START

ARC-29

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
OF CANADA

ARCHIVES PUBLIQUES
DU CANADA

This microfilm is a true copy of original documentation in the Public Archives of Canada. It is provided for research purposes only. Permission to reproduce it must be obtained from the Public Archives of Canada. Responsibility regarding questions of copyright that may arise in the use of this microfilm is assumed by the recipient.

Ce microfilm est une copie exacte de documents conservés aux Archives publiques du Canada. Elle a été préparée pour fins de recherche seulement et ne peut être reproduite sans la permission des Archives publiques du Canada. Le récipiendaire sera tenu responsable de toute infraction au droit de propriété de ce document.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADA

MICROFILMED
BY
CENTRAL MICROFILM UNIT
PUBLIC ARCHIVES
OF
CANADA
OTTAWA, ONTARIO

MICROFILMÉ
PAR LE
SERVICE CENTRAL DU MICROFILM
ARCHIVES PUBLIQUES
DU
CANADA
OTTAWA, ONTARIO

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DATE le 25/11/74 REDUCTION 26·5

OPERATOR
OPERATEUR
Ginette Latourelle

EXPOSURE
EXPOSITION 80

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ROLL-B

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs
School Files

(RG 10, Volume 6341)

File 719-1, part 1	Wabamun - Wabamun Boarding School. 1911 - 1912
File 721-1, part 1	Hobbema - General - Samsons School. 1899 - 1930
File 721-5, part 1	Hobbema - Hobbema Boarding School - Buildings Superintendents Accounts. 1920 - 1942
File 721-5, part 2	Hobbema - Hobbema Day School - Buildings Superintendents Accounts. 1949
File 721-8, part 1	Hobbema - Hobbema Boarding School - Teachers' Residence. 1911
File 723-5, part 1	Hobbema No. 3 (Montana) Day School - Building Equipment & Accounts. 1948 - 1950
File 724-1, part 1	Saddle Lake - Saddle Lake Day School. 1894 - 1924
File 736-1, part 1	Onion Lake - Cold Lake Day School. 1895 - 1953
File 736-3, part 1	Onion Lake - Cold Lake Day School - Salaries. 1916 - 1933
File 736-5, part 1	Onion Lake - Cold Lake Day School - Building Equipment & Accounts. 1916 - 1932

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Province of Sask.

Department of Indian Affairs

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED June 30th 1917.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	Annual Grant or Salary	Amount Due	Address to which Cheque is to be sent
Sister Eugenie	Cold Lake	$		
	Day	400 -	$ 100 00	

Fearka
c/o Wibbard
Indian Agt
Onion Lake
Sask.

No. of School days in quarter.....

No. days School was open.....

No. holidays.....

Grant asked for.....

Remarks :—

CERTIFIED CORRECT
18. 7. 17
J.D.I.

I Hereby Certify that this Voucher is correct.

.....
Supt. or Agent.

Note.—The number of school days in the quarter and the number of days for which payment is asked should be stated; payment will only be made for days school was open and authorized holidays.

Form 14.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Province of Saskatchewan

Department of Indian Affairs

TEACHERS' SALARIES

For Quarter ended September 30 19 17

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	Annual Grant or Salary	Amount Due	Address to which Cheque is to be sent
Sister Eugenie	Cold Lake	$425 00	$106 25	

No. of school days in quarter .....
No. days school was open.....
No. holidays.....
Grant asked for.....

Remarks:—

Salary of teacher increased to $425.00 per annum, from July 1, 1917.

Certified Correct

2 / 11 / 17.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct.

.....
Supt. or Agent.

NOTE.—The number of school days in the quarter and the number of days for which payment is asked should be stated; payment will only be made for days school was open and authorized holidays.

Form 14.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Province of Saskatchewan

Department of Indian Affairs

TEACHERS' SALARIES

For Quarter ended December 31 1917

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	Annual Grant or Salary	Amount Due	Address to which Cheque is to be sent
Sister Eugenie	Cold Lake	$425 00	$106 25	

No. of school days in quarter .....
No. days school was open.....
No. holidays.....
Grant asked for.....

Remarks:—

see Correspondence on 210 of this file

Certified Correct

15 / 1 / 18.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct.

.....
Supt. or Agent.

NOTE.—The number of school days in the quarter and the number of days for which payment is asked should be stated; payment will only be made for days school was open and authorized holidays.

Form 14.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Province of SASKATCHEWAN

Department of Indian Affairs

TEACHER'S SALARIES

For Quarter ended March 31 1918

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	Annual Grant or Salary	Amount Due	Address to which Cheque is to be sent
Sister Eugenie	Cold Lake	$425 00	$106 25	

No. of school days in quarter
No. days school was open
No. holidays
Grant asked for

Remarks:—

Certified Correct

11 / 5 / 18.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct.

Supt. or Agent.

NOTE.—The number of school days in the quarter and the number of days for which payment is asked should be stated; payment will only be made for days school was open and authorized holidays.

Form 14.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Province of SASKATCHEWAN

Department of Indian Affairs

TEACHERS' SALARIES

For Quarter ended June 30 1918

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	Annual Grant or Salary	Amount Due	Address to which Cheque is to be sent
Sister Eugenie	Cold Lake	$425 00	$106 25	

No. of school days in quarter .....
No. days school was open .....
No. holidays .....
Grant asked for .....

Remarks:—

Certified Correct

A. E. B.

7 / 8 / 18.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct.

.....
Supt. or Agent.

NOTE.—The number of school days in the quarter and the number of days for which payment is asked should be stated; payment will only be made for days school was open and authorized holidays.

Form 14.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Province of SASKATCHEWAN

Department of Indian Affairs

TEACHERS' SALARIES

For Quarter ended September 30 1918

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	Annual Grant or Salary.	Amount Due	Address to which Cheque is to be sent
Sister Eugenie	Cold Lake	$425 00	$106 25	

No. of school days in quarter

No. days school was open.

No. holidays.

Grant asked for.

Remarks :—

Certified Correct

31 / 10 / 18.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct.

Supt. or Agent.

NOTE.—The number of school days in the quarter and the number of days for which payment is asked should be stated; payment will only be made for days school was open and authorized holidays.

Form 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Province SASKATCHEWAN

Department of Indian Affairs

TEACHERS' SALARIES

For Quarter ended DECEMBER 31 1918

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	Annual Grant or Salary	Amount Due	Address to which Cheque is to be sent
Sister Eugenie	Cold Lake	$ 425 00	$106 25	

No. of school days in quarter

No. days school was open

No. holidays

Grant asked for

Remarks :

Certified Correct

H. J. B.

30 / 1 / 19.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct

Supt. or Agent.

NOTE.—The number of school days in the quarter and the number of days for which payment is asked should be stated; payment will only be made for days school was open and authorized holidays.

Form 14.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Province of SASKATCHEWAN

Department of Indian Affairs

TEACHERS' SALARIES

For Quarter ended MARCH 31 19 19

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	Annual Grant or Salary	Amount Due	Address to which Cheque is to be sent
Sister Eugenie	COLD LAKE	$425 00	$106 25	

No. of school days in quarter .....
No. days school was open .....
No. holidays .....
Grant asked for .....

Remarks :

Certified Correct

M. J. B.

25 / 4 / 19.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct

Supt. or Agent.

NOTE.—The number of school days in the quarter and the number of days for which payment is asked should be stated; payment will only be made for days school was open and authorized holidays.

Form 14.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Province of Saskatchewan

Department of Indian Affairs

TEACHERS' SALARIES

For Quarter ended June 30 1914

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	Annual Grant or Salary	Amount Due	Address to which Cheque is to be sent
Sister Eugenie	Cold Lake	425 00	# 106 25	

No. of school days in quarter.....
No. days school was open.....
No. holidays.....
Grant asked for.....

Remarks :—

CERTIFIED CORRECT
P.P.
7/8/14

I Hereby Certify that this Voucher is correct

.....
Supt. or Agent

Note—The number of school days in the quarter and the number of days for which payment is asked should be stated; payment will only be made for days school was open and authorized holidays.

Form 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Provin[redacted] SASKATCHEWAN

Department of Indian Affairs

TEACHERS' SALARIES

For Quarter ended SEPTEMBER 30, 1919 19

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	Annual Grant or Salary	Amount Due	Address to which Cheque is to be sent
Sister Eugenie	COLD LAKE	$425 00		
			$106 25	

No. of school days in quarter.....

No. days school was open.....

No. holidays.....

Grant asked for.....

Remarks :—

Certified Correct

M. J. B.

19 / 11 / 19.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct

.....

Supt. or Agent

NOTE—The number of school days in the quarter and the number of days for which payment is asked should be stated; payment will only be made for days school was open and authorized holidays.

Form 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Province SASKATCHEWAN

Department of Indian Affairs

TEACHERS' SALARIES

For Quarter ended DECEMBER 31, 1919. 19

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	Annual Grant or Salary	Amount Due	Address to which Cheque is to be sent
Sister Eugenie	COLD LAKE	$425 00	$106 25	

No. of school days in quarter

No. days school was open

No. holidays

Grant asked for

Remarks :—

Certified Correct

M. J. B.

21 / 1 / 20

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct

.....

Supt. or Agent

NOTE—The number of school days in the quarter and the number of days for which payment is asked should be stated; payment will only be made for days school was open and authorized holidays.

Form 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Province of SASKATCHEWAN

Department of Indian Affairs

TEACHERS' SALARIES

For Quarter ended MARCH 31, 1920 192

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	Annual Grant or Salary	Amount due	Address to which Cheque is to be sent
Sister Eugenie	COLD LAKE	$425 00	$106 25	

No. of school days in quarter

No. days school was open

No. holidays

Grant asked for

Remarks:—

Certified Correct

W. J. B.

29 / 4 / 20

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct.

Supt. or Agent.

NOTE—The number of school days in the quarter and the number of days for which payment is asked should be stated; payment will only be made for days school was open and authorized holidays.

Form 14.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Province of [redacted] SASKATCHEWAN

Department of Indian Affairs

TEACHERS' SALARIES

For Quarter ended JUNE 30, 1920 192

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	Annual Grant or Salary	Amount due	Address to which Cheque is to be sent
Sister Eugenie	COLD LAKE	$425 00	$106 25	

No. of school days in quarter .....
No. days school was open .....
No. holidays .....
Grant asked for .....

Remarks:—

Certified Correct

M. J. B.

6 / 8 / 20.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct.

.....
Supt. or Agent.

NOTE—The number of school days in the quarter and the number of days for which payment is asked should be stated; payment will only be made for days school was open and authorized holidays.

Form 14.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ACKNOWLEDGMENT OF ORDER Our No.

Ship to
Addr[redacted]

Date
Order taken by
To be shipped

Via. Terms

We acknowledge receipt of your order for the above mentioned goods, and shall ship them according to instructions. If this acknowledgment does not correspond with your order, kindly notify us immediately.

Baker & Hill

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Prov[redacted] of Saskatchewan

Department of Indian Affairs

TEACHERS' SALARIES

For Quarter ended Mar 31 1922

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	Annual Grant or Salary	Amount due	Address to which Cheque is to be sent
J. H. Lirette	Cold Lake	650.00	162.50	
Mrs. J. H. Lirette (asst-teacher)	"	350.00	87.50	

No. of school days in quarter.....

No. days school was open.....

No. holidays.....

Grant asked for.....

Remarks: This school reopened on Jan 1/22.
J. H. Lirette appointed teacher at 650 pa yr
and Mrs. J. H. Lirette as assistant @ 350 pa yr.

CERTIFIED CORRECT
M.P.
27-4-22

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct.

.....
Supt. or Agent.

NOTE—The number of school days in the quarter and the number of days for which payment is asked should be stated ; payment will only be made for days school was open and authorized holidays

Form 14.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Province of SASKATCHEWAN

Department of Indian Affairs

TEACHERS' SALARIES

For Quarter ended JUNE 30. 1922. 192

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	Annual Grant or Salary	Amount due	Address to which Cheque is to be sent
J. H. Lirette	COLD LAKE	$650 00	$162 50	
Mrs. J. H. Lirette (Asst.)	do.	350 00	87 50	

No. of school days in quarter.....

No. days school was open.....

No. holidays.....

Grant asked for.....

Remarks :—

Certified Correct

H. J. B.

17. 7. 22.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct.

.....

Supt. or Agent.

NOTE—The number of school days in the quarter and the number of days for which payment is asked should be stated ; payment will only be made for days school was open and authorized holidays

Form 14.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED September 30/22 192

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. A. Hebert Teacher	COLD LAKE	$650 00	# 61.75 ~~$61.75~~	Pd.19 days
Mrs. Chas. A. Hebert As. teacher	do.	$350 00	33 25	" 19 "

REMARKS:—

Mr. Hebert appointed teacher at salary of $650.00 and Mrs. Hebert asst. teacher at salary of $350.00 per annum. Began duties Sept. 5/22.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

H.J.B.
19/10/22.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF Saskatchewan

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED December 31, 1922. 192

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. A. Hebert Teacher	Cold Lake	$650 00	$162 50	
Mrs. Chas A. Hebert As. teacher	do.	$350 00	87 50	

REMARKS:—

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

10/1/23

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED MARCH 31, 1923. 192

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$650 00	$162 50	
Mrs. Chas. Hebert	do.	350 00	87 50	

REMARKS:—

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

W. J. B.

17. 4. 23.

.....

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED JUNE 30, 1923. 192

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$650 00	$263 25 ✓	
Mrs. Chas. Hebert	do	350 00	$141 75 ✓	

REMARKS:—

Mr. and Mrs. Hebert appointed teacher and asst. teacher. Having taught the full number of days the above amounts are due to complete salary for each for the year.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

M. J. B.

25. 7. 23.

.....

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Onion Lake Agency

INDIAN OFFICE

At Onion Lake, Sask.

August 10th. 1923

F. H. Paget, Esq.
Ottawa.

Dear Mr. Paget,

The cheques recently sent me for Mr. and Mrs. C. Hebert, school teachers at Cold Lake reserve, were made out for a much larger amount than formerly. They had heard ~~xxthx~~ nothing of any increase having been granted them, nor had I. Please let me know if the cheques are O.K. as ~~Mrxx~~ Mr. and Mrs. Hebert are afraid to spend them although assured by me that everything was right. However, I promised them that I would make sure, and let them know on my next visit.

With kind regards and wishes for your good health.

Yours very truly,

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

132985-3

Ottawa, August 20, 1923.

Sir,-

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 10th instant, with reference to the amount of salary for the June quarter sent to Mr. and Mrs. Hebert, teachers at the Cold Lake Indian day school.

In reply I beg to say that Mr. Hebert was appointed teacher at salary of $650.00 per annum and Mrs. Hebert assistant teacher at salary of $350.00 per annum. They began duties September 5, 1922, and when the return for the quarter ending September 30, 1922, was received, it showed that they had taught 19 days and, as there are 200 teaching days in the school year, Mr. Hebert was paid for that quarter 19/200 of $650.00, or, $61.75 and Mrs. Hebert 19/200 of $350.00, or $33.25.

For December quarter each teacher was paid one-fourth of the yearly salary and a like amount was allowed for the March quarter.

When the June quarter return was received, all returns previously received during the last school year, were checked and it was found that from September 5, 1922, to June 30, 1923, they had taught the required number of days, namely, 200, and the balance due to complete their yearly salary was, therefore, paid. The cheques forwarded were correct.

Your obedient servant,

Russell T. Ferrier

Russell T. Ferrier,
Supt. of Indian Education.

Lang Tusner, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, SASK.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED SEPTEMBER 30, 1923. 192

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$650 00	$65 00	
Mrs. Chas. Hebert	do.	350 00	35 00	

REMARKS:—

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

M. J. B.

9. 10. 23.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED DECEMBER 31, 1923. 192

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$650 00	$195 00	
Mrs. Chas. Hebert	do.	350 00	105 00	

REMARKS :—

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

W. J. B.

9. 1. 24.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED MARCH 31. 1924.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$650 00	$195 00	5467
Mrs. Chas. Hebert	do.	350 00	105 00	5468

REMARKS :—

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

12. 3. 24.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COLD LAKE SCHOOL.

115-3-1 ..... Jan. 15, 1924.

Teacher..... Chas. Hebert.

Salary increased to $750.00

From January 1, 1924.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED MARCH 31, 1924. 192....

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$750 00		
			$225 00	
	Amount received		195 00	
	Balance due		$30 00	

REMARKS:—

Salary of Mr. Hebert increased to $750.00 from January 1, 1924. By oversight he was only paid at the rate of $650.00 per an. on the March quarter. The above balance is, therefore, due him.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

W.J.W.

27. 5. 24.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED JUNE 30, 1924. 192

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$750 00		
			$225 00	
Mrs. Chas. Hebert	do.	350 00		
			105 00	

REMARKS :—

EXAMINED and found correct.

.....

23. 7. 24.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

.....

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED SEPTEMBER 30, 1924. 192....

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$750 00	$225 00	
Mrs. Chas. Hebert	do.	350 00	$105 00	

REMARKS:—

School open during July, August and September. Holidays to be taken during March qr.

EXAMINED and found correct.

21, 10, 24

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

.....

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-3

Ottawa, October 21, 1924.

Sir,-

I have to acknowledge the receipt of the September quarter return of the Cold Lake Indian Day School.

It is noted that the teacher taught during July, August and September, as he states that he considers it would be preferable to grant the annual two months holidays during the winter than in the summer.

In connection with this I would point out that the Department's approval of this should have been obtained before taking such action. However, as you have signed the return it is presumed that you agree with the teacher and payment is being allowed to him for the three months of July, August and September and two months holidays should be taken during the winter, as the Department can only allow salary for ten teaching months in the present school year, which ends June 30th, next.

Please advise during what months the holidays will be taken at this school.

Your obedient servant,

Russell T. Ferrier,
Supt. of Indian Education.

Lang Turner, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake,
SASK.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Onion Lake Agency

INDIAN AGENT'S OFFICE

115-3-3

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 1 1924
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 9-3
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Onion Lake, Saskatchewan.

November 24th, 1924

R

Sir,—

I have the honour to acknowledge the receipt of your letter of October 21st, last, No. 115-3-3, and in reply to inform you that December 1924 and January 1925 will be the best months to have for holidays at this school and I have arranged with the teacher to close the school for these two months accordingly.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF ..... SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED ..... DECEMBER 31, 1924. 192.....

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$750 00	$150 00	
Mrs. Chas. Hebert	do.	350 00	$70 00	

REMARKS:—

Holidays taken during December. Paid for Oct. & Nov.

To be paid bonus & salary for 2 mos. in March '25.

EXAMINED and found correct

19-2-25

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

.....

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED MARCH 31, 1925. 192

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$750 00	$150 00	—
Mrs. Chas. Hebert	do.	350 00	70 00	—

REMARKS:—

Holidays taken during January, Paid for February and March.

EXAMINED and found correct

22, 4, 25.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Ottawa, April 22, 1925.

Sir,-

As the appropriation from which the bonus to teachers in Indian Day Schools is paid expired promptly on March 31st, last, it was found necessary to draw the bonus cheques previous to the receipt of the quarterly returns from the schools.

Bonus cheques for Mr. and Mrs. Hebert, teachers at the Cold Lake Indian Day School, were drawn for $45.00, each, as it was overlooked that holidays at this school were taken during the month of January and, therefore, were only entitled to receive bonus for two months, or, $30.00, each.

As it is now too late to draw further cheques from the bonus appropriation, it was decided to forward them the cheques already drawn for $45.00 each and to arrange with you to secure a re-fund from them of $30.00. ($15.00 each)

Please secure this sum at the earliest possible date and forward it to the Department under cover of a letter giving this date and file number.

Your obedient servant,

R. T. Ferrier

Russell T. Ferrier,
Supt. of Indian Education.

Lang Turner, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake.
SASK.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Hudson's Bay Company.

INCORPORATED 2nd MAY 1670.

ALL OFFICIAL CORRESPONDENCE TO BE ADDRESSED TO THE MANAGER

Le Goff. Alberta
Aug 31 – 1925

Gen. Sec.
Dept. Indian Affairs
Ottawa.

Sir:

I have sent my reports on time and I have received no salary for the last quarter ending June 30–1925. I must also say that my wife has received no salary for that term neither.

I remain yours sincerely
Charles P. Hébert. (Indian school teacher St. Lawrence Day school.)
Le Goff
Alberta.

Less 15 evenings hours for June 1925 =

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF [redacted] SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED JUNE 30, 1925. 192

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$900 00		
			$270 00	
Less $overpayment of bonus for January		3/10 x 900	15 00	
	Balance due		$255 00	
Mrs. Chas. Hebert	do.	$500 00		
			$150 00	
Less overpayment of bonus for January			15 00	
	Balance due		$135 00	

REMARKS:—

As the bonus has been discontinued salary was increased from April 1st by $150.00 for the ten teaching months.

EXAMINED and found correct

9. 9. 25.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

.....

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

115-3-3

Ottawa, September 10, 1925.

WITH CHEQUES.

SIR,-

In a letter dated the 31st ultimo, Mr. Chas. Hebert, teacher of the Cold Lake Indian Day School, writes the Department stating that he and his wife have not received their salary cheques for the quarter ending June 30th, last. The reason for this is that the June quarter return from that school has not yet reached the Department. Please arrange with the teacher to forward these to the Department at once.

In order that the teacher may not be inconvenienced any further, the cheques for the amount due to both him and his wife are being enclosed.

Previous to March 31st, last, Mr. Hebert was allowed salary at the rate of $750.00 for the ten teaching months and Mrs. Hebert $350.00, plus bonus of $150.00 in each case. Payment of the bonus to teachers in Indian day schools was discontinued from March 31st, last, but the Department decided to increase the salaries of teachers by $150.00. From April 1st, last, Mr. Hebert's salary is $900.00 for the ten teaching months and Mrs. Hebert's $500.00.

I would refer you to official letter of April 22nd, last, in which you were requested to secure from Mr. and Mrs. Hebert a refund of $15.00 each for overpayment of bonus for the month of January, last. As this amount has not been refunded, it has been decided to deduct the same from the June quarter salary. The following statement shows the balance due both Mr. and Mrs. Hebert, cheques for which amounts are enclosed.-

C. Hebert, salary April, May & June, 3/10 of $900 ..$270.00
Less overpayment of bonus for January 15.00

Balance due $255.00

Mrs. C.Hebert, salary April, May & June, 3/10 of $500.. 150.00
Less overpayment of bonus for January 15.00

Balance due $135.00

Your obedient servant,

Russell T. Ferrier,
Supt. of Indian Education.

Lang Turner, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake,
SASK.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-3.

Ottawa, November 2, 1925.

Sir:

I am returning herewith the September quarter return of the Cold Lake Indian Day School. The holidays at this school were taken during the months of December, 1924, and January, 1925, and the Department therefore thought that this school would be open during July, August and September of this year. The return, however, states that the school was open only 42 days during the September quarter. Please state what months it was open and furnish any other information that you have available.

I would also refer you to official letter of September 10th, last, in which you were informed that the Department had not received the June quarter return of this school. Please arrange with the teacher to prepare this and you should forward it when sending back the September quarter return.

Encl.

Your obedient servant,

Russell T. Ferrier

Russell T. Ferrier,
Supt. of Indian Education.

Lang Turner, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 21 1925
RECORDS

Onion Lake, Saskatchewan.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 99-3
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

November 16th, 1925

R

Sir,—

I have the honour to acknowledge the receipt of your letter of the 2nd, instant, No. 115-3-3, and in reply to state that I have seen Mr. C. Hebert, the teacher at the Indian Day School at Cold Lake, and he informs me that owing to sickness in his family he was forced to close the school and to go to British Columbia during the month of July.

As I was at that time away from the Agency, on sick leave, Mr. Hebert stated that he telegraphed to the Indian Commissioner's Office for permission to close the school during the month of July, and received permission on June 26th, last.

With respect to the June returns for this School, it appears from the Office files that this return was mailed - together with that for the Long Lake Indian Day School - on July 30th, last. However, as it appears to have gone astray I am now ~~xxxxx~~ enclosing a copy, together with the September quarter return.

I have the the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE SASKATCHEWAN.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED September 30 1925.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE			
		$900 00		
			$ 180 00	
Mrs. Chas. Hebert	"	$500 00		
			100 00	

REMARKS:—

School open during August and September.

EXAMINED and
[illegible]

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

25/11/25.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED December 31 1925.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE			
		$900 00		
			$270 00	
Mrs. Chas. Hebert	" "	$500 00		
			$150 00	

REMARKS:—

EXAMINED and found correct.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

13-1-26

.....

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED March 31st, 1926

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$900 00	$180 00	
Mrs. Chas. Hebert	do	$500 00	$100 00	

REMARKS: --

Holidays taken during January. Paid for February and March.

EXAMINED and found correct.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

19. 4. 26

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF ..... SASKATCHEWAN .....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED ..... June 30th ..... 1926 ....

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$900 00		
			$270 00	
Mrs. Chas. Hebert	do	$ 500 00		
			$150 00	

REMARKS: –

EXAMINED and found correct.

.....

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

17. 7. 26

.....

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED September 30th 192 6

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$900 00	$180 00	
Mrs. Chas. Hebert	do	$500 00	$100 00	
.....				
.....				
.....				
.....				

REMARKS: –

School open August & September.

EXAMINED and found correct.

.....

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

18..10. 26

.....

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED December 31st, 1926.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$900 00		
			$270 00	
Mrs. Chas. Hebert	do	$500 00		
			$150 00	

REMARKS: —

EXAMINED and found correct.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

24/1/27.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED March 31st, 1927.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$900 00		
			$270 00	
Mrs. Chas. Hebert	do	$500 00		
			$150 00	

REMARKS: --

EXAMINED and found correct.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

21/4/27.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

PROVINCE OF Sask.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED June 30 1927

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas Hebert	Cold Lake	900 00		
			225 00	
Mrs. Chas Hebert	" "	500 00		
			150 00	

REMARKS: --

EXAMINED and found correct
J. P. Wilson
25/7/27

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

.....

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED September 30th, 1927.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$900 00		
			$90 00	
Mrs. Chas. Hebert	do	$500 00		
			$50 00	

REMARKS: --

EXAMINED and found correct.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

19/10/27.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED December 31st, 1927.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$900 00		
			$270 00	
Mrs. Chas. Hebert	do	$500 00		
			$150 00	

REMARKS:—

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

EXAMINED and found correct.

11/1/28.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF [redacted] SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED March 31st, 1928.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY		AMOUNT DUE		ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$900	00			
				$270	00	
Mrs. Chas. Hebert	do	$500	00			
				$150	00	

REMARKS:—

Mr. Hebert's salary increased to $950 as from Sept 1st last.

850

EXAMINED and found correct.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

24/4/28.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED June 30th, 1928.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY		AMOUNT DUE		ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. Hebert	COLD LAKE	$900	00			
				$270	00	
Mrs. Chas. Hebert	do	$500	00			
				$150	00	

REMARKS:—

EXAMINED and found correct.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

18/7/28.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-3

-- COPY --(Original on # 115-3-1.)

Ottawa, May 10, 1928.

Sir:

I beg to inform you that it has been decided to grant Mr. Chas. P. Hebert, teacher of the Cold Lake Indian Day School, an increase in his salary of $5 per teaching month from the 1st of September, next.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Acting Asst. Deputy and Secretary.

JB

Lang Turner, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED September 30th, 1928.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY		AMOUNT DUE		ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. P. Hebert	COLD LAKE	$950	00			
				$95	00	
Mrs. Chas. P. Hebert	do	$500	00			
				$50	00	

REMARKS:—

Salary of Mr. Chas. P. Hebert increased from $90 to $95 per teaching month from September 1st, 1928.

EXAMINED and found correct.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

17/10/28.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED December 31st. 1928.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. P. Hebert	COLD LAKE	$950 00		
			$285 00	
Mrs. Chas.P. Hebert	do	$500 00		
			$150 00	

REMARKS:—

EXAMINED and found correct.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

8/1/29.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF [redacted] SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED March 31st, 1929.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. P. Hebert	COLD LAKE	$950 00	$285 00	
Mrs. Chas. P. Hebert	do	$500 00	$150 00	

REMARKS:—

EXAMINED and found correct.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

15/4/29.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED June 30th. 19 29.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. P. Hebert	COLD LAKE	$950 00	$285 00	
Mrs. Chas. P. Hebert	do	$500 00	$150 00	
				Le Goff, Alta.

REMARKS:—

EXAMINED and found correct.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

13/7/29.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED September 30th, 1929.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. P. Hebert	COLD LAKE	$950 00	$95 00	
Mrs. Chas. P. Hebert	do	$500 00	$50 00	

REMARKS:—

EXAMINED and found correct

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

22/10/29.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED December 31st, 1929.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. P. Hebert	COLD LAKE	$950 00	$285 00	
Mrs. Chas. P. Hebert	do	$500 00	$150 00	

REMARKS:—

EXAMINED and found correct.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

13/1/30.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED March 31st, 1930.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. P. Hebert	COLD LAKE	$950 00	$285 00	
Mrs. Chas. P. Hebert	do	$500 00	$150 00	

REMARKS:—

EXAMINED and found correct

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

15/4/30.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED June 30th, 19 30.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. P. Hebert,	COLD LAKE	$950 00	$285 00	
Mrs. Chas. P. Hebert	do	$500 00	$150 00	

REMARKS:—

EXAMINED and found correct.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

22/7/30.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED September 30th, 1930.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. P. Hebert	COLD LAKE	$950 00	$95 00	
Mrs. Chas.P. Hebert	do	$500 00	$50 00	

REMARKS:—

EXAMINED and found correct.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

21/10/30.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED December 31st, 1930.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. P. Hebert	COLD LAKE	$950 00	$285 00	
Mrs. Chas. P. Hebert	do	$500 00	$150 00	

REMARKS:—

EXAMINED and found correct.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

19/1/31.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED March 31st, 19 31.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. P. Hebert	COLD LAKE	$950 00	$285 00	
Mrs. Chas. P. Hebert	do	$500 00	$150 00	

REMARKS:—

EXAMINED and found correct.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

15/4/31.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE of SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED June 30th, 19 31.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. P. Hebert	COLD LAKE	$950 00	$285 00	
Mrs. Chas. P. Hebert	do	$500 00	$150 00	

REMARKS: --

EXAMINED and found correct.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

15/7/31.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED September 30th, 1931.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. P. Hebert	COLD LAKE	$950 00	$95 00	
Mrs. Chas. P. Hebert	do	$500 00	$50 00	

REMARKS: --

EXAMINED and found correct.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

13/10/31.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE of SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED December 31st, 19 31.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. P. Hebert	COLD LAKE	$950 00	$285 00	
Mrs. Chas. P. Hebert	do	$500 00	$150 00	

REMARKS: --

EXAMINED and found correct.

.....

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

20/1/32.

.....

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE [redacted] SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED March 31st. 1932.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. P. Hebert	COLD LAKE	$950 00	$285 00	
Mrs. C.P. Hebert	do	$500 00	$150 00	

REMARKS: --

EXAMINED and found correct.

.....

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

13/4/32.

.....

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED June 30th, 19 32.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. P. Hebert	COLD LAKE	$950 00		
			$285 00	
	Less 10%		28 50	
	Amount due		$256 50	
Mrs. C. P. Hebert	COLD LAKE	$500 00		
			$150 00	
	Less 10%		15 00	
	Amount due		$135 00	

Send cheques to Le Goff, Alta.

REMARKS: --

115/260.

TRIPLICATE FOR FILE

Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

2/8/32.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED September 30th. 1932.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. P. Hebert, Le Goff, Alta.	COLD LAKE	$980 00		
			$95 00	
	Less 10%		9 50	
	Amount due		$85 50	
Mrs. C. P. Hebert, Le Goff, Alta.	COLD LAKE	$ 500 00		
			$50 00	
	Less 10%		5 00	
	Amount due		$45 00	

REMARKS: --

Vote 201.
Agency 115/260.

IN TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

I HEREBY CERTIFY THAT THIS VOUCHER IS CORRECT.

19/10/32.

.....

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED December 31st, 1932.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. P. Hebert, Le Goff, Alta.	COLD LAKE	$950 00	$285 00	
			Less 10% 28 50	
			Amount due $256 50	
Mrs. C. P. Hebert, Le Goff, Alta.	do	$500 00	$150 00	
			Less 10% 15 00	
			Amount due $135 00	

Vote 201.
Agency 115/260.

TRIPLICATE FOR FILE

Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.

11/1/33.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF ..... SASKATCHEWAN .....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED ..... March 31st. ..... 1935. .....

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas. P. Hebert.	COLD LAKE	$950 00		
Le Goff, Alta.			$237 50	
		Less 10%	23 75	
		Amt. due	$213 75	
Mrs. C. P. Hebert.	do	$500 00		
Le Goff, Alta.			$150 00	
		Less 10%	15 00	
		Amt. due	$135 00	

Vote 201.
Agency 118/260.

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

19/4/35.

.....

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

BELL-FAST BOND

PROVINCE SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TEACHERS' SALARIES

FOR QUARTER ENDED June 30th, 1933.

NAME OF TEACHER	NAME OF SCHOOL	ANNUAL GRANT OR SALARY	AMOUNT DUE	ADDRESS TO WHICH CHEQUE IS TO BE SENT
Chas P. Hebert, Le Goff, Alta.	COLD LAKE	$950 00		
			$285 00	
		Less 10%	28 50	
		Amt. due	$256 50	
Mrs. C. P. Hebert, Le Goff, Alta.	do	$500 00		
			$150 00	
		Less 10%	15 00	
		Amt. due	$135 00	

Vote 188.
School 603.
Allot. 260.
E. R. 213.

TRIPLICATE FOR FILE

Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.

17/7/33.

FORM 14

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BELL-FAST BOND

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

FILE NO. 736-3 ~~6000-3~~ DORMANT

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

COLD LAKE DAY SCHOOL SALARIES

CROSS REFERENCE

115-3-3

CENTRAL REGISTRY	P.A. OR B. F.	DATE	INITIALS	REFERRED TO	FOR REMARKS	INITIALS	DATE
		(If purpose for which referred cannot be expressed on one line, add minute to file, and enter here "With Minute")					

DORMANT

736-3 ~~6000-3~~

FILE NO.

SCHOOL SERIES

R 2871

DO NOT WRITE BELOW THIS LINE

INDIAN AFFAIRS. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-3, part 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

736-5-6L.1
HE 3 E VOL 1

92

Department of Indian Affairs

19.....

COLD LAKE DAY SCHOOL

BUILDINGS, ACCTS. &C.

Poor Copy

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ONION LAKE

Treaty

Department of Indian Affairs

To The Medical Hall Drug Co.

Lloydminster,

Sask.

DATE.		SERVICE.	AMOUNT.	
1916				
July	8	To the following supplied Onion Lake Agency		
		40 Slates @ 20¢	8	00

INDIAN EDUCATION

Memo.

Absolutely required for Cold Lake Day School, Vide letter from this office June 29, No.99. Four dozen were asked for but 40 were all that could be procured in Lloydminster at present.

1072
sent Aug. 7/16

46

Eight dollars

I Hereby Certify that this Voucher is correct. that the material h
that the charges are fair and just; also that the expenditure has been inc
same is a fair and just charge against the Government of Canada.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

VERY POOR COPY

13298 5 - 5

ONION LAKE AGENCY

Letter No. 300

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JUL 17 1916

ACCOUNTANTS
JUL 20 1916
BRANCH

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency.*

July 8th. *191* 6

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 46 *. amounting to $* 8.00

for Slates for Cold Lake Day School

This Expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... *dated* .....

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

W. Tibbald

Indian Agent

INDIAN EDUCATION

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

VERY POOR COPY

ONION LAKE AGENCY

Vote No. 2-7-11

Treaty No 6

Department of Indian Affairs

To The A. F. Miller Hardware Co.

Lloydminster,

Sask.

31

2660-84

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1916 August	25	To the following supplied Onion Lake Agency		
		Chargeable to Vote No. 2		
		57 Gals. Machine Oil @ 55¢	$ 31.35	
		700 lbs. Blacksmith's Coal @ $1.00	7.00	38 35
		Chargeable to Vote No. 7		
		1 Enamelled Kettle	$ 1.50	
		1 Fry Pan	.50	
		1 Saucepan	.85	
		2 Wash Basins @ 35¢	.70	
		1 Pail	.85	
		1 Mirror	.35	
		2 Combs @ 50¢	1.00	5 75
		Chargeable to Vote No.11		
		3 Drills B.S. 40¢, 40¢, 65¢	$ 1.45	
		6 Pkts. Copper Rivets & Burrs @ 40¢	2.40	
		6 " Canvas Staples @ 5¢	.30	
		1 Well Wheel & Rope	1.35	
		70 lbs. Rope, ½ inch. @ 18¢	12.60	
		1 Doz. Machine Oilers	1.40	
		1 " Files, 6 @ 45¢, 6 @ 25¢	4.20	
		36 Tins, Axle Grease, @ 12½¢	4.50	
		20 Pkts. Kalsomine, @ 50¢	10.00	
		4 Champion Spark Plugs @ 75¢	3.00	
		1 Grindstone(31 lb) and Fixtures	2.00	
		12 Wagon Spokes, @ 23¢	2.76	45 96
		Memo. Although no authority has yet been received for the above purchases, the majority of the items were estimated for , and all were absolutely necessary and the expenditure could not be avoided. The items charged under Vote No.7, were purchased for the Cold Lake Day School, and were ~~absolutely~~ absolutely necessary.		
71		Ninety 06/100 dollars	TOTAL, $	90 06

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct. that the material has been supplied, the work performed, and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

W. Tibbald

ors Rec'd Sept. 5/16

B69

J.H.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

VERY POOR COPY

132985-5

ONION LAKE AGENCY

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
SEP 1 1916

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency.*

August 25th. *1916*

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 71 *. amounting to $* 90.06

for Machine Oil, Hardware, etc.

This Expenditure was authorized by Departmental

Letter No. *dated*

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

1369

5.15 2660

Schs = 31

Man = 84.31

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

J. R. SCOTT
SEC.-TREAS.
EDMONTON, ALBERTA

The Northern Hardware Company, Limited

ONION LAKE AGENCY

DEALERS IN

SHELF AND HEAVY HARDWARE, BUILDERS' SUPPLIES, HARNESS, ETC.

ACCOUNT NO. LETTER | FOLIO

Edmonton, Alberta and Lloydminster, Sask. 191 JULY 27 th.16

Sold to INDIAN AGENCY

Vote No. 7
Treaty No. 6

ONION LAKE

TERMS CASH

Ten per cent. interest charged on overdue accounts

DATE	ARTICLES	FOLIO	CREDIT AMOUNT	DEBIT AMOUNT	TOTAL
	2 doz Enameled Cups			6 .00	
	I " " "			2 .40	
	I½ " " Plates			3 .60	
	I " " "			I .80	
	½ " " "			75	
	3 " Table Forks			I .80	
	3 " Tea Spoons			90	
				I7.25	

1410
sent Sept. 11/16.

Memo.

The above mentioned articles were purchased for the Cold Lake Day School, and the expenditure could not be avoided. They are required for the Building used

Certified correct, goods received, prices fair and just.

Indian Agent

Seventeen 25/100 dollars $ 17.25

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

VERY POOR COPY

ONION LAKE AGENCY

Vote No. 11

Treaty No 6

Department of Indian Affairs

To The Northern Hardware Co.

Lloydminster,

Sask.

DATE.		SERVICE.	AMOUNT.	
1916 August	23	To the following supplied Onion Lake Agency		
		1 Smith's Hammer, 5 lb.	1	35
		2 Wrenches		80
		1 pair, Combination Pliers	1	25
		1 Screwdriver		45
		2 Rasps, Shoeing	1	50
		1 Section Knife Grinder	5	00
		Memo. The above were required by Farmer Martineau at Cold Lake farm, and the purchase authorized in Department letter dated June 8,1916, No. 427019-15		
		38 Wagon Spokes, hind and front	8	75
		1 Wagon cover	2	75
		Memo. The wagon spokes were absolutely required and the expenditure could not be avoided.		
		sent Dept. Sept. 11/16 2810		
62		Twenty-one 85/100 dollars TOTAL,	$ 21	85

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct. that the material has been supplied, the work performed, and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

W Tibbatt

Agent.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

VERY POOR COPY

132985-B

ONION LAKE AGENCY

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. Indian Agency.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
AUG 30 1916

BRANDON
SEP 7 1916
ACCOUNTANTS

August 23rd. 1916

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 62 & 63 . amounting to $ 21.85 & $17.25

for Supplies for Farm and Day School - Cold Lake

This Expenditure was authorized by Departmental

Letter No. dated

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

W. Sibbald

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

VERY POOR COPY

ONION LAKE AGENCY

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev: Father Dauphin,

LeGoff P.O., Cold Lake,

Alberta.

DATE.		SERVICE.	AMOUNT.	
1916 December	18	To rental of building for Cold Lake Day School, From June 19th. to November 30,1916, inclusive.		
		5 Mos. and 12 days @ $20.00 per Mo.	108	00
		INDIAN EDUCATION		
		Authority		
		Department letter, January 10,1916, No.132985/1		
		Pay Ed 32 Sent Jan 4/17		
154		One Hundred & Eight dollars TOTAL,	$ 108	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed, and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

W Sibbald

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

VERY POOR COPY

132985-1
~~427041-15~~

ONION LAKE AGENCY

INDIAN AGENT'S OFFICE

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 99
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Onion Lake Sask.

Decr 19th 1916

ACCOUNTANTS BRANCH DEC 30 1916

SCHOOLS DEC 29 1916

496603

Sir,—

I have the honour to acknowledge the receipt of your letter of 24th ultc. No. 427041-15 and to inform you that under separate cover I am mailing you the following vouchers.

No. 153 $135.00 salary of Field Matron &
" 154 108.00 Rent of School house at Cold Lake.

and that I have handed the Rev Fathers the printed instructions for field matrons which accompanied your letter above acknowledged.

No mention is made in your letter of rent for school house but as it is authorized in your letter dated 10th of January last at the rate of $20^00 per month I now issue the voucher for rent up to the end of November in favour of the resident priest Father Dauphin.

The Field Matron will make a monthly report on her work to this office which in turn I will send to the Department.

I have agreed to a proposition made by the school teacher viz. that the school be closed for the month of January the time to be counted as part of the annual holidays. the attendance had been very small during the few days preceding my visit owing to the severity of the weather and the prevalence of influenza colds on the

Part II
427041/15

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

VERY POOR COPY

Reserve. The attendance is likely to be low during the winter on account of the cold weather and the distance the many of the children have to cover to get to the school being long. I hope the Department will not disapprove of this arrangement but I think it worth trying at least for one year.

Please inform me if the custom with regard to Day school holidays is governed by the Statutes of the province or if the Department has any special regulation, and I would also ask the Department to send me another copy of instructions for field matron as I have given the one already sent to the Rev. Sisters at Cold Lake.

I have the honour to be
Sir
Your obedient Servant
W. Tibbald
Indian Agent

The Secretary
Dept of Indian Affairs
Ottawa
Ont.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

VERY POOR COPY

135085-1.

1. Date & pay voucher under

Ottawa, December 30th, 1916.

Sir,-

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 19th, instant, in reference to the Cold Lake day school and enclosing vouchers 153 and 154.

The Department approves of the school being closed during the month of January, owing to the extreme weather,- this time to count as part of the annual holidays.

The Department is enclosing a copy of the Indian Day school regulations, and also, four copies of the instructions for field matrons.

The two vouchers submitted by you are receiving attention.

Your obedient servant,

"A. D. McLEAN"

Assistant Deputy and Secretary.

W.Sibbald, Esq.
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

VERY POOR COPY

138985-1.

1. Ack. & forg vouchers under

Ottawa, December 30th, 1916.

Sir,-

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 19th, instant, in reference to the Cold Lake day school and enclosing vouchers 153 and 154.

The Department approves of the school being closed during the month of January, owing to the extreme weather,- this time to count as part of the annual holidays.

The Department is enclosing a copy of the Indian Day school regulations, and also, four copies of the instructions for field matrons.

The two vouchers submitted by you are receiving attention.

Your obedient servant,

D. McLEAN

Assistant Deputy and Secretary.

W.Sibbald, Esq.
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

VERY POOR COPY

132985 1/1

ONION LAKE AGENCY

INDIAN AGENT'S OFFICE

Onion Lake, Sask.

January 11 1917

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 99
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

497245

Sir,—

I am in receipt of your letter of 30th ult. No. 132985/1 contents of which, connected with the Cold Lake day school, have be communicated to the teacher

May I ask you to kindly send 3 more copies of Indian Day school regulations

I am Sir
Your obedient servant
W. Tibbald
Indian Agent.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs
Ottawa
Ont.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

VERY POOR COPY

132985/1

Ottawa, January 18, 1917.

Sir,-

99 / 2

In reply to your letter of the 11th instant I beg to say that I am sending you herewith, as requested, three copies of the Indian Day School Regulations.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Asst. Deputy and Secretary.

W. Sibbald, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

VERY POOR COPY

UNION LAKE AGENCY

132980

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Dauphin,

LeGoff P.O., Cold Lake,

Alberta.

DATE.		SERVICE.	AMOUNT.	
1917				
March	31	To rental of building for Cold Lake Day School, from December 1,1916 to March 31,1917.		
		4 Mos. @ $20.00 per Mo.	80	00

Authority

Department letter, January 10,1916, No.132985/1

1916-17

INDIAN EDUCATION

Pay Ed. 4820

Sent 28/4/17.

236 Eighty dollars TOTAL. $ 80 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct. that the material has been supplied, the work performed, and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

W. Libbard

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

VERY POOR COPY

ONION LAKE AGENCY

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To The Hudson's Bay Co.

Onion Lake,

Sask.

DATE.		SERVICE.	AMOUNT.	
1917				
May	17	To the following supplied Onion Lake Agency.		
		1½ doz. Cups @ $3.35 per doz.	5	00
		1½ " Spoons (1 doz.25¢, ½ doz.15¢)		40
		1¼ " Knives & Forks, @ $2.88 per doz.	3	60
		1½ " " @ $1.87 per doz.	2	80
		6 packets of Needles		50
		2 doz. Darning Needles		25
		1 " Crochet Hooks	1	00
		Memo.		
		Required for Cold Lake Day School		
		Authority		
		Department letter, May 9, 1917. No.132985/4		
		Sent 12/6/17. 329		
33		Thirteen 55/100 dollars TOTAL.	13	55

INDIAN EDUCATION

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed, and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

W. Tibbald

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

VERY POOR COPY

ONION LAKE AGENCY

132985--5

Letter No. 300

DEPARTMENT OF IND... JUN 11 1917

ACCOUNTANTS BRANCH JUN 12 '17

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency.*

May 30th. *1917*

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 33 *, amounting to $* 13.55

for Supplies for Cold Lake Day School

This Expenditure was authorized by Departmental

Letter No 132985/4 *dated* May 9, 1917.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Wibbald

Indian Agent

INDIAN EDUCATION

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

VERY POOR COPY

132985-1

ACCOUNTANTS JUL BRANCH

ONION LAKE AGENCY

REPORT of Provisions used at St. Lawrence Day School

on Cold Lake Reserve, for Month ended June 30th 1917.

Aggregate Attendance 630 Meals Served 630

	On hand 1st of.....	Received during Month.	Used during Month.	On hand at end of Month.	REMARKS.
FLOUR					This being the first report I have made about provisions used at our school I did not make out what we had on hand at the beginning of the month of June. Here is what we had on hand at the beginning of the quarter :- Bacon 27 lb. Tea 8½ lb. Rice 12 lb. Soap 52 oz. Biscuits 308 lb.
BACON			19 lb.	none	
BEEF					
TEA			9 3/4 oz.	7 lb.	
RICE			¼ lb.	8 lb.	
SOAP			5 oz.	40 oz.	
SUGAR					
SALT					
POTATOES					
BISCUITS			15 1/2 lb.	333 lb.	
BEANS					
OATMEAL					
PEAS					

Certified Correct,

Sister Eugenie

Teacher, or Field Matron.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

THE CHEAPEST STORE IN THE NORTH

Bought of **DUBORD & McLEOD**

GENERAL MERCHANTS

UNION LABEL

Vote 5
Treaty 6

Furs, Products and Furs Bought at Highest Prices

Cold Lake, Alberta July 10 1917

M Indian Dept

Indian Trade Agency

By order A.L.O. Indian

25 lbs 2½" nails		2	25
10 " 4" "			90
5 " Shingle "			50
2 pcs Ridge "			50
Screw Eyes and Staples			05
2 Pails @ 20			40
			460

10/5 Paid 3/11/17

Memo.

Absolutely required in erection of two closets at the Cold Lake Day School.

Certified correct, goods received, price fair and just.

W. Dubord
Indian Agent.

70

5489

INDIAN EDUCATION

"PARAGON" — MANUFACTURED BY F. N. BURT CO., LIMITED, TORONTO

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

132985-5-

ONION LAKE AGENCY

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
AUG 1 1917

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency.*

Agent

July 24th. 1917

ACCOUNTANTS
AUG 2 1917
BRANCH

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 70 *amounting to $* 4.60

for Nails, Hinges, etc. for Closets at Cold Lake Day School.

This Expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... *dated* .....

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

W. Libbald

Indian Agent

INDIAN EDUCATION

Par

10/8 aug 3/17.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE AGENCY

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Messrs. Dubord & McLeod,

Durlingville,

Alberta.

DATE.		SERVICE.	AMOUNT.	
1917				
August	7	To the following supplied Onion Lake Agency.		
		3 pairs, Strap Hinges, @ 45¢	1	35
		4 doz. Screws		20
		2 Thumb Latches, @ 15¢		30
		Memo.		
		Absolutely required to complete water closets recently erected at the Cold Lake Day School.		
		1273		
		sent aug 23/17.		
77		One 85/100 dollars TOTAL, $	1	85

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed, and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

W Tibbald

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

132983-5-

ONION LAKE AGENCY

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
AUG 22 1917

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency.*

August 7th. *1917*

R

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 77 *, amounting to $* 1.85

for Hardware - to complete water closets at Cold Lake Day School.

This Expenditure was authorized by Departmental

Letter No. *dated*

I have the honour to be,

Sir.

Your obedient servant,

W. Tibbald

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

ONION LAKE AGENCY
S-
132985-

Vote No. 7
Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev: Father Dauphin,
LeGoff P.O., Cold Lake,
Alberta.

DATE.		SERVICE.	AMOUNT.	
1917				
August	15	To rent of building used for Day School at Cold Lake reserve; from April 1st. to June 30th. 1917.		
		3 months @ $20.00 per month.	60	00
82		Sixty dollars TOTAL.	$ 60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed, an that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of t same is a fair and just charge against the Government of Canada.

W. Sibbald
Agen

1272
sent aug. 23/17

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE AGENCY

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Mr. Emile Baril,

Durlingville P.O.,

Alberta.

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1917				
Sept.	28	To Lumber and Shingles for building 2 outhouses (Closets) at the Codd Lake Day School.		
		600 ft. of V.joint @ $30.00 per M	18	00
		1000 Shingles	3	00
		Memo. Absolutely required for Cold Lake Day School. The necessary rough lumber was supplied from the farm at Cold Lake.		

Poor Copy

132985 - 5

ONION LAKE AGENCY

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
OCT 9 1917

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency.*

September 28th. *1917*

ACCOUNTANT'S OFFICE
OCT 11

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 104 *amounting to $* 21.00

for Lumber, etc. for outhouses - Cold Lake Day School.

This Expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... *dated* .....

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

W. Libbald

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

182985-5

UNION LAKE AGENCY

Vote No. 7

Treaty No. 6

Agent

Department of Indian Affairs

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
FEB 27 1918

ACCOUNTANTS BRANCH
FEB 26 1918

To Rev: Father Dauphin,
LeGoff P.O., Cold Lake,
Alberta.

DATE	SERVICE.	AMOUNT.	
1918 February 20	To rent of building used as Day School at Cold Lake reserve; from October 1 to December 31, 1917.		
	3 months @ $20.00 per month.	60	00
164	Sixty dollars	TOTAL, $ 60	00

INDIAN EDUCATION

Pay E.F.

3765 Sent 28/2/18

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

W. Gibbard
Agent.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE AGENCY

Vote No. 7 & 11

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Medical Hall Drug Co.

Lloydminster,

Sask.

DATE	SERVICE.	AMOUNT.	
1918 February 20	To the following supplied Onion Lake Agency.		
	Chargeable to Vote No.7		
	12 Cloth bound Slates @ 25¢ $ 3.00		
	24 " " " @ 28¢ 6.72	9	72
	3778		
	Chargeable to Vote No.11		
	2 Bots. Hydrogen-Peroxide @ 25¢ $ .50		
	1 Doz, Stephen's Ink @ 25¢ 3.00	6133	
	2 Counter Check Books @ 17½¢ .35	3	85
	Authority		
	12 Slates for Onion Lake (C.E) School, Dept. letter May 23,1917, No.117555/4; and 24 for Cold Lake Day School, Dept. letter May 11.1917, No.132985/4.		
	The Ink and Counter check books were required for office use, and the Hydrogen-Peroxide for horse medicine.		
162	Thirteen 57/100 dollars TOTAL, $	13	57

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

W. Gibbard

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE AGENCY

132985-5

Letter No. 300

DEPARTMENT OF IND... FEB 27 1918

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency.*

February 20th. *191* 8

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 162 *, amounting to $* 13.57

for Slates, etc.

This Expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 117555/4 *dated* May 23, 1917.
132985/4 May 11, 1917.

I have the honour to be,

Sir.

Your obedient servant,

W. Gibbard

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

EXTRACT

ORIGINAL ON FILE ....132985-6.

REPORT OF INSPECTOR CROMBIE ON THE COLD LAKE DAY SCHOOL.

It will be noted that the classroom accomodation is very limited and it is very necessary that class rooms should be enlarged by including part or all of room marked #B" on photo attached. This additional room is now used by the Sisters as a living room. The allowance made to this school is for teacher $400, Assistant and Field Matron $300 and rent of building $240. I would consider present rental ample for rooms required including suggested additional class room accomodation.

Date of Inspection,-November 17th, 1917.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

132985-β.

Ottawa, February 16th, 1918.

Sir,-

In reporting on the Cold Lake school, Inspector Crombie states that the classroom accomodation is limited.

Considering the rent that the Department is paying at this point, sufficient classroom space should be provided.

The Inspector recommends that the room now used as a sitting room be included in the classroom. The Department approves of this suggestion, and you will be good enough to point out to the Sister in charge of this school, the Department's wishes in this matter.

Your obedient servant

J. D. McLEAN

Assistant Deputy and Sedretary

W.Sibbald, Esq.
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE AGENCY

132985-6

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPARTMENT OF IND. AFF. APR 10 1918

Onion Lake Sask.

April 1st 1918

510300

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 99
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Sir,—

I beg to acknowledge the receipt of your letter of Feby 16th 1918 132985/6 regarding Class room accommodation at the Day school on Cold Lake reserve contents of which I communicated to the Rev Father Dauphin of the R.C. Mission on that reserve.

In reply I have received the enclosed letter which speaks for itself but I fail to gather from it what he intends to do with regard to the enlarging of the school ~~house~~ room.

I hope to visit Cold Lake next week and hear what he has to say

I am Sir
Your obedient servant
W. Tibbald
Indian Agent

The Secretary
Department of Indian Affairs
Ottawa
Ont.

SCHOOL BRANCH APR 13 1918

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

132985-1.

Ottawa, April 16th, 1918.

Sir,-

Referring to your report of November 17th, 1917, on the Cold Lake day school, I beg to say that the Department wrote to Agent Sibbald, pointing out to him that you considered that the class-room space was very limited.

In replying to this letter, the Agent enclosed a letter which he received from Father Dauphin.

I enclose, herewith , for your information Father Dauphin's letter and would request you to return this letter to the Department, when you have read it.

Your obedient servant

J. D. McLEAN

Assistant Deputy and Secretary.

W.B Crombie, Esq.
Inspector of Indian Agencies,
Prince Albert, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Le Goff 25th March 1918

To McLeod I.G.A.
Onion Lake

Copied W.S.

Dear Sir

In answer to your letter of the 6th instant I beg to say that I am perfectly willing to have a 2nd floor of the house arranged for a single class room, but we see much inconvenience in doing so.

2 If it is true that the number of pupils enrolled since the opening of the school is a pretty good one, being something about 45 or 50, but the average attendance has very seldom been over 30, while out of these about 20 only come very regularly the whole year round, the other coming just once a while. The more regular pupils about 20 we can easily do so as not to make too many standards and it seems more convenient for the welfare of these more advanced pupils to have different rooms so that one teacher can attend to the backward children while the teacher gives all her attention to the others. Even if the room was large, it is just inconvenient to have two teachers in the

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

same room.

2° Besides teaching proper we are teaching the girls sewing, knitting, mending &c &c. Where the necessity to have a special room for this purpose for the sake of a good discipline during the time. Were the boys and girls in the same room for manual work it would be the utmost disorder without any real benefit would be derived from such teaching as they have not the least idea about the things. So one Sister take the girls and the Teacher keeps the boys in the school rooms for rattan, raffia and plasticine works.

3° We have to use our own Kitchen to prepare the midday meal for the children. If the Department thinks that the rent for these 3 rooms is too high. We can build a School House large enough to have 3 rooms N.B. 2 Class rooms and One Kitchen, and supply them with every things needed. What has not been done until now: for we are still using the benches of the Church as seats for the school, and the only two tables have been supplied by the mission.

I hope you will be satisfied with my explanations. And understand that we can hardly do any more for if two Sisters are willing to take care of the children so they can get a greater advantage of their coming to school, it is without a proper habitation for that.

Yours Sincerely

L. Champion

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

I32985-1

OFFICE OF THE
INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES
NORTH SASKATCHEWAN INSPECTORATE

PRINCE ALBERT, SASK.

Saskatoon, April 24th 1918

IN YOUR REPLY REFER TO
NO.
AND TO THE DATE OF THIS LETTER.

510865

Sir,

Reference File No.I32985-I,April I6th I9I8.

I beg to acknowledge receipt of the above communication regarding Cold Lake Day School. I have read Father Dophin's letter and beg to return same herewith. Notwithstanding what Rev. Father Dophin says regarding class arrangements I am still of the opinion that the rooms must be overcrowded at times,although the ventilation is well looked after by the Sisters.

I do not suppose that it is the intention of the Department to erect any permanent building for school purposes at Cold Lake Reserve,nor would I consider it wise to do so until such time as the Day School proves to be a permanent success. At a comparatively small expense a leanto addition could be made to the present mission building which would provide the necessary class room accomodation and overcome the possibility of inconveniencing the sisters in their limited quarters.

I have the honour to be, Sir,

Your obedient servant,

W.B. Crombie

Inspector.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa, Ont.

Encl.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS APR 29 1918

SCHOOLS BRANCH MAY 1 1918

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

132985/1

Ottawa, May 2, 1916.

Sir,-

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 24th ultimo in regard to the Cold Lake Day School and returning Father Dauphin's letter, which was sent you by the Department.

In reply I beg to say that it is not the intention of the Department at the present time to erect any school building at Cold Lake.

N.S.A.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Asst. Deputy and Secretary.

W. B. Crombie, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Prince Albert, Sask.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

132985/1

2 letters

Ottawa, May 2, 1918.

Sir,-

99 In reference to your letter of the 1st ultimo with which you enclosed a letter from the Rev. Father Dauphin in regard to the Cold Lake Day School and stated that you hoped to visit this school the next week, I beg to say that if you made this visit the Department would like to receive a full report from you in regard to this school.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN
Asst. Deputy and Secretary.

W. Sibbald, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

132985-1

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
MAY 22 1918

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 99
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Onion Lake, Sask.
May 14th 1918

511615

Sir,—

132985/1

I beg to acknowledge the receipt of your letter of 2nd inst. and to enclose herewith my report for the month of April for the Cold Lake Day school.

After inspecting the school I called upon the Rev. Father Dumphin. He is still very averse to the change in the class room which is contemplated. He points out what is very true that the change will inconvenience the Rev. Sisters considerably and also a fact that does not seem to have been taken into consideration before, the pupils are not all the time in the same room as one of the other sisters takes the older girls to a small room leading of the regular class room for instruction in sewing knitting and other such work. Should however the Department insist on the change being made he will have it done. Another objection the Rev Father advised was the disadvantage to having two teachers at work in the same room because if the sitting room be thrown into the class room the use of the the one used as a sewing room would have to be discontinued

I am Sir
Your obedient Servant
W. Tibbald
Indian Agent.

The Secretary
Dept of Indian Affairs
Ottawa Ont.

SCHOOLS BRANCH
MAY 23 1918

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

132985/1

Ottawa, May 25, 1918.

Sir,-

In reference to previous correspondence in regard to the Cold Lake Day School I beg to say that I am sending you herewith a copy of a letter from Mr. Agent Sibbald in reference to this school.

Kindly state whether, in view of the explanations contained in this letter, you are still of the opinion that the room in this school now used as a sitting room should be included in the classroom.

Your obedient servant,

for Asst. Deputy and Secretary.

W. B. Crombie, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Prince Albert, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

132985/1

I letter

Ottawa, May 25, 1918.

Sir,-

99 I have to acknowledge the receipt of your letter of the 14th instant enclosing your report for the month of April on the Cold Lake Day School.

In reply I beg to say that a copy of your letter is being sent to Mr. Inspector Crombie and he is being asked to state whether, in view of the explanations contained in this letter, he is still of the opinion that the room in this school now used as a sitting room should be included in the classroom.

Your obedient servant,

D. C. Scott

Asst. Deputy and Secretary.

W. Sibbald, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

132985-1

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JUN 10 1918

OFFICE OF THE
INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES
NORTH SASKATCHEWAN INSPECTORATE

PRINCE ALBERT, SASK. June 5th, 1918.

IN YOUR REPLY REFER TO
NO. 512219
AND TO THE DATE OF THIS LETTER.

Ref. your letter No. 132985-1 of the 25th May, 1918.

Sir,

I beg to acknowledge the receipt of the above communication regarding correspondence in connection with Cold Lake Day School.

When making my report upon this school I took into consideration the fact that the pupils were not all the time in the same room, but there is no doubt that part of the time they are and this being the case the room must certainly be overcrowded. There is no doubt that if the class room was enlarged by taking in the adjoining room it would inconvenience the Reverend Sisters considerably and the suggestion made in my letter of April 24th was that a leanto addition be made to the present mission building, which would provide the necessary class room accommodation and overcome the possibility of inconveniencing the sisters in their quarters. If there are no funds available for the erection of a leanto, there, of course, would be nothing else to do but to continue under present conditions, which in my opinion is not altogether satisfactory. An arrangement might be made whereby the Department advance the mission $250. for the purpose of purchasing lumber and erecting an addition to the present building to provide extra class room accommodation, repayment of same to be made by the mission from rent which they are charging the Department at the present time.

SCHOOLS BRANCH
JUN 18 1918

Your obedient servant,

W.B. Crowlie

Inspector.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

132985/1

Ottawa, June 18, 1918.

Rev. Sir,-

In reference to previous correspondence in regard to increasing the class-room accommodation at the Cold Lake Day School, I beg to say that Mr. Inspector Crombie suggests that a leanto addition be made to the present mission bu ilding, which would provide the necessary class-room accommodation and overcome the possibility of inconveniencing the sisters in their quarters. The Inspector also suggests that an arrangement might be made whereby the Department could advance the Mission $250.00 for the purpose of purchasing lumber and erecting an addition to the present building to provide extra class-room accommodation, repayment of the same to be made by the mission from rent which they are charging the Department at the present time.

Kindly let the Department know whether you would be willing to carry out the Inspector's suggestion.

Your obedient servant,

N. D. McLEAN

Asst. Deputy and Secretary.

Rev. L. Dauphin,
LeGoff, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

132985/1

2 letters

Ottawa, June 18, 1918.

Sir,-

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 5th instant in further reference to increasing the class-room accommodation at the Cold Lake Day School.

In reply I beg to say that the Rev. Father Dauphin is being advised of your suggestion that an arrangement might be made whereby the Department could advance the mission $250.00 for the purpose of purchasing lumber and erecting an addition to the present building to provide extra class-room accommodation; repayment of same to be made by the mission from rent which they are charging the Department at the present time. He is being asked to let the Department know whether they would be willing to carry out this suggestion.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Asst. Deputy and Secretary.

W. B. Crambie, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Prince Albert, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE AGENCY

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev: Father Dauphin,
LeGoff P.O., Cold Lake,
Alberta.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS APR 22 1918

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1918 March	31	To rent of building used as Day School at Cold Lake reserve; from January 1st. to March 31,1918.		
		3 months @ $20.00 per month	60	00
198		Sixty dollars TOTAL,	$ 60	00

INDIAN EDUCATION

4582
Sent 25/4/18

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

W. Liboiron
Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

132985-1

ONION LAKE AGENCY

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 1918
RECORDS

Onion Lake, Sask.

August 26th. 1918

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 99
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

514623

SCHOOLS BRANCH
SEP 5 1918

Sir,—

With reference to Cold Lake Day School I begto inform you that I visited the school on 15th. inst. and found it closed. I first saw the Rev. Sister Eugenie, who is the teacher. She informed me that after treaty payments the attendance was so bad that she closed the school for Summer holidays on 19th. July. Treaty payments took place on 13 & 15th. It is customary at this school to give a months holidays in winter and take it off the summer holidays. A reference to the register showed the wisdom of closing of the school because it showed the average attendance to the end of June to be 23.50 and for July to the 19th. 11.50 showing a considerable reduction.

The room used as a classroom up to the closing of the school, as you are already aware, was much too small for the number of pupils attending, being only 18 x 20. Now an addition is being made which will enlarge the school room to a measurement of 20 x 34 and when completed will be a most satisfactory improvement. The expense of this building is evidently being defrayed by the Roman Catholic Mission authorities respecting which there seems to have been some correspondence between the Department and the Autorities, according to infofmation given me by the Priest at the Mission, the Rev Father Dauphin,.

This school so far has been a success and is worthy of being properly furnished, The present furniture consists of only three roughly made desks several forms. The teacher asks me to requisition for 4 No. 3, 8 No. 4 & 8 No. 5 double desks,. a teacher' s desk No. 11 & 2 chairs No. 7. these

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

are taken from Catalogue No. 15 of The Westrn School Supply Compy, Regina. If The Department would be willing to supply these articles it would meet with my recomendation. It is not likely that the building will be fit for use until the end of September..

I am, Sir,

Your obedient servant

W. Sibbald

Indian Agent,

The S ecretary,

Department of Indian Affairs

Ottawa

Ont.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

School Books

Western School Supply
Regina Sask Can

The Globe Furniture Co
Waterloo. Freight pre paid

E.R. Moyer Cy Ltd
Winnipeg & Edmonton
f.o.b

E. R Watson & Son
Ottawa & Winnipeg.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

132985/1

September 9, 1918.

Sir,-

99 I have to acknowledge the receipt of your letter of the 26th ultimo, in which you state that an addition is now being made to the Cold Lake school building and that the teacher has asked you to requisition for some double desks, a teacher's desk and two chairs.

In reply I have to ask you to be good enough to obtain prices for these desks and chairs from the Western School Supply Company, Regina, Sask., E.N. Moyer & Co., Ltd., Edmonton, Alta., and Messrs E. R. Watts & Son, Winnipeg, Man. When these prices are obtained kindly forward them to the Department, with approximate freight charges in each case.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

W. Grobald, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

132985-5

ONION LAKE AGENCY

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 18 1918
RECORDS

ACCOUNTANT
SEP 19 1918
BRANCH

To Rev: Father Dauphin,
LeGoff P.O., Cold Lake,
Alberta.

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1918.				
July	30	To rent of building used as Day School at Cold Lake reserve; from April 1 to June 30, 1918.		
		3 months @ $20.00 per month.	60	00
60		Sixty dollars	TOTAL, $ 60	00

1337
Sent 20/9/18.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

W Tibbald
Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

132985-5

UNION LAKE AGENCY

ACCOUNTANTS OCT 23 1918

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS OCT 21 1918 RECORDS

To Rev: Father Dauphin,

LeGoff P.O., Cold Lake,

Alberta.

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1918 Oct.	11	To rent of building used as Day School at Cold Lake reserve; from July 1st. to September 30th., 1918.		
		3 months @ $20.00 per month.	60	00
82		Sixty dollars	TOTAL, $ 60	00

1733 Sept 22/18.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

W. Tibbald

Agent.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE AGENCY

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 4 1918
RECORDS

132985/1

Onion Lake, Sask.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 99
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

November 27th. 1918

517213

Sir,—

With reference to your letter of September 9th. last, No.132985/1, requesting that quotations should be obtained, and submitted to the Department, from various firms for the supply of

4 Double Desks, No.3
8 " " " 4
8 " " " 5
1 Teacher's Desk
2 " Chairs

for the Cold Lake Day School; I have the honour to submit the following quotations :-

E. N. Moyer & Co., Edmonton, Alta.	$215.70	
Freight, approximate (1400 @ 50¢)	7.00	$222.70
Western Supply Co., Regina, (including freight)		220.00

E. R. Watts & Son, the third firm from whom quotations were requested, sent a catalogue and price list of the Peabody School Furniture Co., of North Manchester, Indiana, from which it was discovered that these supplies could be purchased in Indiana at the following prices:-

4 Double Desks, No.3	@	$5.90	$ 23.60
8 " " " 4	@	5.90	47.20
8 " " " 5	@	5.70	45.60
1 Teacher's Desk, No.125			12.00
2 " Chairs, No.23,	@	4.70	9.40
			$ 137.80
Plus 37½ % Duty			51.68
		Total	$ 189.48

It will be seen that the above figures do not include freight from Indiana on these supplies, the weight of which would be, approximately, 1500 lbs. The rate we can

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

can only ascertain by further correspondence, and, as considerable time has elapsed in getting these quotations, it was thought better to submit the figures as at present known.

If it is decided to furnish the Cold Lake Day School with these supplies, I would ask the Department to be good enough to order them direct, to be shipped to Lloydminster, C. N. Ry. from which point we could have them freighted to Cold Lake.

I have the honour to be

Sir,

Your obedient servant,

Lang Lerner

for Indian Agent

The Secretary,

Department of Indian Affairs

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

132985/1

Ottawa, December 6, 1918.

Gentlemen,-

I have to ask you to be good enough to ship, freight prepaid, to Mr. W. Sibbald, Indian Agent, Lloydminster, Sask., for the Cold Lake Day school, the following Globe Steel Automatic Double Desks, 4 No. 3, 8 No.4 and 8 No. 5, and also one teacher's desk No. 120 and two teacher's chairs No. 1562, without arms.

Kindly forward your account, in duplicate, to Mr. Sibbald, whose post office address is Onion Lake, Sask., and he will be asked to certify it, when the desks are received, and forward it to the Department for payment.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Asst. Deputy and Secretary.

The Globe Furniture Co., Limited,
Waterloo,
Ont.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

152985/1

2 letters

Ottawa, December 6, 1918.

Sir,-

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 27th ultimo submitting quotations for the desks required for the Cold Lake Day School.

In reply I beg to say that the Department is ordering from the Globe Furniture Co., Limited, Waterloo, Ont., to be sent to your address at Lloydminster, Sask., the following Globe Steel Automatic Double Desks, 4 No. 3, 8 No. 4 and 8 No. 5 and also a teacher's desk and two teacher's chairs.

The firm is being asked to forward the account, in duplicate, to you and when the desks are received you will be good enough ~~xxx~~ to certify the account and transmit it to the Department for payment.

You will be good enough to see that these desks are placed in position in the school.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Asst. Deputy and Secretary.

W. Sibbald, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

132985-1

ESTABLISHED 1889.

DEC 10 1918
RECORDS



MANUFACTURERS OF

Artistic Church Furniture

Pews, Pulpit Furniture, Altars,
Vestment Cases, Altar Rails,
Lecturns, Choir Furniture.

ALSO

SCHOOL FURNITURE,
OPERA & ASSEMBLY CHAIRS.

Waterloo, Ontario,
December 9th, 1918.

File

Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ontario.

Dear Sir:- Attention Mr. McLean.

In reply to your letter #132985/1, beg to advise that we will ship these desks immediately and same will go to Lloydminster, Alberta and no Saskatchewan, as per your letter.

The Post Office of Lloydminster is in Saskatchewan and the Railway Station in Alberta.

Invoice will be sent in duplicate to Mr. Sibbald, Onion Lake, Sask.

Thanking you for this valued order, which we receive our prompt attention, we are,

Yours very truly,

THE GLOBE FURNITURE CO. LTD.

J. C. Balmsen
SALES DEPT.

ICB/B

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

132985-5

ONION LAKE AGENCY

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 22 1919
RECORDS

Department of Indian Affairs

To Rev: Father Dauphin,

LeGoff P.O.,

Cold Lake, Alberta.

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1919 Jan.	11	To rent of building used as Day School at Cold Lake reserve; from October 1st. to December 30th. 1918.		
		3 months @ $20.00 per month.	60	00
151		Sixty dollars	TOTAL, $ 60	00

2732
Sent 25/1/19

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

W. Tibbald
Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE AGENCY

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

REPORT NO. 11
MINUTE NO.

To The Globe Furniture Co. Ltd.
Waterloo,
Ontario.

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1919. Jan.	22	To the following supplied Onion Lake Agency.		
		4 No.3, Globe Steel Auto. Double Desks @ $7.10	28	40
		8 No.4, " " " " " @ 7.10	56	80
		8 No.5, " " " " " @ 6.85	54	80
		1 No.120, Teacher's Desk	11	50
		2 No.1562, " Chairs @ $4.00	8	00
			159	50
		Less 10% discount	15	95
			143	55
		Freight prepaid to Lloydminster, 1130 lbs. @ $2.87 per 100	32	43
		Memo. Required for Cold Lake Day School.		
		Authority Department letter, December 6, 1918, No.132985/1		
170		One Hundred & Seventy-five 98/100 dollars TOTAL, $	175	98

INDIAN EDUCATION

2867

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Sept 6/2/19 W. Gibbald
Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE AGENCY

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
FEB 3 1919

Letter No. 300

13298 1-5

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency.*

ACCOUNTANT

January 22nd. *1919*

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 170 *, amounting to $* 175.98

for School Desks, etc. - Cold Lake Day School

This Expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 132985/1 *dated* December 6, 1918.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

W. Libbald

Indian Agent

INDIAN EDUCATION

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE AGENCY

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

REPORT NO. 27

MINUTE NO.

To Frank E. Knight,
Lloydminster,
Sask.

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1919 March	24	To the following supplied Onion Lake Agency.		
		2 Roller Blinds, 47½" wide @ $1.95	3	90

Memo.

The above mentioned were required for the Cold Lake Day School. The expenditure was absolutely necessary and could not be avoided.

INDIAN EDUCATION

3.28 sent April 3/19.

201	Three 90/100 dollars	TOTAL, $	3	90

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

W. Tibbard

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

132985-5-

ONION LAKE AGENCY

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 31 1919
RECORDS

Onion Lake, Sask.

March 24th. 1919

ACCOUNTANT'S
MAR 24 1919
BRANCH

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 300
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

avit

Sir,—

I have the honour to enclose herewith Voucher No. 201, amounting to $ 3.90, for 2 roller blinds for the Cold Lake Day School at this agency.

I have the honour to be
Sir,
Your obedient servant,

W. Tibbald
Indian Agent

INDIAN EDUCATION

Pay E.F.

The Secretary,
Department of Indian Affairs
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE AGENCY

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To W. Sibbald (In Trust)

Onion Lake,

Sask.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1919 April	30	To rent of buildings for school purposes at Frog Lake and Long Lake reserves; from January 1st. to March 31st. 1919.		
		Daniel Stanley, 3 months @ $4.00	12	00
		Amahoose, 3 " $5.00	15	00
		Memo. Daniel Stanley's building is the Frog Lake teacher's residence and Amahoose's is the Long Lake schoolhouse.		
		128 Sent May 16/19		
22		Twenty-seven dollars TOTAL, $	27	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

W. Sibbald

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE AGENCY

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev: Sister Marie Therese,

LeGoff P.O.,

Alberta.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1919				
April	30	To salary of Field Matron at Cold Lake reserve; from January 1st. to March 31st. 1919.		
		3 months @ $325 per annum	81	25
		127 sent office may 16/19.		
21		Eighty-one 25/100 dollars TOTAL, $	81	25

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

W. Tibbald

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

UNION LAKE AGENCY

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev: Father Dauphin,

LeGoff P.O.,

Alberta.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1919 April	30	To rent of building used as Day School at Cold Lake reserve; from January 1st. to March 31, 1919.		
		3 months @ $20.00 per month	60	00

Poor Copy

132985 - 5

ONION LAKE AGENCY

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 19 1919
RECORDS

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

April 30th. 191 9

EXD

R

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 20, 21, 22 *, amounting to* $ 60.00, $81.25 & $27.00 respectively

for Rent of buildings for school purposes and Field Matron's salary

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... *dated* .....

ACCOUNTANTS
MAY 13 1919
BRANCH

P.S. I beg to apologize for the late date at which these vouchers are submitted.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

W. Tibbald

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE AGENCY

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev: Father Balter,

LeGoff P.O.,

Alberta.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1920				
March	31	To rent of building used as Day School at Cold Lake reserve; from January 1st. to March 31st. 1920.		
		3 months @ $20.00 per month	60	00
		3550 Sent 8-4-20		
182		Sixty dollars TOTAL, $	60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Indian Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

ONION LAKE AGENCY

132985-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 7 1920
RECORDS

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

March 31st. 1920

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 182, *amounting to* $ 60.00

for Rent of Schoolhouse - Cold Lake Day School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... *dated* .....

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

ACCOUNTANTS
APR 5 1920
BRANCH

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

ONION LAKE AGENCY

2 26

Vote No. 7-11

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Northern Hardware Co. Ltd.

Lloydminster

Sask.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1920 May	26	To the following supplied Onion Lake Agency:-		
		Chargeable to Vote No. 7		
		1 Kettle $2.60		
		1 Scrub brush 35¢	2	95
		Chargeable to Vote No. 11		
		2 Currycombs @ 35¢		70
		Authority		
		Department letter dated April 27th. Number 132985--4.		
		Memo		
		The xxxxx currycombs were required at Agency, and the other xxxxxxxx articles for Cold Lake Day School.		
28		Three 65/100 dollars TOTAL, $	3	65

194 — 830

cks sent June 5/20

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Hans Turner
Aug 7,
Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE AGENCY 132985-5

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 2 1920
REGISTRY

Letter No. 300

Office of the Onion Lake Sask. *Indian Agency,*

May 26th. 191 20

ACCOUNTANTS
JUN 2 1920
BRANCH

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 28 *, amounting to* $ 3.65

for Supplies for Cold Lake Day School, etc.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 132985-4 *dated* April 27th. 1920.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

UNION LAKE AGENCY

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father LeGoff

LeGoff P.O.

Alberta.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1920 August	5	To rent of building used as Day School at Cold Lake reserve; from April 1st. to June 30th. 1920.		
		3 months @ $20.00 per month	60	00
		TOTAL, $	60	00

51 Sixty dollars

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

.....
Agent.

972

Sent - 3/8/20

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE AGENCY

115-- 3- 5-

Letter No. 300

AUG 10 19[illegible]

Office of the Onion Lake, Sask. Indian Agency,

August 5th. 19120

ACCOUNTANTS
AUG 22 1920
BRANCH

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 51 & 52, amounting to $60.00 & 81.25 respectively

for Rent of School house & Field Matron's salary, Cold Lake Reserve

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. dated

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

CMION LAKE AGENCY

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,
LeGoff, P.O.,
Alberta.

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1922				
March	31	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. Jan. Feb. and March 1922 @ $20.00 per month	60	00

Authority

Department letter dated November 26th, 1921
No. 115-3-1.

sent May 3/22
218

		TOTAL,	60	00

239 **Sixty dollars**

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ONION LAKE AGENCY 115-3-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 1 1922
RECORDS

Letter No. 300

Office of the ONION LAKE, SASK. *Indian Agency,*

April 24th, *19* 22

Sir,

I have the honour to enclose herewith Vouchers

Nos. 239, *amounting to $* 60.00

in favour of Rev. Father Balter, LeGoff, P.O., Alberta.

for Rent of schoolhouse - Cold Lake

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 26th, 1921

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,
Lloydminster P.O.,
Alberta.

DATE	SERVICE.	AMOUNT.	
1922 Sept 1	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
	3 mos. April, May and June 1922, @ $20.00 per month	60	00
	Authority Department letter dated November 29th, 1921 No. 115-3-1.		
	Sent Sept. 13/22. 1765		
78	Sixty dollars TOTAL,	60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 9 1922
RECORDS

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

September 4th, 1922

Sir,

I have the honour to enclose herewith Vouchers

Nos. 78, *amounting to $* 60.00

in favour of Rev. Father Balter, LeGoff, Alberta.

for Rent of building used as schoolhouse, Cold Lake

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 26th, 1921

Your obedient servant,

Indian Agent.

ACCOUNTANTS
SEP 12 1922
BRANCH

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Hudson's Bay Company,
LeGoff,
Alberta.

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1922				
Sept.	27	To the following supplied Onion Lake Agency		
		2 Scrub Brushes @ .40¢		80
		2 Brooms @ $1.00	2	00
		2 Combs		55
		Thread		50
		Needles		10
		1 Granite Pitcher	1	40
		1 Tea Kettle	2	50
		1 Mirrow	1	00
		Creolin		50
		Memo.		
		Required for Cold Lake Indian Day School.		
		Authority		
		Department letter dated Sept, 21st, 1922. No. 115-3-4.		
		Sent Oct 6/22		
		REPORT No 129		
		MINUTE No		
		2026		
101		Nine 35/100 dollars TOTAL,	$ 9	35

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Thos Turner
Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-4

Onion Lake Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 3 1922
RECORDS

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

September 27th, *19* 22

Sir,

I have the honour to enclose herewith Vouchers

Nos. 101, *amounting to $* 9.35

in favour of Hudson's Bay Co. LeGoff, Alberta.

for Brooms, kettle, etc.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-4 *dated* September 21st, 1922

Your obedient servant,

Thomas Turnor

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rahall Brothers,
Beaver Crossing P.O.,
Alberta.

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1922 Sept.	27	To the following supplied Onion Lake Agency.		
		1 Kettle	2	25
		1 Pail	1	00
		1 Fry Pan		70
		Memo. Required for Cold Lake Indian Day School.		
		Authority Department letter dated Sept. 21st, 1922 No. 115-3-4.		
		REPORT No. 129		
		MINUTE No.		
		2025 Acct 6/22		
102		Three 95/100 dollars TOTAL, $	3	95

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Mary Turner
Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

RG

...er No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. Indian Agency,

September 27th, 1922

Sir,

I have the honour to enclose herewith Vouchers

Nos. 102, amounting to $ 3.95

in favour of Rahall Bros. Beaver Crossing P.O., Alberta.

for Pail, Fry Pan, etc.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-4 dated September 27th, 1922

Your obedient servant,

Indian Agent.

ACCOUNTANTS OCT 4 1922 BRANTFORD

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,
LeGoff, P.O.,
Alberta.

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1922				
Sept	30	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. July, Aug. Sept, 1922, @ $20.00 per month	60	00
108		Sixty dollars		
		TOTAL, $	60	00

INDIAN EDUCATION

Authority

Department letter dated November 28th, 1921, No. 115-3-1.

2196
Sept Oct 11/22.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Mary Turner
Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 7 1922
RECORDS

R

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

ACCOUNTANT
OCT 7 1922
BRANDON

September 30th, *19* 22

Sir,

I have the honour to enclose herewith Vouchers

Nos. 108, *amounting to $* 60.00

in favour of Rev. Father Balter, LeGoff, P.O., Alberta.

for Rent of schoolhouse - Cold Lake

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28th, 1921.

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,
LeGoff, P.O.,
Alberta.

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1923				
Jan.	4	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. Oct, Nov. and Dec. 1922,@ $20 per month	60	.00
		Authority		
		Department letter dated November 28th, 1921, No. 115-3-1.		
		Sent Jan. 12/23. 3853		
164		Sixty dollars TOTAL, $	60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

INDIAN EDUCATION

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

Letter No. 300

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 9 1923
RECORDS

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

January 4th, *19* 22

Sir,

I have the honour to enclose herewith Vouchers

Nos. 164, *amounting to $* 60.00

in favour of Rev. Father Balter, LeGoff, P.O., Alberta.

for Rent of schoolhouse - Cold Lake

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28th, 1921

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Indian Agent.

ACCOUNTANT'S
OCT 10 1922
BRANCH

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Onion Lake Agency-

115-3-3

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 17 1923
RECORDS

INDIAN AGENT'S OFFICE

Onion Lake, Sask.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 99-29
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

March 8th, 1923

580526

Sir,—

I have the honour to inform the Department that when at Cold Lake Indian Day School, on February 7th, with Inspector Murison; the teacher, Mr.C.Hebert, asked to be supplied with a clock and also four window blinds to shade the windows and keep cross lights from the blackboard.

The clock could be purchased locally for $10.00 and the blinds for $4.00, and I would ask the Department to give me authority to make these purchases.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

Indian Agent.

SCHOOLS BRANCH
MAR

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5.

99-29.

Ottawa, March 20th, 1923.

Sir: -

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 8th instant, requesting authority to purchase a clock and 4 window blinds for the use of the Cold Lake Indian Day School, and stating the price at which the same can be obtained.

In reply I beg to say that you may arrange for the purchase and delivery of a clock and 4 window blinds, and the price should not exceed the estimate furnished by you in each case.

Properly certified vouchers, in duplicate, should be forwarded covering the expenditure incurred.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J. D. McLean,
Asst. Deputy & Secretary.

1.7.7.

Leng Turner, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 31 1923
RECORDS

Extract from Inspector's Report on the COLD LAKE School, November 23, 1922.

A garden should be supplied for the teaching of agriculture.

Prispo,

Insp.

SCHOOLS BRANCH
APR 1923

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5.

Ottawa, April 3rd, 1923.

Sir: -

The Public School Inspector, in a report on his inspection of the Cold Lake Indian Day School, suggests that a garden be conducted at the school, for the purpose of teaching the children the management and care of the same.

I have to request that you will ascertain whether the teacher would be prepared to instruct the pupils in the conducting of small garden plots on the school ground, also what would be required to place the ground in suitable condition, and the probable cost of the same. It is considered that a small garden could be conducted with very little expense, and the instruction received would be of benefit to the pupils, and would encourage them to carry on garden plots at their homes. If the teacher will undertake the instruction, you should state the quantity of seeds (vegetable) required, and the cost of putting the ground in condition.

The above matters should receive your prompt attention, in order that, if it is decided to go on with the work, arrangements can be made to begin as soon as weather conditions permit.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J. D. McLean,
Asst. Deputy and Secretary.

Lang Turner, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,
LeGoff, P.O.,
Alberta.

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1923 March	31	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mons. Jan. Feb. and March 1923, $20 per month	60	00

Authority

Department letter, November 28th, 1921, No.115-3-1.

INDIAN EDUCATION
12-4-23.
Rent
228

TOTAL, $ 60 00

231 Sixty dollars

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Henry Sweet
Agent.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 10 1923
RECORDS

er No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

R *April 5th,* *1923*

Sir,

I have the honour to enclose herewith Vouchers

Nos. 231, *amounting to $* 60.00

in favour of Rev. Father Balter, LeGoff, P.O., Alberta.

for

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28th, 1921

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Thos Turner

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To J. S. Ferome,

Lloydminster,

Sask.

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1923				
March	31	To the following supplied Onion Lake Agency.		
		1 - Eight Day Clock	8	00

INDIAN EDUCATION

Memo.

Required for Cold Lake Indian Day School

Authority

Department letter, March 20,1923, No1 215-3-5.

Apl 20/23.

first apl

330

234	Eight dollars	TOTAL,	$	8	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 14 1923
RECORDS

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

April 9th. *19* 23

Sir,

I have the honour to enclose herewith Vouchers

Nos. 234, *amounting to $* 8.00

in favour of J. S. Jerome, Lloydminster, Sask.

for Eight Day Clock.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-5 *dated* March 29th, 1923.

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Messrs. Knight and Coombes,
Lloydminster,
Sask.

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1923				
March	31	To the following supplied Onion Lake Agency.		
		4 Window bäinds @ $1.25	5	00

INDIAN EDUCATION

Memo.

Required for Cold Lake Indian Day School.

Authority

Department letter, March 20, 1923, No. 115-3-5.

Sent april 20/23
329

" "					
233		Five dollars	TOTAL, $	5	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 14 1923
RECORDS

R

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. Indian Agency,

April 9th, , 19 23

Sir,

I have the honour to enclose herewith Vouchers

Nos. 233, amounting to $ 5.00

in favour of Messrs. Knight and Coombes, Lloydminster, Sask.

for Window Blinds.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-5 dated March 20th, 1923

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

COPY

Orig. on 115-4-5.

99-3.

Ottawa, May 8. 1923.

Sir:

I have to acknowledge receipt of your letter of the 24th ultimo, reporting on your recent visit to the Frog Lake, Long Lake and Cold Lake Indian Day Schools, and informing the Department of the action taken by you in having gardens conducted at each of these schools.

In reply I beg to say that the Department approves of the instructions which you gave to have the necessary ploughing and harrowing done at each of these schools and to have the teachers supplied with vegetable seeds. It is noted that about one quarter acre will be placed in garden at Frog Lake and Long Lake and one half acre at Cold Lake. You should forward properly certified vouchers, in duplicate, for each of these schools, separately, covering the cost of the ploughing, harrowing and seeds.

It is noted that you have authorized fencing at Cold Lake. Accounts should be forwarded covering the expenditure incurred for this purpose, also covering any material supplied the teacher at Frog Lake for painting and whitewashing the interior of the school and for putting the closet in good repair and condition. We hope that the teachers and pupils will meet with success in their gardening operations during the coming summer.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J. D. McLean,
Asst. Deputy & Secretary.

Lang Turner, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

CHJ

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 9 1923
RECORDS

Extract from Teacher&s Report for the year ended March 31, 1923. On the COLD LAKE SCHOOL.

160370-29F - SASKATCHEWAN.

//////////////////////////

Building needs painting and also fly screens for the summer.

Chas. Hebert,

Teacher.

MAY 11 1923
CHIEF'S BRANCH

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,
LeGoff, P.O.,
Alberta.

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1923				
June	30	To rent of building used as schoolHouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. April, May and June 1923, $20 per month	60	00
		Authority		
		Department letter, November 28th, 1921, No. 115-3-1.		
		Sent July 20/23.		
		INDIAN EDUCATION		
		1810		
70		**Sixty dollars** TOTAL,	$ 60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Thomas Turnet
Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-6

Onion Lake Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 14 1923
RECORDS

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. Indian Agency

June 30th, 1923

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 70,

amounting to $ $60.00 in favour

of Rev. Father Balter, LeGoff, P.O., Alberta.

for Rent of schoolhouse - Cold Lake reserve

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 dated November 28th, 1921

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Indian Agent.

ACCOUNTANTS
JUL 17 1923

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,
LeGoff, P.O.,
Alberta.

DATE 1923		SERVICE.	AMOUNT.	
Sept.	30	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. July, August and Sept. 1923. $20 per month	60	00

Authority

Department letter, November 28th, 1921,
No. 115-3-1.

2929
Ref 11-0-23.

121 **Sixty dollars** TOTAL, $ 60 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 6 1923
RECORDS

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency.*

R. October 1st, *19* 23

Sir,

I have the honour to enclose herewith Vouchers

Nos. 121, *amounting to $* 60.00

in favour of Rev. Father Balter, LeGoff, P.O. Alberta.

for Rent of schoolhouse - Cold Lake reserve.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28th, 1921.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

ACCOUNTANTS
OCT 8 1923
BRANCH

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 19 1923
RECORDS

Extract from Inspector's Report on the COLD LAKE DAY SCHOOL, September 11, 1923.

The building used is the property of the Mission. The building would appear to be rather poor for winter use. There is no foundation. The interior is rather dingy. A toilet is needed. The water supply is not good. The general surroundings are good.

C. Crispo, Insp.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5.

Ottawa, October 22nd, 1923.

Sir:

The Public School Inspector, in a report on his inspection of the Cold Lake Indian Day School, has drawn attention to the condition of the mission building which is used for school purposes. This building is rented from the church authorities, and it is considered that they should be responsible for the undertaking of any repairs to make the building comfortable during the coming winter. The Inspector states that there is no foundation under the building, and that the interior is dingy. He also states that a toilet is needed, and that the water supply is not good.

You will be good enough to draw this matter to the attention of Rev. Father Balter, to whom payment of the rent is made, and request him to see that the building is made as comfortable as possible for the coming winter.

Your obedient servant,

J. D. McLean,
Asst. Deputy & Secretary.

Lang Turner, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency 115-3-5

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 1 1923
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 99-3
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Onion Lake, Sask. November 26th. 1923

DEC 3 1923
SCHOOLS BRANCH

Sir,—

I have the honour to refer to your letter of the 22nd. ultimo, No.115-3-5, and, in reply, to inform you that when at Cold Lake reserve on the 19th. instant, I sppke to the Reverend Father Balter with respect to the condition of the building which is used for school purposes; and he told me that he was contemplating the erection, next spring, of a new building for a schoolhouse; and that in the meantime everything possible would be done to make the building at present in use comfortable for the winter.

The school is held in a building formerly used as a residence by the priests at the Mission. It is a two storied log building, 21 feet qquare, with a single storied leanto 21' by 14'. Mr. Hebert, the school teacher, with his family, used the upper part of the main building and the leanto as a residence; the lower part of the main building was used as the schoolroom. However, on my visit to the school a few days ago, I found that the teacher had moved his family into the schoolroom, and had removed the desks and school equipment into the leanto, and was holding school there. This room is large enough for a schoolroom but is not nearly so comfortable as the one vacated. I told Mr. Hebert that the Depattment could not approve of the change he had made, but on his promise to cover the leanto with building paper to keep out all drafts, I would ask that the change be countenanced as a temporary measure, to last, certainly, not later that April 1st. next. By ~~this~~ that time Father Balter's plans for a new building may be completed, and arrangements made between him and Mr. Hebert whereby the latter will be able to use the whole of the present schoolhouse as a residence.

With respect to the need for a toilet. There is one situated about 75 yards from the school and, with Father Balter's permission I will have Mr. Martineau, the Farm Instructor, haul it closer to the schoolhouse.

With respect to the water supply. Several wells have been dug in the vicinity of the Mission and the water, although at first good, has in each case turned alkali later. A good open creek runs close to the schoolhouse, but there is always the danger of this water containing impurities, and I would recommend that a stone filter be supplied the school. I believe that one holding ten gallons could be purchased for between $25.00 and $30.00.

I trust the Department will approve of the action taken with respect to the schoolroom.

I have the honour to be
Sir,
Your obedient servant,
Chas Jarvis
Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5.

99-3.

Ottawa, Dec. 3rd, 1923.

Sir:

I have to acknowledge receipt of your letter of the 26th ultimo, regarding the condition of the mission building which is used for school purposes on the Cold Lake Indian Reserve.

In reply I beg to say it is hoped that this building will be made comfortable and will serve the purpose until next spring, at which time it is noted that the Church authorities contemplate the erection of a new building for a school house.

It is noted that you have arranged to have the farm instructor haul the present toilet to a site nearer to the school.

Regarding the water supply, I beg to say that you may purchase a stone filter to hold approximately 10 gallons, and have it delivered to the school. It will be necessary to obtain competitive prices from a number of dealers, and the purchase should be made from the firm quoting you the lowest price. Properly certified vouchers, in duplicate, should be forwarded covering the cost. It is thought that when this filter is installed it will solve the problem insofar as the supply of drinking water is concerned.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J. D. McLean,
Asst. Deputy and Secretary.

ang Turner, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,
LeGoff, P.O.,
Alberta.

DATE 1923		SERVICE.	AMOUNT.	
Dec.	31	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. Oct., Nov., and Dec.1923, $20 per month	60	00

Authority

Department letter, November 28th, 1921,
No. 115-3-1.

4690
Sent 10/1/24.

179 **Sixty dollars** TOTAL, $ 60 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Thos. Burns

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

118-3-5

Onion Lake Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 9 1924
RECORDS

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

January 2nd, 1924

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 179,

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Rev: Father Balter, LeGoff, P.O., Alberta.

for Rent of schoolhouse - Cold Lake reserve

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28th, 1921

Your obedient servant,

Geo. Turner

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Onion Lake Agency

DEPARTMENT [illegible] Affairs

LOCAL PURCHASE—ABSTRACT OF T[illegible]

Tenders called January 3rd 1924 by letter phone Due January 8th 1924 Opened [illegible] by Roy Lucas

ARTICLES	FIRMS ASKED TO QUOTE				REMARKS
	Western School Supply Co	Christies Supply Co			
1 Success Table	$23.00	$34.00			
	Western School Supply Co Repeat				$33.00

UNDERLINE TENDER ACCEPTED AND SHOW TOTAL VALUE OF ORDER GIVEN EACH FIRM

DO NOT USE THIS SPACE

I recommend that lowest tenders, as underlined, which have been accepted, be approved—tenders marked with circle not satisfactory, for reasons given in remarks column.

Signed [illegible] Lucas Agent

Dept. of Onion Lake Agency

DATE January 25/1924 City or town [illegible] Province Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

WE ARE NOT RESPONSIBLE FOR GOODS LOST IN THE MAILS

ALL CHEQUES MUST BE MADE PAYABLE AT PAR IN REGINA OR EXCHANGE ADDED.



Express Prepaid

1402 ROSE STREET
REGINA, SASK.
CANADA.

Feb. 2, 1924. 192

Dept. Indian Affairs,

OTTAWA, ONT.

Vote No. 7
Treaty No. 6

BOUGHT OF

WESTERN SCHOOL SUPPLY, LIMITED

SCHOOL EQUIPPERS

AGENTS FOR
THE PRESTON BALL BEARING DESKS, ALSO HYLOPLATE BLACKBOARD
GLOBES, MAPS AND KINDERGARTEN SUPPLIES

62

INDIAN EDUCATION

1	Success Filter #31	33	.00
1	Bottle Fixatiff 2 oz.		.50
2	B.B.Pointers		.50
	Postage .25		.20
		$ 34	.20

To: Lang Turner
Indian Agent at Onion Lake,
Sask.

Memo. The filter is required for the Cold Lake Indian Day School, and the fixatiff and map pointers for Onion Lake R.C.Residential School.

Authority Department letter, December 21, 1923, No. 115-1-5 and December 3rd, No. 115-3-5.

Indian Agent.

206

Cold Lake Agency

4-3-24

5682

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

DEPT OF INDIAN AFFAIRS
MAR 1 1924
RECORDS

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

R *February 25th,* 192 4

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 206 ,

amounting to $ $34.20 *in favour*

of Western School Supply, Ltd., Regina, Sask.

for Filter and fixatiff, map pointers

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-1-5 *dated* December 21st, 1923
115-3-5 December 3rd, 1923.

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,

LeGoff, P.O.

Alberta.

DATE 1924		SERVICE.	AMOUNT.	
March	31	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. Jan, Feby, and Mar, 1924, $20 per month	60	00
		Authority		
		Department letter, November 28, 1921, No. 115-3-1.		
		Sent 14/4/24		
		231		
245		Sixty dollars	TOTAL, $ 60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

R

DEPT OF INDIAN AFFAIRS APR 12 1924 RECORDS

No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

April 7th. *19* 24

Sir,

I have the honour to enclose herewith Vouchers

Nos. x22 245 *, amounting to $* 60.00

in favour of Rev. Father Balter, LeGoff, P.O. Alberta

for Rent of Schoolhouse - Cold Lake reserve.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28, 1921

Your obedient servant,

Indian Agent.

ACCOUNTANTS

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,

LeGoff, P.O.,

Alberta.

DATE 1924		SERVICE.	AMOUNT.	
June	30	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos: Apr. May and June 1924, $20.00 per month	60	00
		Authority		
		Department letter, November 28, 1921, No. 115-3-1.		
45		Sixty dollars	TOTAL, $ 60	00

INDIAN EDUCATION

EXAMINED and found correct.

1480 11-7-24

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-1 - 51

Onion Lake Agency

No. 300

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS JUL 8 1924 BRANCH

Office of the Onion Lake, Sask. Indian Agency,

Acct.

ACCOUNTANTS JUL 8 1924 BRANCH

June 30, 1924

Sir,

I have the honour to enclose herewith Vouchers

Nos. 45, amounting to $ 60.00

in favour of Rev. Father Balter, LeGoff, P.O., Alberta.

for Rent of schoolhouse - Cold Lake

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 dated November 28, 1921

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Mr. C. Hebert,

LeGoff, P.O.,

Alberta.

DATE 1924		SERVICE.	AMOUNT.	
July	16	To the following supplied Cold Lake Indian Day School, Onion Lake Agency.		
		Brush, .20¢; Dust pan, .30¢; Hoe, .85¢;	1	35
		Oil cloth, $1.65; Football, $1.45;	3	10
		Tennis balls, $1.50; Base ball, .50¢;	2	00
		Boiler, double, $2.50; 2 Basins, $1.64	4	14
		Pan, $1.80; Ladle, .35¢; Knives & forks, $2.50	4	65
		Knives, $1.50; Knife butcher, $1.00;	2	50
		Spoons, .90¢; Fine comb ,.40¢; Comb, .80¢;	2	10
		Weeder, $1.20; Fibre broom, $1.35;	2	55
		Floor broom, [illegible], $1.10; Brush, .14¢	1	24
			23	63
		Freight on above	3	39
		Paid Arthur Paquette, for plowing and discing School garden	5	00
		duplicate ch'q no 5917 sent Jul. 25/24		
		2236 sent Aug. 18/24		
		INDIAN EDUCATION EXAMINED and found correct. a m Tench		
53		Thirty- two 02/100 dollars TOTAL,	$ 32	02

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Onion Lake Agency

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

July 16, *19* 24

Sir,

I have the honour to enclose herewith Vouchers

Nos. 53, *amounting to $* 32.02

in favour of Chas. Hebert, LaGoff, P.O., Alberta.

for Supplies for Cold Lake Indian Day School.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... *dated* .....

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Onion Lake Agency 118-3-5

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 22 1924
RECORDS

Onion Lake, Saskatchewan.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 99-3
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

July 16th. 1924

R

Sir,—

I have the honour to enclose herewith Voucher No. 53, amounting to $32.02, in favour to Mr. Chas. Hebert, teacher at the Indian Day School at Cold Lake.

On the occasion of one of my visits to the school a few weeks ago, Mrs. Hebert informed me that she was short of pots and pans, knives and forks, ~~xxxxx~~ for the school, and I told her to purchase what she needed in that line and that I would afterwards reimburse her. It appears that she sent to the T. Eaton Co., for these supplies and purchsed many more articles than I had anticipated. However, they are all useful and necessary articles and I would askthe Department to kindly honour the voucher.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

Chas. Turner

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Ottawa, July 24, 1924.

Sir,-

I beg to acknowledge receipt of voucher No.53 for $32.02 in favour of Mrs. Chas. Hebert, for supplies for the Indian Day School at Cold Lake. The original vouchers for freight, amounting to $3.39, were not inclosed. Please forward these documents to the Department when the question of payment will be considered.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

Lang Turner,Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Mr. A. Paquette,
LeGoff, P.O.,
Alberta.

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1923				
June	4	To labour furnishing posts and poles and erecting fence around garden at Cold Lake Indian Day School - also ploughing and discing garden plot.	35	00

Memo.

A good strong fence has been put up of posts and poles and rather more than ¼ an acre of land ploughed and disked ready for garden.

Authority

Department letter May 8th, 1923. No. 115-4-5.

Sent June 12/23.

43 Thirty-five dollars TOTAL, $ 35 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

[illegible] No. 300

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS JUN 11 1923 RECORDS

Office of the Onion Lake, Sask. Indian Agency

June 4th. 1923

ACCOUNTANTS AUG 13 1924 BRANCH

Sir,

I have the honour to enclose herewith Vouchers

Nos. 43, amounting to $ 35.00

in favour of Mr. A. Paquette, LeGoff, P.O., Alberta.

for Fencing and ploughing and discing school garden - Cold Lake

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-4-5 dated May 8th. 1923

Your obedient servant,

Indian Agent.

ACCOUNTANTS JUN 13 1923 BRANCH

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Onion Lake Agency

115-3-5

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS AUG 18 1924 RECORDS

Onion Lake, Saskatchewan.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 99-3
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

ACCOUNTANTS AUG 16 1924 BRANCH

August 11th, 19 24

Sir,—

I have the honour to acknowledge the receipt of your letter of July 24th, No. 115-3-5, and in reply to enclose a declaration from Mr. Hebert, which I hope will serve the purpose required.

It appears that Mr. Hebert ordered other personal supplies at the same time that he ordered those for the school, the total amount of freight charges being $8.75. He arrived at the sum of $3.39 for the school supplies as a fair proportion of the total weight, and charge. He has mislaid or destroyed the original freight receipt.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev: Father Balter.

LeGoff, P.O.,

Alberta.

DATE 1924		SERVICE.	AMOUNT.	
Sept.	30	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos: July, Aug. and Sept. 1924, $20.00 per month	60	00
		Authority		
		Department letter, November 28, 1921, No.115-3-1		
		INDIAN EDUCATION		
		EXAMINED and found correct.		
		Sept 8-10-24		
		3001		
97		Sixty dollars	TOTAL, $ 60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 7 1924
RECORDS

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

October 2nd, *1924*

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 97 *,*

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Rev.Father Balter, LeGoff,P.O., Alberta.

for Rent of schoolhouse - Cold Lake

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... *dated* .....

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Indian Agent.

ACCOUNTANTS
OCT 7 1924
BRANCH

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Onion Lake Agency

INDIAN AGENT'S OFFICE

115-3-5

Onion Lake, Saskatchewan.

November 24th, 1924

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 99-3
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Sir,—

I have the honour to refer to your letter of July 24th, last, No. 115-3-5, and my reply thereto dated August 11th, with respect to Voucher No. 53, for $32.02 in favour of Mr. Chas. Hebert, for supplies for the Indian Day School at Cold Lake.

Whilst visiting this school a few days ago Mr. Hebert mentioned that he had never yet received payment for this account and asked me to write the Department respecting it.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Ottawa, December 2, 1924.

99-3

Sir,-
(Incl.)

In reply to your letter of the 24th ultimo, I beg to say that the voucher therein referred to, amounting to $32.02, which you submitted in favour of Mr. C.Hebert, LeGoff P.O., Alta., was paid by cheque No.2236 which went forward on the 18th August last. As seemingly the said cheque was not received by Mr.Hebert, the Department will take into consideration the question of the issue of a duplicate cheque if he and two sureties execute a Bond of Indemnity on the form herewith inclosed, and if the said document is found upon receipt at this Department to be satisfactory.

Your obedient servant,

A.F.MacKenzie
Acting Asst. Deputy and Secretary.

Lang Turner,Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 17 1925
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 300
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Onion Lake, Sask.

January 9th. 1925

R

Sir,—

With reference to your letter of the 2nd. ultimo, I have the honour to enclose herewith Bond of Indemnity for lost cheque No.2236 issued in favour of Mr. C. Hebert.

I have the honour to be

Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Ottawa, January 19,1925.

Dear Sir,-

Referring to your letter of the 9th instant, No. 300, I beg to return herewith for the signature of witness, the Bond of Indemnity forwarded by you for lost cheque No. 2236 issued in favour of Mr. C. Hebert.

Yours truly,

(F.H. Paget)
Chief Accountant.

Lang Turner, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,
LeGoff, P.O.,
Alberta.

DATE 1925		SERVICE.	AMOUNT.	
Jan.	9	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. Oct, Nov. and Dec. 1924, $20.00, per month	60	00
		Authority		
		Department letter, November 28, 1921, No. 115-3-1.		
		INDIAN EDUCATION		
		EXAMINED and found correct. E. Jean		
		Sent 21-1-25		
		6279		
167		Sixty dollars TOTAL, $	60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Lang Turner
Agent.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 17 1925
RECORDS

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, R Indian Agency,

January 9th, 1925

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 167,

amounting to $ $60.00 in favour

of Rev. Father Balter, LeGoff, P.O., Alberta

for Rent of schoolhouse - Cold Lake

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 dated November 28, 1921

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

BOND OF INDEMNITY.

Know all Men by these Presents that We,

(Name of Principal) Charles P. Hebert. Le Goff - Alberta

of

(Name of 1st surety) J. F. Hill Onion Lake Sask and

Fill in name and address of first surety.

of Dorothy H. Shipersky Cold Lake Alta.

(Name of 2nd surety),

are held and firmly bound to His Majesty the King, His Heirs, Successors and Assigns in the sum of Sixty-Four .....04/100 dollars of

(Double amount of lost cheque)

lawful money of Canada, for which payment well and truly to be made we bind ourselves and our and each of our heirs, executors and Administrators, firmly by these presents, sealed with our seals and dated this Seventh day of

Fill in date on which this document is executed.

January , A.D. 1925,

WHEREAS on or about the 18th day of August last past, a cheque was issued by the Department of Indian Affairs of Canada payable to the order of me, the said C. Hebert for the sum of Thirty-Two.....dollars and ... .02/100cents, which cheque is on record in the books of the said Department as Number 2236 Series and drawn against credit with the Bank of Montreal, Ottawa, in favour of D. C. Scott and F. H. Paget.

A-5917 Paper for duplicate sent Feb. 25/25

(If not endorsed insert not.)

AND WHEREAS the said cheque has since been lost or destroyed having been endorsed by me, the aforesaid payee, before such loss. not endorsed

AND WHEREAS His Majesty has consented and agreed to issue a new cheque in the place and stead of the one lost as aforesaid, provided we the said

Fill in (All the names) Charles P. Hebert - Principal
J. F. Hill
Dorothy H. Shipersky

indemnify and save harmless His Majesty from all loss and damage, and from all costs and charges which may arise from the loss of the said cheque and the issue of a new cheque.

Now, the condition of the above written bond or obligation is such that if the above bounden

Fill in (All the names) Charles P. Hebert
J. F. Hill
Dorothy H. Shipersky

or any of them, their or any of their heirs, executors or administrators, do and shall from time to time and at all times hereafter save harmless and keep indemnified, His Majesty, His Heirs and Successors of, from and against all and all manner of action and actions, claims, losses, costs, damages and expenses which His Majesty may sustain by reason of the loss of the said aforementioned cheque, or of any claim being made upon or under such cheque, then the above written bond or obligation shall be void and of no effect, but otherwise shall be and remain in full force and virtue.

Signed, sealed and delivered,

in presence of

X Mrs Charles Hebert

Witness to signature should sign on above line.

Charles P. Hebert
J. F. Hill 1st S.
Dorothy H. Shipersky 2nd S.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

PROVINCE OF Alberta
County of
To Wit:

I, J. Blue 1st S.
one of the Sureties in the foregoing bond named, do solemnly declare that:

Fill in all blanks.

1. I am seized and possessed to my own use of real and personal estate in the Province of Sask. in Canada, of the actual value of 3000. Dollars over and above all charges upon or encumbrances affecting the same.

2. My post office address is as follows: Onion Lake Sask

And I make this solemn declaration conscientiously believing it to be true and knowing that it is of the same force and effect as if made under oath and by virtue of *The Canada Evidence Act*.

DECLARED before me at Le Goff Alberta
in ~~the~~ County of
this 7th day of January
A.D. 1935
Lane Furnas
Indian Agent
a Commissioner, Notary Public, Justice of the Peace, or Indian Agent.

J. Blue 1st S.

PROVINCE OF Alberta
County of
To Wit:

I, Dorothy M. Sheperaky 2nd S
one of the Sureties in the foregoing bond named, do solemnly declare that:

Fill in all blanks

1. I am seized and possessed to my own use of real and personal estate in the Province of Alberta in Canada, of the actual value of 500 dollars over and above all charges upon or encumbrances affecting the same.

2. My post office address is as follows: Cold Lake Alberta

And I make this solemn declaration conscientiously believing it to be true and knowing that it is of the same force and effect as if made under oath and by virtue of *The Canada Evidence Act*.

DECLARED before me at Le Goff Alberta
in ~~the County of~~
this 7th day of January
A.D. 1935
Lane Furnas
Indian Agent
a Commissioner, Notary Public, Justice of the Peace, or Indian Agent.

Dorothy M. Sheperaky. 2nd S.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

PROVINCE OF Alberta
County of
To WIT:

I, Wm. Charles Hebert
of the Le Goff, Alberta
in the County of

Province of do solemnly declare that I was
personally present and did see Charles Hebert, J. J. Hill
& Dorothy H. Shepersky
the obligors in the foregoing bond or writing obligatory named, duly execute said instrument by signing, sealing, and as their respective acts and deeds, delivering the same, and that I am a subscribing witness to such execution.

Fill in all blanks

And I make this solemn declaration conscientiously believing it to be true and knowing that it is of the same force and effect as if made under oath and by virtue of *The Canada Evidence Act.*

DECLARED before me at Le Goff
in the ~~County of~~ Alberta
this 7th day of January
A.D. 1925 Hans Jurnes
Indian Agent
A Commissioner, Justice of the Peace,
Notary Public & Indian Agent

Mrs Charles Hébert Witness

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

Bond of Indemnity

Names Charles Hebert

SURETIES

J. D. Hall

Dorothy H. Shepersky

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

INDIAN AGENT'S OFFICE

R

Onion Lake, Saskatchewan.

February 16th, 1925

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 300
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Sir,—

With reference to your letter of the 19th, ultimo, No. 115-3-5, I have the honour to enclose herewith Bond of Indemnity for lost cheque No. 2236, issued in favour of Mr. C. Hebert, duly signed by witness.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Lang Turner

Indian Agent.

Per Lucy Turner.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

INDIAN AGENT'S OFFICE

R

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 300
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Onion Lake, Saskatchewan.

February 16th, 1925

Sir.—

With reference to your letter of the 19th, ultimo, No. 115-3-5, I have the honour to enclose herewith Bond of Indemnity for lost cheque No. 2236, issued in favour of Mr. C. Hebert, duly signed by witness.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Lang Turner

Indian Agent.

Per Lucy Turner.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,

LeGoff, P.O.,

Alberta.

DATE 1925		SERVICE.	AMOUNT.	
March	31	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. Jan., Feb., and March 1925, $20.00 per month	60	00
		Authority		
		Department letter, November 28, 1921, No.115-3-1		
		INDIAN EDUCATION		
		EXAMINED and found correct.		
		24-4-25		
		450		
201 ~~200~~		Sixty dollars TOTAL, $	60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

A. W. Morrison
Inspector of Indian Agencies. Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Onion Lake Agency 115-3-5

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. Indian Agency,

March 31st 1925.

Sir,

I have the honour to enclose herewith Vouchers

Nos. 201, amounting to $ 60.00

in favour of Rev. Father Balter, LeGoff, P.O., Alberta.

for Rent of schoolhouse - Cold Lake.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 dated November 28th, 1921

Your obedient servant,

W. Morrison

Inspector of Indian Agencies

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

DEPT. OF INDIAN AFF. APR 21 1925

INDIAN EDUCATION

ACCOUNTANT'S OFFICE MAY 1 1925 CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,

LeGoff, P.O.,

Alberta.

DATE 1925		SERVICE.	AMOUNT.	
July	4	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mons. Apr. May and June, 1925. $20.00 per month	60	00
		Authority		
		Department letter dated November 28, 1921. No. 115-3-1.		
		INDIAN EDUCATION		
		EXAMINED and found correct. E. Leaman		
60		Sixty dollars TOTAL,	60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Larry Turner
Agent.
Per F Booth

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

No. 300

R

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

July 4th. *192*5

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 60 *,*

amounting to $ $60.00 *in favour*

of Rev. Father Balter, LeGoff, P.O., Alberta.

for Rent of schoolhouse - Cold Lake reserve

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28, 1921

Your obedient servant,

Lang Turner

Indian Agent.

Per Frank Booth

INDIAN EDUCATION

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Vote No. 7

Treaty No. 6

Onion Lake Agency

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,

LeGoff, P.O.,

Alberta.

DATE 1925		SERVICE.	AMOUNT.	
Sept.	30	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. July, Aug. and Sept, 1925, $20.00 per month	60	00
		Authority		
		Department letter dated November 28, 1921, No. 115-3-1.		
		INDIAN EDUCATION		
		EXAMINED and found correct.		
95		Sixty dollars	Total, $ 60	00

3238 Oct. 9/25

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Rene Turner

Agent.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Onion Lake Agency

115-3-5

R

Letter No. 300

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS OCT 6 1925 RECORD

Office of the Onion Lake, Sask. Indian Agency,

September 30th, 1925

ACCOUNTANT'S BRANCH OCT 6 1925

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 95,

amounting to $ 60.00 in favour

of Rev. Father Balter, Lloydminster, P.O., Alberta

for Rent of schoolhouse

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 dated November 28, 1921.

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,
LeGoff, P.O.,
Alberta.

DATE 1925		SERVICE.	AMOUNT.	
Dec.	31	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. Oct. Nov and Dec. 1925; $20.00 per month	60	00
		Authority		
		Department letter dated November 28th, 1921, No. 115-3-1.		
196		Sixty dollars	TOTAL, $ 60	00

INDIAN EDUCATION

EXAMINED and found correct.

E. Jean

Sent 13-1-26.

5301

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Harry Turner

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

Letter No. 300

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 12 1926
RECORDS

Office of the Onion Lake, Sask. Indian Agency,

December 31st. 1925

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 196,

amounting to $ 60.00 in favour

of Rev. Father Balter. LeGoff. P.O., Alberta

for Rent of schoolhouse - Cold Lake reserve

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 dated November 28th. 1921

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,

LeGoff, P.O.,

Alberta.

DATE 1926		SERVICE.	AMOUNT.	
March	31	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. Jan, Feb. and March 1926; $20.00 per month	60	00
		Authority		
		Department letter dated November 28th, 1921, No. 115-3-1.		
270		Sixty dollars	TOTAL, $ 60	00

INDIAN EDUCATION

EXAMINED and found correct.

E. Glaum

Sent April 14/26.

266

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Lang Turner

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 6 1926
RECORDS

[redacted]er No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

March 31st, 1926

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 270 *,*

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Rev. Father Balter, LeGoff, P.O., Alberta

for Rent of schoolhouse - Cold Lake

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28th, 1921

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Haig Turner

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

ACCOUNTANTS
APR 7 1926
OTTAWA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,
LeGoff, P.O.,
Alberta

DATE 1926		SERVICE.	AMOUNT.	
July	19	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. Apr. May and June 1926; $20.00 per month	60	00
		Authority		
		Department letter dated November 28th, 1924, No. 115-3-1.		
66		Sixty dollars	TOTAL $ 60	00

INDIAN EDUCATION

EXAMINED and found correct

C. Livesay

Sept 10 2089 July 1924

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Lang Turner

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-3

Onion Lake Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 29 1926
RECORDS

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

July 19th. 1926

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 66 ,

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Rev. Father Balter, LeGoff, P.O., Alberta

for Rent of schoolhouse - Cold Lake

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... *dated* .....

Your obedient servant,

Indian Agent.

INDIAN EDUCATION

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 1

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

I do not recommend a new building. This school should be closed up when we build a new residential school in the district.

W.M.G.

COLD LAKE DAY SCHOOL

I visited this school on the 7th of September. The teacher, Mr. Chas. Hebert, holds a Second Class Alberta Certificate. The school is held in a building, the property of the Roman Catholic Church. A portion of the building is used as a residence and one of the rooms in size 20 x 22 is a class room. This room is lighted by five small windows which are placed on three sides of the room. I may say that this building is not kept in good condition and in my opinion is not a suitable building for the purpose. When it was taken over I was under the impression that it was only for temporary use. If a day school is to be continued on this reserve I would suggest that a new school and teacher's residence be provided and a site for same selected a way from the Church Buildings.At the present site they have to depend on the creek for water which I do not think is safe. An effort has been made to obtain water at this point but it has turned out to be alkali. The Farm Instructor, half a mile away, has excellent water in his well.

There are 20 pupils on the roll at this school, 8 boys and 10 girls. The average attendance for the year is 16. This pupilage is only a proportion of the children of school age belonging to the Cold Lake Band. The Indians have been clamouring for a Boarding School for years. Each trip I make to the reserve that appears to be the question of the greatest importance with them.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

E. TRUST ORIGINAL ON 77-204

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS SEP 28 1926 RECORDS

SEP 29 1926 SCHOOLS BRANCH

Regina, Sask., Sept. 22nd, 1926.

Sir:

I am enclosing herewith a report on the schools in the Onion Lake Agency, which was made by Mr. Inspector Murison.

x x x

The Cold Lake school is taught by Chas. Hebert. You will notice that the building here is a poor affair, but I would not advise the Department to spend any money on it, as no doubt the time is coming when a large residential school will be built to take care of the Catholic children of the Saddle Lake and Onion Lake Agencies.

x x x

W. M. Graham.

Indian Commissioner.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7-11

Treaty No.

Department of Indian Affairs

To Hudson's Bay Co.,
LeGoff. P.O.,
Alberta

DATE 1926		SERVICE.	AMOUNT.	
Sept.	25	To the following supplied Onion Lake Agency.		
		Chargeable to Vote No. 7		
		1 broom (for Cold Lake Day School) 2970 List 26	1 50	✓
		Chargeable to Vote No. 11		
		Lime for buildings $ 2.10 1 File .35 ½ Gal. machine oil 1.00 3840 Gall cure .60 Phone call .20	4 25	✓
		Required for Cold Lake Farm		
		Sent Oct. 8/26		
		EXAMINED and found correct.		
101		Five 75/100 dollars TOTAL, $	5 75	✓

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

118-3-5

Onion Lake Agency

No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. Indian Agency,

September 27th, 1926

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 101,

amounting to $ 5.75 in favour

of Hudson's Bay Co. LeGoff, P.O., Alberta

for Brooms, etc. - Cold Lake Day School and Farm

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... dated .....

Schools & A.

Your obedient servant,

Indian Agent.

M. S. Pay Ef

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 1

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 2 1926
RECORDS

ACCOUNTANTS
OCT 4 1926
BRANCH

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,
LeGoff, P.O.,
Alberta.

DATE 1926		SERVICE.	AMOUNT.	
Oct.	1	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. July, Aug. and Sept. 1926; $20.00 per month	60	00
		Authority		
		Department letter dated November 28th, 1921. No. 115-301.		
		EXAMINED and found correct. H Coughlan		
		3606 Nov 1926 List 33.		
111		Sixty dollars TOTAL,	$ 60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Leng Surnet
Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 30 1926
RECORDS

L[illegible] No. 300

Office of the Onion Lake, Saskatchewan *Indian Agency,*

R. October 25th, 192 6

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 111 *,*

amounting to $ ~~Extra~~ $60.00 *in favour*

of Rev. Father Balter, LeGoff, P.O., Alberta

for Rent of schoolhouse Cold Lake

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28th, 1926

ACCOUNTANTS
NOV 2 1926

Your obedient servant,

Lang Gerrard

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 1

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,
LeGoff, P.O.
Alberta

DATE 1926		SERVICE.	AMOUNT.	
Dec.	30	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. ~~duty~~ Oct, Nov, and Dec. 1926; @ $20 per mo	60	00
		Authority		
		Department letter dated November 28th, 1921, No. 115-3-1.		
201		Sixty dollars TOTAL, $	60	00

EXAMINED and found correct.
H. Coghlan

sent 12-1-27
4776

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Geo Turner
Agent.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 8 1927

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

December 30th, 1926 *192*

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 201 *,*

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Rev. Father Balter, LeGoff, P.O., Alberta

for Rent of schoolhouse

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... *dated* .....

Your obedient servant,

Indian Agent.

ACCOUNTANTS
JAN 10 1927
BRANCH

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 1

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Vote No. 7

Treaty No. 6

Onion Lake Agency

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,
LeGoff, P.O.,
Alberta.

DATE 1927		SERVICE.	AMOUNT.	
March	31	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. Jan. Feb. and Mar. 1927; $20.00 per month	60	00
		Authority		
		Department letter dated November 28th, 1921, No. 115-3-1.		
		6371 Sent 4-4-27		
261		Sixty dollars	TOTAL, $ 60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 2 1927
RECORDS

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. Indian Agency,

March 31st. 1927

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 261,

amounting to $ 60.00 in favour

of Rev. Father Balter, LeGoff, P.O., Alberta

for Rent of schoolhouse- Cold Lake reserve

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 dated November 28th, 1921

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 1

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Mr. C. Hebert,
LeGoff, P.O.,
Alberta

DATE 1927		SERVICE.	AMOUNT.	
March	31	To the following supplied Onion Lake Agency, Chipeywan reserve, as per receipt attached.		
		2 ~~xxx~~ loads ice @ $4.00	8	00

~~Memo~~.

Mr. Hebert is the teacher at the Cold Lake Indian Day School and was instructed to purchase ice for drinking purposes for the school children as the local supply of water had dried up.

6661
Mrk 14-4-27

EXAMINED and found correct.

287 Eight dollars TOTAL, $ 8 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 12 1927
RECORDS

Letter No. 300.

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

April 7th, *1927*

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 287 *,*

amounting to $ 8.00 *in favour*

of Mrl C. Hebert, LeGoff, P.O., Alberta

for Ice for drinking purposes - Cold Lake Indian Day School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... *dated* .....

Your obedient servant,

Rang Surveyor

Indian Agent.

INDIAN EDUCATION

Pay E.J.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 1

ACCOUNTANTS
APR 13 1927

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Onion Lake Agency

11-5-3-5

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 16 1927

Onion Lake, Saskatchewan

SCHOOLS BRANCH
APR 25 1927

April 11th, 19 27

IN YOUR REPLY REFER TO
NO. 99
FILE
TO DATE OF THIS LETTER

Sir,—

I have the honour to enclose herewith return of the Cold Lake Indian Day school, for the quarter ended March 31st, past.

With reference to the water supply mentioned by the teacher in the "Remarks" column; a well was bored at the school a few years ago, but the water was very alkali and could not be used. However, water for drinking purposes can be obtained from the Cold Lake farmhouse about half a mile distant from the school.

It might be well to dig a shallow well on the edge of the creek, mentioned by the teacher. This would be very inexpensive, and, I believe, a supply of pure water could be obtained from it.

try it

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5.

99.

Ottawa, April 26th, 1927.

Sir:

I have your letter of the 11th instant, with reference to the water supply for the use of the Cold Lake Indian Day School. In this connection it is noted that the water in the well that was bored a few years' ago is unsuitable for use.

If you consider that it would be satisfactory to dig a shallow well on the edge of the creek, which could be done at little expense, and the water would be suitable for drinking purposes, you may arrange to have this work done. Please keep the expense down to the lowest possible point, and when the work has been completed to your satisfaction, you should forward properly certified vouchers, in duplicate, covering the expenditure incurred. You should give this matter your early attention.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Acting Asst. Deputy and Secretary.

Lang Turner, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,

LeGoff, P.O.,

Alberta.

DATE 1927		SERVICE.	AMOUNT.	
June	30	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. Apr. May and June 1927; $20.00 per month	60	00
84		Sixty dollars	TOTAL, $ 60	00

Authority

Department letter dated November 28th, 1921, No. 115-3-1.

EXAMINED and found correct.

K Loghlan

Sent 13-7-27.

1479

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Rang Furnel

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

Letter No. 300

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 11 1927
RECORDS

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

July 4th, 1927

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 84 ,

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Rev. Father Balter, LeGoffe P.O., Alberta.

for Rent of schoolhouse - Cold Lake reserve

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28th, 1921

Your obedient servant,

Indian Agent.

ACCOUNTANTS
JUL 12 1927
BRANDON

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Chas. P. Hebert,
LeGeff, P.O.,
Alberta.

DATE 1927		SERVICE.	AMOUNT.	
July	20	To cash expended having school garden ploughed at Cold Lake Indian Day School; as per receipt attched.	2	50
		EXAMINED and found correct.		
		Sent 28-7-27.		
		1810		
102		Two 50/100 dollars TOTAL,	$ 2	50

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

Letter No. 300.

Office of the Onion Lake, Sask. Indian Agency,

JUL 1927

July 20th, 1927

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 102,

amounting to $ 2.50 in favour

of Chas. P. Hebert, LeGoff, P.O., Alberta.

for Ploughing school garden

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... dated .....

Your obedient servant,

Indian Agent.

INDIAN EDUCATION

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

ACCOUNTANTS JUL 6 1927

Form No. 1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Balter,
LeGoff, P.O.,
Alberta

DATE 1927		SERVICE.	AMOUNT.	
Oct.	3	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. July, Aug: and Sept. 1927; $20.00 per month	60	00

Authority

Department letter dated November 28thm 1927 No.115-3-1.

INDIAN EDUCATION

EXAMINED and found correct.

Sept 14-10-27.

3114

163 Sixty dollars TOTAL, $ 60 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 12 1927
RECORDS

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

Amt.

October 3rd, 1927

Sir,

H.E.D.

I enclose herewith Vouchers Nos. 163 *,*

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Rev. Father Balter, LeGoff, P.O., Alberta

for Rent of building - Cold Lake reserves

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28th, 1921

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Roy Purvis

Indian Agent.

ACCOUNTANTS
OCT 13 1927

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-6

EXTRACT FROM REPORT OF MR. INSPECTOR CRISPO,
dated Oct. 27, 1927, on his inspection
of the Cold Lake Indian Day School.

Original on File 115-3-6.

I.C. SCHOOLS BRANCH
NOV 15 1927

The pupils are taught knitting by Mrs. Hebert and can do very good work. Additional towels should be supplied and the pupils given more hygiene drill.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5.

EXD.

Ottawa, November 15, 1927.

Sir:

The Public School Inspector, in a report on his recent inspection of the Cold Lake Indian Day School, recommends that additional towels be supplied, and that the pupils be given more hygiene drill. You may arrange for the purchase and delivery of 6 yards of towelling, and you should inform the teacher of the inspector's recommendation regarding the teaching of hygiene to the pupils. Should any tooth brushes be needed, the same will be forwarded upon receipt of a requisition for the number required.

After you have purchased the towelling, please forward an account, in duplicate, properly certified, in the usual manner covering the cost.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J. D. McLean,
Asst. Deputy and Secretary.

Lang Turner, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Lacombe,

LaGoff, P.O.,

Alberta.

DATE 1928		SERVICE.	AMOUNT.	
Jan.	3	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. Oct, Nov, and Dec. 1927; $20.00 per month	60	00

Authority

Department letter dated November 28th, 1921, No. 115-3-1.

1-28

EXAMINED and found correct.

5059

264 Sx Sixty dollars TOTAL, $ 60 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 10 1928
RECORDS

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. Indian Agency,

January 3rd, 1928

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 264,

amounting to $ 60.00 in favour

of Rev. Father Lacombe, LeGoff P.O., Alberta

for Rent of schoolhouse - Cold Lake reserve

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 dated November 28th, 1921

Your obedient servant,

Indian Agent.

ACCOUNTANT
JAN 10 1928

INDIAN EDUCATION

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 1

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Mr. H. Martineau,
LeGoff, P.O.,
Alberta

DATE 1928		SERVICE.	AMOUNT.	
Feb.	29	To the following supplied Cold Lake Indian Day School, Onion Lake Agency.		
		2 loads ice, @ $2.50	5	00
		Memo. For drinking water for the pupils of the Indian Day School,		
		sent March 7/28. 624		
		EXAMINED and found correct. A.G. Adams 7/3/28		
344		Five dollars TOTAL,	$ 5	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

February 29th. 1928

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 344 ,

amounting to $ 5.00 *in favour*

of Mr. H. Martineau, LeGoff, P.O. Alberta.

for Ice - for drinking water - Cold Lake Indian Day School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... *dated* .....

Your obedient servant,

Rang Turner

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 1

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To A. E. Roberge,
Onion Lake,
Saskatchewan

DATE 1928		SERVICE.		AMOUNT.	
Mar.	28	To the following supplied Onion Lake Agency.			
		2 brooms	1	80	
		7 bars soap		70	
		5 " "		30	
		2			
		6 fine tooth combs	1	50	
		2 combs		75	
		1 dust pan		25	
		Memo.			
		Required for Cold Lake Indian Day School.			
		EXAMINED and found correct. M. Adams 4/4/28			
		Sent 5-4-28.			
		30			
364		Five 25/100 dollars	TOTAL,	$	5 25

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Rene Fumes
Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

Letter No. 300

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 3 1928
RECORDS

Office of the Onion Lake Indian Agency,

March 29th, 1928

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 364,

amounting to $ 5.25 in favour

of A.E.Roberge, Onion Lake, Saskatchewan

for Supplies for Cold Lake Indian Day School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... dated .....

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

COMMISSIONER'S OFFICE,
W. REGINA, SASK., April 4th, 1928.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 309
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

RECEIVED APR 5 1928 INDIAN COMMISSIONERS OFFICE

INSPECTION REPORT ON SCHOOLS ONION LAKE AGENCY.

Dear Mr. Graham:-

I beg to submit the following report on the three Day Schools and the two Residential Schools, which are situated on reserves included in the Onion Lake Agency.

COLD LAKE DAY SCHOOL.

I visited this Day School on the 5th of March and found 24 pupils present, 12 boys and 12 girls, out of an enrollment of 38. The average attendance for the previous month was about 20. The average attendance for the December quarter, 1927, was 12.86 and for the June quarter, 1927, was 11.59. The increased attendance is attributed to the fact that a hot bowl of soup has been given to the children at mid-day, in addition to the regular issue of biscuits. The Priest, in charge of the Mission, purchased beef, beans, lard and tea at a cost of $5.70 and this provided a bowl of soup for each child for three weeks at a cost of less than one cent per meal. The attendance has nearly doubled since they commenced giving the soup. The teacher was very anxious to provide the soup during the cold weather, and, as I was impressed with the good results which had already been obtained, I purchased $5.00 worth of meat at my own expense to enable them to carry on during the month of March.

The Indians of the Cold Lake Band - have bee

W. M. Graham, Esq.,
Indian Commissioner,
Regina, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

have been hunters and still follow that vocation. It takes them away from their reserve a great deal, and, as they in many instances take their families with them, the regular attendance at the school is naturally affected to a considerable extent by this. It is a fact, that here, as well as on other reserves where we have Day Schools, many of the children go to school in the morning with practically empty stomachs and are listless. In consequence, it is noted that after getting their bowl of wholesome soup they are much brighter in the afternoon. I do not think it necessary to provide an expensive meal, and realize that at some schools where the privilege has been granted there has been the tendency to abuse it, but I firmly believe that the provision of a bowl of nurishing soup has a very beneficial affect on the health and comfort of the children attending our Day Schools.

This school is held in a building, which was formerly the Priests' Residence and which is rented for school purposes from them. I do not consider it a suitable for the purpose, but rather as a make-shift, pending the provision of a more suitable building. I found the building clean and the children appeared warmly clad. It was noted that they have a water cooler, only one wash basin and no tooth brushes. I have spoken to the Agent regarding providing them with towelling, which he has in stock at the Agency store house, to enable them to have individual towels.

Mr. Charles Hebert, the teacher, holds a Second Class Alberta certificate. He appears very painstaking and interested in his work. I consider that he is doing as well as can be expected under the circumstances. It is very discouraging for a teacher where the attendance is so intermitent. The school room was clean and tidy. The pupils are taught knitting by Mrs. Hebert. A garden has been put in during the past three years, but has not proved a success, as the ground in the vicinity of the school appears unsuitable.

W. Morrison.
Inspector of Ag

t will ... to obtain ground fo...
nt pl...

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

EXTRACT
ORIGINAL ON
115-1-5

SCHOOLS BRANCH
APR 20 1928

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 18 1928
REGINA

Regina, Sask., April 10, 1928.

Dear Mr. Scott:

I am enclosing herewith Inspector Murison's report on the various schools in the Onion Lake Agency. The report is very complete and the Inspector has gone into matters very thoroughly.

With reference to the Cold Lake Day School, I notice that the Priest in charge of the Mission purchased beef, beans, lard and tea at a cost of $5.70 and provided a bowl of soup for each child at a cost of less than one cent per meal. I do not think the Department want to call on the Priest to provide this food for the Indian school children and I am of the opinion that they would be willing to make a small grant for this purpose, say five or six dollars a month. I should be glad if action on these lines could be taken, as I do not think it is the intention of the Department that children should go to Day school on empty stomachs as is pointed out by the Inspector.

x x x

W. M. Graham.
Indian Commissioner.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5.

Ottawa, April 20th, 1928.

Sir:

With reference to that portion of your No. 309-11 of the 10th instant, enclosing Inspector Murison's report on his inspection of the Cold Lake Indian Day School, I beg to say, with reference to the supplies required for the midday meal, that the Department would be prepared to allow an amount of approximately $5 per month during the winter months, in order to purchase the beef, beans, tea., etc., required in giving the pupils a hot lunch at midday, and I shall be pleased if you will arrange with the local Indian Agent to furnish the supplies, the cost of which should not exceed approximately the amount mentioned each month. Accounts should be forwarded from time to time covering the expenditure.

It is noted that the teacher is interested in his work and that he is doing as well as can be expected.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Acting Asst. Deputy and Secretary.

W. M. Graham, Esq.,
Indian Commissioner,
Regina, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

EXTRACT
ORIGINAL ON
115-3-1

115-3-5

SCHOOLS BRANCH
MAY 1 1928

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 4 1928
RECORDS

Le Goff, Alberta,

April 24, 1928,

Sir:

I am compelled to address myself to you on the following questions.

I have been teaching here for five years. Have asked for more fuel to heat the school. I receive only $30. a year. The last five years have cost me an average of $70. not including $30. allowance. This I had to pay from my own pocket. I understand that many day schools receive as far as $170. for fuel. Is there any reason why I should be limited to a little $30. a year.

Nothing is furnished on the line of midday meal except biscuits. When bacon, rice, rolled oats etc. could be given, attendance was very much better. Is there no way of giving those poor little Indian children a better meal at noon?

See letter sent to Comm. Graham

x x x

Chas. P. Hebert,

Teacher, Le Goff, Alberta.

Dept allows Rev Father Lacombe, Le Goff, Alta $20 per month for rental of Bldg. It was understood that this would include the heating & caretaking

See letter of Nov. 26/21

File 115-3-1

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

115-3-5.

--COPY-- (Original on # 115-3-1.)

Ottawa, May 5, 1928.

Dear Mr. Hebert:

The Honourable the Superintendent General has directed me to reply to your letter of the 24th ultimo which has reference to your activity at the Cold Lake Indian Day School. In connection with the fuel allowance, I wish to point out that the Department made an agreement with the local missionary to the effect that the rental of $20 per teaching month should include the necessary heating and caretaking. Accordingly, your request for an increased fuel allowance should be made to Rev. Father Lacombe. With reference to the midday lunch, I have to inform you that on the 20th ultimo, following receipt of Mr. Inspector Murison's report, the Department authorized an expenditure of $5 per month during the winter months so that some beef, beans, tea, etc., could be provided.

When you were appointed in 1922, you were allowed salary at the rate of $800 for the ten teaching months, and, in addition, Mrs. Hebert was allowed $500 per annum for her services as field matron. It is true that you have given satisfaction, and in 1924 an increase of $100 was allowed in your case.

In your letter to Mr. Stewart, you leave the impression that your salary has never been increased since your appointment and that at present it is only $850 for the ten teaching months. May I point out that you are in receipt of $900, and when the salary of Mrs. Hebert is added thereto, it makes a total of $1400, which I feel compares quite favourable with remuneration paid to workers in rural day schools in the province.

I am pleased to inform you that, in harmony with the Department's practice to recognize satisfactory services, I have directed that an increase of $50 be granted in your case as from the 1st of September, next.

Yours very truly,

Duncan C. Scott

Deputy Superintendent General.

Chas. P. Hebert, Esq.,
Teacher, Cold Lake Indian Day School,
LeGoff, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

L. J. C.
M. I.

115-3-5

Legoff - allc

le 18 mai 1928

Le Secrétaire du Département
des Affaires Indiennes,
Ottawa

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 26 1928
RECORDS

SCHOOLS BRANCH
MAY 30 1928

Monsieur,

Auriez-vous la bonté de me dire pourquoi le loyer du timbre, finissant le 31 mars, n'est pas encore payé pour l'école de Legoff ? C'est probablement un oubli.

J'espère me croire,

Monsieur,

votre bien devoué en N.S. O.M.I.

E. Lacombe o.m.i.

Translation

Would you kindly tell me why the rent for the quarter ending the 31st of March is not yet settled? This has evidently been forgotten.

Yours etc.
(Sgd) E. Lacombe
O. M. I.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5.

Ottawa, May 30th, 1928.

Rev. Sir:

Replying to your letter of the 18th instant relative to the payment of rent for the building used for school purposes on the Cold Lake Reserve for the quarter ended March 31st, last, I beg to say that we are requesting Mr. Agent Turner, Onion Lake, to forward a voucher for the amount due as soon as possible. When this is received, a cheque in payment will be sent you.

Your obedient servant,

Sgd. T. R. L. MacInnes

T. R. L. MacInnes,
Acting Asst. Deputy and Secretary.

A.E. O.M.I.

Rev. E. Lacombe, O.M.I.,
Legoff,
Alta.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5.

Ottawa, May 30th, 1928.

Sir:

A communication has been received from Rev. E. Lacombe, O.M.I., making enquiry as to the payment of rent for the quarter ended March 31st, last, of the building used for school purposes on the Cold Lake Reserve. The last voucher received from you for the payment of this rent was for the quarter ended December 31st, 1927. I have to request that you will prepare and forward a voucher for the amount of the rent for the quarter ended March 31st, last, and also at the end of the present quarter, viz. June 30th, next.

Your obedient servant,

Sgd. T. R. L. MacInnes

T. R. L. MacInnes,
Acting Asst. Deputy and Secretary.

Lang Turner, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake,
Sask.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-J

Onion Lake Agency

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 29 1928
RECORDS

SCHOOLS BRANCH
JUN 1 1928

99-3

Onion Lake, Saskatchewan
May 24th, 1928

Sir,

I have the honour to refer to your letter of April 26th, 1927, No. 115-3-5, in which authority was given to dig a shallow well on the edge of a creek at Cold Lake reserve, to supply the Cold Lake Indian Day School with water. This reserve is about 75 miles from the Agency, so, as I could not give personal supervision to the digging of the well I placed the matter in the hands of the school teacher to hire men and have the well made. However, for one reason and another he was unable to do this last fall, and on my visit to the school yesterday the Rev. Father Lacombe, who is in charge of the Roman Catholic Mission at Cold Lake, suggested to me that he would have a well bored for the joint use of the mission and Day School, ~~and that~~ the Department would bear half of the cost, to which proposal I gave my consent, subject to the approval of the Department. I estimate that the total cost of the well will not exceed $100.00; the Department's share should, therefore, not exceed $50.00. Water for this Indian Day School is a vital necessity; I trust, therefore, that my action will be approved by the Department.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5.

99-3.

Ottawa, June 1st, 1928.

Sir:

I have your letter of the 24th ultimo, relative to the boring of a well for the use of the Cold Lake Indian Day School.

In this connection it is noted that arrangements can be made with the missionary at Cold Lake to have a well bored for the joint use of the mission and day school, and that the estimated cost will not exceed $100, each party to be responsible for half the cost. The Department will approve of the arrangement which you have made with the missionary for the boring of the well, and will, upon receipt of a voucher, in duplicate, certified by you, pay half the cost of boring this well.

Your obedient servant,

Sgd. T. R. L. MacInnes

T. R. L. MacInnes,
Acting Asst. Deputy and Secretary.

Bang Turner, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Lacombe,
LeGoff, P.O.,
Alberta.

DATE 1928		SERVICE.	AMOUNT.	
Mar.	31	To rent of bullding used as schoolhouse Cold Lake reserve.		
		3 mos. Jan. Feb, and March 1927; $20.00 per month	60	00

Authority

Department letter dated November 28th, 1921, No. 115-3-1.

EXAMINED and found correct.

1336 15-6-28

392 Sixty dollars TOTAL, $ 60 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Form 52.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADA

Onion Lake Agency

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

June 6th, *192*8

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 392,

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Rev. Father Lacombe, LeGoff, P.O., Alberta

for Rent of schoolhouse @ Cold Lake

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28th, 1921

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 12 1928
RECORDS

Onion Lake, Saskatchewan
June 6th, 1928

Sir,

I have the honour to acknowledge the receipt of your letter of the 30th, ultimo, No. 115-3-5, and to enclose herewith Vouchers No. 392 and 393, both of which were in some unaccountable way overlooked when the March 31st, accounts were forwarded.

Apologizing for the omission,

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

Indian Agent.

293 on file
115
8-1

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

ACCOUNTANTS
JUN 13 1928
BRANCH

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

WE CANNOT BE RESPONSIBLE FOR GOODS LOST IN THE MAILS

ALL CHEQUES MUST BE MADE PAYABLE AT PAR IN BRANDON OR EXCHANGE ADDED

CLAIMS FOR ERRORS MUST BE MADE IN TEN DAYS FROM DATE OF INVOICE.



CHRISTIE SCHOOL SUPPLY, LIMITED

SCHOOL FURNISHERS

SCHOLARS' DESKS, TEACHERS' DESKS, CHAIRS, TABLES, BOOKCASES, HYLOPLATE BLACKBOARDS, MAPS, GLOBES, BELLS, CLOCKS, FLAGS, KINDERGARTEN GOODS
SECRETARY-TREASURER'S SUPPLIES FOR — SCHOOL DISTRICTS, RURAL TELEPHONE CO'S. GRAIN GROWERS AND CO-OPERATIVE ASSOCIATIONS.

ORDER NO. 8011
MENTION THIS NO. WHEN WRITING ABOUT THIS INVOICE

Vote No. 7
Treaty No. 6

BRANDON, MAN. CANADA June 11, 1928 FILLED BY MS.

Dept. Of Indian Affairs,
Ottawa,
Ont,

Onion Lake Agency
Received and found correct
June 26/28

1	Success Filter Block for 10 Gall Size	4.75	$4.75

1556

Parcel Post to;
Lang Turner, Esq.,
Office Of Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

Sent June 26/28

Certified correct, goods received prices fair and just.
Lang Turner
Indian Agent

Memo.
Required for Cold Lake Indian Day School

PLEASE MENTION THE NAME AND NUMBER OF YOUR SCHOOL DISTRICT EVERY TIME YOU WRITE.
RETURN THIS INVOICE WHEN SETTLING OR WRITING ABOUT ANYTHING PERTAINING TO IT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency
JUN 23 1928
MOOSE

CANADA

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

June 16th. *1928*

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 50 *,*

amounting to $ 4.75 *in favour*

of Christie School Supply Co. Brandon, Manitoba

for Filter block - Cold Lake Indian Day School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... *dated* .....

Schools

Your obedient servant,

Indian Agent.

ACCOUNTANTS
JUN 26 [illegible]
BRANDON

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

E.

To Rev. Father Lacombe,
LeGoff, P.O.,
Alberta

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1928				
July	9	To rent of building used as schoolhouse Cold Lake reserve		
		3 mos. Apr. May and June 1928; @ $20 per month	60	00
		Authority		
		Department letter dated November 28th. 1921, No. 115-3-1.		
		EXAMINED and found correct.		
		sent 11-7-28 2099		
74		Sixty dollars TOTAL,	$ 60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-1

Onion Lake Agency

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 14
RECORDS

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

Oget

July 9th, 192 8

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 74 ,

amounting to $ $60.00 *in favour*

of Rev. Father Lacombe, LeGoff, P.O. Alberta

for Rent of schoolhouse - Cold Lake reserve.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28th, 1921

Schools

Your obedient servant,

Indian Agent.

INDIAN AFFAIRS BRANCH
JUL 16

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Lacombe.

LeGoff, P.O.,

Alberta.

DATE 1928		SERVICE.	AMOUNT.	
July	25	To half cost of boring well for joint use of R. C. Mission and Indian Day School at Cold Lake reserve.		
		Total cost of well		
		Digging $ $0.00		
		Cribbing 28.00		
		Freight on cribbing 5.00		
		$103.00		
		Proportion of above amount to be paid by Department.	51	50
		2436 Acct Auth 2/28.		
		Authority		
		Department letter June 1, 1928, No. 115-3-5.		
		EXAMINED and found correct.		
96		Fiftyone 50/100 dollars	TOTAL, $ 51	50

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

CANADA

Onion Lake Agency

Letter No. 300

JUL 31 1928

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

July 26th, 1928

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 96,

amounting to $ 51.50 *in favour*

of Rev. Father Lacombe. LeGoff, P.O., Alberta

for Half cost of boring well

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-5 *dated* June 1, 1928

Your obedient servant,

Ray Jones

Indian Agent.

INDIAN EDUCATION

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7.

Treaty No. 6.

Department of Indian Affairs

To E.
Rev. Father Lacombe.
Le Goff P.O. Alberta.

DATE	SERVICE.	AMOUNT.
1928.		
Nov. 9	To rent of building used as Schoolhouse, Cold Lake Reserve.	
	3. months, July, August, September 1928. @ $20.00. per month.	$ 60 00

Authority:

Department letter dated November 28th. 1921.
No. 115-3-1.

EXAMINED and found correct.

Sent Nov. 20/28

4825

TOTAL, $ 60 00

208. **Sixty dollars.**

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5
Onion Lake Agency

CANADA

Letter No. .....

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 17 1928
RECORDS

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

November 9th. 1928.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 208. ,

amounting to $ 60.00. *in favour*

of Rev. Fr. Lacombe. Le Goff P.O. Alberta.

for Rent of building used as schoolhouse.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1. *dated* Nov. 28th. 1921.

Your obedient servant,

Reg Lemay

Indian Agent.

INDIAN EDUCATION

ACCOUNTANTS
NOV 19 1928

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

L. de la C.
M.I.

Legoff - alto.
nov. 16th 1928

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 20 1928
RECORDS

The Secretary,
Department of Indian affairs,
Ottawa

Sir,

The rent for the cold Lake Day school building, for the quarter ending september 30th, has not been received yet. It has probably been forgotten. Will you kindly see to it, and oblige?

Yours Truly
E. Lacombe o.m.i.

ck. sent Nov. 20/28
as under
a.M.J.

ACCOUNTANTS
NOV 27 1928
BRANCH

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

COMMISSIONER'S OFFICE,

IN YOUR REPLY REFER TO
NO. 309-11
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

NOV 24 1928
ED

REGINA, SASK., November 23rd, 1928.

INSPECTION REPORT ON SCHOOLS, ONION LAKE AGENCY.

Dear Mr. Graham:-

I beg to submit the following report on the three day schools and the two residential schools which are situated on reserves included in the Onion Lake Agency.

COLD LAKE INDIAN DAY SCHOOL.

I visited this day school on the 18th of October. There are 15 Indian pupils enrolled for this month, 7 boys and 8 girls. There are, in addition, 3 girls belonging to the Farming Instructor, 2 boys belonging to the teacher and 1 halfbreed girl in attendance. The enrolment at this school has been reduced owing to a large number of children having been transferred to the Onion Lake R.C. Residential School. The attendance, in proportion to the enrolment, has shown an improvement this year.

Since my last visit provision has been made for a supply of Drimilk for this school during the summer months and bowl of soup for the winter. The furnishing of a warm meal would commence on November 1st. The furnishing of these additions to the biscuits for the mid day lunch has been greatly appreciated, and the teacher informs me it has had a beneficial effect on the attendance.

I have already reported on the school building at this point. It is not a suitable building, as I have

W. M. Graham, Esq.,
Indian Commissioner,
Regina, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

COLD LAKE INDIAN DAY SCHOOL (CONT'D.)

as I have already stated, for school purposes and I think was only intended for a makeshift when the school was re-opened.

I found both the schoolroom and the children clean and tidy.

There are no facilities for recreation at this school and I would recommend that teeters and swings be provided as has been done at Long Lake and Frog Lake. These do not cost much and are splendid recreation for the children.

Mr. Charles Hebert remains in charge as teacher at this point and his wife, Mrs. Hebert, takes an interest in teaching knitting to the children, as well as preparing the lunch at mid day.

FROG LAKE INDIAN DAY SCHOOL.

I visited the Frog Lake Day School on the afternoon of the 18th of October. There are 17 enrolled at this school, 10 boys and 7 girls; of these, 7 boys and 6 girls were present. The attendance at this school has been better since my last visit, but there is still a great deal of room for improvement.

EXTRACT on 16-4-57

Since my last visit the teacher has been supplied with Drimilk during the summer months. He states that the children are not very partial to it, but they like it when boiled with rice and they have been giving it to them in this manner. This will be substituted on November 1st and during the winter months with a warm bowl of soup and tea. There is no doubt that the providing of this inexpensive meal is a great boon to the children.

The children

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

FROG LAKE INDIAN DAY SCHOOL (CONT'D.)

The children are required to clean themselves up when they come to the school and they had adequate clothing for the season.

I reported on the condition of the school building last year. The conditions are practically the same only the school does not present so good an appearance as in the winter time as the rains had washed the mud off in streaks. Both the teacher's residence and the school are log buildings and are plastered with mud. It is hard to keep the buildings in repair and I would suggest that these buildings be plastered with lime and sand. I would also suggest that a small addition to the house be allowed, for a summer kitchen and storage. The total cost of these repairs should not exceed $150.00.

The teacher has a small garden which was fairly good this year.

Mr. A. E. Peterson is still holding the position of teacher. He appears to be a man of good common sense and has practical experience, apart from his teaching ability, in western farming. His presence on the reserve has a good influence, but his authority over the Indians is, of course, very limited.

KEEHEEWINS INDIAN DAY SCHOOL. (Long Lake)

I visited this school on October 31st and found 4 boys and 2 girls present out of an enrolment of 10. The teacher's 3 girls were also present. They are attending the school, but are not shown on the register.

Mr. Francis Dion, the teacher, continues to be quite faithful to his duties, and I considered his work quite commendable, considering the disadvantages

that he

EXTRACT ON I.S.S.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

KEEHEEWINS INDIAN DAY SCHOOL (CONT'D.)

that he has to work with, particularly insofar as the irregularity of the attendance is concerned.

The children were quite clean and tidy and healthy looking.

The school building was also clean and presented a good appearance. Since my last visit this building has been plastered with lime and sand and whitewashed. Only the school was re-plastered with lime and sand. When I suggested the re-plastering of these buildings in my last report, I included the teacher's residence, but the Agent apparently was under the impression that only the school building was to be done. I think that the teacher's residence should be re-plastered with lime and sand. It is a difficult matter, where they live in houses the year around, to keep them looking decent. These buildings would look better if the roof and the gable ends were painted. The outside closets should also be painted. The teacher has asked for doorsteps in front of the school. These might be supplied, and also 1 large and 1 small iron gate for the fence. A new well is also required at this school. The present well does not furnish an adequate supply for the use of the school and teacher's residence.

The teacher also asks if he might be provided with pictures of the King and Queen and some other prominent men as well. We have pictures of the King and Queen in practically all of our schools and I would recommend that the Department supply these.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE CHURCH OF ENGLAND RESIDENTIAL SCHOOL.

I visited this school on October 24th, and made a careful inspection of the school and outbuildings. I found the school buildings in a well kept condition.

There are 80 pupils enrolled at this school; 77 were present on the day of my visit, 44 boys and 33 girls. The pupils were clean and tidy and had a healthy appearance. I am informed that there has been very little illness at this school during the past year.

I was present at the children's noon-day meal and noted that they had an ample supply of wholesome food. The children receive all the milk that they care to drink. They were milking 8 cows at the time of my visit, which give them an ample supply for the children.

The Rev. H. Ellis, Principal, has as a staff 7 women, 1 of whom is a trained nurse and 2 are properly qualified teachers. The kitchen matron was absent on the day of my visit on account of sickness. Mr. D. Spooner, the Farming Instructor, appears to be a competent man. Mr. W. Gravil, the Engineer, impresses me as being a first class man for the position. He appears to thoroughly understand the operation of the plant and is quite capable of doing the necessary repair work. I found everything in the boiler and engine room in first class condition.

Mr. Gravil brought to my attention that the water system was not available for fire protection in the engine and boiler rooms and stated that if he was supplied with a 1½" hose connection and 50 ft. of fire hose, he could do the work himself and provide protection for that wing of the building. They have one large size extinguisher in the boiler room. He also pointed out that a ventilating fan installed in the

chimney

EXTRACT

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE C. OF E. RESIDENTIAL SCHOOL (CONT'D.)

chimney would carry off the battery and gas fumes from the engine room. He tells me that at times these are quite strong.

I examined the fire fighting equipment and found it to be in good working order. The plant appears to be operating satisfactorily. They are still using the farm engine to pump water from the lake.

OUTBUILDINGS.

Since my last visit, the stanchions in the cow barn have been raised and re-set in cement. The hay carrier track has also been repaired. I noted an improvement in the condition of the outbuildings and in the tidiness of the premises. A separate sewage disposal system has been installed in connection with the Principal's residence and is very much appreciated. It is working very satisfactorily.

FARM.

The school crop this year consisted of 50 acres of wheat, 75 acres of oats and 13 acres of barley. The sample of the grain has been considerably spoiled as a result of frost. Only 1019 bushels of wheat were threshed; this will possibly grade 5 or 6 Northern. 656 bushels of oats were threshed from 25 acres and 50 acres of oats were not considered worth threshing and were kept for feed. 13 acres of barley yielded 199 bushels. It is too bad that this grain was frozen as they had the promise of an excellent crop of wheat. The frost also effected the yield of their garden produce.

The stock now consist of 29 cattle, 12 of which are milch cows. They have 4 good work horses, 2 old horses and 2 drivers. They require another team. They have 25 poultry and 17 hogs.

I may

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE C. OF E. RESIDENTIAL SCHOOL (CONT'D.)

I may say that I was better pleased with conditions at this school than I have been on any previous visit.

ONION LAKE R.C. RESIDENTIAL SCHOOL.

I visited this school on three occasions during my stay at Onion Lake. All the details in connection with the construction of this school had not been completed. The electric lighting plant was installed at the time of my visit and the water system was also completed. It appears that there has been a great deal of difficulty experienced in getting the contractors to complete their work. I examined the plumbing system and the heating and lighting plant, and the work in connection with these appears to have been well done. There appears to have been no provision made for a chimney for the laundry and bake oven. They require a stove in the laundry for the purpose of heating irons. The laundry floor has not sufficient fall to carry off the surplus water. As a matter of fact, the fall appears to be away from the drain instead of to it. This is a detail that was pointed out by the Sisters and is not being mentioned here with a view to fault finding.

The fire fighting equipment consists of 2 sets of hose on each floor attached to the water supply system. This equipment, being new, is in first class condition. I noted that there were no fire extinguishers and would point out that at all our residential schools, in addition to the hose, we have 2 fire extinguishers on each floor. Access to the fire escapes is obtained through rooms occupied by members of the staff.

The school has been very nicely equipped with new furniture.

The Rev.

EXTRACT

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE R.C. RESIDENTIAL SCHOOL (CONT'D.)

The Rev. Father Balter, O.M.I., is in charge as Principal. Mr. Balduc is the Farming Instructor and Mr. Rose is Engineer. There are 6 Sisters of Charity, 3 of whom are teachers. The Sister Superior is the business manager of the institution and appears to exercise supervision over the outside operations as the present Principal is not a practical man being more of a student.

FARM.

This year they had their first crop. 30 acres of wheat produced 573 bushels; 45 acres of oats yielded 2300 bushels. Their garden produced 400 bushels of potatoes, not sufficient for their requirements. The wheat was a good quality of Garnet and will make excellent seed. They will realize a good price for this.

Their stock consists of 13 cattle, including 8 milking cows, 7 horses, 16 pigs and 75 hens. Mr. Balduc appears to be a good farmer and a careful man with stock.

I was very unfavourably impressed with Rose, the Engineer. He had a great deal of fault to find with the plant which he is expected to operate and has succeeded in getting the Principal and the Sister Superior very much dissatisfied. He found fault with the plumbing, the boilers, the electric lighting plant and the water supply system. Even the engine wasn't properly constructed. Everything was wrong. I was presented by the Principal with a typewritten list of all the imperfections in connection with this plant and came to the conclusion, after examining the plant, that Mr. Rose was making a big noise to hide his own incompetence. This man is a trouble maker pure and simple, in my opinion, and I think the wrong class of man to have associated in any way with an institution of this kind.

The outside

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ONION LAKE R.C. RESIDENTIAL SCHOOL (CONT'D.)

The outside dwelling for the Farming Instructor, as well as the poultry house and implement shed, were nearing completion at the time of my visit.

There are 92 pupils enrolled, 50 boys and 42 girls. The children looked well nourished. There were a few cases of whooping cough and 2 children were sent to the hospital while I was there being typhoid suspects.

This being the first summer that this school has been occupied and as work has been under construction during the whole period, very little has been done towards beautifying the grounds, but as soon as the construction work and buildings are completed, the premises can be put in shape.

The foregoing report is respectfully submitted.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

W. Murison

W. Murison,
Inspector of Indian Agencies.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

R

DEC 4 1928
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 309-11
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

SCHOOLS BRANCH
DEC 5 1928

COMMISSIONER'S OFFICE.
REGINA, SASK., Nov. 29th, 1928

Dear Mr. Scott:-

I am enclosing herewith a report on the schools in the Onion Lake Agency, which were visited by Mr. Inspector Murison.

Swings and teeters for the Cold Lake Indian Day School have been asked for in the Estimates. I have been trying to supply Drimilk wherever they will make good use of it. I note it is being used at this school.

EXTRACT
115-4-5

The teacher's residence at Frog Lake might be improved but it seems to me that nothing much can be done to make it more habitable.

EXTRACT
115-5-5

With reference to the Inspector's remarks regarding the teacher's residence at the Keeheewin Day School, probably the reason that the building was not re-plastered was because it was the intention of the Agent to line it with siding. This has been asked for in the Estimates that were forwarded, also an amount for painting the interior. I think if this were done it would make a better building.

EXTRACT
115-6-5

You will note what Mr. Gravil, the Engineer at the Onion Lake C. of E. School asks for in the way of hose for fire protection. This might be authorized.

Duncan C. Scott, Esq.,
Deputy Supt. General,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

You will-

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

You will also note what the Inspector says regarding the completion of the contract at the new R.C. Indian Residential School. He states that no provision was made for chimneys in the laundry and bake-oven. This may or may not have been an oversight, as they may have had some other scheme in view when the plans were drawn. He also complains about the manner in which the laundry floor has been built. I do not know whether this was in accordance with the details of the plans or not. Mr. Hamilton has gone to this school to make a final report and the Department will then be in a position to know just how the matter stands. One matter, however, I think should not escape the attention of the Department, and that is that the Inspector says he was not impressed with the Engineer. I do not know whether this man has the proper qualifications or not, but if he has not he should ~~have~~ be replaced It is absolutely wrong to have an incompetent man handling a plant of this kind, as he can do more damage in a few months than we should expect to occur in ten years. I would ask the Department to look carefully into this man's qualifications. The Inspector remarks that he has a great deal to say. I found this to be the case when I was at this school.

Yours very truly,

W. M. Graham,
Indian Commissioner.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5.

Ottawa, December 6, 1928.

Sir:

I have been directed to acknowledge receipt of your No. 309-11 of the 29th ultimo, enclosing the report of Mr. Inspector Murison on his inspection of the various schools in the Onion Lake Agency. The various matters referred to by the Inspector as requiring attention at the schools will receive consideration. We are pleased to note that the conditions generally at these schools are fairly satisfactory. Certain of the matters referred to by the Inspector will form the subject of separate communications to you.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J. D. McLean,
Asst. Deputy and Secretary.

W. M. Graham, Esq.,
Indian Commissioner,
Regina, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5.

Ottawa, December 6, 1928.

Sir:

Mr. Inspector Murison, in a report on his recent inspection of the Cold Lake Indian Day School, recommends that teeters and swings be provided as playground equipment for the use of the pupils, the same as has been done at the Long Lake and Frog Lake Day Schools. It is, no doubt, too late this season to have this equipment installed, but you should draw the matter to the attention of the Department early next spring, giving full particulars as to the equipment you would recommend be supplied and the cost of same. I may say that the Inspector found conditions at this school to be satisfactory.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J. D. McLean,
Asst. Deputy and Secretary.

Lang Turner, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7.

Treaty No. 6.

Department of Indian Affairs

To Hudson's Bay Company.

Le Goff. Alberta.

DATE	SERVICE.		AMOUNT.	
1928.				
Dec. 28.	To the following, supplied to Onion Lake Agency.			
Nov. 3.	Beef - 40.1lbs. @ 14¢.per lb.	$ ¢ 5.60		
Dec. 4.	" 35. " " " "	4.90		
		$10.50	$ 10	50 ✓

Memo.
For pupils at Cold Lake Indian Day School.
Authority. Commissioner's letter No.309-11A.
dated May 5th.1928.

EXAMINED and found correct.
E. Skaun
Sept 9-1-29.

6049

283. Ten 50/100.dollars. TOTAL, $ 10 50

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

CANADA

Letter No.....

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 7 1929
RECORDS

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

December 28th 1928.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 283. *,*

amounting to $10.50. *in favour*

of Hudson's Bay Co. Le Goff. Alberta.

for 75.lbs. beef supplied to Cold Lake Day School.

This expenditure was authorized by Commissioner's ~~Departmental~~

Letter No. 309-11.A. *dated* May 5th. 1928.

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Indian Agent.

ACCOUNTANTS
JAN 8 1929

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7.

Treaty No. 6.

Department of Indian Affairs

To Rev. Father Lacombe.

Le Goff P.O. Alberta.

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1929				
Jan.	3	To rent of building used as school-house at Cold Lake Reserve.		
		Three months: October, November & December, 1928.		
		@ $20.00 per month.	$ 60	00
		Authority:		
		Departmental letter No. 115-3-1. dated Nov. 28th. 1921.		
		EXAMINED and found correct.		
		sent 11-1-29. 6156		
287		Sixty dollars. TOTAL,	$ 60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

Letter No.....

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 8 1929
RECORDS

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

January 3rd. 1929.

Sir, Reg'd

I enclose herewith Vouchers Nos. 287. ,

amounting to $ 60.00. *in favour*

of Rev. Father Lacombe. Le Goff. Alberta.

for rent of building used as schoolhouse at Cold Lake.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1. *dated* November 28th. 1921.

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

115-3-5 Onion Lake Agency

INDIAN AGENT'S OFFICE

Onion Lake, Saskatchewan.

March 24th, 1929

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 99-3
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
MAR 28 1929
RECORDS

Sir,—

I have the honour to refer to your letter of December 6th.last. No.115-3-5 and to draw the atten-tion of the Department to the matter of supplying pay-ground equipment in the form of teeters and swings for the use of the pupils at the Cold Lake Day School.

SCHOOLS BRANCH
MAR 25 1929

I estimate that the approximate cost of thi equipment will be as follows:-

	$ ¢
Teeters.	18.00.
Double swing.	25.00
Seesaw.	15.00
Labour; setting the above in cement and painting same.	17.00
	$ 75.00

This amount was included in my estimates for 1928 - 1930.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary.
Dept.of Indian Affairs.
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5.

3

Ottawa, March 25, 1929.

Sir:

I have your letter of the 15th instant, giving an estimate of the cost of playground equipment for the use of the pupils at the Cold Lake Indian Day School.

In reply I beg to say that you may arrange, as soon as weather conditions permit, to have a teeter, double swing and see saw erected on the school grounds. The total cost for the material and labour should not exceed your estimate of $75.

After this playground equipment has been completed, you should forward an account, in duplicate, properly certified, covering the expenditure incurred.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Acting Asst. Deputy and Secretary.

J.D.C. A.F.T.

Lyng Turner, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7.E.

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Hudson's Bay Co.

Le Goff. Alberta.

DATE	SERVICE	AMOUNT
1929. Mar. 28	To the following; supplied for children attending Cold Lake Indian Day School. Onion Lake Agency.	
Mar. 21.	Beef - 35½ lbs. @ 14¢.	$ 5 00
	Authority. Commissioner's letter No.309-11A. Dated May 5th. 1928.	
380	Five dollars.	TOTAL, $5 00

Sent 10-4-29.

42

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Form 52.

EXAMINED and found correct.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Onion Lake Agency

115-3-5

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 3 1928
RECORDS

...er No.....

Office of the ONION LAKE *Indian Agency,*

March 28th. *1928*

Sir,

*I enclose herewith Vouchers Nos.*380, *amounting to* $5.00 *in favour of* Hudson's Bay Co. Le Goff. Alberta. *for* Beef supplied for pupils attending Cold Lake Day School.

This expenditure was authorized by Departmental Commissioner's Letter No. 309-11A. *dated* May 5th. 1928.

Your obedient servant,

Indian Agent.

INDIAN EDUCATION

ACCOUNTANTS
APR 4 1928

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To ..... Rev: ~~Father~~ E. Lacombe,

.....LeGoff....Sask.

.....Alberta.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1929				
April	3	To rent of building used as schoolhouse at Cold Lake reserve.		
		Three months: January, ebruary & March 1929, @ $ 20.00 per month.	60	00
		Authority		
		Department letter, Nov: 28, 1921, No.115-3-1.		
		13-4-29.		
		EXAMINED and found correct.		
		8351		
3		Sixty dollars TOTAL,	60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Rang Sisters

.....Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115- 3 - 5

CANADA

Onion Lake Agency

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 9 1929
RECORDS

Letter No. 300

Office of the Onion Lake, Sask. *Indian Agency,*

April 3rd. 192 9

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 3 ,

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Rev: Father Lacombe, LeGoff, Alberta.

for Rent of building used as Indian Day Schoolhouse

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28, 1921

Your obedient servant,

Indian Agent.

INDIAN EDUCATION

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Chas. P. Hebart, Le Goff, Alberta.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1929. June	15	To Plowing and Harrowing Garden, Cold ~~Water~~ Lake Indian Day School, and Repairs to Fence.	$ 5	00

Onion Lake Agency

CANADA

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 22 1929
RECORDS

Letter No.....

Office of the Onion Lake Indian Agency,

June 15. 1929.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 63,

amounting to $ 5.00 in favour

of Chas. P. Hebert, Le Goff, Alberta.

for Plowing and harrowing garden, Cold Lake Day School.

ACCOUNTANTS
JUN 25 1929
BRANCH

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. dated

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To....John Sulik, Jr.

.....Onion Lake, Sask.

DATE		SERVICE		AMOUNT	
1929					
June	29	To the following supplied Onion Lake Agency:			
"	12	Lumber for Swings	$ 6.25		
		Axle, Skein and box	4.00		
		Braces and belts	3.40		
		Iron work on swings	6.10		
		Paint and painting	3.50		
		Work.	5.00		
"	26	Lumber for See-saw	2.20		
		Iron and belts	3.75		
		Paint and painting	1.75		
		Work	5.00		
				$ 40	95

Memo.

Required for playground, Cold Lake Indian Day School.

Authority

Departmental Letter No. 115-3-5.

dated March 25, 1929.

Sept 10/29

1924

EXAMINED and found correct.

M. O'Connor 4/11/29

88 Forty 95/100 dollars

TOTAL, $ 40 95

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Rang Sulik

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

CANADA

Onion Lake Agency

Letter No. .....

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 6
RECORDS

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

June 29, 1929.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 88 ,

amounting to $ 40.25 *in favour*

of John Sulik, Jr., Onion Lake, Sask.

for Equipment for Cold Lake Indian Day School.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-5 *dated* March 25, 1929.

Your obedient servant,

Indian Agent.

ACCOUNTANTS
JUL 5 1929
BRANCH

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Rev. Father Lacombe,

Le Goff, Alberta.

DATE		SERVICE	AMOUNT
1929			
August	30	To rent of building used as schoolhouse at Cold Lake reserve.	
		Three months, (April, May, June)	
		At $ 20.00 per month	$ 60 00

Authority.

Departmental Letter No. 115-3-1,
dated Nov. 28, 1921.

Sept 9-9-29.

3083

EXAMINED and found Correct.

147

Sixty 00/100 dollars — TOTAL, $ 60 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 7 1929
RECORDS

Letter No.....

Office of the Orion Lake, Sask. Indian Agency,

Aget R

August 30 1929.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 247,

amounting to $ 60.00 in favour

of Rev. Father Lacombe Le Goff, Alberta.

for Rent of building used for schoolhouse.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 dated Nov. 28, 1921.

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Lang Turner, Onion Lake, Sask.

DATE		SERVICE	AMOUNT
1929			
Sept.	20	To cash expended in erection of swings and seesaw at Cold Lake Indian Day School, as per receipts attached.	
Aug.	22	Paid T. Swan, 20 hours at 40¢ per hour	$ 8 00
"	"	" Mimuse, hauling gravel	4 00
"	29	" Imperial Lumber Co., cement	1 25

Authority.

Departmental Letter No. 115-3-5,
dated March 25, 1929.

EXAMINED and found correct.
R Coghlan

3707 sent 3-10-29.

166 Thirteen and 25/100 Dollars — TOTAL, $ 13 25

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Reg Turner
Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS.

No. .....

$ .....

..... 19 .....

Received *from* .....

..... **Dollars,**
100

for .....

.....

.....

Witness, ***Signed in duplicate.***

.....

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Onion Lake Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS.

No. .....

$ 7 00

August 22 1919

Received from Young Indian

Seven ..... **Dollars,**

100

for Hauling 2 loads to Stewart Two
Swamps etc at Onion Lake Indian
Day School

Witness, A McLean

Signed in duplicate, Young Indian

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Onion Lake Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS.

No. .....

$ 8.00

August 22 1924

Received from Peter J. Tennant

Eight 00/100 **Dollars,**

for Cooking Lessons Furnishing Meals

Coal Poke Lunches Dog Teams

20 hours at 40¢

Witness,

Signed in duplicate,

Peter Tennant

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 28 1929
RECORDS

Letter No.....

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

ACCOUNTANTS
1929

September 20. *1929.*

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos 166,

amounting to $ 13.25 *in favour*

of Lang Turner, Esq., Onion Lake, Sask.

for Cash expended, swings etc., Cold Lake Day School.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-5. *dated* March 25, 1929.

Your obedient servant,

Lang Turner

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Rev. Father Lacombe,

Le Goff, Alberta.

DATE	SERVICE	AMOUNT
1929. October 1	To rent of building used as schoolhouse at Cold lake reserve.	
	3 months. (July, August and September) at $ 20.00 per month	$ 60 00
	Authority. Departmental Letter No. 115-3-1, dated November 28, 1921.	

9-10-29.

EXAMINED and found correct.

H. Glennon Dist. Supt.

3872

182

Sixty and 00/100 Dollars

TOTAL, $ 60 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Rene Fumoleau

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

CANADA

Onion Lake Agency

Letter No.....

Office of the Onion Lake Indian Agency,

October 1, 1929.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 1 & 2,

amounting to $ 60.00 in favour

of Rev. Father Lacombe, Le Goff, Alberta.

for Rent of building used as schoolhouse.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No 115-3-1 dated Nov. 28, 1929.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Rev. Father Lacombe,

Le Goff, Alberta.

DATE	SERVICE	AMOUNT
1929. December 31	To rent of building used as schoolhouse at Cold Lake reserve.	
	3 months, (October, November and December) at $ 20.00 per month	$ 60 00
	Authority Departmental Letter No. 115-3-1, dated November 28, 1921.	
	TOTAL,	$ 60 00

Sent 9-1-30. 6486

EXAMINED and found correct.

M. O'Leary 8/1/30

283 Sixty Dollars

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Letter No.....

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 7 1930
CANADA
RECORDS

Onion Lake Agency

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

December 31, *1929.*

Sir,

*I enclose herewith Vouchers Nos.*283 ,

*amounting to $*60.00 *in favour*

of Rev. Father Lacombe, Le Goff, Alberta.

for Rent of building used as schoolhouse, Cold Lake reserve

This expenditure was authorized by Departmental

*Letter No.*115-3-1, *dated* November 28, 1921.

Your obedient servant,

Indian Agent.

ACCOUNTANT'S
JAN 7 1930
INDIAN

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 5 & 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Chas. P. Hebert, Esq., Le Goff, Alberta.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1930. January	27	To the following supplied Onion Lake Agency:		
		Chargeable to Vote No. 5.		
		Transportation of Alexan Jobeau's wife from Cold Lake reserve to Cold Lake Hospital	$ 5	00
		8189		
		Chargeable to Vote No. 7.		
"	3	42 lbs. Beef @ .12 ¢	$ 5	04
		CKs. sent Feb. 8/30 7323		
		Memo.		
		Beef required for the Cold Lake Indian Day School.		
		EXAMINED and found correct. M. Clancy 2/2/30		
319		Ten and 04/100 Dollars	TOTAL, $ 10	04

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Rene Perrin
Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

Letter No.....

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
FEB 1 1930
RECORDS

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

January 27, 1930. *192*

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 319,

amounting to $ 10.04 *in favour*

of Chas. P. Hebert, Esq., Le Goff, Alberta.

for Transportation of Mrs. Jebeau to hospital.
Supplies for Cold Lake Indian Day School.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No......*dated*.....

Your obedient servant,

Indian Agent.

FEB 3 1930

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Chas. E. Hebert, Esq.,

Le Goff, Alberta.

DATE	SERVICE	AMOUNT
1930 February 19	To the following supplied Onion Lake Agency: Beef for the Cold Lake India Day School for the month of February, 1930.	
	50 lbs. Beef @ .10¢	$ 5 00
349	Five 00/100 Dollars	TOTAL, $ 5 00

EXAMINED & found correct.
M. O'Leary 4/3/30

8089
Sent 20-3-30

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Form 52.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 15 1930
RECORDS

Letter No.....

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

February 19, 1930

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 349,

amounting to $ 5.00 *in favour*

of Chas. P. Hebert, Esq., Le Goff, Alberta.

for Beef for Cold Lake Indian Day School, for February

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No......*dated*.....

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Chas. P. Hebert, Esq.,

Le Goff, Alberta.

DATE	SERVICE	AMOUNT
1930. March 10	To the following supplied Onion Lake Agency: Beef for Cold Lake Indian Day School for the month of March, 1930.	
	50 lbs. Beef @ .10¢	$ 5 00
371	Five 00/100 Dollars	TOTAL, $ 5 00

sent 20-3-30.

[illegible] issued cheque. 18/3/30

W. Olson 5.

4 5.

8089 — 10c

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5
Onion Lake Agency

R

CANADA

Letter No.....

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 15 1930
RECORDS

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

March 10. 1930. *192*

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 371 *,*

amounting to $ 5.00 *in favour*

of Chas. P.Hebert, Esq., Le Goff, Alberta.

for Beef for Cold Lake Indian Day School, for March

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No......*dated*.....

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Rev. Father Lacombe,

Le Goff, Alberta.

DATE		SERVICE	AMOUNT
1930			
March	12	To rent of building used as schoolhouse at Cold Lake Reserve.	
		3 months, (January, February and March, 1930) at $ 20.00 per month	$ 60 00
		Authority. Departmental Letter No. 115-3-1, dated November 28, 1921.	
		EXAMINED and found correct. M. O'Leary 20/3/30	
		Sent 21-3-30 8130	
374		Sixty Dollars — TOTAL,	$ 60 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 18 1930
RECORDS

Letter No. .....

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

March 12, 1930. *192*

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 374 ,

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Rev. Father Lacombe, Le Goff, Alberta.

for Rent of building used as schoolhouse at Cold Lake

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28, 1921.

Your obedient servant,

Roly Jones

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Chas. P. Hebert. Le Goff. Alberta.

Account Thading Skani

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1930				
May	13	To Beef supplied the Cold Lake Indian Day School for month of April, 1930. Onion Lake Agency. 50 lbs. at .10¢	$ 5	00 ✓

Onion Lake Agency

11-3-5

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 20 1930
RECORDS

R

Letter No.....

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

May 13. 1930 *192*....

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 32 *,*

amounting to $ 5.00 *in favour*

of Chas. P. Hebert, Le Goff, Alberta.

for Beef for Cold Lake IndianDay School, for April.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No......*dated*.....

Your obedient servant,

Ray Purves

Indian Agent.

INDIAN EDUCATION

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 20 1930
RECORDS

99

Onion Lake, Sask.
May 13, 1930.

Sir,

I have the honour to request the Department to kindly ship, to my care, four footballs, one each for the Frog Lake, Long Lake, Cold Lake and Ministikwan Indian Day Schools in this Agency.

The teachers at Frog Lake and Long Lake Indian Day Schools made a request to me for these footballs, on my recent visit to these schools.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

Indian Agent.

SCHOOLS BRANCH
MAY 21 1930

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Ottawa, May 21st, 1930.

Sir:

I have your letter of the 13th instant, requesting that a football be supplied for each of the Frog Lake, Long Lake, Cold Lake and Ministikwan Indian Day Schools.

In reply I have to say that the Department is placing an order here for the supplying of these footballs. When same are received, they will be forwarded to you to be handed to the teacher of each of the above named schools.

Your obedient servant,

Russell T. Ferrier

Russell T. Ferrier,
Supt. of Indian Education.

Lang Turner, Esq.,
Indian Agent,
Onion Lake, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5.

Ottawa, May 21st, 1930.

Gentlemen:

Please deliver to Room 503, Booth Building, for the use of the day schools in the Onion Lake Agency, four footballs complete. These should be of the same type and price as usually supplied, and your account, in duplicate, should be forwarded covering the cost.

Your obedient servant,

Russell T. Ferrier

Russell T. Ferrier,
Supt. of Indian Education.

Messrs. Ketchum & Co.,
Sparks St.,
OTTAWA.

ACCOUNTANTS
MAY 23 1930
BRANCH

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Form 914

BANK OF MONTREAL

OTTAWA, ONT. *Branch*

ITEMS RETURNED
REASONS MARKED THUS—X

Body and figures do not agree
X Endorsement ~~Irregular~~ incomplete
Not endorsed
Guarantee endorsation
Error in Listing
Bank stamp required
No Branch or Agency
No exchange allowed
Not sufficient exchange allowed
Instructions not confirmed
Signature irregular
Not entered on slip
No funds
Not sufficient funds
No account
Post dated
Payment stopped
Not for us
Present again
Instructions not to pay
If Drawn on Savings Dept.
Must have book. S. accounts
not subject to cheque.
War Tax required
Send Direct

S-17 National

When endorsement of Payee is made by a second person the capacity he or she signs in or his or her authority must be shown.

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

F. 374

BANQUE CANADIENNE NATIONALE

6-517 BONNYVILLE, Alta, 15 avril 30

M Agence St Paul

Veuillez noter que nous débitons votre compte ce jour comme suit :
Please take notice that we are charging your account to-day as follows :

Détails *Particulars*	Montant *Amount*	
Acquis Dept Ind affairs	60 —	
Not endorsed		
Total		

BANQUE CANADIENNE NATIONALE
PAYÉ
ARL 15 1930
PAID
6-517 BONNYVILLE, Alta.

Votre dévoué,
Yours truly,

Le gérant.....*Manager*

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

O.M.I.

Oblate Missionaries of Mary Immaculate

Provincial Administration

9916 -:- 110 th Street

Edmonton -:- Alberta.

May 17 1930

Mr Duncan C.Scott

Deputy Superintendant General

Departement of Indian Affairs

Ottawa,Ont.

Dear Sir,

During my recent visits to your office I regret to say that I forgot to mention the appointment of Rev.Father Jos.Portier to the post of Principal of the Onion Lake Indian Residential School.I hope you will have no objection to approve of the same.

I enclose herewith a cheque to the amount of $60.00 made in favour of Rev.Father E.Lacombe for the rent of a building at Cold Lake.As Father Lacombe has been removed to Delmas,Sask.,and replaced by Father L.Balter the Bank refused to pay the cheque on account of not bearing the proper endorsement.Would you be kind enough to have another cheque issued in favour of the actual Principal,

Dear Mr Scott,I thank you very much for the cordial reception with which you and all the other officers of your Department have recently favored me.

Yours very truly,

H. Langlois O.M.I.

Provincial

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

RTING GOODS DEPT.
PHONE QUEEN 499

BOAT HOUSE
RIDEAU 1414

KETCHUM & COMPANY, LIMITED

Sporting and Athletic Goods

CLEVELAND BYCYCLES—ELTO MOTORS—CHESTNUT CANOES
FISHING TACKLE—GUNS AND AMMUNITION—ROW BOATS

OTTAWA, ONTARIO May 23-30

SOLD TO Dept. of Indian Affairs

order #115-3-5

TERMS CASH. Interest at 8% per annum charged on all overdue accounts.

4 Footballs 4.75

For Onion Lake Agency

Cost Labor

Sent 6/6/30.

1483

Pay

Certified correct, supplies furnished, charges fair and just

J. J. Mulvena
30/5/30

EXAMINED and found correct.

19 00

ACCOUNTANT'S
MAY 30 19
BRANCH

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Rev. Father Balter,

Le Goff, Alberta.

DATE		SERVICE	AMOUNT
1930.			
July	14	To rent of building used as schoolhouse at Cold Lake reserve.	
		3 months, (April, May and June) 1930,	
		at $ 20.00 per month	$ 60 00
		Authority	
		Departmental Letter No. 115-3-1, dated November 26, 1921.	
		EXAMINED and found correct. R. Carroll	
		30 Jun. 7 27 50	
80		Sixty Dollars — TOTAL,	$ 60 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Ray Turner

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

[redacted]er No.....

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 22 1930
RECORDS

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

July 14. 1930. 192

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 80 ,

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Rev. Father Balter, Le Goff, Alberta.

for Rent of school building

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28, 1921

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

JUL 22 1930

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Rev. Father Balter,

Le Goff, Alberta.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1930.				
October	1	To rent of building used as schoolhouse at Cold Lake reserve.		
		3 months, July, August and September, 1930, at $ 20.00 per month	$ 60	00
		Authority. Departmental Letter No. 115-3-1, dated November 28, 1921.		
		10-10-30		
		4429		
170		Sixty Dollars — TOTAL,	$ 60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Rene Fumoleau

Agent

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

Letter No.....

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 7 1930
RECORDS

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

October 1, 19 30

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 170 ,

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Rev. Father Balter, Le Goff, Alberta.

for Rent of building used as school

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28, 1921.

Your obedient servant,

Indian Agent.

ACCOUNTANTS
OCT

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To B. J. Richard, Cold Lake, Alberta.

DATE	SERVICE	AMOUNT
1930. December 13	To the following supplied Onion Lake Agency, for Cold Lake Indian Day School.	
	10 cups, enamel.	$ 1 75 ✓

23-12-30.

EXAMINED and found correct.

.....

6463

267 One and 75/100 Dollars — TOTAL, $ 1 75 ✓

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

.....
Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

CANADA

Onion Lake Agency

Letter No.....

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 20 1930
RECORDS

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

December 13, 1930

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 267 ,

amounting to $ 1.75 *in favour*

of B. J. Richard, Cold Lake, Alberta.

for supplies for Cold Lake Indian Day School.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No...... *dated*.....

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Roy Symes

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Rev. Father I. Balter,

Le Goff, Alberta.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1931.				
January	7	To rent of building used as schoolhouse at Cold Lake reserve.		
		3 months.(October, November and December, 1930)		
		at $ 20.00 per month	$ 60	00
		Authority.		
		Departmental Letter No.115-3-1, dated November 28, 1921.		
		EXAMINED and found correct. H Coghlan 7091		
		Sent 16-1-31.		
285		Sixty Dollars TOTAL,	$ 60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Doug Jurnes

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

CANADA

Onion Lake Agency

JAN 18 1921

RECORDED

Letter No.....

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

January 7, *19* 31

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 285 ,

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Rev. Father L. Balter, Le Goff, Alberta.

for Rent of building used as schoolhouse, Cold Lake reserve.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28, 1921.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Rev. Father L. Balter,

Le Goff, Alberta.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1931.				
March	19	To rent of building used as schoolhouse at Cold Lake reserve.		
		3 months, (January, February and March, 1931) at $ 20.00 per month	$ 60	00
		Authority Departmental Letter No. 115-3-1, dated November 28, 1921.		
		EXAMINED and found correct. H Coghlan		
		7499		
349		Sixty Dollars	TOTAL, $ 60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Chas J Turner
Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 24 1931
RECORDS

Letter No.....

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

March 19. *19* 31.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 349 ,

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Rev. Father L. Balter, Le Goff, Alberta.

for Rent of building used as schoolhouse on Cold Lake reserve.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1. *dated* November 28, 1921.

Your obedient servant,

Indian Agent.

per D.I.A.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Le Goff, Alta. Mar 25th. 1931. 19

Department of Indian Affairs, Onion Lake Agency, L.Turner, Agent. Vote No. 7.
Cold Lake Reserve, C.P.Hebert, Schoolmaster. Treaty No. 6.

BOUGHT OF

Hudson's Bay Company.

INCORPORATED 2ND MAY 1670.

Onion Lake Agency

TERMS, CASH. INTEREST WILL BE CHARGED ON ALL OVERDUE ACCOUNTS ACCOUNT NO.....

Feb. 28th	55 lbs	Beef	@ .09¢	4.95 ✓	✓
Mar. 25th.	59	Beef	.09	5.31 ✓	10.26

EXAMINED and found correct.

Certified correct.

C.P. Hebert
.....
Schoolmaster.

Memo. Required for Cold Lake Indian Day School.

Certified correct, goods received, prices fair and just.

Voucher No. 380

20-4-31 39

Lang Turner
Indian Agent.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

B

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 14 1931
REGISTRY

Letter No.....

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

March 31, *19* 31.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 380 ,

amounting to $ 10.26 *in favour*

of Hudson's Bay Company, Le Goff, Alberta.

for Beef supplied Cold Lake Indian Day School.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No...... *dated*.....

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Rev. L. Baiter, Le Goff, Alberta.

DATE	SERVICE	AMOUNT
1931. June 18	To rent of building used as schoolhouse at Cold Lake reserve.	
	3 months, (April, May and June, 1931) at $ 20.00 per month	$ 60 00 ✓
	Authority. Departmental Letter No. 115-3-1, dated November 28, 1921.	
	Total,	$ 60 00 ✓

25/6/31
12 86

EXAMINED and found correct.

69 Sixty Dollars

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 29 1931
RECORDS

...ter No.....

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

June 18 *19* 31.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 69 ,

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Rev. L. Balter. Le Goff, Alberta.

for Rent for building used as schoolhouse, Cold Lake reserve.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1, *dated* November 28, 1921.

Your obedient servant,

Indian Agent.

INDIAN EDUCATION

RECEIVED
JUN 24 1931

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Rev. L. Balter, Le Goff, Alberta.

DATE	SERVICE	AMOUNT
Sept. 28 1931.	To rent of building used as schoolhouse at Cold Lake reserve.	
	3 months, (July, August and September, 1931) at $ 20.00 per month	$ 60 00 ✓

Authority.

Departmental Letter No. 115-3-1, dated November 28, 1921.

EXAMINED and found correct.

Just Oct. 9/31.

3390

TOTAL, $ 60 00 ✓

~~150~~ ~~Sixty Dollars~~

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Doug Turnbull

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-8 Onion Lake Agency

EX'D.

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 6 1931
RECORDS

Letter No.....

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

accts.

September 28 *19* 31.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 150 ,

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Rev. I. Balter, Le Goff, Alberta.

for Rent of building

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28, 1921.

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Ray Lunn

Indian Agent.

OCT 8 1931 RECEIVED

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Chas. P. Hebert, Esq.,

Le Goff, Alberta.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1931.				
November	20	To the following supplied Onion Lake Agency, for the Cold Lake Indian Day School.		
"	3	62½ lbs. Beef @ 8¢	$ 5	00
		Sept. Dec. 3/31. 4741		
205		Five Dollars	TOTAL, $ 5	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

EXAMINED and found correct.

M. O'Connor 3/12/31

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 28 1931

Letter No.....

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

November 20, 1931

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 205 ,

amounting to $ 5.00 *in favour*

of Chas. P. Hebert, Le Goff, Alberta.

for Beef for month of November for the Cold Lake Indian Day School.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No...... *dated*.....

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Onion Lake Agency

La Goff, Alta December 19

Dept of Indian Affairs, L.Turner Agent, Onion Lake Agency.

SOLD TO Cold Lake Reserve, A.L.M.Martineau, Farm Inst.

C.P.Mc[illegible], School Master Vote No.

Treaty No.

Hudson's Bay Company.

INCORPORATED 2ND MAY 1670.

TERMS, CASH. INTEREST WILL BE CHARGED ON ALL OVERDUE ACCOUNTS ACCOUNT NO.

Supplies of School Account.

Sept 1	2 Brooms 1.00	2 Pails 1.50	2.50
Nov	2 Brooms 1.00		1.00
			$ 3.50

5594 Jan 8/32

Name.

Required for Cold Lake Indian Day School.

Certified Correct Mr. Charles Hebert Schoolmaster.

Certified Correct, goods received, prices fair and just.

[illegible] and correct.

Voucher No. 240. Acting Indian Agent.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Chas. E. Hebert, Esq., Le Goff, Alberta.

DATE		SERVICE	AMOUNT		
1931. Dec.	19	To the following supplied Onion Lake Agency, for the Cold Lake Indian Day School, for month of December, 1931.			
		62½ lbs. Beef @ 8¢	$	5	00 ✓

S 593
Lent Jan 8/32

EXAMINED and found correct.

E. Glen

TOTAL, $ 5 00 ✓

247 Five Dollars

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

B. Fuie
Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 28 1931
RECORDS

Letter No.....

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

December 19, 19 31.

Sir,

EX'D.

I enclose herewith Vouchers Nos. 247 ,

amounting to $ 5.00 *in favour*

of Chas. P. Hebert, Le Goff, Alberta.

for Beef for the Cold Lake Indian Day School for month of December, 1931.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No...... *dated*.....

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Acting *Indian Agent.*

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency.

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Reverend L. Halter, Le Goff, Alberta.

DATE	SERVICE	AMOUNT
1931. December 31	To rent of building used as schoolhouse at Cold Lake reserve.	
	3 months, (October, November and December, 1931.) at $ 20.00 per month	$ 60 00 ✓
	Authority. Departmental Letter No. 115-3-1, dated November 28, 1921.	
	EXAMINED and found correct. [signature]	
	Sent 14-1-32. 5783	
254	Sixty Dollars TOTAL,	$ 60 00 ✓

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

[signature] Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-3 Onion Lake Agency

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 9 1932
RECORDS

Letter No.....

EX. D.

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

December 31, 1931.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 254 ,

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Reverend Father L. Balter, Le Goff, Alberta.

for Rent of building used as school, Cold Lake reserve.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28, 1921.

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Acting *Indian Agent.*

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To G. H. Hines, Esq.,

Le Goff, Alberta.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1932. Jan.	25	To the following supplied Onion Lake Agency, for the Cold Lake Indian Day School, for the month of January, 1932.		
		64 lbs. Beef @ 8¢	$ 5	~~00~~ 12 ✓
		EXAMINED and found correct.		
		Sent 2-2-32. 6314		
273		Five Dollars	TOTAL, $ 5	~~00~~ 12

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFF.
JAN 30 1932
RECORDS

Letter No. 115-3-5.

Office of the Onion Lake Indian Agency,

January 25, 1932

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 273,

amounting to $ 5.12 in favour

of G. H. Hines, Esq., Le Goff, Alberta.

for Beef for Cold Lake Indian Day School for January, 1932.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... dated .....

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

J. Bliss

Acting Indian Agent.

DOCUMENTS
FEB 1 1932
BRANCH

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Chas. P. Hebert, Esq.,

Le Goff, Alberta.

DATE		SERVICE	AMOUNT
1932.			
Feb.	29	To the following supplied Onion Lake Agency, for the Cold Lake Indian Day School, for the month of February, 1932.	
		62½ lbs. Beef @ 8¢	$ 5 00

EXAMINED and found correct.

H Coghlan

Sent 8-3-32

970

298	Five Dollars	TOTAL,	$ 5 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J. Hill
Acting *Agent.*

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5 Onion Lake Agency

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 5 1932
RECEIVED

Letter No.....

Office of the Onion Lake Indian Agency,

February 29 1932.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 298 ,

amounting to $ 5.00 in favour

of Chas. P. Hebert, Esq., Le Goff, Alberta.

for Beef for Cold Lake Indian Day School, for month of February, 1932.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No..... dated.....

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Acting Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Rev. L. Balter, La Goff, Alberta.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1932. March	31	To rent of building used as schoolhouse at Cold Lake reserve.		
		3 months.(January, February and March, 1932) at $ 20.00 per month	$ 60	00 ✓
		Authority. Departmental letter No. 115-3-1, dated November 26, 1921.		
		EXAMINED and found correct.		
		7679 Sent apl. 6/32.		✓
332		Sixty Dollars TOTAL,	$ 60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Acting Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS APR 2

EX'D

Letter No.....

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

March 31 *19* 32.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 332 ,

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Rev. L. Balter, Le Goff, Alberta.

for Rent of building used as schoolhouse at Cold Lake reserve.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28, 1921

INDIAN EDUCATION

Your obedient servant,

Acting *Indian Agent.*

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To G. H. Hines, Esq.,

Le Goff, Alberta

DATE		SERVICE	AMOUNT
1932 March	31	To the following supplied Onion Lake Agency, for the Cold Lake Indian Day School, for the month of March, 1932.	
"	29	62½ lbs. Beef @ 8¢	$ 5 00 ✓
352		Five Dollars TOTAL,	$ 5 00 ✓

sent april 13/32

7923 -

EXAMINED and found correct.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Form 52.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency EX'D.

Letter No.....

Office of the Onion Lake Indian Agency,

March 31, 19 32.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 352,

amounting to $ 5.00 in favour

of C. H. Hines, Esq., Le Goff, Alberta.

for Beef for Cold Lake Indian Day School for March

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No..... dated.....

Your obedient servant,

Acting Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Rev. L. Baltar, Le Goff, Alberta.

DATE	SERVICE	AMOUNT
1932. June 30	To rent of building used as schoolhouse. at Cold Lake reserve.	
	3 months, (April, May and June, 1932) at $ 20.00 per month	$ 60 00
	Authority. Departmental Letter No.115-3-1, dated November 28, 1921.	
	vote 30 copy 115/27 s	
83	Sixty Dollars — TOTAL,	$ 60 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

..... Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Onion Lake Agency

115-3-1

CANADA

Letter No.....

Office of the Onion Lake Indian Agency,

June 30, 1922

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 82,

amounting to $ 60.00 in favour

of Rev. J. Balter, Le Goff, Alberta.

for Rent for building used as school

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 dated November 28, 1921.

Voucher detached and sent July 6/22

Your obedient servant,

Acting Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Rev. L. Halter, Le Goff, Alberta.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1932. Sept.	30	To rent of building used as schoolhouse at Cold Lake reserve.		
		3 months, (July, August and September, 1932) at $ 20.00 per month	$ 60	00
		Authority. Departmental letter No. 115-3-1, dated November 28, 1921.		
		TRIPLICATE FOR FILE Voucher in duplicate detached for Accountant to pay 115/275 11/10/32		
162		Sixty Dollars — TOTAL,	$ 60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

..... Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Onion Lake Agency

CANADA

Letter No.....

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS OCT 8 1932 RECORDS

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

September 30, 19 32.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 162 ,

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Rev. L. Balter, Le Goff, Alberta.

for Rent of building used as schoolhouse at Cold Lake reserve

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28, 1921.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

To Frog Lake Day School Onion Lake Agency

1 Soup kettle @ 1.75. 1 tea Pot 1.00 = 2.75

4 glo floor oil @ 1.75 = 7.00, 100 # lime @ 2.50 = 9.50

~~$ 12.25~~

$ 12.25

M. Rahall

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To M. Rahall, Frog Lake, Alberta.

DATE	SERVICE	AMOUNT
1932. Nov. 15	To goods as per slip attached	$ 12 25
	Memo. Supplies for Frog Lake Indian Day School.	
	Authority. (For kettles and floor oil) Departmental Letter No. 115-3-4, dated October 7, 1932.	
	VOTE 7 Cr. AGENCY 185 ALLOT	
	Vote 201	
	TRIPLICATE FOR FILE	
	Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.	
211	Twelve and 25/100 Dollars — TOTAL,	$ 12 25

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

.....
Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Onion Lake Agency

Vote No. 7

Treaty No. 6

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Rev. L. Balter, Le Goff, Alberta.

DATE	SERVICE	AMOUNT
1932. Dec. 31	To rent of building used as schoolhouse at Cold Lake reserve.	
	3 months (October, November and December) 1932, at $ 20.00 per month	$ 60 00

Authority.

Departmental Letter No. 115-3-1, dated November 28, 1921.

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.
Jany 10/33

VOTE 201
AGENCY 11d
ACCT 27d

245 Sixty Dollars TOTAL, $ 60 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

115-3-5

Onion Lake Agency

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 7 1933
RECORDS

Letter No.....

Office of the Onion Lake *Indian Agency,*

December 31. *19* 32.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 245 ,

amounting to $ 60.00 *in favour*

of Rev. L. Balter. Le Goff. Alberta.

for Rent of building used as school house at Cold Lake reserve

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 115-3-1 *dated* November 28, 1921.

Vote 201

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

FILE No. [redacted] VOL. 1

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

COLD. LAKE DAY SCHOOL

BUILDINGS, ACCOUNTS, &C.

FROM 17-7-16

TO 31-12-32.

CENTRAL REGISTRY	REFERRED TO	DATE REC'D	INITIALS	CENTRAL REGISTRY	REFERRED TO	DATE REC'D	INITIALS

FILE No. [redacted] VOL. 1

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6341, File 736-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs
School Files

(RG 10, Volume 6342)

File 750-1, part 1	Blood - Blood Roman Catholic Boarding School. 1897 - 1935
File 750-2, part 1	Blood - Blood Roman Catholic Boarding School - Quarterly Returns. 1943 - 1949
File 750-2, part 2	Blood - Blood Roman Catholic Boarding School - Quarterly Returns. 1949 - 1952
File 750-5, part 1	Blood - Blood Roman Catholic Boarding School - Building Equipment & Accounts. 1897 - 1899

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

~~103-01~~ 750-1 Vol. 1

Department of Indian Affairs

19.....

S S

Blood

General Correspondence.

Blood R.C. Boarding School.

72

POOR COPY

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

POOR COPY

180 148-1

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS. SEP 6 1899

18913

Blood Reserve Sept 2/99.

The right Honorable
The superintendent General
of Indian affairs Ottawa.

SCHOOLS.
SEP 11 1899.

Honorable Sir:

I have the honour to make a few remarks regarding the difficulties in recruting pupils for the Boarding school.

There is on this Reserve several Indians having half breed Children living with them, drawing rations and money treaty. There is others in a very miserable situation viz: a certain indian widow has been living with a white man for 6 or 7 years but never lawfully married with him. The white man is now dead and the Indian woman is now living on the Reserve with 3 children. The poor squaw has but her ration for herself and the 3 children. She would like to have them in a Boarding school but the pupils not being in the treaty would receive no grant of education from the Indian Department. The case of these children is then worse than if they were pure Indians.

I take the liberty to draw your attention on those poor Children, and I would suggest a grant of education to be authorized to them, that they may be admitted in a Boarding school. As for their supporting on the Reserve I would suggest a certain rule equal for every one of those children half breed.

With regard to the age for admitting pupils in the Boarding School, I am aware of the rule of the Department, but when the parents are willing to give up their Children at 5 years old will that Department give them the grant of education. I hope, considering the difficulties in recruting pupils the Department will have no objection for their admittance as in the past the same has been done for other schools.

Hoping a satisfactory answer, I have the honour to be Honorable Sir, your very obedient and faithful servant.

12 on Roll
75 pupils

L. Reyer, ...
Principal of Blo...
Roman Cath. ...

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

I00I4C

OTTAWA,14th September,1899

Rev.Sir,

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 2nd instant with reference to the admission of non-treaty children into your school; and also in regard to the admission of pupils under the prescribed age; and in reply I beg to say that the matters referred to are receiving consideration and you will be further advised.

Your obedient servant,

J.D.McLEAN

Secretary

Rev. J.Rieu,O.M.I.
Principal R.C.Boarding school,
Blood Reserve,
Macleod,Alta

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

I.D.I.S. Misc.

OTTAWA, 14th September, 1899

Sir,

I beg to enclose herewith a copy of a letter from the Principal of the Roman Catholic boarding school on the Blood Reserve and would be glad to have a report from you on the subject of the admission into boarding schools of the class of pupils referred to.

I have the honor to be, Sir,

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Secretary

The Indian Commissioner,

Winnipeg, Man.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

180 148 89547

Office of the

Indian Commissioner

for Manitoba and the North West Territories.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS. SEP 22 1899

Winnipeg, 19 sept. 1899. 189

In your reply refer to
No. 122/73
and date of this letter and address
Hon. David Laird,
Indian Commissioner.
Winnipeg. Man.

180148

Sir,

I have the honour to acknowledge receipt of your letter of the 14th. instant, and enclosure, being a letter to the Department from Rev. Father Riou, O.M.I., of the Blood Reserve, and to say that I have thoroughly considered the matter of admitting non-treaty children into our schools and have come to the conclusion that it should not take place. There are thousands of these outcasts in the country and the admission of some, even of the most needful, means that of all, which the Department has refused to countenance, on principle. Several exceptions have been made in the past which have led to worrying correspondence and strife between clergymen of different denominations.

I have therefore made an absolute rule, of which all parties concerned have been duly notified, and must say that, but for the pity of having children ill-cared for in our midst, the rule is working satisfactorily. I may also add that the local Government of the N.W.Territories has not closed its eyes to the educational wants of these people and is quite willing to provide teachers salaries to competent persons teaching in our schools, qualified according to the N.W.T.School Ordinance, and subject to the Government's inspection

The Secretary
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

inspection. Two schools have already been granted this privilege which can be had for the mere matter of the asking. This enables the school authorities to have competent teachers at no cost practically, whilst otherwise they in many cases have to pay salaries to incompetent ones.

It of course stands to reason that this can be carried out only where there is room for admission of half-breeds and providing that no detriment is experienced as regards Indians.

From a late report from Mr. Inspector Chisholm, recently forwarded to the department, it will be seen that the halfbreed inmates in the Church of England Onion Lake Boarding School, are much more numerous than the Indians; here the local Government upon request immediately agreed to pay the salary of one duly qualified teacher.

In regard to the age of admission of Indian children into Boarding Schools I think that these should not be considered as nurseries and that six years is as low an age as should entitle a child to the privilege.

Your obedient servant,

D. Laird

Indian Commissioner.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

R.E.

191046

Ottawa, 18th October, 1899.

Memorandum Mr. Smart,

The Indian Commissioner is to be informed, in reply to his letter of the 19th ultimo, that I have given the subject referred to therein careful consideration, and that I cannot approve of the absolute rule which he has laid down that none but treaty children are to be admitted into Indian schools. A well defined line can be drawn between Halfbreeds, properly speaking, and Indians. While I do not consider that the children of the Halfbreeds proper of Manitoba and the Territories should be admitted into Indian schools and paid for by the Department, I am decidedly of the opinion that all children, even those of mixed blood, whether legitimate or not, who live upon an Indian Reserve and whose parents, on either side, live as Indians upon a Reserve, even if they are not annuitants, should be eligible for admission to the schools. It must be remembered

that

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

191046

that boarding and Industrial schools were not established for the purpose of carrying out the terms of the treaty or complying with any provision of the law, but were instituted in the public interest, so that there should not grow up upon reserves an uneducated and barbarous class. The North West Government cannot provide for the education of non-annuitants upon reserves; and if we exclude them from our schools, they will practically be debarred from all means of education.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

DUPLICATE.

Ottawa, 24th October, 1899.

Sir,

The Minister has had under careful consideration your letter of the 19th ultimo, Ref.180148, addressed to the Secretary of the Department, and he has come to the conclusion that he cannot approve of the absolute rule which you have laid down that none but treaty children are to be admitted into Indian schools. A well defined line can be drawn between Half-breeds, properly speaking, and Indians, and while the Minister does not consider that the children of the Halfj-breeds proper, of Manitoba and the Territories, should be admitted into Indian Schools and paid for by the Department, still he is decidedly of the opinion that all children, even those of mixed blood, whether legitimate or not, who live upon an Indian Reserve and whose parents on either side live as Indians upon a Reserve, even if they are not annuitants, should be eligible for admission to the schools. It should be remembered in this connection that boarding and industrial schools were not established for the purpose of carrying out the terms of the treaty, or complying with any provision of the law, but that they were instituted in the public interest, so that there should not grow up upon reserves an uneducated and barbarous class. The North West Government cannot provide for the education of non-annuitants upon reserves, and if we should exclude them from our schools, they would practically be debarred from all means of education.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

(Sgd) Jno. A. Lmd

Deputy Superintendent Genera

The Hon. David Laird,
Indian Commissioner,
Winnipeg, Man.

ac.

OCT 29 1899

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

180148

Office of the Ind.

Indian Commissioner

for Manitoba and the North West Territories.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS. NOV 6 1899

In your reply refer to No. 122/73 and date of this letter and address Hon. David Laird, Indian Commissioner, Winnipeg, Man.

Winnipeg, 2 Nov. 1899. 189

191228

180148

Sir,

I have the honour to acknowledge receipt of your letter of the 24th.ultimo, and to say that the Minister's conclusion will be accorded its proper weight.

I would,however, remark that I did not consider that on the question referred to I was making any new rule - on the contrary the object I was endeavoring to accomplish was to carry out what I regarded to be the meaning of the 138th.Section of the Indian Act and the Orders in Council based thereon. The Industrial and Boarding Schools are there mentioned as "for Indians". Sub-section 2 of said section 138 does refer to "children of Indian blood";but regulation 9 of the Order in Council of Nov.10,1894 restricts its application to "any Indian child". The children of White men are not Indians, and I thought that ruling as I did in the case brought before the Minister by Rev.Father Riou,O.M.I., I was carrying out the law.

Yours truly,

D. Laird

Indian Commissioner.

SCIENCE NOV 8 1899

Jas.A.Smart Esq.

Deputy of the Superintendent General of Indian Affairs.

Ottawa.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

I80 148-1

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS. DEC 1899

192081

Memorandum respectfully submitted to the Indian Dept. by Bishop Legal Coadjutor of St Albert, Alberta, N.W.T.

Ottawa, November 28th 1899.

+ + + + + + + + + + + +

The Missionary on the Blood Reserve has some complaints on various subjects connected with the schools: 1st The written promise of parents on the admission of their children in our school, has been disregarded in some instances.
2nd The same rule is not observed by the Indian Agent in regard to the Italy Breed children actually at the charge of the Ind. Dept.
3rd The rule about school age should not be too strictly inforced, when parents are concerning to give away children only 4 or 5 years old.

It would be advisable to ascertain the well founded of these complaints.

Respectfully submitted to the consideration of the General Superintendent of Indian Affairs.

(Sgd) + Emile J. Legal
Bishop of Regina.

SCHOOLS DEC 4 1899

Original on File 116622 31

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

I80I40

OTTAWA, 9th December, I899

My Lord,

In reply to that portion of Your Lordship's letter of the 28th ultimo, in which you state that the missionary on the Blood Reserve has some complaints on various subjects connected with the schools, I am directed to request that in the cases referred to, definite complaints be made, so that the Department may be in a position to make the necessary enquiries.

I have the honor to be,

Your Lordship's most obedient servant

J. D. Mc LEAN

Secretary

His Lordship,

Bishop Legal,

Bishop of Pogla & Co-adjutor Bishop of St Albert,

St Albert, Alta. N.W.T.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

180148

Evêché de St-Albert,

ALBERTA, T. N. O. (Canada)

St. Albert, Dec. 28/ 1899

193202

to Secretary Dept of Indian affairs.
Ottawa.

Sir,

I received, a few days ago, your letter of December the 9th/ concerning complaints of the Rev. Mr Scollen or Blood Reserve, in reference to various subjects connected with the schools and I have forwarded copy of said letter to the Rev. Gentleman concerned.

I have the honour to remain,
Sir,
Your very respectful servant
+ Emile J Legal, Bp. of Regina
O.M.I.

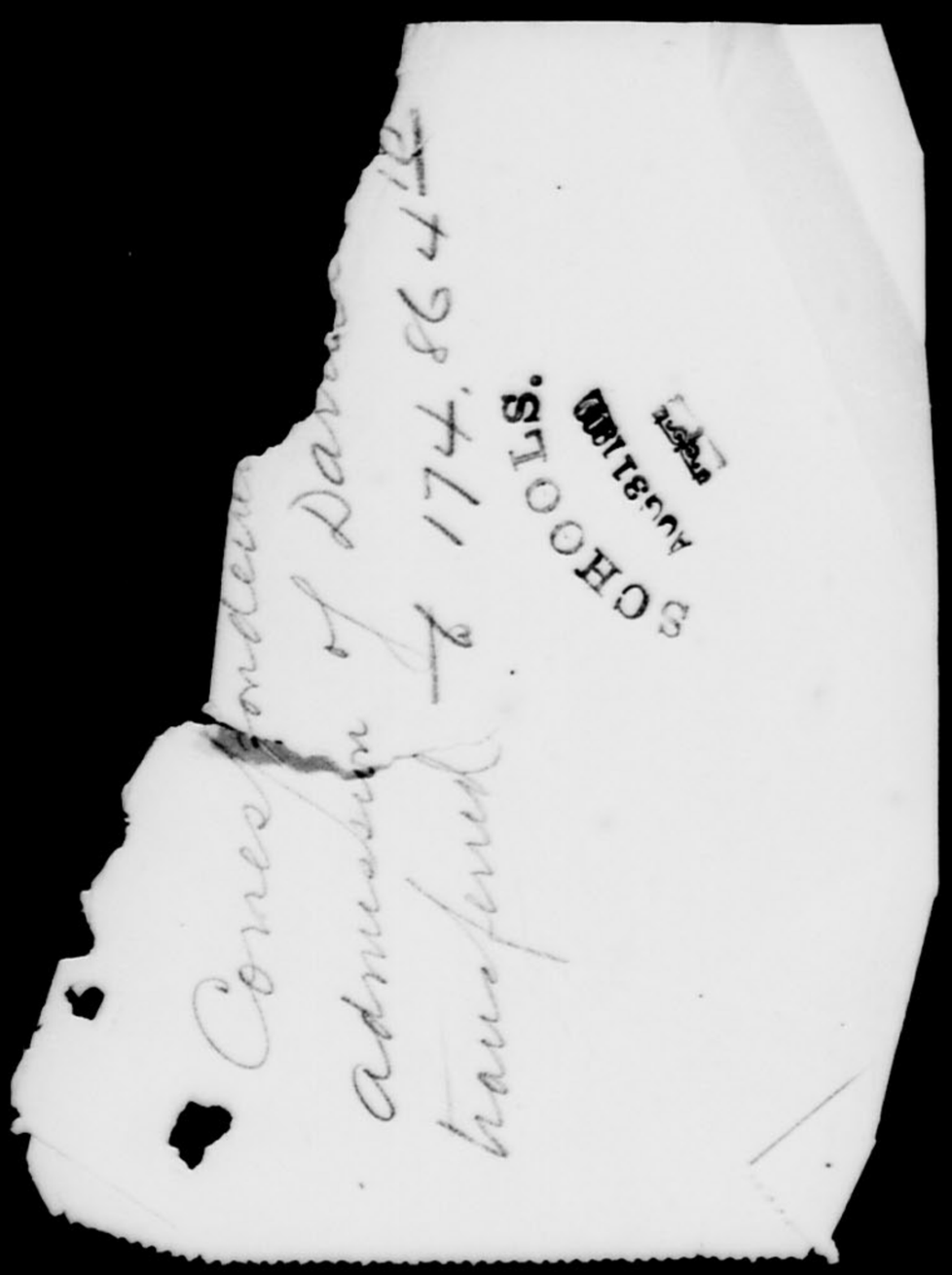
Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)



Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

M.r Benson

180148

Letter 7th Oct 1899

Re admission Mohawk Church Andrew

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

18011-8

215365

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JUL 29 1901

Extract.

R. C. Boarding School, Blood Reserve,

29 June 1901.

The Honourable

The Superintendent General

of Indian Affairs

Ottawa.

Honourable Sir,

x x x x x

I beg too respectfully to inquire if there is any money voted lately by the Parliament for the estimates sent by this School last fall to the Department, and how much?

So doing you will oblige,

Yours sincerely,

L. Doucet O.M.I. Principal

R. C. Boarding School, Blood Reserve,

Macleod, Alta.

SCHOOLS
JUL 12 1901

ACCOUNTANT'S BRANCH
JUL 13 1901

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

180148/ D.X.H.

Ottawa 15th July, 1901.

Revd Sir,

With reference to the enquiry in your letter of the 29th ultimo, as to whether any provision has been made in the Estimates of 1901-2 for the Roman Catholic Boarding School on the Blood Reserve ,I beg to inform you that you should communicate with the Hon. D. Laird, Indian Commissioner, Winnipeg, who is in a position to furnish you with full information in the matter.

Your obedient servant.

Secretary.

Revd L.Doucet, O.M.I.

Principal of the Roman Catholic Boarding School

Blood Reserve,

Macleod,,N.W.T.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

R.C. Boarding School, Blood Reserve, Febr. 23d 19

240493

The Secretary of Indian Affairs,
Ottawa.

Honourable Sir,

I beg to say that the number of the pupils of the Roman Catholic Boarding School, Blood Reserve amounts now to 28 children and I have sent you lately through the Indian Agent Mr. Wilson four applications for children's admission.

I am glad to say that the Indians begin to understand the value of education and they are stirring up now to send their children to the school.

The R.C. Boarding School is in the fifth year of its existence: for a long time very few children were admitted and the Honourable Mr. Laird and the Indian Agent Mr. Wilson were at a time discouraged to see so few children in such a large house as our school, and the same gentlemen were coaxing the missionaries here to recruit more children.

The Indian Department has been kind enough to give a grant for twenty-five children from the beginning in november 1898; but today, with 28 children, there are three over the number allowed, and more are coming, and I may say through the great help of the head-Chief Cropped ear wolf: This shows the change in the ideas of the Indians about education. So, I feel confident that till the end of this fiscal year you will kindly allow us to admit all the children presented... and give the grant for them, - and for next year you will allow us the grant for forty (40) children and I feel sure that before the end of next year we will reach that number. It would be hard for us to support many children over the number granted, and it cannot be thaught of

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

refusing the children presented; this would ruin our future recruiting.

Hoping to receive a satisfactory answer, I remain

Honourable Sir,

Your devoted servant

J.L. Le Vern, o.m.i.
Principal.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

180148-1

Office of the

Indian Commissioner

for Manitoba and the Northwest Territories,

Winnipeg, 10 Mch. 1903.

In your reply refer to
No. 122/73
and date of this letter and address
Hon. David Laird,
Indian Commissioner,
Winnipeg, Man.

240493

INDIAN HOOLS
MAR 14 1903

Sir,

I beg to enclose a letter from the Principal of the R.C.Boarding School,Blood Reserve (in connection with the grant of the school) which speaks for itself. It is of course quite the wrong time of the year to deal with a matter of this kind. However, there is some force in the Rev.gentleman's reasoning and perhaps the Department will find it convenient to consider the request favourably.

Your obedient servant,

D Laird

Indian Commissioner.

The Secretary
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

180,148-1

Dept. of Indian Affairsm

Ottawa, 16th March, 1903.

Memorandum :-

With reference to the application hereunder from the Principal of the Roman Catholic Boarding-school on the Blood Reserve for an increased grant for this School, I beg to say that provision is now made for 25 pupils at $72.00, and up to the present time the returns received from this School do not show that they have ever had more than 20 on the roll. The Principal states that they have now 28 children and wishes to be paid for this number. If this is correct they have been taken in since the 1st of January. He is aware that 25 is all that he is allowed for and unless an increased provision is made he should limit himself to that number.

The Commissioner when forwarding the report says that perhaps the Department will find it convenient to consider the request favourably.

Hartmid Bloomfield

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

180,148-1

Ext.

Ottawa, 19th March, 1903.

133/73

Sir :-

I am directed to acknowledge the receipt of your letter of the 10th inst., inclosing a communication from the Principal of the Roman Catholic Boarding-school, Blood Reserve, in which he asks to have the number of grant earners for this School increased, and in reply I beg to say that the Department regrets that it cannot grant further assistance to this School.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Secretary.

The Indian Commissioner,

Winnipeg, Man.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

180148-1

R. C. Boarding School, Blood Reserve, Standoff, Alta.
april 6th 1903,

241624

The Secretary of Indian affairs
Ottawa.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
SCHOOLS
APR 22 1903

Honourable Sir

I beg to enclose herewith a copy of a letter adressed to your office on the 23d of last February, - thinking it might be lost:

" I beg to say that the number of the pupils of the R. C. Boarding school, Blood Reserve, amounts now to 28 children, and I have sent you lately through the Indian Agent Mr Wilson four applications for children's admission.

I am glad to say that the Indians begin to understand the value of education and they are stirring up now to send their children to the school. - The R. C. Boarding school is in the fifth year of its existence: for a long time very few children were admitted and the Honourable Mr. Laird and the Indian Agent Mr. Wilson were at a time discouraged to see so few children in such a large house as our school, and the same gentlemen were coaxing the missionaries here to recruit more children.

The Indian Department has been kind enough to give a grant for 25 children from the beginning in november 1898: and to day with 28 children, there are three over the number allowed, and more are coming, and I may say through the great help of the head Chief Crop eared wolf. - This shows the change in the ideas of the Indians about education. So, I feel confident that till the end of this fiscal year you will kindly allow us to admit all the

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

241624

children presented and give the grant for them, - and for next year you will allow us the grant for forty children, and I feel sure that before the end of next year we will reach that number. It would be hard for us to support many children over the number granted and it cannot be thought of refusing the children presented: this would ruin our future recruiting.

Hoping to receive a satisfactory answer, I remain,

Honourable Sir,

your devoted servant

J.L. Levern, o.m.i.,

Principal.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148

OTTAWA, 22nd April, 1903

Rev.Sir,

I beg to acknowledge the receipt of your letter of the 6th instant asking that the grant earners of the Roman Catholic boarding school on the Blood Reserve be increased and in reply I have to inform you that the Indian Commissioner was advised on the 19th ulto. in reply to a similar communication from you that the Department regretted that it would not grant further assistance to this school.

Your obedient servant,

FRANK PEDLEY

Deputy Superintendent General
of Indian Affairs.

Rev.Father LeVern, O.M.I.
Principal R.C.Boarding school,
Blood Reserve,
Standoff, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

299352 Hx 04

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 2
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Oct. 3rd, 1906. 190

Ref.: Your Letter 190 No.

Sir,

With reference to your letter of the 22nd ultimo, No.I80,I48/I, I beg to say that as the school building has no less than four stairways located in different parts of the edifice the matter of fire escape was fully provided for when it was built and no further expenditure in that direction is called for. The building does not require re-painting yet, and I am of the opinion that the present outhouses will serve the purposes of the school upon which altogether too much money has been spent in late years. With regard to the request for more money for fencing I would say that this school is already supplied with an extravagant amount of picket fencing with sawn square timber for posts.

Some of these people found their requisitions not on what they actually require but upon the supposition that whatever they ask for will be granted as a matter of course

Your obedient servant

R. N. Wilson

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Extract

St. Albert, Alberta, March 22nd, 1907.

" I have received lately a lengthy communication from the Reverend Father Principal of the Boarding School on the Blood Reserve showing that the Agent has acted in a very prejudicial manner to take away a catholic child from our school and transfer him to the Protestant school and to prevent others from being admitted into our institutions. He is doing all in his power to prevent our schools getting a larger number of pupils than the Protestant school, while it should be left entirely to the parents , for the choice of the school where they want their children to be educated."

I have the honour to remain,
Your obedient servant,
Emile J. Legal, O. M. I.,
Bishop of St. Albert.

The Honourable, The Sup't. General of Indian Affairs,
Ottawa.

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Schools

Ottawa, April 5, 1907.

The Deputy Superintendent General,-

With reference to the transfer of a Catholic child to a Protestant school, referred to in the Bishop of St. Albert's letter to the Minister I beg to say that the returns are in up to December 31, last, and show no record of any such transfer having been made.

If Mr. Agent Wilson acted as stated, he was going contrary to the regulations relating to the education of Indian children, which provide that no Protestant child shall be placed in a Roman Catholic school or in a school conducted under the auspices of the Roman Catholics and no Roman Catholic child shall be placed in a Protestant school or in a school conducted under Protestant auspices. (See Sec. 14)

It is, however, competent for parents to change their religion and in such case, upon evidence of the fact being brought before the Department, an order would be made for the discharge of the children from the school in which they were originally placed; or, if parents while remaining Roman Catholics are desirous that their children should be taken into and educated ina Protestant school, upon a written statement to that effect, signed by the parents, there is no objection to their admission. The consent above referred to must be given in the presence of the Agent and certified by him as being understood by the parents and embodying their wishes. This ruling was made by the late Minister on May 27, 1899, and is still

in

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

force.

The Agent has no authority to act on his own initiative in this connection. Any discharge or transfer for the reasons above stated would have to be submitted to the Department for its approval before being operative.

Schools
Agent might be asked if steps have been done

Thos Deasen

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

180148/1

Ottawa, April 9, 1907.

Sir,-

It has been reported to the Department that Mr. Agent Wilson authorized the transfer of a pupil from the Roman Catholic to the Protestant Boarding School on the Blood reserve. The records of the Department do not show that any such transfer has taken place, but, if Mr. Wilson, as stated, authorized the same, he has exceeded his authority, as the regulations relating to the education of Indian children provide that no Protestant child shall be placed in a Roman Catholic school or in a school conducted under the auspices of the Roman Catholics and no Roman Catholic child shall be placed in a Protestant school or in a school conducted under Protestant auspices. (See Sec. 14).

It is, however, competent for parents to change their religion and in such case, upon evidence of the fact being brought before the Department, an order would be made for the discharge of the children from the school in which they were originally placed; or, if parents while remaining Roman Catholics are desirous that their children should be taken into and educated in a Protestant school, upon a written statement to that effect, signed by the parents, there is no objection to their admission.

The

The Indian Commissioner,
Winnipeg, Man.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

The consent above referred to must be given in the presence of the Agent and certified by him as being understood by the parents and embodying their wishes. This ruling was made by the late Minister and is still in force.

Any application for transfer under the above ruling should have been submitted to the Department for its approval before becoming operative.

The Department would like you to make enquiries into this matter and report thereon.

Your obedient Servant,

J. D. McLEAN

Secretary.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Office at the

180148/1

308007

Indian Commissioner

for the Northwest Provinces and Territories.

In your reply refer to
No. 122/73
and date of this letter and address
Hon. David Laird,
Indian Commissioner,
Winnipeg, Man.

Winnipeg, 19th April, 1907.

Sir,-

180148/1

I am in receipt of your letter of the 9th instant stating that it has been reported to the Department that Mr. Agent Wilson authorized the transfer of a pupil from the Roman Catholic to the Protestant Boarding School on the Blood Reserve. Mr. Agent Wilson is not to blame in the matter as he acted under my instructions.

This is one of those troublesome cases, where friction has arisen between two schools of different creeds, and I have to decide as impartially as my judgment enables me.

The child, a boy of the name of Joseph Wells, or Heavy Head, was never admitted by me as a pupil of the R. C. School on the Blood reserve, consequently a transfer in the proper sense of the word was not made. He was only taken from that school where he had been staying a few weeks to the St. Paul's School to which his admission had been formally granted.

The father of the boy, James Wells, deserted the boy's mother and the child when he was a baby and took no further interest in them. He was then taken in charge of by his grandfather, Heavy Head. On September 18, 1905, Heavy Head signed an application for the boy's admission to the St. Paul's School, but the application was not then forwarded to me as the child was too young. Being offended at the Principal of the St. Paul's School over some

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

some matter, Heavy Head on January 5, 1907, signed another application to have the boy admitted to the R. C. Boarding School. I received this application on the 18th February, but did not immediately act upon it, having been informed of the prior application. On the 23rd February I wrote to Mr. Agent Wilson a letter relating to this boy and another, copy of which is placed herewith. On the 6th March I received a reply from the Agent, a copy of which is also enclosed. On the 19th March, having this new application in hand, I admitted the boy to St. Paul's School, as per copy of letter enclosed. If I have done wrong the Department can easily overrule my decision.

Yours truly,

D. Laird

Indian Commissioner.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

308007

(Copy)

Winnipeg, 23 February 1907.

Sir,

I have received an application from the R. C. Boarding School on your reserve to admit Robert Platted Hair to said School. The admission is granted; notify the Principal.

There is also an application from the same School for the admission of Joseph Wells, said in the application to be 6 years of age. I have a prior application from the C. E. School for the same boy, giving his age as only 4. Taking the latter to be probably correct, he is too young for admission to either school.

Further, as the father has deserted his child and the child's mother, and the latter, as also the child's guardian, Heavy Head, belong to the Church of England, the boy, when of age, should go to the C. E. Boarding School, unless the mother and guardian make a proper declaration before you that they wish otherwise.

Yours truly,

(sd.) D. Laird,

Indian Commissioner.

Indian Agent,

Blood Reserve,

Macleod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

308007

(Copy)

Blood Agency, Macleod,
March 4, I907.

Sir,

Referring to your letter of the 23rd. ultimo I beg to say that I have explained the matter of declaration to Heavy-head who declines to make it and states that he desires to place the boy at the C. E. School for which purpose he has signed a new application enclosed herewith.

Your obedient servant,

(sd.) R. N. Wilson
Indian Agent.

The Indian Commissioner,
Winnipeg, Man.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

308007

(Copy)

Winnipeg, I9 March I907.

Sir,

I beg to acknowledge receipt of your letter of the IIth. instant and authorize the admission of Joseph Heavy Head into the St. Paul's Home, Blood Reserve. Kindly inform the Principal of the School.

Yours truly,

(sd.) D. Laird,

Indian Commissioner.

Indian Agent,

Blood Agency.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180,148-1

Ottawa, May 2, 1907.

Memorandum : -

With reference to the transfer of a Catholic child to the Protestant School on the Blood Reserve referred to in the Bishop of St. Albert's letter to the Minister dated the 22nd March last, I beg to say that the Indian Commissioner has reported on this case and states that Mr. Agent Wilson is not to blame in the matter, as he acted under his (the Commissioner's) instructions.

You will see from the Commissioner's letter that the boy referred to, Joseph Wells, or Heavy Head, should never have been admitted to the Roman Catholic School and that consequently his transfer to the Protestant School was the only proper course to adopt.

If my memory serves me the Bishop of St. Albert was not anxious to make any trouble over this case and I think that under the circumstances the Commissioner might be informed that his explanation is satisfactory.

Duncan Campbell Scott

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

180148/1

H.Q.

122/73

Ottawa, May 7, 1907.

Sir,-

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 19th ult. with report regarding the transfer of a child to the Protestant school on the Blood reserve from the Roman Catholic school; and in reply I beg to say that your explanations are satisfactory.

Your obedient Servant,

J.D. McLEAN

Secretary.

The Indian Commissioner,

Winnipeg, Man.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

EXTRACT.
ORIGINAL ON

180 148 1

309529

Extract from the Annual Report of the Principal of the Blood C.E. Boarding School for the fiscal year ended March 31, 1907.

D.I.A.

" Fire Protection,- We are exceptionally badly off in this department, for a few battered pails and four axes constitute our equipment."

12 dbp dust extinguishers sent this school. Ltr Commr's Ltr dft. Apr. 16. 1907 file 5-5-796 a7m

SCHOOLS BRANCH
MAY 1907

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
MAY 1907

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180 11, 8 E 1

Office of the

329789

Indian Commissioner

for the Northwest Provinces and Territories.

In your reply refer to
No. I22473
and date of this letter and address
Hon. David Laird,
Indian Commissioner,
Winnipeg, Man.

Winnipeg, I3 Aug. I908.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS. AUG 17 1908

SCHOOLS BRANCH AUG 26

SCHOOLS BRANCH AUG 1908

Sir,

I beg to refer to the quarterly return of attendance at the R. C. Boarding School on the Blood Reserve for the June quarter, and to point out that 50 pupils altogether are shown as enrolled although only 40 are provided for. The Principal tells me that he has no complaint to make in this respect, as he has been paid for as many pupils as were shown on his returns. Be it as it may, I trust no alteration will be made in this policy in the future and would like to be authorized to place the number of pupils at 50 in my next estimates.

Your obedient servant,

D Laird

Indian Commissioner.

Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

180148/1

DXH

132/73

Ottawa, September 6, 1906.

Sir,-

In Reply to your letter of the 13th ult. I beg to say that in your estimates for next year you may make provision for fifty pupils for the Blood (R.C.) Boarding School and the matter will be dealt with when the estimates are under consideration.

Your obedient Servant,

J. D. McLEAN

Secretary.

The Hon. David Laird,
Indian Commissioner,
Winnipeg, Man.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

EXTRACT.
ORIGINAL ON
180148-5

180148-3

Extract : Original on

330281

Schools

R.C.Mission, Blood Reserve,.

Stand-Off P.O. Aug. 25 08

Estimates 1907-9- provide a grant for 40 pupils at $72.00 per capita

To the Secretary,

Dept. of Indian Affairs.

Honourable Sir,-

I received the official cheque of the Department, amounting 578 $76 and No. 2087.

I would beg to state that, to my estimation, this amount is far from being the correct one, as I expect to get the grant per capita for fifty pupils.

Last year, on April 30th 07, I received from the Honourable Mr. Laird, Winnipeg, a letter No. 122/73, stating that the grant per capita for the maintenance of the pupils was found in the estimates, viz; 50 boarders at $72 and that the increased provision was available from the first of April. In fact, the grant for all the pupils entered in the books was duly received ever since. I was somewhat surprised last week when I received the official cheque No. 2087.

I looked over again to the quarterly returns, and I am convinced that this amount 578 $76 in not correct. I hope that you can see to this and that you are as kind as to forward to us the grant as you did before, that is, according to the letter No. 122/73, dated Winnipeg April 30th 07.

SCHOOLS BRANCH SEP 8 1908

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

As to the balance, you are in a better position than myself to know to how much would amount this balance, but I trust that you settle up the matter in a satisfactory way.

x x x x

I remain, Honourable Sir,

Very respectfully yours,

J.M. galaun

Priest.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148/3

OXH

Ottawa, September 11, 1908.

Rev. Sir,-

In reply to that Portion of your letter of the 30th ult. which deals with the amount of grant received by you in payment of the earnings of the Blood (R.C.) Boarding School for the June quarter, last, I beg to say that Provision is made for only forty pupils at this School and Payment was made on this basis.

The question of increasing the pupilage to fifty will be dealt with when next year's estimates are under consideration.

Your obedient Servant,

J. D. McLEAN

Secretary.

Rev. J.M. Salaun,
Principal,
Blood (R.C.) Boarding School,
Stand-Off P.O., Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Office of the 180148 3

Indian Commissioner

for the Northwest Provinces and Territories.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
OCT 1908

In your reply refer to
No. 122/73
and date of this letter and address
Hon. David Laird,
Indian Commissioner,
Winnipeg, Man.

Winnipeg, 1st October, 1908.

351371

Sir,-

I am in receipt of a letter from the Principal of the R. C. Boarding School on the Blood Reserve complaining about the payment of the grant for the June quarter last. The Department cannot be called to account as the grant was apparently paid on the basis of 40 boarders which is the number provided. However, the Principal was wrongly informed as early as April 1907 that the grant was provided for 50. I cannot account for this grave error, except that the information was gathered from an unrevised copy of the estimates, for in my estimate as submitted to the Department for both this and last fiscal year I asked provision for 50 boarders.

INDIAN SCHOOLS BRANCH
OCT 7 1908

The matter is further complicated by the fact that the Department before the last quarter actually paid for more than 40 pupils, which encouraged the Principal in gathering more children than were provided for.

Under the circumstances I feel justified in recommending that the Principal be paid for all the pupils he has under 50 for both the June quarter and the following quarter just ended. I would also press that the authorized attendance be increased to fifty. I am anxious to have a favorable answer at an early day.

Your obedient servant,

D Laird

Indian Commissioner.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MINISTER OF THE INTERIOR
CANADA

333595

F.P.#2

that there are two bills for repairs and improvements unpaid.One of $65.00 and the other for $6.80 rendered in January 08, for repairs done in October 07. The Rev. Father is very urgent in having the larger of these two bills paid, and seems entirely at a loss as to why it has not been settled. I would strongly urge that the account be squared, and that we have a better understanding for the future as to what our liabilities are for expenditures incured by authority of the schools.

Yours faithfully,

Frank Oliver.

Frank Pedley Esq.

Patents Branch

Ottawa

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

333598

Medicine Hat Oct. 3rd. 08

Dear Sir:

Rev. Father Salaun, principal of the Roman Catholic school on the Blood reserve, represents that for the year 1907 the school was allowed to draw aid on a pupilage up to fifty. For the past year it was only allowed to draw aid on a pupilage of forty, while he asserts that he had forty-eight pupils in attendance.

There seems to be no good reasons why the decrease should be made, and if there is some reason which I do not know of, I suggest that the step be taken to place the school in the position in which it was in 1907 as to pupilage, and notify the principal accordingly.

The Rev. Father at the same time, pointed out that the school was on the bank of the Belly River, and was liable to be flooded out. He suggested removal to higher ground. I told him that was a matter of consideration, and when it was decided what to do, we would decide where we would give assistance, and to what extent.

The rev. Father also brings to my attention

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148

Ottawa, October 7, 1908.

The Deputy Superintendent General,-

The Principal of the Blood Roman Catholic school claims that he is entitled to more money than he has received on account of the earnings of this school. Forty pupils are already provided for and the Department has paid for this number. The Commissioner writing under date of the 1st inst. states that through an error the Principal was informed more than a year ago that the grant had been provided for fifty pupils. He admits that a mistake was made and he would like the Department to help him out of the difficulty.

This can only be done by Paying for the number shown to be in attendance under fifty and , if funds can be spared, I would suggest that the Department pay the amount claimed as earned by the school, about $250.00 up to the end of June, last, and continue payment for fifty pupils in future.

It would hardly do to let the impression go abroad that the Commissioner had not kept faith with the school authorities. Few, if any, of these mistakes have been made in the Commissioner's office.

Arthur Benson

I agree

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Fr. Acad. Jesuits Letters Copies

180148

Ottawa, October 8, 1908.

The Deputy Superintendent General,-

In regard to Father Salaun's statements to the Minister I beg to say that the Commissioner admits that through an error he advised him that fifty pupils had been provided for from April 1, 1907, while forty were all for whom the grant was provided.

The Department has never paid for more than forty, although the returns received since that date show the attendance to have been in excess of that number. No decrease was made in the grant but the increase of ten pupils asked for was not allowed and until it is authorized the Department will have to pay at the rate specified in the estimates.

The school is responsible for the location of the buildings and if the site is unsuitable it is the Church authorities that are to blame.

As to the unpaid bills for repairs and improvements, Father Salaun was officially informed on July 27, last, that it would be hardly possible to pay for the unauthorized expenditure on repairs, as the Department is required to deal strictly with such matters, the requirements of each school being specially estimated

and

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

and provided for and those persons having direct supervision of repairs or additions to buildings are expected to limit themselves to the amounts specially authorized for such purpose. It is the rule of the Department that unauthorized expenditure is not recognized and the schools are well aware of this rule, which if not enforced would soon lead to reckless extravagance which no Government would be willing to meet.

Yours truly,

Duncan Campbell Scott

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

180148

Returns re Schools

122/73

Ottawa, October 13, 1908.

Sir,-

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 1st inst. with reference to the payment of a grant for fifty pupils instead of forty at the Blood (R.C.) Boarding School since April 1, 1907, and in reply I beg to say that, in view of your explanation as to the misunderstanding regarding the number of pupils provided for, the Department will pay for the number in attendance up to fifty since the date above mentioned and a cheque will be sent to the principal for the arrears as shown by the returns.

Referring to the second paragraph of your letter there is a misconception as to the previous number of pupils paid for by the Department. The payment has always been limited to forty, the number provided for.

Your obedient Servant,

S. STEWART

Asst. Secretary.

The Hon. David Laird,
Indian Commissioner,
Winnipeg, Man.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

535177

any better than that.

Expecting that you pay this due considération

I remain

Very honourable sir,

Your respectful servant

J.M. Salaün
priest

Blood Reserve

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

335177

School. (The Rd Father Grandin is the Superior Provincial of the Oblate order, residing at Edmonton) I saw the bishop of Saint. Albert also, he told me again to wait, he was to talk to you about certain matters, he said, then he would be in a better position to tell me what was to be done.

Now I tell you again what I told you the day I met you at the road. It would simply waste money to repair the present building, and if you dont think it expedient to have the building removed and rebuild, I better wait till all the concerned parties are all willing to do their share for the purpose. I dont want to work for nothing, and I don't want the department to spend the money for nothing.

I will simply suggest this that you give us a liberal grant so that we have a good start to put up a new building that will accommodate fifty pupils and we will manage so to get through successfully.

In the department, you have experts able to figure up these estimates very well. Just now, I couldnt do

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CORRECTION

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
CANADA

PUBLIC ARCHIVES
CANADA

835

335177

R. C. Mission
Blood Reserve.
Dec. 7th 1908.
Hand-off. P.o.
Alix.

Very Honourable Sir.

I receive notice just now that the question concerning the boarding school Blood Reserve have been settled. That is, the grant for fruits up to $7\frac{1}{2}$ has been granted, and the unsettled accounts have been paid.

I thank you very much for this.

As to the new plan and as to the new estimates you asked me forward to you on November last. I beg to say that it was impossible for me to do so owing to Reverend Father Grandin's absence. but I saw him last summer and he told that he was quite willing to do his share in regard to the removing and rebuilding of this Blood boarding-

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

335177

School. (The Rd Father Grandin is the Superior Provincial of the Oblate order, residing at Edmonton) I saw the bishop of Saint-Albert also, he told me again to wait, he was to talk to you about certain matters, he said, then he would be in a better position to tell me what was to be done.

Now I tell you again what I told you the day I met you at the road. It would simply waste money to repair the present building, and if you dont think it expedient to have the building removed and rebuild, I better wait till all the concerned parties are all willing to do their share for the purpose. I dont want to work for nothing, and I don't want the department to spend the money for nothing.

I will simply suggest this that you give us a liberal grant so that we have a good start to put up a new building that will accommodate fifty pupils and we will manage so to get through successfully. In the department you have experts able to figure up these estimates very well. Just now, I couldnt do

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

555177

any better than that.

Expecting that you pay this due consideration.

I remain

very honourable sir,

Your respectful servant

J.M. Salaün

Priest

Blood Reserve

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
CANADA

ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS CANADA

Ottawa, Dec. 16th. 1908.

MEMORANDUM:

Deputy Superintendent General.

I have read the attached letter from Father Salaun with reference to the R. C. Boarding School on the Blood Reserve. It is true as he states that the pupilage grant is now for 50 pupils, and a few outstanding accounts about which there was a difference of opinion have been paid. We have provided nothing to assist in the erection of a new building for this institution. As you are aware, we have not in the past assumed the full responsibility of Boarding School buildings and in the present unsettled condition of the School question, it seems impossible to do anything more than note the application.

Accountant.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

H. O.

Ottawa, December 29th, 1908.

OXH.

Reverend Sir,

I am directed to say in reply to your favour of recent date , addressed to the Honourable Mr. Oliver, regarding the rebuilding of the Roman Catholic Boarding School, Blood Reserve, that as you are probably aware the question of re-adjustment of some of the features of our school work has been and is still under consideration and that pending the completion of this matter applications such as you have made are noted for such action as may be deemed advisable when the questions under consideration are settled.

Your obedient servant,

Secretary.

Reverend J. N. Salaun,
R. C. Mission, Blood Reserve,
Stand Off P. O., Alberta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

180148 1

346585

Original on 365312-3

Blood Agency,

May 10,1909.

R.N.Wilson,

Indian Agent,

Blood Reserve.

Sir,-

I beg to present my regular monthly medical report for April/09.

* * *

The R.C.Boarding School visited the same days. No cases of sickness in the school during the month. The St. Paul Mission School visited by me 4, 11, 18 and 29th. The general health of the school has been affected by the fact that last summer the flood destroyed the garden and there has consequently not been a full supply of vegetables through the winter months. No potatoes, beans mostly, and in this same school where for 2 years there was not a single case of sickness 3 years ago there has been in the past 6 months a decided tendancy to scrofulous sores and enlarged glands.

See No 1, 117064

* * *

SCHOOLS BRANCH AUG 3 1909

Yours respectfully,

"O.C.Edwards, M.D.,"

Medical Officer.

SCHOOLS BRANCH 1909

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

180148-1

363800

MAY 7 1910 DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

St François-Xavier church
Stand-off. Co.

April 30th 1910.

To the Secretary,
Department of Indian affairs
Ottawa.

Honourable sir,

This is to inform you that I am to be absent from here, till september next.
I take my leave on May the fifth instant.
The letters from the Department addressed: R.C. Principal R.C. Boarding-School, Blood-Reserve, are well addressed. this address is perfectly safe for the speedy expedition of the routine business, but the check for the June quarter, should be addressed to the R.t sister St Louis, sister superior R.C. Boarding-school, Blood-Reserve.

I am, Honourable sir,
Your obedient servant
Jll. Salaün
O.M.I.

Note

SCHOOLS BRANCH MAY 9 1910

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

V60146-1

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS MAY 1931 1910

R. C Boarding School
Blood. Reserve Stand. Aff P.O
Alta Canada

May 26th 1910

to Mr Frank Pedley. Esq.
Deputy Supt general of Indian affairs.
Ottawa

Honourable Sir

I beg to apprise you that I am appointed principal of the R. C boarding-School Blood Reserve. in the stead of Rd Father J M Lalain. And I give you full assurance that I will do my best to perform the duties of this charge at your entire satisfaction

I am. Honourable Sir.
Respectfully yours.

E Druaux
ptit.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

180148-1

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
MAY 31 1910

365188

Blood Reserve
Stand off P. O

May 26th 1910

Ltr

To the Honourable Secretary
Department of Indian affairs
Ottawa

Honourable Sir

I beg to apprize you that I am apponted principal of the R. C. boarding school Blood Reserve in the stead of R.P. Father G. M Salaün. And I give you full assurance that I will do my best to perform the duties of this charge at your entire satisfaction.

I am. Honourable Sir.
Respectfully yours.

E Ruaux
Ptre.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
SCHOOLS BRANCH
JUN 1 1910

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

180148/1

Mr. Sutherland

D.I.A.

Ottawa, June 1, 1910.

Rev. Sir,

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 26th instant, and in reply I beg to say that your appointment as Principal of The Blood (R.C.) Boarding School has been noted.

Your obedient servant,

J.D. McLEAN

Secretary.

Rev. E. Ruaux,
Principal,
Blood (R.C.) Boarding School,
Stand-Off P.O., Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

180148-1

P. & C.

Bishop's House
St. Albert. Alta
Nov. 11/1910.

375538

To the Secretary
Department of Indian affairs
Ottawa.

Dear Sir,

I beg to inform you that a little change has been introduced in the Personal of the R.C. Boarding school, on the Blood Reserve and Peigan Reserve. Rev. Father Doucet has been put in charge of the Blood Res. school, in place of Rev. Father Salaün, who, now, occupies the position of Rev Father ~~Salaün, at~~ Doucet, on the Peigan Res. As this is only an interchange of the two former principals, I suppose that you will not find any objection to the Move.

I remain. Dear Sir.
Yours truly.
+ Emile J. Legal
O.M.I. Bp. of St. Albert.

MINISTER'S OFFICE
NOV 16 1910
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

RECORDS BRANCH. DEPT. OF INDIAN AFFAIRS

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148/1

EXT.

Ottawa, November 21, 1910.

Right Reverend Sir,

I have the honour to acknowledge the receipt of Your Lordship's letter of the 11th instant, and in reply I beg to say that the Department has noted the interchange of Principals between the Blood and Peigan (R.C.) Boarding Schools.

Your obedient servant,

Asst. Deputy and Secretary.

Right Rev. W. J. Legal, O.M.I.,
Bishop of St. Albert,
St. Albert, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Agent's Office

Blood Agency

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
MAR 13 1911

180148-1

R. N. Wilson
Indian Agent

Macleod, Alta. March 8th, 1911. 19

402913

Dear Mr Scott,

From a recent letter of Mr Markle's I learn that you have the R.C.Boarding School on the Blood Reserve classed as the property of the Church. If this is correct I think that you are making a mistake and that if you have the records looked up you will find that the R. C. people have never expended anything on this building either in its original construction or subsequent repairs. It has always been considered Government property by the church people and ourselves.

Sincerely yours

R. N. Wilson

Indian Agent.

D. C. Scott Esq.,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148/1

Ottawa, March 17, 1911.

Sir,

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 6th instant addressed to the Superintendent of Indian Education in reference to the ownership of the Roman Catholic Boarding School on the Blood Reserve.

In reply I beg to say that an examination of the records shows that your contention is correct and the school will, therefore, be classified in the new agreement as a Government owned building.

Your obedient servant,

Asst. Deputy and Secretary.

R. N. Wilson, Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

180148 - I

Exd D.Exd

Ottawa, March 18th., 1911.

Right Reverend Sir,-

I have the honour to enclose herewith an Agreement, in duplicate, between Your Lordship and His Majesty the King, represented by the Superintendent General of Indian Affairs, for the future maintenance and management of the Blood R. C. Boarding School, and I have to request that you will be good enough to sign this document in the presence of a subscribing witness and affix your official Seal, returning same to the Department at your earliest convenience, as the Agreement will go into effect on the 1st. of April next.

On the return of this document the signature of the Deputy Superintendent General will be affixed, and a copy will then be sent you. Certain alterations and improvements may be necessary to bring the buildings at this School up to the required standard. An officer of the Department has been instructed to inspect and report on the improvements required at the School, and the Department will then take steps to have them carried out. In the meantime, provided this Agreement is completed, the increased grant will be paid from the 1st. of April next.

Your obedient servant,

J.D. McLEAN

Asst. Deputy and Secretary.

Rt. Rev. Emile J. Legal, O.M.I., D.D.,
Bishop of St. Albert,
ST. ALBERTA, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

CORRECTION

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

I80I48 - I

Ottawa, March I8th., I9II.

Right Reverend Sir,-

I have the honour to enclose herewith an Agreement, in duplicate, between Your Lordship and His Majesty the King, represented by the Superintendent General of Indian Affairs, for the future maintenance and management of the Blood R. C. Boarding School, and I have to request that you will be good enough to sign this document in the presence of a subscribing witness and affix your official Seal, returning same to the Department at your earliest convenience, as the Agreement will go into effect on the Ist. of April next.

On the return of this document the signature of the Deputy Superintendent General will be affixed, and a copy will then be sent you. Certain alterations and improvements may be necessary to bring the buildings at this School up to the required standard. An officer of the Department has been instructed to inspect and report on the improvements required at the School, and the Department will then take steps to have them carried out. In the meantime, provided this Agreement is completed, the increased grant will be paid from the Ist. of April next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Asst. Deputy and Secretary.

Rt. Rev. Emile J. Legal, O.M.I., D.D.,
Bishop of St. Albert,
ST. ALBERTA, Sask.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180,148 - 1

180148

P.X.

Ottawa, 3rd. April, 1911.

Right Reverend Sir,

I have the honor to enclose herewith duplicate agreement relating to the future maintenance and management of the Blood Roman Catholic Boarding School, duly executed by the Deputy Superintendent General.

Your obedient servant,

Asst. Deputy and Secretary.

Right Rev. E. J. Legal, O.M.I.,D.D.,
Bishop of Saint Albert,
St. Albert, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

180146-1

Evêché de St-Albert

St-Albert, Alta., April 12 1911

Secretary Dept of Indian Affairs
Ottawa
Ont

Dear Sir,

I have the honour to acknowledge receipt of the Contract executed by the Government concerning the Blood Res. Cattle Boarding School and to thank you for the same.

I remain, Dear Sir,

yours sincerely

+ Emile J. Legal
Bp of St Albert.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 13 1911

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

180148

Stand Off January 8th 1912

DEPARTMENT OF
JAN 16 1912

To the Deputy Minister
Dept of Indian Affairs
Ottawa

102892

Honourable Sir

I take the liberty to address you a request which I hope you will receive favorably. In order to advance the progress of civilization amongst the Indians of the Blood Reserve and especially the pupils of the Boarding school of which I am principal I judged good to buy for them at my own expenses a brass band of twenty five instruments. Knowing not of any factory of this kind in Canada I ordered them from Belgium. But the custom-duty is very high on these instruments I had to pay $ 60.00 for the importation. I should be very grateful to you if you were kind enough to obtain for me an abatement or a total remittance of these custom as I bought them for the Indians in whose civilization the Government is taking a great interest

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Hoping that you will give to my request
a favorable answer.
I am Honorable Sir
Your devoted Servant

C Ruaux.

Stand off R.C. Blood Reserve
Alta Canada

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148/1

RED

Ottawa, January 22, 1912.

Rev. Sir,

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 8th instant, and in reply I beg to say that the Department regrets that there can be no remission of the duty paid by you on the band instruments purchased for the Blood (R.C.) Boarding School pupils, nor is it in a position to make you any grant towards this purchase in view of the terms of the new agreement for the maintenance and management of these schools.

Your obedient servant,

Assistant Deputy and Secretary.

Rev. E. Ruaux,
Principal,
Blood (.R.C.) Boarding School,
Stand-Off P.O., Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148

Eveche De St. Albert.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JAN 30 1912

St. Albert, Alta., Jan 27 1912.

To
The Dept of Indian Affairs

Dear Sir

I acknowledge receipt of your official letter of Jan. 15th inst (No 180148/3.) in connection with repairs to be made at the Blood Res. Boarding school, and to say that the directions of the Indian Dept. shall be carried out without undue delay.

I remain Sincerely yours
+ Emile J. Legal. Bp of Sarepta
OMI

403964

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148 1

[redacted]5218-4A

OK

Blank Page

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JAN 30 1913

St. Albert, Alta. Jan 9th, 1913.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Dear Sir:-

# #

Some time ago Inspector Mr. Chene had been sent by the Department to see about the Boarding School in connection with the Mission at the same place, and he was under the impression that the said Boarding school was the property of the Department. I objected to this and proved that the Boarding school was absolutely in the same condition as the other Boarding School under Rom. Cath. control. The Department has provided a bonus for building, we supplied the rest and the Department acknowledged our ownership, but I believe here is the cause of the mistake because if we claim the ownership of the Boarding School, it is not so for the Hospital.

# #

Yours very respectfully,

Sgn. Emile J.Legal

Bp. of S' Albert.

SCHOOLS BRANCH
FEB 1 1913

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148-1

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Blood Agency

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

Sept. 28. 1914. 190

468982

Sir,—

Referring to your letter of x a request from Sister St Patrick teacher in the R C Mission school h *No.*
here, that the Department supply the school over which she has charge with 60 I D blankets, that she has been informed that the Department has within recent years granted a like request to the Peigan school; I beg to inform you that I have told Sister St Patrick that I did not think the Department were making such presents since the new agreement made with schools had gone into effect, that I was of the opinion that the quarterly grant was supposed to cov her cover expenditures of this nature, I however on request agreed to refer to matter to the Department.

Sister St Patrick wishes to be informed as soo soon as convenient for you so that if her request be not granted she may make other arrangements.

I have the Honor to be

Sir

Your Obedient Servant

W J D Ellsworth

Assistant Deputy Indian Agent

Department of Indian Affairs

Ottawa.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
OCT 5 1914

SCHOOLS BRANCH

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

160146/1

Ottawa, October 7, 1914.

Sir,-

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 28th ultimo stating that Sister St. Patrick, teacher in the Blood (R.C.) Boarding School, has requested that the Department supply the school with 60 I D blankets.

In reply I beg to say that these blankets will have to be furnished by the school authorities.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Asst. Deputy and Secretary.

W. J. Dilworth, Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

180148-1

EXTRACT.

ORIGINAL ON 180148-6.

REPORT OF INSPECTOR J.A.MARKLE ON THE BLOOD R.C.BDG. SCHOOL.

DATE OF INSPECTION,-November 2nd, 1914.

16. Precedents are rarely forgotten, if ever, for I was reminded that the Department gave the Peigan R.C. Boarding school, a lot, about 50, of blankets, a few years ago. This school would be glad to be likewise treated. I informed the matron that as I understand the agreement it was the duty of the school authorities to provide the necessary blankets etc. After I returned to the Blood Agency I noticed on the file that this request had gone forward Sept. 28, last, and replied to on the 7th of October, No.180148-1.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
NOV 10 1914
RECEIVED

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Blood R.C. Boy

Extract from Agent's Report on the two Schools in the Blood Agency for the month of November, 1914.

Original on File 180148-7

==========

Blood R. C. School.

The attendance is gradually increasing, efforts are being brought to bear on Indians to place their children in school with the result that both schools have now more than their complement (50) of pupils. Additional accommodation is being prepared which will make room for about 10 more than the 50. This accommodation will be used up this present month, December. Had the schools room enough for 80 pupils each they would be both filled inside of three months.

Will the Department kindly inform me if there will be any objection if there are placed in the schools what are necessary to fill up the new accommodation, 60 in each?

SCHOOLS BRANCH
DEC 14 1914

Sgd. W. J. Dilworth,

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

180148/1

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS CANADA

Ottawa, December 18, 1914.

MEMORANDUM.

Mr. Scott.-

Mr. Agent Dilworth in his report on the Blood (R.C. Boarding School states that the attendanc e is gradually increasing and that they have now more than their complement of 50 pupils. Additional accommodation is being prepared, which will make room for ten more and he asks that the grant be increased to 60 pupils. The school authorities are anxious to receive the additional grant and have provided more accommodation.

I think it would be well to allow the 60 pupils asked for, as they have ample room for that number.

Duncan Campbell Scott

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148/1

Ottawa, December 23, 1914.

Sir,-

In reference to that portion of your report on the Blood (R.C.) Boarding School for the month of November, last, in which you recommend that the number of grant earners be increased from 50 to 60, as you state that additional accommodation is being provided which will make room for this number, I beg to say that the Department would like you to make a full report as to what accommodation will be available. You should state the additional number of cubic feet of air space and square feet of floor space that will be provided for the dormitories.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Asst. Deputy and Secretary.

W. J. Dilworth, Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

180148-1

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Blood Agency

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JAN 13 1915

January.7 1915

47472

Sir,— With reference to your letter of the 23rd ultimo #180148/I I have the honor to inform you that the new dormitory space available in the Blood R C Boarding school consisits of two rooms on the third story of the school building. One room is 34ft. 9 Inches long X 24 ft wide ceiling 9ft 8 In high the other room is 18ft X 18 ft ceiling 9'8" high.

That is one room has a cubic space of 8042 cubic feet

The other room 2808 " "

These rooms have been utilized for staff accomodation now other arrangements for the staff have been made., which will in no way encroach on the space now used by pupils.

I Have the Honor to be

Sir

Your Obedient Servant

Indian Agent

To the Assistant Deputy

and Sec'y

Department of Indian Affairs

Ottawa

Ont.

INDIAN AFFAIRS BRANCH
JAN 15 1915

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Please Return Mr. Ogilvie

160148/1

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS CANADA.

Ottawa, January 19, 1915.

MEMORANDUM.

Mr. Scott,-

Referring to my memorandum of the 18th ultimo in regard to the application from the Principal of the Blood (R.C.) Boarding School to have the grant increased from 50 to 60 pupils I beg to say that Mr. Agent Dilworth, who was asked to report as to what additional accommodation has been provided at this school, states that the new dormitory space available will accommodate twenty more pupils. Fifty pupils are now provided and you will see that they can accommodate more than the sixty asked for.

Mr Ogilvie
Please report.
D.C.S.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS, JAN 21 1915 ARCHITECT.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

180,248-1.

Ottawa, January 26, 1915.

MEMORANDUM.

Mr. Scott:-

The Indian Boarding School on the Blood reserve, has recently made application for an additional 10 pupils supplementing the 50 pupils which the school is now entitled to, and for which they have provided ample dormitory accommodation.

The building is the property of the school authorities, and consists of a central building three stories high, with a two story wing at each end, and, was erected about 17 years ago. The construction is of balloon frame, erected on stone foundation, and while maintained in fair condition, is showing evident signs of deterioration, and will necessarily have to be replaced within a few years by a modern building.

The school is of C class, and without modern sanitary equipment or conveniences.

The

The additional dormitory accommodation is provided by utilizing two rooms in the third flat of main building formerly used for the staff, having a combined area of 11,284 cubic feet, or accommodation for 22 pupils, being more than double the required air space.

There is only one staircase leading to this upper flat, and it will, therefore, be necessary to provide a fire-escape from each of the upper dormitory rooms, for safe egress in case of fire.

The correspondence in reference to this matter shows that the number there could be recruited to 80 without difficulty, providing there was accommodation, and as this school is doing thoroughly, the work for which it was established, I would recommend that they be granted the additional 10 pupils which they request, on condition that satisfactory fire-escapes be erected.

Robt. A. Ogilvie

Architect.

Plans for fire escapes have now been forwarded.
a.f.b.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

150148/1

Ottawa, February 20,,1915.

Sir,-

In further reference to that portion of your report on the Blood (R.C.) Boarding School in which you state that the accommodation at this school has been increased and that the authorities asks for permission to take sixty pupils instead of the fifty now provided for I beg to say that the Department will consent to this number being enrolled as grant earners, but no additional pupils must be put in the school until the fire escapes are erected in accordance with the plans which have been sent you. You will be good enough to see that these instructions are strictly carried out.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Asst. Deputy and Secretary.

W. J. Dilworth, Esq..
Indian Agent.
Macleod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148-1

Extract,

Original on 427000-3.

MAY REPORT OF AGENT BILWORTH.

BLOOD R.C. BOARDING SCHOOL.

1

I was disappointed in the class of instruction given and being given in the subjects, reading, arithmetic spelling. The children's work was merely memory work and did not appear to be developing any deductive power, altogether too parrot like and lacking in expression. The English spoken is not clear.

Generally speaking the show side of actual school work is being emphadized too much to the detriment of the common branches of reading, writing, arithmetic and spelling and as a result the work does not give evidence of developing and deductive power or independence of thought. The English spoken is not good English.

Rev E. Ruaux.
Principal

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

180148-1

Ottawa, June 21, 1915.

Rev. Sir,-

In his ~~annual~~ May report on your school, Agent Dilworth states "I was disappointed in the class of instruction given and being given in the subjects, reading arithmetic and spelling. The chlidren's work was merely memory work and did not appear to be developing any deductive power, altogether too parrot like and lacking in expression. The English spoken is not clear"

The Department trusts that you will make an earnest effort to have this defect remedied.

Your obedient servant

J. D. MACLEAN

Assistant Deputy and Secretary

Rev. E. Ruaux,
Principal,
Blood R. C. Boarding School,
Standoff , Alta?

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Stand off July 2d 1915

180148-1

Reply to [redacted] 180148-1
dated June 21st 1915

J. D. Hawkes A.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JUL 6 1915
OTTAWA

481225

Honorable Sir

I am in receipt of your letter dated 21st ult. giving me communication of the non complimentary report of Agent W. J. Ellworth on our school for last May. In answer I beg to say that I am not at all surprised of such a report, and that for the present. I do not attach the least importance to it.

Mr Marlé made the inspection of our school two years ago, and a thorough one. He is an old inspector and has some experience about Indian boarding schools. Would you be kind enough as to send me a copy of his report, especially for that part concerning the reading of the pupils, so that I be able to establish a comparison between the two reports.

If they accord I will willingly admit that the reading is not what it should be and then see how it be changed. We have had same teachers for more than ten

SCHOOLS BRANCH
JUL 8 1915

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

years and it is the first time that such a remark has been passed on their work.

If they do not concord I will also be able to point out to you for which reasons agent W. J. Ellsworth has been making such a report and the want of inspection he made at the time.

Expecting the favor of a prompt reply I am Honourable Sir

Yours very respectfully

Thomas [illegible]
Principal

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148/1

Otawa, July 13, 1915.

Rev. Sir,-

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 2nd instant in which you take exception to the report of Mr. Agent Dilworth on the class instruction given in your school and state that you are not at all surprised at such a report and that you do not attach the least importance to it.

In reply I beg to inform you that Mr. Dilworth is simply carrying out his instructions to report matters as he found them at the time of his inspection. You were informed of his criticism of the teaching at your school in order that you might take steps to correct the method complained of. As you have mentioned Mr. Inspector Markle's name in connection with this matter I beg to quote you an extract from his last inspection report on your school,- "The pupils in both the Jr. and Sr. class rooms speak more audibly than those in the C. of E. school, still there is room for improvement even here in this respect. The junior teacher allows her pupils to recite together as a class and then individually This manner of procedure tends, I think, to offset the pupils natural timidity and to encourage them to speak in higher tones. They are, however, liable to acquire a tendency to "sing" tones when reading by this method. Some progress seems

Rev. E. Rousx,
Principal,
Blood R.C. Boarding School.
Standoff, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

seems to have been made since I last visited there."

From this extract you will see that Mr. Markle's opinion coincides with Mr. Agent Dilworth's as expressed in his report above referred to.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Asst. Deputy and Secretary.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Par. to Inspt
Nov 14. 1915
Encl.

Copy.
-#-

Fawcett & Cameron.

Phone 247.

Macleod, Alta,.

August 10th. 1915.

W.J.Dilworth, Esq.,

Indian Agent, Blood Reserve,

Macleod.

Black Rabbit and Rabbit Tail.

Dear Sir,-

The trials herein are fixed for Monday morning the 16th.instant at 10 O'clock in the morning. It seems that Colin Macleod has been retained by the Indians themselves and as he stated in Court this morning he had been paid to look after the Defence. I explained to the Judge that I was looking after their interests on behalf of the Indian Department. * * * * * * * * * * * * * * .

Yours truly,

S'gd. J.L.Fawcett.

(Memo. Mr,Fawcett's account $60.52 paid. Mr.Mcleod accepted a horse for the assistance he rendered. Horse said to be worth $75.00)

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148-1

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
NOV 25 1915

Extract

Original on ....180148-6.

REPORT OF INSPECTOR J.A.MARKLE ON THE BLOOD R.C.BDG. SCHOOL.

485205

13. Black Rabbit and Rabbit Tail, school graduates, gained admittance to the girls dormitory about the 1st of Auhust last and at about 2 O.C. in the night. The sister in charge of the dormitory attenpted to cut off their retreat but these lads made their escape through the window by which they entered and where they had placed a ladder. There was a complaint made to the N.W.M.Police and the boys were arrested and on trial pleaded guilty. , I understand, to the charge. I was told that an item appeared in the local newspaper to the effect that Mr.Fawcett of Fawcett and Cameron, claimed at the trial that he was looking after the defence of the culprits in behalf of the Department. Father Ruaux seemed to be peeved over this report He entertained the view that ' the De artment employed counsel it would look better in print if it did so to prosecute instead of to defend for such a case- an offence. I afterwards looked over the office file for information on this point and found a letter to the Agent a copy of which I shall attach. Mr.Dilworth informed me that as far as he knew the Department had given no instructions to Mr.Fawcett. I found, however, that $60.52 had been paid, $55.00 fees and $5.52 costs, through the office and charged to a relation of one of the boys.Mr. Macleod accepted a horse wotth about $75.00 for his claim.

Date of Inspection ,-November 8th, 1915

SCHOOLS BRANCH
NOV 25 1915

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180146/1

Ottawa, November 26, 1915.

Sir,-

In further reference to that portion of your report on the Blood (R.C.) Boarding School which refers to the trial of Black Rabbit and Rabbit Tail I beg to say that the Department is unable to find that any authority was given to Mr. J. L. Fawcett, Barrister, Macleod, to defend these boys and I should be obliged if you will inform the Principal accordingly and tell him that it is not the policy of the Department to furnish counsel for offenders of this class.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Asst. Deputy and Secretary.

J. A. Markle, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Red Deer, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148/1

2 letters

1.

Ottawa, November 26, 1915.

Sir,-

The Department is in receipt of a report from Mr. Inspector Markle on the Blood (R.C.) Boarding School in which he states that Black Rabbit and Rabbit Tail, school graduates, gained admittance to the girls' dormitory about the 1st of August, last, at about 2 o'clock in the night and that boys were arrested and on trial pleaded guilty to the charge. Mr. Markle states he was told that an item appeared in the local newspaper to the effect that Mr. Fawcett of Fawcett and Cameron claimed at the trial that he was looking after the defence of the culprits on behalf of the Department.

The Department would like to know what authority Mr. Fawcett had for stating to the Judge that he was looking after the interests of these boys on behalf of the Indian Department.

You will be good enough to inform the Principal of this school that it is not the policy of the Department to furnish counsel for offenders of this class. and did not do so in this case.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Asst. Bputy and Secretary.

W. J. Dilworth, Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN AGENT'S OFFICE,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
DEC 17 1915

Blood Agency, MacLeod

December 11. 1915 190

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

SCHOOLS BRANCH
DEC 20 1915

485967

Sir,—

Referring to your letter of 26th ultimo

No. I80I48-I re supposed engagement of an attorney on behalf of the Indian Department to defend Peter Black Rabbitt and Peter Rabbit Tail; I beg to inform you that Mr Fawcett had no authority to say that he was engaged by the Indian Department;- He was engaged by Bruised Head the father of Peter Rabbitt Tail with my consent, and I do not believe that Mr Fawcett ever thought he was in any way employed by the Indian Department, what he said being wrongly interpreted by a reporter.

An attorney was engaged on behalf of Peter Rabbit Tail for the reason that he was not the real culprit and he was charged with a crime that would bring a sentence out of all proportion to the offence. The real culprit was Black Rabbitt and a large measure of the blame for the offence rests with the School authorities themselves in allowing this boy to hang around the mission. He has been a pet of the R C and St Joseph's Industrial school and is the boy whom the school St Josephs Industrial allowed out on leave of absence until he should receive his discharge at I7 years of age; attention to this fact was drawn to the Department by my letter of February 6th last, so that I felt justified in seeing that Peter Rabbitt Tail should not receive punishment where another boy's was the real culprit.

The principal of the Blood R C school knows

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

knows
that the Indian Department did not engage a lawyer to look after the defence of the boys in question. He knows that Peter Rabbitt Tail paid for his own lawyer out of wages earned by himself.

In cases like these I endeavor to see that our Indians get justice in the Courts, and that the sentence s imposed are commensurate with the crime and the conditions governing them. I am ready to accep responsibility for the boy Peter Rabbitt Tail as for the other boy he should have received a heavier sentence than he did receive. It will probably have a beneficial effect on the school authorities too, as it will have a tendency to put a stop to favoritism.

I have the Honor to be

Sir

Your Obedient Servant

W J Chisholm

Indian Agent

To the Assistant Deputy
and Sec'y
Department of Indian Affairs
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

160148/1

Ottawa, January 12, 1916.

Sir,-

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 11th ultimo in reference to the engagement of an attorney on behalf of the Department to defend Peter Black Rabbit and Peter Rabbit Tail, who gained admission to the girls' dormitory at the Blood (R.C.) Boarding School.

In reply I beg to say that your explanations in regard to this matter are satisfactory.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Asst. Deputy and Secretary.

W. J. Dilworth, Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148/1

EXTRACT

ORIGINAL ON FILE.....180148-6.

REPORT OF INSPECTOR MARKLE ON THE BLOOD R.C.EDC. SCHOOL.

REPORT DATED,- FEBRUARY 6th, 1917.

I HAVE SOMETIMES THOUGH THAT THE MINDS OF THE CHILDREN were too much engrossed in the society doings on the reserve to give the attention to their studies that is necessary to make rapid advancement. The pupils at both of the schools here are in too close touch with reserve evehts, I think.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

18014B-1.

Ottawa, February 20th, 1917.

Sir,-

In your recent report on the Blood R.C. boarding school, it is noted that you state that you consider that the children are too much engrossed in what is being done on the reserve and as a result they do not give sufficient attention to their studies.

Can you suggest any means by which this difficulty could be overcome?

Your obedient servant

D. D. McLEAN

Assistant Deputy and Secretary.

J.A.Markle, Esq.
Inspector of Indian Agencies,
Red Deer, Alberta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

~~120148~~ 120148-1

R.C.Boarding School,
Blood Reserve.

Alberta Inspectorate,
Blackfoot Agency, March 2, 1917.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
MAR 6 1917

120148-1

498411

Sir,-

I have the honour to acknowledge the receipt of your letter of the 20th.ultimo and to say that about the same conditions prevail where schools are located on reserves and where Indians have inherited the dance craze. The Superior of the Crowfoot School made a like complaint to me last Monday. She stated that the big boys apparently though of little else and were constantly running away from the school to attend these dances, of which there has been two and three weekly on this reserve-Blackfoot, since the payments of cash for grain about Decemember 15th.last, anyway.

I am unable to reply to your question to my own satisfaction.

SCHOOLS BRANCH
MAR 8 1917

Yours obediently,

Insp.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

R.C.Boarding School, Stand-Off, Jan.23rd.1919.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
FEB 3 1919
BROCKVILLE

To the Honourable D.Scott,
Superintendant of Indian Affairs,
Ottawa.

519187

Honourable Sir,

Mr.S.Middleton, principal of St. Paul's Mission, Church of England on the Blood Indian Reserve, told me, a few weeks ago the result of a conversation he had with you, at Ottawa last summer, about an increase of grant for the Indian Schools, and which you could not afford to give. But instead you suggested to him to sollicit the Indians of the Reserve called in a special meeting to consent and to vote a certain sum, that would be paid by the Indian Department, out of the Reserve funds, to the two Schools of the Blood Reserve viz: the Church of England and the Roman Catholic, in order to help them to meet the high cost of living, and pass through the present hard times.

Mr.Middleton requested my assistance to prepare the Indians for the meeting by explaining the proposition to them before hand. I have no doubt that the Indians would willingly come to the help of the Schools.

The aim, Honourable Sir, of the present letter, is to ascertain myself if you are still in favour of the plan suggested to Mr.Middleton last summer, I would like to receive the assurance of it directly from your hand, before taking any further step in that line.

Respectfully yours,

E Pauwels omi
Principal

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

180148-1

February 7, 1919.

Reverend Sir,-

I am in receipt of your letter of the 23rd of January. I think that the present would not be an opportune time to submit any question to the Blood Indians with reference to expenditure on education, and, whenever it is thought advisable to do so, the proposition should be made by a representative of the Department.

I recollect discussing the matter with Mr. Middleton and expressing the view that the Blood Indians might expend some of their own money on the education of their children.

Yours very truly,

Duncan C. Scott

Deputy Superintendent General.

Rev. E. Ruaux, O.M.I.,
Principal,
Roman Catholic Boarding School,
Stand Off, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

103-2-1

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 9 1921
RECORDS

R.C.Boarding School, Stand-Off, April 2nd, 1921

550894

To the Honourable Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Honourable Sir,

As I am taking a leave of absence, for five or six months; Rev. Father L.Doucet O.M.I. has been appointed Acting Principal during my absence, and I would ask you from now on, to have all matters concerning the R.C.Boarding School, Blood Reserve referred to him,

Yours truly,

E Duaux omi
Principal

SCHOOLS BRANCH
APR 11 1921

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

Ottawa, April 11, 1921.

Rev. Sir,-

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 2nd instant, in which you inform the Department that you are taking leave of absence for five or six months from your duties as Principal of the Blood (R.C.) Boarding School and that Rev. L. Doucet, O.M.I., will perform the duties as Principal during your absence.

In reply I beg to say that this arrangement will be satisfactory and all matters concerning the school will be referred to him during the period you are away.

Your obedient servant,

J. D. McLean
Asst. Deputy and Secretary.

Rev. E. Roux, O.M.I.,
Principal,
Blood (R.C.) Boarding School,
Stand-Off, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

Letters
Miss Baker [illegible]
M.G.B.

EAD

Ottawa, April 11, 1921.

Sir,-

The Department is in receipt of a communication from the Rev. E. Ruaux, O.M.I., Principal of the Blood (R.C.) Boarding School, in which he states that he is taking leave of absence from his duties for five or six months and that Rev. L. Doucet. O.M.I., will act as principal during his absence.

He is being informed that this arrangement will be satisfactory to the Department.

Your obedient servant,

J. D. McLean
Asst. Deputy and Secretary.

J. T. Faunt, Esq.,
Acting Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 8 1921
RECORDS

R.C.Boarding School, Stand-Off, Oct.2nd.1921.

558328

The Honourable Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Honourable Sir,

I beg to inform you that I am back to Blood Reserve and I am resuming my post as Principal of the R.C. Boarding School.

Yours truly,

E Pinard omi

OCT 10 1921
BLOOD BRANCH
SCHOOLS

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 7 1923
RECORDS

Extract from Inspector's report on the BLOOD R? C?

BOARDING SCHOOL, October 5, 1922.

Sister Gertrude, Elementary certificate, Illinois State Normal School.

Sister Mary, No certificate.

In the senior room there are 24 pupils enrolled, 11 in grade II, and 13 in grade IV. All are retarded, as may easily be inferred from the fact that IV is the highest grade in the school. In Grades I and II there are 36 pupils enrolled They are also very backward.

Sister Gertrude succeeds in getting her class through the reading lesson by half pronouncing the word the pupil following up and appending the tails. In this manner each pupil reads once and then the class is dismissed. Spelling is taken orally, each pupil getting one word to spell. In arithmetic in Grade III the method is to call the class. All face the front of the room, then the teacher goes to the side board and sets down this question;-

$$\begin{array}{r} 86573 \\ \times\quad 4 \\ \hline \end{array}$$

One pupil is sent to the board to work the problem. He multiplies aloud setting down the figures as he does so. His position is such that the rest of the class cannot observe whet he is doing without turning around. And this they do not do, and hence take no more part than do the inhabitants of Mars. The Grade IV arithmetic problem was to divide 281973 by 3. As the pupil who was sent to the board to solve this problem did not know the table of three times he was given a card having all of the multiplication tables conveniently printed upon it and with this he managed with considerable help from the teacher to at last complete the problem.

Sister Mary's instruction is defective in every respect. Class management, supervision, assignments and methods of presenting the work are almost without exception lamentably poor.

J. H. Hutchison, Insp.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1.

No answer will be received from Guy discussed at Ottawa further inspection right

Ottawa, Apr. 9, 1923.

Reverend Sir:

I have to inform you that the Provincial Public School Inspector has reported so unfavourably concerning the instruction and teaching ability of Sister Gertrude and Sister Mary, of the Senior and Junior Rooms at the Blood R. C. Indian Boarding School, that it is my duty to ask you to arrange for better qualified successors in the near future. This Department's aim is to have efficient classroom instruction in the schools that are supported by parliamentary appropriation, and I should be pleased to have your cooperation. Please let me know what action you take in this connection.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J. D. McLean,
Asst. Deputy & Secretary.

Rev. E. Ruaux, O.M.I.,
Principal,
Blood R.C. Bdg. School,
Stand-Off, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

R.C.Boarding School Stand Off, April 26th.1923.

Mr.J.T.Faunt Agent.

Blood Reserve.

Dear Sir.

I beg to sollicit your assistance to obtain from the Indian Department that the grant for our School be extended from 60 to 72 pupils. We haveм already this number in School, and as you saw at the time of your last visit accommodation has been made for them especilly by equipping a new dormitory, and we think that the Indian Department should come to our assistance to provide for the keeping and the education of these children.

Hoping that you will obtain us this favour, I remain dear Sir.

Respectfully yours.

E Pinaux mi

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 5 1923
SECTION RECORDS

Blood Agency.

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Macleod Alta. May 1st 1923. 19

583100

Sir,—

I beg to enclose herewith letter I have received from Father Ruaux, Principal of the R. C. Boarding School requesting that the school be allowed grant for 72 pupils instead of for 60.

As stated in the Father's letter provision has been made for the accomodation of this additional number of children & I would respectfully recommend therefore that the grant be allowed as asked for.

Your obedient Servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1.

Ottawa, May 7, 1923.

Sir:

I have your letter of the first instant, enclosing a communication from the Rev. Principal of the Blood R. C. Indian Boarding School, in which he requests an increase of 12 in the pupilage.

In reply I beg to state that this matter will be given the serious consideration of the Department and you will be advised at a later date.

Your obedient servant.

D. McLEAN

J. D. McLean,
Asst. Deputy & Secretary.

J. T. Faunt, Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1.

Ottawa, June 21st, 1923.

Sir:

With further reference to your letter of May 1st, last, enclosing a communication from the Principal of the Blood R. C. Indian Day School in which he requests an increase of 12 in the pupilage, I have to request that you will report fully regarding the accommodation provided in the new dormitory, which the Principal states has recently been equipped. You should state whether you consider the facilities, equipment and accommodation ample for the increased number of pupils. I may say that the Department is disposed to allow this increase providing we are assured that there would be no overcrowding and the facilities are ample for their accommodation.

Kindly give full particulars regarding the extra accommodation that has been provided.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J. D. McLean,
Asst. Deputy and Secretary.

J. T. Faunt, Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

103-2-1

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 17 1923
RECORDS

Blood Agency.

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Macleod Alta. July 10th 1923. 19

586481

Sir,—

File No. 103-2-1.

I have now had time to go int the matter again of the accomodation provided for the increase of 12 in the pupilage of the R. C. school.

An extra school room has been equipped in the rectory & by improving a dormitory on the third floor which really has been in use for several years for taking care of any surplus children of which there has always been a few at this school, ample & very satisfactory accomodation has been provided.

I would recommend that the grant be allowed for the increased number as they are all being well cared for.

Your obedient Servant,

Indian Agent.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 19 1923
EDMONTON BRANCH

Grant
Graham

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1.

Ottawa, July 19, 1923.

Sir:

I have your letter of the 10th instant, with reference to the accommodation now provided at the Blood R. C. Indian Boarding School. I have noted that satisfactory provision has been made for an increased pupilage, and I have to inform you that, as from October first, next, the pupilage at the school will be 72. Please inform the Rev. Principal.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Acting Asst. Deputy & Secretary.

R.V.F.
W.H.M.

J. T. Faunt, Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1.

Ottawa, July 19, 1923.

Sir:

I have to inform you that, as from the first of October, next, the pupilage of the Blood R. C. Indian Boarding School will be 72.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Acting Asst. Deputy & Secretary.

R.T.

W. M. Graham, Esq.,
Indian Commissioner,
Regina, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

77-1

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA.

103-2-8c

Regina, Sask.
April 3rd 1924.

Dear Mr. Scott;-

I have just returned from the Province of Alberta, where I have been for nearly three weeks. I visited the Blood, Peigan, Sarcee, Blackfoot, Hobbema and Edmonton Agencies, and eight Indian Boarding Schools.

x x x

BLOOD RESERVE.

I visited the Roman Catholic Blood School, which is situated on this Reserve. There are eleven Sisters in this Institution and between sixty and seventy children. As usual, I found the children in excellent shape - clean, well dressed and tidy. This was not a dress parade. The children are well fed and good work is being done here. This work, however, is being carried on under great disadvantages. The present school building is certainly unfit to carry on work in. However, the time is not far distant I hope, when they will enjoy a new building; and when it is built and operated, it will be a credit to the Indian Department. The work they are now doing under great disadvantages would be discouraging to most people. As it is, I found everything in the old building immaculate. They want to do a little brightening up of the interior of the classroom and livingroom, and asked to be allowed to have a little paint to do this work. I gave the Agent the necessary authority to purchase a small quantity of paint. The vouchers for this will pass through this office.

x x x

(Sgd.) W.M. Graham,
Indian Commissioner.

D.C. Scott, Esq.,
Deputy Supt. General of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

Indian Educational Work

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 2 1924
RECORDS

R

PRINCIPAL:
REV. S. MIDDLETON, B.Sc.

MOKOKIT KI AEKAMMAT

ST. PAUL'S SCHOOL
BLOOD RESERVE, MACLEOD, ALBERTA

May. 28. 1924.

The Secretary.
Department of Indian Affairs.
Ottawa.

Dear Sir.-

Adjacent to the Blood Hospital building on the Reserve, stand several buildings connected with the Roman School and Church.

Will you kindly inform me which of these buildings are owned by the Department and which belong to the Roman Church.

Thanking you in anticipation.

Your obedient servant

PRINCIPAL.

SCHOOLS BRANCH
JUN 4 1924

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1.

Ottawa, June 4th, 1924.

Rev. Sir:

Replying to your letter of the 28th ultimo regarding the ownership of the buildings adjacent to the Blood hospital, I have to request that you will take this matter up with the local Indian Agent, who will, no doubt, be able to give you the information which you require.

Your obedient servant,

J. D. McLean,
Asst. Deputy and Secretary.

Rev. S. Middleton,
Principal,
St. Paul's Indian Res. School,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

Université d'Ottawa
Ottawa, Canada

University of Ottawa
Ottawa, Canada

O.M.I.

September 23 1924

Mr. J. D. McLean,
Secretary, Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Dear Sir:-

I have been requested to submit to the Department the following account for expenses incurred by the Grey Nuns of the Blood Reserve, in connection with a summer course which they have taken at Edmonton. The Reverend Sisters have passed their examination with success and declare themselves highly satisfied with the result obtained. They are: Sisters Gertrude Roy, Gabrielle Lafleur, Mary Proulx, Mary Jane Shea. The expenses are as follows:

Travelling expenses	$66.00
Fees for course	40.00
Books, etc	50.00
Board and room in one of the local Communities, 6 weeks at $32.00	192.00
Total	$348.00

The cheque covering those expenses could be sent to the Reverend Sister Superior, Blood Indian Boarding School, Stand Off, Alta.

Hoping that you will give this matter your usual kind attention, I remain

Yours very truly,

Joseph Guy o.m.i.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

File 103-2-1

Vote No.

Treaty No.

Department of Indian Affairs

To Rev. Sister Superior,
Blood R. C. Residential School,
Standoff, ALTA.

DATE		SERVICE.	AMOUNT.	
1924				
Oct.	31	To grant for summer course at Edmonton for four Sisters @ $87.00, each, ...	$348	00

NOTE:-

The Department promised to allow a grant of $87.00 for each of the four Sisters, who are the classroom teachers at the Peigan and Blood Roman Catholic Residential Schools, in order to enable them to attend a summer course conducted by the Alberta Department of Education at Edmonton, during the summer of 1924. This voucher covers the amount due for the above purpose.

Certified correct, supplies furnished, charges fair and just.

Supt. of Indian Education.

31, 10, 24.

4 435

Sent per. 5/24 3698

TOTAL, $348 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

103-2-1

R.C.Indian Residential School, Stand Off, Nov.17th.1924.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 22 1924
RECORDS

The Honourable D.C.Scott,
Deputy Minister,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Honourable Sir,

I am in receipt of your cheque amount $348.00 as a refund for the expenses made by our Sisters during the Summer Course at the University of Edmonton. I am very grateful to you for your kindness and generosity More than ever, we realize the great interest you take in the education of Indian Children, by helping to get for them, better qualified teachers. Ours have greatly profited by the Course of the University, and the children entrusted to their care, will also benefit by the knowledge they have acquired. Many thanks.

I am, Honourable Sir,

Respecfully yours,

SCHOOLS BRANCH
NOV 24 1924

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1.

Ottawa, February 3, 1925.

Reverend Sir:

I regret to inform you that the Provincial Public School Inspector has reported unfavourably concerning the language of Sister Gabriel Lafleur, the teacher of the junior room at the Blood R. C. Indian Residential School. I am aware that this teacher took a special course in Edmonton this summer; but it will take considerable time for her to overcome her handicap in English. It is of vital importance that the teachers of Indian children have a good command of the language of instruction and I shall be pleased if you will arrange in the immediate future for a better qualified instructor. Please let me know what action you take in this connection.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J. D. McLean,
Asst. Deputy & Secretary.

Rev. E. Ruaux, O. M. I.,
Principal,
Blood R.C. Indian Residential School,
Standoff, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1.

Ottawa, February 3, 1925.

Sir:

I am enclosing, for your information, copy of my letter of today's date to the Rev. Principal of the Blood R. C. Indian Residential School. Please note the Department's request and intimate in your next reports if the change which we have requested has been made.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J. D. McLean,
Asst. Deputy & Secretary.

Enclos.

J. T. Faunt, Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

9948--110th Street,
EDMONTON, Alta.

Mr Russell T.Ferrier,
Superintendent of Education,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

My Dear Mr Ferrier:-

I just returned this morning from a visit to both the Peigan and Blood Schools. On our way south we had stopped at Hobbema and visited Erminskins' school. Rev.Fr Blanchin and myself enjoyed our trip and for my part I feel very pleased to give you the very best news about the construction of the new Blodd School which is progressing rapidly and under ideal circumstances.

In connection with this reconstruction of the Blood School I wish to have instructions regarding the management of the new school. Commissioner Graham has stated to Rev. Fr Ruaux Principal that he was to be in full charge instead of the Sisters who until now were responsible to the Department though correspondence was exchanged with Rev.Fr Ruaux only. The latter together with Rev.Fr Blanchin are in favor of the change and the Sisters seem also to prefer it though the higher administration has not as yet sanctioned the change. Would you kindly give me your idea in this matter even by wire if possible.

A matter arising from the change of possession is that of stock and farm implements. Mr Graham stated to Rev.Fr Ruaux that the Department would supply farm implements but not stock to the new school. Rev.Fr Ruaux is conversant with the fact that the Department has supplied stock to different schools in similar circumstances and does not know what to make out of the Commissioner's statement. So he has requested me to ask from you about the Department's policy.

Another matter is that of the accounts. Rev.Fr Ruaux wishes to know if his school is on the same basis and of the same character as that of Duck Lake and if therefore accounts are to be kept in the same manner.

As I will be at the above address until the 11th I would be grateful to you for sending me a wire covering all the above matters.

Yours very truly. Joseph Gunn O.M.I.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

Form 6107, replacing Form N.L.2-T.W.

NIGHT LETTER

103-2-1.

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

Exclusive connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.

Cable Service to all the World

Money Transferred by Telegraph

HEAD OFFICE, TORONTO, ONT. W. G. BARBER, GENERAL MANAGER

RECEIVER'S NO.	TIME FILED	CHECK

Send the following Night Letter, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to

Ottawa, August 8, 1925.

REV. JOS. GUY,
9948 110th St.,
Edmonton, Alta.

Reference your letter Blood Residential School - STOP- Department urges Oblate Fathers to assume full control and trusts that Rev. principal will be actual head of every phase school activity - STOP - Department will give favourable consideration to supplementing present agricultural equipment and livestock.

J. D. McLEAN.

Sec. Dept. I. A.

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Form 6125, replacing Form 1-TW long.

CLASS OF SERVICE	SYMBOL
Day Message	
Day Letter	Blue
Night Message	
Night Letter	

If none of these three appears after the check (or words) this is a day m... Otherwise the character is indicated by the symbol appearing after the check.

CANADIAN NATIONAL TELEGRAM

HEAD OFFICE, TORONTO, ONT. W. G. BARBER, GENERAL MANAGER

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAM CO. Cable Service to all the World Money Transferred by Telegraph

103-2-1

B58RD 74 COLLECT NL

REGINA SASK FEB 16TH 1926

R

THE SECRETARY DEPT OF INDIAN AFFAIRS669

OTTAWA ONT

BLOOD SCHOOL WILL BE TAKEN OVER END OF WEEK AS
COMPLETED PRINCIPAL WIRES THROUGH GARDNER SMITH ASKING IF HE MAY
MOVE STAFF AND GIRLS ONLY TO NEW SCHOOL AT END
OF WEEK AND GIVE HOLIDAYS TO BOYS TILL FURNITURE ARRIVES
OWING TO LACK OF FUEL AND INCONVENIENCE OLD QUARTERS STOP
AS FURNITURE NOT LIKELY TO ARRIVE TILL FIRST APRIL IS
IT WISE FOR BOYS TO BE ABSENT THAT LENGTH OF TIME KINDLY ANSWER

W M GRAHAM.

4AM

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS FEB 17 1926 RECORDS

SCHOOLS BRANCH FEB 17 1926

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

USE OUR DIRECT ALL-CANADA SERVICE TO VANCOUVER, VICTORIA AND BRITISH COLUMBIA POINTS

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

NIGHT

DIAN NATIONAL

CANADIAN NATIONAL

TELEGRAPHS

Cable Service to all the World

Money Transferred by Telegraph

HEAD OFFICE, TORONTO, ONT. W. G. BARBER, GENERAL MANAGER

CEIVER'S NO.	TIME FILED	CHECK

the following Night Letter, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to

Copy

Ottawa, February 17, 1926.

W. M. GRAHAM,
Indian Commissioner,
Regina, Sask.

Reference your night letter Department considers it unwise for Blood school to move into new building until furnishings arrive - STOP - Give instructions accordingly.

J. D. McLEAN.

Chg. Dept. I. A.

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

RECORDS
JUL 9 1926
DEPT. OF INDIAN AFFAIRS

St.Mary's R.C.Residential School Blood Reserve

Cardston Alta.July 2nd.1926

To the Honorable D.C.Scott

Depute Minister

Ottawa

Honorable Sir,

I feel it my duty to express my gratitude for the erection of a new Roman Catholic Residential School on the Blood Reserve.You have treated us with great generosity,in giving us a splendid construction equipped with all modern conveniences.In my own name and that of the Blood Indians of our Creed.I thank you with all my heart.I have no doubt that this School will prove a great factor in advancing the work we are doing among the Indians.

As we shall have the official opening of this new Institution on July 21st.I should feel highly favored if you could be present for the occasion,which would give the Indians an opportunity of expressing their appreciation of your interest.

Most respectf lly yours

E Rémas oni

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

July 9,1926.

Reverend and dear Sir,-

I have your letter of the 2nd instant, informing me that the new school building will be opened on the 21st July. I should consider myself fortunate if it were possible for me to be present at the opening and to inspect the new building, and to see yourself and the staff in your new quarters, but I regret that under the present circumstances that would be impossible. However, I should like to send a message of congratulation on the continuance of your activities in surroundings so greatly improved, and to bespeak for you continued success. On my early visits to the Blood Reserve I resolved that the school buildings should be modernized as soon as pobbible, and in this resolve I was supported by the Honourable the Superintendent General, and Parliament generously granted us the necessary funds for the purpose. I feel that the new institution is in excellent hands, and that you will make as full as possible use of the equipment to promote the interest and progress of the Indians of the Blood Reserve.

Yours faithfully,

Deputy Superintendent General.

Rev.E.Ruaux, O.M.I.
St.Mary's Roman Catholic Residential School,
Cardston, Alberta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

103-2-1

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 9 1926
RECORDS

St. Mary's R.C.Residential School Blood Reserv
Carâston Alta.July 2nd.1926

R

Mr.Duncan Scott,

Depute Minister,

Ottawa

JUL 7 1926

Honorable Sir,

In making the returns for the Quarter ending June 30eth. 1926,I have calculated the per capita grant on the basis of one hundred and sixty-five Dollars ($165)per annum;I have done this in order that our School may be given the same assistance as Institution of equal Standard.Schools of the same Standard were automatically according the increased grant upon removal to their new buildings, and there seem no reason why this School should not be treated in the same manner.Since the First of April I have taken over the administration of the School from the Sisters,and am in pressing need of funds owing to extraordinary expenses consequent upon the opening of the new School.

I am Honorable Sir,

Respectfully yours

E Ruano ami

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1.

Ottawa, July 14, 1926.

Dear Father Ruaux:

I have your letter of the 2nd instant, with reference to the per capita grant to be allowed this fiscal year in the case of the Blood Indian Residential School.

I regret that the funds at our disposal this year are extremely limited and it will not be possible to provide any increases at present. I intend to bring the varied needs of the educational institutions to the attention of the Honourable the Superintendent General at the earliest opportunity; but it will be impossible to immediately augment the per capita grant.

Best wishes for a successful official opening on the 21st of the month.

Yours very truly,

Duncan C. Scott

Deputy Superintendent General.

Rev. E. Ruaux, O.M.I.,
Principal,
Blood Indian Residential School,
Cardston, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

Blood R.C.Residential School,
Cardston,Alta.

May 28th 1927.

SCHOOLS BRANCH
JUN 7 1927
R

Honorable D.C.Scott,
Dept.of Indian Affairs.
Ottawa.

Honorable Sir,

By a letter dated May 3rd,Mr.Ferrier informed me that the grant of our School had been increased to $155.00 per capita.-Lately the Rev.Fr.Beys,our Provincial Superior, wrote to me saying that Mr.Ferrier had informed him that our grant was raised to $160.00, but that he had made application to you to obtain for our school the same grant as the one allowed to the Duck Lake school,viz.$170.00.

Moreover I am informed that the grant at the St Paul's school,Blood Reserve,is $165.00 since this new school was ppened two years ago.There would seem to be a discrimination against our new school,which nevertheless is located on the same Reserve but further away from the Cardston Railway Station than St Paul's.

Although I appreciate the inrease granted,still I hope that our school will not be treated inferiorly than others under similar conditions.

Yours respectfully,

E Pinaux omi

Principal.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1.

June 7, 1927.

Dear Father Ruaux:

I have your letter of the 28th ultimo, with reference to the grant allowed in the case of the Blood Indian Residential School. It is true that there are some temporary inequalities in the amount of grant allowed to Indian residential schools in the Prairie Provinces. These are being removed as fast as possible. An adjustment commenced the beginning of this fiscal year. Some time ago the St. Paul's Institution applied for and received a larger grant than paid formerly. At that time the present adjustment was not contemplated, as it was uncertain whether or not funds for the purpose would be provided by Parliament. This year the Blood School received an increase of $15 and the St. Paul's School, no increase. I am hopeful that in the near future it will be possible to have both schools at the rate contemplated for institutions of this type and in this geographical situation, viz.: $170. I regret that funds are not available at the present time to pay more than $155 per capita in the case of your school.

Yours very truly,

J. D. McLEAN

J. D. McLean,
Acting Deputy Superintendent General.

Rev. E. Ruaux, O.M.I.,
Principal,
Blood Indian Res. School,
Cardston, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

FORM T.D. 1

TELEGRAM

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

STANDARD TIME

RAA226/2/28 DUNCAN C SCOTT OTTAWA ONT

THE ASSISTANT IMMEDIATELY/CHIEF HAS EXPRESSED HIS INDIGNATION
AND WANTS COURT PROCEEDURE CARRIED THROUGH WILL REPORT FULLY
BUT WOULD LIKE YOUR ADVICE AND INSTRUCTIONS BY WIRE

J E PUGH

INDIAN AGENT

92 Dept of Ag.

Smith is Boys Disciplinarian
Pupil 16 yrs.
5 yrs in School
Semi-class VI

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

103-2-1

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

FORM T.D. 1

TELEGRAM

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

STANDARD TIME

RAA226 9 2 EX COLLECT NL 70

CARDSTON ALTA JAN 20 370

DUNCAN C SCOTT

DEPUTY SUPT GENL DEPT INDIAN AFFAIRS OTTAWA ONT

CASE HAS ARISEN AT STMARYS SCHOOL IN WHICH AN ASSISTANT SMITH FORCIBLY STRUCK ALBERT MANY FINGERS A PUPIL BOYS FATHER VERY INDIGNANT AND HAS ASKED POLICE TO PROCEED AGAINST ASSISTANT FOR COMMON ASSAULT HAVE PERSONALLY INVESTIGATED CASE AND FACTS ARE CORRECT BUT OWING TO PUBLICITY THAT MIGHT ARISE MY DESIRE IS TO KEEP MATTER OUT OF COURT AND AT SAME TIME TO DO JUSTICE TO THE INDIANS AND DEAL WITH

Replied 28.

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

FORM T.D. 2 X.

CANADIAN PACIFIC RAILWAY COMPANY'S TELEGRAPH

TELEGRAM

CABLE CONNECTIONS TO ALL THE WORLD

TIME FILED

CHECK

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal

Send the following Message, subject to the terms printed on the back hereof which are hereby agreed to

" DAY LETTER "

Ottawa, Jan. 21, 1928

J. E. Pugh,
Indian Agent
Cardston, Alta.

I AGREE WITH CLOSING WORDS OF YOUR TELEGRAM IF YOU ARE CONVINCED THAT ASSAULT HAS OCCURRED INFORM PRINCIPAL HE SHOULD DISMISS SMITH IMMEDIATELY IF HE DOES SO INFORM CHIEF THAT I CONSIDER FURTHER ACTION INADVISABLE AND THAT I WILL HAVE DISCIPLINE AT SCHOOL CAREFULLY INVESTIGATED.

Duncan C. Scott.

Charge D. A.

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Statement of Willie Mills. Jan. 23rd/28

Albert Morris Fingers told me that he was going to fight Mr. Smith and he kept on saying he was going to lick Mr. Smith. he also told me that Mr. Smith was too strict for that reason he was going to beat him.

Sig. Willie Mills

Witness { A. W. Cobby.
E Ruaux oblate principal

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Roman Catholic Residential School,
Cardston,Alta.,January 23,1928.

Honorable D.C.Scott,Deputy Minister,
Department of Indian Affairs,
Ottawa,Canada.

Statement requested by Mr.Pugh,Indian Agent,Blood Reserve,Alta.
Re-Smith and Albert Many fingers.

Honorable Sir:-

My occupation at the R.C.School,Blood Reserve,is the one of Gardner in Summer time.During the Winter months,sharing the work with the Disciplinarian and assisting in the Boiler room.
Albert Many fingers,is a Pupil 17 years of age.
Trouble between myself and this boy commenced about two months ago. Specific orders had been given by the Reverend Principal E.Ruaux, that the boys should not pass through the corridors,leadind along side the kitchen to the Boiler room. Albert Many fingers took no heed of the order and continued without any good reason,to appear into these passages.I repeatedly cautioned him,at the beginning,in as a friendly a way as was possible to do,what he had been told;I had to the present time a good opinion of the boy and wanted by all means to prevent trouble,but he took no notice whatever;on the contrary,began to show outward signs of antagonism towards me. It gradually worked up to such an extreme,that,I had to ascert my authority. Every time he would meet me,he would show signs of contempt and defiance,sneering to my face,occasionnally using such insults as no white man would take from another;not speaking of an Indian,until he gave me clearly to understand,that,I was afraid of him and that he was going to fight and lick me,as in fact,he had told another senior boy, Willie Mills by name,whom he wanted to lead in the same trouble and whose statement you will find here enclosed.

It would take too much space to relate in detail the different times and happenings in which this boy brought himself into trouble,in these passages. The sole reason for doing so was:to have a chance to flirt with the girls working in the kitchen,laundry,creamry,bakery,etc, He was caught many times at this game and actually once,acting indecently,in company of the afore named Willie Mills,with one of the big girls. The whole Staff was taking notice of this situation and the Sister in charge of the girls complained to me,that through the action of these two boys,the senior girls were practically uncontrolable.In the dining room,their passtime was to talk and make signs to one another,which obliged me to change these two boys their places,where they could be better seen.It brought the matter to its climax and I went again to the Rev.Principal,who was already aware of every thing and who had given strong warning to Albert Many fingers,that he was getting himself in bad trouble.Rev.Father Ruaux answered me that it would not settle the question,if he would strap the boy,but would rather increase his contempt for me,for having him punished and would incite him to come back on me at first opportunity.I must have my own authority and use it when necessary,as the Rev.Principal absents himself occasionnally.

I had stood all I could from that boy.He wanted to fight me and I had to meet him on his own grounds.The boy is 17 years old and considers himself a man;so on the following Monday morning,when the Pupils were going to breakfast,I kept him back in the play room.I pointed

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

out to him his conduct towards me,his disobedience,his insults and finally told that since he thought himself a better man than I,the time was arrived to show it.He was given the same chance that I had myself.I hit him a few times and the result was a bleeding nose.When I saw that he was making no attempt at striking back,I quit,mentioned again the friendliness I had shown towards him in the past,pointed out to him,what was right for his own good and took him to breakfast.

The matter would have had stopped right there,if the boy had not run away from the School,taking away another boy,and told the Indians he met all kinds of lies about what had taken place,such as stating that the School teacher Mr.Coady was holding his hands behind his back while I was pounding his face and creating an uproar on the whole Reserve.The fact is that Mr.Coady coming down for breakfast,knowing that all the Pupils were already in the dining room and hearing talking in the play room,opened the door,walked in,stood there and remained at least ten or twelve feet from the boy at all times and left before the thing was over.

A few days later,the Agent Mr.Pugh,I understand,came to the School to make an investigation.I was not home at the time.He took the boy's evidence and more or less past judgement on me without even giving me a hearing,to which I take exception,giving those present to understand that if I do this again,I would be turned out of the School. I am not appealling to you for support,for this position I am holding.I have since coming here been offered better and more remunerative positions. I am only staying here with the idea of service.Helping where help is needed,may explain it better. What I do want and expect,is justice and also respect and obedience from those in my charge,which,if I could not obtain by myself,I would not consider myself eligible for the position.I have worked at boys work for many years and was Scout Master of a troop in Lethbridge before coming here.In my opinion,all this trouble could have been avoided,had the Agent,the father of the boy,and the Principal of the School,got together and talked the matter over.It was nothing more than what happens daily in all Indian Schools,I understand. In fact,I have been informed of much greater trouble at the other School on this Reserve,where the Disciplinarian was knocked down by a boy with a piece of scantling on the head,and the Staff held at bay by the same boy with a drawn knife;things similar to this would have happened in this particular case,had it not been checked in time,the way it was. These extreme means,must meet these extreme situations,it is the only method.A man has to protect his rights,himself,his good name and the good name of his mother.A mountain has been made out of a mole hill,in this case.

Trusting you and Mrs,Scott are in the best of health,believe me to be,Honorable Sir.

Respectfully Yours

E. J. Smith

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

103-2-1

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 30 1928
RECORDS

INDIAN AGENT'S OFFICE

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 4-02-11B
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Blood Agency,

Cardston, Alta. Jan. 25th, 1928

Sir,—

I beg to confirm my night lettergram of Jan. 20th, and to acknowledge receipt of your wire of Jan. 21st, and in reference to this matter I wish to submit herewith my report.

On January 5th a fight took place at the R.C.School, Blood Reserve, this was reported to me on the 14th inst. in the meantime on the 10th, Father Ruaux had reported to me that two boys had truanted including Albert Many Fingers. The father of the boy came to see me on Saturday the 14th inst, and as Agent asked my assistance in the matter, at the same time declaring his intemtion of having the charge laid against Assistant Smith for assault. In order to avoid this, I had the fathers of the two boys come to my office Monday and I personally took them to the St. Mary's School to look into the matter. The Chief, who was at the office, expressed his desire to be present and this was granted by myself. At the school it was found that Mr. Smith was absent on leave, and I asked for Father Ruaux and the boys to state their case, this was done so.

JAN 30 1928 BRANCH

The stories vary somewhat, but in the main it is admitted that there was an invitation to fight and a fight did take place, and it is admitted that the boy's nose was bleeding. While dealing with the matter, I stated that the Department, as far as I knew, would not countenance the striking of a boy by fists, and stated that I thought the proper method should be by the use of a regulation strap and, that, in the event of a further case arising, I would report to the Department and ask for the dismissal of any Teacher or Disciplinarian using his fists. I came away from the school and I was under the impression that the matter was finished there; however, the Chief and father came to see me later and were insistent in their desire to have this man prosecuted; this them caused me to send my lettergram to you. At this time Mr. Inspector Christianson was present at this Agency and the father of the boy took this matter up with him, and Mr. Christianson and myself discussed the matter and decided to wire you for instructions.

On receipt of your wire I proceeded to the school Saturday evening to convey your information to Father Ruaux. Father Ruaux, Mr. Smith and Mr. Cody were present and, much to my astonishment, found Father Ruaux and Mr. Smith in an antagonistic frame of mind and, among many things, said was, that it was unfair to pass judgement and wire yourself without me getting a statement from Mr. Smith. I therefore was not insistent in prosecuting your telegram and asked Mr. Smith to let me have a written statement to forward to you.

This statement

Duncan C.Scott,Esq.,
Deputy Superintendant General of Indian Affairs,
Ottawa, Ontario.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

This statement is atached and speaks for itself.

Father Ruaux, in his statement to me at the school, took exception to my being allowed to investigate this matter, and accuse me of the following things. First, that I took a lot of Indians to the school at the time when I first investigated this. ~~that~~ I did not phone him that I was coming, but put the two Indians in question in my car and drove to the school. The Chief went by himself; at the school there was, as a matter of fact, a number of Indians when I arrived. Secondly, he accuses me of being partisan for the reason that they are Catholics. He states that he will endeavour to have an Agent's duties confined to looking after the plant only; that they could not manage the children with the Agent and the Inspector listening to complaints from Indians and then proceeding to the school to investigate. He states further that this had to be done in the case of Nurses and that Mr. Inspector Christianson had been reported along the same lines. Father Ruaux states that he would not accept an investigation by Inspector Christianson, but only from some one from the Ottawa office, and that he would have to have his Superior, and if necessary the Bishop, present at the investigation. I might say that at an Indian dance, to which this boy ran away to, this matter was announced to the Indians assembled, this information I have obtained from the father and the boy. Lastly, I am accused of taking action on the lies of Indians as is the case always and making, as contained in Mr. Smith's letter, a mountain out of a mole hill.

The Chief came to see me again Monday the 23rd inst, and again repeated his interest in the matter and stated, that if the Department did not take some action against Mr. Smith that they would still ask the Police to do so. I might say that the father of the boy has already laid the information in this case, but they have been asked to with-hold action.

In regard to Mr. Smith's statement, this speaks for itself. It includes the admission of inviting to fight and fighting, but is tempered with the defence that it is necessary. The argument is in this connection given by Father Ruaux and Mr. Smith, that with Indians of this type unless they are humiliated no good can be done with them.

In regard to my action in this case, or in any other school case, I have always governed myself by that form of instructions to Indian Agents under your signature found on pages eight and nine under Educational clauses 28 & 29, which speaks for themselves. Father Ruaux contends that an Agent has not the right to look into matters of this kind, and that I have no right whatever of stating that a strap could be used. It appears to me that if such a condition as having to fight, no matter what the provocation may be unless actual self defence, has not a place in conducting schools or Agencies in our Department. I do not think that you would tolerate for one minute myself or any of the staff lowering themselves to fisticuffs with the Indians no matter what the offence, unless actual self defence, and I know that we should be immediately dismissed.

In conclusion I wish to state, that in view of the conditions existing in matters of this kind, and particularly in this case, I wish to tentatively place my resignation in your hands on the basis of the accusations made against me, and the fact that this will make it practically impossible for co-operation with Father Ruaux, especially so will this be the case should an Agent be instructed not to visit the schools from a disciplinerian or other point of view.

I have always

his trouble.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

I have always considered it my duty in a complaint of this kind to investigate and the one failure, that of courtesy in not phoning Father Ruaux previous to my leaving the office, is probably regrettable. I am rendering this report unbiased and would ask for a thorough investigation into this matter.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Wm. R. Pugh

Indian Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

4th February, 1928.

Dear Mr. Pugh,

I have your letter of January 25th with enclosure. The incident is giving me some concern. I would not receive your resignation even in any qualified sense. You must continue to administer the agency firmly, with a full knowledge that you have the confidence and support of the Department.

In view of Mr. Smith's unwarranted assault of this pupil as corroborated by his own statement and the refusal of the principal to dismiss him or to do anything else to recognise the injury done to this boy, I do not feel warranted in asking the father of the boy to further refrain from prosecuting the charge already laid against Mr. Smith. You will advise the father accordingly that he is at liberty to take whatever course to him may seem proper.

Yours truly,

Duncan C. Scott

Deputy Superintendent General.

J.E.Pugh, Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

February 7, 1928.

Reverend Sir,-

I am informed by the Indian Agent for the Blood Reserve, who has general supervision over the residential schools and all other activities on the reserve, that you have objected to his investigating the conduct of Mr. E. J. Smith, an employee of the school, and that you stated that you would endeavour to have his duties confined to looking after the mechanical and material part of the school; that this action had to be taken in the case of nurses, and that our inspectors have been reported for similar action; and that you stated that you would not accept an inspection by Inspector Christianson; and that you would have your S perior, and if necessary, the Bishop, present at an investigation.

I have to ask you for an immediate explanation of this statement. I have every confidence in Agent Pugh, and I take a serious view of the statements that he has made.

Yours very truly,

Duncan C. Scott

Deputy Superintendent General.

Del

Rev. E. Ruaux, O.M.I.,
Principal,
Blood Indian Residential School,
Cardston, Alberta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

February 7, 1928.

Dear Mr. Pugh,-

I am inclosing a letter addressed to the Reverend Principal Ruaux. When you have read it kindly send it on to him. I hope you will keep me fully and promptly informed if any action is being taken in this case.

Yours very truly,

dcl

Deputy Superintendent General.

J. E. Pugh, Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alberta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

"K" Division
Southern Alberta District

Lethbridge Sub-District
Cardston Detachment

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

Cardston Alta.

26-1-28

Crime Report

re :- Edwin Smith - Cardston Alta.- Common Assault

H.Q.Ref

On the 20th.inst.Morris Many Fingers,an Indian of the Blood Reserve,came to this Detachment & complained that on the 5th.inst.,his son Albert,age 17, years,a pupil of the Roman Catholic School on this Reserve , had been assaulted by the above named,who is one of the staff at the above mentioned school.

"K"File

28K 393-2

First Rpt.
26-1-28

The affair took place at the school, which is situated on the Blood Indian Reserve.The following is a brief outline of what happened :-
It appears that for some time past Albert Many Fingers had been disobeying certain regulations made by the Rev. Father E. Reaux,the Principal of the school,and when spoken to about it by Smith ,who assists the Disciplinarian during out of school hours,it is alleged he became insolent & it is further alleged that he had expressed his intention of fighting Smith at the first opportunity.
On the 5th.inst.Albert Many Fingers was deliberately disobedient,which resulted in Smith ,whose age is about 20,inviting the Indian boy to fight.Smith then hit him several times & made his nose bleed,without any retaliation whatsoever on the part of the Indian boy.

An information was laid on the 20th.inst. by Morris Many Fingers before J.W. Low.Police Magistrate, charging Smith with violation of section 291 of the Criminal Code of Canada.In the meanwhile the Dept. of Indian Affairs,at Ottawa was notified of what had happened by J.E. Pugh,Indian Agent,and word was received from the Dept.to the effect that Smith was to be immediately dismissed .If this order is complied with ,by the Principal,Morris Many Fingers desires to withdraw the information,& no doubt the Police Magistrate will allow this to be done ,because if Smith is dismissed,he has been sufficiently punished.

From my investigation in this case,I understand that on the day in question Smith admits striking the Indian boy,and then makes a futile attempt to justify his actions,by saying that this was the only way to enforce obedience,which is obviously ridiculous.If Albert Many Fingers was disobedient & merited punishment ,same should have been administered in the proper manner, i.e. the regulation strap.There are numerous legal rulings laid down ,which support this contention.

A. Howard ..... Sergt
(A Howard) Reg.No.4627
I/c. Cardston Detachment

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

The Commissioner
Sir,

Forwarded. A further report will be submitted when this case comes to trial. Copies of this report have been sent to the Deputy Attorney General, the Commissioner of the Alberta Provincial Police, Edmonton, Alta., and the Indian Agent, Blood Indian Reserve, Cardston, Alta.

Supt.
Christen Junget,
Commanding Southern Alberta District.

Lethbridge.
28-1-28.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

ALL CORRESPONDENCE TO BE ADDRESSED:-
THE COMMISSIONER,
R.C.M. POLICE
OTTAWA.

3753

Royal Canadian Mounted Police.

Office of the Commissioner.

Ref. No. 28 D 473 1 H 2

Ottawa, Feb. 2nd, 1928.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
FEB 3 1928
RECORDS

Sir:-

Re- Edwin Smith, Common Assault, Blood Reserve, Alta.

I beg to enclose herewith, for your information, copy of a report dated the 26th ultimo received from the Officer Commanding Southern Alberta District, in connection with the above.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

Cortlandt Starnes,
Commissioner.

The Deputy Superintendent General,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

M/Enc.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

OBLATE FATHERS

PROVINCIAL HOUSE

10188 107th. Street.

L. J. C. et M. I.

Edmonton, Alta. Febr. 16th 192[illegible]8

Dear Mr. Scott:

In an interview I had yesterday with Rev. Father Ruaux, Principal of the Blood Indian School, he communicated to me, the letter You addressed to him on the 7th inst. The Rev. Father asked me to answer to same, as he did not feel inclined to write on his own behalf.
I made a careful inquiry about the accusations brought against Father Ruaux, and, I think, I may safely state the following as the real facts:
Lo Rev. Father Ruaux never objected to inspections or investigations from Department Officials. We could hardly expect anything else from a man who has been 18 years Principal of one of our biggest Schools and probably the most difficult to manage.
2o Rev. Father Ruaux objected to investigations or inspections as some have been conducted lately, both by Mr Christianson and Mr Pugh. If my informations are true, and I have every reason to believe they are, no one could blame the Principal for his objecting to same.
3o The mention about nurses was never made according to the statement of the school staff who assisted to the interview between Mr pugh and the Principal.

4o It must be added that in the heat of the discussion, Rev. Father Principal may have said words that went beyond what he had really in mind. On the other hand his meaning may have been misunderstood. The sad fact remains that relations between the Agent and the Principal are strained. I am working to promote amongst them a better understanding and expect to be helped by the Department in this purpose, as no good can result without broad minded cooperation.

I am, dear Mr. Scott always Yours sincerely.

J. B. Bellegarde O.M.I.

Mr. DUNCAN C. SCOTT
Deputy Superintendent General
Deprtment of Indian Affairs
Ottawa Ont.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Form 6102, replacing Form 2A_T W.

CLASS OF SERVICE DESIRED	
Day Message	
Day Letter	
Night Mess	
Night Let'	

Patrons should mark an X opposite the class of service desired; OTHERWISE THE MESSAGE WILL BE TRANSMITTED AS A FULL-RATE TELEGRAM

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

HEAD OFFICE, TORONTO, ONT. W. G. BARBER, GENERAL MANAGER

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.
Cable Service to all the World
Money Transferred by Telegraph

RECEIVER'S NO. | TIME FILED | CHECK

Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to

J. E. Pugh,
Indian Agent,
Cardston, Alta.

HAS THE CASE OF ASSAULT AGAINST SMITH
BEEN PROCEEDED WITH WIRE REPLY

Charge I. A.

Duncan C. Scott.

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORM T.C. 1 M.

CANADIAN PACIFIC RAILWAY COMPANY'S TELEGRAPH

TELEGRAM

CABLE CONNECTIONS TO ALL THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

STANDARD TIME.

66RN.CZ. 8-COLLECT.

CARDSTON ALTA, FEB 22ND. 28. 340PM.

358

D.C.SCOTT,

DEPT.SUPT.GEN.,

DEPT.INDIAN AFFAIRS,

OTTAWA, ONT.

CASE SET FOR SATURDAY WILL ADVISE IMMEDIATELY.

J.E.PUGH.

604PM22ND.

looked

PHONED

4.17 PM

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

"K" Division
Southern Alberta

Lethbridge Sub-Dist.
Cardston Detachment

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

Cardston Alta
17-2-28

Crime Report

re :- Edwin Smith - Cardston Alta.-Common Assault
----------OoO----------

H.Q. Ref.

Owing to the refusal on the part of the Rev.Father E.Reaux,Principal of the R.C.Indian School.Blood Res., to comply with the request of the Dept.of Indian Affairs (vide C.R. re the above dated 26-1-28),this case is to be proceeded with.

"K"File

28K 393-2

The date set for the hearing of the case was February 18th.,but at the request of J.Vasenlenak, Barrister,of Lethbridge Alta.,Counsel for the Defense, the date has been set over until February 25th. J.O'Brien,Barrister of Cardston is appearing for the Prosecution.

First Rpt.
26-1-28

A. Howard ..... Sergt
(A.Howard) Reg.No
I/c. Cardston Detmt. 4627

The Commissioner
Sir:

Forwarded for your information. Copies of this report will be sent to the Deputy Attorney General, the Commissioner of the Alberta Provincial Police, Edmonton, Alta., and to the Indian Agent, Blood Indian Reserve, Cardston, Alta.

Supt.
Christen Junget,
Commanding Southern Alberta District.

Lethbridge.
20-2-28.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

ALL CORRESPONDENCE TO BE ADDRESSED:-
THE COMMISSIONER,
[redacted] POLICE,
OTTAWA.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
FEB 27 28
RECORDS

Royal Canadian Mounted Police

Office of the Commissioner.

R 15189

Ref. No. 28 D 473-1 H-2

Ottawa.

February 24th, 1928.

Sir :-

Re - Edwin Smith - Common Assault - Blood Reserve, Alta.

I beg to enclose for your information regarding the above, copy of a further report dated the 17th instant, received from the Officer Commanding, Southern Alberta District.

I have the honor to be,
Sir,
Your obedient servant,

Cortlandt Starnes,
Commissioner.

The Deputy Superintendent General,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

C.
Enc.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Printed in Canada.

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH
FORM T.D. 1

TELEGRAM

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

STANDARD TIME

RAA85 12-2 EXTRA COLLECT

CARDSTON ALTA FEB 27-28 930A

DUNCAN C SCOTT

DEPUTY SUPT GENERAL DEPT OF INDIAN AFFAIRS OTTAWA ONT

SMITH WAS CONVICTED FOR ASSAULT ON SATURDAY REPORTING FULLY

J E PUGH

INDIAN AGENT

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Printed in Canada.

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

FORM T.D. 1

TELEGRAM

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

STANDARD TIME

RNA82 9 COLLECT 2 EX

CARDVON ALTA 28 1220P

DUNCAN SCOTT

DEPUTY SUPT GEN DEPT OF INDIAN AFFAIRS OTTAWA ONT

AM ADVISED SMITH APPEALING HIS CASE

J E PUGH

INDIAN AGENT

12. 28 Jan

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

"K" Division
Southern Alberta District

Lethbridge Sub-District
Cardston Detachment

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

Cardston Alta
29-2-28

Crime Report

re :- Edwin Smith - Cardston Alta.Common Assault

H.Q. Ref.

With further reference to C.R. re:- Edwin Smith -Cardston Alta-Common Assault dated 26-2-28, this case is to be appealed.
The Appeal will be tried before District Court Judge A.M.Macdonald, at Macleod on April 3rd.next.

"K" File

28K 393-2

It seems to me that the result of this Appeal is an important one ,so that in future it will be known to what extent a disciplinarian or teacher can go,with regard to enforcing discipline in any school. Personally I fail to see how that the Police Magistrate's decision in this case can be reversed.

First Report
26-1-28

.....A. Howard..... Sergt
(A. Howard) Reg.No.
I/c..Cardston Detachment. 4627

The Commissioner
Sir:

Forwarded. The information in this case, as you will note from previous report submitted, was laid by Morris Many Fingers, Blood Indian, father of Albert Many Fingers, pupil of the St. Mary's Roman Catholic School and victim of the assault. Many Fingers retained the services of Mr. J. O'Brien, Barrister of Cardston, to prosecute this case, and I have been given to understand that it is the intention of Many Fingers to retain Mr. O'Brien to defend the appeal when it comes up in Macleod.

The only action taken by the Police in this matter was the serving of the necessary summonses etc.

Copies of this report have been sent to the Deputy Attorney General, the Commissioner of the Alberta Provincial Police, Edmonton, Alta., and to the Indian Agent, Blood Indian Reserve, Cardston, Alta.

Christen Junget
Supt.

Lethbridge.
3-3-28.

Christen Junget.
Commanding Southern Alberta District.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

ALL CORRESPONDENCE TO BE ADDRESSED:-
THE COMMISSIONER,
R.C.M. POLICE.
OTTAWA.

2976S

Royal Canadian Mounted Police.

Office of the Commissioner.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 12 1928
RECORDS

Ref. No. 28 D 473-1 H 2

Ottawa, Mar. 9th, 1928.

Sir:-

Re- Edwin Smith, Common Assault, Blood Reserve, Alta.

I beg to enclose herewith, for your further information regarding the above, copy of a report dated the 29th ultimo received from the Officer Commanding Southern Alberta District.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

Cortlandt Starnes,
Commissioner.

The Deputy Superintendent General,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

M/Enc.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

"K" Division
Southern Alberta District

Lethbridge Sub-District
Cardston Detachment

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

Cardston Alta
26-2-28

Crime Report

re :- Edwin Smith- Cardston Alta.- Common Assault

H.Q. Ref.

With further reference to C.Rs.re the above dated 26-1-28 & 17-2-28, this case was proceeded with on the 25th.inst.at Cardston before J.W.Low Police Magistrate.

J.O'Brien, Barrister of Cardston for the Prosecution and C.E.A. Rice, Barrister of Lethbridge for the Defense.

"K" File
2MK 898-2

The accused on being arraigned pleaded "Not Guilty". Evidence was given by Albert Many Fingers for the Prosecution, as outlined in C.R. re the above dated 26-1-28, which was corroborated by two other Indian boys namely Jim Big Throat & Bob Big Sorrel Horse.
At the close of the case for the Prosecution, Counsel for the Defense applied to His Worship for dismissal of the case against his client, pleading the provisions of section 63 of the Criminal Code in extenuation, but the Magistrate asked to hear the evidence for the Defense.

First Rpt.
26-1-28

The accused in giving evmidence on his own behalf, the sum & substance of which is that he admitted both inviting Albert Many Fingers to fight and striking him thre or four times in the face with clenched fists, but claimed this was the only way to enforce discipline. Smith's evidence was corroborated by A.W. Coady, one of the teachers at the Indian School in question.

The Police Magistrate after considering the evidence both for the Prosecution & Defense, adjudicated as follows, using these words, "(1) I think that blows with clenched fists on the face is unreasonable punishment under the circumstances of this case; it would be justified only to resist force with force. (2) I think that the accused stepped outside the bounds of his official position, when he invited Albert Many Fingers to fight. This in my opinion was not discipline, I adjudge the accused, Edwin Smith, guilty of assault and impose a fine of $10.00 & costs or in default 10 days imprisonment in the Provincial Gaol at Lethbridge" Fine & costs paid forthwith,
Before the court was closed the Counsel for the Defense intimated the possibility of an appeal being entered.

R.C.M.P. Costs:-

Attending Court (Sgt .Howard) ...	$2.00
Serving 5 summonses " "	$2.50
Mileage collected -8 miles @ 15¢ per mile 1 way	$1.20
Total.....	$5.70

A. Howard
(A Howard) Sgt
I/c Cardston Detachment. Reg.No 4627

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

The Commissioner
Sir,

Forwarded. Mileage collected in this case is going forward with mileage return for the month of February. Copies of this report have been sent to the Deputy Attorney General, the Commissioner of the Alberta Provincial Police, Edmonton, Alta., and to the Indian Agent, Blood Indian Reserve, Cardston, Alta.

Supt.
Christen Junget,
Commanding Southern Alberta District.

Lethbridge.
29-2-28.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103 - 2 - 1

WW.

ALL CORRESPONDENCE TO BE ADDRESSED:-
THE COMMISSIONER,
R.C.M. POLICE.
OTTAWA.

13908

INDIAN AFFAIRS
MAR 8 1928
RECORDS

Royal Canadian Mounted Police.

Office of the Commissioner.

Ref. No. 28 D 473-1 H 2.

Ottawa, March 7th, 1928.

Sir,-

Re - Edwin Smith, Common Assault,
Blood Reserve, Alta.

With reference to the above case, I beg to enclose, for your information, copy of a report, dated the 26th ultimo, submitted by the Officer Commanding Southern Alberta District.

ENC.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

Cortlandt Starnes,
COMMISSIONER.

The Deputy Superintendent General,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

103-2-1

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 3 1928
RECORDS

INDIAN AGENT'S OFFICE

Blood Indian Agency

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 402-11B
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Cardston, Alta. Feb. 27th 1928

1-Thu Fri PPP
2 Mon Tue

Sir,

I beg to confirm herewith my wire of today's date which reads as follows. "Smith was convicted for assault on Saturday, reporting fully".

In further reference to the matter, I respectfully wish to report on the case which I attended.

The Case came up before Police Magistrate Low, on Saturday at 2 PM. Mr. Smith was represented Mr.G.E.A. Rice of Lethbridge, and Many Fingers was represented by Mr. O'Brien of Cardston. The various witnesses were examined after giving evidence for the prosecution,and after the prosecution evidence was all taken, Mr. Rice moved for dismissal, on the grounds that that the punishment was not excessive and that it was necessary in the particular case, and went on further to say that the matter had no right to be in Court, but was a means of settling a dispute between the Principal of the School and the Indian Agent, and certainly would not have come up, if the Indian Agent had not interfered with the operation of the School.(I was not present in the Court Room when this was stated, being called out at the time the statement was made.) At this point Mr. O'Brien asked for permission to place me on the stand, which was deemed not advisable. Mr. O'Brien then demanded that the statement be retracted, which I understand was done. The Magistrate then called for the Defence witnesses, who were duly examined, Mr. Smith himself going on to the stand, and was cross-examined. After all parties had rested their cases, the Magistrate summed up the judgement in the following way, and his record reads as follows.
(1) I think that blows with clenched fists on the face unreasonable punishment under the circumstances of this case; it would be justified only to resist force with force.
(2) I think that the accused stepped outside the bounds of his official position when he invited Albert Many Fingers to fight.This in my opinion was not discipline, I adjudge the accused, Edwin Smith, guilty of assault. Penalty $10.00 and costs.

I do not know whether I am expected to make comment on the case, and will refrain from doing so unless the Department request such, I would,however, like to go on record as being absolutely agrieved at the way I was injected into the matter by Smith's Counsel, especially in view of the fact, that Mr. Rice was taken to the School by Mr. Smith the evening previous to the case, and no doubt the Department will then see where such viscous opinion originated from, and I feel it my just right that an apology should come from that source through the Department for the statement made.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

Geo. S. Trayl

Indian Agent.

Duncan C.Scott,Esq.,
Deputy Superintendant General,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

March 22, 1928.

Dear Father Beys,-

I have to acknowledge the receipt of your letter of February 16th. Before taking any further action in the case on which our correspondence arose, I shall have to await the outcome of the prosecution of the case taken by the Indians against Mr. E. Smith, an employee of the school. I was informed that an appeal might be taken from the sentence of the police magistrate, but I have no definite information.

I beg to assure you of my continued interest in the school and my intention of continuing to co-operate closely with you, having always in mind that the authority of the Department must be maintained.

Yours faithfully,

D.C. Scott

Deputy Superintendent General.

001

Very Rev. J. B. Beys, O.M.I.,
Oblate Fathers Provincial House,
10188 107th Street,
Edmonton, Alberta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

March 22, 1928.

Dear Mr. Pugh,-

Since the receipt of your letter of February 27th I have heard nothing about the assault case, and I write to ask you to inform me whether an appeal has been taken, and if so, when and where it is to be heard.

Yours very truly,

Deputy Superintendent General.

John E. Pugh, Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alberta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

103-2-1

Printed in Canada.

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH
FORM T.D. 1

TELEGRAM

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

STANDARD TIME

RAA472 11 2 EXTRA COLLECT NITE

CARDSTON ALTA MARCH 27/28

DUNCAN C SCOTT

DEPT SUP GEN DEPT INDIAN AFFAIRS OTTAWA ONT

APPEAL IN SMITH CASE APRIL 3 AT MCLEOD

J E PUGH

INDIAN AGENT

Rec'd 28 1928

copied GP.

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

402-8

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 2 1928
RECORDS

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Blood Indian Agency,

Cardston, Alta. March 27th,1928

Dear Mr. Scott:-

I beg to acknowledge receipt of your letter No. 103-2-1 of the 22nd inst. relative to the Smith appeal, and in reply I have to advise that this case was set back to April 3rd, to be tried at MacLeod. I will advise you immediately of the result of the appeal. I regret that I did not advise you earlier.

Yours very truly,

Indian Agent.

D.C.Scott, Esq.,
Deputy Superintendant General,
Department Of Indian Affairs,
Ottawa,Ont.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

103-2-1

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

FORM T.D. 1

TELEGRAM

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

Copy

STANDARD TIME

RAA101 9 COLLECT

CARDSTON ALTA APL5-28 9A

DUNCAN SCOTT

DEPUTY SUPT GEN DPT INDIAN AFFAIRS OTTAWA ONT

JUDGEMENT RESERVED IN SMITH CASE WILL ADVISE LATER

J E PUGH

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 5 1928
RECORDS

SCHOOLS BRANCH
APR 6 1928

noted

Accepted

Poor Copy

"K" Division
Southern Alberta District

Lethbridge Sub-District
Cardston Detachment

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

Cardston Alta
30-3-28

CRIME REPORT

re :- Edwin Smith - Cardston Alta.- Common Assault
----------oOo----------

H.Q. Ref.

With further reference to C.R. re the above dated 29-2-28, J.D.Matheson, Agent for the Attorney-General, at Macleod Alta., will appear for the Crown in conjunction with J.O'Brien, Barrister of Cardston Alta., at the trial of the Appeal in this case, which is being held at Macleod on April 3rd.next.

"K" File
28K 393-8

I have served the subpoenas in this case & have made affidavit of service of same, before the local Police Magistrate.

The Crown are going to subpoena a MrsHaines who has had 30 years experience in educating Indians on the Peigan Indian Reserve, as an expert witness. Sgt Webb I/c.R.C.M.P. Macleod will be serving this subpoena.

First Rpt.
26-1-28

.....A. Howard.....Sergt
(A.Howard) Reg.No.
I/c.Cardston Detachment. 4627

The Commissioner
Sir:

Forwarded for your information. Copies of this report have been sent to the Deputy Attorney General, and to the Commissioner of the Alberta Provincial Police, Edmonton, Alta.

Supt.
Christen Junget,
Commanding Southern Alberta District.

Lethbridge.
2-4-28.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1
WW.

ALL CORRESPONDENCE TO BE ADDRESSED:—
THE COMMISSIONER,
R.C.M.POLICE.
OTTAWA.

30255

RECEIVED APR 12 1928 RECORDS

Royal Canadian Mounted Police.
Office of the Commissioner.

Ref. No. 28 D 473-1 H 2.

Ottawa, April 10th, 1928.

File

Sir,-

Re - Edwin Smith, Common Assault,
Blood Reserve, Alta.

EHC.

I beg to enclose, herewith, for your further information in connection with the above matter, copy of a report, dated the 30th ultimo, submitted by the Officer Commanding Southern Alberta District.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

Cortlandt Starnes,
COMMISSIONER.

The Deputy Superintendent General,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

"K" Division
Southern Alberta District

Lethbridge Sub-
Cardston Detachment

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

Cardston Alta
4-4-28

CRIME REPORT

re :- Edwin Smith - Cardston Alta - Common Assault

H. Q.Ref

With further reference to previous C.Rs.re the above dated 26-1-28,26-2-28,29-2-28 & 30-3-28,on April 2nd. I patrolled in auto to Macleod to attend Court in the Appeal of the above mentioned case ,which was tried at Macleod on the 3rd.inst, before His Honor Judge A.M.Macdonald.

"K" File

J.D. Matheson,Agent for the Attorney - General,at Macleod and J.W. O'Brien of Cardston for the Prosecution.

SEK 598-2

G.E.A.Rice of Shepherd,Rice & Fairbairn of Lethbridge for the Defense.

First Report
26-1-28

There was very little difference between the the evidence produced by the Crown at this trial and that,which was produced at the trial at Cardston in the Police Magistrate's court on February 25th, last, with the exception that the Rev. W.R. Haynes of the Peigan Indian Reserve gave evidence at this trial, with regard to the usual method employed in Indian schools when it was necessary in the interests of discipline to chastise a pupil for misconduct,and told the Court that in his experience of 30 years teaching Indian boys,the chastising was always done by the Principal and with a strap,and on cross-examination by Counsel for the Defense stated that when the occasion demanded it he would resist force with force,or words to that effect.

Turning to the evidence produced by the Defense,this was practically the same as at the trial.An attempt was made by the Defense to introduce fresh evidence by calling an Indian boy by the name of Willie Mills to give evidence that he had heard Albert Many Fingers say he was going to fight Smith because he was too strict.But the memory of the witness when he got on the witness stand became blank and he forgot apparently what he was supposed to say.

The accused in giving evidence on his own behalf,in part stated that the only way to enforce discipline among Indian boys was to humiliate them by striking them in the face ,and anywhere else did not have the desired effect,and went on further to say that it was useless to take them to the Principal for punishment, because by so doing he would lose authority over them. (If this is so,it would appear that there is something radically wrong in the management of the school in question as far as enforcing proper discipline is concerned.

During this trial,the Judge in course of his remarks intimated that he would have liked to have had another witness who had considerable experience in enforcing discipline in Indian schools.Here I might mention that the Crown intended to subpoena C.H.K. Middleton,Principal of the St.Paul,Anglican Indian School, on the Blood Indian Reserve,but after I had interviewed him about it,he positivly declined to appear as witness.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

unless he was compelled to,on account of the strained relationship between the Principal of the St.Mary's R.C. Indian school and himself,so under these circumstances it was deemed unadvisable to call him aswitness

As in previous cases His Honor showed his usual antipathy towards,and lack of patience with Indian witnesses for the Prosecution.He seems not to understand that it is very seldom ,Indians are conversant enough with the English language to give evidence without the aid of an interpreter.
And furthermore I have no hesitation in saying that he showed a distinct leaning towards the Defense all through the trial of this Appeal.

In summing up the Judge said he was satisfied that Albert Many Fingers,in his opinion was a bad boy & deserved chastisement,but he was undecided whether or not Smith should have punished the boy the way he did.I t was a very important case to decide,as it would a ruling for all other Indian schools in the district , and therefore he would reserve his decision until a later date.

.....A. Howard..... Sergt
(A. Howard) Reg.No.
I/c Cardston Detachment. 4627

The Officer Commanding,
R.C.M. Police, "K" Divn.
Lethbridge, Alta.
Sir; Forwarded. A further report will be submitted when a decision is handed down by Judge MacDonald. Copy of this report has been sent to the Indian Agent, Blood Reserve, Cardston, Alta.

Insp.
(F. J. Mead.)
Commanding Lethbridge Sub-District.

Lethbridge.
7-4-28.

The Commissioner
Sir:
Forwarded. Copies of this report have been sent to the Deputy Attorney General, and to the Commissioner of the Alberta Provincial Police, Edmonton, Alta. Also a copy to the Indian Agent, Blood Indian Reserve, Cardston, Alta.

Supt.
Christen Junget,
Commanding Southern Alberta District.

Lethbridge.
7-4-28.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

ALL CORRESPONDENCE TO BE ADDRESSED:-
COMMISSIONER
POLICE.
OTTAWA.

SCHOOLS BRANCH
APR 14 1928

32674
DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 13 1928
RECORDS

Royal Canadian Mounted Police

Office of the Commissioner.

Ref. No. 28 D 473 1 H 2

Ottawa, Apr. 12th, 1928.

Sir:-

Re- Edwin Smith, Common Assault,
Blood Reserve, Alta.

I beg to enclose herewith, for your further information regarding the above, copy of a report dated the 4th instant received from the Officer Commanding Southern Alberta District.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

Cortlandt Starnes,
Commissioner.

The Deputy Superintendent General,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

M/Enc.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

103-2-1

Printed in Canada.

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH
FORM T.D. 1

TELEGRAM

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

STANDARD TIME 1928 MAY 3 PM 12 15

RBA122 10 CG[illegible] PLEX

CARDSTONE ALTA 3 956A

DUNCAN C SCOTT

DEPT INDIAN AFFAIRS OTTAWA ONT

SMITH WINS HIS APPEAL IN ASSAULT CASE

J E PUGH

INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 4 [illegible]
RECORDS

SCHOOLS BRANCH
MAY 4 1928

Interesting

R

copied

Short hearing crucial case unless we win it both I hope we do. Stand + I want your comments on appeal

OE

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

IN tHE DISTRICT COURT OF THE DISTRICT OF MACLEOD.

HIS MAJESTY THE KING?

-and-

EDWIN SMITH.

JUDGEMENT OF HIS HONOUR JUDGE MACDONALD.

The appellant Edwin Smith was convicted by J.W.Low,a Police Magistrate, on the 25th day of February last for unlawfully committing an assault on Albert Many Fingers,a pupil at St.Mary's Roman Catholic Indian School situated on the Blood Reserve south of Macleod.

Smith is employed on the staff of the School referred to and among his other duties is that of maintaining discipline among the pupils. During the absence of the principal he is in charge of the School.

Many Fingers is a pupil attending the School.He is a strong healthy boy and about the same height and weight as the appellant,and will be seventeen years old on the 5th of this month.Prior to the alleged assault he had been the cause of considerable trouble in the school and was a leader amongst some of the older pupils who were evidently becoming discontented at being subjected to school discipline.He had intimated his intention of fighting Smith.The appellant spoke to him about his conduct and also warned him but with no effect,as he continued to be insolent and desobedient to both Smith and his teacher.The appellant then reported the matter to the principal who advised him that it was his duty to see that discipline was maintained.He then concluded that in order to carry out his instructions and maintain discipline in the school it was necessary that he punish Many Fingers.On the morning of January 9th when the pupils were marching in to breakfast he requested him to stand out of line.When the other pupils had marched into the dining-room he told Many Fingers that he had been corrected several times but was still desobedient and he was now going to punish him,or words to that effect. He also referred to Many Fingers threat to fight him.Other words then passed between them and Many Fingers,seeing that he was about to be punished,assumed a fighting attitude with closed fists.Upon his so doing Smith struck him three rapid blows about the face and head with his fists causing his nose to bleed.Many Fingers then stepped back.No further attempt was made by Smith to strike him.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

[redacted]ind that the blows struck,although causing the pupil's nose to bleed,were not severe and caused no apparent bruise or discoloration of the flesh where struck.

I further find that the appellant in administering the punishment was not guilty of malicious intent or was he actuated by any ill-will towards Many Fingers.The punishment was not inflicted in a fit of anger.

Following the judgments of Rex vs Metcalfe (1927) 3 W.W.R.194; Rex vs Zinck,18 Canadian Criminal cases 456;Regina vs Robinson,7Canadian Criminal Cases 52, and the authorities therein cited,I think that the appellant had the right to punish the pupil in question,or any of the other pupils desobeying the rules of the School.

At the close of the hearing of this appeal considerable doubt existed in my mind as to whether or not the force used was reasonable under the circumstances.

I have carefully considered the evidence submitted on this point especially that of Rev.William R.Hanes,called by the crown,and who has had considerable experience in the management of Indian Schools.When asked what he would do if an Indian attempted to fight him he said he would knock him down and then take him to the principal to be dealth with.

I have further considered the fact that the pupil had boasted that he intended fighting the appellant and the further fact that in appearance at least,he was physically able to carry out his boast.These,with the further facts that he assumed a fighting attitude when approached by Smith,and that when Many Fingers stepped back after receiving the blows complained of,no further attempt was made by Smith to strike him, convinces me,after consulting a number of authorities on this point, that the force used was not under the circumstances unreasonable.In this regard I may refer to the words of Ouselcy,D.C.J.,in the case of Rex vs Hilton decided by him in March,1919,(unreported)and quoted in Rex vs Metcalfe already referred to,which reads as follow:"It seems to me therefore that under these authorities I am in this appeal bound to find that taking into consideration the doctrine laid down in the case of State v Pendergrass as explained by the case of Rex v Gaul that the force used was reasonable under the circumstances.I have consulted many authorities and so far as my reading extends the only case in which the schoolmaster or mistress has been found guilty of an assault is where the act was done with a dangerous weapon,improper for correction,and likely (the age and strenght of the pupil being duly considered) to kill or main,such as an iron bar,etc.,or where the pupil is kicked on

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

the ground or otherwise illtreated,or where the chastisement is ######
flagrantly excessive,or the master has been actuated with malice or ill-will towards the pupil,but I have found no case which goes nearly the lenght that the respondent on this appeal is asking me to do,namely to hold that because a punishment inflicted by the schoolmistress caused temporary pain and discolouration of the flesh for a few days that no pain or inconvenience was experienced so far as the evidence shows outside the first two days,I should hold that the punishment inflicted was excessive or was not reasonable under the circumstances.

I think,after taking all the circumstances into consideration, that the language in this quotation# applies in this case.

For the reasons submitted the appeal will be allowed with costs and the conviction quashed and set aside with costs.

"A.M.MacDonald"
J.D.C.

May 2nd,1928.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Note re Grant.

Concerning the differences in the Govt. Grant to the Church of England and the Rom. Cath. Schools on the Bloods and Piegan Reserves, it may be pretexted that this increase (difference) is a compensation due to the Church of England for the moneys invested by them in their old Schools, before new moving into the new ones.

But no compensation was granted to the Rom. Cath. for their buildings or lands used in connection with the School, for years and years, such as was the case of hte old School at Duck Lake, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

RE PER CAPITA GRANT.

ST MARY'S R.C.INDIAN SCHOOL. CARDSTON.ALTA.

The present Grant is $155.00.

In a letter from Hon.D.C.Scott to Rev. Father Guy, dated NoV.1927, an increase of $10.00 was intimated to act retroactively from July 1st 1927. So far no increase has been granted.

While the Anglicans since moving into the new St Paul's School three years ago have been receiving $165.00.

St Mary's School is laboring at least under the same financial difficulties, and it is hard to understand this discrimination, which seems like an unfair treatment.

SACRED HEART R.C.SCHOOL. BROCKET.ALTA.

According to the Blue Book report for 1926-1927,

Church of England School,per capita: $140.00 & $155.00 ✓

Roman Catholic School " " : $140.00 (No increase).

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Copy

Translation

Extract from letter from the Rev. Father Guy to the Rev. Father Beys.. 19 Nov. 1927.

Blood.
Refrigerator. ($1,200.00) Repairs to the stable and moving granary in line with the other buildings $500.00. Grant increased from $155.00. to $165.00. The Rev. Father requests for carloads of potatoes, flour and oats. As the Department does not wish to give these gifts, it has overcome the difficulty by an immediate increase in the grant. I have been insisting that it should begin with the first of April of the present year as Mr. Ferrier spoke of the first of October, and I have obtained it from the first of July. This increase represents $1,400.00 per annum. Other smaller items will be granted. I am writing to Rev. Father Ruaux in consequence.

Apparently only previous correspondence in 103-2-5 - Mr. Scott's letter 7 Oct 5+ our answer Oct 12/27 asking financial statement be affixed Father Guy.

See private file 880

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

103-2-1

May 11, 1928.

Dear Father Beys,-

Reverend Father Therien has presented to me a memorandum on the question of the per capita grant allowed to the residential school on the Blood reserve. I will take this matter into consideration at once and will in due course communicate with you.

Yours faithfully,

Duncan C. Scott
Deputy Superintendent General.

DCS

Very Rev. J. B. Beys, O.M.I.,
Oblate Fathers Provincial House,
10188 - 107th St.,
Edmonton, Alta.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

"K" Division.
Lethbridge.

Lethbridge, Alta.
May 5, 1928.

REPORT

Re: EDWIN SMITH, Cardston, Alta.
Common Assault

M.Q. Ref.

Referring to the above noted case, and further to reports previously submitted regarding same, the following report has to-day been received from the Alberta Provincial Police:

BEGINS:

Claresholm Sub-Dist.
Macleod Detachment.
3rd May, 1928.

"K" File
SSK 395-2

Re: Edwin Smith-Common Assault

First Report.
26-1-28.

With reference to my previous crime report dated as marginally noted, re the above;

I beg to further report that Judge A.M. McDonald, of the District Court of the District of Macleod, gave his judgment in writing last evening in connection with the above appeal, heard by him in the District Court Sitting commencing on the 3rd of April last. The appellant Edwin Smith was convicted by J.W.Low, a Police Magistrate, on the 25th day of February last for unlawfully committing an assault on Albert Many Fingers, a pupil at St. Mary's Roman Catholic Indian School situated on the Blood Reserve south of Macleod. Smith was and is employed on the staff of the school referred to and among his other duties is that of maintaining discipline among the pupils. During the absence of the principal he is in charge of the school. The facts of his honour's judgment are as follows:

"I find that the blows struck, although causing the pupil's nose to bleed, were not severe and caused no apparent bruise or discoloration of the flesh where struck. I further find that the appellant in administering the punishment was not guilty of malicious intent or was he actuated by any ill-will towards Many Fingers. The punishment was not inflicted in a fit of anger.

Following the judgments of Rex vs Metcalfe (1927) S. W.W.R. 194; Rex vs Sinck, 28 Canadian Criminal cases 456; Regina vs Robinson, 7 Canadian Criminal Cases 52, and the authorities therein cited, I think that the appellant had the right to punish the pupil in question, or any of the other pupils disobeying the rules of the school.

At the close of the hearing of this appeal considerable doubt existed in my mind as to whether or not the force used was reasonable under the circumstances.

I have carefully considered the evidence submitted on this point, especially that of the Rev. William R. Haynes, called by the Crown, and who had considerable experience in the management of Indian Schools. When asked what he would do if an Indian attempted to fight him, he said he would knock him down and then take him to the principal to be dealt with.

I have further considered the fact that the pupil had boasted that he intended fighting the appellant and the further fact that in appearance at least, he was physically able to carry out his boast. These, with the further facts that he assumed a fighting attitude when approached by Smith. And that when Many Fingers stepped back after receiving the blows complained of, no further attempt was made by Smith to strike him, convinces me after consulting a number of authorities on this point

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

that the force used was not under the circumstances unreasonable.

For the reasons submitted the appeal will be allowed with costs and the conviction quashed and set aside with costs."

This case when brought before police magistrate Low at Cardston, was handled by the R.C.M.Police at that point. This judgment of Judge McDonald will now conclude this case.

'sgd' J.B.Carter, Cst.
Reg.No. 253.
I/C of Detachment.

:ENDS

CASE CONCLUDED.

A copy of this report has been sent to the Indian Agent, Blood Indian Reserve, Cardston, Alta.

Supt.
Christen Junget.
Commanding Southern Alberta District.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

ALL CORRESPONDENCE TO BE ADDRESSED:-
THE COMMISSIONER,
R.C.M. POLICE,
OTTAWA.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 14 1928
RECORDS

Royal Canadian Mounted Police.
Office of the Commissioner,

Ref. No. 28 D 473-1 H-2 *Ottawa.* 41019

May 11th, 1928.

Sir :-

Re - Edwin Smith - Common Assault - Blood Reserve, Alta.

I beg to enclose for your information regarding the above, copy of a further report dated May 5th, received from the Officer Commanding, Southern Alberta District.

I have the honor to be,
Sir,
Your obedient servant,

Cortlandt Starnes,
Commissioner.

The Deputy Superintendent General,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

C.
Enc.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

IN THE DISTRICT COURT OF THE DISTRICT OF MACLEOD.

HIS MAJESTY THE KING,

-and-

EDWIN SMITH

JUDGEMENT OF HIS HONOUR JUDGE MACDONALD

The appelant Edwin Smith was convicted by J.W.Low, a Police Magistrate, on the 25th day of February last for unlawfully committing an assault on Albert Many Fingers, a pupil at St. Mary's Roman Catholic Indian School situated on the Blood Reserve South of MacLeod.

Smith is employed on the staff of the school referred to and among his other duties is that of maintaining discipline among the pupils. During the absence of the Principal he is in charge of the school.

Many Fingers is a pupil attending the school. He is a strong healthy boy and about the same height and weight as the applicant, and will be seventeen years old on the 5th of this month. Prior to the alleged assault he had been the cause of considerable trouble in the school and was a leader amongst some of the older pupils who were evidently becoming discontented at being subjected to school to school discipline. He had intimated his intention of fighting Smith. The appellant spoke to him about his conduct and also warned him but with no effect, as he continued to be insolent and disobedient to both Smith and his teacher. The applelant then reported the matter to the Principal who advised him it was his duty to see that discipline was maintained. He then concluded that in order to carry out his

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

instructions and maintain discipline in the school it was necessary that he punish Many Fingers. On the morning of January 9th when the pupils were marching in to breakfast he requested him to stand out of line. When the other pupils had marched into the dining-room he told Many Fingers that he had been corrected several times but was still disobedient and he was now going to punish him, or words to that effect. He also referred to Many Fingers threat to fight him. Other words then passed between them and Many Fingers, seeing that he was about to be punished, assumed a fighting attitude with closed fists. Upon his so doing Smith struck him three rapid blows about the face and head with his fists, causing his nose to bleed. Many Fingers then stepped back. No further attempt was made by Smith to strike him.

I find that the blows struck, although causing the pupils nose to bleed, were not severe and caused no apparent bruise or discoloration of the flesh where struck.

I further find that the appelant in administering the punishment was not guilty of malicious intent or was actuated by any ill- will towards Many Fingers. The punishemtnwas not inflicted in a fit of anger.

Following the judgement of Rex vs. Metcalf (1927)3 W.W.R. 194: Rex Vs. Zinck, 18 Canadian Criminal Cases 456; Regina vs. Robinson, 7 Canadian Criminal Cases 52, and the authorities therein cited, I think that the appelant had the right to punish the pupil in question, or any of the other pupils disobeying the rules of the school.

At the close of the hearing of this appeal considerable doubt existed in my mind as to whether or not the force used was reasonable under the circumstanes.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

I have carefully considered the evidence submitted on this po int, especially that of the Rev. William R. Hanes, called by the [illegible]n, and who has had considerable experience in the management of Indian Schools. When asked what he would do if any Indian attempted to fight him he said he would knock him down and then take him to the Principal to be dealt with .

I have further considered the fact that the pupil had boasted th at he intended fighting the appelant and the further fact that in ap pearance at least, he was physically able to carry out his boast. Th ese, with the further facts that he assumed a fighting attitude wh en approached by Smith, and that when Many Fingers stepped back after receiving the blows complained of, no further attempt was made by Smith to strike him, convinces me, after consulting a number of authorities on this point, that the force used was not under the circumstances unreasonable. In this regard I may refer to the word of Ouseley, D.C.J., in the case of Rex vs. Hilton decided by him in March,1919 (unreported) and quoted in Rex vs. Metcalfe already referred to, which reads as follows;

"It seems to me therefore that under these authorities I am in this ap peal bound to find that taking into consideration the doctrines laid down in the case of State vs Pendergrass as explained by the Case of Rex vs. Gaul that the force used was reasonable under the circumstances. I have consulted many authorities and so far as my reading extends the only case in which the schoolmaster or mistress has been found guilty of an assault is where the act was done with a dangerous weapon, improper for correction, and likely(the age and strength of the pupil being duly considered) to kill or maim, such as an iron bar, etc., or where the pupil is kicked to the ground or otherwise illtreated, or where the chastisement is flagrantly excessive, or the master has been actuated with malice or illwill towards the pupil, but I have found no case wh ich goes nearly the length that the respondent on this appeal is as king me to do, namely, to hold that because a punishment inflicted by th e schoolmistress caused temporary pain and discoloration of the flesh for a few days, that no pain or inconvenience was experienced so far as the evidence shows outside the first two days, I should hold that the punishment inflicted was excessive or was not reasonable under the circumstances.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

I think, taking all the circumstances into consideration, that the language in this quotation applies in this case.

For the reasons submitted the appeal will be allowed with costs and the conviction quashed and set aside with costs.

"A.M.MacDonald."
J.D.C.

May 2nd,1928.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

IN THE DISTRICT COURT OF THE
DISTRICT OF MACLEOD.

HIS MAJESTY THE KING

Vs

EDWIN SMITH

JUDGEMENT

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

INDIAN AGENT'S OFFICE

....Blood...Indian...Agency.....

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 402-8
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Cardston, Alta. May 15, 1928

Sir,—

I have been able to get a copy of judgement of His Honour Judge MacDonald in the Rex Vs. Smith case, which I beg to enclose herewith.

Your obedient servant,

Indian Agent.

Duncan C.Scott, Esq.,
Deputy Supt. General of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1.

Returned to Ottawa

May 29, 1928.

Dear Father Beys:

With reference to my letter of the 11th instant, concerning an increased per capita grant for the Blood Indian Residential School, I wish to inform you that on October 12th, last, Mr. Indian Agent Pugh was requested to have the Reverend Principal prepare a statement of the extraordinary expenses at the school and to forward this to the Reverend Father Guy. Our files do not show any record of this statement, so you will understand why an adjustment has not been made.

I have decided that a grant of $165 shall be allowed as from July first, last, and I have asked Mr. Ferrier to make the necessary adjustment. The Reverend Principal will receive a cheque for the arrears in the near future.

Yours very truly,

Duncan C. Scott

Deputy Superintendent General.

Very Rev. J. B. Beys, O.M.I.,
Oblate Fathers' Provincial House,
10,188 - 107th St.,
Edmonton, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1.

June 5, 1928.

Dear Father Boys:

In reply to the Reverend Father Therien's letter from Lachine, with reference to live stock and agricultural equipment at the Blood and Peigan Schools, I have to state that the Reverend Sisters should not take any away without my approval. As the Department has financed these schools for many years, I believe the stock and equipment should be considered school property.

Yours very truly,

Duncan C. Scott

Deputy Superintendent General.

D.C.S. dd

Very Rev. J. B. Boys, O.M.I.,
Oblate Fathers' Provincial House,
10,188 - 107th St.,
Edmonton, Alta.

In Nov. 1927 when Dunton closed Sarcee Blood School
1 sleigh
1 stove
1 manure
1 harrows
2 harrows
10 cows
6 horses
2 sows
1 saw
1 buffer
1 drill
etc etc

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

B

Lachine, May 29th. I928.

The Honorable Duncan Scott

Deputy Minister of Indian Affairs.

Ottawa.

Honorable and Dear Sir.-

Reverend Father Beyes to whom I had transmitted by mail your decisions on different matters treated between you and I in our interview in Ottawa has written tom me and in his letter he says:
" Please assure Mr. Scott of my deep appreciation for the good reception he has given you and of my earnest desire to do all I can to cooperate with him in all things"

Re Agnes Crop Eared Wolf:Father Beyes says:"I am quite willing ---------- not to press the point and considering that Mr. Scott has always been very fair to all concerned, we shall accept his decision im the matter."

2o "Re The stock of the Sisters,used at present by the schools in the Peigan and Blood reserves, I think I was misunderstood. I did not insist on the Department buying said stock; but as the Rev. Sisters may insist and in fact insist on taking away what really belongs to them,and we, not being really in a position to buy or replace same, we ask the Department to supply the said schools at least with the most necessary items so that the schoolx may proceed normally when the sisters take away what belongs to them. Otherwise it would be impossible for us to run those schools"

My dear Mr. Scott,Re the above item I believe that Father Beyes' contention is fair. In fact those schools up to lately were under the control of the sisters as far as financial side is concerned. The Oblates taking now the absolute control of the school are in the same position as those other schoolsx schools which in the beginning are provided by the Department for the most necessary items to go on with the running of the school such as : Horses, cows,agricultural implements &&&.
In a word the sisters abandonning the running of the school take away with what belong to them and the Oblates taking charge of the

Them

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

2. The School have nothing to start with and appeal to the Department to get what is given to the other schools being in the same financial circumstances.
I am leaving for the west next sunday, should you favor me with an answer, please be kind enough to sendit to the R.C. Rectory, Lachine.
On my behalf let me offer you my most sincere thanks for your kind reception and you may rest assured of my entire cooperation in any thing that might be for the good of the Department and the benefit of the Indians.

Believe me Honorable and dear Sir,

Your's truly,

J. A. Thérien o.m.i.
R.C. Rectory, Lachine —

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

June 22nd. 1928.

Dear Father Beys,

With reference to our previous correspondence on the subject of educational affairs on the Blood reserve, I have to inform you that I have noted the result of the case which arose out of the disciplinary measures used by an employee of the Blood Roman Catholic School. Notwithstanding the acquittal of Mr. Smith I am constrained to say that I am strongly opposed to punishment carried out by this method and I should hope that it will be the last occasion on which such an incident would occur. If there is any recurrence I should insist immediately upon the discharge of the offending official. In the present instance I may even yet decide that that is the best course, but the matter will be held in abeyance. I should like you to convey to the principal my strong disapproval of Mr. Smith's conduct.

When I was on the Blood reserve last summer I endeavoured to moderate the feeling which exists on the reserve with reference to recruiting pupils and I asked both principals to make an effort to accommodate themselves to the circumstances, and before pupils were drafted to the schools, to discuss the matter with the Indian agent in order that no difficulties should arise. I asked Mr. Pugh to use his best endeavours to satisfy the principals and it was understood that all matters should be freely

DCI

Very Rev. J. B. Beys, O.M.I.,
Oblate Fathers' Provincial House,
10188 107th. St.,
Edmonton, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

discussed between these three gentlemen. I think if my suggestions were followed we should have less trouble. I know that you will join me in the wish that these difficulties should moderate and entirely disappear.

With very kindest regards, I am,

Yours faithfully,

Duncan Scott

Deputy Superintendent General.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

183-2-1

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 17 1928
RECORDS

Blood Indian Agency

Cardston, Alta. Oct. 12th, 19 28

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 402-8
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Sir,—

I beg to advise that under date of Oct. 9th, Mr. G.E.A.Rice of Lethbridge, who defended Edwin Smith in the complaint of Many Fingers versus Edwin Smith, has advised that His Honor Judge MacDonald has fixed the costs in this trial and appeal at $63.45, and has ordered Many Fingers to pay the same.

The afore-mentioned has written asking me to collect and remit this amount, and I find this will inflict somewhat of a hardship on Many Fingers, having already paid out $50.00 to the Lawyer who took the case for him, and other costs amounting to some $30.00.

I presume that I shall be held responsible for this payment if Many Fingers refuses to pay. The Department will no doubt understand this man's feelings in regard to this case, especially in view of the fact that the family are the most law abiding people I have under my charge, and I personally feel very bad over the matter.

I should be glad to have advice in this matter.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

103-2-1.

October 18, 1928.

Dear Mr. Pugh:

I have your 402-8 of the 12th instant, with reference to the expenses of the Indian Many Fingers in connection with recent court action. You may have the Judge present an account, in duplicate, for the costs of the trial and appeal, viz.: $63.45. You should certify this account and forward it to the Department for payment from band funds.

Yours very truly,

R.A.J. DCS

Duncan C. Scott

J. E. Pugh, Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Vote No.....

Treaty No. 7

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To District Court.

MacLeod,

Alta.

DATE	SERVICE	AMOUNT
~~1928~~		
Nov. 15	To costs in the case of Rex vs. Edwin Smith	$63.45

Chargeable to band funds.

Authority letter No. 103-2-1, dated Oct. 18th, 1928.

Voucher No. 9609

6784 Nov 29/28

EXAMINED and found correct.

TOTAL,

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

IN THE DISTRICT COURT OF THE
DISTRICT OF MACLEOD.

DATED November A. D. 1928.

HIS MAJESTY THE KING (On the information of MAURICE MANY FINGERS)

Claimant,
(Respondent)

- and -

EDWIN SMITH,

Defendant,
(Appellant)

O R D E R

SHEPHERD, RICE & FAIRBAIRN,
BARRISTERS & SOLICITORS, ETC.,
LETHBRIDGE, ALBERTA.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

IN THE DISTRICT COURT OF THE DISTRICT OF MACLEOD.

HIS MAJESTY THE KING (On the information of MAURICE MANY FINGERS)

Claimant,
(Respondent)

- and -

EDWIN SMITH,

Defendant,
(Appellant)

THIS APPEAL having come on for trial before His Honor A. M. MacDonald, Judge of the District Court, Judicial District of Macleod, at the regular sittings of said District Court holden at the Town of Macleod in the Province of Alberta on the 3rd day of April A. D. 1928 in the presence of Counsel for the Defendant (Appellant) and for the Claimant (Respondent), and His Honor A. M. MacDonald having heard witnesses on behalf of the Claimant (Respondent) and on behalf of the Defendant (Appellant), and having heard what was alleged on behalf of Counsel for the Claimant (Respondent) and for the Defendant (Appellant), and having reserved his decision, and having on the 2nd day of May A. D. 1928 been pleased to render a decision allowing the Defendant's (Appellant's) appeal with costs, and quashing the conviction made against the Defendant (Appellant) by J. W. Lowe, a Police Magistrate, on the 25th of February A. D. 1928, with costs:

IT IS THIS DAY ORDERED and ADJUDGED that the Appeal of

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
CANADA
ARCHIVES PUBLIQUES.

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

the Defendant (Appellant) herein be allowed with costs, and the conviction made against the Defendant (Appellant) by J. W. Low, a Police Magistrate, on the 25th of February last, be quashed and set aside with costs.

"G. R. DAVIS"
C. D. C.

Dated at Macleod, Alberta, this 10th day of November A. D. 1928.

Entered this 10th day of November, 1928.

"C. R. Davis"
C. D. C.

Approved.

"A. M. MacDonald"
J. D. C.

Costs fixed at $63.45.

"A. M. MacDonald"
J. D. C.

I hereby certify the foregoing to be a true copy of the original Order issued herein.

C. D. C.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

CANADA

Letter No.....

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 27 1928
RECORDS

Office of the Blood *Indian Agency,*

Cardston, Alta. Nov. 22nd. *192*8

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 9609 *,*

amounting to $ 63.45 *in favour*

of District Court, MacLeod, Alta.

for Costs in the case of Rex vs. Edwin Smith

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 103-2-1 *dated* Oct. 18th. 1928.
Chargeable to band funds.

Your obedient servant,

Wm. B. Snyder

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

ACCOUNTANT'S BRANCH
NOV 27 1928

Form No. 101.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

EXTRACT FROM LETTER OF MR. J. E. PUGH, INDIAN AGENT, CARDSTON, ALTA., DATED DECEMBER 1, 1928., RELATIVE TO TRUANCY AT THE R. C. INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL ON THE BLOOD RESERVE.

SCHOOLS BRANCH
DEC 12 1928

Original on #15-103

When Sorrel Horse came before me, he made the statement that he had been to see Father Ruaux, and asked him not to whip the boy when he brought him back, but Father Ruaux stated he would unless the Agent told him not to. If the statement is correct, it hardly seems fair to be burdened with that kind of statement and savors very much of placing me in the position of a go between. I deal with the Indians strictly according to the Act without reference to personal feelings, and when one gets a statement such as Big Sorrel Horse makes, I am forced to the admission that some tact is not being shown. I may say that last week I had another Indian make a similar complaint, and I feel that it makes a situation which is hard to handle, much more difficult.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1.

Please file on Trust 39
No letter

RECEIVED
JAN 3 1929
INDIAN AFFAIRS
RECORDS

January 2nd, 1929.

NOTE:-

In connection with the relationship between the Indian Agent's Office, Blood Agency, and the Principals of the two residential schools in the Agency, particularly with regard to the question of returning truant pupils, see letter of December 19th, 1928, from Indian Commissioner Graham enclosing copy of a letter received from Mr. Agent Pugh. This correspondence is on File 15-103.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1.

Ottawa, May 22, 1929.

Reverend Sir:

The Department is desirous of learning if the older girls at the Blood Indian Residential School are being trained in milking cows. As most of the graduates of your school will return to reserves that are largely farming communities, it is very important that the girls be fully competent in this particular. The Department expects that the older girls, under proper supervision, will be given a course of instruction in milking, and I shall be pleased to learn that suitable arrangements have been made.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J. D. McLean,
Asst. Deputy & Secretary.

Rev. E. Ruaux, O. M. I.,
Principal,
Blood Indian Residential School,
Cardston, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Oblate Fathers

~~10188 - 187th~~ Street.
9916-110th Street.

103-2-1

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 27 1929
RECORDS

Edmonton, Alta. May 20th 1929.

Mr.Duncan Scott,
Deputy Superintendent General,
Dept.of Indian Affairs.
Ottawa.

Dear Sir:

Last July,1928,at the occasion of your visit to St Albert, where I had the honor of meeting you,we discussed the matter of the Live-Stock and Implements that had been transferred to the new Piegan and Blood Schools.

As part of this Stock and Implements is claimedto be the property of the Rev.Sisters, you and Mr,Graham told us that the Department would send us a full report showing that such Stock was really the property of the Department,as having been acquired at the time of the closing of the Dunbow Indian School.

We would like very much to have a definite statement from you on this matter.We shall then advise the Rev.Sisters of your decision and leave to them the question of pressing their claim if they think such course advisable and justified.

I remain,Dear Mr.Scott,

Yours very sincerely,

J. B. Brisset O.M.I.
Provincial.

SCHOOLS BRANCH
MAY 29 1929

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

103-2-1.

June 6, 1929.

Dear Father Boys:

I have your letter of the 20th ultimo, with reference to the ownership of the live stock and agricultural implements at the Sacred Heart and Blood Indian Residential Schools. As you are aware, these institutions are conducted on a partnership basis - some of the equipment is supplied by the Church and some by the Department. The schools are financed by department grant, and, from time to time, replacements to stock and implements are made from the earnings. Therefore, I believe the equipment must be considered school property.

The Department can hardly give favourable consideration to reimbursing the Reverend Sisters, who supplied equipment some time ago for the Sacred Heart and Blood Schools. Whatever they gave was part of their contribution to the work in which they were engaged. It is true that the Department now supplies a new school with practically all the physical equipment that is required for the satisfactory conduct of the institution; but I cannot consider reimbursing an organisation for their donations of many years ago. The founders of all the older Indian schools in Canada have made similar contributions.

Yours very truly,

Duncan C. Scott

Very Rev. J. B. Boys, O. M. I.,
Oblate Fathers' Provincial House,
9916- 110th St.,
EDMONTON. ALTA.

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

103 - 2 - 1

Roman Catholic Residential School,
Cardston,Alberta,June 4th,1929.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 7 1929
RECORDS

J.D.Mclean,Assistant Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa,Canada.

Dear Sir:-

I am in receipt of your letter of the 22nd May last asking for informations if the older girls of our School are trained for milking cows and I beg to answer in the affirmative During the Summer holidays the older girls remain at the School and milk the cows morning and evening,in fact they milk better than the boys,but division of the work in the house during the year obliges me to use the boys for milking as the girls have m much to do otherwise.

Yours truly E Ruaux om i

E.Ruaux,O.M.I.Principal

SCHOOLS BRANCH
JUN.10 1929

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

St.Mary's R.C.Residential School,
Cardston,Alberta,Nov.25th,1930.

Reverend Father U.Langlois,O.M.I.,
Edmonton,Alberta.

Reverend Father:-

Referring to the conversation we had at the time of your visit,there are a few things that should be brought to the attention of The Department of Indian Affairs.The first one is the matter of our Per capita grant which is lower than the one paid to all other Schools of the same class as ours:Duck Lake,Onion Lake, Delmas,Hobema,and here on our own Reserve and for the same Indians St.Paul's Church of England.All these Schools receive $170.00 when we are kept at $165.00.I have brought this difference to the Dept. of Indian Affairs,but without success.

The second one is the question of Play ground Equipment for our children,these have been supplied to different Schools,St.Paul's in particular,I have applied for the same,but without result;our School is built on the open Prairie and our children have nothing to play with during recreation.

The third one is the matter of recruting children for the School. I am informed that education is compulsary for Indian children seven years of age,all over Canada,but here nothing is done to bring them to School,although there is at least twenty children of School age on the Blood Reserve,that should be in our School.

Hoping you will succeed to bring the Department to consider these matters,I remain.

Respectfully yours

E Ruaux o.m.i.

E.Ruaux,O.M.I.Principal

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Duck Lake 170 Indus Sch
Onion Lake 170 remote from Rr.
Thunderchild's 170 ch owned
Ermineskins 170 ch owned
St Pauls 165. } + all 7 in S. Atta
Blood. 165. }

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Missionnaires Oblats de Marie Immaculée
Maison St-Joachim
9916 - 110ème Rue
Edmonton -:- Alberta.

15 décembre 1930

Hon.D.C.Scott
Surintendant Général
Département des Affaires Indiennes,
Ottawa,Ont.

R

Cher M.Scott,

Je suis à visiter les différentes écoles indiennes qui sont sous ma juridiction,et j'ai prié les Principaux de me mettre par écrit leurs doléances ou sujets de plaintes.Je leur ai dit à tous combien vous vous intéressiez au succès de nos écoles et combien nous étions assurés de répondre aux désirs du département,de coopérer efficacement avec lui [redacted] en lui faisant connaitre nos desiderata.

C'est pourquoi je prends la liberté de vous inclure et de recommander à votre bienveillante attention la lettre du R.P.Ruaux,Principal de notre école Ste Marie de Cardston.

Je me rappelle que le P.Ruaux m'avait parlé à mon passage chez lui de la disparité de traitement dont il est question dans son premier paragraphe,ainsi que de l'état d'infériorité dans lequel cela plaçait l'école dont il a charge.Il y a peut-être eu dans le passé de sérieuses raisons pour légitimer cette différence d'allocation;je ne les connais pas.J'ignore si elles existent encore;mais je serais très heureux de savoir pourquoi actuellement notre école Ste Marie de Cardston ne reçoit pas le même traitement que les autres écoles du même rang.D'autre part si le Père Ruaux se trompait,en se plaignant d'une chose qui n'existe point,le département me rendrait service en m'en instruisant.

Le manque de jeux en plein air pour les enfants saute aux yeux de tout visiteur à cette école.J'en ai fait moi-même la remarque au P.Ruaux.Les sports sont non seulement un bon moyen de culture physique,mais encore une excellente école de formation morale.Dans l'initia-

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Missionnaires Oblats de Marie Immaculée
Maison St-Joachim
9916 - 110ème Rue
Edmonton -:- Alberta.

193

tion des enfants indiens à notre vie civilisée les jeux remplissent un rôle de tout premier plan,et j'ai insisté auprès de tous nos Principaux pour qu'ils voient au plus tôt,avecl'aide du département,à l'organisation de la jeunesse indienne dans des cadres sportifs appropriés.

Presque tous les Principaux m'ont laissé entendre que les règlements édictés par vos soins pour le recrutement des écoles indiennes - au moins pour celles confiées à notre charge - n'étaient guère observés.Cette insouciance ou mollesse de la part des Agents n'est de nature ni à favoriser le travail des écoles élevées à si grands frais par le département,ni à briser les Indiens à la discipline vigoureuse qui seule fait les nations policées et les peuples forts.De plus il me semble que ce n'est pas l'affaire des Principaux d'avoir à courir après les enfants d'âge à fréquenter l'école;ils sont tous prêts à coopérer avec les autorités préposées à ce devoir,mais l'initiative ne doit pas venir d'eux.Quand les Indiens sentiront derrière les officiers de chaque école la main ferme du département,ils n'hésiteront pas à envoyer leurs enfants là où le département les veut.

J'espère,cher M.Scott,que vous prendrez en bonne part ces quelque suggestions faites dans le but d'aider l'oeuvre à laquelle vous avez consacré,avec tant de succès,plusieurs années de votre vie.Veuillez croire à mon sincère désir de travailler toujours de concert avec votre département et à mes sentiments les plus distingués pour votre personne,

U. Langlois O.M.I.
Provincial

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Missionnaires Oblats de Marie Immaculée
Maison St-Joachim
9916 - 110ème Rue
Edmonton -:- Alberta.

15 décembre 1930

Hon.D.C.Scott
Surintendant Général
Département des Affaires Indiennes,
Ottawa,Ont.

R

Cher M.Scott, Je suis à visiter les différentes écoles indiennes qui sont sous ma juridiction,et j'ai prié les Principaux de me mettre par écrit leurs doléances ou sujets de plaintes.Je leur ai dit à tous combien vous vous intéressiez au succès de nos écoles et combien nous étions assurés de répondre aux désirs du département,de coopérer efficacement avec lui~~département~~ en lui faisant connaitre nos desiderata.

C'est pourquoi je prends la liberté de vous inclure et de recommander à votre bienveillante attention la lettre du R.P.Ruaux,Principal de notre école Ste Marie de Cardston.

Je me rappelle que le P.Ruaux m'avait parlé à mon passage chez lui de la dis-parité de traitement dont il est question dans son premier paragraphe,ainsi que de l'état d'infériorité dans lequel cela plaçait l'école dont il a charge.Il y a peut-être eu dans le passé de sérieuses raisons pour légitimer cette différence d'allocation;je ne les connais pas.J'ignore si elles existent encore;mais je serais très heureux de savoir pourquoi actuellement notre école Ste Marie de Cardston ne reçoit pas le même traitement que les autres écoles du même rang.D'autre part si le Père Ruaux se trompait,en se plaignant d'une chose qui n'existe point,le département me rendrait service en m'en instruisant.

Le manque de jeux en plein air pour les enfants saute aux yeux de tout visiteur à cette école.J'en ai fait moi-même la remarque au P.Ruaux.Les sports sont non seulement un bon moyen de culture physique,mais encore une excellente école de formation morale.Dans l'initia-

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA
Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Translation
103-2-1

Edmonton, Dec 15th 1930

Hon. D. C. Scott
Superintendant General
Dept. of Indian Affairs, Ottawa

Dear Mr. Scott,

I am now visiting the different Indian schools under my jurisdiction and I have requested the Principals to send me in writing their grievances and complaints. I told every one of them how you were interested in the success of our schools and how we were assured to respond to the wishes of the Department, to cooperate efficiently with it by informing you of our desires.

This is why I take the liberty of enclosing and recommending to your kind attention the letter of the Rev. F. Ruaux, Principal of our school of Ste-Marie de Cardston.

I remember that Father Ruaux had spoken to me at the time of my visit of the disparity of treatment mentioned in his first paragraph, also of the state of inferiority in which this was placing the school under his direction. There may have been in the past serious reasons to legitimate that difference in the allowance; I do not know them. I am not aware if they are still existing, but I would be greatly pleased to know why at the present moment our school of Ste-Marie de Cardston does not receive the same treatment as the other schools of the same rank. On the other hand if the Rev. F. Ruaux was mistaken, in complaining of a situation which does not exist, the Department would render me a great service by advising me accordingly.

The lack of out of door plays for the children is visible to all visitors of this school. I made the remark myself to Rev. F. Ruaux, The sports are not only a good mean of physical culture, but also a good school of moral formation. In the initiation

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

of Indian children to our civilised life, playing is one of the most important matters, and I have insisted with all our Principals that they see as soon as possible, with the help of the Department, to the organisation of the Indian young people in appropriate sporting groups.

Nearly all the Principals have let me to understand that the regulations issued under your care for registration into Indian schools, at least those under our care, were not strictly observed. This carelessness or weakness on the part of the Agents is not of a nature to favour the work of the schools built at such great cost by the Department, nor to break the Indians to the vigourous discipline which alone make polished nations and strong people. It, furthermore does not seem to me to be the prerogatives of the Principals to round up children of school age: they are all ready to cooperate with the authorities in this matter but the initiative must not rest with them. When the Indians will feel that there is the hand of the Government behind every school they will not hesitate to send their children where the Department will direct them.

I hope, dear M. Scott, that you will take these few suggestions in good part as they are made with the aim to help the work to which you have devoted many years of your life with success. Believe in my sincere wish to work in accordance with your Department and in my most distinguished sentiments towards yourself.

Yours respectfully

(sgd) H. Langlois, O.M.I.
Provincial.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1.

January 8, 1931.

Dear Father Langlois:

I have your letter of the 15th ultimo, enclosing a communication from the Reverend Father Ruaux, Principal of the Blood Indian Residential School. At the outset, he states that his per capita grant is lower than that paid to all other schools of the same class, including the Church of England School on the same reserve. The fact is that all seven Indian Residential Schools in southern Alberta - four Protestant and three Catholic - receive $165. The other Catholic Schools which he mentions receive $170, for good and sufficient reasons. Some are church-owned and one is remote from the railway. As far as the Duck Lake Indian Residential School is concerned, it was formerly in the "Industrial School" class. Ten years ago, it received $25 per child more than the Blood School: today, the difference is but $5.

With reference to playground equipment, much is supplied or built by the school management. The Department provides footballs, volley ball equipment and playground ball outfits, but we expect the schools to prepare

Very Rev. U. Langlois, O.M.I.,
Oblate Fathers' Provincial House,
9916 - 110th St.,
Edmonton Alta.

- the playing

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

the playing fields and to erect swings, teeters, etc.

Concerning the statement that there are twenty children of school age on the Blood Reserve, who should be in Father Ruaux's School, and that nothing is done in the matter, I may say that, early in November, Mr. Indian Agent Pugh asked if he could use the services of the police, if necessary, to place children in their proper schools. He was given authority, and, since that time, I find that the Department has approved of the admission of nine children to the Blood R. C. Institution. In addition, there are two or three disputed cases at the present time. If there are any children whose eligibility to the school is certain, I am satisfied that, if Father Ruaux will get in touch with Mr. Pugh, the necessary action will be taken.

Yours very truly,

Duncan C. Scott

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

103-2-1.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
FEB 19 1931
RECORDS

February 19th, 1931.

SCHOOLS BRANCH
FEB 19 1931

MEMO FOR FILE:-

Re:- Blood Indian Residential School.

In memo dated February 17th, 1931, on File 1-1-5, Mr. Orr states that there is air space for 152 pupils in this school. It should be noted that approximately 160 pupils could be accommodated.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Forbes Kennedy,

103-2-1

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 19 1933
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 402-11A., R.C.
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

INSPECTOR'S OFFICE,
CALGARY, ALTA., June 14th, 1933.

CHOOLS BRANCH
JUN 19 1933

Dear Doctor McGill:

I have the honour to report that on a recent visit to the Blood Reserve in company with Doctor Stone, I visited the St. Mary's Residential School. We visited the classrooms and looked over things generally at the school and found everything in splendid shape.

The children looked well and happy and evidently are receiving the best of care.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

M. CHRISTIANSON,
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.

PER M.P. Blanchfield

Doctor Harold W. McGill,
Deputy Superintendent General,
Department of Indian Affairs,
O T T A W A .

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

452-11B 25

J. R. Mulloy, M.D.C.M.
P. O. BOX 54
CARDSTON, ALBERTA Mar. 8/34.

Mr. John Pugh,

Cardston, Alta.

Dear Mr. Pugh: Re- Willie Big Head.

I examined this boy at the Blood Hospital on the above date and found as follows: Contusion of the right eye; i.e. "black Eye". contusion of the nose. There did not seem to be any fracture, of the nose There was some limitation of motion of the ~~right~~ left shoulder. This pointed to a bruised condition of the muscles. There were no signes external of bruising or in the region of the left shoulder.

Very truly yours,

J.R. Mulloy.

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN AGENT'S OFFICE

...Blood..Indian..Agency,....

Cardston, Alta.,March..19th,.....19 34

IN YOUR REPLY REFER TO
No....402-40..
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Sir,—

I have the honour to state that at a meeting of the Chief and Council of the Blood Band of Indians, held Friday, the 16th instant, at my office, a rather serious matter was presented to me.

It took the form of a complaint against the Principal of the St. Mary's (Blood) R.C. School, as the result of a pupil receiving a rather nasty blow or two on the nose and eye, resulting in a black eye and damaged nose.

In this connection I may say that the matter came to my attention on the 8th instant, when I picked up Willie Big Head, pupil No. 129, the boy in question, at the home of Hungry Crow, while I was travelling on the reserve. The boy explained his condition to me, and I took him to hospital, where I had Dr. Mulloy examine him and attached is his report on his condition. I then took the boy back to school and interviewed the Principal. The history of the matter is briefly as follows. "The boy, Willie Big Head, had been sent the previous Monday to get a bull for the school, while bringing it home, his horse fell and he hurt his shoulder. He, however, continued on to school after resting at Hungry Crow's place, and attended chapel that night in school. On the way out he was spoken to by the Principal for having his hands in his pockets, and he was then taken hold of by the Principal and in an apparent scuffle, the Principal struck the boy and the facial damage according to the boy was done by the Principal". This was the statement made to me by the boy. I questioned him as to whether he had been insolent, or did anything to annoy the Principal. He stated he did not, other than the fact that as his arm was hurt, he was slow in taking it out of his pocket."

At the interview with the Principal, the following verbal statement was made. "Expressing regret at the matter, the Principal stated that the chapel incident was correct, that the boys on the way out had given trouble, and he spoke to Big Head, asking him to take his hands out of his pockets, and the boy answered back several times, and the Principal then took hold of his arms to take them out of his pockets, forgetting in the heat of the moment, that he had a sore arm, and in the resulting scuffle, and feeling that the boy was resistant, he took hold of his hair and the boy put his arms folded over his face and the Principal struck him, as he thought about the arms, and then found he was bleeding at the nose." The Principal further states "That the boy has been of an insolent

Dr. Harold W.McGill,
Deputy Supt. General of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

- nature-

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

nature, and in some cases has offered to fight some of the employees at the school, and the Principal felt at the time that the boy was going to set up an argument in front of the rest of the school boys, and thought that he had better take him in hand".

It was my intention of reporting this in the monthly report, but as the Chief and Council requested the matter be brought to your attention, I have written this report.

I may say that I interviewed the father, Henry Big Head, and offered to take him up to see the Principal, but he preferred not, stating that he might lose his temper and hit the Principal. He stated that he would send no more children to that school.

I trust that you will appreciate my position in the matter, and would state that the last time a case of this sort arose, the father of the boy who was struck by an employee named Smith was granted permission by your predecessor to lay a charge of assault. The history of this case can be determined from the Department files, as the whole matter was recorded at that time, and as a summary of the matter "Smith" was fined by the local Magistrate, but at an appeal later, the case went in favour of Smith, and I may say that your agent was at that time, if I may use the phrase, "Dragged through the Courts", my action at that time being interpreted by defending counsel as entirely a personal grudge towards the school. Usually in these cases, there is an inclination to lose sight of this fact, that when a father presents a school pupil to their Agent, with bruised faces, they will receive some protection. I am entirely activated by that physcological desire of the Indians.

In conclusion I may say that the Chief and Council as a whole are very indignent, and make this request which took the form of asking for the removal of the Principal.

I, therefore, place this matter before you for your consideration, as being a direct appeal by the Chief and Council of the Blood Band of Indians to the head of their Department. The father of the boy did desire to prosecute the Principal. I have held this in abeyance pending your perusal of the matter.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

J.E.Pugh,
Indian Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

103-21

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 23 1934
RECORDS

Blood Indian Agency.

Cardston, Alta., March 19th. 1934

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 402-4C
ALSO
TO [redacted] THIS LETTER

I have the honour to state that at a meeting of the Chief and Council of the Blood Band of Indians, held Friday, the 16th instant, at my office, a rather serious matter was presented to me.

It took the form of a complaint against the Principal of the St. Mary's (Blood) R.C. School, as the result of a pupil receiving a rather nasty blow or two on the nose and eye, resulting in a black eye and damaged nose.

In this connection I may say that the matter came to my attention on the 8th instant, when I picked up Willie Big Head, pupil No. 129, the boy in question, at the home of Hungry Crow, while I was travelling on the reserve. The boy explained his condition to me, and I took him to hospital, where I had Dr. Mulloy examine him and attached is his report on his condition. I then took the boy back to school and interviewed the Principal. The history of the matter is briefly as follows. "The boy, Willie Big Head, had been sent the previous Monday to get a bull for the school, while bringing it home his horse fell and he hurt his shoulder. He, however, continued on to school after resting at Hungry Crow's place, and attended chapel that night in school. On the way out he was spoken to by the Principal for having his hands in his pockets, and he was then taken hold of by the Principal and in an apparent scuffle, the Principal struck the boy and the facial damage according to the boy was done by the Principal". This was the statement made to me by the boy. I questioned him as to whether he had been insolent or did anything to annoy the Principal. He stated he did not, other than the fact that as his arm was hurt, he was slow in taking it out of his pocket".

At the interview with the Principal, the following verbal statement was made. "Expressing regret at the matter, the Principal stated that the chapel incident was correct, that the boys on the way out had given trouble, and he spoke to Big Head, asking him to take his hands out of his pockets, and the boy answered back several times, and the Principal then took hold of his arms to take them out of his pockets, forgetting in the heat of the moment, that he had a sore arm, and in the resulting scuffle, and feeling that the boy was resistant, he took hold of his hair and the boy put his arms folded over his face and the Principal struck him, as he thought about the arms, and then found he was bleeding at the nose." The Principal further states "That the boy has been of an insolent

Dr. Harold W. McGill,
Deputy Supt. General of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

- nature-

SCHOOLS BRANCH
MAR 23 1934

16 yrs 6 yr
Dr Sel. sued
Oct 1/23
Standard 7.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

nature, and in some cases has offered to fight some of the employees at the school, and the Principal felt at the time that the boy was going to set up an argument in front of the rest of the school boys, and thought that he had better take him in hand".

It was my intention of reporting this in the monthly report, but as the Chief and Council requested the matter be brought to your attention, I have written this report.

I may say that I interviewed the father, Henry Big Head, and offered to take him up to see the Principal, but he preferred not, stating that he might lose his temper and hit the Principal. He stated that he would send no more children to that school.

I trust that you will appreciate my position in the matter, and would state that the last time a case of this sort arose, the father of the boy who was struck by an employee named Smith was granted permission by your predecessor to lay a charge of assault. The history of this case can be determined from the Department files, as the whole matter was recorded at that time, and as a summary of the matter "Smith" was fined by the local Magistrate, but at an appeal later, the case went in favour of Smith, and I may say that your agent was at that time, if I may use the phrase, "Dragged through the Courts", my action at that time being interpreted by defending counsel as entirely a personal grudge towards the school. Usually in these cases, there is an inclination to lose sight of this fact, that when a father presents a school pupil to their Agent, with bruised faces, they will receive some protection. I am entirely activated by that physcological desire of the Indians.

In conclusion I may say that the Chief and Council as a whole are very indignent, and make this request which took the form of asking for the removal of the Principal.

I, therefore, place this matter before you for your consideration, as being a direct appeal by the Chief and Council of the Blood Band of Indians to the head of their Department. The father of the boy did desire to prosecute the Principal. I have held this in abeyance pending your perusal of the matter.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Thos. S Pugh

J.E.Pugh,
Indian Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1.

May 10th, 1934.

Dear Mr. Pugh:

I have to acknowledge receipt of your letter of the 23rd ultimo, in further reference to Willie Big Head, a pupil of the Blood Indian Residential School.

You may inform the Chief and Councillors that this matter has been taken up with the Church authorities, and I feel assured that a similar difficulty will not again occur at the Blood School.

As intimated in my letter of March 26th, last, I feel that it would be in the best interests of all parties concerned to allow the matter to drop.

Yours very truly,

Deputy Superintendent General.

J. E. Pugh, Esq.;
Indian Agent,
Cardston, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1.

March 26th, 1934.

Sir,-

I am in receipt of your letter of the 19th instant, with reference to Willie Big Head, a pupil of the Blood Indian Residential School. The contents of your letter have been carefully considered and the Department regrets very much the unfortunate occurrence. The matter is being taken up with the church authorities with a view to preventing any recurrence of such treatment of pupils.

I feel that you should dissuade the father from taking any court action. Such procedure would be of no practical benefit either to the boy or himself and would only cause additional bad feeling.

I recognize the difficult position in which you are placed in cases such as this, but it is your duty to submit the facts to the Department, as you have done in the present instance.

Yours very truly,

H. Jones

Deputy Superintendent General.

J. E. Pugh, Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

SCHOOLS
APR 30
103-2-1
D2
OFFICE OF INDIAN AFFAIRS
APR 28 1934
REGISTRY

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

File 402-4C

Blood Indian Agency,

Cardston, Alta., April 23rd, 1934.

Sir:-

I have the honour to state, with reference to your letter dated March 26th, re the matter of an assault of Willie Big Head, by the Principal of the Blood R.C.Residential School, that the Chief and Council wish to be advised as to the attitude of the church authorities in respect of the matter.

I may say that the matter was brought to the attention of Mr. Inspector Christianson very strongly on his recent visit and inspection by the Council at a meeting Friday, the 20th instant.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

J.E.Pugh,
Indian Agent.

Dr. Harold W.McGill,
Deputy Supt. General of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Blood Reo #1 103-2-1

Roman Catholic Residential School Cardston Alta.

October 9th 1935.

SCHOOLS BRANCH
OCT 16 1935

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 15 1935
RECORDS

To Mr PHELAN
Dept of Indian Affairs.
Ottawa.

Dear Sir.

At the time of your visit to our school,last June,I made to you arequest to have my grant increased to a greater nomber of pupils.These last four years,I have been paid for only I40,when I had nearly all the time I60.My school was built for I75,Ihave accommodation for them,all dormitary and other space required,as you saw by yourself.No doubt you have not forgotten my demand,but as Ihave received no word,Iam taking the liberty of refreshing your memory,as this is the time of the year that the estimates are prepared.

The material for reniewing the floor of the recreation room on the boys side has arrived,but so far the work has not been done. We have again been visited by an epidemic of measles,and had as many as 97 children in bed at the same time,they are all getting beter and so far no casualties.

Hoping that my request will be met favorably,

I remain, sincerely yours.

....E. Rivas.....ass. principal

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-1

Ottawa, October 18th, 1935.

Reverend Sir,-

I beg to acknowledge the receipt of your letter of the 9th instant, with reference to increasing the pupilage of the Blood Indian Residential School. When the estimates are being prepared for the fiscal year 1936-37, your request will receive further consideration.

Your obedient servant,

T. R. L. MacInnes.
Acting Secretary.

Rev. E. Ruaux, O.M.I.,
Principal,
Blood R. C. Indian Res. School,
Cardston, Alta.

PP/O'M.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

FILE No. [redacted] VOL. 1

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

BLOOD R.C. RESIDENTIAL SCHOOL

GENERAL CORRESPONDENCE

FROM 30-1-12 TO 31-12-35

CENTRAL REGISTRY	REFERRED TO	DATE REC'D	INITIALS	CENTRAL REGISTRY	REFERRED TO	DATE REC'D	INITIALS

FILE No. [redacted] VOL. 1

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-1, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs
School Files

(RG 10, Volume 6342)

File 750-1, part 1	Blood - Blood Roman Catholic Boarding School. 1893 - 1935
File 750-2, part 1	Blood - Blood Roman Catholic Boarding School - Quarterly Returns. 1943 - 1949
File 750-2, part 2	Blood - Blood Roman Catholic Boarding School - Quarterly Returns. 1949 - 1952
File 750-5, part 1	Blood - Blood Roman Catholic Boarding School - Building Equipment & Accounts. 1897 - 1899

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

FILE NO. 750-2

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

BLOOD R.C. RES. SCHOOL

QUARTERLY RETURNS

CROSS REFERENCE

103-2-2D

CENTRAL REGISTRY	P.A. OF B. F.	DATE	INITIALS	REFERRED TO	FOR REMARKS	INITIALS	DATE
		(If purpose for which referred cannot be expressed on one line, add minute to file, and enter here "With Minute")					

750-2 FILE NO. 750-2 SCHOOL SERIES

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

JR 2671

DO NOT WRITE BELOW THIS LINE

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Blood

REPORT of the Roman Catholic R.C. Agency

School at Cardston on Blood

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTE

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of Days
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad		
182 D	Joseph Heavy Head	16	1							1									Farming	270
231 D	Tom Black Plume	16	1							1									"	270
236 D	Reginald C.Eared Wolf	16	1							1									"	270
237 D	Ray Many Chiefs	16	1							1									"	270
238	Will Plain Woman	16	1								1								"	
240 -1	Louis Scout	15	1								1								"	
241 -1	Patriek Weasel Head	16	1								1								"	
244	Tom Big Head	16	1								1								"	
247 -1	John Singer	15	1								1								"	
248	Francis Shouting	16	1								1								"	
249 -1	Allred Red Crow	15	1								1								"	
250 -1	Bruce Red Crow	16	1								1								"	
252	Stanly Black Water	16	1								1								"	
253	Robert Wells	14	1								1								"	
254	George Calling Last	15	1								1								"	
255	James Holy White Man	14	1								1								"	
257	Laurence Black Plume	14	1								1								"	
258	Dan Eagle Child	14	1								1								"	
259	James Black Plume	14	1								1								"	
260	Chester Heavy Runner	15	1								1								"	
261	Patrick Crossed Child	15	1								1								"	
262	Arthur Calling Last	14	1								1								"	
263	Lister Bruised Head	14	1								1								"	
264	Francis Heavy Head	13	1								1								"	
265	Floyd Many Fingers	13	1								1								"	
266	James Twigg										1								"	
267	Francis										1								"	

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

Blood Indian Agency
APR 2 1943
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 921

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 31 194

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE. DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		77	80		62	1514	7	26	22	5	5	1						General House ..	15295		13284 13295	9183	
0278	Lauretta Red Crow	7		1		1													Work.	90	Dec.11,42	90	63	
0279	Rita Mills	9		1		1													" "	90	Sept.20,42	90	63	
0280	Pultcheria Wells	7		1		1													" "	90	Dec.24 42	90	63	
0281	Roasaline Wells	7		1		1													" "	90	do	90	63	
0282	Alberta Vielle	8		1		1													" "	90	do	90	63	
0283	Cecile Gros Ventre B.	7		1		1													" "	75	Jan.16 43	75	63	
0284	Helen Weasel Head	8		1		1													" "	75	Jan.16 43	75	55	
315	Herman Heavy Shield	7	1	1		1													" "	30	Feb.15 43	30	25	
316	Cecil Many Chiefs	7	1			1																		
	TOTALS	79	87 = 166	TOTALS		71	1514	7	26	22	5	5	1							15925	TOTALS	13925 13914	9633	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter 90

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 13925 13914

AVERAGE attendance of pupils during Quarter 154.7 6

Allowed for 140

AMOUNT of per capita grant due for Quarter $6381.37

Dm. Gr. 140 @ 41.25 = 5775.00

Pay at 92.24% = 5326.86

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

Blood Indian Agency
APR 2 19
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 921

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1943

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	brought forward		77	54		56	1514	7	26	22	5	5	1							12955		10744 10955	7545	
0251	Annie Iron Horn	9		1		1													General House W.	90	Dec. 20 39	90	63	
0252	Agnes Shade	10		1		1													" "	90	Dec. 23 39	90	63	
0253	Florence Wells	9		1		1													" "	90	do	90	63	
0254	Phillis Eagle Child	9		1		1													" "	90	March 10,40	90	63	
0256	Annie Plain Woman	8		1		1													" "	90	do	90	63	
0257	Agnes Many Fingers	9		1		1													" "	90	Sept.25 40	90	63	
0258	Bernadet Morning Owl	8		1		1													" "	90	Nov.19 40	90	63	
0259	Mabel Iron Shirt	9		1		1													" "	90	Jan.3 41	90	63	
0260	Agnes Crying Head	8		1		1													" "	90	Oct. 1 41	90	63	
0261	Elizabeth Healy	13		1		1													" "	90	do	90	63	
0262	Clara Healy	8		1		1													" "	90	do	90	63	
0263	Florence Black Plume	8		1		1													" "	90	do	90	63	
0264	Fannie Calling Last	7		1		1													" "	90	do	90	63	
0265	Irene Rabbit	9		1		1													" "	90	do	90	63	
0266	Beatrix Holy W.Man	9		1		1													" "	90	do	90	63	
0267	Julia White Man Left	9		1		1													" "	90	do	90	63	
0268	Mary Ruth Beebe	8		1		1													" "	90	Mar 25 42	90	63	
0269	Beatrix Curly Rider	8		1		1													" "	90	June 1 42	90	63	
0270	Geraldine Brown Wea.	7		1		1													" "	90	Sept.1 42	90	63	
0271	Annie Hairy Bull	7		1		1													" "	90	do	90	63	
0272	Maureen Healy	7		1		1													" "	90	do	90	63	
0273	Mildred Many Fingers	7		1		1													" "	90	do	90	63	
0274	Celina Brewer	7		1		1													" "	90	Dec.11 42	90	63	
0275	Mary-Ann Mills	7		1		1													" "	90	do	90	63	
0276	Adeline Mills	7		1		1													" "	90	do	90	63	
0277	Phillis Fox	7		1		1													" "	90	do	90	63	
	TOTALS		77	80	TOTALS	62	1514	7	26	225	5		1							15295	TOTALS	13295	9183	

13284

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

Blood Indian Agency
APR 5
CARDSTON, ALTA

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 921

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 194 3

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		77	28		30	8	7	6	24	21	4	5							10705		8705 (8694)	5970	
0221	Mary-L.Crop Eared W.	14		1								1						Sewing,cooking &	90	Feb.10 37	90	63	
0222	Pauline Eagle Plume	14		1							1							General House W.	90	Dec.14,37	90	63	
0195	Flora Shade	15		1										1				" "	90	Dec.30,37	90	63	
0223	Florence White Quill	13		1					1									" "	90	Jan.30,37	90	63	
0224	Bertha Eagle Child	14		1				1										" "	90	Feb.31,38	90	63	
0225	Eliz.Good Rider	14		1						1								" "	90	Mar.16,38	90	63	
0226	Celina Big Throat	13		1				1										" "	90	Apr.24,38	90	63	
0227	Mary Rose Young Pine	13		1				1										" "		do			Sick at home
0229	Teresa Red Crow	13		1				1										" "	90	do	90	63	
0230	Frances Eagle Child	13		1						1								" "	90	do	90	63	
0231	Lina Heavy Shield	13		1				1										" "	90	Dec.17,38	90	63	
0232	Annie Black Water	11		1				1										" "	90	do	90	63	
0234	Dora Many Chiefs	11		1			1											" "	90	Dec.24,38	90	63	
0235	Bertha Plain Woman	10		1			1											" "	90	do	90	63	
0236	Stella Across T.Mount.	11		1				1										" "	90	Dec.31,38	90	63	
0237	Mildred Weasel Head	10		1			1											" "	90	Sept.10,39	90	63	
0238	Ida Chief Body	12		1			1											" "	90	do	90	63	
0239	Bernice Big Throat	12		1			1											" "	90	do	90	63	
0240	Teresa Young Pine	10		1			1											" "	90	Oct.11,39	90	63	
0241	Harriet Wells	11		1			1											" "	90	do	90	63	
0242	Eileen Hairy Bull	11		1		1												" "	90	do	90	63	
0244	Teresa Wells	11		1		1												" "	90	Nov.26,39	90	63	
0245	Mary White Man Sleeps	12		1		1												" "	90	Nov.28,39	90	63	
0246	Cecile Black Plume	12		1		1												" "	90	Dec.16 39	90	63	
0248	Ruby Eagle Speaker	12		1		1												" "	90	Dec.20,39	90	63	
0249	Nellie Plain Woman	12		1		1												" "	90	do	90	63	
	TOTALS		77	54	TOTALS	36	1514	7	26	225	5	1							12955	TOTALS	10955 (10944)	7545	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

Blood Indian Agency
APR 2 1943
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 921

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1935

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		77	2		30	8	6	5	21	6	2	1							6835		6624 6635	4625	
																			Sewing, cooking &		Apr.1 35			At home
0191	Rose Kate Yellow Feet	15		1							1								general House W.	270	Jan.1 35	90	65	
0192	Rachel Many Bears	15		1							1								" "	270	do	90	65	
0193	Rachel Hairy Ball	15		1							1								" "	270	do	90	50	
0194	Alice Eagle Plume	15		1									1						"	270	Mar.7 34	90	50	
0196	Laura Russell	15		1								1							" "	270	May 6 34	90	50	
0197	Olive Good Rider	15		1								1							" "	270	May 10 34	90	50	
0198	Christiana Many Ping.	15		1									1						" "	270	Sept.10,34	90	50	
0199	Bertha Shouting	15		1							1								" "	270	do	90	50	
0200	Irene Young Pine	15		1							1								" "		Oct.27,35			Sick at home
0201	Josephine Red Crane	15		1							1								" "	270	do	90	50	
0202	Pearl Heavy Runner	15		1									1						" "	270	Jan.1,35	90	50	
0203	Margaret Eagle Child	15		1									1						" "		Jan.6 35			At home
0204	Angeline White Quill	14		1							1								" "	90	Oct. 1,35	90	65	
0207	May Crow Chief	14		1							1								" "	90	Sept.2,35	90	65	
0208	Mary Owl Boy	14		1							1								" "	90	do	90	65	
0209	Teresa Crying Head	14		1							1								" "	90	do	90	65	
0210	Hazel Bird	16		1							1								" "	90	Oct.1 35	90	65	
0211	Mary Chief Body	14		1							1								" "	90	Nov.6 35	90	65	
0212	Rose Big Head	13		1						1									" "	90	Oct.27,35	90	65	
0214	Lucy Black Plume	14		1							1								" "	90	Dec.5 35	90	65	
0215	Isabel Many Feathers	14		1							1								" "	90	Dec.6 35	90	65	
0216	Agnes Black Rabbit	14		1							1								" "	90	Apr.4 36	90	65	
0217	Albertine Big Threat	14		1								1							" "	90	Sept.12 36	90	65	
0218	Maggie Holy White Man	15		1								1							" "	90	do	90	65	
0219	Louisa Shouting	13		1								1							" "	90	Dec.2 36	90	65	
0220	Rita Big Snake	14		1						1									" "					
	TOTALS		77	28	TOTALS	30	8	7	6	24	21	4	5							10705	TOTALS	8705	8970	

8494

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE--Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

Blood Indian Agency
APR 2 194
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 921

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 31 194

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53			6	8	6	5	21	6	1								4610		4410	3074	
291	Frederic Red Crow	9	1			1													Farming	90	Oct.28 40	90	63	
292	Andrew Many Fingerss	9	1			1													" "	90	do	90	63	
293	Jerry Wells	9	1			1													" "	90	Sept.28 40	90	63	
294	Max Big Threat	9	1			1													" "	90	Nov.18,40	90	63	
295	Denis White Quill	9	1			1													" "	90	Dec.6 40	90	63	
296	Stephen Crying Head	9	1			1													" "	90	Jan.3 41	90	63	
297	Wallace Scout	9	1			1													" "	90	Jan.5 41	90	63	
298	Conrad Chief Body	9	1			1													" "	90	Oct.1st41	90	63	
299	Emil Scout	9	1			1													" "	90	do	90	63	
300	William Scout	9	1			1													" "	90	June 1 42	90	63	
301	Clarence Red Crow	8	1			1													" "	90	do	90	63	
302	Jerry Young Pine	8	1			1													" "	90	do	90	63	
303	Alek White Man Sleeps	8	1			1													" "	90	Sept.11 42	90	63	
304	Herman Eagle Plume	8	1			1													" "	90	do	90	63	
305	Gordon Many Fingers	9	1			1													" "	90	Apr.28,42	90	63	
306	Frank Wolf Child	9	1			1													" "	90	Sept.18,42	90	63	
307	Bertrand Red Crow	9	1			1													" "	90	Dec.18,42	90	63	
308	Maurice Shouting	8	1			1													" "	90	do	90	63	
309	Wilfrid Good Rider	8	1			1													" "	90	do	90	63	
310	Ernest Black Rabbit	8	1			1													" "	90	do	90	63	
311	Eugene White Quill	7	1			1													" "	80	Jan.3 43	80	50	
312	Charlie Crow Chief	7	1			1													" "	75	Jan.16,43	75	45	
313	Clovis Shot on Both S.	9	1			1													" "	45	Feb.15,43	45	35	
314	Bernard Shot on Both S	7	1			1													" "	45	do	45	35	
0161	Elsie Sweet Grass	14		1									1						" "	90	Jan 3,33	90	63	
0188	Bridget Black Water	15	(18)	1										1					" "	90	Jan.10,33	90	63	
	TOTALS		77	2	TOTALS	30	8	6	5	21	6	2	1							4655	TOTALS	4635	4625	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

6624

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

Blood Indian Agency
APR 2
CARDSTON, ALTA

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 921

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the School at on Blood Reserve for Quarter ended March 1938

REGISTER No.	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27						5	17	6	1								2340		2340	1625	
263	Lister Bruised Head	13	1							1									Farming	90	Sept;25 38	90	63	
264	Francis Heavy Head	13	1					1											" "	90	Sept.24,38	90	63	
265	Floyd Many Fingers	13	1							1									" "	90	Dec4 17 38	90	63	
266	James Twigg	13	1							1									" "	90	do	90	63	
267	Francis Vielle	13	1							1									" "	90	Dec.24,38	90	63	
268	Everett Bruised Head	13	1						1										" "	90	Jan.1st.39	90	63	
269	Eugene White Quill	13	1						1										" "	90	Sept.24,39	90	63	
270	George Bad Arm	12	1			1															Sept.24,39			At home
271	Joe Eagle Plume	11	1					1											" "	90	Sept.24 39	90	63	
272	Andrew Shade	12	1					1													do			At home
274	Aloysius Good Rider	12	1					1											" "	90	Dec.4,39	90	63	
275	Alfred Hairy Bull	12	1				1												" "	90	Dec.6,39	90	63	
276	Joe Morning Owl	12	1				1												" "	90	Dec.16,39	90	63	
277	George Long Time S.	12	1				1												" "	90	Dec.18,39	90	63	
278	Benedict Rabbit	12	1				1														Dec.20,39			
279	Stanly Eagle Bear	12	1			1													" "	90	Dec.22,39	90	63	
280	Roger Across T.Mount.	12	1						1										" "	90	Jan.2 40	90	63	
281	Regi Across T.Tmount	10	1						1										" "	90	Jan.16, 40	90	63	
282	Sam Yellow Boot	12	1					1											" "	90	do	90	63	
283	Kid Heavy Runner	12	1					1											" "	90	Sept.25,40	90	63	
284	Willie Eagle Plume	10	1			1													" "	90	Sept.25,40	90	63	
285	Lamber Singer	11	1			1													" "	90	do	90	63	
286	Wallace Across T.Moun.	10	1					1											" "	90	do	90	63	
287	Lee Scout	9	1			1													" "	90	do	90	63	
290	Clarence Eagle Plume	7	1			1													" "	90	Sept.26,40	90	63	
289	Albert Twigg	8	1					1											" "	90	do	90	63	
	TOTALS		85		TOTALS	6	8	6	5	21	6	1								4610	TOTALS	4418	3074	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the St. Mary's R.C. School for the Quarter ended March 31st 19 43

Principal .....

Dated April 19 43

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Rev P A Charron
Indian Agent
Anthony McE Millard
Ind Agent.

Dated at Blood Indian Agency
APR 2 1943
this ..... 19 .....
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 921

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Carsten on Blood Reserve for Quarter ended March 193 3

REGISTER No.	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
182	Joseph Heavy Head	16	1								1								Farming	90	Apr.15 29	90	63	
215	Bernard Plain Woman	16	1							1									" "	90	Sept.3 33	90	63	
226	Charlie Weasel Head	15	1									1							" "	90	May 18 34	90	63	
230	Horace Big Throat	15	1								1								" "	90	May 19 34	90	63	
231	Tom Black Plume	15	1							1									" "	90	Sept.10 34	90	63	
235	Fred Chief Body	15	1								1								" "	290	Nov.11 34	90	50	
236	Reginald Crop E.Wolf	15	1								1								" "	90	Dec. 5 34	90	63	
237	Ray Many Chiefs	15	1								1								" "	90	Feb.12 35	90	63	
238	Will Plain Woman	14	1							1									" "		Mar.1 35			Sick at home
240	Louis Scout	15	1							1									" "	90	Sept.2 35	90	63	
241	Patrick Weasel Head	14	1							1									" "	90	Dec.3 35	90	63	
243	Roger Morning Owl	14	1							1									" "	90	do	90	63	
244	Tom Big Head	15	1							1									" "	90	Apr.4 35	90	63	
247	John Singer	15	1							1									" "	90	Dec.3 35	90	63	
248	Francis Shouting	14	1							1									" "	90	Nov.5 35	90	63	
249	Allred Red Crow	14	1								1								" "	90	do	90	63	
250	Bruce Red Crow	15	1							1									" "	90	Dec.1 35	90	63	
252	Stanly Black Water	14	1							1									" "	90	Apr.4 36	90	63	
253	Robert Wells	14	1							1									" "	90	Sept.12 36	90	63	
254	George Calling Last	14	1							1									" "	90	do	90	63	
255	James Holy White Man	14	1						1										" "	90	Feb.12 36	90	63	
257	Laurence Black Plume	14	1						1										" "	90	do	90	63	
258	Dan Eagle Child	14	1								1								" "	90	Sept.17 37	90	63	
259	James Black Plume	14	1								1								" "	90	Dec.3 37	90	63	
260	Chester Heavy Runner	14	1								1								" "	90	do	90	63	
261	Patrick Cross Child	14	1								1								" "	90	Jan.30,38	90	63	
262	Arthur Calling Last	14	1							1									" "	90	Sept. 17 38	90	63	
	TOTALS		27		TOTALS					5	17	4	1							2540	TOTALS	2340	1625	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended Sept. 1943

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 / High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		75	56		29	16	18	16	17	21	7	1 / 4						3810		11694	2286	
									1									General House Work	30	Oct.1 41	92	18	
0261	Elizabeth Healy	13		1														" "	30	do	92	18	
0262	Clara Healy	8		1			1											" "	30	do	92	18	
0263	Florence Black Plume	8		1			1											" "	30	do	92	18	
0264	Fannie Calling Last	7		1		1												" "	30	do	92	18	
0265	Irene Rabbit	9		1		1												" "	30	do	92	18	
0266	Beatrix Hol: White Man	9		1		1												" "	30	Mar.25,42	92	18	
0267	Julia White Man Left	9		1		1												" "	30	June 1 42	92	18	
0268	Mary Ruth Beebe	8		1		1												" "	30	Sept.1st42	92	18	
0269	Beatrix Curly Rider	8		1		1												" "	30	do	92	18	
0270	Beatrix Brown Weasel	8		1		1												" "	30	do	92	18	
0271	Annie Hairy Bull	8		1		1												" "	30	do	92	18	
0272	Maureen Healy	7		1		1												" "	30	Dec.11,42	92	18	
0273	Mildred Many Fingers	8		1		1												" "	30	do	92	18	
0274	Celina Brewer	8		1		1												" "	30	do	92	18	
0275	Mary-Ann Mills	8		1		1												" "	30	do	92	18	
0276	Adeline Mills	9		1		1												" "	30	do	92	18	
0277	Phillis Fox	9		1		1												" "	30	do	92	18	
0278	Lauretta Red Crow	8		1		1												" "	30	do	92	18	
0279	Rita Mills	12		1		1												" "	30	Sept.20,42	92	18	
0280	Pultcheria Wells	9		1		1												" "	30	Dec.20,42	92	18	
0281	Rosaline Wells	7		1		1												" "	30	do	92	18	
0282	Alberta Bielle	7		1		1												" "	30	do	92	18	
0283	Cecil Cree Ventre B.	8		1		1												" "	30	Jan.16,43	92	18	
0284	Helen Weasel Head	8		1		1												" "	30	do	92	18	
0285	Maud Wolf Child	8		1		1												" "	30	Sept.24			
0286	Rosabelle M.Creighton	7		1		1												" "		Sept.24 43			
	TOTALS		75	82-157	TOTALS	5	22	18	17	17	21	7	1 / 4						4550	TOTALS	13892	2718	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

13984

TOTAL number of days in Quarter ..... 13984 / 13892

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 92

AVERAGE attendance of pupils during Quarter ..... 152 / 151

Allowed for 140 only

AMOUNT of per capita grant due for Quarter $6228.75

Ch. Cor. 140 @ 41.25 = 5775.00

Pay as 92-24% = 5526.86

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic S School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended Sept. 194

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	.. 2	.. 3	.. 4	.. 5	.. 6	.. 7	.. 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward	75	75	30		22	910	14	1721	7	1	4								5050		9284 9292	1818	
0231	Lina Heavy Shield	11		1			1												General House	30	Dec.17,38	92	18	
0232	Annie Black Water	11		1			1												Work	30	do	92	18	
0234	Dora Many Chiefs	10		1			1												" "	30	Dec.24,38	92	18	
0235	Bertha Plain Woman	10		1				1											" "	30	do	92	18	
0236	Stella Across T.Mount.	12		1				1											" "	30	Dec.31,38	92	18	
0237	Mildred Weasel Head	10		1			1												" "	30	Sept.10,39	92	18	
0238	Ida Chief Body	10		1			1												" "	30	do	92	18	
0239	Bernice Big Throat	12		1			1												" "	30	do	92	18	
0240	Teresa Young Pine	11		1			1												" "	30	Oct.11,39	92	18	
0241	Harriet Wells	11		1			1												" "	30	do	92	18	
0242	Eileen Hairy Bull	12		1				1											" 2	30	do	92	18	
0244	Teresa Wells	12		1				1											" "	30	Nov.26,39	92	18	
0245	Mary White Man Sleeps	12		1				1											" "	30	Nov.28,39	92	18	
0246	Cecile Black Plume	13		1				1											" "	30	Dec.16 39	92	18	
0248	Ruby Eagle Speaker	11		1				1											" "	30	Dec.20 39	92	18	
0249	Nellie Plain Woman	10		1			1												" "	30	do	92	18	
0251	Annie Iron Horn	9		1			1												" "	30	Dec.23,39	92	18	
0252	Agnes Shade	11		1			1												" "	30	do	92	18	
0253	Florence Wells	9		1			1												" "	30	Mar.10,40	92	18	
0254	Phillis Eagle Child	9		1				1											" "	30	do	92	18	
0255	Arabella Fox	9		1				1											" "	30	Nov.22,40	92	18	
0256	Annie Plain Woman	9		1				1											" "	30	Sept1st,41	92	18	
0257	Agnes Many Fingers	10		1			1												" "	30	Sept.1st.42	92	18	
0258	Bernadet Morning Owl	8		1				1											" "	30	Oct.2 41	92	18	
0259	Mabel Iron Shirt	9		1			1												" "	30	do	92	18	
0260	Agnes Crying Head	10		1			1												" "	30	do	92	18	
	TOTALS		75	56	TOTALS	2918	1818	1721	7	1	4									3810	TOTALS	11684 11776	2236	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic S School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended Sept. 19[illegible]

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	-- 2	-- 3	-- 4	-- 5	-- 6	-- 7	-- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward	75	75	80		22	910	14	1721	7	1	4								5050		9292 (9284)	1818	
0231	Lina Heavy Shield	11		1			1												General House	30	Dec.17,38	92	18	
0232	Annie Black Water	11		1			1												Work	30	do	92	18	
0234	Dora Many Chiefs	10		1			1												" "	30	Dec.24,38	92	18	
0235	Bertha Plain Woman	10		1				1											" "	30	do	92	18	
0236	Stella Across T.Mount.	12		1				1											" "	30	Dec.31,38	92	18	
0237	Mildred Weasel Head	10		1			1												" "	30	Sept.10,39	92	18	
0238	Ida Chief Body	10		1			1												" "	30	do	92	18	
0239	Bernice Big Throat	12		1			1												" "	30	do	92	18	
0240	Teresa Young Pine	11		1			1												" "	30	Oct.11,39	92	18	
0241	Harriet Wells	11		1			1												" "	30	do	92	18	
0242	Eileen Hairy Bull	12		1				1											" 2	30	do	92	18	
0244	Teresa Wells	12		1				1											" "	30	Nov.26,39	92	18	
0245	Mary White Man Sleeps	12		1				1											" "	30	Nov.28,39	92	18	
0246	Cecile Black Plume	13		1					1										" "	30	Dec.16 39	92	18	
0248	Ruby Eagle Speaker	11		1					1										" "	30	Dec.20 39	92	18	
0249	Nellie Plain Woman	10		1						1									" "	30	do	92	18	
0251	Annie Iron Horn	9		1						1									" "	30	Dec.23,39	92	18	
0252	Agnes Shade	11		1						1									" "	30	do	92	18	
0253	Florence Wells	9		1						1									" "	30	Mar.10,40	92	18	
0254	Phillis Eagle Child	9		1							1								" "	30	do	92	18	
0255	Arabella Fox	9		1							1								" "	30	Nov.22,40	92	18	
0256	Annie Plain Woman	9		1							1								" "	30	Septlst,41	92	18	
0257	Agnes Many Fingers	10		1						1									" "	30	Sept.1st.42	92	18	
0258	Bernadet Morning Owl	8		1							1								" "	30	Oct.2 41	92	18	
0259	Mabel Iron Shirt	9		1						1									" "	30	do	92	18	
0260	Agnes Crying Head	10		1						1									" "	30	do	92	18	
	TOTALS		75	56	TOTALS	2918	1816	1721	7	1	4									3810	TOTALS	11684	2286	

(11776)

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood
Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Carston on Blood Reserve for Quarter ended Sept. 1943

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		75	4		22	9	10	11	14	7	4		2						2310		7084	1386	
0201	Josephine Red Crane	15		1						1									Sewing, cooking &		Oct.27 35			
0202	Pearl Heavy Runner	15		1								1							general H.W.	30	do	92	18	
0203	Margaret Eagle Child	15		1										1					" "	30	Jan.1st.35	92	18	
0204	Angeline White Quill	15		1							1								" "	30	Jan.6 35	92	18	
0207	May Crow Chief	15		1							1								" "	30	Oct.1 35	92	18	
0208	Mary Owl boy	14		1							1								" "	30	Sept.2 35	92	18	
0209	Teresa Crying Head	14		1									1						" "	30	do	92	18	
0210	Hazel Bird	14		1							1								" "	30	do	92	18	
0211	Mary Chief Body	14		1							1								" "	30	Oct.1 35	92	18	
0212	Rose Big Head	14		1							1								" "	30	Nov.6 35	92	18	
0214	Lucy Black Plume	15		1							1								" "	30	Oct.27 35	92	18	
0215	Isabel Many Feathers	15		1							1								" "	30	Dec.5 35	92	18	
0216	Agnes Black Rabbit	13		1						1									" "	30	Dec.8 35	92	18	
0217	Albertine Big Throat	13		1							1								" "	30	Apr.4 36	92	18	
0218	Maggie Holy White Man	16		1								1							" "	30	Sept.12 36	92	18	
0219	Louisa Shouting	13		1							1								" "	30	do	92	18	
0220	Rita Big Snake	14		1								1							" "	30	Dec.2 36	92	18	
0221	Mary-Louise Crop E.W.	14		1							1								" "	30	Feb.10,37	92	18	
0222	Pauline Eagle Plume	14		1							1								" "	30	Dec.14 37	92	18	
0223	Florence White Quill	14		1										1					" "	30	Dec.30 37	92	18	
0224	Bertha Eagle Child	13		1							1								" "	30	Feb.31,38	92	18	
0225	Eliz.Good Rider	13		1							1								" "	30	Mar.16 38	92	18	
0226	Celina Big Throat	13		1						1									" "	30	Apr.24 38	92	18	
0227	Mary Rose Young Pine	12		1						1									" "	30	do	92	-1	
0229	Teresa Red Crow	13		1						1									" "	30	do	92	18	
0230	Frances Eagle Child	13		1							1								" "	30	do	92	18	
	TOTALS		75	80	TOTALS	22	9	10	14	17	21	7	1	4					TOTALS	3030	TOTALS	9292	1818	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

9384

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1943

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
																					4754		
	Brought forward		53			2	7	10	11	14	7	2						Farm Work	1530		4692	918	
295	Denis White Quill	10	1				1											" "	30	Dec.6 40	92	18	
296	Stephen Crying Head	10	1			1												" "	30	Jan.3 41	92	18	
297	Wallace Scout	10	1				1											" "	30	Jan.5 41	92	18	
298	Conrad Chief Body	10	1			1												" "	30	Oct.1st 41	92	18	
299	Emil Scout	10	1			1												" "	30	do	92	18	
300	William Scout	9	1			1												" "	30	June 1st42	92	18	
301	Clarence Red Crow	8	1			1												" "	30	do	92	18	
302	Jerry Young Pine	9	1			1												" "	30	do	92	18	
303	Alek White Man Sleeps	10	1			1												" "	30	Sept.11 42	92	18	
304	Herman Ealge Plume	9	1			1												" "	30	do	92	18	
305	Gordon Many Fingers	9	1			1												" "	30	Apr.28 42	92	18	
306	Frank Wolf Child	8	1			1												" "	30	Sept.18 42	92	18	
307	Bertrand Red Crow	8	1			1												" "	30	Dec.18 42	92	18	
308	Maurice Shouting	12	1			1												" "	30	Dec.18,42	92	18	
309	Wilfrid Good Rider	10	1			1												" "	30	Dec.18 42	92	18	
310	Ernest Black Rabbit	9	1			1												" "	30	Dec.21 42	92	18	
311	Eugene White Quill	8	1			1												" "	30	Jan.3 43	92	18	
312	Charlie Crow Chief	9	1			1												" "	30	Jan.16 43	92	18	
313	Clovis Shot on Both S.	10	1			1												" "	30	Feb.15 43	92	18	
314	Bernard Shot on Both.	8	1			1												" "	30	do	92	18	
315	Herman Heavy Shield	9	1			1												" "	30	do	92	18	
316	Cecil Many Chiefs	8	1			1												" "	30	do	92	18	
0181	Elsie Sweet Grass	15		1									1					Cooking, sewing &	30	Jan.3 33	92	18	
0182	Bridget Black Water	15		1										1				General H.W.	30	Jan.10 33	92	18	
0194	Alice Eagle Plume	15		1										1				" "	30	Jan.1st 33	92	18	
0200	Irene Young Pine	15		1									1					" "	30	Sept.10,34	92	18	
	TOTALS		75	4	TOTALS	22	9	10	11	14	7	4		2					2310	TOTALS	7084	1636	
																					7176		

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 193

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		27						6	12	7	2							810		2484	486	
267	Francis Vielle	13	1							1								Farm work	30	Dec.24 38	92	18	
268	Everett Bruised Head	13	1							1								" "	30	Jan.1st.38	92	18	
269	Eugene White Quill	13	1						1									" "	30	Sept.24 39	92	18	
270	George Bad Arms	12	1			1			1									" "	30	do	92	18	
271	Joe Eagle Plume	11	1					1										" "	30	do	92	18	
272	Andrew Shade	13	1					1										" "	30	do	92	18	
274	Aloysius Good Rider	13	1					1										" "	30	do	92	18	
275	Alfred Hairy Bull	13	1						1									" "	30	Dec.4 39	92	18	
276	Joe Morning Owl	13	1						1									" "	30	Dec.6 39	92	18	
277	George Long T.S.	13	1						1									" "	30	Dec.16,39	92	18	
278	Benedict Rabbit	13	1						1									" "	30	Dec.18,39	92	18	
279	Stanly Eagle Bear	13	1			1												" "	30	do	92	18	
280	Roger Across T.M.	12	1					1										" "					
281	Regi Across T.Mount	13	1						1									" "	30	Dec.20,39	92	18	
282	Sam Yellow Feet	13	1						1									" "	30	Dec.22,39	92	18	
283	Kid Heavy Runner	12	1						1									" "	30	do	92	18	
284	Willie Eagle Plume	11	1				1											" "	30	Dec.23,39	92	18	
285	Lambert Singer	12	1						1									" "	30	Jan.15 40	92	18	
286	Wallace Across T.M.	11	1						1									" "	30	do	92	18	
287	Leo Scout	12	1				1											" "	30	Jan.29 40	92	18	
289	Albert Twigg	11	1				1											" "	30	Sept.7 40	92	18	
290	Clarence Eagle Plume	10	1				1											" "	30	Sept.25 40	92	18	
291	Frederic Red Crow	10	1					1										" "	30	do	92	18	
292	Andrew Many Fingers	11	1				1											" "	30	Oct.28 40	92	18	
293	Jerry Wells	10	1				1											" "	30	do	92	18	
294	Max Big Throat	10	1				1											" "	30	Sept.28 40	92	18	
																		" "	30	Nov.18 40	92	18	
	TOTALS		53		TOTALS	2	7	10	11	14	7	2							1530	TOTALS	4698	918	

4484

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Roman Catholic School for the Quarter ended September 1943

Principal Rev. P.A. Charron

Dated October 1st. 1943

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Anthony McMillan
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the [illegible] Catholic School at Cardston on Reserve for Quarter ended 1937

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
182	Joseph Heavy Head	15	1							[illegible]										30	Apr.15 29	92	18	
231	Tom Black Plume	15	1							1									" "	30	Sept.10,34	92	18	
236	Reginald Crop E.Wolf	15	1							1									" "	30	Dec.5 ,34	92	18	
237	Ray Many Chiefs	15	1								1								" "	30	Feb.12 35	92	18	
238	Will Plain Woman	15	1								1								" "	30	Mar.1 35	92	18	
240	Louis Scout	15	1								1								" "	30	Sept.2 35	92	18	
241	Patrick Weasel Head	15	1								1								" "	30	Dec.3 35	92	18	
243	Roger Morning Owl	15	1									1							" "	30	do	92	18	
244	Tom Big Head	15	1							1									" "	30	Apr. 4 35	92	18	
247	John Singer	15	1							1									" "	30	Dec. 3 35	92	18	
248	Francis Shouting	14	1							1									" "	30	Nov. 5 35	92	18	
249	Allred Red Crow	15	1									1							" "	30	do	92	18	
250	Bruce Red Crow	15	1								1								" "	30	Dec. 1 35	92	18	
252	Stanly Black Water	15	1							1									" "	30	Apr. 4 36	92	18	
253	Robert Wells	14	1								1								" "	30	Sept.12 36	92	18	
254	George Calling Last	14	1								1								" "	30	do	92	18	
255	James Holu White man	14	1								1								" "	30	Feb.12 36	92	18	
257	Lagrence Black Plume	14	1							1									" "	30	do	92	18	
258	Dan Eagle Child	14	1								1								" "	30	Sept.17 37	92	18	
259	James Black Plume	14	1								1								" "	30	Dec. 3 37	92	18	
260	Chester Heavy Runner	14	1								1								" "	30	do	92	18	
261	Patrick Crossed Child	14	1							1									" "	30	Jan.30 38	92	18	
262	Arthur Calling Last	14	1							1									" "	30	Sept.17 38	92	18	
263	Lister Bruised Head	13	1							1									" "	30	Sept.23 38	92	18	
264	Francis Heavy Head	13	1							1									" "	30	Sept.24 38	92	18	
265	Floyd Many Fingers	14	1									1							" "	30	Dec.17 38	92	16	
266	James Twigg	13	1								1								" "	30	do	92	18	
	TOTALS		27		TOTALS					6	12	7								810	TOTALS	2484	486	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1943

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY		Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad					Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		79	78		50	9	28	181	722	6	5	2								14818		13923	9180	
0278	Lauretta Red Crow	7		1		1													General	House W.	91	Dec.11,42	91	60	
0279	Rita Mills	12		1		1													"	"	91	Sept.20,42	91	60	
0280	Pultcheria Wells	9		1		1													"	"	91	Dec.28,42	91	60	
0281	Rosaline Wells	7		1		1													"	"	91	do	91	60	
0282	Alberta Vielle	8		1		1													"	"	91	do	91	60	
0283	Cecil Gos Ventre Boy	8		1		1													"	"	91	Jan.16 43	91	60	
0284	Helen Weasel Head	8		1		1																			
	TOTALS		79	85 164		57	9	28	1817	22	6	5	2								15264		14469	9540	

TOTAL number of days in Quarter 14469 91

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 14469

AVERAGE attendance of pupils during Quarter 159

Allowed 140

AMOUNT of per capita grant due for Quarter 6558.75 $

Am. Con. 140 @ .41.25 = 5775.00

Pay at 92.24% = 5326.86

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 194 3

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY								STANDING IN CLASS			TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		79	52		25	92	71	8	17	22	6	5	2				General House Work	12452	[illegible]	11557	7680	
0251	Annie Iron Horn	9		1		1												" "	91	Dec.23,39	91	60	
0252	Agnes Shade	10		1			1											" "	91	do	91	60	
0253	Florence Wells	9		1		1												" "	91	Mar.10,40	91	60	
0254	Phillis Eagle Child	9		1		1												" "	91	do	91	60	
0256	Annie Plain Woman	8		1		1												" "	91	Sept.25,40	91	60	
0257	Agnes Many Fingers	9		1		1												" "	91	Nov.19 40	91	60	
0258	Bernadet Morning Owl	8		1		1												" "	91	Jan.2,41	91	60	
0259	Mabel Iron Shirt	9		1		1												" "	91	Oct.1 41	91	60	
0260	Agnes Crying Head	8		1		1												" "	91	do	91	60	
0261	Elizabeth Healy	13		1		1												" "	91	do	91	60	
0262	Clara Healy	8		1		1												" "	91	do	91	60	
0263	Florence Black Plume	8		1		1												" "	91	do	91	60	
0264	Fannie Calling Last	7		1		1												" "	91	do	91	60	
0265	Irene Rabbit	9		1		1												" "	91	do	91	60	
0266	Beatrix Holy White Man	9		1		1												" "	91	do	91	60	
0267	White Man Left Julia	9		1		1												" "	91	do	91	60	
0268	Mary Ruth Beebe	8		1		1												" "	91	Mar.25 42	91	60	
0269	Beatrix Curly Rider	8		1		1												" "	91	June 1 42	91	60	
0270	Beatrix Brown Weasel	7		1		1												" "	91	Sept.1 42	91	60	
0271	Annie Hairy Bull	8		1		1												" "	91	do	91	60	
0272	Maureen Healy	7		1		1												" "	91	do	91	60	
0273	Mildred Many Fingers	8		1		1												" "	91	do	91	60	
0274	Celina Brewer	8		1		1												" "	91	Dec.11,42	91	60	
0275	Mary Ann Mills	8		1		1												" "	91	do	91	60	
0276	Adeline Mills	9		1		1												" "	91	do	91	60	
0277	Phillis Fox	8		1		1												" "	91	do	91	60	
	TOTALS		79	78	TOTALS	50	9	28	1817	226	5	2							14818	TOTALS	13923	9180	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1943

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		79	26		24	1	18	13	15	22	6	5 1						10086		9191	6060	
0221	Mary-Louise Crop E.W.	14		1					1									Sewing, cooking &	91	Feb.10,37	91	60	
0222	Pauline Eagle Plume	14		1						1								" "	91	Dec.14,37	91	60	
0195	Flora Shade	16		1									1					" "	91	Dec.30,37	91	60	
0223	Florence White Quill	14		1						1								" "	91	Jan.30 37	91	60	
0224	Bertha Eagle Child	13		1					1									" "	91	Feb.31,38	91	60	
0225	Eliz.Good Rider	13		1					1									" "	91	Mar 16,38	91	60	
0226	Celina Big Throat	13		1					1									" "	91	Apr.24,38	91	60	
0227	Mary Rose Young Pine	13		1				1										" "	91	do	91	60	
0229	Teresa Red Crow	13		1				1										" "	91	do	91	60	
0230	Frances Eagle Child	12		1					1									" "	91	do	91	60	
0231	Lina Heavy Shield	11		1				1										" "	91	Dec.17,38	91	60	
0232	Annie Black Water	9		1				1										" "	91	do	91	60	
0234	Dora Many Chiefs	10		1				1										" "	91	Dec.24,38	91	60	
0235	Bertha Plain Woman	10		1				1										" "	91	do	91	60	
0236	Stella Across T.Mount.	11		1				1										" "	91	Dec.31,38	91	60	
0237	Mildred Weasel Head	10		1				1										" "	91	Sept.10,39	91	60	
0238	Ida Chief Body	12		1				1										" "	91	do	91	60	
0239	Bernice Big Throat	12		1					1									" "	91	do	91	60	
0240	Teresa Young Pine	11		1					1									" "	91	Oct.11,39	91	60	
0241	Harriet Wells	11		1					1									" "	91	do	91	60	
0242	Eileen Hairy Bull	12		1					1									" "	91	Oct.11,39	91	60	
0244	Teresa Wells	12		1					1									" "	91	Nov.26,39	91	60	
0245	Mary White Man Sleeps	12		1					1									" "	91	Nov.28,39	91	60	
0246	Cecile Black Plume	12		1						1								" "	91	Dec.16,39	91	60	
0248	Ruby Eagle Speaker	10		1					1									" "	91	Dec.20,39	91	60	
0249	Nellie Plain woman	9		1				1										" "	91	do	91	60	
	TOTALS		79	52	TOTALS	25	9	27	18	17	22	6	5 2						12452	TOTALS	11557	7620	

NOTE--Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1943

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		79			24	1	18	13	12	9	1	1							7098		7098	4680	
0181	Elsie Sweet Grass	15		1								1							Sewing, cooking &	91	Jan.3,33	91	60	
0182	Bridget Black Water	15		1									1						general house w.	91	Jan.10,33	91	60	
0191 D	Kate Yellow F.	15		1							1								" "		Apr.1 33			At home
0194	Alice Eagle Plume	15		1									1						" "	91	Jan. 1,33	91	60	
0196 D	Laura Russell	15		1							1								" "	91	Mar. 7,34	91	60	
0197 D	Olive Good Rider	15		1							1								" "	91	May 6 34	91	60	
0198 D	Christiana M.Fingers	16		1										1					" "	270	May 10 34	91	60	
0199 D	Bertha Shouting	15		1								1							" "	270	Sept.10,34	91	60	
0200	Irene Young Pine	15		1							1								" "	270	do	91	60	
0201	Josephine Red Crane	15		1						1									" "		Oct.27 35			Sick at home
0202	Pearl Heavy Runner	15		1							1								" "	270	do	91	60	
0203	Margaret Eagle Child	15		1									1						" "	270	Jan.1 35	91	60	
0204	Angeline White Quill	15		1							1								" "		Jan.6 35			At home
0207	May Crow Chief	15		1							1								" "	91	Oct.1 35	91	60	
0208	Mary Owl Boy	14		1						1									" "	91	Spept.2 35	91	60	
0209	Teresa Crying Head	14		1								1							" "	91	do	91	60	
0210	Hazel Bird	15		1								1							" "	91	do	91	60	
0211	Mary Chief Body	14		1							1								" "	91	Oct.1 35	91	60	
0212	Rose Big Head	14		1										1					" "	91	Nov.6 35	91	60	
0214	Lucy Black Plume	14		1							1								" "	91	Oct.27 35	91	60	
0215	Isabel Many Feathers	15		1							1								" "	91	Dec.5 35	91	60	
0216	Agnes Black Rabbit	14		1							1								" "	91	Dec.8 35	91	60	
0217	Albertine Big Throat	14		1							1								" "	91	Apr.4 36	91	60	
0218	Maggie Holy White Man	15		1									1						" "	91	Sept.12 36	91	60	
0219	Louisa Shouting	13		1							1								" "	91	do	91	60	
0220	Rita Big Snake	14		1						1									" "	91	Dec.2 36	91	60	
	TOTALS		105		TOTALS	24	1	18	13	15	22	6	5	1						10086	TOTALS	9191	6060	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I. A. 403
Reqn. No. 921

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 30 1943

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE. DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53			1	17	12	12	9	1	1								4732		4732	3120	
291	Frederic Red Crow	9	1				1												Farming	91	Oct.28 40	91	60	
292	Andrew Many Fingers	9	1					1											" "	91	do	91	60	
293	Jerry Wells	9	1			1													" "	91	Sept.28 40	91	60	
294	Max Big Throat	9	1			1													" "	91	Nov.18,40	91	60	
295	Denis White Quill	9	1			1													" "	91	Dec.6 40	91	60	
296	Stephen Crying Head	9	1			1													" "	91	Jan.3 41	91	60	
297	Wallace Scout	9	1			1													" "	91	Jan.5 41	91	60	
298	Conrad Chief Body	9	1			1													" "	91	Oct.1st.41	91	60	
299	Emil Scout	9	1			1													" "	91	do	91	60	
300	William Scout	9	1			1													" "	91	June 1 42	91	60	
301	Clarence Red Crow	8	1			1													" "	91	do	91	60	
302	Jerry Young Pine	8	1			1													" "	91	do	91	60	
303	Alek White Man Sleeps	8	1			1													" "	91	Sept.11 42	91	60	
304	Herman Eagle Plume	8	1			1													" "	91	do	91	60	
305	Gordon Many Fingers	8	1			1													" "	91	Apr.28 42	91	60	
306	Frank Wolf Child	9	1			1													" "	91	Sept.11 42	91	60	
307	Bertrand Red Crow	9	1			1													" "	91	do	91	60	
308	Maurice Shouting	9	1			1													" "	91	Apr.28,42	91	60	
309	Wilfrid Good Rider	9	1			1													" "	91	Sept.18 42	91	60	
310	Ernest Black Rabbit	9	1			1													" "	91	Dec.18 42	91	60	
311	Eugene White Quill	7	1			1													" "	91	do	91	60	
312	Charlie Crow Chief	7	1			1													" "	91	do	91	60	
313	Clovis Shot on both S.	9	1			1													" "	91	do	91	60	
314	Bernard Shot on both S	7	1			1													" "	91	Jan.3 43	91	60	
315	Herman Heavy Shield	7	1			1													" "	91	Jan.16 43	91	60	
316	Cecil Many Chiefs	7	1			1													" "	91	Feb.15 43	91	60	
	TOTALS		79		TOTALS	24	1	18	13	12	9	1	1							7098	TOTALS	7098	4680	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1943

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27				2	3	11	9	1	1								2457		2457	1620	
263	Lister Bruised Head	13	1				1												Farming	91	Sept. 23 38	91	60	
264	Francis Heavy Head	13	1				1												" "	91	Sept.24 38	91	60	
265	Floyd Many Fingers	13	1						1										" "	91	Dec.17 38	91	60	
266	James Twigg	12	1					1											" "	91	do	91	60	
267	Francis Vielle	13	1					1											" "	91	Dec.24 38	91	60	
268	Everett Bruised Head	13	1					1											" "	91	Jan.1st.38	91	60	
269	Eugene White Quill	13	1					1											" "	91	Sept.24,39	91	60	
270	George Bad Arm	12	1					1											" "	91	do	91	60	
271	Joe Eagle Plume	11	1				1												" "	91	do	91	60	
272	Andrew Shade	12	1				1												" "	91	do	91	60	
274	Aloysius Good Rider	13	1				1												" "	91	Dec.4 39	91	60	
275	Alfred Hairy Bull	12	1				1												" "	91	Dec.6,39	91	60	
276	Joe Morning Owl	12	1				1												" "	91	Dec.16 39	91	60	
277	George Long T.Squ r.	12	1					1											" "	91	Dec.18,39	91	60	
278	Benedict Rabbit	13	1				1												" "	91	do	91	60	
279	Stanly Eagle Bear	13	1				1												" "		do			At home
280	Roger Across T.Moun.	12	1					1											" "	91	Dec.20,39	91	60	
281	Regi Across The Moun.	13	1					1											" "	91	Dec.22,39	91	60	
282	Sam Yellow Feet	12	1					1											" "	91	Dec.22 39	91	60	
283	Kid Heavy Runner	12	1				1												" "	91	Dec.23,39	91	60	
284	Willie Eagle Plume	12	1				1												" "	91	Jan.15,40	91	60	
285	Lambert Singer	12	1				1												" "	91	do	91	60	
286	Wallace Across T.M.	10	1				1												" "	91	Jan.29 40	91	60	
287	Leo Scout	9	1				1												" "	91	Sept.7 40	91	60	
289	Albert Twigg	10	1				1												" "	91	Sept.25 40	91	60	
290	Clarence Eagle Plume	8	1			1													" "	91	Sept.25 40	91	60	
	TOTALS		55		TOTALS	1	17	12	12	9	1	1								4752	TOTALS	4752	3120	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the St. Mary's R.C. School for the Quarter ended January 30th 1943

Principal Rev. P.A. Charron

Dated July 1st 1943

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Anthony McMillan
Indian Agent

Dated at Blood Indian Agency
this JUL 3 1943 CARDSTON, ALTA. 19

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Dept

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 921

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1935

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	ATTENDANCE: Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
182	Joseph Heavy Head	15	1								1								Farming	91	Apr.15 29	91	60	
215	Bernard Plain Woman	15	1							1									" "	91	Sept.3 33	91	60	
226	Charlie Weasel Head	16	1										1						" "	91	May 18 34	91	60	
230	Horace Big Throat	16	1								1								" "	91	May 19 34	91	60	
231	Tom Black Plume	15	1							1									" "	91	Sept.10 34	91	60	
235	Fred Chief Body	16	1								1								" "	91	Nov.11 34	91	60	
236	Reginald Crop Eared W.	15	1								1								" "	91	Dec. 5 34	91	60	
237	Ray Many Chiefs	15	1								1								" "	91	Feb.12 35	91	60	
238	Will Plain Woman	15	1							1									" "	91	Mar.1 35	91	60	
240	Louis Scout	15	1								1								" "	91	Sept.2 35	91	60	
241	Patrick Weasel Head	15	1									1							" "	91	Dec. 3 35	91	60	
243	Roger Morning Owl	14	1							1									" "	91	do	91	60	
244	Tom Big Head	14	1							1									" "	91	Apr. 4 35	91	60	
247	John Singer	15	1								1								" "	91	Dec. 3 35	91	60	
248	Francis Shouting	14	1							1									" "	91	Nov. 5 35	91	60	
249	Allred Red Crow	15	1								1								" "	91	do	91	60	
250	Bruce Red Crow	15	1								1								" "	91	Dec.1 35	91	60	
252	Stanly Black Water	14	1						1										" "	91	Apr.4 36	91	60	
253	Robert Wells	14	1							1									" "	91	Sept.12 36	91	60	
254	George Calling Last	14	1					1											" "	91	do	91	60	
255	James Holy White Man	14	1							1									" "	91	Feb.12 36	91	60	
257	Laurence Black Plume	14	1							1									" "	91	do	91	60	
258	Dan Eagle Child	14	1							1									" "	91	Sept.17 37	91	60	
259	James Black Plume	14	1							1									" "	91	Dec.3 37	91	60	
260	Chester Heavy Runnner	14	1						1										" "	91	do	91	60	
261	Patrick Crossed Child	14	1						1										" "	91	Jan.30 38	91	60	
262	Arthur Calling Last	15	1					1											" "	91	Sept.17 38	91	60	
	TOTALS		27		TOTALS			2	3	11	9	1	1							2457	TOTALS	2457	1620	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic R.C. School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1943

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		77	82		57	18	18	16	17	21	7	1	4						1589	2		13664	8469	
* 0285	Maud Wolf Child	8		1		1													General House W.	92	Sept.24,43	92	57	
* 0286	Rosabel M.Creighton	7		1		1													" "	92	do	92	57	
0287	* Pauline Big Throat	8		1		1													" "	45	Nov.15,43	45	25	
0288	* Isabelle Vielle	8		1		1													" "	45	Nov.15,43	45	25	
0289	* Rosie Prairie Chief	8		1		1																		
	TOTALS	77	82 - 159		TOTALS	6218	18	18	17	21	7	1	4							16166	TOTALS	13938	8633	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter 13938

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 92

AVERAGE attendance of pupils during Quarter 151.5

Allowed 140

AMOUNT of per capita grant due for Quarter $ 6649.37 $

Ch. En. 140 @ 41.25 = 5775.00

Pay at 92.24% = 5326.86

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic R.C. School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1943

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		77	56		32	1618	1617	21	7	1	4							13500		11272	6987	
0259	Mabel Iron Shirt	9		1		1												Sewing, cooking &	92	Oct.2 41	92	57	
0260	Agnes Crying Head	10		1		1												" "	92	do	92	57	
0261	Elizabeth Healy	13		1		1												" "	92	Oct.1 41	92	57	
0262	Clara Healy	8		1		1												" "	92	do	92	57	
0263	Florence Black Plume	8		1		1												" "	92	do	92	57	
0264	Fannie Calling Last	7		1		1												" "	92	do	92	57	
0265	Irene Rabbit	8		1		1												" "	92	do	92	57	
0266	Beatrix Holy W.Man	9		1		1												" "	92	do	92	57	
0267	Julia White Man Left	9		1		1												" "	92	Mar.25 42	92	57	
0268	Mary Ruth Beebe	8		1		1												" "	92	June 1,42	92	57	
0269	Beatrix Curly Rider	8		1		1												" "	92	Sept.1st42	92	57	
0270	Beatrix Brown Weasel	8		1		1												" "	92	do	92	57	
0271	Annie Hairy Bull	8		1		1												" "	92	do	92	57	
0272	Maureen Hilly	7		1		1												" "	92	do	92	57	
0273	Mildred Many Fingers	8		1		1												" "	92	Dec.11,42	92	57	
0274	Celina Brewer	8		1		1												" "	92	do	92	57	
0275	Mary-Ann Mills	8		1		1												" "	92	do	92	57	
0276	Adeline Mills	8		1		1												" "	92	do	92	57	
0277	Phillis Fox	8		1		1												" "	92	do	92	57	
0278	Lauretta Red Crow	8		1		1												" "	92	do	92	57	
0279	Rita Mills	12		1		1												" "	92	Sept.20,42	92	57	
0280	Pultcheria Wells	9		1		1												" "	92	Dec.20,42	92	57	
0281	Rosaline Wells	7		1		1												" "	92	do	92	57	
0282	Alberta Vielle	7		1		1												" "	92	do	92	57	
0283	Cecile Gros Ventre B.	8		1		1												" "	92	Jan.16,43	92	57	
0284	Helen Weasel Head	8		1		1												" "	92	do	92	57	
	TOTALS		77	82	TOTALS	33	1818	1817	21	7	1	4							15892	TOTALS	13664	8469	

TOTAL number of days in Quarter .....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter .....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter .....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter ..... $

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic R.C. School at Cardston On Blood Reserve for Quarter ended December 1943

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		77	28		25	5	13	1621	15	5		4						Sewing, cooking	11108		8880	5595
0229	Teresa Red Crow	13		1					1										general House W.	92	Apr.24 38	92	57
0230	Frances Eagle Child	13		1					1										" "	92	do	92	57
0231	Lina Heavy Shield	11		1				1											" "	92	Dec.17 38	92	57
0232	Annie Black Water	11		1				1											" "	92	do	92	57
0234	Dora Many Chiefs	10		1				1											" "	92	Dec.24, 38	92	57
0235	Bertha Plain Woman	10		1					1										" "	92	do	92	57
0236	Stella Across T.M.	12		1					1										" "	92	Dec.31,38	92	57
0237	Mildred Weasel Head	10		1				1											" "	92	Sept.10,39	92	57
0238	Ida Chief Body	10		1				1											" "	92	do	92	57
0239	Bernice Big Throat	12		1				1											" "	92	do	92	57
0240	Teresa Young Pine	11		1				1											" "	92	Oct.11,39	92	57
0241	Harriet Wells	11		1				1											" "	92	do	92	57
0242	Eileen Hairy Bull	12		1					1										" "	92	do	92	57
0244	Teresa Wells	12		1					1										" "	92	Nov.26,39	92	57
0245	Mary White Man Sleeps	12		1					1										" "	92	Nov.28,39	92	57
0246	Cecile Black Plume	13		1					1										" "	92	Dec.16,39	92	57
0248	Ruby Eagle Speaker	11		1					1										" "	92	Dec.20 39	92	57
0249	Nellie Plain Woman	10		1			1												" "	92	do	92	57
0251	Annie Iron Horn	9		1			1												" "	92	Dec.23,39	92	57
0252	Agnes Shade	11		1			1												" "	92	do	92	57
0253	Florence Wells	9		1			1												" "	92	Mar.10,40	92	57
0254	Phillis Eagle Child	9		1					1										" "	92	do	92	57
0255	Arabella Fox	9		1					1										" "	92	Nov.22,40	92	57
0256	Annie Plain Woman	9		1					1										" "	92	Jan.1 ,41	92	57
0257	Agnes Many Fingers	10		1			1												" "	92	Sept.1 ,42	92	57
0258	Bernadette Morning O.	8		1					1										" "	92	Oct. 2,41	92	57
0259	Mabel Iron																		" "				
	TOTALS		77	56	TOTALS	29	1818	1617	21	7	1	4								13500	TOTALS	11272	6985	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic R.C. School at Cardston in Blood Reserve for Quarter ended December 1943

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		77	2		25	5	13	15	12	6	2		1						7832		8864	4194	
0194	Alice Eagle Plume	15		1										1					Sewing, cooking &	92	Jan.1st.33	92	57	
0200	Irene Young Pine	15		1								1							General House W.	92	Sept.10,34	92	57	
0201	Josephine Red Crane	15		1						1									" "		Oct.27 35			Sick at the Hospital
0202	Pearl Heavy Runner	15		1										1					" "	270	do	92	57	
0203	Margaret Eagle Child	15		1										1					" "	270	Jan.1st.35	92	57	
0204	Angeline White Quill	15		1								1							" "	270	Jan.6 35	92	57	
0207	May Crow Chief	15		1						1									" "	270	Oct.1 35		/	At home
0208	Mary Owl Boy	15		1							1								" "	92	Sept.2,35	92	57	
0209	Teresa Crying Head	14		1							1								" "	92	do	92	57	
0210	Hazel Bird	14		1							1								" "	92	do	92	57	
0211	Mary Chief Body	14		1							1								" "	92	Oct.1 ,35	92	57	
0212	Rose Big Head	14		1						1									" "	92	Nov.6 35	92	57	
0214	Lucy Black Plume	14		1						1									" "	270	Oct.27,35	92	57	
0215	Isabel Many Feathers	15		1							1								" "	92	Dec.5 35	92	57	
0216	Agnes Black Rabbit	13		1						1									" "	92	Dec.8 35	92	57	
0217	Albertine Big Throat	13		1								1							" "	92	Apr.4 36	92	57	
0218	Maggie Holy White Man	14		1							1								" "	92	Sept.12 36	92	57	
0219	Louisa Shouting	15		1							1								" "	270	do	92	57	
0220	Rita Big Snake	15		1							1								" "	92	Dec.2 36	92	57	
0221	Mary-Louise C.E.Wolf	14		1							1								" "	92	Feb.10,37	92	57	
0222	Pauline Eagle Plume	14		1						1									" "	92	Dec.14 37	92	57	
0223	Florence White Quill	14		1						1									" "	92	Dec.30 37	92	57	
0224	Bertha Eagle Child	14		1						1									" "	92	Feb.31 38	92	57	
0225	Eliz.Good Rider	14		1						1									" "	92	Mar.16,38	92	57	
0226	Celina Big Throat	13		1							1								" "	82	Apr.24,38	92	57	
0227	Mary-Rose Young Pine	12		1		1															do			
	TOTALS		77	28	TOTALS	25	5	13	15	12	5			4						11108	TOTALS	8880	5505	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due Sick for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic R.C. School at Cardston Blood Reserve for Quarter ended December 1943

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53			2	4	15	15	12	6	1							5576		4508	2793	
295	Denis White Quill	10	1				1											Farming	92	Dec.6 40	92	57	
296	Stephen Crying Head	10	1			1												" "	92	Jan.3 41	92	57	
297	Wallace Scout	9	1			1												" "	92	Jan.5 41	92	57	
298	Comrad Chief Body	10	1			1												- -	60	Oct.1st,41	60	40	Sick at the Hospital
299	Emil Scout	10	1			1												" "	92	do	92	57	
300	William Scout	9	1			1												" "	92	June 1st.42	92	57	
301	Clarence Red Crow	8	1			1												" "	92	do	92	57	
302	Jerry Young Pine	9	1			1												" "	92	do	92	57	
303	Alek White Man Sleeps	10	1			1												" "	92	Sept.11,42	92	57	
304	Herman Eagle Plume	8	1			1												" "	92	do	92	57	
305	Gordon Many Fingers	9	1			1												" "	92	Apr.28,42	92	57	
306	Frank Wolf Child	8	1			1												" "	92	Sept.11,42	92	57	
307	Bertrand Red Crow	8	1			1												" "	92	do	92	57	
308	Maurice Shouting	12	1			1												" "	92	Apr.28,42	92	57	
309	Wilfrid Good Rider	10	1			1												" "	92	Sept.18,42	92	57	
310	Ernest Black Rabbit	9	1			1												" "	92	Dec.18,42	92	57	
311	Vincent White Quill	8	1			1												" "	92	do	92	57	
312	Charlie Crow Chief	9	1			1												" "	92	do	92	57	
313	Clovis Shot on Both S	10	1			1												" "	92	Dec.21,42	92	57	
314	Bernard Shot O.B.S.	8	1			1												" "	92	Jan.3 43	92	57	
315	Herman Heavy Shield	9	1			1												" "	92	Jan.16,43	92	57	
316	Cecil Many Chiefs	8	1			1												" "	92	Feb.15,43	92	57	
317	Luke Wells	8	1			1												" "	92	Nov.8,43	92	57	
318	M.Peter Bruised Head	7	1			1												" "	92	do	92	57	
0181	Elsie Sweet Grass	15		1									1					Sewing , cooking	92	Jan.3,33	92	57	
0182	Bridget Black Water	14		1										1				General H.W.	92	Jan.10,43	92	57	
	TOTALS		77	2	TOTALS	25	5	13	15	12	6	2		1					7832	TOTALS	6764	4194	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Residential R.C. School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1943

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27					1	8	11	6	1								3360		8280	1382	
267	Francis Vielle	13	1							1									Farming	92	Dec.24,38	92	57	
268	Everett Bruised Head	13	1						1										" "	92	Jan.1st38	92	57	
269	Eugene White Quill	13	1						1										" "	92	Sept.24,39	92	57	
270	George Bad Arms	12	1			1													"		do			At home
271	Joe Eagle Plume	11	1						1										" "	92	do	92	57	
272	Andrew Shade	13	1						1										" "	92	do	92	57	
274	Aloysius Good Rider	13	1						1										" "	92	Dec.4,39	92	57	
275	Alfred Hairy Bull	14	1						1										" "	92	Dec.6,39	92	57	
276	Moe Morning Owl	13	1					1											" "	92	Dec.16,39	92	57	
277	George Long Time S.	13	1					1											" "	92	Dec.18,39	92	57	
278	Benedict Rabbit	13	1					1											" "	92	do	92	57	
279 D	Stanly Eagle Bear	14	1			1													" "		Dec.18,39			
280	Roger Across The M.	11	1					1											" "	92	Dec.20,39	92	57	
281	Regi Across The M.	13	1					1											" "	92	Dec.22,39	92	57	
282	Sam Yellow Feet	13	1					1											" "	92	do	92	57	
283	Kid Heavy Runner	12	1					1											" "	92	Dec.23,39	92	57	
284	Willie Eggle Plume	10	1					1											" "	92	Jan.15 40	92	57	
285	Lambert Singer	11	1					1											" "	92	do	92	57	
286	Wallace Across T.M.	11	1					1											" "	92	Jan.29,40	92	57	
287	Leo Scout	12	1						1										" "	92	Sept.7,40	92	57	
289	Albert Twigg	11	1					1											" "	92	Sept.25,40	92	57	
290	Clarence Eagle Plume	11	1				1												" "	92	do	92	57	
291	Frederic Red Crow	10	1				1												" "	92	Oct.28,40	92	57	
292	Andrew Many Fingers	11	1				1												" "	92	do	92	57	
293	Jerry Wells	10	1				1												" "	92	Nov.18,40	92	57	
294	Max Big Throat	10	1					1											" "	92	Jan.3,40	92	57	
	TOTALS		53		TOTALS	2	4	13	15	12	6	1								5576	TOTALS	4508	2793	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers,

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Roman Catholic R.C. School for the Quarter ended December 19 43

Principal Rev. P.A. Charron

Dated January 19 44

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Anthony M. McMahon
Indian Agent

Dated at Blood Agency

this 31st December 19 43

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic R.C. School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1943

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY		Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad					Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
182	Joseph Heavy Head	15	1							1									Farming		270	Apr.15,29	92	57	
231	Tom Black Plume	15	1							1									"	"	270	Sept.10,34	92	57	
236	Reginald Crop E.Wolf	15	1								1								"	"	270	Dec.5,34	92	57	
237	Ray Many Chiefs	15	1								1								"	"	270	Feb.12,35	92	57	
238	Will Plain Woman	14	1						1										-	-		Mar.1 ,35		/	sick at home
240	Louis Scout	15	1								1								"	"	270	Sept.2,35	92	57	
241	Patrick Weasel Head	15	1									1							"	"	270	Dec.3 35	92	57	
243	Roger Morning Owl	15	1								1								"	"		do		/	At home
244	Tom Big Head	15	1							1									"	"	92	Apr.4 35	92	57	
247	John Singer	15	1								1								"	"	92	Dec.4 35	92	57	
248	Francis Shouting	15	1							1									"	"	92	do	92	57	
249	Allred Red Crow	15	1								1								"	"	92	do	92	57	
250	Bruce Red Crow	15	1							1									"	"	92	Apr.1 36	92	57	
252	Stanly Black Water	13	1						1										"	"	92	Sept.12,36	92	57	
253	Robert Wells	14	1							1									"	"	92	do	92	57	
254	George Calling Last	14	1						1										"	"	92	do	92	57	
255	James Holy White Man	14	1						1										"	"	92	Feb.1 37	92	57	
257	Laurence Black Plume	14	1								1								"	"	92	Feb.10,37	92	57	
258	Dan Eagle Child	15	1								1								"	"	92	Sept.27,37	92	57	
259	James Black Plume	14	1						1										"	"	92	Dec.23 37	92	57	
260	Chester Heavy Runner	14	1								1								"	"	92	do	92	57	
261	Patrick Crossed Child	14	1						1										"	"	92	Jan.30,38	92	57	
262	Arthur Calling Last	14	1						1										"	"	92	Sept.17,38	92	57	
263	Lister Bruised Head	13	1						1										"	"	92	do	92	57	
264	Francis Heavy Head	12	1					1											"	"	92	Sept.24,38	92	57	
265	Floyd Many Fingers	13	1							1									"	"	92	do	92	57	
266	James Twigg	13	1							1									"	"	92	do	92	57	
	TOTALS		27		TOTALS	1		8	11	6	1										3368	TOTALS	2500	1425	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Forms No. I. A. 408
Regn. No. 1717.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Bleed Agency

REPORT of the St-Mary's R.C. School at Cardston on Bleed Reserve for Quarter ended March 194 4

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		53			1	3	7	16	14	10	2								5894		4641	3162	
297	Wallace Scout	9	1			1												Farming		91	Jan.5 41	91	62	
298	Conrad Chief Body	10	1			1												"	"	91	Oct. 1st.41	91	62	
299	Emil Scout	10	1			1												"	"	91	do	91	62	
300	William Scout	9	1			1												"	"	91	June 1,42	91	62	
301	Clarence Red Crow	8	1			1												"	"	91	do	91	62	
302	Jerry Young Pine	9	1			1												"	"	91	do	91	62	
303	Alek White Man Sleeps	10	1			1												"	"	91	Sept.11,42	91	62	
304	Herman Eagle Plume	8	1			1												"	"	91	do	91	62	
305	Gordon Many Fingers	9	1			1												"	"	91	Apr.28,42	91	62	
306	Frank Wolf Child	8	1			1												"	"	91	Sept.18,42	91	62	
307	Bertrand Red Crow	8	1			1												"	"	91	Dec.18, 42	91	62	
308	Maurice Shouting	12	1			1												"	"	91	do	91	62	
309	Wilfrid Good Rider	10	1			1												"	"	91	do	91	62	
310	Ernest Black Rabbit	9	1			1												"	"	91	Dec.21, 42	91	62	
311	Eugene Albert Twigs Quill	8	1			1												"	"	91	Jan.3 , 43	91	62	
312	Charlie Crow Chief	9	1			1												"	"	91	Jan.16, 43	91	62	
313	Clevis Shot on B.S.	10	1			1												"	"	91	Feb.15 43	91	62	
314	Bernard Shot on B.S.	8	1			1												"	"	91	do	91	62	
315	Herman Heavy Shield	9	1			1												"	"	91	do	91	62	
316	Cecil Many Chiefs	8	1			1												"	"	91	do	91	62	
317	Luke Wells	8	1			1												"	"	91	Nov.8 43	91	62	
318	Peter Bruised Head	7	1			1												"	"	91	Dec.1 43	91	62	
319	Will Little Bear	8	1			1												"	"	91	Dec.23 43	91	62	
320	Marvin Fox	7	1			1												"	"	91	Jan.17 44	91 75	62	
321	Levi Black Water	7	1			1												"	"	91	Fev.20 44	91 41	62	
0181-1	Elsie Sweet Grass	15		1									1					General House W.		91	Jan.3 43	81		
	TOTALS		78	1	TOTALS	26	3	7	16	14	10	3								8260	TOTALS	7007	4712	

6941

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1717

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

REPORT of the Roman Catholic R.C. School at Cardston Agency Blood on Blood Indian Reserve for Quarter ended March 1944

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27						5	10	10	2								3619		2366	1612	
268	Everett Bruised Head	14	1						1										Farming	91	Jan.1st.38	91	62	
269	Eugene White Quill	14	1						1										" "	91	Sept.24,39	91	62	
270	George Bad Arms	13	1			1													" "		do		3	
271	Joe Eagle Plume	12	1						1										" "	91	Dec.4,39	91	62	
272	Andrew Shade	13	1							1									" "	91	Dec.6,39	91	62	
274	Aloysius Good Rider	13	1							1									" "	91	Dec.16,39	91	62	
275	Alfred Hairy Bull	13	1						1										" "	91	Dec.18,39	91	62	
276	Joe Morning Owl	13	1							1									" "	91	do	91	62	
277	George Long Time Squer	13	1						1										" "	91	Dec.20,39	91	62	
278	Benedict Rabbit	13	1						1										" "	91	Dec.22,39	91	62	
280	Roger Across T.Moun.	12	1						1										" "	91	do	91	62	
281	Regi Across T.Moun.	12	1						1										" "	91	Dec.23,39	91	62	
282	Sam Yellow Feet	13	1						1										" "	91	Jan.15,40	91	62	
283	Kid Heavy Runner	12	1								1								" "	91	do	91	62	
284	Willie Eagle Plume	10	1					1											" "	91	Jan.29,40	91	62	
285	Lambert Singer	12	1						1										" "	91	Sept. 7,40	91	62	
286	Wallace Across T.M.	12	1					1											" "	91	Sept.25 40	91	62	
287	Leo Scout	12	1					1											" "	91	do	91	62	
289	Albert Twigg	11	1					1											" "	91	Oct.28,40	91	62	
290	Clarence Eagle Plume	12	1				1												" "	91	do	91	62	
291	Frederic Red Crow	11	1					1											" "	91	Nov.18,40	91	62	
292	Andrew Many Fingers	12	1							1									" "	91	Jan.3 40	91	62	
293	Jerry Wells	10	1					1											" "	91	Dec.6,40	91	62	
294	Max Big Throat	11	1					1											" "	91	Jan.3 41	91	62	
295	Denis White Quill	10	1				1												" "	91	Jan.5,41	91	62	
296	Stephen Crying Head	11	1				1												" "	91	do	91	62	
	TOTALS		53		TOTALS	1	3	7	16	14	10	2								5894	TOTALS	4941	3162	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6442, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN.

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during-quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the St. Mary's R.C. School for the Quarter ended March 19 44

Principal P. A. Charron

Dated April 1st 19 44

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Anthony McMullan
Indian Agent

Dated at Blood Indian Agency
this APR 1 1944 19
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1717

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic R.C. School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1944

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
182	Joseph Heavy Head	16	1								1							farming	270	Apr.15,29	91	62	
231	Tom Black Plume	16	1								1							" "	270	Sept.10,34	91	62	—
236	Reginald C.Eared Wolf	16	1									1						" "	270	Dec.5 34	91	62	—
237	Ray Many Chiefs	16	1								1							" "	270	Feb.12 35	91	62	
238	Mill Plain Woman	15	1						1									- -		Mar.1,35		0	at home
240	Louis Scout	16	1								1							" "	270	Sept.2,35	91	62	
241	Patrick Weasel Head	16	1									1						" "	270	Dec.3 35	91	62	
244	Tom Big Head	15	1							1								" "	91	Apr.4, 35	91	62	
247	John Singer	16	1								1							" "	270	Dec.4 35	91	62	
248	Francis Shouting	15	1							1								" "	91	do	91	62	
249	Allred Red Crow	15	1								1							" "	91	do	91	62	
250	Bruce Red Crow	15	1								1							" "	91	Apr.1,36	91	62	
252	Stanly Black Water	14	1						1									" "	91	Sept.12,36	91	62	
253	Robert Wells	15	1							1								" "	91	do	91	62	
254	George Calligg Last	14	1							1								" "	91	do	91	62	
255	James Holy White Man	14	1						1									" "	91	Feb.1 37	91	62	
257	Laurence Black Plume	14	1							1								" "	91	Feb.10,37	91	62	
258	Dan Eagle Child	14	1							1								" "	91	Sept.27 37	91	62	
259	James Black Plume	14	1							1								" "	91	Dec.23,37	91	62	
260	Chester Heavy Runner	15	1								1							" "	91	do	91	62	
261	Patrick Crossed Child	15	1							1								" "	91	Jan.30,38	91	62	
262	Arthur Calling Last	14	1						1									" "	91	Sept.17,38	91	62	
263	Lister Bruised Head	14	1							1								" "	91	do	91	62	
264	Francis Heavy Head	13	1						1									" "	91	Sept.24,38	91	62	
265	Floyd Many Fingers	13	1								1							" "	91	do	91	62	
266	James Twigg	14	1								1							" "	91	do	91	62	
267	Francis Vielle	14	1							1								" "	91	Dec.24,38	91	62	
	TOTALS		27		TOTALS				5	1	10	1	2						3619	TOTALS	2366	1612	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (dd 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1717

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 194 4

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY		Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad					Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		75	82		50	1522	3116	14	7	1	1									15471		13604 13653	8835	
0293	Lina Good Rider	7		1		1													General	House W.	91	Jan.17,44	91	60	
0294	Loretta Mills	7		1		1													"	"	91	do	91	60	
0295	Isabell Stab Down	8		1		1													"	"	91	Feb.22 44	91	60	
0296	Isabelle Eagle T.F.	7		1		1													"	"	91	Jan.27 44	91	60	
0297	Rachel Plume	8		1			1												"	"	91	May 6 44	91 56	60	
0298	Mary-Ann Crying Head	8		1		1													"	"	91	Apr.1,44	91	60	
	TOTALS		75	88=163		TOTALS 5516	223116		14	7	1	1									16017	TOTALS	14199 14115	9195	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter..... 91

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter..... ~~14199~~ 14115

AVERAGE attendance of pupils during quarter..... ~~156~~ 155-1

Allowed 140 only

AMOUNT of per capita grant due for Quarter..... ~~$6435.~~ $577.00

2 1

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1717

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1944

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		75	56		25	15	2131	1614	7	1	1								13378		11560 (11511)	7455	
0267	Julia White Man Left	9		1		1													Sewing, cooking,	91	Mar.25,42	91	60	
0268	Mary Ruth Beebe	8		1		1													general House W.	91	June 1 42	91	60	
0269	Beatrix Curly Rider	8		1		1													" "	91	Sept.1 42	91	60	
0270	Beatrix Brown Weasel	8		1		1													- -		do	2		At home
0271	Annie Hairy Bull	8		1		1													" "	91	do	91	60	
0272	Maureen Haily	8		1		1													" "	91	do	91	60	
0273	Mildred Many Fingers	8		1		1													" "	91	Dec.11 42	91	60	
0274	Celina Brewer	9		1		1													" "	91	do	91	60	
0275	Mary-Ann Mills	8		1		1													- -		do	2		At home
0276	Adeline Mills	8		1		1													" "	91	do	91	60	
0277	Phillis Fox	8		1		1													" "	91	do	91	60	
0278	Lauretta Red Crow	8		1		1													" "	91	Sept.20,42	91	60	
0279	Rita Mills	12		1				1											" "	91	Dec.20, 42	91	60	
0280	Pultcheria Wells	9		1.		1													" "	91	do	91	60	
0281	Rosaline Wells	8		1		1													" "	91	do	91	60	
0282	Alberta Vielle	7		1		1													" "	91	Jan.16,43	91	60	
0283	Cecile G.V.Boy	8		1		1													" "	91	do	91	60	
0284	Helen Weasel Head	8		1		1													" "		Sept.24,43			At home
0285	Maud Wolf Child	8		1		1													" "	91	do	91	60	
0286	Rosabel Creighton	8		1		1													" "	91	Nov.15,43	91	60	
0287	Pauline Big Throat	8		1		1													" "	91	do	91	60	
0288	Isabelle Vielle	8		1		1													" "	91	do	91	60	
0289	Rosie Prairie Hen	8		1		1													" "	91	Jan.17,44	91	60	
0290	Mary Heavy Head	7		1		1													" "	91	do	91	60	
0291	Beatrix Twigg	7		1		1													" "	91	do	91	60	
0292	Isabel Across T.M.	7		1		1													" "	91	do	91	60	
	TOTALS		75	82	TOTALS	5015	2251	1614	7	1	1									15471	TOTALS	13653 (13604)	8835	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

At home

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....

Indian Affairs. School Files. (Mic 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....

Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1717

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1944

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		75	30		18	7	1328	1614	7	1	1							11103		9285 (9236)	5955	
0238	Ida Chief Body	11		1					1									Sewing, cooking	91	Sept.10,39	91	60	
0239	Bernice Big Throat	11		1					1									general H.W.	91	do	91	60	
0240	Teresa Young Pine	10		1				1										" "	91	Oct.11,39	91	60	
0241	Harriet Wells	12		1				1										" "	91	do	91	60	
0242	Eileen Hairy Bull	12		1				1										" "	91	do	91	60	
0244	Teresa Wells	12		1			1											" "	91	Nov.26,39	91	60	
0245	Mary White Man Sleeps	12		1			1											" "	91	Nov.28,39	91	60	
0246	Cecile Black Plume	12		1				1										" "	91	Dec.16,39	91	60	
0248	Ruby Eagle Speaker	12		1			1											" "	91	Dec.20,39	91	60	
0249	Nellie Plain Woman	10		1			1											" "	91	do		/	at home
0251	Annie Iron Horn	12		1				1										" "	91	Dec.23,39	91	60	
0252	Agnes Shade	13		1					1									" "	91	do	91	60	
0253	Florence Wells	13		1				1										" "	91	Mar.10,40	91	60	
0254	Phillis Eagle Child	12		1				1										" "	91	do	91	60	
0255	Arabella Fox	12		1				1										" "	91	Nov.22,40	91	60	
0256	Annie Plain Woman	10		1			1											" "	91	Jan.1st.41	91	60	
0257	Agnes Many Fingers	10		1			1											" "	91	Sept.1st42	91	60	
0258	Bernadette Morning O.	11		1			1											" "	91	Oct.1 41	91	60	
0259	Mabel Iron Shirt	12		1			1											" "	91	Oct.2,41	91	60	
0260	Agnes Crying Head	10		1		1												" "	91	do	91	60	
0261	Elizabeth Healy	13		1		1												" "	91	Oct.3 41	91	60	
0262	Clara Healy	11		1		1												" "	91	do	91	60	
0263	Florence Black Plume	12		1		1												" "	91	do	91	60	
0264	Fannie Calling Last	10		1		1												" "	91	do	91	60	
0265	Irene Rabbit	11		1		1												" "	91	do	91	60	
0266	Beatrix Holy W.Man	10		1		1												" "	91	do	91	60	
	TOTALS		75	56	TOTALS	2515	2131	1614	7	1	1								13378	TOTALS	11560	7455	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE---Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

1151

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19 .....

Principal .....

Dated ..... 19 .....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19 .....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 288

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1944

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		75	4		18	7	13	17	13	6	4		1						8558		7098 (7049)	4560	
0208	Mary Owl Boy	16		1							1								Sewing,cooking	91	Sept.2 35	91	60	
0209	Teresa Crying Head	15		1									1						general House w.	270	do	91	60	
0210	Hazel Bird	15		1							1								" "	270	do	91	60	
0211	Mary Chief Body	14		1							1								" "	91	Nov.6,35	91	60	
0212	Rose Big Head	14		1							1								" "	91	Oct.27 35	91	60	
0214	Lucy Black Plume	16		1							1								" "	91	Dec.5 35	91	60	
0215	Isabel Many Feathers	15		1								1							" "	91	Dec.8 35	91	60	
0216	Agnes Black Rabbit	15		1							1								" "	91	Apr.8 35	91	60	
0217	Albertine Big Throat	15		1								1							" "	91	Sept.12 36	91	60	
0218	Maggie Holy White Man	15		1							1								" "	91	do	91	60	
0219	Louisa Shouting	15		1						1									" "	91	Dec.2 36	91	60	
0221	Mary L.Crop Eb Wolf	15		1							1								" "	91	Dec.14,37	91	60	
0222	Pauline Eagle Plume	14		1							1								" "	91	Dec.30,37	91	60	
0223	Florence White Quill	14		1							1								" "	91	Feb.31,38	91	60	
0224	Bertha Eagle Child	14		1						1									" "	42	Mar.16 38	40	20	
0225	Eliz.Good Rider	15		1									1						" "	91	Apr.24,38	91	20	
0226	Celina Big Throat	14		1						1									" "	91	do	91	60	
0227	M.Rose Young Pine	14		1						1									" "	—	do	3		at home
0229	TERESA Red Crow	14		1						1									" "	91	do	91	60	
0230	Frances Eagle Child	14		1						1									" "	91	do	91	60	
0231	Lina Heavy Shield	13		1						1									" "	91	Dec.17,38	91	60	
0232	Annie Black Water	13		1						1									" "	91	do	91	60	
0234	Dora Many Chiefs	12		1						1									" "	91	Dec.24,38	91	60	
0235	Bertha Plain Woman	13		1						1									" "	91	do	91	60	
0236	Stella Across T.Mount	13		1						1									" "	60	Dec.31 38	60	40	
0237	Mildred Weasel Head	11		1						1									" "	85	Sept.10,39	85	55	
	TOTALS		75	30	TOTALS	18	7	13	28	16	14	7	1	1						11103	TOTALS	9285 (9236)	5955	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I. A. 403
Reqn. No. 921

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the R oman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 194 4

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		53			2	1	1317	13	6	1									5627		4732	3120	
301	Clarence Red Crow	8	1				1											Farming	91	June 1,42	91	60	
302	Jerry Young Pine	8	1				1											" "	91	do	91	60	
303	Alek White Man Sleeps	10	1				1											" "	91	Sept.11,42	91	60	
304	Herman Eagle Plume	10	1				1											" "	91	do	91	60	
305	Gordon Many Fingers	9	1				1											" "	91	Apr.28,42	91	60	
306	Frank Wolf Child	9	1				1											" "	91	Sept.18,42	91	60	
307	Bertrand Red Crow	8	1			1												" "	91	Dec.18,42	91	60	
308	Maurice Shouting	9	1			1												" "	91	do	91	60	
309	Wilfrid Good Rider	9	1			1												" "	91	do	91	60	
310	Ernest Black Rabbit	8	1			1												" "	91	Dec.21,42	91	60	
311	Albert Twigg	9	1			1												" "	91	Jan.3,43	91	60	
312	Charlie Crow Chief	10	1			1												" "	91	Jan.16,43	91	60	
313	Clovis Shot on Both S.	10	1			1												" "	91	Feb.15 43	91	60	
314	Bernard Shot on Both Sides	8	1			1												" "	91	do	91	60	
315	Herman Heavy Shield	9	1			1												" "	91	do	91	60	
316	Cecil Many Chiefs	8	1			1												" "	91	do	91	60	
317	Luke Wells	9	1			1												" "	91	Nov.8 43	91	60	
318	Peter Bruised Head	8	1			1												" "	91	Dec.8,43	91	60	
319	Will Little Bear	8	1			1												" "	91	Dec.23,43	91	60	
320	Marvin Fox	7	1			1												" "	91	Jan.17,44	91	60	
321	Levi Black Water	7	1			1												" "	91	Fev.20,44	91	60	
322	Vincent White Quill	7	1			1												" "	40	May 20,44	91	60	
0181	Elsie Sweet Grass	15		1								1						Sewing, cooking	270	Jan.3 33	91		
0182	Bridget Black Water	15		1									1					General House W	270	Jan.10,43	91	40	
0200 D	Irene Young Pine	16		1								1						" "	270	Sept.10,34	91	40	
0204 D	Angeline White Quill	15		1								1						" "	270	Jan.6 35	91	40	
	TOTALS		75	4	TOTALS	18	7	1517	13	6	6		1					TOTALS	3031		7098	4560	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

1658 7049

Indian Affairs. School Files. (dG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 288

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 194 4

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27			1		2	5	12	6	1								3261		2366	1560	
272	Andrew Shade	13	1							1									Farming	91	Dec.6 39	91	60	
274	Aloysius Good Rider	13	1						1										" "	91	Dec.16,39	91	60	
275	Alfred Hairy Bull	13	1						1										" "	91	Dec.18,39	91	60	
276	Joe Morning Owl	13	1						1										" "	91	do	91	60	
277	George Long Time S.	13	1						1										" "	91	Dec.20,39	91	60	
278	Benedict Rabbit	13	1						1										" "	91	Dec.22,39	91	60	
279	Roger Across T.Mount.	12	1						1										" "	91	do	91	60	
281	Regi Across The Mount.	12	1					1											" "	91	Dec.23,39	91	60	
282	Sam Yellow Feet	13	1					1											" "	91	Jan.15,40	91	60	
283	Kid Heavy Runner	13	1					1											" "	91	do	91	60	
284	Willie Eagle Plume	13	1						1										" "	91	Jan.29,40	91	60	
285	Lambert Singer	13	1						1										" "	91	Sept.7 40	91	60	
286	Wallace Across T.M.	13	1						1										" "	91	Sept.25,40	91	60	
287	Leo Scout	12	1						1										" "	91	do	91	60	
289	Albert Twigg	12	1					1	1										" "	91	Oct.28,40	91	60	
290	Clarence Eagle Plume	12	1					1											" "	91	do	91	60	
291	Frederic Red Crow	11	1					1											" "	91	Nov.18,40	91	60	
292	Andrew Many Fingers	12	1						1										" "	91	Jan.3 40	91	60	
293	Jerry Wells	12	1				1												" "	91	Dec.6,40	91	60	
294	Max Big Throat	12	1						1										" "	91	Jan.3 41	91	60	
295	Denis White Quill	12	1					1											" "	91	Jan.5,41	91	60	
296	Stephen Crying Head	12	1					1											" "	91	do	91	60	
297	Wallace Scout	10	1					1											" "	91	do	91	60	
298	Conrad Chief Body	11	1					1											" "	91	Oct.1st,41	91	60	
299	Emil Scout	12	1					1											" "	91	do	91	60	
300	William Scout	12	1			1													" "	91	June 1 42	91	60	
	TOTALS		53		TOTALS	2	1	1317	136	1										5627	TOTALS	4732	3120	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter .....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood Indian R.C. School for the Quarter ended June 1944

Principal Rev. P.A. Charron

Dated July 1st 1944

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Anthony McMillan
Indian Agent

Dated at Blood Indian Agency
this JUL 3 1944 19
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1717

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic R.C. School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1944

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY		Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
238	Will Plain Woman	15	1						1												Mar.	Mar.1 35		3	at home
240	Louis Scout	15	1								1								Farming		270	Sept.2,35	92	60	
241	Patrick Weasel Head	15	1									1							"	"	270	Dec.3,35	91	60	
244	Tom Big Head	15	1							1									"	"	91	Apr.4,35	91	60	
247 D	John Singer	15	1								1								"	"	270	Dec.4,35	91	60	
248	Francis Shouting	15	1							1									"	"	91	do	91	60	
249 D	Allred Red Crow	15	1							1									"	"	270	do	91	60	
250 D	Bruce Red Crow	15	1							1									"	"	270	Apr.1,36	91	60	
252	Stanly Black Water	14	1						1										"	"	91	Sept.12,36	91	60	
253	Robert Wells	15	1								1								"	"	91	do	91	60	
254	George Calling Last	15	1							1									"	"	91	do	91	60	
255	James Holy White Man	14	1							1									"	"	91	Feb.1,37	91	60	
257	Laurence Black Plume	14	1							1									"	"	91	Feb.10,37	91	60	
258	Dan Eagle Child	15	1								1								"	"	91	Sept.27,37	91	60	
259	James Black Plume	15	1							1									"	"	91	Dec.23,37	91	60	
260	Chester Heavy Runner	15	1							1									"	"	91	do	91	60	
261	Patrick Crossed Child	15	1								1								"	"	91	Jan.30,38	91	60	
262	Arthur Calling Last	14	1							1									"	"	91	Sept.17,38	91	60	
263	Lister Bruised Head	14	1						1										"	"	91	do	91	60	
264	Francis Heavy Head	13	1					1											"	"	91	Sept.28,38	91	60	
265	Floyd Many Fingers	14	1								1								"	"	91	do	91	60	
266	James Twigg	15	1							1									"	"	91	do	91	60	
267	Francis Vielle	14	1							1									"	"	91	Dec.24,38	91	60	
268	Everett Bruised Head	14	1						1										"	"	91	Jan.1st 38	91	60	
269	Eugene White Quill	13	1					1											"	"	91	Sept.24,39	91	60	
270	George Bad Arms	13	1			1													"	"	91	do	91	60	
271	Joe Eagle Plume	12	1					1											"	"	91	Dec.4,39	91	60	
	TOTALS		27		TOTALS	1		2	5	12	6	1									3261	TOTALS	2366	1560	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE--Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(dG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blind

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the St Mary's ..... School for the Quarter ended ..... 19 .....

Principal .....

Dated ..... 19 .....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

..... *Indian Agent*

Dated at .....

this ..... 19 .....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 288

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the St-Mary's R.C. School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 194 4

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		78	79		52	151523	1519	12	2	4									15840		13544 13533	9134	
0285	Maud Wolf Child	8		1		1												General House W.	91	Sept.24,43	91	62	
0286	Rosabel Creighton	8		1		1												" "	91	do	91	62	
0287	Pauline Big Throat	8		1		1												" "	91	Nov.15,43	91	62	
0288	Isabelle Fielle	8		1		1												" "	91	do	91	62	
0289	Rosie Prairie Hen	8		1		1												" "	70	do	70	50	
0290	Mary Heavy Head	7		1		1												" "	60	Jan.17 44	60	40	
0291	Beatrix Twigg	7		1		1												" "	60	do	60	40	
0292	Isabelle Across T.M.	7		1		1												" "	60	do	60	40	
0293	Lina Good Rider	7		1		1												" "	60	do	60	40	
0294	Loretta Mills	7		1		1												" "	60	do	60	40	
	TOTALS		78	89 167		62	151523	1519	12	2	4								16574	TOTALS	14267	9632	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

14178

TOTAL number of days in Quarter..... 91

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter..... ~~14267~~ 14178

AVERAGE attendance of pupils during Quarter..... ~~156.7~~ 155.8

Allowed 140 only

AMOUNT of per capita grant due for Quarter..... ~~6463.87~~ $ 5445.00

1/L

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1717

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the St-Mary's R.C.School School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1944

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		78	53		2814	142315		1912			2	4							13747		11440	7708	
0259	Mabel Iron Shirt	10		1		1													Sewing, cooking &	91	Oct.2 41	91	62	
0260	Agnes Crying Head	10		1		1													general House W.	91	do	91	62	
0261	Elizabeth Healy	13		1		1													" "	91	Oct.3 41	91	62	
0262	Clara Healy	8		1		1													" "	91	do	91	62	
0263	Florence Black Plume	8		1		1													" "	91	do	91	62	
0264	Fannie Calling Last	7		1		1													" "		do		/	At home
0265	Irene Rabbit	8		1		1													" "	91	do	91	62	
0266	Beatrix Holy W.Man	9		1		1													" "	91	do	91	62	
0267	Julia White Man Left	9		1		1													" "	91	Mar.25 42	91	62	
0268	Mary Ruth Beebe	8		1		1													" "	91	June 1 42	91	62	
0269	Beatrix Curly Rider	8		1		1													" "	91	Sept.1 42	91	62	
0270	Beatrix Brown Weasel	8		1		1													" "	91	do		/	At home
0271	Annie Hairy Bull	8		1		1													" "	91	do	91	62	
0272	Maureen Haily	8		1			1												" "	91	do	91	62	
0273	Mildred Many Fingers	8		1		1													" "	91	Dec.11 42	91	62	
0274	Celina Brewer	8		1		1													" "	91	do	91	62	
0275	Mary-Ann Mills	8		1		1													" "	91	do		/	At home
0276	Adeline Mills	8		1		1													" "	91	do	91	62	
0277	Phillis Fox	8		1		1													" "	91	do	91	62	
0278	Lauretta Red Crow	8		1		1													" "	91	do	91	62	
0279	Rita Mills	12		1			1												" "	91	Sept.20 42	91	62	
0280	Pultcheria Wells	9		1		1													" "	91	Dec.20 42	91	62	
0281	Rosaline Wells	8		1		1													" "	91	do	91	62	
0282	Alberta Vielle	7		1		1													" "	91	do	91	62	
0283	Cecile Gros V.Boy	8		1		1													" "	91	do	91	62	
0284	Helen Weasel Head	8		1		1													" "	91	Jan.16 43	91	62	
	TOTALS		78	79	TOTALS	52	15152315		1912			2	4							15840	TOTALS	13,533	9134	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

1344

Indian Affairs. School Files. (dG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1717 83

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic R.C. School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1944

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		78	27		26	4	7	16	15	19	12	2	4						11427		9120 (9054)	6128	
0229	Teresa Red Crow	13		1					1										Sewing, cooking, &	91	Apr.24 38	91	62	
0230	Frances Eagle Child	13		1					1										general House W.	91	do	91	62	
0231	Lina Heavy Shield	11		1					1										" "	91	Dec.17 38	91	62	
0232	Annie Black Water	11		1					1										" "	91	do	91	62	
0234	Dora Many Chiefs	11		1				1											" "	91	Dec.24 38	91	62	
0235	Bertha Plain Woman	10		1				1											" "	91	do	91	62	
0236	Stella Across T.M.	12		1					1										" "	91	Dec.31 38	91	62	
0237	Mildred Weasel Head	10		1				1											" "	91	Sept.10,39	91	62	
0238	Ida Chief Body	10		1			1												" "	91	do	91	62	
0239	Bernice Big Throat	11		1					1										" "	91	do	91	62	
0240	Teresa Young Pine	11		1				1											" "	91	Oct.11,39	91	62	
0241	Harriet Wells	11		1			1												" "	91	do	91	62	
0242	Eileen Hairy Bull	12		1			1												" "	91	do	91	62	
0244	Teresa Wells	12		1			1												" "	91	Nov.26,39	91	62	
0245	Mary White Man Sleeps	12		1			1												" "	91	Nov.28,39	91	62	
0246	Cecile Black Plume	12		1				1											" "	91	Dec.16 39	91	62	
0248	Ruby Eagle Speaker	11		1			1												" "	91	Dec.20,39	91	62	
0249	Nellie Plain Woman	10		1		1													" "	45	do	45 (22)	30	X 16 - Admitted to Hospital :- 22nd Jan. 1944. X
0251	Annie Iron Horn	11		1		1													" "	91	Dec.23 39	91	62	
0252	Agnes Shade	11		1		1			1										" "	91	do	91	62	
0253	Florence Wells	10		1			1												" "	91	Mar.10,40	91	62	
0254	Phillis Eagle Child	10		1				1											" "	91	do	91	62	
0255	Arabella Fox	10		1				1											" "	91	Nov.22,40	91	62	
0256	Annie Plain Woman	9		1				1											" "	91	Jan.1st.41	91	62	
0257	Agnes Many Fingers	10		1				1											2 "	91	Sept.1,42	91	62	
0258	Bernadette Morning O.	9		1				1											" "	91	Oct.2 ,41	91	62	
	TOTALS		78	53	TOTALS	28	14	14	23	15	19	12	2	4						13747	TOTALS	11440 (11351)	7708	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1717

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6442, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic R.c. School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 194 4

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		78	1		26	3	7	16	14	10	3								8260		6941 7007	4712	
0182	Bridget Black Water	14		1										1					Sewing, cooking &	270	Jan.10,43	91	62	
0194 D	Alice Eagle Plume	16		1										1					general House W.	270	Jan.1st.33	91	62	discharged
0200	Irene Young Pine	16		1								1							" "	91	Sept.10,34	91	62	
0202 D	Pearl Heavy Runner	16		1										1					" "	91	Oct.27,35	91	62	discharged
0203 D	Margaret Eagle Child	16		1										1					" "	30	Jan.1st,35	30		Sick at the hospital, discharged
0204	Angeline White Quill	16		1								1							" "	270	Jan.6 35	91	62	
0207 D	May Crow Chief	16		1							1								" "		Oct.1st.35			at home, discharged
0208	Mary Owl Boy	15		1								1							" "	270	Sept.2 35	91	62	
0209	Teresa Crying Head	15		1									1						" "	270	do	91	62	
0210	Hazel Bird	15		1								1							" "	91	do	91	62	
0211	Mary Chief Body	14		1							1								" "	81	Nov.6,35	81	52	sick at the hospital
0212	Rose Big Head	14		1							1								" "	91	Oct.27,35	91	62	
0214	Lucy Black Plume	15		1							1								" "	91	Dec.5 35	91	62	
0215	Isabel Many Feathers	15		1								1							" "	91	Dec.8 35	91	62	
0216	Agnes Black Rabbit	15		1							1								" "	91	Apr.8. 36	91	62	
0217	Albertine Big Throat	14		1									1						" "	91	Sept.12,36	91	62	
0218	Maggie Holy White Man	15		1							1								" "	91	do	91	62	
0219	Louisa Shouting	15		1								1							" "	270	Dec.2 36	91	62	discharged
0220 D	Rita Big Snake	16		1									1						" "	91	Feb.10,37	91	62	
0221	M.-Louise C.E.Wolf	14		1								1							" "	91	Dec.14,37	91	62	
0222	Pauline Eagle Plume	14		1							1								" "	91	Dec.30,37	91	62	
0223	Florence White Quill	14		1							1								" "	91	Feb.31,38	91	62	
0224	Bertha EAgle Child	14		1							1								" "	91	Mar.16 38	91	62	
0225	Eliz.Good Rider	14		1								1							" "	91	Apr.24,38	91	62	
0226	Celina Big Throat	13		1							1								" "	91	do	91	62	
0227	Mary Rose Young Pine	12		1				1											" "		do		2	sick at home
	TOTALS		78	27	TOTALS	26	4	7	16	15	19	12	2	4						11427	TOTALS	9120 9054	6128	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1717

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1944

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		77	80		53	15	16	36	22	8	3	3	1						5605		13578 (13992)	2790	
0295	Isabel Stab Down	9		1		1													General House W.	30	Feb.22 44	92	20	
0296	Isabel M.T.Feathers	7		1		1													" "	30	do	92	20	
0297	Rachel Plume	8		1			1												" "	30	May 6 44	92	20	
0298	M.Ann Crying Head	8		1		1													" "	30	Apr.1st.44	92	20	
0299	Bertha Sweet Grass	8		1		1													" "	30	Sept.1st.44	30	20	
	TOTALS		77	85 ~~162~~		57	16	16	36	22	8	3	3	1						5755		13976	2890	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter 92

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter ~~13976~~ 13770

AVERAGE attendance of pulls during quarter ~~152.9~~ 149.69

Allowed 140

AMOUNT of per capita grant due for Quarter ~~$6265.87~~ $

5775.00

13770

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(dd 10, Volume 5342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1717

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6446, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1944

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		77	54		30	1216	3622	8	3	3	1							4920		11286 11348	2340	
0269	Beatrix Curly Rider	8		1		1												Sewing, cooking &	30	Sept.1st.42	92	20	
0270	Beatrix Brown Weasel	8		1		1												general House W.		do	62	8	At home
0271	Annie Hairy Bull	8		1		1												" "	30	do	92	20	
0272	Maureen Healy	7		1		1												" "	30	do	92	20	
0273	Mildred Many Fingers	8		1			1											" "	30	Dec.11 42	92	20	
0274	Celina Brewer	9		1			1											" "	30	do	92	20	
0275	Mary-Ann Mills	8		1		1												" "		do	62	8	At home
0276	Adeline Mills	8		1		1												" "	30	do	92	20	
0277	Phillis Fox	8		1		1												" "	30	do	92	20	
0278	Lauretta Red Crow	8		1		1												" "	30	do	92	20	
0279	Rita Mills	12		1		1												" "	30	Sept.20,42	92	20	
0280	Pultcheria Wells	9		1		1												" "	30	Dec.20,42	92	20	
0281	Rosaline Wells	9		1		1												" "	25	do	82	15	
0282	Alberta Vielle	8		1		1												" "	30	do	92	15	
0283	Cecile Gros Ventre B.	8		1		1												" "	30	Jan.16,43	92	20	
0284	Helen Weasel Head	7		1			1											" "	30	do	92	20	
0285	Maud Wolf Child	9		1		1												" "	28	Sept.24,43		2	At home
0286	Rosabel Creighton	8		1		1												" "	30	do	92	20	
0287	Pauline Big Throat	8		1		1												" "	30	Nov.15,43	92	20	
0288	Isabel Vielle	8		1		1												" "	30	do	92	20	
0289	Rosie Prairie Hen	8		1		1												" "	30	do	92	20	
0290	Mary Heavy Head	7		1		1												" "	30	Jan.17,44	92	20	
0291	Beatrix Twigg	7		1		1												" "	30	do	92	20	
0292	Isabel Across The M.	7		1		1												" "	30	do	92	20	
0293	Lina Good Rider	8		1		1												" "	30	Jan.17,44	92	20	
0294	Loretta Mills	8		1		1												" "	30	do	92	20	
	TOTALS		77	80	TOTALS	5315	1636	228	5	3	1								5605	TOTALS	13578 13372	2790	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the..... School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1717

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1944

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY		Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad					Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		77	28		24	410	30	228	5	3	1								4140		8956 (8874)	1820	
0240	Teresa Young Pine	10		1				1										Sewing, cooking &		30	Oct.11,39	92	20	
0241	Hartiet Wells	12		1				1										"	"	30	do	92	20	
0242	Eileen Hairy Bull	11		1				1										"	"	30	do	92	20	
0244	Teresa Wells	12		1				1										"	"	30	Nov.26,39	92	20	
0245	Mary White Man Sleeps	12		1				1										"	"	30	Nov.28,39	92	20	
0246	Cecil Black Plume	12		1				1										"	"	30	Dec.16,39	92	20	
0248	Ruby Eagle Speaker	10		1				1										"	"	30	Dec.20,39	92	20	
0249	Nellie Plain Woman	10		1			1											"	"	30	do	92	20	
0251	Annie Iron Horn	12		1			1											"	"	30	Dec.23 39	92	20	
0252	Agnes Shade	12		1			1		1									"	"	30	do	92	20	
0253	Florence Wells	12		1				1										"	"	30	Mar.10,40	92	20	
0254	Phillis Eagle Child	12		1				1										"	"	30	do	92	20	
0255	Arabella Fox	12		1				1										"	"	30	Nov.22,40	92	20	
0256	Annie Plain Woman	10		1			1											"	"	30	Jan.1st.41	92	20	
0257	Agnes Many Fingers	11		1			1											"	"	30	Sept.1st.4292		20	
0258	Bernadet Morning Owl	11		1			1											"	"	30	Oct.1st.41	92	20	
0259	Mabel Iron Shirt	12		1			1											"	"	30	Oct.2nd.41	92	20	
0260	Agnes Crying Head	10		1			1											"	"	30	do	92	20	
0261	Elizabeth Healy	12		1					1									"	"	30	Oct.3 41	92	20	
0262	Clara Healy	10		1			1											"	"	30	do	92	20	
0263	Florence Black Plume	8		1		1												"	"	30	do	92	20	
0264	Fannie Calling Last	9		1		1												"	"	30	do	92	20	
0265	Irene Rabbit	11		1		1												"	"	30	do	92	20	
0266	Beatrix Holy White M.	10		1		1												"	"	30	do	92	20	
0267	Julia White Man Left	9		1		1												"	"	30	Mar. 25,42	92	20	
0268	Mary Ruth Beebe	9		1		1												"	"	30	June 1 42	92	20	
	TOTALS		77	54	TOTALS	30	12	16	3	6	2	2	8	3	3	1				4920	TOTALS	11348 (11286)	2340	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(Acc 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I. A. 403
Reqn. No. 1717

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1944

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		77	2		24	4	7	26	12	4	1		1						2970		6654	1430	
0209	Teresa Crying Head	15		1									1						Sewing, cooking &	90	Sept.2,35	92	10	
0210	Hazel Bird	15		1								1							general House W.	90	do	92	10	
0211	Mary Chief Body	14		1							1								" "	90	Nov.6,35	92	10	
0212	Rose Big Head	14		1							1								" "	90	Oct.27,35	92	10	
0215	Isabel Many Feathers	15		1							1								" "	√	Dec.8 35	62		At home
0216	Agnes Black Rabbit	15		1							1								" "	90	Apr.8,35	92	10	
0217	Albertine Big Throat	15		1									1						" "	80	Sept.12,36	92	20	
0218	Maggie Holy White Man	15		1								1							" "	90	do	92	20	
0219	Louisa Shouting	15		1						1									" "	90	Dec.2, 36	92	10	
0221	Mary L.Crop Eared Wolf	14		1						1									" "	90	Dec.14, 37	92	10	
0222	Pauline Eagle Plume	14		1						1									" "	30	Dec.30,37	92	20	
0223	Florence White Quill	14		1						1									" "	30	Feb.31,38	92	20	
0224	Bertha Eagle Child	14		1						1									" "	30	Mar.16,38	92	20	
0225	Eliz.Good Rider	14		1									1						" "	30	Apr.24,38	92	20	
0226	Celina Big Throat	15		1							1								" "	30	do	92	20	
0227	M.Rose Young Pine	13		1					1										" "	√	do	62	7	At home
0229	Teresa Red Crow	14		1						1									" "	30	do	92	20	
0230	Frances Eagle Child	13		1						1									" "	30	do	92	20	
0231	Lina Heavy Shield	13		1							1								" "	30	Dec.17,38	92	20	
0232	Annie Black Water	13		1							1								" "	30	do	92	20	
0234	Dora Many Chiefs	12		1							1								" "	30	Dec.24,38	92	20	
0235	Bertha Plain Woman	12		1						1									" "	30	do	92	20	
0236	Stella Across T.Mount.	13		1						1									" "	30	Dec.31 38	92	20	
0237	Mildred Weasel Head	11		1					1										" "	√	Sept.10,39	62		At home
0238	Ida Chief Body	11		1					1										" "	30	Sept.10,39	92	20	
0239	Bernice Big Throat	11		1							1								" "	30	do	92	20	
	TOTALS		77	28	TOTALS	24	4	10	30	22	8	3	3	1						4140	TOTALS	8956	1820	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

8874

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 194 4

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53			4		7	2612	4										1710		4572	940	
304	Herman Eagle Plume	10	1				1												Farming	30	Sept.11,42	92	20	
305	Gordon Many Fingers	9	1				1												" "	30	Apr.28, 42	92	20	
306	Frank Wolf Child	9	1				1												" "	30	Sept.18,42	92	20	
307	Bertrand Red Crow	8	1				1												" "	30	Dec.18, 42	92	20	
308	Maurice Shouting	9	1			1													" "	30	do	92	20	
309	Wilfrid Good Rider	9	1			1													" "	30	do	92	20	
310	Ernest Black Rabbit	8	1			1													" "	30	Dec.21, 42	92	20	
311	Albert Twigg	8	1			1													" "	30	Jan.3,43	92	20	
312	Charlie Crow Chief	9	1			1													" "	30	Jan.16,43	92	20	
313	Clovis Shot on BoS.	11	1				1												" "	30	Feb.15 43	92	20	
314	Bernard Shot on B.S.	9	1				1												" "	30	do	92	20	
315	Herman Heavy Shield	9	1				1												" "	30	do	92	20	
316	Cecil Many Chiefs	9	1				1												" "	30	do	92	20	
317	Luke Wells	9	1				1												" "	30	Nov. 8,43	92	20	
318	Peter Bruised Head	9	1				1												" "	30	Dec.3 43	92	20	
319	Will Little Bear	8	1				1												" "	30	Dec.23 43	92	20	
320	Marvin Fox	8	1				1												" "	30	Jan.17 44	92	20	
321	Levi Black Water	8	1				1												" "	30	Feb.20,44	92	20	
322	Vincent White Quill	8	1				1												" "	30	May 20,44	92	20	
323	Justin Eagle Child	8	1				1												" "	30	Sept.1st.44	30	20	
324	Alex Red Crow	8	1				1												" "	30	do	30	20	
325	Michael Devine	8	1				1												" "	30	do	30	20	
326	Charlie Singer	8	1				1												" "	30	do	30	20	
327	Einold Creighton	7	1				1												" "	30	do	30	20	
0181	Elsie Sweet Grass	15		1								1							Sewing, cooking &	270	Jan.3 33	92		
0188	Bridget Black Water	15		1										1					general H.Work	270	Jan.10,33	92	10	
	TOTALS		77	2	TOTALS	24	4	7	26	12	4	1	1							2970	TOTALS	6654	1430	

Total number of days in Quarter .....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter .....

Average attendance of pupils during Quarter .....

Amount of per capita grant due for Quarter ..... $

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1717

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1944

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27					1	1111	4														
276	Joe Morning Owl	13	1							1									Farming	960		2210	440	
277	George Long T.Squer.	14	1						1										Farming	30	Dec.18,39	92	20	
278	Benedict Rabbit	14	1						1										" "	30	Dec.20,39	92	20	
279	Roger Across The M.	13	1						1										" "	30	Dec.22,39	92	20	
281	Regi Across The M.	12	1						1										" "	30	Dec.23,39	92	20	
282	Sam Yellow Feet	13	1						1										" "	30	Jan.15,40	92	20	
283	Kid Heavy Runner	14	1						1										" "	30	do	92	20	
284	Willie Eagle Plume	13	1						1										" "	30	Jan.29,40	92	20	
285	Lambert Singer	13	1						1										" "	30	Sept.7,40	92	20	
286	Wallace Across The M.	10	1					1											- -	✓	Sept.25,40	62		
287	Leo Scout	11	1					1											" "	30	do	92	20	
289	Albert Twigg	12	1					1											" "	30	Oct.28,40	92	20	
290	Clarence Eagle Plume	12	1						1										" "	30	do	92	20	
291	Frederic Red Crow	11	1						1										" "	30	Nov.18.40	92	20	
292	Andrew Many Fingers	12	1						1										" "	30	Jan.3 40	92	20	
293	Jerry Wells	12	1						1										" "	30	Jan.5 ,41	92	20	
294	Max Big Throat	12	1						1										" "	30	do	92	20	
295	Denis White Quill	12	1						1										" "	30	do	92	20	
296	Stephen Crying Head	12	1					1											" "	30	Oct.1st.41	92	20	
297	Wallace Scout	10	1					1											" "	30	do	92	20	
298	Conrad Chief Body	12	1					1											" "	30	June 1 42	92	20	
299	Emil Scout	13	1						1										" "	30	do	92	20	
300	William Scout	11	1			1													" "	30	do	92	20	
301	Clarence Red Crow	12	1			1													" "	30	Sept.11,42	92	20	
302	Jerry Young Pine	9	1			1													" "	30	do	92	20	
303	Alek White Man S.	10	1			1													" "	30	Apr.28,42	92	20	
	TOTALS		53		TOTALS	4		5	2612	4										1710	TOTALS	4572	940	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....¢

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (vol 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the St. Mary's School for the Quarter ended Sept. 1944

Principal Rev. P. A. Charron

Dated Oct. 1 1944

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at Blood Indian Agency OCT 2 1943 CARDSTON, ALTA.

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1717

Debt

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Sarsteon on Blood Reserve for Quarter ended Sept.30 194 4

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
238	Will Plain Woman	15	1						1										Farming		Mar.1st.35		4	sick at home
240	Louis Scout	15	1							1									" "	90	Sept.2 35	92	20	
241	Patrick Weasel Head	15	1							1									" "	90	Dec.3 35	92	20	
244	Tom Big Head	15	1						1										" "	90	Apr.4 35	92	20	
248	Francis Shouting	15	1							1									" "	90	Dec.4 35	92	20	
252	Stanly Black Water	14	1						1										" "	30	Sept.12,36	92	20	
253	Robert Wells	15	1							1									" "	90	" "	92	20	
254	George Calling Last	15	1						1										" "	30	" "	92	20	
255	James Holy White Man	15	1																" "		Feb.1 37	62		At home
257	Laurence Black Plume	15	1						1										" "	30	Feb.10,37	92	20	
258	Dan Eagle Child	15	1							1									" "		Sept.27 37	62		At home
259	James Black Plume	15	1						1										" "	30	Dec.23,37	92	20	
260	Chester Heavy Runner	15	1						1										" "	30	"	92	20	
261	Patrick Crossed Child	15	1						1										" "	30	Jan.30,38	92	20	
262	Arthur Calling Last	14	1					1											" "	30	Sept.17 38	92	20	
263	Lister Bruised Head	14	1					1											" "	30	do	92	20	
264	Francis Heavy Head	13	1					1											" "	30	Sept.24,38	92	20	
265	Floyd Many Fingers	14	1					1											" "		do	62		At home
266	James Twigg	15	1					1											" "	30	do	92	20	
267	Francis Vielle	15	1						1										" "	30	Dec.24 38	92	20	
268	Everett Bruised Head	14	1					1											" "	30	Jan.1st.38	92	20	
269	Eugene White Quill	13	1					1											" "	30	Sept.24 39	92	20	
270	George Bad Arms	13	1					1											" "	30	do			
271	Joe Eagle Plume	12	1					1											" "	30	Dec.4 39	92	20	
272	Andrew Shade	13	1						1										" "	30	Dec.6 39	92	20	
274	Aloysius Good Rider	13	1					1											" "	30	Dec.16 39	92	20	
275	Alfred Hairy Bull	15	1						1										" "	30	Dec.18 39	92	20	
	TOTALS		27		TOTALS			1	1	1	1	1	4							960	TOTALS	2210	440	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... Blood R.C. ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1944

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		77	80		47	21	21	35	18	10	1	3	1						14948		13424 13424	8526	
0286	Isabel Eagle T.Feat.	7		1		1													general House W.	92	Feb.22 44	92	58	
0297	Rachel Plume	8		1		1													" "	92	May 6 44	92	58	
0298	Mary Ann Crying Head	8		1		1													" "	92	Apr.1 44	92	58	
0299	Bertha Sweet Grass	8		1		1													" "	92	Sept.1 44	92	58	
0300	Eliz. White Man Left	8		1		1													" "	92	Sept.1 44			
0301	Bernadette McDonald	8		1		1													" "		Dec. 1 44			
	TOTALS		77	86 = 163	TOTALS	532121	3518	10	1	3	1									15361	TOTALS	13837 13800	8788	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter 92

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 13837 13800

AVERAGE attendance of pupils during Quarter 150.4 Allowed 140 only

AMOUNT of per capita grant due for Quarter 6204.00 ~~6204.00~~ $ 5775.00

Indian Affairs, School Files. (dG 10, Volume 6346, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 194 4

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	: 2	: 3	: 4	: 5	: 6	: 7	: 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		77	54		24	18	21	35	17	10	1	3	1						12832		11316 11408	7192	
0270	Beatrix Brown Weasel	7		1		1													sewing, cooking &	92	Sept.1 42	92	58	
0271	Annie Hairy Bull	8		1		1													general House w.	92	do	92	58	at home
0272	Maureen Healy	8		1		1													" "	92	do	92	58	
0273	Mildred Many Fingers	9		1			1												" "	92	do	92	58	
0274	Celina Brewer	10		1		1													" "	92	Dec.11 42	92	58	
0275	Mary-Ann Mills	7		1		1													" "	92	do	92	58	
0276	Adeline Mills	8		1		1													" "	92	do	92	58	at home
0277	Phillis Fox	8		1		1													" "	92	do	92	58	
0278	Lauretta Red Crow	8		1		1													" "	92	do	92	58	
0279	Rita Mills	12		1			1												" "	92	do	92	58	
0280	Pultcheria Wells	9		1		1													" "	92	Sept.20 42	92	58	
0281	Rosaline Wells	8		1		1													" "	92	Dec.20 42	92	58	
0282	Alberta Vielle	8		1				1											" "	92	do	92	58	
0283	Cecil Gros Ventre B.	8		1		1													" "	92	do	92	58	
0284	Helen Weasel Head	8		1		1													" "	92	Jan.16 43	92	58	
0285	Maud Wolf Child	8		1		1													" "	92	do	92	58	
0286	Rosabel Creighton	8		1		1													" "	9	Sept.24 43		/	at home
0287	Pauline Big Throat	8		1		1													" "	92	do	92	58	
0288	Isabel Vielle	7		1		1													" "	92	Nov.15 43	92	58	
0289	Rosie Prairie Hen	8		1		1													" "	92	do	92	58	
0290	Mary Heavy Head	8		1		1													" "	92	do	92	58	
0291	Beatrix Twigg	8		1		1													" "	92	Jan.17 44	92	58	
0292	Isabel ACRoss T.M.	7		1		1													" "	92	do	92	58	
0293	Lina Good Rider	9		1		1													" "	92	do	92	58	
0294	Loretta Mills	8		1		1													" "	92	do	92	58	
0295	Isabel Stab down	8		1		1													" "	92	do	92	58	
	TOTALS		77	80	TOTALS	47	21	21	35	18	10	1	3	1						14948	TOTALS	13524	8526	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

13432

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the St-Mary's R.C.School School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1944

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		77	30		22	8	11	31	17	10	1	3	1						10532		9016 9108	5742	
0241	Harriet Wells	12		1					1										Sewing, cooking	92	Oct.11,39	92	58	
0242	Elleen Hairy Bull	11		1				1											general House W.	92	do	92	58	
0244	Teresa Wells	12		1				1											" "	92	Nov.26,39	92	58	
0245	Mary White Man Sleeps	12		1				1											" "	92	Nov.28,39	92	58	
0246	Cecil Black Plume	12		1				1											" "	92	Dec.16,39	92	58	
0248	Ruby Eagle Speaker	12		1				1											" "	92	Dec.20,39	92	58	
0249	Nellie Plain Woman	10		1			1												" "		do		/	
0251	Annie Iron Horn	12		1				1											" "	92	Dec.23,39	92	58	
0252	Agnes Shade	12		1					1										" "	92	do	92	58	
0253	Florence Wells	12		1				1											" "	92	Mar.10,40	92	58	
0254	Phillis Eagle Child	12		1				1											" "	92	do	92	58	
0255	Arabella Fox	12		1				1											" "	92	Nov.22,40	92	58	
0256	Annie Plain Woman	10		1			1												" "	92	Jan.1st,41	92	58	
0257	Agnes Many Fingers	11		1					1										" "	92	Sept.1st42	92	58	
0258	Bernadet Morning Owl	11		1			1												" "	92	Oct. 1st41	92	58	
-259	Mabel Iron Shirt	12		1				1											" "	92	Oct.2nd.41	92	58	
0260	Agnes Crying Head	11		1			1												" "	92	do	92	58	
0261	Elizabeth Healy	18		1					1										" "	92	Oct.3 41	92	58	
0262	Clara Healy	11		1			1												" "	92	do	92	58	
0263	Florence Black Plume	10		1		1													" "	92	do	92	58	TOTAL number of days in Quarter
0264	Fanny Calling Last	9		1			1												" "	92	do	92	58	
0265	Irene Rabbit	11,		1			1												" "	92	do	92	58	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
0266	Beatrix Holy White M	10		1			1												" "	92	do	92	58	
0267	Julia White Man Left	9		1			1												" "	92	Mar.25,42	92	58	AVERAGE attendance of pupils during Quarter
0268	Mary Ruth Beebe	9		1			1												" "	92	June 1,42	92	58	
0269	Beatrix Curly Rider	9		1		1													" "	92	Sept.1 42	92	58	AMOUNT of per capita grant due for Quarter ..... $
	TOTALS		77	54	TOTALS	24	12	21	35	18	10	1	3	1						12832	TOTALS	11408	7192	

NOTE— Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

11316

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6442, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the St-Mary's Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1944

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	:: 2	:: 3	:: 4	:: 5	:: 6	:: 7	:: 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		77	2		22	8	6	23	12	5	1	1	1						8416		6992 (6900)	4408	
0210	Hazel Bird	15		1						1									Sewing, cooking &	92	Sept.2 35	92	58	
0211	Mary Chief Body	15		1						1									" "	92	Nov.6, 35	92	58	
0212	Rose Big Head	14		1							1								" "	92	Oct.27,35	92	58	
0215	Isabel Many Feathers	16		1						1									" "		Dec.8 35			discharged
0216	Agnes Black Rabbit	15		1						1									" "	92	Apr.8 35	92	58	
0217	Albertine Big Throat	15		1									1						" "	92	Sept.12,36	92	58	
0218	Maggie Holy White Man	15		1							1								" "	92	do	92	58	
0219	Louisa Shotting	14		1						1									" "	92	Dec.2 36	92	58	
0221	Mary-L.Crop Eared W.	15		1						1									" "	92	Dec.14,37	92	58	
0222	Pauline Eagle Plume	14		1						1									" "	92	Dec.30,37	92	58	
0223	Florence White Quill	14		1						1									" "	92	Feb.31,38	92	58	
0224	Bertha Eagle Child	13		1				1											" "		Mar.16 38		/	sick at home
0225	Eliz.Good Rider	15		1									1						" "	92	Apr.24,38	92	58	
0226	Celina Big Throat	14		1							1								" "	92	do	92	58	
0227	Mary Rose Young Pine	13		1						1									" "	-92-	do		5	sick at home
0229	Teresa Red Crow	14		1						1									" "	92	do	92	58	
0230	Frances Eagle Child	13		1						1									" "	92	Dec.17 38	92	58	
0231	Lina Heavy Shield	13		1						1									" "	92	do	92	58	
0232	Annie Black Water	13		1						1									" "	92	Dec.24, 38	92	58	
0234	Dora Many Chiefs	13		1				1											" "	92	do	92	58	
0235	Bertha Plain Woman	12		1						1									" "	92	Dec.31,38	92	58	
0236	Stella Across T.M.	13		1						1									" "	92	Sept.10,39	92	58	
0237	Mildred Weasel Head	13		1				1											" "	92	do	92	58	
0238	Ida Chief Body	13		1				1											" "	92	do	92	58	
0239	Bernice Big Throat	12		1						1									" "	92	do	92	58	
0240	Teresa Young Pine	10		1				1											" "	92	Oct.11 39	92	58	
	TOTALS		77	30 (28)	TOTALS	22	8	11	31	17 (7)	10	1	3	1						10532	TOTALS	9108 (9016)	5742	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (dG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files.
(dG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic Blood Indian School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 194

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		53			1	5	6	23	125	1									5668		4600 (4503)	2900	
304	Herman Eagle Plume	10	1				1											Farming		92 Sept.11 42	92	58	
305	Gordon Many Fingers	9	1				1											" "		92 Apr.28 42	92	58	
306	Frank Wolf Child	9	1				1											" "		92 Sept.19 42	92	58	
307	Bertrand Red Crow	8	1			1												" "		92 Dec.18 42	92	58	
308	Maurice Shouting	9	1			1												" "		92 do	92	58	
309	Wilfrid Good Rider	9	1			1												" "		92 do	92	58	
310	Ernest Black Rabbit	9	1			1												" "		92 Dec.21 42	92	58	
311	Albert Twigg	9	1			1												" "		92 Jan.3 43	92	58	
312	Charlie Crow Chief	9	1			1												" "		92 Jan.16 43	92	58	
313	Clovis Shot on Both Sides	9	1			1												" "		92 Feb.15 43	92	58	
314	Bernard Shot on Both	39	1			1												" "		92 do	92	58	
315	Herman Heavy Shield	9	1			1												" "		92 do	92	58	
316	Cecil Many Chiefs	9	1			1												" "		92 do	92	58	
317	Luke Wells	8	1			1												" "		92 Nov.8 43	92	58	
318	Peter Bruised Head	8	1			1												" "		92 Dec. 3 43	92	58	
319	Will Little Bear	9	1			1												" "		92 Dec.23 43	92	58	
320	Marvin Fox	8	1			1												" "		92 Jan.17 44	92	58	
321	Levi Black Water	8	1			1												" "		92 Feb.20 44	92	58	
322	Vincent White Quill	8	1			1												" "		92 May 20 44	92	58	
323	Justin Eagle Child	8	1			1												" "		92 Sept.28 44	92	58	
324	Alex Red Crow	8	1			1												" "		92 do	92	58	
325	Michael Devine	8	1			1												" "		92 do	92	58	
326	Charlie Singer	8	1			1												" "		92 do	92	58	
327	Winold Creighton	7	1			1												" "		92 do	92	58	
0188	Bridget Black Water	15		1									1					Sewing, cooking		270 Jan.10 33	92	58	
0209	Teresa Crying Head	15		1									1					" "		270 Sept. 2 35	92	58	
	TOTALS		77	2	TOTALS	22	8	6	23	12	5	1	1	1						8416		6992 (6900)	4408	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1717

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Blood Indian Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended Dec. 194 4

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27			1	1	9	10	5	1								Farming	3276		2208	1392	
276	Joe Morning Owl	13	1						1										" "	92	Dec.18 39	92	58	
277	George Long T.Squer.	14	1					1											" "	92	Dec.20 39	92	58	
278	Benedict Rabbit	14	1						1										" "	92	Dec.22 39	92	58	
279	Roger Across The M.	13	1						1										" "	92	do	92	58	
281	Regi Across The M.	12	1						1										" "	92	do	92	58	
282	Sam Yellow Feet	13	1						1										" "	92	Dec.23 39	92	58	
283	Kid Heavy Runner	13	1						1										" "	92	Jan.15 40	92	58	
284	Willie Eagle Plume	13	1						1										" "	92	do	92	58	
285	Lambert Singer	14	1							1									" "	92	Jan.29 40	92	58	
287	Leo Scout	12	1					1											" "	92	Sept.7 40	92	58	
288	Albert Twigg	12	1						1										" "	92	Sept.25,40	92	58	
290	Clarence Eagle Plume	12	1					1											" "	92	Oct.28, 40	92	58	
291	Frederic Red Crow	12	1							1									" "	92	do	92	58	
292	Andrew Many Fingers	13	1						1										" "	92	Nov.18 40	92	58	
293	Jerry Wells	12	1					1											" "	92	Jan.3 40	92	58	
294	Max Big Throat	12	1							1									" "	92	Jan.5 40	92	58	
295	Denis White Quill	12	1						1										" "	92	do	92	58	
296	Stephen Crying Head	12	1							1									" "	92	do	92	58	
297	Wallace Scout	10	1					1											" "	92	Oct.1st 41	92	58	
298	Conrad Chief Body	10	1					1											" "	92	do	92	58	
299	Emil Scout	14	1							1									" "	92	June 1 42	92	58	
300	William Scout	12	1				1												" "	92	do	92	58	
301	Clarence Red Crow	12	1				1												" "	92	do	92	58	
302	Jerry Young Pine	10	1				1												" "	92	Sept.11,42	92	58	
303	Alek White Man Sleeps	11	1				1												" "	92	do	92	58	
304	Herman Eagle Plume	11	1				1												" "	92	Apr.28 42	92	58	
																			" "	92	Sept.11,42	92	58	
	TOTALS		53		TOTALS	1	5	6	23	125	1.									5668	TOTALS	4600	2900	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

4508

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the St. Mary's R.C. School for the Quarter ended December 1944

Principal Rev. P.A. Charron

Dated Jan. 1. 1945

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at Blood Indian Agency

this JAN 8 1945 19

CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1717

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended Dec. 194 4

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
238	Will Plain Woman	15	x 1						1										Farming		Mar.1st 35			Sick at home
240	Louis Scout	15	1								1								"	"	92	Sept.2 35	92	58	
241	Patrick Weasel Head	15	x 1									1							"	"	270	Dec.3 35	92	58	
244	Tom Big Head	15	x 1								1								"	"	270	Apr.4 35	92	58	
248	Francis Shouting	15	x 1						1										"	"	270	Dec.4 35	92	58	
252	Stanly Black Water	14	1							1									"	"	92	Sept.12 36	92	58	
253	Robert Wells	15	x 1							1									"	"	270	" "	92	58	
254	George Calling Last	15	1							1									"	"	270	" "	92	58	
255	James Holy White Man	15	1					1											"	"		Feb.1 37	9	2	at home
257	Laurence Black Plume	15	1						1										"	"	92	Feb.10 37	92	58	
258	Dan Eagle Child	15	1								1								"	"	92	Sept.27 37	92	58	
259	James Black Plume	15	1								1								"	"	270	Dec.23 37	92	58	
260	Chester Heavy Runner	15	x 1								1								"	"	92	do	92	58	
261	Patrick Crossed Child	15	x 1						1										"	"	92	Jan.30 38	92	58	
262	Arthur Calling Last	15	1						1										"	"	92	Sept.17 38	92	58	
263	Lister Bruised Head	14	1						1										"	"	92	do	92	58	
264	Francis Heavy Head	13	1					1											"	"	92	Sept.24 38	92	58	
265	Floyd Many Fingers	14	1							1									"	"		do		2	at home
266	James Twigg	14	1							1									"	"	92	do	92	58	
267	Francis Vielle	15	1							1									"	"	92	Dec.24 38	92	58	
268	Everett Bruised Head	15	1							1									"	"	92	Jan .1st38	92	58	
269	Eugene White Quill	13	1						1										"	"	92	Sept.24,39	92	58	
270	George Bad Arms	14	1			1													"	"	92	do	92	58	
271	Joe Eagle Plume	12	1						1										"	"	92	Dec.4 39	92	58	
272	Andrew Shade	15	;							1									"	"	92	Dec.6 39	92	58	
274	Aloysius Good Rider	15	1							1									"	"	92	Dec.16 39	92	58	
275	Alfred Hairy Bull	15	1							1									"	"	92	Dec.18 39	92	58	
	TOTALS		27		TOTALS	1		1	9	10	5	1									3276	TOTALS	2208	1392	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood R.C. School for the Quarter ended .....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2147

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		79	78		57	141	624	32	10	2	2							15456		13656	9650	
0296	Isabel Eagle Tail F.	7		1		1												general-House W.	90	Feb.22 44	90	63	
0297	Rachel Plume	8		1		1													90	May 6 44	90	63	
0298	Mary-Ann Crying Head	8		1		1												" "	90	Apr.1 44	90	63	
0299	Bertha Sweet Grass	9		1		1												" "	90	Sept.1st.44	90	63	
0300	Eliz.White Man Sleeps	8		1		1												" "	90	do	90	63	
0301	Bernadet McDonald	8		1		1												" "	90	Dec.1 44	90	63	
0302	Lucy Prairie Chicken	8		1		1												" "	90	Jan.27 45	90 64	63	
0302	Christine Plaited Hair	8		1		1												" "	90	Jan.3 45	90 88	63	
	TOTALS		79	86 >165		65	1416	2432	10	2	2								16176	TOTALS	14 556 14348	10154	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter 90

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter ~~13656~~ 14348

AVERAGE attendance of pupils during quarter ~~161.7~~ 159.42

Allowed 140

AMOUNT of per capita grant due for Quarter $

~~6670.12~~ 5775.00

Sp. Cr. 525.00

6300.00

Less Adv. 4000

2300.00

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2147

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Indian Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 194 5

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		79	52		31	14	16	24	32	10	2	2							13116		11396	8012	
0270	Beatrix Brown Weasel	7		1		1													General House Work	90	Sept.1 42	90	63	
0271	Annie Hairy Bull	8		1		1													" "	90	do	90	63	
0272	Maureen Healy	7		1		1													" "	90	do	90	63	
0273	Mildredn Many Fingers	10		1		1													" "	90	do	90	63	
0274	Celina Brewer	9		1		1													" "	90	Dec.11 42	90	63	
0275	Mary-Ann Mills	8		1			1												" "	90	do	90	63	
0276	Adeline Mills	7		1			1												" "	90	do	90	63	
0277	Phillis Fox	7		1			1												" "	90	do	90	63	
0278	Lauretta Red Crow	7		1		1													" "	90	do	90	63	
0279	Rita Mills	8		1		1													" "	90	do	90	63	
0280	Pultcheria Wells	9		1		1													" "	90	Sept.20 42	90	63	
0281	Rosaline Wells	8		1		1													" "	90	Dec.20 42	90	63	
0282	Alberta Vielle	8		1		1													" "	90	do	90	63	
0283	Cecile Gros Ventre Boy	9		1		1													" "	90	do	90	63	
0284	Helen Weasel Head	9		1			1												" "	90	Jan.16,43	90	63	
0285	Maud Wolf Child	9		1		1													" "	90	do	90	63	
0286	Rosabel Creighton	8		1		1													" "	90	Sept.24 43	90	63	
0287	Pauline Big Throat	8		1		1													" "	90	do	90	63	
0288	Isabel Vielle	7		1		1													" "	90	Nov.15 43	90	63	
0289	Rosie Prairie Hen	8		1		1													" "	90	do	90	63	
0290	Mary Heavy Head	8		1		1													" "	90	do	90	63	
0291	Beatrix Twigg	8		1		1													" "	90	Jan.17 44	90	63	
0292	Isabel Across T.M.	8		1		1													" "	90	do	90	63	
0293	Lina Good Rider	9		1		1													" "	90	do	90	63	
0294	Loretta Mills	9		1		1													" "	90	do	90	63	
0295	Isabel Stab down	9		1		1													" "	90	do	90	63	
	TOTALS		79	78		TOTALS 57	14	16	24	32	10	2	2							15456	TOTALS	13836	9650	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

13656

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2147

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Indian Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		79	26		26	8	10	21	26	10	12	2	1						10776		9156 (87%)	6374	
0241	Harriet Wells	12		1						1									Sewing, cooking	90	Oct.11,39	90	63	
0242	Eileen Hairy Bull	11		1				1											general House W.	90	do	90	63	
0244	Teresa Wells	12		1					1										" "	90	Nov.26 39	90	63	
0245	Mary White Man Sleeps	12		1				1											" "	90	Nov.28,39	90	63	
0246	Cecil Black Plume	13		1						1									" "	90	Dec.16 39	90	63	
0248	Ruby Eagle Speaker	12		1				1											" "	90	Dec.20,39	90	63	
0249	Nellie Plain Woman	10		1		1													" "	90	do	90	63	
0251	Annie Iron Horn	12		1					1										" "	90	Dec.23 39	90	63	
0252	Agnes Shade	12		1						1									" "	90	do	90	63	
0253	Florence Wells	12		1					1										" "	90	Mar 10 40	90	63	
0254	Phillis Eagle Child	12		1				1											" "	90	do	90	63	
0255	Arabella Fox	12		1				1											" "	90	Nov.22,40	90	63	
0256	Annie Plain Woman	10		1						1									" "	90	Jan.1st.41	90	63	
0257	Agnes Many Fingers	12		1						1									" "	90	Sept.1st42	90	63	
0258	Bernadet Morning Owl	11		1			1												" "	90	Oct.1st41	90	63	
0259	Mabel Iron Shirt	12		1			1												" "	90	Oct.2nd.41	90	63	
0260	Agnes Crying Head	11		1		1													" "	90	do	90	63	
0261	Elizabeth Healy	15		1						1									" "	90	Oct.3rd41	90	63	
0262	Clara Healy	12		1			1												" "	90	do	90	63	
0263	Florence Black Plume	10		1		1													" "	90	do	90	63	
0264	Fanny Calling Last	10		1		1													" "	90	do	90	63	
0265	Irene Rabbit	11		1				1											" "	90	do	90	63	
0266	Beatrix Holy White M.	10		1			1												" "	90	do	90	63	
0267	Julia White Man Left	9		1			1												" "	90	Mar.25 42	90	63	
0268	Mary Ruth Beebe	9		1			1												" "	90	June 1st42	90	63	
0269	Beatrix Curly Rider	9		1		1													" "	90	Sept.1 42	90	63	
	TOTALS		79	52	TOTALS	31	14	16	24	32	10	2	2							13116	TOTALS	11496 (1316)	8012	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2447

Indian Affairs. School Files.
(dd 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		79			26	7	8	19	15	3	1								7626		6816 6906	4799	
0209	Teresa Crying Head	16		1									1						Sewing, cooking &	270	Sept.2 35	90	63	
0210	Hazel Bird	16		1							1								general House W.	270	do	90	63	
0211	Mary Chief Body	15		1							1								" "	270	Nov.6 35	90	63	
0212	Rose Big Head	15		1							1								" "	270	Oct.27 35	90	63	
0216	Agnes Black Rabbit	16		1							1								" "	270	Apr.8 35	90	63	
0217	Albertine Big Throat	15		1									1						" "	90	Sept.12 36	90	63	Sick at the Hospital on
0218	Maggie Holy White Man	16		1							1								" "	90	do	90	63	Operated for appendicitis
0219	Louisa Shouting	15		1							1								" "	90	Dec.2 36	90	63	
0221	Mary-L.Crop E.Wolf	15		1								/	1						" "	90	Dec.14 37	90	63	
0222	Pauline Eagle Plume	14		1							1								" "	90	Dec.30,37	90	63	
0223	Florence White Quill	15		1						1									" "	90	Feb.31 38	90	63	
0224	Bertha Eagle Child	14		1						1									" "	90	Mar.16 38	~~90~~ 60	63	Sick at home
0225	Eliz.Good Rider	15		1						1									" "	90	Apr.24,38	90	63	
0226	Celina Big Throat	14		1						1									" "	90	do	90	63	
0227	Mary-Rose Young Pine	13		1				1											" "		do	6		Sick at home
0229	Teresa Red Crow	14		1						1									" "	90	do	90	63	
0230	Frances Eagle Child	14		1						1									" "	90	Dec.17,38	90	63	
0231	Lina Heavy Shield	13		1						1									" "	90	do	90	63	
0232	Annie Black Water	13		1						1									" "	90	Dec.24 38	90	63	
0234	Dora Many Chiefs	13		1					1										" "	90	do	90	63	
0235	Bertha Plain Woman	15		1						1									" "	90	Dec.31 38	90	63	
0236	Stella Across T.M.	14		1						1									" "	90	Sept.10,39	90	63	
0237	Mildred Weasel Head	13		1					1										" "	90	do	90	63	
0238	Ida Chief Body	13		1						1									" "	90	do	90	63	
0239	Bernice Big Throat	13		1							1								" "	90	do	90	63	
0240	Teresa Young Pine	11		1						1									" "	90	Oct.11 39	90	63	
	TOTALS		79	26		TOTALS 26	8	10	21	26	10	2	2	1						10776	TOTALS	9156 8976	6374	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2147

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Indian Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 194 5

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		53			3	4	8	1915	8	1									5310		4500 4590	3187	
308	Maurice Shouting	13	1			1													Farming	90	Dec.18 42	90	63	
309	Wilfrid Good Rider	13	1				1												" "	90	do	90	63	
310	Ernest Black Rabbit	13	1			1													" "	90	Dec.21 42	90	63	
311	Albert Twigg	10	1				1												" "	90	Jan. 3 43	90	63	
312	Charlie Crow Chief	11	1				1												" "	90	Jan.16 43	90	63	
313	Clovis Shot on B.Side	11	1			1													" "	90	Feb.15 43	90	63	
314	Bernard Shot on Both Side		1			1													" "	90	do	90	63	
315	Herman Heavy Shield	9	1			1													" "	90	do	90	63	
316	Cecil Many Chiefs	9	1			1													" "	90	do	90	63	
317	Luke Wells	9	1			1													" "	90	Nov.8 43	90	63	
318	Peter Bruised Head	8	1			1													" "	90	Dec.3 43	90	63	
319	Will Little Bear	9	1			1													" "	90	Dec.23 43	90	63	
320	Marvin Fox	9	1			1													" "	90	Jan 17 44	90	63	
321	Levi Black Water	9	1			1													" "	90	Feb.20 44	90	63	
322	Vincent White Quill	9	1			1													" "	90	May 20 44	90	63	
323	Justin Eagle Child	8	1			1													" "	90	Sept.10 44	90	63	
324	Alek Red Crow	8	1			1													" "	90	do	90	63	
325	Michael Devine	8	1			1													" "	90	do	90	63	
326	Charlie Singer	9	1			1													" "	90	do	90	63	
327	Winold Creighton	7	1			1													" "	90	do	90	63	
328	Gordan Heavy Sheild	7	1			1													" "	90	Sept.11 44	90	63	
329	Gilbert Crow Chief	8	1			1													" "	90	Dec.31 44	90	63	
330	J.Will Red Crow	8	1			1													" "	90	do	90	63	
331	Thomas Eagle Child	7	1			1													" "	90	do	90	63	
332	James Wells	7	1			1													" "	78	Jan.12 45	78	50	
333	Gilbert Little Bear	7	1			1													" "	78	do	88	50	
	TOTALS		79			TOTALS 26	7	8	1915	3	1									7626	TOTALS	6906 6816	4799	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6442, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2147

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6442, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27				1	1	7	14	3	1								2970		2250	1549	
279	Roger Across F.Mount	13	1						1										Farming	90	Dec.22 39	90	63	
281	Regi Across The M.	12	1						1										" "	90	Dec.23 39	90	63	
282	Sam Yellow Feet	13	1					1											" "	90	Jan.15 40	90	63	
283	Kid Heavy Runner	14	1						1										" "	90	do	90	63	
284	Willie Eagle Plume	13	1						1										" "	90	Jan.29 40	90	63	
285	Lambert Singer	13	1							1									" "	90	Sept.7 40	90	63	
287	Leo Scout	12	1						1										" "	90	Sept.25,40	90	63	
288	Albert Twigg	13	1						1										" "	90	Oct.28,40	90	63	
290	Clarence Eagle Plume	12	1					1											" "	90	do	90	63	
291	Frederic Red Crow	13	1						1										" "	90	Nov.18 40	90	63	
292	Andrew Many Fingers	13	1						1										" "	90	Jan.3 40	90	63	
293	Jerry Wells	12	1						1										" "	90	Jan.5 40	90	63	
294	Max Big Throat	13	1						1										" "	90	do	90	63	
295	Denis White Quill	13	1						1										" "	90	do	90	63	
296	Stephen Crying Head	13	1					1											" "	90	Oct.1st.41	90	63	
297	Wallace Scout	11	1					1											" "	90	do	90	63	
298	Conrad Chief Body	10	1					1											" "	90	June 1st.42	90	63	
299	Emil Scout	14	1						1										" "	90	do	90	63	
300	William Scout	12	1					1											" "	90	do	90	63	
301	Clarence Red Crow	12	1				1												" "	90	Sept.11 42	90	63	
302	Jerry Young Pine	11	1					1											" "	90	do	90	63	
303	Alek White Man Sleeps	11	1				1												" "	90	Apr.28 42	90	63	
304	Herman Eagle Plume	10	1				1												" "	90	Sept.11 42	90	63	
305	Gordon Many Fingers	9	1			1													" "	90	Jan.27 42	90	63	
306	Frank Wolf Child	9	1			1													" "	90	Apr.28 42	90	63	
307	Bertrand Red Crow	8	1			1													" "	90	Dec.18 42	90	63	
	TOTALS		53		TOTALS	3	4	8	19	15	3	1								5310	TOTALS	4590 4500	3187	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (GG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood. R.C.

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the St. Mary's R.C. School for the Quarter ended March 19 45

Principal R.A.C. Harron

Dated April 19 45

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at

Blood Indian Agency
APR 4 1945
CARDSTON, ALTA.

this 19

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2147

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Carston on Blood Reserve for Quarter ended March 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
242 -1	Patrick Weasel Head	16	1									1							Farming	270	Dec.3 35	90	63	
246 -1	Tom Big Head	16	1							1									" "	90	Apr.4 35	90	63	
248 -1	Francis Shouting	16	1								1								" "	270	Dec.4 35	90	50	
252	Stanly Black Water	15	1							1									" "	90	Sept.12 36	90	63	
253	Robert Wells	16	1								1								" "	90	"	90	63	
254	George Calling Last	15	1							1									" "	90	"	90	63	
255	James Holy White Man	15	1				1												"		Feb.1 37		3	At home
257	Laurence Black Plume	15	1							1									" "	90	Feb.10 37	90	63	
258	Dan Eagle Child	15	1								1								" "	90	Sept.27,37	90	63	
259	James Black Plume	15	1							1									" "	270	Dec.23,37	90	63	
260 -1	Chester Heavy Runner	16	1							1									" "	270	Dec.23 37	90	50	
261 -1	Patrick Crossed Child	16	1							1									" "	90	Jan.30 38	90	63	
262	Arthur Calling Last	14	1						1										" "	90	Sept.17,38	90	63	
263	Lister Bruised Head	14	1						1										" "	90	do	90	63	
264	Francis Heavy Head	13	1						1										" "	90	Sept.24,38	90	63	
265	Floyd Many Fingers	15	1						1										" "	90	do		3	At home
266	James Twigg	15	1							1									" "	90	do	~~90~~	~~63~~	At home
267	Francis Vielle	15	1							1									" "	90	Dec.24 38	90	63	
268	Everett Bruised Head	14	1						1										" "	90	Jan.1st 38	90	63	
269	Eugene White Quill	13	1					1											" "	90	Sept.24 39	90	63	
271	Joe Eagle Plume	12	1						1										" "	90	Dec.4 39	90	63	
272	Andrew Shade	15	1							1									" "	90	Dec.6 39	90	63	
274	Aloysius Good Rider	13	1						1										" "	90	Dec.16 39	90	63	
275	Alfred Hairy Bull	15	1							1									" "	90	Dec.18 39	90	63	
276	Joe Morning Owl	13	1							1									" "	90	" "	90	63	
277	George Long T.Squer.	13	1							1									" "	90	Dec.20 39	90	63	
278	Benedict Rabbit	13	1							1									" "	90	Dec.22 39	90	63	
	TOTALS		27			1	1	7	14	3	1									2970	TOTALS	2250	1549	

2160

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the St. Mary's R.C. School for the Quarter ended June 1945

Principal Rev. P.A.C. Harron

Dated July 1st 1945

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at Blood Indian Agency JUL 4 1945 CARDSTON, ALTA.

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY		Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad					Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
248	Francis Shouting	15	1							1								Farming		270	Dec.4 35	91	60	
252	Stanly Black Water	15	1								1							"	"	91	Sept.12 36	91	60	
254	George Calling Last	15	1							1								-			"		/	At Home
257	Laurence Black Plume	15	1								1							"	"	91	Feb.10 37	91	60	
258	Dan Eagle Child	15	1							1								"	"	~~91~~	Sept.27,37		/	At home
259	James Black Plume	15	1								1							"	"	270	Dec.23 37	91	60	
260	Chester Heavy Runner	15	1								1							"	"	270	Dec.23 37	91	60	
261	Patrick Crossed Child	15	1							1								"	"	91	Jan.30 38	91	60	
262	Arthur Calling Last	14	1							1								"	"	91	Sept.17 38	91	60	
263	Lister Bruised Head	13	1						1									"	"	91	do	91	60	
264	Francis Heavy Head	14	1						1									"	"	91	Sept.24,38	91	60	
265	Floyd Many Fingers	14	1						1									"	"	~~91~~	do		/	At home
266	James Twigg	14	1						1									"	"	91	do	91	60	
267	Francis Vielle	15	1							1								"	"	91	Dec.24 38	91	60	
268	Everett Bruised Head	14	1						1									"	"	91	Jan.1st.38	91	60	
269	Eugene White Quill	13	1						1									"	"	91	Sept.24,39	91	60	
271	Joe Eagle Plume	12	1						1									"	"	91	Dec.4 39	91	60	
272	Andrew Shade	15	1								1							"	"	91	Dec.6 39	91	60	
274	Aloysius Good Rider	13	1							1								"	"	91	Dec.16 39	91	60	
275	Alfred Hairy Bull	15	1							1								"	"	91	Dec.18 39	91	60	
276	Joe Morning Owl	13	1							1								"	"	91	do	91	60	
277	George Long Time S.	14	1						1									"	"	91	Dec.20 39	91	60	
278	Benedict Rabbit	14	1						1									"	"	91	Dec.22 39	91	60	
279	Roger Across T.M.	13	1						1									"	"	91	do	91	60	
281	Regi Across T.M.	12	1						1									"	"	91	Dec.23 39	91	60	
282	Sam Yellow Feet	13	1						1									"	"	91	Jan.15 40	91	60	
283	Sid Heavy Runner	14	1						1									"	"	91	do	91	60	
	TOTALS		27		TOTALS				13	9	5									2451	TOTALS	2184	1440	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE— Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6346, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 194 5

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27						13	9	5									2451		2184	1440	
284	Willie Eagle Plume	14	1					1											Farming	91	Jan.29 40	91	60	
285	Lambert Singer	14	1					1											" "	91	Sept.7 40	91	60	
287	Leo Scout	13	1					1											" "	91	Sept.25,40	91	60	
288	Albert Twigg	14	1					1											" "	91	Oct.28 40	91	60	
290	Clarence Red Crow	13	1					1											" "	91	do	91	60	
291	Frederic Red Crow	13	1						1										" "	91	Nov.18 40	91	60	
292	Andrew Many Fingers	13	1						1										" "	91	Jan.3 40	91	60	
293	Jerry Wells	13	1					1											" "	91	Jan.5 40	91	60	
294	Max Big Throat	13	1						1										" "	91	do	91	60	
295	Denis White Quill	13	1					1											" "	91	do	91	60	
296	Stephen Crying Head	13	1					1											" "	91	Oct.1st.41	91	60	
297	Wallace Scout	13	1					1											" "	91	do	91	60	
298	Comrad Chief Body	13	1			1													" "	91	June 1st.4291	91	60	
299	Emil Scout	14	1							1									" "	91	do	91	60	
300	William Scout	12	1					1											" "	91	do	91	60	
301	Clarence Red Crow	12	1					1											" "	91	Sept.11,42	91	60	
302	Jerry Young Pine	12	1					1											" "	91	do	91	60	
303	Alek White Man Sleeps	11	1				1												" "	91	Apr.28,42	91	60	
304	Herman Eagle Plume	10	1				1												" "	91	Sept.11,42	91	60	
305	Gordon Many Fingers	9	1			1													" "	91	Jan.27 42	91	60	
306	Frank Wolf Child	9	1			1													" "	91	Apr.28,42	91	60	
307	Bertrand Red Crow	8	1			1													" "	91	Dec.18,42	91	60	
308	Maurice Shouting	13	1			1													" "	91	do	91	60	
309	Wilfrid Good Rider	13	1			1													" "	91	do	91	60	
310	Ernest Black Rabbit	10	1			1													" "	91	Dec.21,42	91	60	
311	Albert Twigg	11	1			1													" "	91	Jan.3 43	91	60	
	TOTALS		53		TOTALS	8	2	12	17	9	5									4817	TOTALS	4550	3000	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1717

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53			8	2	1217	9	5										4817		4550	3000	
312	Charlie Crow Chief	13	1					1											Farming	91	Jan.3 1943	91	60	
313	Clovis Shot B.Sides	11	1			1													" "	91	Jan.16 43	91	60	
314	Bernard Shot B.Sides	9	1			1													" "	91	Feb.15 43	91	60	
315	Herman Heavy Shield	9	1			1													" "	91	do	91	60	
316	Cecil Many Chiefs	9	1			1													" "	91	do	91	60	
317	Luke Wells	9	1			1													" "	91	do	91	60	
318	Peter Bruised Head	8	1			1													" "	91	Nov.8 43	91	60	
319	Will Little Bear	9	1			1													" "	91	Dec.3 43	91	60	
320	Marvin Fox	9	1			1													" "	91	Dec.23 43	91	60	
321	Levi Black Water	8	1			1													" "	91	Jan.17 44	91	60	
322	Vincent White Quill	9	1			1													" "	91	Feb.20 44	91	60	
323	Justin Eagle Child	9	1			1													" "	91	May 20 44	91	60	
324	Alek Red Crow	9	1			1													" "	91	Sept.10 44	91	60	
325	Michael Devine	9	1			1													" "	91	do	91	60	
326	Charlie Singer	9	1			1													" "	91	do	91	60	
327	Winold Creighton	7	1			1													" "	91	do	91	60	
328	Gordon Heavy Shield	7	1			1													" "	91	do	91	60	
329	Gilbert Crow Chief	8	1			1													" "	91	Sept.11 44	91	60	
330	Will Red Crow	8	1			1													" "	91	Dec.31 44	91	60	
331	Thomas EAgle Child	7	1			1													" "	91	do	91	60	
332	James Wells	7	1			1													" "	91	do	91	60	
333	Gilbert Little Bear	7	1			1													" "	91	Jan.12 45	91	60	
334	Joe Beebe	8	1			1													" "	91	do	91	60	
0209	Teresa Crying Head	16		1										1					General House W.	91	Sept. 2 35	91	60	
0210	Hazel Bird	16		1										1					" "	270	do	91	40	
0211	Mary Chief Body	15		1										1					" "	270	do	91	40	
	TOTALS		76	3		TOTALS	30	2	15	179	5	1	1	1						7541	TOTALS	6916	4520	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA
Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 194 5

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		76	3		30	2	13	17	9	5	1	1	1						7541		6916	4520	
0212	Rose Big Head	15		1							1								General House Work	91		91	60	
0216	Agnes Black Rabbit	16		1							1								" "	270	Apr.8 35	91	60	
0217	Albertine Big Throat	15		1									1						" "	270	Sept.12 36	91	60	
0218	Maggie Holy White Man	16		1							1								" "		do		/	At home
0219	Louisa Shouting	15		1								1							" "	270	Dec.2 36	91	60	
0221	Mary-Louise Crop.E.W.	15		1									1						" "	91	Dec.14 37	91	60	
0222	Pauline Eagle Plume	14		1								1							" "	270	Feb.31 38	91	60	
0223	Florence White Quill	15		1						1									" "		Mar.16 38		/	Sick at home
0224	Bertha Eagle Child	14		1					1										" "	270	Apr.24 38	91	60	
0225	Eliz.Good Rider	15		1									1						" "	91	do	91	60	
0226	Celina Big Throat	14		1							1								" "		do		/	Sick at home
0227	M-Rose Young Pine	14		1					1										" "	91	do	91	60	
0229	Teresa Red Crow	14		1						1									" "	91	Dec.17 38	91	60	
0230	Frances Eagle Child	14		1						1									" "	91	do	91	60	
0231	Lina Heavy Shield	13		1						1									" "	91	Dec.24 38	91	60	
0232	Annie Black Water	14		1						1									" "	91	do	91	60	
0234	Dora Many Chiefs	13		1				1											" "	91	Dec.31 38	91	60	
0235	Bertha Plain Woman	15		1						1									" "A	91	Sept.10 39	91	60	
0236	Stella Across T.M.	14		1					1										" "	91	do	91	60	
0237	Mildred Weasel Head	13		1			1												" "	91	do	91	60	
0238	Ida Chief Body	13		1			1												" "	91	do	91	60	
0239	Bernice Big Throat	13		1						1									" "	91	Oct.11 39	91	60	
0240	Teresa Young Pine	11		1					1										" "	91	"	91	60	
0241	Harriet Wells	13		1						1									" "	91	Nov.26 39	91	60	
0242	Elleen Hairy Bull	11		1				1											" "	91	Nov.28 39	91	60	
0244	Teresa Wells	12		1				1											" "	91	Dec.16 39	91	60	
	TOTALS		76	89	TOTALS	30	4	16	21	17	9	3	4	1						10438	TOTALS	9009	5900	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (dd 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

5130

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(dG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic R.C. School at Cardston in Blood Reserve for Quarter ended June 194 5

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		76	29		30	4	162	117	9	3	4	1							10438		9009	5900	
0245	Mary White Man S.	13		1				1											General House Work	91	Nov.38,39	91	60	
0246	Cecil Black Plume	13		1				1											" "	91	Dec.16 39	91	60	
0248	Ruby Eagle Speaker	13		1				1											" "	91	Dec.20,39	91	60	
0249	Nellie Plain Woman	11		1		1													" "	91	do		/	Sick at home
0251	Annie Iron Horn	13		1				1											" "	91	Dec.23 39	91	60	
0252	Agnes Shade	13		1						1									" "	91	do	91	60	
0253	Florence Wells	13		1				1											" "	91	Mar.10,40	91	60	
0254	Ph llis Eagle Child	12		1				1											" "	91	do	91	60	
0255	Arabella Fox	12		1				1											" "	91	Nov.22,40	91	60	
0256	Annie Plain Woman	12		1				1											" "	91	Jan.1st 41	91	60	
0257	Agnes Many Fingers	12		1						1									" "	91	Sept.1st42	91	60	
0258	Bernadet Morning Owl	11		1				1											" "	91	Oct.1st.41	91	60	
0259	Mabel Iron Shirt	12		1				1											" "	91	Oct.2nd.41	91	60	
0260	Agnes Crying Head	11		1			1												" "	91	do	91	60	
0261	Elizabeth Healy	15		1						1									" "	91	Oct.3rd.41	91	60	
0262	Clara Healy	13		1				1											" "	91	do	91	60	
0263	Florence Black Plume	10		1		1													" "	-91-	do		/	At home
0264	Fanny Calling Last	10		1			1												" "	91	do	91	60	
0265	Irene Rabbit	11		1				1											" "	91	do	91	60	
0266	Beatrix Holy White M.	12		1			1												" "	91	do	91	60	
0267	Julia White Man Left	9		1			1												" "	91	Mar 25 42	91	60	
0268	Mary Ruth Beebe	9		1			1												" "	91	June 1st.42	91	60	
0269	Beatrix Curly Rider	9		1			1												" "	91	Sept.1st.42	91	60	
0270	Beatrix Brown Weasel	7		1		1													" "	91	Sept.1 42	91	60	
0271	Annie Hairy Bull	8		1		1													" "	91	do	91	60	
0272	Maureen Healy	9		1			1												" "	91	do	91	60	
	TOTALS		76	55	TOTALS	32	1128	2120	9	5	4	1								12622	TOTALS	11193	7340	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6442, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. Jerome Fonds. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY		Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad					Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		76	55		32	112	82	1	20	9	3	4	1							12622		11193	7340	
0273	Mildred Many Fingers	10		1			1												General	House W.	91	Sept.1 42	91	60	
0274	Celina Brewer	10		1		1													"	"	91	Dec.11 42	91	60	
0275	Mary-Ann Mills	9		1		1													"	"	91	do	91	60	
0276	Adeline Mills	7		1		1													"	"	91	do	91	60	
0277	Phillis Fox	7		1		1													"	"	91	do	91	60	
0278	Lauretta Red Crow	7		1		1													"	"	91	do	91	60	
0279	Rita Mills	12		1		1													"	"	91	do	91	60	
0280	Pultcheria Wells	9		1		1													"	"	91	Sept.20 42	91	60	
0281	Rosaline Wells	8		1		1													"	"	91	Dec.20 42	91	60	
0282	Alberta Vielle	8		1		1													"	"	91	do	91	60	
0283	Cecile Gros V.Boy	8		1		1													"	"	91	do	91	60	
0284	Helen Weasel Head	9		1		1													"	"	91	Jan.16 43	91	60	
0285	Maud Wolf Child	9		1		1													"	"	91	do	91	60	
0286	Rosabel Creighton	8		1		1													"	"	91	Sept.24 43	91	60	
0287	Pauline Big Throat	8		1		1													"	"	91	do	91	60	
0288	Isabel Vielle	7		1		1													"	"	91	Nov.15 43	91	60	
0289	Rosie Prairie Hen	9		1		1													"	"	91	do	91	60	
0290	Mary Heavy Head	8		1		1													"	"	91	do	91	60	
0291	Beatrix Twigg	8		1		1													"	"	91	Jan.17 44	91	60	
0292	Isabel Across T.M.	8		1		1													"	"	91	do	91	60	
0293	Lina Good Rider	8		1		1													"	"	91	do	91	60	
0294	Loretta Mills	9		1		1													"	"	91	do	91	60	
0295	Isabel Stab Down	9		1		1													"	"	91	do	91	60	
0296	Isabel Eagle Tail F.	8		1		1													"	"	91	Feb.22 44	91	60	
0297	Rachel Plume	8		1		1													"	"	91	May 6 44	91	60	
0298	Mary'Ann Crying Head	8		1		1													"	"	91	Apr.1 44	91	60	
	TOTALS		76	81	TOTALS	57	122	82	1	20	9	3	4	1							14988	TOTALS	13559	8900	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood School for the Quarter ended June 30 19 45

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
																			14988		13559	8900	
	Brought forward		76	81		57	122821	205	5	4	1												
0299	Bertha Sweet Grass	9		1		1												General House W.	91	Sept.1st44	91	60	
0300	Eliz.White Man Left	9		1		1												" "	91	do	91	60	
0301	Bernadet Morning Owl	8		1		1												" "	91	Dec.1 44	91	60	
0302	Lucy Prairie Chicken	8		1		1												" "	91	Jan.27,44	91	60	
0303	Christine Plaited Hair	8		1		1												" "	91	Jan.3 45	91	60	
0304	Justin Sweet Grass	8		1		1												" "	91	do	91	60	
	TOTALS		76	87	163	63	12	282120	9	3	4	1							15534	TOTALS	14105	9260	

TOTAL number of days in Quarter 91

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 14105

AVERAGE attendance of pupils during Quarter 155

Allowed 140 only

AMOUNT of per capita grant due for Quarter $6393.75

Sp. Cr. + 525

6300

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6442, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Retu... of the boys and the girls must be arranged consecutively according to pu...

(E)

Blood

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the St Mary's R C School for the Quarter ended Sept 30 19 45

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2147

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCH

Blood Agency

REPORT of the St-Mary's R .C School at Cardston on

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDI CLA: Very Good	Good
	Brought forward		75	82		49	19	16	25	23	20	4	1			
0306	Teresa Big Throat	7		1		1										
0307	Beatrix Scout	7		1		1										
0308	Delphine Fox	7		1		1										
0309	Margaret Panther Bone	7		1		1										
0310	Philomena M.Bears	7		1		1										
0311	Bernadette White Q.	7		1		1										
	TOTALS		75	88 (163)		TOTALS 55 88 19 16252320 4 1										

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

...TERLY RETURN

Blood Reserve for Quarter ended September 1945

...DE OR OTHER ...DUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	3484		13700	2624	
		Sept.22 45	10		
		Sept.22 45	10		
	84	Sept.1 45	30	19	
	24	Sept.1 45	30	19	
	24	Sept.1 45	30	19	
	24	Sept.1 45	30	19	
	24	Sept.1 45	30	19	

TOTAL numbe...

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2147

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6042, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the St-Mary 's R.C. School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY		Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		75	56		2717	1623	2320	4	1											2874		11390	2147	
0280	Pultcheria Wells	10 13		1			1												general	House W.	24	Sept.20 42	92	19	
0281	Rosaline Wells	8 12		1			1												"	"	24	Dec.20 42	92	19	
0282	Ribertine Vielle	8		1		1													"	"	24	do	92	19	
0283	Cecile Gros V.Boy	8		1		1													"	"	24	do	92	19	
0284	Helen Weasel Head	8		1		1													"	"	24	Jan.16 43	92	19	
0285	Maud Wolf Child	8		1		1													"	"	24	do	92	19	
0286	Rosabel Creighton	8		1		1													"	"	24	Sept.24 43	92	19	
0287	Pauline Big Throat	8		1		1													"	"	24	do	92	19	
0288	Isabel Vielle	8		1		1													"	"	24	Nov.15 43	92	19	
0289	Rosie Prairie Hen	9		1		1													"	"	24	do	92	19	
0290	Mary Heavy Head	8		1		1													"A	"	24	do	92	19	
0291	Beatrix Twigg	8		1		1													"	"	24	Jan.17 44	92	19	
0292	Isabel Across T.M.	8		1		1													"	"	24	do	92	19	
0293	Lina Good Rider	8		1		1													"	"	24	do	92	19	
0294	Loretta Mills	8		1		1													"	"	24	do	92	19	
0295	Isabel Stab Down	9		1		1													"	"	24	do	92	19	
0296	Isabel Eagle Tail F.	8		1		1													"	"	24	Feb.22 44	92	19	
0297	Rachel Plume	8		1			1												"	"	24	May 6 44	92	19	
0298	Mary Ann.Crying Head	8		1			1												"	"	24	Apr.1 44	92	19	
0299	Bertha Sweet Grass	9		1		1													"	"	24	Sept.1 44	92	19	
0300	Eliz.White Man Left	9		1		1													"	"	24	do	92	19	
0301	Bernadet Mc Donald	9		1		1													"	"	24	Dec.1 44	92	19	
0302	Lucy Prairie Chicken	9		1		1													"	"	24	Jan.27 44	92	19	
0303	Christine Plaited Hair	8		1			1												"	"	24	Jan.3 45	92	19	
0304	Justin Sweet Grass	8		1		1													"	"	24	do	92	19	
0305	Catherine Red Crow	7		1		1													"	"	10	Sept.17 45	10	2	
	TOTALS		75	82		49	19	16	25	23	20	4	1								3484	TOTALS	13700	2624	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6442, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2147

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the St. Mary's R.C. School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		75	30		2211	8	17	2220	4	1									2298		9058	1691	
0254	Phyllis Eagle Child	12		1				1											Sewing, cooking &	24	Mar.10 40	92	19	
0255	Arabella Fox	12		1				1											general House W.	24	Nov.22 40	92	19	
0256	Annie Plain Woman	12		1				1											" "	24	Jan.1st 41	92	19	
0257	Agnes Many Fingers	13		1					1										" "	24	Sept.1 42	92	19	
0 258	Bernadet Morning Owl	13		1				1											" "	24	Oct.1 41	92	19	
0259	Mabel Iron Shirt	13		1				1											" "	24	Oc.t2 41	92	19	
0260	Agnes Crying Head	12		1				1											" "	24	do	92	19	
(D) 0261	Elizabeth Healy	16		1					1										" "	24	Oct.3rd 41	92	19	
0262	Clara Healy	12		1				1											" "	24	do	92	19	
0263	Florence Black Plume	11		1		1													" "	24	do	92	19	
0264	Fanny Calling Last	11		1				1											" "	24	do	92	19	
0265	Irene Rabbit	12		1				1											" "	24	do	92	19	
0266	Beatrix Holy White M	12		1					1										" "	24	Mar.25 42	92	19	
0267	Julia White Man L.	12		1				1											" "	24	June 1st42	92	19	
0268	Mary Ruth Beebe	12		1				1											" "	24	Sept.1 42	92	19	
0269	Beatrix Curly Rider	10		1			1												" "	24	Sept.1 42	92	19	
0270	Beatrix Brown Weasel	11		1		1													" "	24	do	92	19	
0271	Annie Hairy Bull	9		1			1												" "	24	do	92	19	
0272	Maureen Healy	9		1			1												" "	24	do	62		sick
0273	Mildred Many Fingers	10		1			1												" "	24	Dec.11 42	92	19	
0274	Celina Brewer	10		1			1												" "	24	do	92	19	
0275	Mary-Ann Mills	10		1		1													" "	24	do	92	19	
0276	Adeline Mills	10		1			1												" "	24	do	92	19	
0277	Phyllis Fox	8		1		1													" "	24	do	92	19	
0278	Lauretta Red Crow	9		1		1													" "	24	do	92	19	
0279	Rita Mills	10		1						1									"					
	TOTALS		75	56		TOTALS 2717	1623	2320	4	1										2874	TOTALS	113902147			

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (dG 10, Volume 6344, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2147

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA
Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6442, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the St. Mary's R.C. School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		75	4		22	11	6	1117		8	4							brought forward	1770	Dec.14 38	6968	1349	
0223	Florence White Quill	15		1							1								Sewing, cooking &	24	Dec.14 37	92	19	
0224	Bertha Eagle Child	13		1					1										"	"	Dec.29 37	62		sick at home
D 0225	Elizabeth Good Rider	16		1									1						"	"	Apr.24 38	62		discharged
0226	Celina Big Throat	14		1						1									"	"	24 Jan.30 30	92	19	
0227	M.Rose Young Pine	14		1					1										"	"	Feb.21 38	62		sick at home
0229	Teresa Red Crow	15		1							1								"	"	72 Apr.24 38	92	19	
0230	Frances Eagle Child	14		1							1								"	"	24 Dec.17 38	92	19	
0231	Lina Heavy Shield	14		1							1								"	"	24 Dec.18 38	92	19	
0232	Annie Black Water	14		1							1								"	"	24 do	92	19	
0234	Dora Many Chiefs	14		1						1									"	"	Dec.28,38	62		sick at home
0235	Bertha Plain Woman	13		1							1								"	"	24 Dec.31 38	92	19	
0236	Stella Across T.M.	14		1							1								"	"	72 Jan.2 39	92	19	
0237	Mildred Weasel Head	13		1					1										"	"	Sept.10 39	62		sick at home
0238	Ida Chief Body	13		1						1									"	"	24 Oct.11,39	92	19	
0239	Bernice Big Throat	14		1							1								"	"	24 Nov.26 39	92	19	
0240	Teresa Young Pine	11		1							1								"	"	24 Nov.26 39	92	19	
0241	Harriet Wells	13		1							1								"	"	24 Dec.18 39	92	19	
0242	Eileen Hairy Bull	14		1					1										"	"	24 Dec.20 39	92	19	
0244	Teresa Wells	14		1							1								"	"	24 Dec.23 39	92	19	
0245	Mary White Man S.	14		1					1										"	"	24 Dec.23 39	62		sick
0246	Cecile Black Plume	14		1						1									"	"	Jan.16 40	62		at home
0248	Ruby Eagle Speaker	13		1				1											"	"	24 Jan.31 40	92	19	
0249	Nellie Plain Woman	12		1				1											"	"	24 March 4 40			sick at home
0251	Annie Iron Horn	14		1						1									"	"	24 Sept.25 40	92	19	
0252	Agnes Shade	14		1							1								"	"	24 Sept.4 40	92	19	
0253	Florence Wells	13		1					1										"	"	24 Nov.19 40	92	19	
	TOTALS		75	80		TOTALS 22	11	8	1722		80	4	1								2298 TOTALS	9058	1691	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$.

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (dd 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2147

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the St. Mary's R.C. School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27					7	12	5	3									423		2304	437	
285	Lambert Singer	14	1							1									Farming	19	Sept.7 40	92	19	
287	Leo Scout	13	1						1										" "	24	Sept.25 40	92	19	
288	Albert Twigg	14	1						1										" "	24	Oct.28 40	92	19	
290	Clarence Eagle Plume	14	1							1									" "	24	do	92	19	
291	Frederic Red Crow	14	1						1										" "	24	Nov.18 40	92	19	
292	Andrew Many Fingers	13	1						1										" "	24	Jan.3 40	92	19	
293	Jerry Wells	13	1							1									" "	24	Jan.5 40	92	19	
294	Max Big Throat	13	1							1									" "	24	do	92	19	
295	Denis White Quill	13	1					1											" "	24	do	92	19	
296	Stephen Crying Head	13	1					1											" "	24	Oct.1st 41	92	19	
297	Wallace Scout	13	1					1											" "	24	do	92	19	
298	Conrad Chief Body	13	1			1													" "		June 1st.42	62		
299	Emil Scout	14	1							1									" "	24	do	92	19	
300	William Scout	13	1					1											" "	24	do	92	19	
301	Clarence Red Crow	13	1						1										" "	24	Sept.11 42	92	19	
302	Jerry Young Pine	12	1						1										" "	24	do	92	19	
303	Alek White Man S.	12	1					1											" "	24	Apr.28,42	92	19	
304	Herman Eagle Plume	12	1					1											" "	24	Sept.11 42	92	19	
305	Gordon Many Fingers	10	1					1											" "		Jan.27 42	62		Sick at the Hospital
306	Frank Wolf Child	10	1					1											" "	24	Apr.28,42	92	19	
307	Bertrand Red Crow	9	1					1											" "	24	Dec.18,42	92	19	
308	Maurice Shouting	8	1			1													" "	24	do	92	19	
309	Wilfrid Good Rider	9	1			1													" "	24	do	92	19	
310	Ernest Black Rabbit	10	1			1													" "	24	Dec.21,42	92	19	
311	Eugene Twigg	10	1					1											" "	24	Jan.3 43	92	19	
312	Charlie Crow Chief	13	1						1										" "	24	do	92	19	
	TOTALS		53			4	7	6	11	16	6	3								994	TOTALS	4636	893	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 1487

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6442, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the St-Mary's R.C. School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended Sept. 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OF STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53			4	7	6	11	16	6	3								994		4636	893	
313	Clovis Shot on B.S.	13	1				1												Farming	24	Feb.15 43	92	19	
314	Bernard Shot on Bo.S.	11 9	1			1													" "	24	do	92	19	
315	Herman Heavy Shield	9	1				1												" "	24	do	92	19	
316	Cecil Many Chiefs	9	1			1													" "	24	do	62		at home
317	Like Wells	10	1			1													" "	24	Nov.8 43	92	19	
318	Peter Bruised Head	8	1			1													" "	24	Dec.3 43	92	19	
319	Will Little Bear	9	1				1												" "	24	Dec.23 43	92	19	
320	Marvin Fox	9	1				1												" "	24	Jan.17 44	92	19	
321	Levi Black Water	8	1			1													" "	24	Feb.20 44	92	19	
322	Vincent White Quill	8	1			1													" "	24	May 6 44	92	19	
323	Justin Eagle Child	9	1			1													" "		Sept.1 44	62		at home
324	Alek Red Crow	9	1			1													" "	24	do	92	19	
325	Michael Devine	9	1			1													" "	24	do	92	19	
326	Charlie Singer	10	1			1													" "	24	do	92	19	
327	Winold Creighton	8	1			1													" "	24	do	92	19	
328	Gordon Heavy Shield	8	1			1													" "	24	do	92	19	
329	Gilbert Crow Chief	8	1			1													" "	24	Sept.11 44	92	19	
330	Will Red Crow	8	1			1													" "	24	Dec.31 44	92	19	
331	Thomas Ealge Child	7	1			1													" "	24	do	92	19	
332	James Wells	7	1			1													" "	24	do	92	19	
333	Gilbert Litle Bear	7	1			1													" "	24	Jan.12 45	92	19	
334	Joe Beebe	8	1			1													" "	24	do	92	19	
0212	Rose Big Head	15		1						1									Sewing, Cooking	72	Nov.6 35	92	19	
0216	Agnes Black Rabbit	15		1							1								General Ho.W.	72	Dec.8 35	92	19	
0227	M.Louise Crop E.Wolf	15		1								1							" "	72	Feb.8 37	92	19	
0222	Pauline Eagle Plume	14		1							1								" "	72	Feb.8 37	92	19	
	TOTALS		75	4	TOTALS	22	116	11	178	4										1770	TOTALS	6968	1349	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6242, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

Blood R.C

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the St Mary's R.C. School for the Quarter ended September 1945

Principal Rev. P.A.C. Larocque

Dated October 1945

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at Blood Indian Agency OCT 5 1945 CARDSTON, ALTA.

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2147

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the St-Mary's R.C.S School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended Sept. 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
248 D	Joe Shouting	16	1								1								Farming	19	Dec.4 35	62	19	discharged
252	Stanly Black Water	15	1								1								" "	19	Sept.12 36	92	19	
254 D	George Calling Last	16	1							1									" "		Sept.12 36	62		dismharged
257	Laurence Black Plume	15	1									1							" "	24	Feb.10 37	92	19	
258	Dan Eagle Child	15	1									1							" "		Sept.27,37	62		sick at the hospital
259	Jim Black Plume	15	1								1								" "		Dec.23 37	62		
260	Chester Heavy Runner	15	1								1								" "	19	Dec.23 37	92	19	
261	Patrick Crossed Child	15	1								1								" "		Jan.30 38	62		
262	Arthur Calling Last	14	1							1									" "	19	Seppt.17-8	92	19	
263	Lister Bruised Head	13	1							1									" "	19	Sept.17 38	92	19	
264	Francis Heavy Head	14	1							1									" "	19	Sept.24 38	92	19	
265 D	Floyd Many Fingers	16	1							1									" "		do	62	19	discharged
266	James Twigg	14	1									1							" "	19	do	92 92	19	
268	Everett Bruised Head	14	1							1									" "	19	Jan,1st 38	92	19	
269	Eugene White Quill	13	1							1									" "	19	Sept.24 39	92	19	
271	Joe Eagle Plume	14	1							1									" "	19	Dec.4 39	92	19	
272 D	Andrew Shade	15	1							1									" "	19	Dec.6 39	92	19	discharged
274	Aloysius Good Rider	13	1							1									" "	19	Dec.16 39	92	19	
D 275	Alfred Hairy Bull	15	1							1									" "	19	Dec.18 39	92	19	
276	Joe Morning Owl	13	1							1									" "	19	do	92	19	
277	George Long T.Squer.	14	1						1										" "	19	Dec.20 39	92	19	
278	Benedict Rabbit	14	1						1										" "	19	Dec.22 39	92	19	
279	Roger Across The M.	14	1						1										" "	19	do	92	19	
281	Regi Across The M.	13	1						1										" "	19	Dec.23 39	92	19	
282	Sam Yellow Feet	14	1						1										" "	19	Jan.15 40	92	19	
283	Kid Heavy Runner	13	1						1										" "	19	do	92	19	
284	Willie Eagle Plume	14	1						1										" "	19	Jan.29 40	92	19	
	TOTALS		27		TOTALS				7	12	5	3								423	TOTALS	2304	437	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood Indian R.C. School for the Quarter ended December 1945

Principal Rev. P. A. Charron

Dated January 1st 1946

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at ..... this ..... 19.....

BLOOD INDIAN AGENCY JAN 3 - 1946 Blood Reserve, Carston

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

[redacted] Blood Agency

REPORT of the St-Mary's R.C. School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1938

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
252	Stanly Black Water	15	1								1								Farming	92	Sept.12,36	92 ✓	58	
257	Laurence Black Plume	15	1								1								" "	92	Feb.10,37	92 ✓	58	
258	Dan Eagle Child	15	1								1								" "	92	Sept.27,37	92 ✓	58	
259	Jim Black Plume	15	1								1								" "	92	Dec.23 37	92 ✓	58	
260	Chester Heavy Runner	15	1								1								" "	92	do	92 ✓	58	
261	Patrick Crossed Child	15	1							1									" "	92	Jan.30 38	92 ✓	58	
262	Arthur Calling Last	14	1							1									" "	92	Sept.17 38	92 ✓	58	
263	Lister Bruised Head	13	1							1									" "	92	do	92 ✓	58	
264	Francis Heavy Head	14	1						1										" "	92	Sept.24 38	92 ✓	58	
266	James Twigg	15	1							1									" "	92	do	92 ✓	58	
268	Everett Bruised Head	14	1							1									" "	92	Jan.1st.38	92 ✓	58	
269	Eugene White Quill	14	1						1										" "	92	Sept.24,39	92 ✓	58	
271	Joe Eagle Plume	13	1							1									" "	92	Dec.4 39	92 ✓	58	
274	Aloysius Good Rider	13	1							1									" "	92	Dec.16 39	92 ✓	58	
276	Affxx Joe M.Owl	14	1							1									" "	92	Dec.18 39	92 ✓	58	
277	George L.T.Squerrel	14	1						1										" "	92	Dec.20 39	92 ✓	58	
278	Benedict Rabbit	15	1							1									" "	92	Dec.22 39	92 ✓	58	
279	Across T.Mountain	14	1						1										" "	92	do	92 ✓	58	
281	Regi Across T.Mountain	13	1						1										" "	92	Dec.23 39	92 ✓	58	
282	Sam Yellow Feet	14	1						1										" "	92	Jan.15 40	92 ✓	58	
283	Kid Heavy Runner	13	1							1									" "	92	do	92 ✓	58	
284	Willie Eagle Plume	13	1						1										" "	92	Jan.29 40	92 ✓	58	
285	Lambert Singer	15	1								1								" "	92	Sept.7 40	92 ✓	58	
287	Leo Scout	14	1							1									" "	92	Sept.25 40	92 ✓	58	
288	Albert Twigg	14	1							1									" "	92	Oct.28 40	92 ✓	58	
290	Clarence Eagle Plume	14	1							1									" "	92	do	92 ✓	58	
291	Frederic Red Crow	14	1							1									" "	92	Nov.18 40	92 ✓	58	
	TOTALS	44	44			TOTALS			7	146	77									2484	TOTAL	2484	1566	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (dd 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19 .....

Principal .....

Dated ..... 19 .....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19 .....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 5342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Blood Indian R.C School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 194

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY ✓	GIRL ✓	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter ✓	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		81	50		28	20	22												11771		~~10973~~	6946	
0278	Loretta Red Crow	9		1			1												General House W.	92	Dec.11 42	92	58	
0279	Rita Mills	10		1					1										" "	92	Sept.20 42	92	58	
0280	Pultcheria Wells	10		1					1										" "	92	do	92	58	
0281	Rosaline Wells	8		1			1												" "	92	Dec.20, 42	92	58	
0282	Alberta Vielle	8		1			1												" "	92	do	92	58	
0283	Cecile Gros Ventre B.	8		1		1													" "	92	do	92	58	
0284	Helene Weasel Head	8		1			1												" "	92	Jan.16 43	92	58	
0285	Maud Wolf Child	9		1		1													" "	92	do	92	58	
0286	Rosabel Creighton	9		1			1												" "	92	Sept.24 43	92	58	
0287	Pauline Big Throat	9		1			1												" "	92	do	92	58	
0288	Isabelle Vielle	9		1		1													" "	92	Nov.15 43	92	58	
0289	Rosie Prairie Hen	9		1			1												" "	92	do	92	58	
0290	Mary Heavy Head	8		1			1												" "	92	do	92	58	
0291	Beatrix Twigg	9		1		1													" "	92	Jan.17 44	92	58	
0292	Isabel Across The M.	8		1		1													" "	92	do			
0293	Lina Good Rider	8		1			1												" "	92	do	92	58	
0294	Loretta Mills	8		1		1													" "	92	do	92	58	
0295	Isabel Stab Down	10		1			1												" "	92	do	92	58	
0296	Isabel Eagle Tail F.	9		1		1													" "	92	Feb.22 44	92	58	
0297	Ravhel Plume	8		1			1												" "	92	May 6 44	92	58	
0298	Mary-A.Crying Head	8		1			1												" "	92	Apr.1 44	92	58	
0299	Bertha Sweet Grass	10		1		1													" "	92	Sept. 44	92	58	
0300	Eliz.White Man Left	9		1		1													" "	92	do	92	58	
0301	Bernadet McDonald	9		1		1													" "	92	Dec.1 44	92	58	
0302	Lucy Prairie Hen	9		1		1													" "	92	Jan.27 44	92	58	
0303	Christine Plaited H.	8		1		1													" "	92	Jan.3 45	92	58	
	TOTALS		81	76	TOTALS	40	32	22												14071	TOTALS	~~15873~~ 13291	8396	

(157)

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Blood Indian R.C. School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 194

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		81	24		29	10	13	14	20	17	2								9412		7810	5562	
0251	Annie Iron Horn	15		1						1									Sewing, cooking &	270	Sept.23 40	92	58	
0252	Agnes Shade	13		1							1								" "		Sept.4 40			2 discharged
0253	Florence Wells	13		1					1										" "	92	Nov.19 40	92	58	
0254	Phyllis Eagle Child	12		1					1										" "	92	March 10,40	92	58	
0255	Arabella Fox	13		1					1										" "	92	Nov.22 40	92	58	
0256	Annie Plain Woman	12		1				1											" "	92	Jan.1st 41	92	58	
0257	Agnes Many Fingers	13		1						1									" "	92	Sept.1 42	92	58	
0258	Bernadet Morning Owl	13		1					1										" "	92	Oct. 1 41	92	58	
0259	Mabel Iron Shirt	12		1			1												" "	92	Oct. 2 41	92	58	
0260	Agnes Crying Head	12		1			1												" "	92	do	92	58	
0262	Clara Healy	12		1				1											" "	92	Oct.3 41	92	58	
0263	Florence Black Plume	11		1		1													" "	92	do	92	58	
0264	Fanny Calling Last	11		1					1										" "	92	do	92	58	
0265	Irene Rabbit	12		1					1										" "	92	do	92	58	
0266	Beatrix Holy White Man	12		1				1											" "	92	do	92	58	
0267	Julia White Man Left	12		1				1											" "	92	Mar.25 42	92	58	
0268	Mary Ruth Beebe	12		1						1									" "	92	June 1 42	92	58	
0269	Beatrix Curly Rider	10		1				1											" "	92	Sept.1 42	92	58	
0270	Beatrix Brown Weasel	11		1			1												" "	15	do	15	10	
0271	Annie Hairy Bull	9		1				1											" "	92	do	92	58	
0272	Maureen Healy	9		1				1											" "	92	do	92	58	
0273	Mildred Many Fingers	10		1					1										" "	50	do	50	40	
0274	Celina Brewer	10		1				1											" "	92	Dec.11 42	92	58	
0275	Mary Ann Mills	10		1			1												" "	92	do	92	58	
0276	Adeline Mills	10		1				1											" "	92	do	92	58	
0277	Phyllis Fox	9		1					1										" "	92	do	92	58	
																			"					
	TOTALS		81	50		TOTALS 28	20	22												11771	TOTALS	10991	6946	

131

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Blood Indian R.C. School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		79			27	9	10	12	15	6									6804		6804	4300	
344	Maurice Holy W.Man	8	1			1														60	Nov.1 45	60	40	
345	P.Andrew Mills	8	1			1														60	Nov.1 45	60	40	
0212	Rose Big Head	15		1							1								Sewing,cooking	270	Nov.6 35	92	58	
0216	Agnes Black Rabbit	15		1							1								general House W.	270	Dec.8 35	92	58	
0217	M.Louise Crop E.Wolf	16		1								1							" "	60	Feb.8 37	92	40	
0222	Pauline Eagle Plume	14		1							1								" "	270	Feb.8 37	92	58	
0223	Florence White Quill	15		1							1								" "	270	Dec.14 37	92	58	
0225	Celina Big Throat	14		1								1							" "	92	Jan.30 30	92	58	
0229	Teresa Red Crow	15		1							1								" "	92	Apr.24 38	92	58	
0230	Frances Eagle Child	14		1							1								" "	92	Dec.17 38	92	58	
0231	Lina Heavy Shield	13		1							1								" "	92	Dec.18 38	92	58	
0232	Annie Black Water	14		1							1								" "	92	do	92	58	
0234	Dora Many Chiefs	13		1					1										" "		Dec.28 38			2 sick at home
0235	Bertha Plain Woman	13		1							1								" "	92	Dec.31 38	92	58	
0236	Stella Across T.Moun.	15		1							1								" "	92	Jan.2 39	92	58	
0237	Mildred Weasel Head	13		1					1										" "	92	Sept.10 39			2 sick at home
0238	Ida Chief Body	13		1							1								" "	92	Oct.11,39	92	58	
0239	Bernice Big Throat	14		1							1								" "	92	Nov.26 39	92	58	
0240	Teresa Young Pine	12		1							1								" "	92	Dec.18 39	92	58	
0241	Harriet Wells	14		1							1								" "	92	Dec.20 39	92	58	
0242	Elleen Hairy Bull	14		1							1								" "	92	Dec.23 39	92	58	
0244	Teresa Wells	13		1							1								" "	92	do	92	58	
0245	Mary White Man Sleeps	14		1					1										" "		Jan.16 40			2 sick at home
0246	Cecile Black Plume	14		1						1									" "	60	Jan.31 40	60	40	
0248	Ruby Eagle Speaker	13		1						1									" "	92	Jan.31 40	92	58	
0249	Nellie Plain Woman	12		1				1											" "		Mar.4 40	92	58	
0251																								
	TOTALS		81	24		TOTALS 29	10	13	14	20	17	2								9412		TOTALS 8910	5562	

105

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter..... $

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....

Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic Blood Indian School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53			7	4	9	12	15	6									4600		4600	2904	
318	Peter Bruised Head	8	1			1													Farming	92	Dec.3 43	92	58	
319	Will Little Bear	9	1				1												" "	92	Dec.23 43	92	58	
320	Marvin Fox	9	1				1												" "	92	Jan.17 44	92	58	
321	Levi Black Water	8	1			1													" "	92	Feb.20,44	92	58	
322	Vincent White Quill	8	1			1													" "	92	May 6 44	92	58	
323	Justin Eagle Child	9	1			1													" "		Sept.1 44			At home
324	Alex Red Crow	9	1				1												" "	92	do	92	58	
325	Michael Devine	9	1			1													" "	92	do	92	58	
326	Charlie Crow Chief	8	1					1											" "	92	do	92	58	
327	Winold Creighton	8	1			1													" "	92	do	92	58	
328	Gordon Heavy Shield	8	1			1													" "	92	Sept.11 44	92	58	
329	Gilbert Crow Chief	8	1			1													" "	92	Dec.31 44	92	58	
330	William Red Crow	8	1			1													" "	92	do	92	58	
331	Thomas Eagle Child	8	1				1												" "	92	do	92	58	
332	James Wells	7	1			1													" "	92	Jan.12 45	92	58	
333	Gilbert Little Bear	7	1			1													" "	92	do	92	58	
334	Joe Beebe	7	1			1													" "	92	do	92	58	
335	Peter Heavy Runner	8	1			1													" "	92	Sept.3 45	92	58	
336	Jonas Fox	8	1			1													" "	92	Sept.10 45	92	58	
337	Francis Russell	12	1			1													" "	92	Oct. 25 45	68 ~~92~~	58	
338	Guy Russell	8	1			1													" "	60	do	68 60	40	
339	Gilbert Mills	7	1			1													" "	60	Nov.2 45	60	40	
340	Gordon Plain Woman	8	1			1													" "	60	do	60	40	
341	Albert Many Fingers	10	1				1												" "	92	Oct.1 45	92	58	
342	Herbert Many Fingers	8	1			1													" "	92	do	92	58	
343	Gilbert Black Water	7	1			1													" "	92	do	92	58	
	TOTALS		79			TOTALS 27 9 10 12 15 6 (79) 23 10 13													"	6804		TOTALS ~~4600~~ 4604 6788	4300	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Blood Indian R.C. School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		21						7	14										2484		2484 ✓	1566	
292	Andrew Many Fingers	13	1					1											Farming	92	Jan.3,40	92 ✓	58	
293	Jerry Wells	13	1					1											" "	92	Jan 5 40	92 ✓	58	
294	Max Big Throat	13	1					1											" "	92	do	92 ✓	58	
295	Dennis White Quill	13	1					1											" "	92	do	92 ✓	58	
296	Stephen Crying Head	13	1					1											" "	92	Oct.1st.41	92 ✓	58	
297	Wallace Scout	11	1					1											" "	92	do	92	58	
298	Conrad Chief Body	13	1			1													" "	92	June 1 41	~~92~~	~~58~~	2 Sick at home
299	Emil Scout	13	1							1									" "	92	do,	92 ✓	58	
300	William Scout	13	1					1											" "	92	Sept.11,42	92 ✓	58	
301	Clarence Red Crow	12	1					1											" "	92	do	92 ✓	58	
302	Jerry Young Pine	13	1					1											" "	92	Apr.28 42	92 ✓	58	
303	Alek White Man Sleeps	12	1					1											" "	92	Sept.11,42	92 ✓	58	
304	Herman Eagle Plume	12	1						1										" "	92	do	92 ✓	58	
305	Gordon Many Fingers	12	1						1										" "	92	Apr.28 42	92 ✓	58	
306	Frank Wolf Child	10	1					1											" "	92	do	92 ✓	58	
307	Bertrand Red Crow	10	1				1												" "	92	Dec.18 42	92 ✓	58	
308	Maurice Shouting	9	1			1													" "		do			2 Sick at home
309	Wilfrid Good Rider	8	1			1													" "	92	do	92 ✓	58	
310	Ernest Black Rabbit	10	1				1												" "	92	Dec.21,42	92 ✓	58	
311	Eugene Twigg	10	1					1											" "	92	Jan.3 43	92 ✓	58	
312	Charlie Crow Chief	12	1					1											" "	92	do	92 ✓	58	
313	Clovis Shot on Both Sides	1					1												" "	92	Feb.15 43	92 ✓	58	
314	Bernard Shot on Both Sides	1					1												" "	92	do	92 ✓	58	
315	Herman Heavy Shield	9	1						1										" "	92	do	92 ✓	58	
316	Cecil Many Chiefs	10	1						1										" "		Feb.15 43			2 Sick at home
317	Luke Wells	11	1					1											" "	92	Nov.8 43	92 ✓	58	
	TOTALS		53			7	4	9	12	15	6									4600	TOTALS	4600	2904	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (dd 10, Volume 5342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

Blood Re

(E)

December/46

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Blood Indian School at Gardston on Blood Reserve for Quarter ended December 194

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
			✓	✓		40	32	22	✓	✓	✓	✓												
	Brought forward		81	76		~~44~~	~~31~~	19	21	22	18	2								14071		13273	8396	
0304	Justin Sweet Grass	8		1		1													General House Work	92	Jan.3 45	92 ✓	58	
0305	Caterine Red Crow	7		1		1													" "	92	Sept.17	92 ✓	58	
0306	Teresa Big Throat	7		1		1													" "	92	Sept.22 45	92 ✓	58	
0307	Beatrix Scout	7		1		1													" "	92	do	92 ✓	58	
0308	Delphine Fox	7		1		1													" "	92	do	92 ✓	58	
0309	Margaret Panther Bone	7		1		1													" "	92	Sept.1 45	92 ✓	58	
0310	Philomena Many Bears	7		1		1													" "	92	do	92 ✓	58	
0311	Bernadet White Quill	8		1		1													" "	92	do	92 ✓	58	
0312 ✓	Annetta Big Throat	8		1		1													" "	92	Oct.3 45	90 ~~92~~	58	
0313 ✓	Mildred Shot on B.S.	8		1		1													" "	92	do	90 ~~92~~	58	
0314 ✓	Rosaline Good Rider	8		1		1													" "	92	do	90 ~~92~~	58	
0315 ✓	Anna B. Young Pine	7		1		1													" "	92	do	90 ~~92~~	58	
0316 ✓	Sylvia Eagle Child	7		1		1													" "	92	do	90 ~~92~~	58	
0317 ✓	Margaret Iron Shirt	7		1		1													" "	92	Dec.1	31 ~~92~~	58	
0318 ✓	Shirly Wells	7	1			1													" "	92	Dec.1 45	31 ~~92~~	58	
0319 ✓	Lela Mills	7		1		1													0319 "	92	Oct.1 45	92 ✓	58	
0320 ✓	Georgina Shouting	7		1		1													" "	92	do	92 ✓	58	
0321 ✓	Yvonne Scout	7		1		1													" "	30	Oct. Dec.1 45	92 ~~30~~	~~58~~	
0322 ✓	Odile Young Pine	7		1		1													" "	15	Dec.15 45	17 ~~15~~	10	
	TOTALS		81	95 ✓ 176		~~59~~	32	22												15680	TOTALS	~~14832~~ 9412		

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

176

Total number of days in Quarter 92

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter ~~14832~~ 148.32

Average attendance of pupils during Quarter ~~161.47~~ 157.41

Allowed 140 + 10 supernumeraries

Amount of per capita grant due for Quarter 6670.12 $

150 × 41.25 = 6,187.50
150 × 3.75 = 562.50
6,750.00

15/1/46/1445

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

E

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal pae

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL [illegible]TURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY	STANDING IN CLASS	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1 : 2 : 3 : 4 : 5 : 6 : 7 : 8	High School / Very Good / Good / Fair / Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
									14618		13365	8955	
	Brought forward		82	75		5428 16231223 1		General House W.	91	Sept.22,45	91	61	
0308	Delphine Fox	9		1		1		" "	91	Sept.1,45	91	61	
0309	Margaret Panther Bone	9		1		1		" "	91	do	91	61	
0310	Philomena Many Bears	9		1		1		" "	91	do	91	61	
0311	Bernadet White Quill	9		1		1		" "	91	Oct.3 45	91	61	
0312	Ann-Verna B.Throat	8		1		1		" "	91	do	91	61	
0313	Mildred Shot on Both Sides	9		1		1		" "	91	do	91	61	
0314	Rosaline Good Rider	8		1		1		" "	91	do	91	61	
0315	Anna-Bella Young Pine	8		1		1		" "	91	do	91	61	
0316	Sylvia Eagle Child	7		1		1		" "	91	Decdd 45	91	61	
0317	Margaret Iron Shirt	8		1		1		" "	91	do	91	61	
0318	Shirly Wells	7		1		1		W "	91	Oct.1 45	91	61	
0319	Lela Mills	7		1		1		" "	91	do	91	61	
0320	Georgina Shouting	8		1		1		" "	91	Dec.1 45	91	61	
0321	Yvonne Scout	8		1		1		" "	91	Dec.15 45	91	61	
0322	Odile Young Pine	8		1		1							
	TOTALS		82	90	TOTALS	69 28 162312 23 1			15983	TOTALS 14730	9870		

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

KAB 1 Aug 46

TOTAL number of days in Quarter 14730

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 91

AVERAGE attendance of pupils during Quarter 161.87

AMOUNT of per capita grant due for Quarter $6674.25

2

161.87 X 41.25 = 6.677.14

161.87 X 3.75 = 607.01

$7,284.15

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal P.A.C.

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

146 31 8

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(dd 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency ..... Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		82	49		28	19	15	23	12	23	1								12252		10999	7369	
0282	Alberta Vielle	10		1			1												General House W	91	Dec.20 42	91	61	
0283	Cecile Gros Ventre B.	8		1		1													" "	91	do	91	61	
0284	Helen Wessel Head	10		1				1											" "	91	Jan.16 43	91	61	
0285	Maud Wolf Child	9		1		1													" "	91	do	91	61	
0286	Rosabel Creighton	10		1			1												" "	91	Sept.24 43	91	61	
0287	Pauline Big Throat	9		1			1												" "	91	do	91	61	
0288	Isabelle Vielle	9		1		1													" "	91	Nov.15 43	91	61	
0289	Rosie Prairie Hen	9		1			1												" "	91	do	91	61	
0290	Mary Heavy Head	9		1		1													" "	91	do	91	61	
0291	Beatrix Twigg	9		1		1													" "	91	Jan.17 44	91	61	
0292	Isabel Across T.M.	9		1		1													" "	91	do	91	61	
0293	Lina Good Rider	9		1			1												" "	91	do	91	61	
0294	Loretta Mills	9		1			1												" "	91	do	91	61	
0295	Isabel Stab Down	10		1			1												" "	91	do	91	61	
0296	Teresa Eagle Tail F.	10		1			1												" "	91	Feb.22 44	91	61	
0297	Rachel Plume	10		1			1												" "	91	May 6 44	91	61	
0298	M-Ann Crying Head	9		1		1													" "	91	Apr.1 44	91	61	
0299	Bertha Sweet Grass	10		1		1													" "	91	Sept.8 44	91	61	
0300	Eliz.White Man Left	9		1		1													" "	91	do	91	61	
0301	Bernadet McDonald	9		1		1													" "	91	Dec.1 44	91	61	
0302	Lucy Prairie Hen	10		1		1													" "	91	Jan.27 44	91	61	
0303	Christine Plaited Hair	9		1		1													" "	91	Jan.3 45	91	61	
0304	Justin Sweet Grass	9		1		1													" "	91	do	91	61	
0305	Caterine Red Crow	7		1		1													" "	91	Sept.17 45	91	61	
0306	Teresa Big Throat	7		1		1													" "	91	Sept 22 45	91	61	
0307	Beatrix Scout	7		1		1													" "	91	do	91	61	
	TOTALS		82	75	TOTALS	5	4	2	8	1	6	2	3	1						14618	TOTALS	13365	8955	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal Pac

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		82	23		34	12	8	16	12	22	1								9886		8633	5783	
0255	Arabella Fox	13		1					1										Sewing, cooking	91	Nov.22 40	91	61	
0256	Annie Plain Woman	13		1					1										general House W.	91	Jan.1st.41	91	61	
0257	Agnes Many Fingers	13		1							1								" "	91	Sept.1st.42	91	61	
0258	Bernadet Morning Owl	13		1					1										" "	91	Oct.1st. 41	91	61	
0259	Mabel Iron Shirt	14		1			1												" "	91	Oct.2 41	91	61	
0260	Agnes Crying Head	12		1				1											" "	91	Oct.3 41	91	61	
0262	Crara Healy	13		1				1											" "	91	do	91	61	
0263	Florence Black Plume	13		1		1													" "	91	do	91	61	
0264	Fanny Calling Last	12		1				1											" "	91	do	91	61	
0265	Irene Rabbit	12		1					1										" "	91	do	91	61	
0266	Beatrix Holy White Man	13		1					1										" "	91	Mar. 25 42	91	61	
0267	Julia White Man Left	13		1				1											" "	91	June 1 42	91	61	
0268	Mary Ruth Beebe	12		1					1										" "	91	Sept.1 42	91	61	
0269	Beatrix Curly Rider	12		1				1											" "	91	do	91	61	
0270	Beatrix Brown Weasel	12		1			1												" "	91	do	91	61	
0271	Annie Hairy Bull	10		1			1												" "	91	do	91	61	
0272	Maureen Healy	9		1				1											" "	91	do	91	61	
0273	Mildred Many Fingers	10		1					1										" "	91	Dec.11 42	91	61	
0274	Celina Brewer	9		1				1											" "	91	do	91	61	
0275	Mary-Ann Mills	10		1			1												" "	91	do	91	61	
0276	Adeline Mills	10		1				1											" "	91	do	91	61	
0277	Phyllis Fox	9		1					1										" "	91	do	91	61	
0278	Loretta Red Crow	9		1				1											" "	91	Sept.20 42	91	61	
0279	Rita Mills	12		1					1										" "	91	do	91	61	
0280	Pulcheria Wells	10		1				1											" "	91	Dec.20 42	91	61	
0281	Rosaline Wells	9		1				1											" "	91	do	91	61	
	TOTALS			49		38	18	15	23	12	23	1								12252	TOTALS	10999	7369	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19 .....

Principal P.A.C. .....

Dated ..... 19 .....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19 .....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA
Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		79			30	12	6	9	10	11	1								7362		6825	4575	
348	Frank Weasel Head	7	1			1														91	March 1-46	91	61	
349	Maurice Across T.M.	7	1			1														30	June 1- 46	30	20	
350	~~Arthur~~ ARISTIDE. Across T.M.	7	1			1														30	June 1- 46	30	20	
0222	Pauline Eagle Plume	15		1							1								Sewing, cooking	270	Feb.8 37	91	61	
D 0223	Florence White Quill	16		1							1								general House W.	270	Dec.14,37	91	61	discharged
0225	Celina Big Throat	15		1							1								" "	91	Jan.30 38	91	61	
0229	Teresa Red Crow	15		1							1								" "	270	Apr.24 38	91	61	
0230	Frances Eagle Child	14		1							1								" "	91	Dec.18 38	91	61	
0231	Lina Heavy Shield	13		1							1								" "	91	do	91	61	
0232	Annie Black Water	14		1							1								" "	91	Dec.28 38	91	61	
0234	Dora Many Chiefs	13		1					1										" "	91	Dec.31 38			sick at home
0235	Bertha Plain Woman	13		1							1								" "	91	Jan.2 39	91	61	
D 0236	Stella Actoss The M.	16		1							1								" "	60	Sept.10 39	60	40	
0237	Mildred Weasel Head	14		1					1										" "		Oct.11 39			sick at home
0238	Ida Chief Body	13		1						1									" "	91	Nov.26 39	91	61	
0239	Bernice Big Throat	13		1							1								" "	91	Dec.18 39	91	61	
0240	Annie T.Young Pine	12		1							1								" "	91	Dec.20 39	91	61	
D 0241	Harriet Wells	15		1						1									" "	50	Dec.23 39	50	30	sick
0242	Elleen Hairy Bull	15		1						1									" "	91	do	91	61	
0244	Teresa Wells	14		1							1								" "	91	do	91	61	
D 0246	Cecile Black Plume	14		1						1									" "		Jan.31 40			at home
0248	Ruby Eagle Speaker	13		1						1									" "	91	do	91	61	
0249	Nellie Plain Woman	12		1			1												" "		March 4 40	~~21~~		sick
0251	Annie Iron Horn	13		1						1									" "	270	Sept.23 40	91	61	
0253	Florence Wells	13		1						1									" "	91	Nov.19 40	91	61	
0254	Phillis Eagle Child	12		1							1								" "	91	Mar.10 40	91	61	
	TOTALS		82	23	TOTALS	34	12	6	16	12	22	1								9886	TOTALS	8633 ✓	5783	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE--Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19 .....

Principal R. A. C. .....

Dated ..... 19 .....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19 .....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53			7	9	6	9	1011	1									5087		5550	3050	
322	Vincent White Quill	9	1				1												Farm Work	91	May 6 44	91	61	
323	Justin Eagle Child	9	1				1												" "	91	Sept.1 44	91	61	
324	Alexander Red Crow	9	1				1												" "	91	do	91	61	
325	Michael Devine	9	1			1													" "	91	do	91	61	
326	Charlie Singer	9	1			1													" "	91	do	91	61	
327	Winold Creighton	8	1			1													" "	91	do	91	61	
328	Gordon Heavy Shield	9	1			1													" "	91	Sept.11 44	91	61	
329	Gilbert Crow Chief	8	1			1													" "	91	Dec.31 44	91	61	
330	William Red Crow	8	1			1													" "	91	do	91	61	
331	Thomas Eagle Child	8	1			1													" "	91	do	91	61	
332	James Wells	8	1			1													" "	91	Jan.12 45	91	61	
333	Gilbert Little Bear	8	1			1													" "	91	do	91	61	
334	Joe Beebe	9	1			1													" "	91	do	91	61	
335	Peter Heavy Runner	8	1			1													" "	91	Sept.3 45	91	61	
336	Jonas Fox	8	1			1													" "	91	Sept.10 45	91	61	
337	Francis Russell	13	1			1													" "	91	Oct. 25 45	91	61	
338	Guy Russell	9	1			1													" "	91	do	91	61	
339	Guilbert Mills	9	1			1													" "	91	Nov.2 45	91	61	
340	Gordon Plain Woman	8	1			1													" "	91	do	91	61	
341	Albert Many Fingers	11	1			1													" "	91	Oct.1 45	91	61	
342	Herbert Many Fingers	9	1			1													" "	91	do	91	61	
343	Gilbert Black Water	8	1			1													" "	91	do	91	61	
344	Maurice Holy White M.	8	1				1												" "	91	Nov.1 45	91	61	
345	P Andrew Mills	8	1				1												" "	8	Nov.1 45			
346	James Good Striker	9	1				1												" "	91	Nov.1 45	91	61	
347	Edward Heavy Shield	9	1				1												" "	91	March 1 45	91	61	
	TOTALS		79			TOTALS 3012	6	9	1011	1										7362		TOTALS 6825	4575	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils at home during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19 .....

Principal P.A.C. .....

Dated ..... 19 .....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

..... *Indian Agent*

Dated at .....

this ..... 19 .....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		27						6	9	11	1							2994			2457	1647	
296	Stephen Crying Head	13	1						1									Farm Work	91	Jan.3 41		91	61	
297	Wallace Scout	13	1						1									" "	91	March 6,41		91	61	
298	Conrad Chief Body	13	1			1												" "	91	Oct.1 41		91	61	
299	Emil Scout	15	1							1								" "	91	Jan.3 42		91	61	
300	William Scout	13	1					1										" "	91	do		91	61	
301	Clarence Red Crow	13	1				1											" "	91	Jan.5 42		91	61	
302	Jerry Young Pine	13	1					1										" "	91	do		91	61	
303	Alek White Man S.	13	1					1										" "	91	Sept.11 42		91	61	
304	Herman Eagle Plume	12	1			1												" "	91	do		91	61	sick at home
305	Gordon Many Fingers	12	1					1										" "	91	Jan.27 42		91	61	
306	Frank Wolf Child	12	1				1											" "	91	Sept.18 42		91	61	
307	Bertrand Red Crow	11	1				1											" "	91	Dec.18 42		91	61	
308	Maurice Shouting	12	1			1												" "	91	do		91	61	sick at home
309	Wilfrid Good Rider	11	1				1											" "	91	do		91	61	
310	Ernest Black Rabbit	12	1				1											" "	91	Dec.21 42		91	61	
311	Eugene Twigg	11	1					1										" "	91	Jan.3 43		91	61	
312	Charlie Crow Chief	13	1						1									" "	91	Jan.6 43		91	61	
313	Clovis Shot on B.S.	13	1				1											" "	91	Feb.15 43		91	61	
314	Bernard Shot on B.S.	11	1				1											" "	91	do		91	61	
315	Herman Heavy Shield	11	1					1										" "	91	do		91	61	
316	Cecil Many Chiefs	10	1			1												" "	91	do				sick at home
317	Luke Wells	11	1				1											" "	91	Nov.8 43		91	61	
318	Peter Bruised Head	9	1			1												" "	91	Dec.3 43		91	61	
319	Will Little Bear	9	1			1												" "	91	Dec.23 43		91	61	
320	Marvin Fox	10	1				1											" "	91	Jan.17 44		91	61	
321	Levi Black Water	9	1			1												" "	91	Feb.20, 44		91	61	
																		"						
	TOTALS		53		TOTALS	7	9	6	9	10	11	1							5087	TOTALS		4550	3050	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood Indian R.C. School for the Quarter ended June 30 1946

Principal Rev. P.A. Charron

Dated July 1st. 1946

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY JUL 2 1946 CARDSTON, ALTA. this 19

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Indian R.C School [redacted] Agency

REPORT of the Blood Indian R.C.School School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 194 6

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY		Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad					Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
252	Stanly Black Water	15	1							1									Farm	work	270	Sept.12,36	91	61	
D. 257	Laurence Black Plume	16	1									1							"	"	270	Feb.10 37	91	61	
259	Jim Black Plume	15	1							1									"	"	270	Dec.23 37	91		
261	Patrick Crossed Child	15	1							1									"	"	91	Jan.30 38	91	61	
262	Arthur Calling Last	15	1							1									"	"	91	Sept.17 38	91	61	
264	Francis Heavy Head	14	1								1								"	"	91	Sept.24 38	91	61	
266	James Twigg	15	1							1									"	"	91	Dec.17 38	91	61	
268	Everett Bruised Head	14	1								1								"	"	91	Dec.24 38	91	61	
269	Eugene White Quill	15	1								1								"	"	91	Jan.1st 39	91	61	
271	Joe Eagle Plume	14	1							1									"	"	91	Apr.26 39	91	61	
274	Aloysius Good Rider	14	1							1									"	"	91	Nov.12 39	91	61	
276	Joe Morning Owl	14	1							1									"	"	91	Dec.6 39	91	61	
277	George Long Time S.	14	1						1										"	"	91	Dec.16 39	91	61	
280	Roger Across The M.	14	1							1									"	"	91	Dec.20 39	91	61	
281	Regi Across The M.	14	1							1									"	"	91	do	91	61	
282	Sam Yellow Feet	14	1						1										"	"	91	Dec.22 39	91	61	
283	Kid Heavy Runner	14	1							1									"	"	91	Dec.23 39	91	61	
284	Willie Eagle Plume	13	1						1										"	"	91	Jan.15 40	91	61	
285	Lambert Singer	14	1								1								"	"	91	do	91	61	
287	Leo Scout	14	1							1									"	"	91	Sept.7 40	91	61	
288	Albert Twigg	14	1							1									"	"	91	Sept.25 40	91	61	
290	Clarence Eagle Plume	14	1						1										"	"	91	do	91	61	
291	Frederic Red Crow	14	1									1							"	"	91	Oct.7 40	91	61	
292	Andrew Many Fingers	13	1									1							"	"	91	Nov.18 40	91	61	
293	Jerry Wells	13	1						1										"	"	91	Jan.3 41	91	61	
294	Max Big Throat	13	1							1									"	"	91	do	91	61	
295	Dennis White Quill	13	1						1										"	"	91	do	91	61	
	TOTALS		27		TOTALS				6	9	111										2994	TOTALS	2457	1647	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

E FILE

E R B R

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 194 6

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		79	81		33	41	29	15	21	13	8								5294		13455	2365	
0318	Shirly Wells	8		1		1													Home domestics	26	Dec.11,45	92	19	
0319	Lilla Mills	7		1		1													" "	26	Oct.1,45	92	19	
0320	Georgina Shouting	11		1		1													" "	26	do	92	19	
0321	Yvonne Scout	8		1		1													" "	26	Dec.1,45	92	19	
0322	Odile Young Pine	8		1		1															Dec.15,45	92	19	
0323	Carolla Fox	6		1		1															June 17 46	92	19	
0324	May Many Chiefs	8		1		1															Oct.4,45	92	19	1945 see 103.2-10 d/23 Jan 47
0325	Jeannette Plaited Hair	7		1		1															do	92	19	
0326	Edna Devine	8		1		1															do	92	19	
	TOTALS		79	90	TOTALS	42	41	29	15	21	13	8								5398	TOTALS	14263	2536	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

14263

TOTAL number of days in Quarter ~~14288~~

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 92

AVERAGE attendance of pupils during Quarter 155.03

AMOUNT of per capita grant due for Quarter #6406.13 $

155.03 X 41.25 = 6,394.99
155.03 X 3.75 = 581.36
#6,976.35

~~1946~~ 1946

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		79	55		20	31	26	15	21	13	8								4312		11095	1893	
0292	Isabel Across T. M.	10		1			1												Home economics	52	Jan.17,44	92	19	
0293	Lena Good Rider	12		1				1											" "	46	do	90	16	
0294	Loretta Mills	10		1		1													" "	52	do	92	19	
0295	Isabel Stab Down	11		1			1												" "	52	do	92	19	
0296	Jessy T. Eagle Tail F.	10		1			1												" "	52	Feb.22,44	92	19	
0297	Rachel Plume	10		1				1											" "	52	May.6,44	92	19	
0298	M.Ann Crying Head	9		1		1													" "	52	Apr.1,44	92	19	
0299	Bertha Sweet Grass	10		1		1													" "	52	Sept.8,44	92	19	
0300	Eliz.White Man Left	10		1			1												" "	52	do	92	19	
0301	Bernadet McDonald	10		1			1												" "	52	Dec.1,44	92	19	
0302	Lucy Prairie Chicken	12		1				1											" "	52	Jan.27,44	92	19	
0303	Christine Plaited Hair	9		1		1													" "	52	Jan.3,45	92	19	
0304	Justine Sweet Grass	9		1		1													" "	52	do	92	19	
0305	Caterine Red Crow	8		1		1													" "	26	Sept.17,45	92	19	
0306	Teresa Big Throat	9		1			1												" "	26	Sept.22,45	92	19	
0307	Beatrix Scout	8		1		1													" "	26	do	92	19	
0308	Delphine Fox	9		1			1												" "	26	do	92	19	
0309	Margaret Panther Bone	11		1			1												" "	26	Sept.1,45	92	19	
0310	Philomena Many Bears	10		1		1													" "	26	do	92	19	
0311	Bernadet White Quill	8		1		1													" "	26	do	92	19	
D 0312	Ann-Verna B. Throat	8		1			1												" "		Oct.3,45	62		discharged
0313	Mildred Shot Both Side	9		1		1													" "	26	do	92	19	
0314	Rosaline Good Rider	9		1		1													" "	26	do	92	19	
0315	Anna-Bella Young Pine	9		1		1													" "	26	do	92	19	
0316	Sylvia Eagle Child	8		1		1													" "	26	do	92	19	
0317	Margaret Iron Shirt	8		1		1													" "	26	Dec.11,45	92	19	
	TOTALS		79	81	TOTALS	33	41	29	15	21	13	8								5294	TOTALS	13455	2365	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(dd 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		79	28		18	22	15	11	20	13		8						3048		8897	1514	
0264	Fanny Calling Last	14		1				1										Home economics	52	Oct.3,41	92	19	
0265	Irene Rabbit	13		1						1								" "	52	do	92	19	
0266	Elizabeth Holy W.M.	13		1				1										" "	130	Mar.25,42	92	19	
0267	Julia White Man Left	14		1				1										" "	130	June 1,42	92	19	
0268	M.Ruth Beebe	12		1					1									" "	52	Sept.1,42	92	19	
0269	Beatrix Culy Rider	12		1				1										" "	80	do	62	9	
0270	Isabella Brown Weasel	9		1		1												" "		do	62		sick
0271	Cecile Hairy Bull	11		1		1												" "		do	62		did not return from holidays
0272	Maureen Healy	11		1					1									" "	52	do	92	19	
0273	Mildred Many Fingers	12		1				1										" "		Dec.11,42	62		sick at home
0274	Celina Brewer	12		1				1										" "	52	do	92	19	
0275	Mary-Ann Mills	11		1			1											" "		do	62		
0276	Adeline Mills	11		1			1											" "	52	do	92	19	
0277	Phyllis Fox	10		1						1								" "		do	62		sick at home
0278	Loretta Red Crow	10		1			1											" "	52	Sept.20,42	92	19	
0280	Pulcheris Wells	13		1				1										" "	52	Dec.20,42	92	19	
0281	Rosaline Wells	11		1				1										" "	52	do	92	19	
0282	Alberta Vielle	12		1				1										" "	52	do	92	19	
0283	Cecile Gros Ventre B.	11		1			1											" "	52	do	92	19	
0284	Helen Weasel Head	11		1					1									" "	52	do	92	19	
0285	Maud Wolf Child	13		1			1											" "	52	Jan.16,43	92	19	
0286	Rosabel Creighton	10		1			1											" "	40	do	78	9	
0287	Pauline Big Throat	11		1				1										" "	52	Sept.24,43	92	19	
0288	Isabell Vielle	11		1			1											" "	52	do	92	19	
0289	Rosie Prairie Hen	11		1				1										" "	52	Nov.15,43	92	19	
0290	Mary Heavy Head	10		1			1											" "	52	do	92	19	
0291	Beatrix Twigg	10		1			1											" "	52	do	92	19	
	TOTALS		79	55		20	31	12	6	15	21	13	8						4312	TOTALS	11095	1893	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		79			17	21	13	5	13	7	3								1424		6749	1135	
0222	Pauline Eagle Plume	15		1							1								Home economics	118	Feb.8,37	92 ✓	19	
0226	Celina Big Throat	15		1								1							" "	52	Jan.30,38	92 ✓	19	
0230	Frances Eagle Child	14		1								1							" "	52	Dec.18,38	92 ✓	19	
0231	Lena Heavy Shield	13		1								1							" "	52	do	92 ✓	19	
0232	Annie Black Water	13		1								1							" "	52	Dec.28,38	92 ✓	19	
0234	Dora Many Chiefs	13		1						1									" "	52	Dec.31,38	92 ✓	19	
0235	Bertha Pain Woman	14		1								1							" "	130	Jan.2,39	92 ✓	19	
0237	Mildred Weasel Head	14		1						1									" "		Oct.11,39			sick
0238	Ida Chief Body	13		1								1							" "	130	Nov.26,39	92 ✓	19	
0239	Bernice Big Throat	13		1								1							" "		Dec.18,39	62 ✓		discharged
0240	Annie T. Young Pine	13		1								1							" "	52	Dec.20,39	92 ✓	19	
0241	Harriet Wells	15		1							1								" "		Dec.23,39			at sanatorium
0242	Eileen Hairy Bull	15		1							1								" "		do	62 ✓		just returned
0244	Teresa Wells	14		1								1							" "	52	do	92 ✓	19	
0247	Rita Mills	13		1							1								" "	52	Jan.18,40	92 ✓	19	—
0248	Ruby Eagle Speaker	13		1						1									" "	130	Jan.31,40	92 ✓	19	
0249	Nellie Plain Woman	14		1					1										" "		March 4,40			sick at home
0251	Annie Iron Horn	14		1							1								" "	130	Sept.23,40	92 ✓	19	
0253	Florence Wells	11		1							1								" "	52	Nov.19,40	92 ✓	19	
0254	Phyllis Eagle Child	12		1							1								" "	52	March 10,40	92 ✓	19	
0255	Arabella Fox	12		1							1								" "	52	Nov.22,40	92 ✓	19	
0256	Annie Plain Woman	11		1						1									" "	52	Jan.1st,41	92 ✓	19	
0257	Agnes Many Fingers	14		1								1							" "	40	Sept.1st,42	76 ✓	9	
0258	Bernadet Morning Owl	12		1						1									" "		Oct.1st,41	62 ✓	.	did not return from holidays
0259	Mabel Iron Shirt	13		1						1									" "	118	Oct.2,41	76 ✓	9	
0260	Agnes Crying Head	11		1							1								" "	52	Oct.3,41	92 ✓	19	
0262	Clara Healy	12		1							1								" "	52	do	92 ✓	19	
0263	Florence Black Plume	11		1				1											" "		do	62 ✓		
	TOTALS		79	28	TOTALS	18	22	15	11	20	13	8								3048	TOTALS	8897	1514	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53			4	9	12	5	13	7	3								1166		4403	739	
325	Michael Devine	10	1				1												Farm work	18	Sept.1st,44	92	19	
326	Charlie Singer	11	1				1												" "	6	do	80	9	
327	Winold Creighton	8	1			1													" "	12	do	92	19	
329	Gilbert Crow Chief	10	1				1												" "	12	Sept.11,44	92	19	
328	Jordan Heavy Shield	10	1				1												" "	6	Dec.31,44	80	9	
330	William Red Crow	10	1				1												" "	12	do	92	19	
331	Thomas Eagle Child	8	1				1												" "	12	do	92	19	
332	James Wells	8	1				1												" "	12	Jan.12,45	92	19	
333	Gilbert Little Bear	8	1				1												" "	12	do	92	19	
334	Joe Beebe	9	1				1												" "	12	do	92	19	
335	Peter Heavy Runner	10	1			1													" "	12	Sept.3,45	92	19	
336	Jonas Fox	8	1			1													" "	12	Sept.18,45	92	19	
337	Francis Russell	14	1				1												" "	12	Oct.25,45	92	19	
338	Guy Russell	11	1			1													" "	12	do	92	19	
339	Gilbert Mills	9	1				1												" "	12	Oct.1,45	92	19	
340	Gordon Plain Woman	10	1			1													" "	24	do	92	19	
341	Albert Many Fingers	11	1					1											" "	12	do	92	19	
342	Herbert Many Fingers	9	1			1													" "	6	Nov.1,45	80	9	
343	Gilbert Black Water	8	1			1														24	do	92	19	
344	Maurice Holy W.Man	9	1			1													" "	24	do	92	19	
345	P.Andrew Mills	9	1			1													" "		March 1,46	62		did not return from holidays
346	James Good Striker	10	1				1														do	92	19	
347	Edward Heavy Shield	9	1			1													" "	24	June.1st,46	92	19	
348	Frank Weasel Head	8	1			1													" "		do	62	9	
349	Maurice Across T.M.	10	1			1													" "	12	do	62	9	
350	Arthur Across T.M.	8	1			1													" "	24	do	92	19	
	TOTALS		79			17	21	13	5	13	7	3								1424		6729	1135	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter .....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter .....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter .....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter ..... $

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal Rac

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		27			1		2	2	12	7	3							674		2332	431	
299	Emil Scout	15	1							1								Farm work		Jan,3,42	92	19	
300	William Scout	12	1						1									" "	24	do	92	19	
301	Clarence Red Crow	12	1						1									" "	24	Jan.5,42	92	19	
302	Jerry Young Pine	10	1					1										" "	24	do	92	19	
303	Alek White Man Sleep	12	1					1										" "	24	Sept.11,42	92	19	
304	Herman Eagle Plume	13	1			1												" "		do			sick at home
305	Gordon Many Fingers	13	1					1										" "	24	Jan.27,42	92	19	
306	Frank Wolf Child	12	1				1											" "	12	Sept.18,42	80	9	
307	Bertrand REd Crow	11	1					1										" "	24	Dec.18,42	92	19	
308	Maurice Shouting	14	1			1												" "		do			sick at home
309	Wilfrid Good Rider	12	1					1										" "	18	do	85	16	
310	Ernest Black Rabbit	11	1				1											" "	24	Dec.21,42	92	19	
311	Eugene Twigg	11	1				1											" "	24	Jan.3,43	92	19	
312	Charlie Crow Chief	14	1						1									" "	18	Jan.16,43	86	16	
313	Clovis Shot on Both S	13	1					1										" "	24	Feb.15,43	92	19	
314	Bernard Shot on Both	12	1				1											" "	24	do	92	19	
315	Herman Heavy Shield	11	1					1										" "	24	do	92	19	
316	Cecil Many Chiefs	11	1			1												" "	24	do	92	19	
317	Luke Wells	11	1				1											" "	18	Nov.8,43	85	16	
318	Peter Bruised Head	10	1				1											" "	24	Dec.3,43	92	19	
319	Will Little Bear	11	1					1										" "		Dec.23,43	62		sick
320	Marvin Fox	11	1					1										" "	24	Jan.17,44	92	19	
321	Levi Black Water	9	1				1											" "	24	Feb.20,44	92	19	
322	Vincent White Quill	10	1				1											" "	24	May.6,44	92	19	
323	Justin Eagle Chid	12	1				1											" "	18	Sept.1,44	77	9	
324	Alexander Red Crow	12	1					1										" "	24	do	92	19	
	TOTALS		53			TOTALS 4	9	125	13	7	3								1166	TOTALS 4483	739		

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

4463

Indian Affairs. School Files. (dG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood Indian R. C. School for the Quarter ended September 30 1946

Principal R. A. Charron

Dated October 1st 1946

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY OCT 1 1946 CARDSTON, ALTA.

this 19

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

[redacted] Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
261	Patrick Crossed Child	15	1									1							Farm work	48	Jan.30,38	92	9	
262	Arthur Calling Last	15	1							1									" "	24	Sept.17,38	92	19	
264	Francis Heavy Head	14	1								1								" "	24	Sept.24,38	92	19	
266	James Twigg	14	1									1							" "	96	Dec.17,38	92	12	
268	Everett Bruised Head	14	1								1								" "	24	Dec.24,38.	92	19	
269	Eugene White Quill	14	1								1								" "	24	Jan.1st,39	92	19	
271	Joe Eagle Plume	15	1							1									" "	24	Apr.26,39	92	16	
274	Aloysius Good Rider	14	1								1									20	Nov.13,39	78	16	
276	Joe Morning Owl	13	1							1											Dec.6,39	62		did not return from holidays
277	George Long Time S.	15	1							1										24	Dec.16,39	92	19	
280	Roger Across The M.	14	1									1								24	Dec.20,39	92	19	
281	Regi Across The M.	14	1									1								24	do	92	19	
282	Sam Yellow Feet	14	1								1									20	Dec.22,39	78	16	
283	Kid Heavy Runner	14	1								1									24	Dec.23,39	92	19	
284	Willie Eagle Plume	13	1								1									24	Jan.15,40	92	19	
285	Lambert Singer	13	1									1									do	62		did not return from holidays
287	Leo Scout	13	1								1									24	Sept.7,40	92	19	
288	Albert Twigg	13	1								1									24	Sept.25,40	92	19	
290	Clarence Eagle Plume	11	1							1										24	do	92	19	
291	Frederic Red Crow	14	1								1									20	Oct.7,40	78	16	
292	Andrew Many Fingers	14	1									1								44	Nov.18,40	78	9	
293	Jerry Wells	13	1							1										24	Jan.3,41	92	19	
294	Max Big Throat	13	1								1									24	do	92	19	
295	Dennis White Quill	12	1								1									24	do	92	19	
296	Stephen Crying Head	13	1								1									18	Jan.3,41	86	16	
297	Wallace Scout	12	1							1										24	March 6,41	92	19	
298	Joseph Chief Body	11	1			1															Oct.1st41	62		
	TOTALS		27			1		2	2	12	7	3								674	TOTALS	2332	431	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due did not return from holidays.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

8/1/47 OK

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		82	76		32	4027	18	2112	8										20438		13218	7843	
0315	Anna Bella Young Pine	9		1		1													Home domestics	74	Oct.3,45	92	55	
0316	Sylvia Eagle Child	8		1		1													" "	74	do	92	55	
0317	Margaret Iron Shirt	8		1		1													" "	74	Dec.11,45	92	55	
0318	Shirly Wells	8		1		1													" "	74	do	92	55	
0319	Lilla Mills	7		1		1													" "	74	Oct.1st,45	92	55	
0320	Georgina Shouting	11		1		1													" "	74	do	92	55	
0321	Yvonne Scout	8		1		1													" "	74	Dec.1st,45	92	55	
0322	Odile Young Pine	8		1		1															Dec.15,45	92	55	
0323	Carolla Fox	6		1		1															June 1,46	92	55	
0324	May Many Chiefs	8		1		1															Oct.4,45	92	55	
0325	Jeannette Plaited H.	7		1		1															do	92	55	
0326	Edna Devine	8		1		1															do	92	55	
0327	Isabelle Black Water	8		1		1															Sept.1st46	92	55	
0328	Theresa M. Twigg	7		1		1															do	92	55	
0329	Louise Rider	10		1		1															do	92	55	
0330	Josephine Riding at t.D	4		1		1															do	92	55	
0331	Vera Panther Bone	7		1		1															Sept.4,46	88	52	
0332	Elsie Vielle	7		1		1															Sept.8,46	84	50	
0333	Mary Rose Sweet Grass	7		1		1															Oct.9, 46	62	35	
	TOTALS		82	95		51	40	27	18	12	1	1	2							20956		14924	8860	

TOTAL number of days in Quarter 14924

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 92

AVERAGE attendance of pupils during Quarter ~~162.3~~ 162.33

AMOUNT of per capita grant due for Quarter $6690.75

162.33 x 41.25 = 6,696 11

162.33 x 3.75 = 608 74

$7,305 85

KHB 3/2/47.

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA
Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		82	50		22	28	23	18	21	12	8							16402		10826	6413	
0288	Isabelle Vielle	11		1			1											Home economics	170	Nov.15,43	92	55	
0289	Rosie Prairie Hen	11		1				1										" "	170	do	92	55	
0290	Mary Heavy Head	10		1			1											" "	170	do	92	55	
0291	Beatrix Twigg	10		1			1											" "	170	Jan.17,44	92	55	
0292	Isabel Across T.M.	10		1			1											" "	170	do	92	55	
0293	Lena Good Rider	12		1				1										" "	170	do	92	55	
0294	Loretta Mills	10		1			1											" "	170	do	92	55	
0295	Isabel Stab Down	11		1			1											" "	170	do	92	55	
0296	Jessy T.Eagle Tail F.	10		1			1											" "	170	Feb.22,44	92	55	
0297	Rachel Plume	10		1				1										" "	170	May.6,44	92	55	
0298	M.Ann Crying Head	9		1		1												" "	170	~~A.lst.44~~	92	55	
0299	Bertha Sweet Grass	10		1		1												" "	170	Sept.8,44	92	55	
0300	Eliz.White Man Left	10		1			1											" "	170	do	92	55	
0301	Bernadet MacDonald	10		1			1											" "	170	Dec.1,44	92	55	
0302	Lucy Prairie Chicken	12		1				1										" "	170	Jan.27,44	92	55	
0303	Christine Plaited H.	9		1		1												" "	170	Jan.3,44	92	55	
0304	Justine Sweet Grass	9		1		1												" "	170	do	92	55	
0305	Caterine Red Crow	8		1		1												" "	170	Sept.17,45	92	55	
0306	Teresa Big Throat	9		1			1											" "	170	Sept.22,45	92	55	
0307	Beatrix Scout	8		1		1												" "	170	do	92	55	
0308	Delphine Fox	9		1			1											" "	170	do	92	55	
0309	Margaret Panther Bone	11		1			1											" "	170	Sept.1,45	92	55	
0310	Philomena Many Bears	10		1		1												" "	74	do	92	55	
0311	Bernadet White Quill	8		1		1												" "	74	do	92	55	
0313	Mildred Shot Both S.	9		1		1												" "	74	Oct.3,45	92	55	
0314	Rosaline Good Rider	9		1		1												" "	74	do	92	55	
	TOTALS		82	76		TOTALS 32	40	27	18	21	12	8						" "	20438	TOTALS	13218	7843	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the ROMAN catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		82	24		19	22	14	11	20	12	8								11772		8894	5258	
0260	Agnes Crying Head	11		1					1										Home economics	170	Oct.3,41	92 ✓	55	
0262	Clara Healy	12		1					1										" "	170	do	92 ✓	55	
0263	Florence Black Plume	11		1		1													" "		do		✓	at home
0264	Fanny Calling Last	14		1				1											" "	170	do	92 ✓	55	
0265	Irene Rabbit	13		1						1									" "	382	do	92 ✓	55	
0266	Elizabeth Holy W.M.	13		1				1											" "	382	Mar.25,42	92 ✓	55	
0267	Julia White Man Laft	14		1				1											" "	382	June 1,42	92 ✓	55	
0268	M. Ruth Beebe	12		1					1										" "	170	Sept.1st 42	92 ✓	55	
0269	Beatrix Curly Rider	12		1				1											" "	382	do	92 ✓	55	
0270	Isabella Brown Weasel	9		1		1													" "		do		✓	sick at home
0271	Cecile Hairy Bull	11		1		1													" "	170	do	92 ✓	55	
0272	Maureen Healy	11		1					1										" "	170	do	92 ✓	55	
0273	Mildred Many Fingers	12		1					1										" "		Dec.11,42		✓	sick at home
0274	Celina Brewer	12		1				1											" "	170	do	92 ✓	55	
0275	Mary-Ann Mills	11		1				1											" "		do		✓	at home
0276	Adeline Mills	11		1				1											" "	170	do	92 ✓	55	
0277	Phyllis Fox	10		1					1										" "		do		✓	sick at home
0278	Loretta Red Crow	10		1				1											" "	170	Sept.20,42	92 ✓	55	
0280	Pulcheria Wells	13		1					1										" "	382	Dec.20,42	92 ✓	55	
0281	Rosaline Wells	11		1					1										" "	170	do	92 ✓	55	
0282	Alberta Vielle	12		1					1										" "	170	do	92 ✓	55	
0283	Cecile Gros V.B.	11		1				1											" "	170	do	92 ✓	55	
0284	Helen Weasel Head	11		1					1										" "	170	Jan.16,43	92 ✓	55	
0285	Maud Wolf Child	13		1				1											" "	170	do	92 ✓	55	
0286	Rosabel Creighton	10,		1				1											" "	170	Sept.24,43	92 ✓	55	
0287	Pauline Big Throat	11		1					1										" "	170	do	92 ✓	55	
	TOTALS			50		TOTALS 22	28	23	18	21	12	8								16402		TOTALS 10826	6413	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (dd 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403.
Reqn. No. 2330

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		79			17	21	13	5	13	7	3								6814		6808	4013	
351	Jerry Shade	12	1						1										Farm work	74	Sept.1st,46	92 ✓	55	
352	Christopher Mills	8	1			1															do	92 ✓	55	
353	Joseph Bruised Head	8	1			1															do	62 ✓	35	
D 0222	Pauline Eagle Plume	15		1								1							Home economics	382	Feb.8 37	92 ✓	55	
0226	Celina Big Throat	15		1								1							" "	170	Jan.30,38	92 ✓	55	
0230	Frances Eagle Child	14		1								1							" "	170	Dec.18,38	92 ✓	55	
0231	Lena Heavy Shield	13		1								1							" "	170	do	92 ✓	55	
0232	Annie Black Water	13		1								1							" "	170	Dec,28,38	92 ✓	55	
0234	Dora Many Chiefs	13		1					1										" "	170	Dec.31,38	92 ✓	55	
0235	Bertha Plain Woman	14		1								1							" "	382	Jan.2,39	92 ✓	55	
D 0237	Mildred Weasel Head	14		1					1										" "		Dec.11.39			✓ discharged
0238	Ida Chief Body	13		1							1								" "	170	Nov.26,39	92 ✓	55	
0240	Annie T. Young Pine	13		1								1							" "	170	Dec.20,39	92	55	
D 0241	Harriet Wells	15		1						1									" "		Dec.23,39			✓ at sanatorium
0242	Eileen Hairy Bull	15		1						1									" "	382	do	92 ✓	55	
0244	Teresa Wells	14		1								1							" "	382	do	92 ✓	55	
0247	Rita Mills	13		1						1									" "	170	Jan.18,40	92 ✓	55	
0248	Ruby E agle Speaker	13		1					1										" "	382	Jan.31,40	92 ✓	55	
D 0249	Nellie Plain Woman	14		1				1											" "		March 4,40			✓ sick at home
0251	Annie Iron Horn	14		1						1									" "	382	Sept,23,40	92 ✓	55	
0253	Florence Wells	11		1						1									" "	170	Nov.19,40	92 ✓	55	
0254	Phyllis Eagle Child	12		1						1									" "	170	March 10,40	92 ✓	55	
D 0255	Arabella Fox	12		1						1									" "	170	Nov.22,40	92 ✓	55	
0256	Annie Plain Woman	11		1					1										" "	170	Jan.1st,41	92 ✓	55	
0257	Agnes Many Fingers	14		1								1							" "	170	Sept.1st,42	92 ✓	55	
0258	Bernadet Morning Owl	12		1					1										" "		Oct.1st,41			✓ at home
0259	Mabel Iron Shirt	13		1				1											" "	382	Oct.2,41	92 ✓	55	
	TOTALS		82	24	TOTALS	19	22	14	11	20	12	8								11772	TOTALS	8894	5258	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. Jenox Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53			4	9	12	5	13	7	3								4964		4508	2638	
325	Michael Devine	10	1				1												Farm work	74	Sept.1st44	92 ✓	55	
326	Charlie Singer	11	1				1												" "	74	do	92 ✓	55	
327	Winold Creighton	8	1			1													" "	74	do	92 ✓	55	
328	Jordan Heavy Shield	10	1				1												" "	74	Sept.11,44	92 ✓	55	
329	Gilbert Crow Chief	10	1				1												" "	74	Dec.31,44	92 ✓	55	
330	William Red Crow	10	1				1												" "	74	do	92 ✓	55	
331	Thomas Eagle Child	8	1				1												" "	74	do	92 ✓	55	
332	James Wells	8	1				1												" "	74	Jan.12,45	92 ✓	55	
333	Gilbert Little Bear	8	1				1												" "	74	do	92 ✓	55	
334	Joe Beebe	9	1				1												" "	74	do	92 ✓	55	
335	Peter Heavy Runner	10	1			1													" "	74	Sept,3,45	92 ✓	55	
336	Jonas Fox	8	1			1													" "	74	Sept.10,45	92 ✓	55	
337	Francis Russell	14	1				1												" "	74	Oct.25,45	92 ✓	55	
338	Guy Russell	11	1			1													" "	74	do	92 ✓	55	
339	Gilbert Mills	9	1				1												" "	74	Oct.1,45	92 ✓	55	
340	Gordon Plain Woman	10	1			1													" "	74	do	92 ✓	55	
341	Albert Many Fingers	11	1				1												" "	74	do	92 ✓	55	
342	Herbert Many Fingers	9	1			1													" "	74	Nov.1,45	92 ✓	55	
343	Gilbert Black Water	8	1			1													" "	74	do	92 ✓	55	
344	Maurice Holy W.Man	9	1			1													" "	74	do	92 ✓	55	
345	P.Andrew Mills	9	1			1													" "		March,1,45			2 at home
346	James Good Striker	10	1				1												" "	74	do	92 ✓	55	
347	Edward Heavy Shield	9	1			1													" "	74	June 1st,45	92 ✓	55	
348	Frank Weasel Head	8	1			1													" "	74	do	92 ✓	55	
349	Maurice Across T.M.	10	1			1													" "	74	do	92 ✓	55	
350	Arthur Across T.M.	8	1			1													" "	74	do	92 ✓	55	
	TOTALS		79			17	21	13	5	13	7	3								6814	TOTALS	6808	4013	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6442, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought Forward		27			1		2	2	12	7	3								3266		2392	1378	
299	Emil Scout	15	1							1									Farm work	74	Jan.3,42	92	55	
300	William Scout	12	1						1										" "	74	do	92	55	
301	Clarence Red Crow	12	1						1										" "	74	Jan.5,42	92	55	
302	Jerry Young Pine	10	1					1											" "	74	do	92	55	
303	Alek White Man Sleep	12	1					1											" "	74	Sept.11,42	92	55	
304	Herman Eagle Plume	13	1			1													" "		do			sick at home
305	Gordon Many Fingers	13	1					1											" "	74	Jan.27,42	92	55	
306	Frank Wolf Child	12	1				1												" "	74	Sept,18,42	92	55	
307	Bertrand Red Crow	11	1					1											" "	74	Dec.18,42	92	55	
308	Maurice Shouting	14	1			1													" "		do			sick at home
309	Wilfrid Good Rider	12	1					1											" "	74	do	92	55	
310	Ernest Black Rabbit	11	1				1												" "	74	Dec.21,42	92	55	
311	Eugene Twigg	11	1				1												" "	74	Jan.3,43	92	55	
312	Charlie Crow Chief	14	1							1									" "	74	Jan.16,43	92	55	
313	Clovis Shot on B.Side	12	1					1											" "	74	Feb.15,43	92	55	
314	Bernard Shot on B.Side	12	1				1												" "	74	do	92	55	
315	Herman Heavy Shield	11	1					1											" "	74	do	92	55	
316	Cecil Many Chiefs	11	1			1													" "	74	do	92	55	
317	Luke Wells	11	1				1												" "	74	Nov.8,43	92	55	
318	Peter Bruised Head	10	1				1												" "	70	Dec.3,43	92	50	
319	William Little Bear	11	1					1											" "		Dec.23,43			at home
320	Marvin Fox	11	1					1											" "	74	Jan.17,44	92	55	
321	Levi Black Water	9	1				1												" "	74	Feb.20,44	92	55	
322	Vincent White QUill	10	1				1												" "	74	May.6,44	92	55	
323	Justin Eagle Child	12	1				1												" "	74	Sept.1,44	92	55	
324	Alexander Red Crow	12	1					1											" "	74	do	92	55	
	TOTALS		53			4	9	12	5	13	7	3							"	4964	TOTALS	4508	2638	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

WG 1
8/1/47

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood Indian R. C. School for the Quarter ended December 31st 1946

Principal Rev P. A. Charron

Dated January 1st 1947

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY
this JAN 2 1947 19
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

103-6-RC

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

[redacted] Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
D 261	Patrick Cross Child	15	1									1							Farm Work	296	Jan.30,38	92 ✓	55	
262	Arthur Calling Last	15	1							1									" "	74	Sept.17,38	92 ✓	55	
264	Francis Heavy Head	14	1								1								" "	74	Sept.24,38	92 ✓	55	
D 266	James Twigg	14	1									1							" "	296	Dec.17,38	92 ✓	55	
268	Everett Bruised Head	14	1								1								" "	74	Dec.24,38	92 ✓	55	
269	Eugene White Quill	14	1								1								" "	74	Jan.1st,39	92 ✓	55	
271	Joe Eagle Plume	15	1						1										" "	64	Apr.26,39	92 ✓	50	
D 274	Aloysius Good Rider	14	1								1								" "	64	Nov.13,39	92 ✓	50	
276	Joe Morning Owl	13	1							1									" "		Dec.6,39		✓	at home
277	George Long Time S.	15	1							1									" "	74	Dec.16,39	92 ✓	55	
280	Roger Across The M.	14	1								1								" "	64	Dec.20,39	92 ✓	50	
281	Regi Across The M.	14	1								1								" "	74	do	92 ✓	55	
282	Sam Yellow Feet	14	1							1									" "	64	Dec.22,39	92 ✓	50	
283	Kid Heavy Runner	14	1							1									" "	74	Dec.23,39	92 ✓	55	
284	Willie Eagle Plume	13	1							1									" "	74	Jan.15,40	92 ✓	55	
285	Lambert Singer	13	1								1								" "	74	do	92 ✓	55	
287	Leo Scout	13	1							1									" "	68	Sept.7,40	92 ✓	53	
288	Albert Twigg	13	1							1									" "	74	Sept.25,40	92 ✓	55	
290	Clarence Eagle Plume	11	1						1										" "	74	do	92 ✓	55	
291	Frederic Red Crow	14	1							1									" "	58	Oct.7,40	92 ✓	45	
292	Andrew Many Finfers	14	1										1						" "	64	Nov.18,40	92 ✓	50	
293	Jerry Wells	13	1						1										" "	74	Jan.3,41	92 ✓	55	
294	Max Big Throat	13	1							1									" "	44	do	92 ✓	40	
295	Dennis White Quill	12	1							1									" "	74	do	92 ✓	55	
296	Stephen Crying Head	13	1							1									" "	74	Jan,3 41	92 ✓	55	
297	Wallace Scout	12	1						1										" "	74	March 6,41	92 ✓	55	
298	Joseph Chief Body	11	1				1												" "	74	Oct.1st,41	92 ✓	55	
	TOTALS		27			TOTALS 1		2	2	12	7	3								3266	TOTALS	2392 ✓	1378	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

E File 37

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood Indian R. C. School for the Quarter ended March 31st 1947

Principal .....

Dated April 1st 1947

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this .....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School at** Cardston **on** Blood **Reserve for Quarter ended** March 1947

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY	STANDING IN CLASS	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	ATTENDANCE: Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		80	77		3738 2617 1811 8			19172		13883	8532	
0321	Yvonne Scout	8		1		1		Home economics	74	Dec.1,45	90	55	
0322	Odile Young Pine	8		1		1		" "		Dec.15,45	90	55	
0323	Carolla Fox	6		1		1		" "		June 1,46	90	55	
0324	May Many Chiefs	8		1		1				Oct.4,45	90	55	
0325	Jeannette Plaited H.	7		1		1				do	90	55	
0326	Edna Devine	8		1		1				do	90	55	
0327	Isabelle Black Water	8		1		1				Sept.1,46	90	55	
0328	Teresa M.Twigg	7		1		1				do	90	55	
0329	Louise (Rider) LITTLE MAN	10		1		1				do	90	55	
0330	Josephine Wolf Plume	4		1		1				do	90	55	
0331	Vera Panther Bone	7		1		1				Sept.4,46	90	55	
0332	Elsie Vielle	7		1		1				Sept.8,46	90	55	
0333	Mary Rose Sweet Grass	7		1		1				Oct.9,46	90	55	
0334	Margaret Good Dagger	9		1		1				Jan.1st,47	90	55	
0335	Leda Oka	8		1		1				do	90	55	
0336	Mary Stella PrairieC.	7		1		1				do	90	55	
0337	~~Catherine~~ KATHLEEN. Bull Calf	9		1		1				do	90	55	
	TOTALS		80	94		TOTALS 54 3826 171811 8			19246	TOTALS	15413	9467	

170

TOTAL number of days in Quarter 15413

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 90

AVERAGE attendance of pupils during Quarter 171.26

allowed 165 + 5 Supra

AMOUNT of per capita grant due for Quarter $

170 x 41.25 = 7,012.50
170 x 3.75 = 637.50
170 x 7.50 = 1,275.00
8,925.00

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

174

174

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6426, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1947

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		80	51		2130	2617	1811	8											16052		11637	7157	
0294	Loretta Mills	10		1			1												Home economics		Jan.17,44	38	25	
0295	Isabel Stab Down	11		1			1												" "	170	do	90	55	
0296	Jessy T.Eagle Tail F.	10		1			1												" "	170	Feb.22,44	90	55	
0297	Rachel Plume	10		1				1											" "		May 6,44	48	30	
0298	M.Ann Crying Head	9		1		1													" "	170	Ap.1st,44	90	55	
0299	Bertha Sweet Grass	10		1		1													" "	170	Sept.8,44	90	55	
0300	Eliz.White Man Left	10		1			1												" "	170	do	90	55	
0301	Bernadet MacDonald	10		1			1												" "	170	Dec.1,44	90	55	
0302	Lucy Prairie Chicken	12		1				1											" "	170	Jan.27,44	90	55	
0303	Christine Plaited H.	9		1		1													" "	170	Jan.3,44	90	55	
0304	Justine Sweet Grass	9		1		1													" "	170	do	90	55	
0305	Chaterine Red Crow	8		1		1													" "	170	Sept.17,45	90	55	
0306	Teresa Big Throat	9		1		1													" "	170	Sept.22,45	90	55	
0307	Beatrix Scout	8		1		1													" "	170	do	90	55	
0308	Delphine Fox	9		1			1												" "	170	do	90	55	
0309	Margaret Panther B.	11		1			1												" "	170	Sept.1,45	90	55	
0310	Philomena Many Beard	10		1		1													" "	74	do	90	55	
0311	Bernadet White Quill	10		1		1													" "	74	do	90	55	
0313	Mildred Shot Both S.	9		1		1													" "	74	Oct.3,45	90	55	
0314	Rosaline Good Rider	9		1		1													" "	74	do	90	55	
0315	Anna Bella Young Pine	9		1		1													" "	74	do	90	55	
0316	Sylvia Eagle Child	8		1		1													" "	74	do	90	55	
0317	Margaret Iron Shirt	8		1		1													" "	74	Dec.11,45	90	55	
0318	Shirly Wells	8		1		1													" "	74	do	90	55	
0319	Lilla Mills	7		1		1													" "	74	Oct.1st,45	90	55	
0320	Georgina Shouting	11		1		1													" "	74	do	90	55	
	TOTALS			77		TOTALS 37	3828	1718	11	8										19172		TOTALS 13883	8532	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6442, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1947

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		80	25		21	21	14	12	18	11	8								10996		9297	5727	
0266	Elizabeth Holy W.M.	13		1				1											Home economics	382	March25,42	90	55	
0267	Julia White Man Left	13		1				1											" "	382	June 1,42	90	55	
0268	M. Ruth Beebe	13		1					1										" "	170	Sept.1,42	90	55	
0269	Beatrix Curly Rider	13		1				1											" "	382	do	90	55	
0271	Cecile Hairy Bull	11		1			1												" "	170	do	90	55	
0272	Maureen Healy	11		1					1										" "	170	do	90	55	
0273	Mildred Many Fingers	12		1					1										" "	170	Dec.11,43	90	55	
0274	Celina ~~(Brewer)~~ PLUME	12		1				1											" "	170	do	90	55	
0275	Mary-Ann Mills	11		1				1											" "	170	do	90	55	
0276	Adeline Mills	11		1			1												" "	170	do	90	55	
0277	Phyllis Fox	10		1					1										" "	170	do	90	55	
0278	Loretta Red Crow	10		1			1												" "	170	Sept.20,42	90	55	
0280	Pulcheria Wells	13		1				1											" "	170	Dec.20,42	90	55	
0281	Rosaline Wells	11		1				1											" "	170	do	90	55	
0282	Alberta Vielle	12		1				1											" "	170	do	90	55	
0283	Cecile Gros V.B.	11		1			1												" "	170	do	90	55	
0284	Helen Weasel Head	11		1						1									" "	170	Jan.16,43	90	55	
0285	Maud Wolf Child	13		1				1											" "	170	do	90	55	
0286	Rosabel Creighton	10		1			1												" "	170	Sept.24,43	90	55	
0287	Pailine Big Throat	11		1				1											" "	170	do	90	55	
0288	Isabelle Vielle	11		1			1												" "	170	Nov.15,43	90	55	
0289	Rosie Prairie Hen	11		1				1											" "	170	do	90	55	
0290	Mary Heavy Head	10		1			1												" "	170	do	90	55	
0291	Beatrix Twigg	10		1			1												" "	170	Jan.17,44	90	55	
0292	Isabel Across T.M.	10		1			1												" "	170	do	90	55	
0293	Lena Good Rider	12		1				1											" "	170	do	90	55	
	TOTALS		80	51	TOTALS	21	30	26	17	18	11	8								16052	TOTALS	11637	7157	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files.
(dG 10, Volume 6242, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1947

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		79			19	21	13	6	12	5	3								5432		6987	4307	
356	Patrick (~~Brewer~~) PLUME	9	1			1															Jan. 1,47	90	55	
0226	Celina Big Throat	15		1								1							Home economics	170	Jan.30,38	90	55	
0230	Frances Eagle Child	14		1								1							" "	170	Dec.18,38	90	55	
0231	Lena Heavy Shield	13		1								1							" "	170	do	90	55	
0232	Annie Black Water	13		1								1							" "	170	Dec.28,38	90	55	
0234	Dora Many Chiefs	13		1						1									" "	170	Dec.31,38	90	55	
0235	Bertha Plain Woman	14		1								1							" "	382	Jan.2,39	90	55	
0238	Ida Chief Body	13		1							1								" "	170	Nov.26,39	90	55	
0240	Annie T.Young Pine	14		1							1								" "	170	Dec.20,39	90	55	
0242	Eilleen Hairy Bull	15		1						1									" "	382	Dec.23,39	90	55	
0244	Teresa Wells	14		1								1							" "	382	do	90	55	
0247	Rita Mills	13		1								1							" "	170	Jan.18,40	90	55	
0248	Ruby Eagle Speaker	13		1						1									" "	382	Jan.31,40	90	55	
0251	Annie Iron Horn	15		1								1							" "	382	Sept.23,40	90	55	
0253	Florence Wells	11		1							1								" "	170	Nov.19,40	90	55	
0254	Phyllis Eagle Child	12		1							1								" "	170	March10,40	90	55	
D 0255	Arabella Fox	12		1							1								" "		Nov.22,40	60	35	
0256	Annie Plain Woman	11		1						1									" "	170	Jan.1,41	90	55	
0257	Agnes Many Fingers	14		1								1							" "	170	Sept.1,42	90	55	
0258	Bernadet Morning Owl	12		1						1									" "	170	Oct.1, 41	90	55	
0259	Mabel Iron Shirt	13		1					1										" "	382	Oct.2,41	90	55	
0260	Agne Crying Head	11		1						1									" "	170	Oct.3,41	90	55	
0262	Clara Healy	12		1						1									" "	170	do	90	55	
0263	Florence Black Plume	12		1				1											" "	170	do	90	55	
0264	Fanny Calling Last	14		1								1							" "	170	do	90	55	
0265	Irene Rabbit	14		1								1							" "	382	do	90	55	
	TOTALS		80	25		2121	1412	1811	8											10996	TOTALS	9297	5727	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files.
(dd 10, Volume 8342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1947

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53			3	13	12	5	12	5	3								3878		4689	2887	
330	William Red Crow	10	1				1												Farm Work	74	Dec.31,44	90	55	
331	Thomas Eagle Child	9	1				1												" "	74	do	90	55	
332	James Wells	9	1				1												" "	74	Jan.12,45	90	55	
333	Gilbert Little Bear	9	1				1												" "	74	do	90	55	
334	Joe Beebe	10	1				1												" "	74	do	90	55	
335	Peter Heavy Runner	10	1			1													" "	74	Sept.3,45	90	55	
336	Jonas Fox	8	1			1													" "	74	Sept.10,45	90	55	
337	Francis Russell	14	1				1												" "	74	Oct.25,45	90	55	
338	Guy Russell	11	1			1													" "		do	48	45	
339	Gilbert Mills	10	1				1												" "	74	Oct.1,45	90	55	
340	Gordon Plain Woman	10	1			1													" "	74	do	90	55	
341	Albert Many Fingers	11	1					1											" "	74	do	90	55	
342	Herbert Many Fingers	9	1			1													" "	74	Nov.1,45	90	55	
343	Gilbert Black Water	8	1			1													" "	74	do	90	55	
344	Maurice Holy W.Man	9	1			1													" "	74	do	90	55	
345	D.Andrew Mills	10	1			1													" "	74	March 1,45	90	55	
346	James Good Striker	10	1					1											" "	74	do	90	55	
347	Edward Heavy Shield	9	1			1													" "	74	June 1st,45	90	55	
348	Frank Weasel Head	8	1			1													" "	74	do	90	55	
349	Maurice Across T.M.	10	1			1													" "	74	do	90	55	
350	Arthur Across T.M.	8	1			1													" "	74	do	90	55	
351	Jerry Shade	12	1									1							" "	74	Sept.1st,46	90	55	
352	Christopher Mills	8	1			1													" "		do	90	55	
353	Joseph Bruised Head	8	1			1													" "		do	90	55	
354	Paul Hungry Crow	8	1			1													" "		Jan.1,47	90	55	
355	Conrad Chief Body	9	1			1															do	90	55	
	TOTALS		79			19	21	13	6	12	5	3								5432	TOTALS	6987	4307	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School at** Cardston **on** Blood **Reserve for Quarter ended** March 1917

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		27			1	2	4	12	5	3									2088		2390	1472	
302	Jerry Young Pine	11	1				1												Farm work	74	Jan.5,42	90	55	
303	Alek White Man Sleep	13	1				1												" "	74	Sept.11,42	90	55	
305	Gordon Many Fingers	14	1				1												" "	74	Jan.27,42	90	55	
306	Frank Wolf Child	12	1			1													" "	74	Sept.18,42	90	55	
307	Bertrand Red Crow	11	1				1												" "	40	Dec.18,42	49	40	
309	Wilfrid Good Rider	12	1				1												" "	74	do	90	55	
310	Ernest Black Rabbit	11	1			1													" "	74	Dec.21,42	90	55	
311	Eugene Twigg	12	1			1													" "	74	Jan.3,43	90	55	
312	Charlie Crow Chief	14	1					1											" "	74	Jan.16,43	90	55	
313	Clovis Shot on B.S.	13	1				1												" "	74	Feb.15,43	90	55	
314	Bernard Shot on B.S.	12	1			1													" "	74	do	90	55	
315	Hermann Heavy Shield	12	1				1												" "	74	do	90	55	
316	Cecil Many Chiefs	11	1			1													" "	74	do	90	55	
317	Luke Wells	12	1				1												" "	74	Nov.8,43	90	55	
318	Peter Bruised Head	10	1				1												" "	74	Dec.3,43	90	55	
319	William Little Bear	11	1					1											" "	74	Dec.23,43	90	55	
320	Marvin Fox	11	1					1											" "	74	Jan.17,44	90	55	
321	Levi Black Water	10	1				1												" "	74	Jan.20,44	90	55	
322	Vincent White Quill	10	1				1												" "	74	May.6,44	90	55	
323	Justine Eagle Child	12	1				1												" "	74	Sept.1,44	90	55	
324	Alexander Red Crow	12	1					1											" "	74	do	90	55	
325	Michael Devine	10	1				1												" "	74	do	90	55	
326	Charlie Singer	11	1				1												" "	74	do	90	55	
327	Winold Creighton	8	1			1													" "	74	do	90	55	
328	Jordan Heavy Shield	10	1				1												" "	74	Sept.11,44	90	55	
329	Gilbert Crow Chief	10	1				1												" "	74	Dec.31,44	90	55	
	TOTALS		53			TOTALS 3	13	12	5	12	5	3								3878	TOTALS	4689	2887	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood Indian, B. C. School for the Quarter ended March 31 st 1947

Principal Rev. P. A. Charron

Dated April 1 st 1947

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

H. Macleod
Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY APR 5 1947 CARDSTON, ALTA.

this ..... 19 .....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 194 7

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY		Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad					Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
262	Arthur Calling Last	15	1									1							Farm Work	74	Sept.17,38	90	55	
264	Francis Heavy Head	15	1							1									" "	74	Sept.24,38	90	55	
268	Everett Bruised Head	15	1								1								" "	74	Dec.24,38	90	55	
269	Eugene White Quill	15	1									1							" "	74	Jan.1st,39	90	55	
271	Joe Eagle Plume	15	1						1										" "	74	Apr.26,39	90	55	
274	Aloysius Good Rider	15	1								1								" "	42	Nov.13,39	50	42	
276	Joe Morning Owl	15	1							1									" "	74	Dec. 6,39	90	55	
277	George Long Time S.	15	1							1									" "	74	Dec.16,39	90	55	
280	Roger Across The M.	15	1								1								" "	74	Dec.20,39	90	55	
281	Regi Across The M.	15	1								1								" "	74	do	90	55	
282	Sam Yellow Feet	15	1							1									" "	74	Dec.22,39	90	55	
283	Kid Heavy Runner	14	1							1									" "	74	Dec.23,39	90	55	
284	Willie Eagle Plume	13	1							1									" "	74	Jan.15,40	90	55	
285	Lambert Singer	14	1									1							" "	74	do	90	55	
287	Leo Scout	14	1								1								" "	74	Sept.7,40	90	55	
289	Albert Twigg	13	1							1									" "	74	Sept.25,40	90	55	
290	Clarence Eagle Plume	11	1						1										" "	74	do	90	55	
291	Frederic Red Crow	15	1							1									" "	74	Oct.7,40	90	55	
292	Andrew Many Fingers	15	1										1						" "	296	Nov.18,40	90	55	
293	Jerry Wells	13	1						1										" "	74	Jan.3,41	90	55	
294	Max Big Throat	13	1							1									" "	74	do	90	55	
295	Dennis White Quill	13	1							1									" "	74	do	90	55	
296	Stephen Crying Head	13	1							1									" "	74	Jan.3,41	90	55	
297	Wallace Scout	12	1						1										" "	74	March6,41	90	55	
298	Joseph Chief Body	12	1				1												" "	74	Oct.1st,41	90	55	
300	William Scout	13	1							1									" "	74	Jan.3,42	90	55	
301	Clarence Red Crow	13	1							1									" "	74	Jan.5,42	90	55	
	TOTALS		27			TOTALS	1	2	4	12	5	3								2088	TOTALS	2390	1472	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE 103-6-9RC.

WT1

Blood Indian Agency,
CARDSTON, Alberta,
15th. October, 1947.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, O T T A W A.

Attached hereto please find Quarterly Returns pertaining to the Blood R. C. Indian Residential School, Blood Indian Reserve, for the period ending September, 30th. 1947, also Discharge & Admissions List.

R. D. Ragan,
A/Indian Agent.

Encls.
/H.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

E Exh 37.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19 47

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		78	78		21	35	28	16	14	15	8								29694		14189	8726	
0325	Jeannette Plaited H.	7		1		1															Oct.4,45	91	56	
0326	Edna Devine	8		1		1															do	91	56	
0327	Isabelle Black Water	8		1		1															Sept.1,46	91	56	
0328	Teresa Twigg	7		1		1															do	91	56	
0329	LouiseLittle Man	10		1		1															do	91	56	
0330	Josephine Wolf Plume	5		1		1															do	91	56	
0331	Vera Panther Bone	7		1		1															Sept.4,46	91	56	
0332	Elsie Vielle	7		1		1															Sept.8,46	91	56	
0333	Mary Rose Sweet Grass	7		1		1															Oct.9,46	91	56	
0334	Margaret Good Dagger	9		1		1															Jan.1,47	91	56	
0335	Leda Okka	8		1		1															do	91	56	
0336	Mary S. Prairie Chick	7		1		1															do	91	56	
0337	Kathleen Bull Calf	9		1		1															do	91	56	
	TOTALS		78	91		3435	2816	1415	8											29694	TOTALS	25372	9454	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

N.B. Please notice that this per capita grant-total has been figured on the old rate

Rev. P. A. Charron
Principal

TOTAL number of days in Quarter 15372

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 91

AVERAGE attendance of pupils during Quarter 168.92

AMOUNT of per capita grant due for Quarter $

Allowed 165 + 3.92 Supps.

168.92 x 41.25 = 6967.95
168.92 x 3.75 = 633.45
168.92 x 7.50 = 1266.90
8868.30

KHB 11/7/47

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School** at Cardston on Blood **Reserve** for Quarter ended June 1947

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		78	52			312716	1415	8										Brought forward	16618		11823	7270	
0298	M.ANN Crying Head	9		1		1													Home economics	170	Ap.1st,44	91	56	
0299	Bertha Sweet Grass	10		1		1													" "	170	Sept.8,44	91	56	
0300	Eliz.White Man Left	10		1			1												" "	170	do	91	56	
0301	Bernadet MacDonald	10		1			1												" "	170	Dec.1,44	91	56	
0302	Lucy Prairie Chicken	12		1				1											" "	170	Jan.27,44	91	56	
0303	Christine Plaited H.	9		1		1													" "	170	Jan.3,44	91	56	
0304	Justine Sweet Grass	9		1		1													" "	170	do	91	56	
0305	Caterine Red Crow	8		1		1													" "	170	Sept.17,45	91	56	
0306	Teresa Big Throat	9		1		1													" "	170	Sept.22,45	91	56	
0307	Beatrix Scout	8		1		1													" "	170	do	91	56	
0308	Delphine Fox	9		1			1												" "	170	do	91	56	
0309	Margaret Panther B.	11		1			1												" "	170	Sept.1,45	91	56	
0310	Philomena Many Bears	10		1				1											" "	74	do	91	56	
0311	Bernadet White Quill	10		1				1											" "	74	do	91	56	
0313	Mildred Shot B.S.	9		1				1											" "	74	Oct.3,45	91	56	
0314	Rosaline Good Rider	9		1				1											" "	74	do	91	56	
0315	Anna Bella Young Pine	9		1				1											" "	74	do	91	56	
0316	Sylvia Eagle Child	8		1				1											" "	74	do	91	56	
0317	Margaret Iron Shirt	8		1				1											" "	74	Dec.11,45	91	56	
0318	Shirly Wells	8		1				1											" "	74	do	91	56	
0319	Lilla Mills	7		1				1											" "	74	Oct.1,45	91	56	
0320	Georgina Shouting	11		1				1											" "	74	do	91	56	
0321	Yvonne Scout	8		1				1											" "	74	Dec.1,45	91	56	
0322	Odile Young Pine	8		1				1											" "	74	Dec.15,45	91	56	
0323	Carolla Fox	6		1				1											" "	74	June 1,45	91	56	
0324	May Many Chiefs	8		1				1											" "	74	Oct.4,45	91	56	
	TOTALS		78	78		TOTALS	2135	2816	1415	8										29694		14189	8726	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Roman Catholic Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School at** Cardston **on** Blood **Reserve for Quarter ended** June **1947**

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		78	26		22	1610	1415	8											12086		9457	5814	
0268	M. Ruth Beebe	13		1				1											Home economics	170	Sept.1,42	91	56	
0269	Beatrix Curly Rider	13		1				1											" "	382	do	91	56	
0271	Cecile Hairy Bull	11		1			1												" "	170	do	91	56	
0272	Maursen Healy	11		1					1										" "	170	do	91	56	
0273	Mildred Many Fingers	12		1					1										" "	170	do	91	56	
0274	Celina Plume	12		1				1											" "	170	Dec. 11,43	91	56	
0275	Mary-Ann Mills	11		1				1											" "	170	do	91	56	
0276	Adeline Mills	11		1			1												" "	170	do	91	56	
0277	Phyllis Fox	10		1					1										" "	170	do	91	56	
0278	Loretta Red Crow	10		1			1												" "	170	do	91	56	
0280	Pulcheria Wells	13		1				1											" "	170	Sept.20,42	91	56	
0281	Rosaline Wells	11		1				1											" "	170	Dec.20,42	91	56	
0282	Alberta Vielle	12		1				1											" "	170	do	91	56	
0283	Cecile Gros V.B.	11		1			1												" "	170	do	91	56	
0284	Helen Weasel Head	11		1						1									" "	170	do	91	56	
0285	Maud Wolf Child	13		1				1											" "	170	Jan.16,43	91	56	
0286	Rosabel Creighton	10		1			1												" "	170	do	91	56	
0287	Pauline Big Throat	11		1				1											" "	170	Sept.24,43	91	56	
0288	Isabelle Vielle	11		1			1												" "	170	do	91	56	
0289	Rosie Prairie Hen	11		1				1											" "	170	Nov.15,43	91	56	
0290	Mary Heavy Head	10		1				1											" "	170	do	91	56	
0291	Beatrix Twigg	10		1				1											" "	170	do	91	56	
0292	Isabel Across T.M.	10		1			1												" "	170	do	91	56	
0293	Lena Good Rider	12		1					1										" "	170	do	91	56	
0295	Isabel Stab Down	11		1			1												" "	170	do	91	56	
0296	Jessy T. Eagle Tail F.	10		1			1												" "	170	do	91	56	
	TOTALS		52			TOTALS	3127	161415	8											16718	TOTALS	11823	7270	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (GR 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1947

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		78			19	21	13	4	10	8	3								5758		7091	4358	
0226	Celina Big Throat	15		1								1							Home economics	170	Jan.30,38	91	56	
0230	Frances Eagle Child	14		1								1							" "	170	Dec.18,38	91	56	
0231	Lena Heavy Shield	13		1								1							" "	170	do	91	56	
0232	Annie Black Water	13		1								1							" "	170	Dec.28,38	91	56	
0234	Dora Many Chiefs	13		1						1									" "	170	Dec.31,38	91	56	
0235	Bertha Plain Woman	14		1								1							" "	382	Jan.2,39	91	56	
0238	Ida Chief Body	13		1							1								" "	170	Nov.26,39	91	56	
0240	Annie T.Young Pine	14		1							1								" "	170	Dec.20,39	91	56	
0242	Eilleen Hairy Bull	15		1						1									" "	382	Dec.23,39	91	56	
0244	Teresa Wells	14		1							1								" "	382	do	91	56	
0247	Rita Mills	13		1							1								" "	170	Jan.18,40	91	56	
0248	Ruby Eagle Speaker	13		1						1									" "	382	Jan.31,40	91	56	
0251	Annie Iron Horn	15		1								1							" "	382	Sept.23,40	91	56	
0253	Florence Wells	11		1						1									" "	170	Nov.19,40	91	56	
0254	Phyllis Eagle Child	12		1						1									" "	170	March10,40	91	56	
0256	Annie Plain Woman	11		1						1									" "	170	Jan.1 41	91	56	
0257	Agnes Many Fingers	14		1								1							" "	170	Sept.1,42	91	56	
0258	Bernadet Morning Owl	12		1						1									" "	170	Oct. 1,41	91	56	
0259	Mabel Iron Shirt	13		1					1										" "	382	Oct.2,41	91	56	
0260	Agnes Crying Head	11		1						1									" "	170	Oct. 3,41	91	56	
0262	Clara Healy	12		1						1									" "	170	do	91	56	
0263	Florence Black Plume	12		1					1										" "	170	do	91	56	
0264	Fanny Calling Last	14		1								1							" "	170	do	91	56	
0265	Irene Rabbit	14		1							1								" "	382	do	91	56	
0266	Elizabeth Holy W.M.	13		1						1									" "	382	Mar. 25,42	91	56	
0267	Julia White Man Left	13		1						1									" "	382	June 1,42	91	56	
	TOTALS		26		TOTALS	22	16	10	14	15	8									12086	TOTALS	9457	5814	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School at** Cardston **on** Blood **Reserve for Quarter ended** June **1947**

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		53			3	14	12	3	10	8	3							Brought forward	3908		4816	2958	
331	Thomas Eagle Child	9	1				1												Farm Work	74	Dec.31,44	91	56	
332	James Wells	9	1				1												" "	74	Jan.12,45	91	56	
333	Gilbert Little Bear	9	1				1												" "	74	do	91	56	
334	Joe Beebe	10	1				1												" "	74	do	91	56	
335	Peter Heavy Runner	10	1			1													" "	74	Sept.3,45	91	56	
336	Jonas Fox	8	1			1													" "	74	Sept.10,45	91	56	
337	Francis Russell	14	1				1												" "	74	Oct.25,45	91	56	
339	Gilbert Mills	10	1				1												" "	74	Oct.1,45	91	56	
340	Gordon Plain Woman	10	1			1													" "	74	do	91	56	
341	Albert Many Fingers	11	1					1											" "	74	do	91	56	
342	Herbert Many Fingers	9	1			1													" "	74	Nov.1,45	91	56	
343	Gilbert Black Water	8	1			1													" "	74	do	91	56	
344	Maurice Holy W. Men	9	1			1													" "	74	do	91	56	
345	P.Andrew Mills	10	1			1													" "	74	March,1,45	91	56	
346	James Good Striker	10	1					1											" "	74	do	91	56	
347	Edward Heavy Shield	9	1			1													" "	74	June,1,45	91	56	
348	Frank Weasel Head	8	1			1													" "	74	do	91	56	
349	Maurice Across T. M.	10	1			1													" "	74	do	91	56	
350	Arthur Across T. M.	8	1			1													" "	74	do	91	56	
351	Jerry Shade	12	1						1										" "	74	Sept.1st,46	91	56	
352	Christopher Mills	8	1			1													" "	74	do	91	56	
353	Joseph Bruised Head	8	1			1													" "	74	do	91	56	
354	Paul Hungry Crow	8	1			1													" "	74	Jan.1,47	91	56	
355	Conrad Chief Body	9	1			1													" "	74	do	91	56	
356	Patrick Plume	9	1			1													" "	74	do	91	56	
	TOTALS		78			19	21	13	4	10	8	3								5758		7091	4358	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA
Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19 47

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27			1		3	2	10	8	3								1984		2450	1502	
303	Alek White Man Sleep	13	1					1											Farm Work	74	Sept.11,42	91	56	
305	Gordon Many Fingers	14	1					1											" "	74	Jan.27,42	91	56	
306	Frank Wolf Child	12	1				1												" "	74	Sept.18,42	91	56	
307	Bertrand Red Crow	11	1					1											" "	74	Dec.18,42	91	56	
309	Wilfrid Good Rider	12	1					1											" "	74	do	91	56	
310	Ernest Black Rabbit	11	1				1												" "	74	Dec.21,42	91	56	
311	Eugene Twigg	12	1				1												" "	74	Jan.3, 43	91	56	
312	Charlie Crow Chief	14	1						1										" "	74	Jan.16,43	91	56	
313	Clovis Shot on B.S.	13	1					1											" "	74	Feb.15,43	91	56	
314	Bernard Shot on B.S.	12	1				1												" "	74	do	91	56	
315	Hermann Heavy Shield	12	1					1											" "	74	do	91	56	
316	Cecil Many Chiefs	11	1			1													" "	74	do	91	56	
317	Luke Wells	12	1				1												" "	74	Nov.8,43	91	56	
318	Peter Bruised Head	10	1				1												" "	74	Dec.3, 43	91	56	
319	William Little Bear	11	1					1											" "	74	Dec. 23,43	91	56	
320	Marvin Fox	11	1					1											" "	74	Jan. 17,43	91	56	
321	Levi Black Water	10	1				1												" "	74	Jan. 20,44	91	56	
322	Vincent White Quill	10	1				1												" "	74	May, 6,44	91	56	
323	Justine Eagle Child	12	1				1												" "	74	Sept. 1, 44	91	56	
324	Alexander Red Crow	12	1					1											" "	74	do	91	56	
325	Michael Devine	10	1				1												" "	74	do	91	56	
326	Charlie Singer	11	1				1												" "	74	do	91	56	
327	Wilnold Creighton	8	1			1													" "	74	do	91	56	
328	Jordan Heavy Shield	10	1				1												" "	74	Sept.11,44	91	56	
329	Gilbert Crow Chief	10	1				1												" "	74	Dec. 31,44	91	56	
330	William Red Crow	10	1				1												" "	74	do	91	56	
	TOTALS		53			TOTALS 3	1412	3	10	8	3									3908	TOTALS	4816	2958	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (dG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

37

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Training Division
JUL 8 1947
Indian Affairs Br.

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood Indian, R. C. School for the Quarter ended June 30th 1947

Principal Rev. P. A. J. Lawson

Dated July 1st 1947

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY JUL 4 1947 CARDSTON, ALTA.

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School at** Cardston **on** Blood **Reserve for Quarter ended** June **1947**

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
262	Arthur Calling Last	15	1								1								Farm Work	74	Sept.17,38	91	56	
264	Francis Heavy Head	15	1							1									" "	74	Sept.24,38	91	56	
268	Everett Bruised Head	15	1								1								" "	74	Dec. 24,38	91	56	
269	Eugene White Quill	15	1									1							" "	74	Jan.1st,39	91	56	
271	Joe Eagle Plume	16	1						1										" "	60	April26,39	84	46	
276	Joe Morning Owl	15	1							1									" "	74	Dec.6,39	91	56	
277	George Long Time S.	15	1							1									" "	74	Dec.16,39	91	56	
280	Roger Across The M.	15	1								1								" "	74	Dec. 20,39	91	56	
281	Regi Across The M.	15	1								1								" "	74	do	91	56	
282	Sam Yellow Feet	15	1							1									" "	74	Dec.22,39	91	56	
283	Kid Heavy Runner	14	1							1									" "	74	Dec. 23,39	91	56	
284	Willie Eagle Plume	13	1							1									" "	74	Jan.15,40	91	56	
285	Lambert Singer	14	1								1								" "	74	do	91	56	
287	Leo Scout	14	1							1									" "	74	Sept.7,40	91	56	
289	Albert Twigg	13	1							1									" "	74	Sept.25,40	91	56	
290	Clarence Eagle Plume	11	1						1										" "	74	do	91	56	
291	Frederic Red Crow	15	1								1								" "	74	Oct.7,40	91	56	
292	Andrew Many Fingers	15	1									1							" "	74	Nov.18,40	91	56	
293	Jerry Wells	13	1						1										" "	74	Jan.3,41	91	56	
294	Max Big Throat	13	1								1								" "	74	do	91	56	
295	Dennis White Quill	13	1								1								" "	74	do	91	56	
296	Stephen Crying Head	13	1								1								" "	74	do	91	56	
297	Wallace Scout	12	1						1										" "	74	March,6,41	91	56	
298	Joseph Chief Body	12	1			1													" "	74	Oct.1st,41	91	56	
300	William Scout	13	1							1									" "	74	Jan.3,42	91	56	
301	Clarence Red Crow	13	1							1									" "	74	Jan.5,42	91	56	
302	Jerry Young Pine	11	1						1										" "	74	do	91	56	
	TOTALS		27			TOTALS 1			3	2	10	8	3							1984		TOTALS 2450	1502	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

ADD
Ext.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blank

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School at** Cardston **on** Blood **Reserve for Quarter ended** September 19 47

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		82	78		24	29	31	29	19	12	13	3							6814		14237	3145	
0324	May Many Chiefs	9		1		1															Oct.4,46	92	21	
0325	Jeannette Plaited H.	8		1		1															do	92	21	
0326	Edna Devine	9		1		1															do	92	21	
0327	Isabelle Black Water	8		1		1															Sept.1,46	92	21	
0328	Teresa Twigg	7		1		1															do	92	21	
0329	Louise Little Man	11		1		1													Home economics	52	do	92	21	
0330	Josephine Wolf Plume	5		1		1															do	92	21	
0331	Vera Panther Bone	9		1		1															Sept.4,46	92	21	
0332	Elsie Vielle	10		1		1															Sept.8,46	92	21	
0333	M.Rose Sweet Grass	8		1		1															Oct.9,46	92	21	
0334	Margaret Good Dagger	11		1		1															Jan.1,47	92	21	
0335	Leda Oka	9		1		1															do	92	21	
0336	M.Stella Prairie Chic.	9		1		1															do	92	21	
0337	Kathleen Bull Calf	11		1		1															do	92	21	
0338	Rosaline Eagle Child	7		1		1															Sept.7,47	24	17	
0339	Gloria Mills	8		1		1															do	24	17	
0340	Roselia Little Shield	7		1		1															Sept.1,47	30	17	
0341	Florine Eagle Child	10		1		1															do	30	17	
0342	Mary-Helen Steele	8		1		1															do	30	17	
	TOTALS		82	97	TOTALS	43	29	31	29	19	12	13	3							6866	TOTALS	~~15847~~ 3524		

15663

TOTAL number of days in Quarter ~~15847~~

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 92

AVERAGE attendance of pupils during Quarter ~~154.05~~ 170.25

allowed 165 + 5.25 super

AMOUNT of per capita grant due for Quarter $

1563

170.25 X 41.25 = 7,022.81
170.25 X 3.75 = 638.44
170.25 X 7.50 = 1,276.87
$ 8,938.12

KHB 24/11/47

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School at** Cardston **on** Blood **Reserve for Quarter ended** September 1917

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		82	52		15	19	26	27	19	12	13	3							5306		11845	2608	
0297	Rachel Plume	11		1				1											Home economics	130	May 6,44	92	21	
0298	M.Ann. Crying Head	10		1			1												" "	52	Ap. 1,44	92	21	
0299	Bertha Sweet Grass	10		1			1												" "	52	Sept.8,44	92	21	
0300	Eliz. White M. Left	11		1				1											" "	52	do	92	21	
0301	Bernadet McDonald	11		1				1											" "	52	Dec.1,44	92	21	
0302	Lucy Prairie Chick.	13		1					1										" "	130	Jan.27,44	92	21	
0303	Christine Plaited H.	10		1			1												" "	52	Jan.3,44	92	21	
0304	Justine Sweet Grass	10		1		1													" "	52	do	92	21	
0305	Catherine Red Crow	9		1		1													" "	52	Sept.17,45	92	21	
0306	Teresa Big Throat	10		1				1											" "	52	Sept.22,45	92	21	
0307	Beatrix Scout	9		1			1												" "	52	do	92	21	
0308	Delphine Fox	10		1				1											" "	52	do	92	21	
0309	Margaret Panther B.	12		1				1											" "	52	Sept.1,45	92	21	
0310	Philomena Many Bears	11		1		1													" "	52	do	92	21	
0311	Bernadet White Quill	9		1		1													" "	52	do	92	21	
0313	Mildred Shot B.S.	9		1			1												" "	52	Oct.3,45	92	21	
0314	Rosaline Good Rider	10		1			1												" "	52	do	92	21	
0315	Anna Bella Young P.	10		1			1												" "	52	do	92	21	
0316	Sylvia Eagle Child	9		1			1												" "	52	do	92	21	
0317	Margaret Iron Shirt	9		1		1													" "	52	Dec.11,45	92	21	
0318	Shirley Wells	9		1		1													" "	52	do	92	21	
0319	Lilla Mills	8		1		1													" "	52	Oct.1,45	92	21	
0320	Georgina Shouting	12		1			1												" "	52	do	92	21	
0321	Yvonne Scout	9		1			1												" "	52	Dec.1,45	92	21	
0322	Odile Young Pine	9		1		1													" "	52	Dec.15,45	92	21	
0323	Carolla Fox	7		1		1													" "	52	June 1,45	92	21	
	TOTALS		82	78	**TOTALS**	24	29	31	29	19	12	13	3							6814	**TOTALS**	14237	3154	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School at** Cardston **on** Blood **Reserve for Quarter ended** September 1917

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		82	26		15	16	16	18	16	11	13	3							3434		9513	2104	
0268	M.Ruth Beebe	13		1							1								Home economics	52	Sept.1,42	92	21	
0269	Beatrix Curly Rider	14		1					1										" "	130	do	92	21	
0271	Cecile Hairy Bull	12		1			1												" "	52	do	92	21	
0272	Maureen Healy	12		1						1									" "	52	do	92	21	
0273	Mildred Many Fingers	13		1					1										" "	52	Dec.11,43	92	21	
0274	Celina Plume	13		1					1										" "	130	do	92	21	
0275	M.Ann Mills	12		1				1											" "		do	62		Absent: Sept. 1st
0276	Adeline Mills	12		1			1												" "	52	do	92	21	
0277	Phyllis Fox	11		1						1									" "		do	62		Sick: at the sanatorium
0278	Loretta Red Crow	11		1				1											" "	52	Sept.20,42	92	21	
0280	Pulcheria Wells	14		1					1										" "	130	Dec.20,42	92	21	
0281	Rosaline Wells	12		1					1										" "	130	do	92	21	
0282	Alberta Vielle	13		1					1										" "	130	do	92	21	
0283	Cecile Gros V. BOY	12		1				1											" "	52	do	92	21	
0284	Helen Weasel Head	12		1						1									" "	52	Jan. 16,43	92	21	
0285	Maud Wolf Child	14		1			1												" "	52	do	92	21	
0286	Rosabel Creighton	11		1				1											" "	52	Sept.24,43	92	21	
0287	Pauline Big Throat	12		1					1										" "	130	do	92	21	
0288	Isabelle Vielle	12		1				1											" "	52	Nov. 15,43	92	21	
0289	Rosie Prairie Hen	12		1					1										" "	130	do	92	21	
0290	Mary Heavy Head	11		1					1										" "	52	do	92	21	
0291	Beatrix Twigg	11		1					1										" "	52	Jan. 17,44	92	21	
0292	Isabel Across T.M.	11		1					1										" "	52	do	92	21	
0293	Lena Good Rider	13		1						1									" "	130	do	92	21	
0295	Isabel Stab Down	12		1					1										" "	52	do	92	21	
0296	Jessy T.Eagle T.Feathersll			1					1										" "	52	Feb.22,44	92	21	
	TOTALS		82	52	TOTALS	15	19	26	27	19	12	13	3							5306	TOTALS	11645	2608	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(dG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1947

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		82			15	15	16	12	10	7	6	1						1900			7241	1642	
0226	Celina Big Throat	16		1								1						Home economics		Jan.30,38		62	
0230	Frances Eagle Child	15		1									1					" "	52	Dec.18,38		92	21
0231	Lena Heavy Shield	14		1									1					" "	52	do		92	21
0232	Annie Black Water	14		1								1						" "	52	Dec.26,38		92	21
0234	Dora Many Chiefs	14		1						1								" "	52	Dec.31,38		92	21
0235	Bertha Plain Woman	16		1								1						" "		Jan.2,39		62	
0238	Ida Chief Body	14		1								1						" "	52	Nov.26,39		92	21
0240	Annie T. Young Pine	14		1								1						" "	52	Dec.20,39		92	21
0242	Eileen Hairy Bull	16		1						1								" "		Dec.23,39		62	
0244	Teresa Wells	15		1							1							" "	52	do		92	21
0247	Rita Mills	14		1							1							" "	52	Jan.16,40		92	21
0248	Ruby Eagle Speaker	14		1						1								" "	130	Jan.31,40		92	21
0251	Annie Iron Horn	16		1							1							" "		Sept.23,40		62	
0253	Florence Wells	12		1							1							" "	52	Nov.19,40		92	21
0254	Phyllis Eagle Child	13		1									1					" "	52	Mar.10,40		92	21
0256	Annie Plain Woman	12		1						1								" "	52	Jan.1,41		92	21
0257	Agnes Many Fingers	15		1								1						" "	52	Sept.1,42		92	21
0258	Bernadet Morning Owl	13		1						1								" "	52	Oct.1,41		92	21
0259	Mabel Iron Shirt	14		1						1								" "	130	Oct.2,41		92	21
0260	Agnes Crying Head	12		1						1								" "	52	Oct.3,41		92	21
0262	Clara Healy	13		1						1								" "	52	do		92	21
0263	Florence Black Plume	13		1					1									" "	52	do		92	21
0264	Fanny Calling Last	12		1						1								" "	130	do		92	21
0265	Irene Rabbit	15		1						1								" "	52	do		92	21
0266	Elizabeth Holy W.M.	14		1						1								" "	130	Mar.25,42		92	21
0267	Julia White M.L	15		1						1								" "	130	June 1,42		92	21
	TOTALS		82	26		15	16	16	18	16	11	13	3						3434			9513	2104

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School** at Cardston on Blood **Reserve** for Quarter ended September 1947

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought Forward		79			12	15	16	12	10	7	6	1						1900		7115	1596	
358	Oliver Russell	7	1			1														Sept.2,47	29	21	
359	Andrew Black Water	7	1			1														May 1,47	92	21	
360	Lawrence Plain Woman	8	1			1														Sept.25,47	5	4	
	TOTALS		82			15	15	16	12	10	7	6	1						1900	TOTALS	7241	1642	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter..... $

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19 .....

Principal .....

Dated ..... 19 .....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19 .....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(dG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1947

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		53			1	7	11	11	9	7	6	1						Farm Work	1250		4786	1050	
331	Thomas Eagle Child	11	1					1											" "	25	Dec.31,44	92	21	
332	James Wells	10	1					1											" "	25	Jan.12,45	92	21	
333	Gilbert Little Bear	10	1					1											" "	25	do	92	21	
334	Joe Beebe	11	1				1												" "	25	do	92	21	
335	Peter Heavy Runner	11	1				1												" "	25	Sept.3,45	92	21	
336	Jonas Fox	9	1				1												" "	25	Sept.10,45	92	21	
337	Francis Russell	15	1				1												" "	25	Oct.25,45	92	21	
339	Gilbert Mills	11	1					1											" "	25	Oct.1,45	92	21	
340	Gordon Plain Woman	11	1				1												" "	25	do	92	21	
341	Albert Many Fingers	12	1						1										" "	25	do	92	21	
342	Herbert Many Fingers	10	1				1												" "	25	Nov. 1,45	92	21	
343	Gilbert Black Water	9	1			1													" "	25	do	92	21	
344	Maurice Holy White Man	11	1				1												" "	25	do	92	21	
345	F.Andrew Mills	10	1			1													" "	25	March 1,45	92	21	
346	James Good Striker	10	1						1										" "	25	do	92	21	
347	Edward Heavy Shield	9	1				1												" "	25	June,1,45	92	21	
348	Frank Weasel Head	9	1			1													" "	25	do	92	21	
349	Maurice Across T.M.	11	1			1													" "	25	do	92	21	
350	Arthur Across T.M.	9	1			1													" "	25	do	92	21	
351	Jerry Shade	13	1								1								" "	25	Sept.1,46	92	21	
352	Christopher Mills	10	1			1													" "	25	do	92	21	
353	Joseph Bruised Head	9	1			1													" "	25	do	92	21	
354	Paul Hungry Crow	10	1			1													" "	25	Jan.1,47	92	21	
355	Conrad Chief Body	10	1			1													" "	25	do	92	21	
356	Patrick Plume	9	1			1													" "	25	do	92	21	
357	James Russell	8	1			1													" "	25	Sept.2,47	29	21	
	TOTALS		79			12	15	16	12	10	7	6	1							1900	TOTALS	7115	1596	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

[redacted] Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1947

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		27			1			4	8	7	6	1							600		2394	504	
303	Alek White Man Sleep	13	1						1										Farm Work	25	Sept.11,42	92	21	
305	Gordon Many Fingers	14	1						1										" "	25	Jan.27,42	92	21	
306	Frank Wolf Child	11	1				1												" "	25	Sept.18,42	92	21	
307	Bertrand Red Crow	12	1					1											" "	25	Dec.18,42	92	21	
309	Wilfrid Good Rider	13	1						1										" "	25	do	92	21	
310	Ernest Black Rabbit	12	1					1											" "	25	Dec.21,42	92	21	
311	Eugene Twigg	12	1					1											" "	25	Jan.3,43	92	21	
312	Charlie Crow Chief	15	1							1									" "	25	Jan.16,43	92	21	
313	Clovis Shot on B.S.	13	1						1										" "	25	Feb.15,43	92	21	
314	Bernard Shot on B.S.	12	1					1											" "	25	do	92	21	
315	Hermann Heavy Shield	13	1						1										" "	25	do	92	21	
316	Cecil Many Chiefs	12	1				1												" "	25	do	92	21	
317	Luke Wells	12	1				1												" "	25	Nov.8,43	92	21	
318	Peter Bruised Head	11	1				1												" "	25	Dec.3,43	92	21	
319	William Little Bear	12	1					1											" "	25	dec.23,43	92	21	
320	Marvin Fox	12	1						1										" "	25	Jan.17,43	92	21	
321	Levi Black Water	11	1					1											" "	25	Jan.20,44	92	21	
322	Vincent White Quills	11	1					1											" "	25	May 6,44	92	21	
323	Justine Eagle Child	13	1				1												" "	25	Sept.1,44	92	21	
324	Alexander Red Crow	13	1						1										" "	25	do	92	21	
325	Michael Devine	11	1					1											" "	25	do	92	21	
326	Charlie Singer	12	1					1											" "	25	do	92	21	
327	Wilnold Creighton	9	1				1												" "	25	do	92	21	
328	Jordan Heavy Shield	11	1				1												" "	25	Sept.11,44	92	21	
329	Gilbert Crow Chief	11	1					1											" "	25	Dec.31,44	92	21	
330	William Red Crow	11	1					1											" "	25	do	92	21	
	TOTALS		53			1	7	11	11	9	7	6	1							1250	TOTALS	4786	1050	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (dG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

37

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood Indian, R. C. School for the Quarter ended September 30th 1947

Principal Rev P. A Charron.

Dated October 1st 1947

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

H. B. Langford
Indian Agent

Dated at Blood Indian Agency
this 15th November 1947

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

[redacted] Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1947

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
262	Arthur Calling Last	15	1									1							Farm Work	25	Sept. 17,38	92	21	
264	Francis Heavy Head	15	1									1							" "	25	Sept.24,38	92	21	
268	Everett Bruised Head	15	1									1							" "	25	Dec.24,38	92	21	
269	Eugene White Quills	15	1									1							" "	25	Jan.1,39	92	21	
271	Joe Eagle Plume	16	1						1										" "		April,26,39	62		
276	Joe Morning Owl	15	1							1									" "	25	Dec.6,39	92	21	
277	George Long T. S.	16	1							1											Dec.16,39	62		
280	Roger Across T.M.	15	1									1							" "	25	Dec.20,39	92	21	
281	Regi Across T.M.	15	1									1							" "	25	do	92	21	
282	Sam Yellow Feet	15	1							1									" "	25	Dec.22,39	92	21	
283	Kid Heavy Runner	15	1								1								" "	25	Dec.23,39	92	21	
284	Willie Eagle Plume	14	1								1								" "	25	Jan.15,40	92	21	
285	Lambert Singer	14	1								1								" "	25	do	92	21	
287	Leo Scout	14	1								1								" "	25	Sept.7,40	92	21	
289	Albert Twigg	14	1								1								" "	25	Sept.25,40	92	21	
290	Clarence Eagle Plume	12	1							1									" "	25	do	92	21	
291	Frederic Red Crow	15	1								1								" "	25	Oct.7,40	92	21	
292	Andrew Many Fingers	15	1										1						" "	25	Nov.18,40	92	21	
293	Jerry Wells	14	1								1								" "	25	Jan.3,41	92	21	
294	Max Big Throat	13	1								1								" "	25	do	92	21	
295	Dennis White Quills	13	1									1							" "	25	do	92	21	
296	Stephen Crying Head	14	1									1							" "	25	do	92	21	
297	Wallace Scout	12	1							1									" "	25	Mar.6,41	92	21	
298	Joseph Chief Body	12	1				1												" "		Oct.1st,41	62		Absent: sick lean
300	William Scout	13	1								1								" "	25	Jan.3,42	92	21	
301	Clarence Red Crow	13	1								1								" "	25	Jan.5,42	92	21	
302	Jerry Young Pine	11	1							1									" "	25	do	92	21	
	TOTALS		27		TOTALS	1			4	8	7	6	1							600	TOTALS	2394	504	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School at** Cardston **on** Blood **Reserve for Quarter ended** December 19 47

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY	STANDING IN CLASS	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	ATTENDANCE: Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		87	78		29 30 31 27 19 13 13 3			19205		13869	7841	
0324	May Many Chiefs	9		1		1				Oct.4,45	62	37	sick at home
0325	Jeannette Plaited Hair	8		1		1				do	92	52	
0326	Edna nevine	9		1		1				do	92	52	
0327	Isabelle Black Water	8		1		1				Sept.1,46	92	52	
0328	Teresa Twigg	7		1		1				do	92	52	
0329	Louise Little Man	11		1		1				do	92	52	
0330	Josephine Wolf Plume	5		1		1				do	92	52	
0331	Vera Panther Bone	9		1		1				Sept.4,46	92	52	
0332	Elsie Vielle	10		1		1				Sept.8,46	92	52	
0333	Mary Rose Sweet Grass	8		1		1				Oct.9,46	92	52	
0334	Margaret Good Dagger	11		1		1				Jan.1,47	92	52	
0335	Lita Oka	9		1		1				do	92	52	
0336	Mary S. Prairie Chick	8		1		1				do	92	52	
0337	Kathleen Bull Calf	11		1		1				do	92	52	
0338	Roselina Eagle Child	7		1		1				Sept.7,47	92	52	
0339	Gloria Mills	8		1		1				do	92	52	
0340	Roselia Little Shield	7		1		1				Sept.1,47	92	52	
0341	Florine Eagle Child	10		1		1				do	92	52	
0342	Mary Helen Steele	8		1		1				do	92	52	
0343	Lawana MountainHorse	8		1		1				Oct.1,47	92	52	
0344	Adeline Eagle T.Feat.	11		1		1				Oct.1,47	92	52	
0345	Edith Wells	11		1		1				Oct.1,47	92	52	
0346	Margaret First Charger	8		1		1				Oct.1,47	92	52	
0347	Evangeline Wolf Child	8		1		1				Oct.1,47	92	52	
0348	Anna-Ruby Big Head	9		1		1				Oct.1,47	92	52	
	TOTALS		87	103	TOTALS	543031 2719 1313 3			19205	TOTALS	16139	9126	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter 97 / 16139

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter ~~92~~ 16139

AVERAGE attendance of pupils during Quarter 175.42

AMOUNT of per capita grant due for Quarter 165 = 80.42 Super

175.42 × 41.25 = 7236.07

175.42 × 3.75 = 657.83

175.42 × 7.50 = 1315.65

$9209.55

Init. 26/1/48.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files. (vol 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School at** Cardston **on** Blood **Reserve for Quarter ended** December 1947

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		87	52		20	20	26	25	19	13	13	3							14885		11569	6541	
0297	Rachel Plume	11		1				1											Home economics	320	May 6,44	92	52	
0298	M.Ann Crying Head	10		1			1												" "	160	Apr.1,44	92	52	
0299	Bertha Sweet Grass	10		1			1												" "	160	Sept.8,44	92	52	
0300	Eliz.White M.Left	11		1				1											" "	160	do	92	52	
0301	Bernadet McDonald	11		1				1											" "	160	Dec.1,44	92	52	
0302	Lucy Prairie Chicken	13		1					1										" "	320	Jan.27,44	92	52	
0303	Christine PlaitedH.	10		1			1												" "	160	Jan.3,44	92	52	
0304	Justine Sweet Grass	10		1		1													" "	160	do	92	52	
0305	Caterine Red Crow	9		1		1													" "	160	Sept.17,45	92	52	
0306	Teresa Big Throat	10		1				1											" "	160	Sept.22,45	92	52	
0307	Beatrix Scout	9		1			1												" "	160	do	92	52	
0308	Delphine Fox	10		1				1											" "	160	do	92	52	
0309	Marg. Panther Bone	12		1				1											" "	160	Sept.1,45	92	52	
0310	Philomena M. Bears	11		1		1													" "	160	do	92	52	
0311	Bernadet White Quill	9		1		1													" "	160	do	92	52	
0313	Mildred Shot B. Side	9		1			1												" "	160	Oct.3,45	92	52	
0314	Rosaline Good Rider	10		1			1												" "	160	do	92	52	
0315	Anna Bella Young P.	10		1			1												" "	160	do	92	52	
0316	Sylvia Eagle Child	9		1			1												" "	160	do	92	52	
0317	Margaret Iron Shirt	9		1		1													" "	160	Dec. 11,45	92	52	
0318	Shirley Wells	9		1		1													" "	160	do	92	52	
0319	Lilla Mills	10		1		1													" "		Oct.1,45			Left
0320	Georgina Shouting	12		1			1												" "	160	do	92	52	
0321	Yvonne Scout	9		1			1												" "	160	Dec.1,45	92	52	
0322	Odile Young Pine	9		1		1													" "	160	Dec.15,45	92	52	
0323	Carolla Fox	7		1		1													" "	160	June 1,45	92	52	
	TOTALS		87	78	TOTALS	29	30	31	27	19	13	13	3							19205	TOTALS	13869	7841	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

175.43
92/16139
92+4
693
644
499
460
390
368
220
184
36

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1947

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		87	26		20	17	15	17	16	12	13	3							9765		9361	5293	
0268	M.Ruth Beebe	13		1							1								Home economics	160	Sept.1,42	92	52	
0269	Beatrix Curly Rider	14		1					1										" "	320	do	92	52	
0271	Cecile Hairy Bull	12		1			1												" "	160	do	92	52	
0272	Maureen Healy	12		1						1									" "	160	do	92	52	
0273	Mildred Many Fingers	13		1				1											" "	160	do	92	52	
0274	Celina Plume	13		1					1										" "	160	Dec.11,43	92	52	
0275	Mary Ann Mills	12		1				1											" "	320	do	92	52	
0276	Adeline Mills	12		1			1												" "		do			absent
0277	Phyllis Fox	11		1						1									" "	160	do	92	52	
0278	Loretta Red Crow	11		1				1											" "		do			at the hosp. Edmonton
0280	Pulcheria Wells	14		1						1									" "	160	Sept.20,42	92	52	
0281	Rosaline Wells	12		1						1									" "	320	Sept.20,42	92	52	
0282	Alberte Vielle	13		1						1									" "	320	do	92	52	
0283	Cecile Gros v.Boy	12		1				1											" "	320	do	92	52	
0284	Helen Weasel Head	12		1							1								" "	160	do	92	52	
0285	Maud Wolf Child	14		1			1												" "	160	Jan.16,43	92	52	
0286	Rosabel Creighton	11		1				1											" "	160	do	92	52	
0287	Pauline Big Throat	12		1						1									" "	160	Sept.24,43	92	52	
0288	Isabelle Vielle	12		1				1											" "	320	do	92	52	
0289	Rosie Prairie Hen	12		1					1										" "	160	Nov.15,43	92	52	
0290	Mary Heavy Head	11		1				1											" "	320	do	92	52	
0291	Beatrix Twigg	11		1				1											" "	160	do	92	52	
0292	Isabel Across T.M.	11		1				1											" "	160	Jan.17,44	92	52	
0293	Lena Good Rider	13		1					1										" "	160	do	92	52	
0295	Isabel Stab Down	12		1				1											" "	320	do	92	52	
0296	Jessy T.Eagle T. Fea.	11		1				1											" "	160	do	92	52	
	TOTALS		87	52		TOTALS	20	20	26	25	19	13	13	3						14885	TOTALS	11569	6541	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6442, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School at** Cardston **on** Blood **Reserve for Quarter ended** December 1947

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		87			20	16	15	11	10	8	6	1							5285		7337	4149	
0226	Celina Big Throat	16		1								1							Home economics		Jan.30,38			LV absent
0230	Frances Eagle Child	15		1									1						" "	160	Dec.16,38	92	52	
0231	Lena Heavy Shield	14		1									1						" "	160	do	92	52	
0232	Annie Black Water	14		1								1							" "	160	Dec.28,38	92	52	
0234	Dora Many Chiefs	14		1						1									" "	160	Dec.31,38	92	52	
0235	Bertha Pelin Woman	15		1								1							" "		Jan.2,39			LV absent
0238	Ida Chief Body	14		1								1							" "	160	Nov.26,39	92	52	
0240	Annie T. Young Pine	14		1								1							" "	160	Dec.20,39	92	52	
0242	Eilleen Heavy Bull	16		1						1									" "		Dec.23,39			LV absent
0244	Teresa Wells	15		1							1								" "	160	do	92	52	
0247	Rita Mills	14		1							1								" "	160	Jan.16,40	92	52	
0248	Ruby Eagle Speaker	14		1					1										" "	320	Jan.31,40	92	52	
0251	Annie Iron Horn	16		1							1								"		Sept.23,40			LV absent
0253	Florence Wells	12		1							1								" "	160	Nov.19,40	92	52	
0254	Phyllis Eagle Child	13		1									1						" "	160	Mar.10,40	92	52	
0256	Annie Plain Woman	12		1						1									" "	160	Jan.1,41	92	52	
0257	Agnes Many Fingers	15		1									1						" "	160	Sept.1,42	92	52	
0258	Bernadet Morning Owl	13		1						1									" "	160	Oct,1,41	92	52	
0259	Mabel Iron Shirt	14		1					1										" "	320	Oct.2,41	92	52	
0260	Agnes Crying Head	12		1						1									" "	160	Oct.3,41	92	52	
0262	Clara Healy	13		1						1									" "	160	do	92	52	
0263	Florence Black Plume	13		1				1											" "	160	do	92	52	
0264	Fanny Calling Last	13		1					1										" "	320	do	92	52	
0265	Irene Rabbit	15		1					1										" "	320	do	92	52	
0266	Elizabeth Holy W.Man	14		1					1										" "	320	Mar.25,42	92	52	
0267	Julia White M.Left	15		1					1										" "	320	June 1,42	92	52	
	TOTALS		87	26		TOTALS 2017		1517		16		1213	3							9765	TOTALS	9361	5293	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19 .....

Principal .....

Dated ..... 19 .....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19 .....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I. A. 403
Reqn. No. 2330

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1947

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair / Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		78			11	16	15	11	10	8	6	1						5260		6509	3681	
357	James Russell	6	1			1												Farm Work	25	Sept.2,47	92	52	
358	Oliver Russell	7	1			1														do	92	52	
359	Andrew Black Water	7	1			1														May 1.47	92	52	
360	Lawrence Plain Woman	8	1			1														Sept.25,47	92	52	
361	Patrick Eagle T.Feath.	8	1			1														Sept.1,46	92	52	
362	Henry Many Feathers	12	1			1														Feb.1,47	92	52	
363	Frank Eagle T. Feather	9	1			1														Oct.1,47	92	52	
364	Pete T. Big Head	7	1			1														Oct.1,47	92	52	
365	Andrew White Man	10	1			1														Oct.1,47	92	52	
	TOTALS	87				20	16	15	11	10	8	6	1						5285	TOTALS	7337	4149	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(Ad 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1947

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53			1	8	10	10	9	8	6	1							3410		4209	2361	
331	Thomas Eagle Child	11	1					1											Farm /Work	74	Dec.31,44	92	52	
332	James Wells	10	1					1											" "	74	Jan.12,45	92	52	
333	Gilbert Little Bear	10	1					1											" "	74	do	92	52	
334	Joe Beebe	11	1				1												" "	74	do	92	52	
335	Peter Heavy Runner	11	1				1												" "	74	Sept.3,45	92	52	
336	Jonas Fox	9	1				1												" "	74	Sept.10,45	92	52	
337	Francis Russell	15	1				1												" "	74	Oct.25,45	92	52	
339	Gilbert Mills	11	1					1											" "	74	Oct.1,45	92	52	
340	Gordon Plain Woman	11	1				1												" "	74	do	92	52	
341	Albert Many Fingers	12	1						1										" "	74	do	92	52	
342	Herbert Many Fingers	10	1				1												" "	74	Nov.1,45	92	52	
343	Gilbert Black Water	9	1			1													" "	74	do	92	52	
344	Maurice Holy W.Man	11	1				1												" "	74	do	92	52	
345	P.Andrew Mills	10	1			1													" "	74	Marchl,45	92	52	
346	James Good Striker	10	1					1											" "	74	do	92	52	
347	Edward Heavy Shield	9	1				1												" "	74	June 1,45	92	52	
348	Frank Weasel Head	9	1			1													" "	74	do	92	52	
349	Maurice Across T. M.	11	1			1													" "	74	do	92	52	
350	Arthur Across T.M.	9	1			1													" "	74	do	92	52	
351	Jerry Shade	13	1							1									" "	74	Sept.1,46	92	52	
352	Christopher Mills	10	1				1												" "	74	do	92	52	
353	Joseph Bruised Head	9	1				1												" "	74	do	92	52	
354	Paul Hungry Crow	10	1				1												" "	74	Jan.1,47	92	52	
355	Conrad Chief Body	10	1				1												" "	74	do	92	52	
356	Patrick Plume	9	1				1												" "	74	do	92	52	
																			" "					
	TOTALS		78			TOTALS 11	16	15	11	10	8	6	1							5260	TOTALS	6509	3681	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1947

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27			1		3	8	8	6	1								1486		1817	1029	
303	Alek White M.Sleep	13	1					1											Farm Work	74	Sept.11,42	92	52	
305	Gordon Many Fingers	14	1					1											" "	74	Jan.27,42	92	52	
306	Frank Wolf Child	11	1				1												" "	74	Sept.16,42	92	52	
307	Bertrand Red Crow	12	1					1											" "	74	Dec.18,42	92	52	
309	WilfridGood Rider	13	1						1										" "	74	do	92	52	
310	Ernest Black Rabbit	12	1					1											" "	74	Dec.21,42	92	52	
311	Eugene Twigg	12	1					1											" "	74	Jan.3,43	92	52	
312	Charlie Crow Chief	15	1							1									" "	74	Jan.16,43	92	52	
313	Clovis Shot B. Side	13	1						1										" "	74	Feb.15,43	92	52	
314	Bernard Shot B. Side	12	1					1											" "	74	do	92	52	
315	Hermann Heavy Shield	13	1							1									" "	74	do	92	52	
316	Cecil Many Chiefs	12	1				1												" "	74	do	92	52	
317	Luke Wells	12	1				1												" "	74	Nov.8,43	92	52	
318	Peter Bruised Head	11	1				1												" "	74	Dec.3,43	92	52	
319	William Little Bear	12	1					1											" "	74	Dec.23,43	92	52	
320	Marvin Fox	12	1						1										" "	74	Jan.17,43	92	52	
321	Levi Black Water	11	1					1											" "	74	Jan.20,44	92	52	
322	Vincent White Quill	11	1					1											" "	74	May 6,44	92	52	
323	Justine Eagle Child	13	1				1												" "	74	Sept.1,44	92	52	
324	Alexander Red Crow	13	1						1										" "	74	do	92	52	
325	Michael Devine	11	1				1												" "	74	do	92	52	
326	Charlie Singer	12	1						1										" "	74	do	92	52	
327	Wilnold Creighton	9	1				1												" "	74	do	92	52	
328	Jordan Heavy Shield	11	1				1												" "	74	Sept.11,44	92	52	
329	Gilbert Crow Chief	11	1					1											" "	74	Dec.31,44	92	52	
330	William Red Crow	11	1					1											" "	74	do	92	52	
	TOTALS		53			TOTALS 1	8	10	10	9	8	6	1							3410	TOTALS	4209	2381	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood Indian, R. C. School for the Quarter ended December 31st 1947

Principal Rev. P. A. Charron

Dated January 1st 1948

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY JAN 20 1948 CARDSTON, ALTA.

this ..... 19 .....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(dd 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1947

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
262	Arthur Calling Last	15	1									1							Farm Work	74	Sept 17,38		11	absent
264	Francis Heavy Head	15	1									1							" "	74	Sept.24,38	92	52	
268	Everett Bruised Head	15	1									1							" "	71	Dec.24,38	92	52	
269	Eugene White Quill	15	1									1							" "	71	Jan.1,39	92	52	
271	Joe Eagle Plume	16	1						1										" "		Ap.26,39		17	absent
276	Joe Morning Owl	15	1							1									" "		Dec.6,39		11	absent
277	George Long T.Squirrel	16	1							1									" "		Dec.16,39		12	absent
280	Roger Across T.M.	15	1									1							" "	71	Dec.20,39	92	52	
281	Regi Across T.M.	15	1									1							" "	71	do	92	52	
282	Sam Yellow Feet	15	1							1									" "		Dec.22,39		14	absent
283	Kid Heavy Runner	15	1								1								" "	71	Dec.23,39	92	52	
284	Willie Eagle Plume	14	1								1								" "	71	Jan.15,40	92	52	
285	Lambert Singer	14	1								1										do		14	absent
287	Leo Scout	14	1								1								" "	71	Sept.7,40	92	52	
289	Albert Twigg	14	1								1								" "	71	Sept.25,40	92	52	
290	Clarence Eagle Plume	12	1								1								" "	71	do	92	52	
291	Frederic Red Crow	15	1								1								" "	60	Oct.7,40	69	41	
292	Andrew Many Fingers	15	1										1						" "	71	Nov.18,40	92	52	
293	Jerry Wells	14	1								1								" "	71	Jan.3,41	92	52	
294	Max Big Throat	13	1								1								" "	71	do	92	52	
295	Dennis White Quill	13	1									1							" "	71	do	92	52	
296	Stephen Crying Head	14	1									1							" "	71	do	92	52	
297	Wallace Scout	12	1						1										" "	71	Mar.6,41	92	52	
298	Joseph Chief Body	12	1				1												" "		Oct.1,41		17	absent
300	William Scout	13	1							1									" "	71	Jan.3,42	92	52	
301	Clarence Red Crow	13	1							1									" "	71	Jan.5,42	92	52	
302	Jerry Young Pine	11	1						1										" "	71	do	92	52	
	TOTALS		27		TOTALS	1			3	8	8	6	1							1486	TOTALS	1817	1029	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 19 48

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		98	104		73	31	30	27	15	12	11	3						21358		16842	11250	
- 0354	M.Eva Black Rabbit	8		1		1														Jan.30,48	61	37	
- 0355	Clara Many Fingers	8		1		1														Feb.8,48	53	32	
- 0356	Beatrice Curly Rider	9		1		1														Feb.22,48	39	22	
- 0357	Delphine L.Time Squir.	9		1		1														do	39	22	
	TOTALS		98	108		TOTALS 77	31	30	27	15	12	11	3						21358	TOTALS	17034	11363	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter 17034

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 91

AVERAGE attendance of pupils during Quarter 187.19

Allowed 165+10

AMOUNT of per capita grant due for Quarter $

~~126 x 187.50~~

175 x 52.50 = 9187.50

~~75%~~ 70% = 1561.88

~~$10949.38~~

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403.
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. General Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		98	78		47	31	30	27	15	12	11	3						Home economics	20158		14870	9932	
0325	Teresa Twigg	7		1		1													" "	80	Sept.1,46	91	61	
0329	Louise Little Man	11		1		1													" "	80	do	91	61	
0330	Josephine Wolf Plume	6		1		1															do	91	61	
0331	Vera Panther Bone	9		1		1													" "	80	Sept.4,46	91	61	
0332	Elsie Vielle	10		1		1													" "	80	Sept.8,46	91	61	
0333	Mary Rose Sweet Grass	8		1		1													" "	80	Oct.9,46	91	61	
0334	Margaret Good Dagger	11		1		1													" "	80	Jan.1,47	91	61	
0335	Lita Oka	9		1		1													" "	80	do	91	61	
0336	M. Stella PrairieC.	8		1		1													" "		do	91	61	
0337	Kathleen Bull Calf	11		1		1													" "		do		4	absent
0338	Rosaline Eagle Child	7		1		1													" "		Sept.7,47	91	61	
0339	Gloria Mills	8		1		1															do	91	61	
0340	Roselia Little Shield	7		1		1															Sept.1,47	91	61	
0341	Florine Eagle Child	10		1		1													" "	80	do	91	61	
0342	Mary Helen Steele	8		1		1															do	91	61	
0343	Lawana MountainHorse	8		1		1													" "	80	Oct.1,47	91	61	
0344	Adeline Eagle m.Feat.	11		1		1													" "	160	do	91	61	
0345	Edith Wells	11		1		1													" "	160	do	91	61	
0346	Margaret First Charger	8		1		1													" "		do	91	61	
0347	Evangeline Wolf Child	8		1		1													" "		do		4	sick at home
0348	Anna-Ruby Big Head	9		1		1													" "	80	do	91	61	
- 0349	Pauline Shot Pothole	12		1		1													" "	80	Jan.1,48	91	61	
- 0350	M.Imelda Knife	9		1		1															do	91	61	
- 0351	Belle-Nora Wolf Child	11		1		1															do			sick at home
- 0352	Rita Wolf Child	8		1		1															Jan.26,48			absent
- 0353	Virginia Many Fingers	8		1		1															Jan.30,48	61	37	
	TOTALS		98	104		TOTALS 73	31	30	27	15	12	11	3							21358	TOTALS	16842	11250	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Agency: Blood

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 19 45

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		98	52		34	23	26	26	15	12	11	3						Home economics	16158		12595	8407	
0301	Bernadet McDonald	11		1				1											" "	160	Dec.1,44	91	61	
0302	Lucy Prairie Chicken	13		1					1										" "	320	Jan.27,44	91	61	
0303	Christine Plaited H.	10		1			1												" "	160	Jan.3,44	91	61	
0304	Justine Sweet Grass	10		1		1													" "	160	do	91	61	
0305	Caterine Red Crow	9		1		1													" "	160	Sept.17,45	91	61	
0306	Teresa Big Throat	10		1				1											" "	160	Sept.22,45	91	61	
0307	Beatrix Scout	9		1			1												" "	160	do	91	61	
0308	Delphine Fox	10		1				1											" "	160	do	91	61	
0309	Marg. Panther Bone	12		1				1											" "	160	Sept.1,45	91	61	
0310	Philomena many Bears	11		1		1													" "	160	do	91	61	
0311	Bernadet White Quill	9		1		1													" "	160	do	91	61	
0313	Mildred Shot B. Side	9		1			1												" "	160	Oct.3,45	91	61	
0314	Roseline Good Rider	10		1			1												" "	160	do	91	61	
0315	Anna Bella YoungPine	10		1			1												" "	160	do	91	61	
0316	Sylvia Eagle Child	9		1			1												" "	160	do	91	61	
0317	Margaret Iron Shirt	9		1		1													" "	160	Dec.11,45	91	61	
0318	Shirley Wells	9		1		1													" "	160	do	91	61	
0319	Lilla Mills	10		1		1													" "	160	Oct.1,45	91	61	
0320	Georgina Shouting	12		1				1											" "	160	do	91	61	
0321	Yvonne Scout	9		1				1											" "	160	Dec.1,45	91	61	
03222	Odile Young Pine	9		1		1													" "	160	Dec.15,45	91	61	
0323	Carolla Fox	7		1		1													" "	160	June 1,45	91	61	
0324	way Many Chiefs	9		1		1													" "		Oct.4,45			absent
0325	Jeannette PlaitedH.	8		1		1															do	91	61	
0326	Edna Devine	9		1		1													" "	160	do	91	61	
0327	Isabelle Black Water	8		1		1													" "	160	Sept.1,46	91	61	
	TOTALS		98	78		TOTALS 47	31	30	27	15	12	11	3							20158		TOTALS 14870	9932	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School at** Cardston **on** Blood **Reserve for Quarter ended** March 19 43

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY	STANDING IN CLASS	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	ATTENDANCE: Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		96	26		3416 1516 1312 11 3		Home economics	11196		10411	6943	
0273	Mildred Many Fingers	13		1		1		" "		Dec.11,43	91	61	
0274	Celina Plume	14		1		1		" "	320	do	91	61	
0275	Mary Ann Mills	12		1		1		" "		do			absent
0276	Adeline Mills	12		1		1		" "	160	do	91	61	
0277	Phyllis Fox	11		1		1		" "		do			at Sanatorium
0278	Loretta Red Crow	11		1		1		" "	160	Sept.20,42	91	61	
0280	Pulcheria Wells	14		1		1		" "	320	do	91	61	
0281	Rosalina Wells	12		1		1		" "	320	do	91	61	
0282	Alberta Vielle	13		1		1		" "	320	do	91	61	
0283	Cecile Gros V.Boy	12		1		1		" "	160	do	91	61	
0284	Helen Weasel Head	12		1		1		" "	160	Jan.16,43	91	61	
0285	Maud Wolf Child	14		1		1		" "	160	do	91	61	
0286	Rosabel Creighton	11		1		1		" "	160	Sept.24,43	91	61	
0287	Pauline Big Throat	12		1		1		" "	320	do	91	61	
0288	Isabelle Vielle	12		1		1		" "	160	Nov.15,43	91	61	
0289	Rosie Prairie Man	12		1		1		" "	320	do	91	61	
0290	Mary Heavy Head	11		1		1		" "	160	do	91	61	
0291	Beatrix Twigg	11		1		1		" "	160	Jan.17,44	91	61	
0292	Isabel Across T.M.	11		1		1		" "	160	do	91	61	
0293	Lena Good Rider	13		1		1		" "	320	do	91	61	
0295	Isabel Stab Down	12		1		1		" "	160	do	91	61	
0296	Jessy Eagle T. Feat.	11		1		1		" "	160	Feb.22,44	91	61	
0297	Rachel Plume	11		1		1		" "	320	May 6,44	91	61	
0298	M.Ann Crying Head	10		1		1		" "	160	Apr.1,44	91	61	
0299	Bertha Sweet Grass	10		1		1		" "	160	Sept.8,44	91	61	
0300	Eliz. White M. Left	11		1		1		" "	160	do	91	61	
	TOTALS		96	52		TOTALS 3423 262615 1211 3			16158	TOTALS	12595	8407	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 19 43

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		98			34	16	15	11	7	8	6	1						Home economics	6078		8136	5418	
0230	Frances Eagle Child	15		1									1						"	"	160	Dec.18,38	91	61	
0231	Lena Heavy Shield	14		1									1						"	"	160	do	91	61	
0232	Annie Black Water	14		1								1							"	"	160	Dec.28,38	91	61	
0234	Dora Many Chiefs	14		1						1									"	"	160	Dec.31,38	91	61	
0236	Ida Chief Body	14		1								1							"	"	160	Nov.26,39	91	61	
0240	Annie T. Young Pine	14		1								1							"	"	160	Dec.20,39	91	61	
0244	Teresa Wells	15		1							1								"	"	160	Dec.23,39	91	61	
0247	Rita Wills	14		1							1								"	"	160	Jan.18,40	91	61	
0248	Ruby Eagle Speaker	14		1						1									"	"	320	Jan.31,40	91	61	
0253	Florence Wells	13		1							1								"	"	160	Nov.19,40	91	61	
0254	Phyllis Eagle Child	13		1								1							"	"	160	Mar.10,40	91	61	
0256	Annie Plain Woman	13		1							1								"	"	160	Jan.1,41	91	61	
0257	Agnes Many Fingers	15		1									1						"	"	160	Sept.1,42	91	61	
0258	Bernadat Morning Owl	13		1							1								"	"	160	Oct.1,41	91	61	
0259	Mabel Iron Shirt	14		1						1									"	"	320	Oct.2,41	91	61	
0260	Agnes Crying Head	13		1							1								"	"	160	Oct.3,41	91	61	
0262	Clara Healy	13		1							1								"	"	160	do	91	61	
0263	Florence Black Plume	13		1				1														do		11	absent
0264	Fanny Calling Last	14		1						1									"	"	320	do	91	61	
0265	Irene Rabbit	15		1						1									"	"	320	do	91	61	
0266	Elizabeth Holy W.M.	14		1						1									"	"	320	March25,42	91	61	
0267	Julia White M.Left	15		1						1									"	"	320	June 1,42	91	61	
0268	M.Ruth Beebe	14		1								1							"	"	160	Sept.1,42	91	61	
0269	Beatrix Curly Rider (Zelpha Big Snake)	15		1						1									"	"	320	do	91	61	
0271	Cecile Hairy Bull	12		1				1											"	"	160	do	91	61	
0272	Maureen Healy	12		1							1								"	"	160	do	91	61	
	TOTALS		98	26		TOTALS 34	16	15	16	13	12	11	3								11198	TOTALS 10411		6943	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPOR[illegible]me Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 19[illegible]

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		79			15	16	15	11	7	8	6	1							6078		6561	4387	
362	Henry Many Feathers.	12	1			1															Feb.1,47	91	61	
363	Frank Eagle T. Feat.	9	1			1															Oct.1,47	91	61	
364	Pete T. Big Head	7	1			1															do	91	61	
365	Andrew White man	10	1			1															do	91	61	
366	Wayne Beebe	8	1			1															Jan.1,48	91	61	
367	Lawrence Panther Bone	8	1			1															do	91	61	
368	Patrick Eagle Plume	12	1			1															do	91	61	
369	Winston Day Chief	8	1			1															do	91	61	
370	Gerard Wolf Child	9	1			1															do	91	61	
371	Johny Red Crow	9	1			1															do	91	61	
372	Philip Shouting	10	1			1															do	91	61	
373	Edward Eagle Bear	10	1			1															do	91	61	
374	Gilbert Medecine Crane	9	1			1															do	91	61	
375	Hugh Scout	7	1			1															do	91	61	
376	Herman MedecineCrane	10	1			1															do	91	61	
377	Conrad MacDonald	8	1			1															Jan.26,48	66	36	
378	Louis Knife	10	1			1															do	66	36	
379	Alphonse White ManLeft	10	1			1															Feb.22,48	39	22	
380	Blaise Good Dagger	9	1			1															do	39	22	
	TOTALS		98			34	16	15	11	7	8	6	1							6078	TOTALS	8136	5418	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT for the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		53				9	13	10	6	8	6	1					Farm Work	4376		4195	2501	
335	Peter Heavy Runner	11	1				1		1									" "	74	Sept.3,45	91	61	
336	Jonas Fox	10	1				1											" "	74	Sept.10,45	91	61	
337	Francis Russell	15	1				1											" "	74	Oct.25,45	91	61	
339	Gilbert Mills	11	1					1										" "	74	Oct.1,45	91	61	
340	Gordon Plain Woman	11	1				1											" "	74	do	91	61	
341	Albert Mnay Fingers	12	1						1									" "	74	do	91	61	
342	Herbert Many Fingers	10	1				1											" "	74	Nov.1,45	91	61	
343	Gilbert Black Water	9	1			1												" "	74	do	91	61	
344	Maurice Holy W. M.	11	1				1											" "	74	do	91	61	
345	P. Andrew Mills	10	1			1												" "	74	March 1,45	91	61	
346	James Good Striker	10	1					1										" "	74	do	91	61	
347	Edward Heavy Shield	9	1				1											" "	74	June 1,45	91	61	
348	Frank Weasel Head	9	1			1												" "	74	do	91	61	
349	Maurice Across T.M.	11	1			1												" "	74	do	91	61	
350	Arthur Across T.M.	9	1			1												" "	74	do	91	61	
351	Jerry Shade	13	1							1								" "	74	Sept.1,46	91	61	
352	Christopher Mills	10	1			1												" "	74	do	91	61	
353	Joseph Bruised Head	9	1			1												" "	74	do	91	61	
354	Paul Hungry Crow	10	1			1												" "	74	Jan.1,47	91	61	
355	Conrad Chief Body	10	1			1												" "	74	do	91	61	
356	Patrick Plume	9	1			1												" "	74	do	91	61	
357	James Russell	9	1			1												" "	74	Sept.2,47	91	61	
358	Oliver Russell	7	1			1												" "	74	do	91	61	
359	Stanley Black Water	7	1			1												" "		May 1,47	91	61	
360	Lawrence Plain Woman	8	1			1														Sept.25,47	91	61	
361	Patrick Marle T. F.	8	1			1														Sept.1,46	91	61	
	TOTALS		79			15	16	15	11	7	8	6	1						6078	TOTALS	6561	4387	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPO[illegible]me Roamn Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1948

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27			1	1	5	5	8	6	1								1452		1829	1215	
309	Wilfrid Good Rider	13	1					1												74	Dec.18,42	91	61	
310	Ernest Black Rabbit	12	1					1												74	Dec.21,42	91	61	
311	Eugene Twigg	12	1					1												74	Jan.3,43	91	61	
312	Charlie Crow Chief	15	1							1										74	Jan.16,43	91	61	
313	Clovis Shot on B.S.	14	1						1											74	Feb.15,43	91	61	
314	Bernard Shot on B.S.	13	1					1												74	do	91	61	
315	Hermann Heavy Shield	13	1						1											74	do	91	61	
316	Cecil Many Chiefs	12	1				1													74	do	91	61	
317	Luke Wells	12	1				1													74	Nov. 8,43	91	61	
318	Peter Bruised Head	11	1				1													74	Dec.3,43	91	61	
319	William Little Bear	12	1					1												74	Dec.23,43	91	61	
320	Marvin Fox	12	1						1											74	Jan.17,43	91	61	
321	Levi Black Water	11	1					1												74	Jan.20,44	91	61	
322	Vincent White Quill	11	1					1												74	May 6,44	91	61	
323	Justine Eagle Child	13	1				1													74	Sept.1,44	91	61	
324	Alexander Red Crow	13	1						1											74	do	91	61	
325	Michael Devine	11	1				1													74	do	91	61	
326	Charlie Singer	12	1					1												74	do	91	61	
327	Wilnold Creighton	10	1				1													74	do	91	61	
328	Jordan Heavy Shield	11	1				1													74	do	91	61	
329	Gilbert Crow Chief	11	1					1												74	Sept.11,44	91	61	
330	William Red Crow	11	1					1												74	Dec.31,44	91	61	
331	Thomas Eagle Child	11	1					1												74	do	91	61	
332	James Wells	10	1					1												74	do	91	61	
333	Gilbert Little Bear	10	1					1												74	Jan.12,45	91	61	
334	Joe Beebe	11	1				1													74	do	91	61	
	TOTALS		53			913	10	6	8	6	1									4376	TOTALS	4195	2801	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

37

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood Indian R. C. School for the Quarter ended March 31st 1948.

Principal Rev. P. A. Charron

Dated April 1st 1948

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY APR 15 1948 CARDSTON, ALTA.

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPO[illegible] Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March ✓ 1948

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
262	Arthur Calling Last	16 ✓	1									1							Farm Work		Sept.17,38			absent
P 264	Francis Heavy Head	16 ✓	1									1							" "	46	Sept.24,38	53	37	disc.
P 268	Everett Bruised Head	16 ✓	1									1							" "		Dec.24,38	20	11	disc.
269	Eugene White Quill	15	1									1							" "	74	Jan.1,39	91	61	
276	Joe Morning Owl	15	1							1									" "		Dec.6,39			absent
280	Roger Across T. M.	15	1									1							" "	74	Dec.20,39	91	61	
281	Regi Across T. M.	15	1									1							" "	74	do	91	61	
282	Sam Yellow Feet	16 ✓	1							1											Dec.22,39			absent
283	Kid Heavy Runner	15	1								1								" "	74	Dec.23,39	91	61	
284	Willie Eagle Plume	14	1								1								" "	74	Jan.15,40	91	61	
285	Lambert Singer	14	1								1										do			absent
287	Leo Scout	14	1								1								" "	74	Sept.7,40	91	61	
289	Albert Twigg	14	1								1								" "	74	Sept.25,40	91	61	
290	Clarence Eagle Plume	12	1								1								" "	74	do	91	61	
P 292	Andrew Many Fingers	16 ✓	1										1								Nov.18,40	6		disc.
293	Jerry Wells	14	1								1								" "	74	Jan.3,41	91	61	
294	Max Big Throat	14	1								1								" "	74	do	91	61	
295	Dennis White Quill	14	1									1							" "	74	do	91	61	
296	Stephen Crying Head	14	1									1							" "	74	do	91	61	
297	Wallace Scout	13	1							1									" "	74	Mar.6,41	91	61	
D 300	William Scout	13	1								1										Jan.3,42	21	12	disc.
301	Clarence Red Crow	13	1								1								" "	74	Jan.5,42	91	61	
302	Jerry Young Pine	12	1							1									" "	74	do	91	61	
303	Alek White M.Sleep	13	1							1									" "	74	Sept.11,42	91	61	
305	Gordon Many Fingers	14	1							1									" "	74	Jan.27,42	91	61	
306	Frank Wolf Child	12	1						1										" "	74	Sept.18,42	91	61	
307	Bertrand Red Crow	12	1							1									" "	74	Dec.18,42	91	61	
	TOTALS		27																	1452	TOTALS	1829 ✓	1215	

TOTALS: 1 1 5 5 8 6 1

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

0264

ADD

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

..... *Indian Agent*

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Carleton on Blood Reserve for Quarter ended June 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		94	105		72	31	30	29	11	13	10	2						Home economics	18852		16868	10211	
0353	Virginia Many Fingers	8		1		1															Jan.30,46	91	55	
0354	M.Eva Black Rabbit	8		1		1															do	91	55	
0355	Clara Many Fingers	8		1		1															Feb.6,46	91	55	
0356	Beatrix Curly Rider	9		1		1															Feb.22,46	91	55	
0357	Delphine L.Time Squir.	9		1		1															do	91	55	
	TOTALS		94	110		TOTALS 77	31	30	29	11	13	10	2							18852	TOTALS	17323	10486	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter 17323

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 91

allowed 165+10 Supra

AVERAGE attendance of pupils during Quarter 190.37

AMOUNT of per capita grant due for Quarter ..... $

175 X 52.50 = 9,187.50

17%

1,561.88

10,749.38

19.7.48

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Carlston on Blood Reserve for Quarter ended June 1943

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		94	79		4631	30	291113	10	2									Home economics	17102		14654	6891	
0327	Isabelle Black Water	6		1		1													" "	140	Sept.1,46	91	55	
0326	Teresa Twigg	7		1		1													" "	70	do	91	55	
0329	Louise Little Man	11		1		1													" "	140	do	91	55	
0330	Josephine Wolf Plume	6		1		1													" "		do	91	55	
X 0331	Vera Panther Bone	9		1		1													" "	140	Sept.4,46	91	55	
0332	Elsie Vielle	10		1		1													" "	140	Sept.8,46	91	55	
0333	M.Rose Sweet Grass	8		1		1													" "	70	Oct.9,46	91	55	
0334	Margaret Good Dagger	11		1		1													" "	140	Jan.1,47	91	55	
0335	Lita Oka	9		1		1													" "	70	do	91	55	
X 0336	M.Stella Prairie C.	8		1		1													" "		do	91	55	
0337	Kathleen Bull Calf	11		1		1														70	do	91	55	
0338	Rosaline Eagle Child	7		1		1													" "	70	Sept.7,47	91	55	
0339	Gloria Mills	8		1		1													" "	70	do	91	55	
0340	Roselia Little Shield	7		1		1													" "	70	Sept.1,47	91	55	
0341	Florine Eagle Child	10		1		1													" "	70	do	91	55	
0342	Mary Helen Steele	8		1		1															do	91	55	
0343	Lawana Mount.Horse	8		1		1													" "	70	Oct.1,47	91	55	
0344	Adeline Eagle T.Fea.	11		1		1													" "	140	do	91	55	
0345	Edith Wells	11		1		1													" "	70	do	91	55	
0346	Margaret First Charger	8		1		1													" "		do	91	55	
0347	Evangeline Wolf Child	8		1		1															do	91	55	
0348	Anna -Ruby Big Head	9		1		1													" "	70	do	91	55	
0349	Pauline Shot Both Side	12		1		1													" "	140	Jan.1,48	91	55	
03 50	M.Imelda Knife	9		1		1													" "		do	91	55	
X 0351	B. Nora Wolf Child	11		1		1															do			sick at home
0352	Rita Wolf Child	8		1		1															Jan.26;48			
	TOTALS		94	105		TOTALS 72	3130	2911	1310	2										18852	TOTALS	16868	10211	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19 46

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		94	53		34	2325	2611	13102									Home economics	13602		12409	7516	
0300	Eliz.White M.Left	12		1				1										" "	140	Sept.8,44	91	55	
0301	Bernadet McDonald	11		1				1										" "	140	Dec.1,44	91	55	
0302	Lucy Prairie Chicken	13		1					1									" "	140	Jan.27,44	91	55	
0303	Christine Plaited H.	10		1			1											" "	140	Jan.3,44	91	55	
0304	Justine Sweet Grass	10		1		1												" "	140	do	91	55	
0305	Catherine Red Crow	9		1		1												" "	140	Sept.17,45	91	55	
0306	Teresa Big Throat	10		1				1										" "	140	Sept.22,45	91	55	
0307	Beatrix Scout	9		1			1											" "	140	do	91	55	
0308	Delphine Fox	10		1				1										" "	140	do	91	55	
0309	Marg.Panther Bone	12		1				1										" "	140	Sept.1,45	91	55	
0310	Philomena Many Bears	11		1		1												" "	140	do	91	55	
0311	Bernadet White Quill	9		1		1												" "	140	do	91	55	
0313	Mildred Shot B.Side	9		1				1										" "	140	Oct.3,45	91	55	
0314	Rosaline Good Rider	10		1				1										" "	140	do	91	55	
0315	Anna B. Young Pine	10		1				1										" "	140	do	91	55	
0316	Sylvia Eagle Child	9		1				1										" "	140	do	91	55	
0317	Margaret Iron Shirt	9		1		1												" "	140	Dec.11,45	91	55	
0318	Shirley Wells	9		1		1												" "	140	do	91	55	
0319	Lilla Mills	10		1		1												" "	140	Oct.1,45	91	55	
0320	Georgina Shouting	12		1			1											" "	140	do	91	55	
0321	Yvonne Scout	9		1			1											" "	140	Dec.1,45	91	55	
0322	Odile Young Pine	9		1		1												" "	140	Dec.15,45	91	55	
0323	Carolla Fox	7		1		1												" "	140	June 1,45	91	55	
0324	May Many Chiefs	9		1		1														Oct.4,45		2	
03 25	Jeannet Plaited Hair	8		1		1												" "	140	do	91	55	
0326	Edna Devine	9		1		1												" "	140	do	91	55	
	TOTALS		94	79		TOTALS 46	3130	29	1113	10	2								17102	TOTALS	14684	8891	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

4.

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School** at Cardston on Blood **Reserve** for Quarter ended June 19 44

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		94	27		34	18	15	20	8	13	10	2						Home economics	9582		10316	6251	
0272	Maureen Healy	13		1						1									" "	140	Sept.1,42	91	55	
0273	Mildred Many Fingers	14		1				1											" "		Dec.11,43			sick at home
0274	Celina Plume	14		1					1										" "	280	do	91	55	
0275	Mary Ann Mills	12		1			1												" "		do			absent
0276	Adeline Mills	12		1			1												" "	140	do	91	55	
0277	Phyllis Fox	12		1						1									" "		do			at sanatorium
0278	Loretta Red Crow	11		1				1											" "	140	Sept.20,42	91	55	
0280	Pulcheria Wells	14		1					1										" "	280	do	91	55	
0281	Rosaline Wells	12		1					1										" "	280	do	91	55	
0282	Alberta Vielle	14		1					1										" "	280	do	91	55	
0283	Cecile Gros V.Boy	12		1				1											" "	140	do	91	55	
0284	Helen Weasel Head	12		1						1									" "	140	Jan.16,43	91	55	
0285	Maud Wolf Child	14		1			1												" "	140	do	91	55	
0286	Rosabel Creighton	11		1				1											" "	140	Sept.24,43	91	55	
0287	Pauline Big Throat	12		1					1										" "	140	do	91	55	
0288	Isabelle Vielle	13		1				1											" "	140	Nov.15,43	91	55	
0289	Rosie Prairie Hen	12		1					1										" "	140	do	91	55	
0290	Mary Heavy Head	11		1				1											" "	140	do	91	55	
0291	Beatrix Twigg	11		1				1											" "	140	Jan.17,44	91	55	
0292	Isabel Across T.W.	11		1				1											" "	140	do	91	55	
0293	Lena Good Rider	13		1					1										" "	280	do	91	55	
0295	Isabel Stab Down	12		1				1											" "	140	do	91	55	
0296	Jessy T. Eagle T.F.	12		1				1											" "	140	Feb.22,44	91	55	
0297	Rachel Plume	11		1					1										" "	240	May 6,44	91	55	
0298	M.Ann Crying Head	10		1			1												" "	140	Apr.1,44	91	55	
0299	Bertha Sweet Grass	11		1			1												" "	140	Sept.8,44	91	55	
	TOTALS		94	53	TOTALS	34	23	25	28	11	13	10	2							13602	TOTALS	12409	7516	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (Acc 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1948

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		94			34	16	15	13	4	8	4							Home economics	4682		6041	4876	
0230	Frances Eagle Child	15		1									1						" "	140	Dec.18,38	91	55	
0231	Lena Heavy Shield	14		1									1						" "	140	do	91	55	
0232	Annie Black Water	14		1								1							" "	140	Dec.28,38	91	55	
0234	Dora Many Chiefs	14		1						1									" "	140	Dec.31,38	91	55	
0238	Ida Chief Body	14		1								1							" "	140	Nov.26,39	91	55	
0239	Bernice Big Throat	15		1								1							" "	140	do	91	55	re-admitted on her return to school
0240	Annie F.Young Pine	14		1								1							" "	140	Dec.20,39	91	55	
0244	Teresa Wells	16		1							1								" "	140	Dec.23,39	91	55	
0247	Rita Mills	14		1							1								" "	140	Jan.18,40	91	55	
0248	Ruby Eagle Speaker	15		1						1									" "	280	Jan.31,40	91	55	
0253	Florence Wells	14		1							1								" "	140	Nov.19,40	91	55	
0254	Phyllis Eagle Child	14		1								1							" "	140	Mar.10,40	91	55	
0256	Annie Plain Woman	13		1							1								" "	280	Jan.1,41	91	55	
0257	Agnes Many Fingers	15		1								1							" "	140	Sept.1,42	91	55	
0258	Bernadet Morning Owl	14		1							1								" "	280	Oct.1,41	91	55	
0259	Mabel Iron Shirt	15		1						1									" "	280	Oct.2,41	91	55	
0260	Agnes Crying Head	13		1							1								" "	140	Oct.3,41	91	55	
0262	Clara Healy	14		1							1								" "	280	do	91	55	
0263	Florence Black Plume	13		1			1														do		2	absent
0264	Fanny Calling Last	14		1								1							" "	280	do	91	55	
0265	Irene Rabbit	15		1							1								" "	280	do	91	55	
0266	Elizabeth Holy W.M.	14		1							1								" "	280	Mar.25,42	91	55	
0267	Julia White M.Left	15		1							1								" "	280	june 1,42	91	55	
0268	M.Ruth Beebe	14		1								1							" "	140	Sept.1,42	91	55	
0269	Zelpha Big Snake	15		1							1								" "	280	do	91	55	
0271	Cecile Hairy Bull	13		1			1												" "	140	do	91	55	
	TOTALS		94	27		TOTALS 34	16	15	20	5	13	10	2							9582	TOTALS	10316	6251	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

5.

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		79			19	16	15	13	4	8	4								4682		6676	4051	
366	Wayne Beebe	8	1			1															Jan.1,48	91	55	
X 367	Lawrence Panther Bone	8	1			1															do	91	55	
368	Patrick Eagle Plume	12	1			1															do	91	55	
+ 369	Winston Day Chief	8	1			1															do	91	55	
370	Gerard Wolf Child	9	1			1															do	91	55	
371	Johny Red Crow	9	1			1															do	91	55	
372	Philip Shouting	10	1			1															do	91	55	
373	Edward Eagle Bear	10	1			1															do	91	55	
374	Gilbert Medecine Crane	9	1			1															do	91	55	
375	Hugh Scout	7	1			1															do	91	55	
376	Herman Medecine Crane	10	1			1															do	91	55	
377	Conrad MacDonald	8	1			1															Jan.26,48	91	55	
378	Louis Knife	10	1			1															do	91	55	
379	Alphonse White M.Left	10	1			1															Feb.22,48	91	55	
380	Blaise Good Dagger	9	1			1															do	91	55	
	TOTALS		94			TOTALS 34	16	15	13	4	8	4								4682	TOTALS	8041	4876	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

4.

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School at** Cardston **on** Blood **Reserve for Quarter ended** June 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		53				12	14	11	4	3	4						Farm Work	3322			4401	2676	
340	Gordon Plain Woman	12	1				1											" "	68	Oct.1,45		91	55	
341	Albert Many Fingers	12	1						1									" "	68	do		91	55	
342	Herbert Many Fingers	11	1				1											" "	68	Nov.1,45		91	55	
343	Gilbert Black Water	9	1			1												" "	68	do		91	55	
344	Maurice Holy W.M.	11	1				1											" "	68	do		91	55	
345	P.Andrew Mills	10	1			1												" "	68	March 1,45		91	55	
X 346	James Good Striker	10	1					1												do				At Sanatorium
347	Edward Heavy Shield	9	1				1											" "	68	June 1,45		91	55	
348	Frank Weasel Head	9	1			1												" "	68	do		91	55	
349	Maurice Across T.M.	11	1			1												" "	68	do		91	55	
350	Arthur Across T.M.	9	1			1												" "	68	do		91	55	
351	Jerry Shade	13	1						1									" "	68	Sept.1,46		91	55	
352	Christopher Mills	10	1				1											" "	68	do		91	55	
353	Joseph Bruised Head	9	1				1											" "	68	do		91	55	
354	Paul Hungry Crow	10	1				1											" "	68	Jan.1,47		91	55	
355	Conrad Chief Body	10	1				1											" "	68	do		91	55	
356	Patrick Plume	9	1				1											" "	68	do		91	55	
357	James Russell	9	1				1											" "	68	Sept.2,47		91	55	
358	Oliver Russell	7	1				1													do		91	55	
359	Stanley Black Water	7	1				1													May 1,47		91	55	
X 360	Lawrence Plain Woman	8	1				1													Sept.25,47		91	55	
361	Patrick Eagle T.F.	8	1				1													Sept.1,46		91	55	
362	Henry Many Feathers	12	1				1											" "	68	Feb.1,47		91	55	
363	Frank Eagle T.Feat.	9	1				1											" "	68	Oct.1,47		91	55	
364	Pete T. Big Head	7	1				1													do		91	55	
365	Andrew White Man	10	1				1											" "	68	do		91	55	
	TOTALS		79			TOTALS	19	16	15	13	4	3	4						4682	TOTALS		6676	4051	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School at** Cardston on Blood **Reserve for Quarter ended** June 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27			1	3	7	4	6	4								Farm Work	1554		2035	1246	
313	Clovis Shot on B.S.	14	1					1											" "	68	Feb.15,43	91	55	
314	Bernard Shot on B.S.	13	1				1												" "	68	do	91	55	
315	Hermann Heavy Shield	13	1					1											" "	68	do	91	55	
316	Cecil Many Chiefs	13	1			1													" "	68	do	91	55	
317	Luke Wells	13	1			1													" "	68	Nov.6,43	91	55	
318	Peter Bruised Head	12	1			1													" "	68	Dec.3,43	91	55	
319	William Little Bear	12	1				1												" "	68	Dec.23,43	91	55	
320	Marvin Fox	12	1					1											" "	68	Jan.17,43	91	55	
321	Levi Black Water	12	1				1												" "	68	Jan.20,43	91	55	
322	Vincent White Quill	12	1				1												" "	68	May 6,44	91	55	
323	Justine Eagle Child	13	1			1													" "	68	Sept.1,44	91	55	
324	Alexander Red Crow	13	1					1											" "	68	do	91	55	
325	Michael Devine	11	1			1													" "	68	do	91	55	
326	Charlie Singer	12	1				1												" "	68	do	91	55	
* 327	Wilnold Creighton	16	1			1													" "	68	do	91	55	
328	Jordan Heavy Shield	11	1			1													" "	68	Sept.11,44	91	55	
329	Gilbert Crow Chief	11	1				1												" "	68	Dec.31,44	91	55	
330	William Red Crow	11	1				1												" "	68	do	91	55	
331	Thomas Eagle Child	11	1				1												" "	68	do	91	55	
332	James Wells	11	1				1												" "	68	Jan.12,45	91	55	
333	Gilbert Little Bear	10	1				1												" "	68	do	91	55	
334	Joe Beebe	11	1			1													" "	68	do	91	55	
335	Peter Heavy Runner	11	1			1													" "	68	Sept.3,45	91	55	
336	Jonas Fox	10	1			1													" "	68	Sept.10,45	91	55	
337	Francis Russell	15	1			1													" "	68	Oct.25,45	91	55	
339	Gilbert Wills	12	1				1												" "	68	Oct.1,45	91	55	
	TOTALS		53			**TOTALS** 1214	11	4	6	4										3322	**TOTALS**	4401	2676	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

E1 37

CANADA

Training Division
JUL 14 1948
Indian Affairs Br.

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood Indian R. C. School for the Quarter ended June 30th 1948

Principal Rev. C. A. Harrison

Dated July 1st 1948

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY JUL 7 1948 CARDSTON, ALTA.

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19 40

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
262	Arthur Calling Last	16	1									1							Farm Work		Sept.17,38		12	absent
269	Eugene White Quill	16	1									1							" "	46	Jan.1,39	65	41	
276	Joe Morning Owl	15	1							1									" "		Dec.6,39		13	absent
280	Roger Across T.M.	15	1									1							" "	74	Dec.20,39	91	55	
281	Regi Across T.M.	15	1									1							" "	74	do	91	55	
282	Sam Yellow Feet	15	1								1								" "		Dec.22,39		13	absent
283	Kid Heavy Runner	15	1									1							" "	74	Dec.23,39	91	55	
284	Willie Eagle Plume	14	1									1							" "	74	Jan.15,40	91	55	
285	Lambert Singer	15	1									1							" "		do		13	absent
287	Leo Scout	15	1									1							" "	68	Sept.7,40	91	55	
289	Albert Twigg	15	1									1							" "	74	Sept.25,40	91	55	
290	Clarence Eagle Plume	13	1									1							" "	68	do	91	55	
293	Jerry Wells	14	1								1								" "	68	Jan.3,41	91	55	
294	Max Big Throat	14	1								1								" "	68	do	91	55	
295	Dennis White Quill	14	1									1							" "	68	do	91	55	
296	Stephen Crying Head	15	1									1							" "	74	do	91	55	
297	Wallace Scout	14	1								1								" "	68	Mar.6,41	91	55	
301	Clarence Red Crow	13	1								1								" "	68	Jan.5,42	91	55	
302	Jerry Young Pine	13	1								1								" "	68	do	91	55	
303	Alek White M. Sleep	13	1								1								" "	68	Sept.11,42	91	55	
305	Gordon Many Fingers	14	1								1								" "	68	Jan.27,42	91	55	
306	Frank Wolf Child	12	1							1									" "	68	Sept.18,42	91	55	
307	Bertrand Red Crow	12	1								1								" "	68	Dec.18,42	91	55	
309	Wilfrid Good Rider	13	1									1							" "	68	do	91	55	
310	Ernest Black Rabbit	12	1								1								" "	68	Dec.21,42	91	55	
311	Eugene Twigg	12	1								1								" "	68	Jan.3,43	91	55	
312	Charlie Crow Chief	16	1									1							" "	44	Jan.16,43	59	50	
	TOTALS		27			1	3	7	4	8	4									1554	TOTALS	2035	1246	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ST. PAUL'S ANGLICAN School for the Quarter ended SEPTEMBER 30 19 48

Principal

Dated SEPTEMBER 30, 19 48

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

BLOOD INDIAN AGENCY
SUPERINTENDENT'S
OCT 27 1948
OFFICE
CARDSTON, ALTA.

Dated at ..... this ..... 19 .....

Indian Agent

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Department

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at CARDSTON, Alta. on BLOOD Reserve for Quarter ended SEPTEMBER 30, 19 48

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward:			53		6	3	14	6	11	5	3	3	2								4302	760	
0344	Caroline T. Feathers	11		1	373	1	1														Oct. 1/47	92	20	
0345	Shirley T. Feathers	9		1	373		1														Oct. 1/47	92	20	
0346	Rose Mary Wings	9		1	347	1															Dec. 1/47	92	20	
0347	Clothilda F. Charger	10		1	124	1															Jan. 1/48	92	20	The Statutory Holiday
0349	Marion G. Striker	8		1	396	1															Jan. 1/48	92	20	was taken during the month
0350	Eleanor W. Moccasin	9		1	397	1															Jan. 26/48	92	20	of July and August.
0351	Nêta Ada S. Alone	8		1	286	1															Jan. 24/48	92	20	
0352	Vivian Rose Davis	8		1	103	1															Nov. 24/47	92	20	
0353	June Gladstone	8		1	414	1															Sep. 1/47	92	20	
0354	Juliana Fox	8		1	129	1															Jan. 4/48	92	20	
0355	Virginia C. Moon	9		1	82	1															Mar. 1/44	62	00	Beet Fields
0356	Philomina N. Runner	10		1	215	1															Feb. 22/48	92	20	
0357	Dorothy N. Runner	8		1	215	1															Feb. 22/48	92	20	
				66		17	5	14	6	11	5	3	3	2								~~5465~~	1060	
	BOYS:			76		22	18	7	14	6	4	2	1	2								6239	1109	
	TOTALS			142		39	23	21	20	17	9	5	4	4							TOTALS	~~11707~~ 2109		

TOTAL number of days in Quarter 92

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter ~~11707~~ 11645

AVERAGE attendance of pupils during Quarter ~~127.25~~ 126.57

AMOUNT of per capita grant due for Quarter ~~$144.00~~ $

126.57 x 64 = 8100.48

11645 MT 2110/48

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ST. PAUL'S ANGLICAN School for the Quarter ended SEPTEMBER 30. 19 48

Principal .....

Dated SEPTEMBER 30. 19 48

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this .....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at CARDSTON, Alta. on BLOOD Reserve for Quarter ended SEPTEMBER 30. 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward:	27	26	27		1	-	8	1	7	3	3	3	1								1970	280	
0316	Sadie Wadsworth	13		1	352						1										Jan. 1/44	92	20	
0315	Naomi M. Tallow	13		1	157						1										Jan. 1/44	92	20	
0317	Dora Healy	14		1	168				1												Jan. 1/44	92	20	
0318	Queenie Tallow	13		1	303				1												Jan. 1/44	92	20	
0319	Dorothy Davis	12		1	102					1											Jan. 1/44	92	20	
0320	Shirley E. Speaker	11		1	117		1														Jan. 1/44	92	20	
0321	Byrd E. Speaker	12		1	123				1												Jan. 1/44	92	20	
0323	Elizabeth E. Speaker	13		1	105	1															Apr. 17/44	62	00	U.S.A.
0324	Lulu E. Speaker	15		1	115						1										Apr. 17/44	92	20	
0325	Alfreda Six Eyes	15		1	276						1										Apr. 17/44	92	20	
0326	Dorothy M. Soup	13		1	259						1										Apr. 17/44	92	20	
0327	Barbara B. Shields	12		1	52			1													June 15/44	92	20	
0328	Virginia S. Horse	11		1	35			1													Oct. 1/44	92	20	
0331	Christine B. Shields	16		1	390									1							Jan. 1/45	62	00	
0332	Marina Buckskin	13		1	55					1											Jan. 1/45	92	20	
0333	Olive M. Davis	10		1	103					1											Apr. 1/45	92	20	
0334	Rose-Mary S. Horse	10		1	36		1														Feb. 1/46	92	20	
0335	Fay W. Fat	11		1	379			1													Feb. 1/46	92	20	
0336	Amy P. Hair	11		1	235	1															Feb. 1/46	92	29	
0337	Sophie Hunt	12		1	154			1													Feb. 15/46	92	20	
0338	Molly S. Eyes	13		1	276	1															Feb. 20/41	92	20	
0339	Sybil M. Horse	12		1	208			1													Apr. 11/46	92	20	
0340	Margaret T. Feathers	10		1	390			1													Sep. 1/46	92	20	
0341	Anne Marie Wadsworth	10		1	353	1															Sep. 1/46	92	20	
0342	Delia Tallow	10		1	303		1														Oct. 1/46	92	20	
0343	Alvina Shade	7		1	367	1															Oct. 1/47	92	20	
	TOTALS			53	TOTALS	6	3	14	6	11	5	3	3	2							TOTALS	4302	760	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ST. PAUL'S ANGLICAN School for the Quarter ended SEPTEMBER 30. 19 45

Principal .....

Dated SEPTEMBER 30. 19 45

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this .....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at CARDSTON, Alta. on BLOOD Reserve for Quarter ended SEPTEMBER 30. 1948

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
D 0264	Mary Buckskin	16		1	55					1											Mar. 1/37	62	00	
D 0265	Olive Creighton	16		1	71			1													Mar. 1/37	62	00	
D 0266	Jeanette S. Horse	16		1	35			1													Mar. 1/37	62	00	
0275	Doris B. Shields	16		1	52									1							Jan. 10/38	92	20	
D 0277	Christine Healy	16		1	168			1													Apr. 5/38	62	00	
D 0279	Florence Plume	16		1	238							1									June 1/38	62	00	
0280	Sophie S. Alone	15		1	286							1									Nov. 1/38	92	20	
0282	Mona C. Moon	14		1	81					1											Oct. 1/39	62	00	Beet Fields
D 0283	Dorothy G. Striker	16		1	138							1									Oct. 1/39	62	00	
D 0289	Viola Eli	16		1	118				1												Mar. 1/40	62	00	
D 0292	Dinah Tallow	16		1	304					1											Mar. 1/40	00	00	Sanitorium
D 0294	Mary Coal	16		1	75							1									Mar. 1/40	62	00	
0296	Ruth P. Bone	15		1	235			1													May 4/40	92	20	
0299	Evelyn E. Speaker	13		1	117								1								Oct. 2/40	92	20	
0301	Lilian Bellows	14		1	38							1									Dec. 11/41	92	20	
0302	Rosabelle F. Rider	13		1	125					1											Dec. 11/41	92	20	
0303	Hazel S. Face	13		1	257								1								Dec. 30/41	92	20	
0305	Rosalie T. Feathers	15		1	284								1								May 4/42	92	20	
0306	Lynda C. Moon	13		1	81	1															Feb. 3/40	62	00	Haying
0307	Kathleen P. Chicken	14		1	230							1									Feb. 3/42	92	20	
0308	Elaine B. Shields	12		1	52					1											Feb. 3/42	92	20	
0309	Ione Plume	13		1	232					1											Feb. 15/43	92	20	
0310	Sylvia Fox	13		1	129					1											Feb. 26/43	92	20	
D 0311	Leona Quesnel	13		1	238			1													Apr. 1/43	00	00	U.S.A.
0312	Yvonne Wadsworth	13		1	353			1													May 15/43	92	20	
0313	Frankina S. Horse	14		1	36			1													June 1/43	62	00	Beet Field
0 314	Hattie P. Hair	15		1	235			1													Mar. 31/42	92	20	
	TOTALS			27	TOTALS	1	-	6	1	7	3	3	1								TOTALS	1970	280	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ST. PAUL'S ANGLICAN School for the Quarter ended SEPTEMBER 30. 19 48

Principal .....

Dated SEPTEMBER 30. 19 48

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19 .....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at CARDSTON, Alta. on BLOOD Reserve for Quarter ended SEPTEMBER 30, 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward:		53			6	14	6	12	6	4	2	1	2								4565 ~~441~~	749	
336	Edward F. Rider	11	1		125		1														Apr. 1/46	92	20	Haying
331	George P. Hair	7	1		235	1															Feb.1/46	00	00	Under Age
337	Woodrow G. Striker	9	1		396		1														Sep. 30/46	92	20	
338	Lester T. Feathers	9	1		370		1														Nov. 1/46	92	20	
339	Allan P. Chicken	11	1		233	1															Oct. 3/46	92	20	
340	Oliver Soup	10	1		371	1															Oct. 1/46	00	00	Sanitorium
341	Edward Fox	10	1		129				1												Oct. 1/46	92	20	
342	Merold Singer	9	1		375	1															Oct. 4/46	92	20	
343	Ralph W. Fat	10	1		339		1														Oct. 1/46	92	20	
344	Wilbert Davis	10	1		103			1													Jan. 1/46	92	20	
345	Leonard W.Fat.	9	1		379	1															Mar. 19/47	92	20	
346	Joseph Rabbit	11	1		253	1															Mar. 19/47	62	00	Beet Fields
347	James Chief Calf	10	1		89	1															Oct. 1/47	92	20	
348	John J. Healy	7	1		101	1															Oct. 1/47	92	20	
349	Willie Hunt	12	1		155					1											Oct. 1/47	92	00	
273	Joseph Vernon C. Moon	14	1		82		1														Jan. 1/40	62	00	Hay Field
312	Edward C. Moon	12	1		82		1														Mar. 1/44	62	00	" "
350	Daniel Healy	9	1		159	1															Jan. 26/48	92	20	
351	Arthur Cecil Healy	8	1		160	1															Jan. 26/48	92	20	
352	George Rex Davis	9	1		102	1															Jan. 1/48	92	20	
353	Roy Tallow	8	1		304	1															Jan. 21/48	92	20	
354	Dale Cotton	10	1		83	1															May 1/48	92	20	
355	Charles Blood	11	1		57	1															Jan. 12/48	62	00	Haying
	TOTALS		76			22	18	7	14	6	4	2	1	2							TOTALS	~~6239~~ 6177	~~1169~~	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ST. PAUL'S ANGLICAN School for the Quarter ended SEPTEMBER 30. 19 48

Principal .....

Dated SEPTEMBER 30. 19 48

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19 .....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at GARDSTON. on BLOOD Reserve for Quarter ended SEPTEMBER 30. 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward:		27			1	4	2	6	5	4	2	1	2								2242	304	
307	Wallace Delaney	13	1		416			1													May 1/43	62	00	Haying
308	Gordon S. Alone	13	1		290				1												June 1/42	92	20	
309	Oliver Oka	14	1		222				1												June 30/43	62	30	Haying
310	Alex Hunt	15	1		135			1													Jan. 1/44	62	30	Haying
311	Floyd Eli	12	1		118		1														Feb. 1/44	92	20	
313	Anthony W. Child	12	1		328	1															Apr. 6/44	30 ~~92~~	20	
314	Franklin Coal	12	1		73		1														Apr. 1/44	92	20	
315	Oliver S. Horse	12	1		35					1											Apr. 1/44	92	20	
316	Wilfred M. Soup	12	1		259				1												Apr. 1/44	75	05	A.W.L. Sep. 11.
317	Alphonse Bird	11	1		275		1														Oct. 1/44	92	20	
318	Irwin Shade	11	1		367	1															Nov.15/44	92	20	
319	Maxwell Wadsworth	11	1		353	1															Dec. 14/44	92	20	
320	Chas. S. Face	10	1		257		1														Jan. 1/45	92	20	
321	Emil S. Face	11	1		257		1														Jan. 1/45	92	20	
322	Melvin Davis	11	1		102						1										Jan. 1/45	92	20	
323	Ralph Hoof	11	1		152		1														Feb. 7/45	92	20	
324	Louis Soup	12	1		371						1										Apr. 1/45	92	20	
326	Kenneth T. Feathers	11	1		373						1										Jan. 1/46	92	20	
327	Edward Soup	10	1		392		1														Jan. 1/46	92	20	
328	Melvin Wadsworth	10	1		352	1															Jan. 1/46	92	20	
329	Alfred S. Alone	11	1		286		1														Jan. 1/46	92	20	
330	John O Shoes	12	1		221			1													Jan. 1/46	92	20	
332	Earl Healy	11	1		159		1														Feb. 20/46	92	20	
333	Reggie S. Chief	13	1		298	1															Mar. 21/46	92	20	
334	Frederick J. Healy	11	1		156			1													Apr. 2/46	92	20	
335	David Healy	10	1		156		1														Apr. 2/46	92	20	
	TOTALS		53		TOTALS	1	4	6	12	6	4	2	1	2							TOTALS	~~4427~~ 4365	789	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ST. PAUL'S ANGLICAN School for the Quarter ended SEPTEMBER 30. 19 45

Principal .....

Dated SEPTEMBER 30. 19 45

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19 .....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at CARDSTON, Alta. on BLOOD Reserve for Quarter ended SEPTEMBER 30. 1948

	REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
							Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	258	Henry R.T. Door	14	1		249	1															June 1/38	62	00	Hay Field
	267	Clarence M. Tallow	15	1		206							1									Oct. 1/39	92	20	
D	269	Allan S. Face	15	1		257					1											Oct. 1/39	62	00	
D	271	Wilfred B. Rock	16	1		45							1									Mar. 5/40	62	00	
D	272	Bernard Hunt	15	1		154		1														Jan. 1/40	62	00	
	275	Melvin Creighton	14	1		71					1											Jan. 1/40	92	20	
	280	Beatty G. Boy	14	1		139	1															Sep. 1/40	62	00	Hay Field
D	285	Hugh Tallow	15	1		362		1														Apr. 1/41	62	00	
	286	Gordon Davis	14	1		102									1							Apr. 28/41	92	18	
	287	Floyd Fox	17	1		129									1							June 15/41	62	00	
	288	Richard Fox	14	1		129							1									Nov. 1/41	92	18	
	289	Melvin P. Bone	13	1		226				1												Nov. 1/41	92	20	
	290	Louis P. Bone	15	1		226						1										Nov. 1/41	62	00	Beet Field
	291	Raymond P. Bone	14	1		226						1										Nov. 1/41	92	18	
	292	Michael P. Bone	15	1		226						1										Nov. 1/41	62	00	Beet Field
	293	Laurence Eli	13	1		118					1											Nov. 4/41	92	20	
	294	Evan Tallow	13	1		206						1										Nov. 4/41	62	00	Harvesting
D	295	Gordon S. Chief	15	1		298	1															Nov. 4/41	62	00	Haying
	296	George Healy	14	1		159					1											Nov. 4/41	92	20	
	297	Frederick Healy	12	1		159		1														Nov. 4/42	92	20	
	298	Augustin C. Robe	14	1		78				1												Jan. 2/42	92	20	
	299	Clive F. Rider	14	1		125		1														Dec. 30/41	92	20	
	300	Cecil Tallow	14	1		303				1												Dec. 30/41	92	20	
	301	Laurence N. Runner	14	1		215					1											Dec. 1/42	92	20	
	302	Donald N. Runner	13	1		215				1												Dec. 1/42	92	20	
	304	Michael Steele	12	1		297				1												Feb. 15/43	80	10	
	305	George G. Striker	12	1		138				1												Feb. 26/43	92	20	
		TOTALS		27		TOTALS	1	4	2	6	5	4	2	1	2							TOTALS	2142	304	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

A.W.L. Sept. 18

Amount of per-capita grant due for Quarter..... .....$

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1948

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		93	104		3	4	29	45	32	24	18	7	7						6945		1716 5	3290	
0354	M.Eva Black Rabbit	8		1		1															Jan.30,48	92	18	
0355	Clara Many Fingers	8		1		1															Feb.8,48	92	18	
0356	Beatrix Curly Rider	9		1		1															Feb.22,48	92	18	
0357	Delphine L.Time Squir.	9		1		1															do	92	18	

93 108 3830

TOTALS TOTALS 6945 TOTALS ~~17553~~ 5362

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter 1726 2 ~~17553~~

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 92

AVERAGE attendance of pupils during Quarter ~~159.8~~ 187,61

AMOUNT of per capita grant due for Quarter $

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders

(ii) non-Indian children who are day school pupils

1726 2

allowed = 165+10 Supps

175 x 64 = $11,200.00

KMB 18.10.48.

Indian Affairs. School Files. (dG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Women Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 19 46

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		93	78		19	19	44	32	24	18	7							Home economics	6045		14885	2840	
0 328	Teresa Twigg	8		1			1												" "	50	Sept.1,46	92	18	
0329	Louise Little Man	12		1		1													" "	50	do	92	18	
0330	Josephine Wolf Plume	6		1		1													" "		do	92	18	
0331	Vera Panther Bone	9		1			1												" "	50	Sept.4,46	92	18	
0332	Elsie Vielle	10		1			1												" "	50	Sept.5,46	92	18	
0333	M.Rose Sweet Grass	9		1		1													" "	50	Oct.9,46	92	18	
0334	Margaret Good Dagger	12		1				1											" "	50	Jan.1,47	92	18	
0335	Leda Oka	10		1			1												" "	50	do	92	18	
0336	M.Stella Prairie C.	8		1			1												" "		do	92	18	
0337	Kathleen Bull Calf	11		1		1													" "	50	doo	92	18	
0338	Rosaline Eagle Child	8		1		1													" "	50	Sept.7,47	92	18	
0339	Gloria Mills	9		1		1													" "	50	do	92	18	
0340	Rosalia Little Shield	8		1			1												" "		Sept.1,47	92	18	
0341	Florine Eagle Child	10		1		1													" "	50	do	92	18	
0342	Mary Helen Steele	9		1		1													" "	50	do	92	18	
0343	Lawana Mount.Horse	9		1			1												" "	50	Oct.1,47	92	18	
0344	Adeline Eagle T.Fea.	12		1			1												" "	50	do	92	18	
0345	Edith Wells	11		1			1												" "	50	do	92	18	
0346	Margaret First Charger	9		1			1												" "		do	92	18	
0347	Evangeline Wolf Child	9		1		1													" "	50	do	92	18	
0348	Anna-Ruby Big Head	10		1		1													" "	50	do	92	18	
0349	Pauline Shot Both.	12		1		1													" "	50	Jan.1,48	92	18	
0350	M.Imelda Knife	9		1		1													" "		do	92	18	
0351	B.Nora Wolf Child	13		1		1													" "		do		18	sick
0352	Rita Wolf Child	8		1		1													" "		Jan.26,48	92	18	
0353	Virginia Many Fingers	9		1		1													" "		Jan.30,48	92	18	
	TOTALS		93	104	TOTALS	34	29	45	32	24	16	7	7							6945	TOTALS	17185	3290	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (dG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1945

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		93	52		19	14	28	23	23	16	7	7						Home economics	4745		12493	2372	
0301	Bernadette McDonald	12		1				1											" "	50	Dec.1,44	92	18	
0302	Lucy Prairie Chicken	14		1						1									" "	50	Jan.27,44	92	18	
0303	Christine Plaited H.	11		1				1											" "	50	Jan.3,44	92	18	
0304	Christina Sweat Grass	11		1				1											" "	50	do	92	18	
0305	Catherine Red Crow	10		1				1											" "	50	Sept. 17,45	92	18	
0306	Teresa Big Throat	11		1					1										" "	50	Sept.22,45	92	18	
0307	Beatrix Scout	10		1				1											" "	50	do	92	18	
0308	Delphine Fox	11		1					1										" "	50	do	92	18	
0309	Margaret Panther Bone	13		1					1										" "	50	Sept.1,45	92	18	
0310	Philomena Many Bears	12		1				1											" "	50	do	92	18	
0311	Bernadet White Quill	9		1				1											" "	50	do	92	18	
0313	Mildred Shot B. Side	10		1				1											" "	50	Oct.3.45	92	18	
0314	Rosaline Good Rider	11		1				1											" "	50	do	92	18	
0315	Anna B. Young Pine	10		1				1											" "	50	do	92	18	
0316	Sylvia Eagle Child	10		1				1											" "	50	do	92	18	
0317	Margaret Iron Shirt	10		1				1											" "	50	Dec.11,45	92	18	
0318	Shirley Wells	10		1				1											" "	50	d o	92	18	
0319	Lilla Mills	11		1			1												" "	50	Oct,1,45	92	18	
0320	Georgina Shouting	12		1				1											" "	50	do	92	18	
0321	Yvonne Scout	10		1				1											" "	50	Dec.1,45	92	18	
0322	Odile Young Pine	10		1				1											" "	50	Dec.15,45	92	18	
0323	Carolla Fox	8		1			1												" "	50	June 1,45	92 ✓	18	
0324	May Many Chiefs	10		1			1												" "	50	Oct.4,45	~~92~~	18	
0325	Jeannet Plaited Hair	9		1			1												" "	50	do	92 ✓	18	
0326	Edna Devine	10		1			1												" "	50	do	92 ✓	18	
0327	Isabelle Black Water	9		1				1											" "	50	Sept.1,46	92 ✓	18	
	TOTALS		93	78	TOTALS	19	19	44	32	24	16	7	7							6045	TOTALS	14885	2840	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(dG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

[redacted] Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1948

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		93	26		19	13	24	17	15	16	8	7						Home economics	3545		10285	1940	
0273	Mildred many Fingers	14		1							1								" "	50	Dec.11,43	[redacted]	18	
0274	Celina Plume	14		1						1									" "	50	do	92 ✓	18	
0275	Mary Ann Mills	13		1			1														do		5	at home
0276	Adeline Mills	13		1				1											" "	50	do	92 ✓	18	
0277	Phyllis Fox	13		1						1											do			at San.
0278	Loretta Red Crow	12		1					1										" "	50	Sept.20,42	92 ✓	18	
0280	Pulcheria Wells	14		1						1									" "	50	do	92	18	
0281	Roseline Wells	13		1					1										" "	50	do	92	18	
0282	Alberta Vielle	14		1						1									" "	50	do	92	18	
0283	Cecile Gros V.Boy	13		1					1										" "	50	do	92	18	
0284	Helen Wessel Head	13		1							1								" "	50	Jan.16,43	92	18	
0285	Maud Wolf Child	15		1				1											" "	50	do	92	18	
0286	Rosabel Creighton	11		1					1										" "	50	Sept.24,43	92	18	
0287	Pauline Big Throat	13		1						1									" "	50	do	92	18	
0288	Isabelle Vielle	13		1					1										" "	50	Nov.15,43	92	18	
0289	Rosie Prairie Hen	13		1						1									" "	50	do	92	18	
0290	Mary Heavy Head	12		1					1										" "	50	do	92	18	
0291	Beatrix Twigg	12		1					1										" "	50	Jan.17,44	92	18	
0292	Isabel Across T.M.	12		1					1										" "	50	do	92	18	
0293	Lena Good Rider	14		1						1									" "	50	do	92	18	
0295	Isabel Stab Down	13		1					1										" "	50	do	92	18	
0296	Jessy T.Eagle T.F.	13		1					1										" "	50	Feb.22,44	92	18	
0297	Rachel Plume	12		1						1									" "	50	May,6,44	92	18	
0298	M. Ann Crying Head	11		1				1											" "	50	April,1,44	92	18	
0299	Bertha Sweet Grass	12		1				1											" "	50	Sept.8,44	92 ✓	18	
0300	Eliz. White M. Left	13		1					1										" "	50	do	92 ✓	18	
	TOTALS		93	52	TOTALS	1	4	2	8	2	3	1	8	6	7					4745	TOTALS	12493	2372	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs, School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 19 46

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward&		93			19	1223	1310		11	5									1745		8114	1544	
D 0230	Frances Eagle Child	16		1									1						Home economics		Dec.18,38	~~38~~ 62		disc.
D 0231	Lena Heavy Shield	1 5		1									1						d o		d o	68		Attending high school
0232	Annie Black Water	15		1									1						" "	50	Dec.28,38	92	18	
6234	Dora many Chiefs	15		1							1								" "	120	Dec.31,38	92	18	
0235	Ida Chief Body	15		1									1						" "	50	Nov.26,39	92	18	
0239	Bernice Big Throat	15		1								1							" "	120	do	92	18	
0240	Annie T. Young Pine	15		1									1						" "	120	Dec.20,39	92	18	
0247	Rita Mills	15		1								1							" "	120	Jan.18,40	92	18	
0248	Ruby Eagle Speaker	15		1						1									" "	120	Jan.31,40	92	18	
0253	Florence Wells	14		1							1								" "	50	Nov.19,40	92	18	
0254	Phyllis Eagle Child	14		1									1						" "	50	Mar.10,40	92	18	
0 256	Annie Plain Woman	14		1							1								" "	50	Jan.1,41	92	18	
0257	Agnes Many Fingers	16		1									1						" "	50	Sept.1,42	92	18	
0258	Bernatet Morning Owl	14		1							1								" "	50	Oct.1,41	92	18	
0259	Mabel Iron Shirt	1 5		1							1								" "	120	Oct.2,41	92	18	
0260	Agnes Crying Head	14		1								1							" "	120	Oct.3,41	92	18	
0262	Clara Healy	14		1								1							" "	50	do	92	18	
0263	Florence Black Plume	14		1				1													do		13	absent
0264	Fanny Calling Last	14		1							1								" "	50	do	92	18	
D 0265	Irene Rabbit	16		1						1											do	~~44~~ 62		disc.
0266	Elizabeth Holy W.M;	15		1						1									" "	120	Mar.25,42	92	18	
0267	Julia White Man Left	15		1							1								" "	120	June,1.42	92	18	
0268	M. Ruth Beebe	14		1									1						" "	50	Sept.1,42	92	18	
0269	Zelpha Big Snake	15		1						1									" "	120	do	92	18	
0271	Cecile Hairy Bull	14		1					1										" "	50	do	92	18	
0272	Maureen Healy	13		1								1							" "	50	do	92	18	
	TOTALS		93	26	TOTALS	19	1324	1715	16	8	7									3545	TOTALS	10285	1940	

~14

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1948

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		76			4	12	23	13	10	11	5							Farm Work	1720		6734	1276	
367	Lawrence Panther B.	8	1			1													" "		Jan.1,48	92	16	
368	Patrick Eagle Plume	12	1			1													" "	25	do	92	16	
369	Winston Day Chief	8	1			1															do	92	16	
370	Gerard Wolf Child	9	1			1															do	92	16	
371	Johny Red Crow	9	1			1															do	92	16	
372	Philip Shouting	10	1			1															do	92	16	
373	Edward Eagle Bear	10	1			1															do	92	16	
374	Gilbert Medecine Crane	9	1			1															do	92	16	
375	Hugh Scout	8	1			1															do	92	16	
376	Herman Medecine C.	10	1			1															do	92	16	
377	Conrad MacDonald	8	1			1															do	92	16	
378	Louis Knife	10	1			1															Jan.26,48	92	16	
379	Alphonse White M.L.	10	1			1															do	92	16	
380	Blaise Good Dagger	9	1			1															Feb.22,48	92	16	
381	Adrian Creighton	7	1			1															do	92	16	
																					March 1,48	92	16	
	TOTALS		93			19	12	23	13	10	11	5								1745	TOTALS	8114	1544	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1948

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		52					15	13	9	10	5							Farm Work	1145		4434	826	
341	Albert Many Fingers	13	1							1									" "	25	Oct.1,45	92	18	
342	Herbert Many Fingers	12	1					1											" "	25	Nov.1,45	92	18	
343	Gilbert Black Water	10	1					1											" "	25	do	92	18	
344	Maurice Holy W. Man	12	1					1											" "	25	do	92	18	
345	P. Andrew Mills	11	1				1												" "	25	Mar.1,45	92	18	
346	James Good Striker	11	1					1											" "	25	do			At San.
347	Edward Heavy Shield	10	1					1											" "	25	June 1, 45	92	18	
348	Frank Weasel Head	10	1					1											" "	25	do	92	18	
349	Maurice Across T.M.	12	1					1											" "	25	do	92	18	
350	Aristide Across T. M.	10	1					1											" "	25	do	92	18	
351	Jerry Shade	14	1								1								" "	25	Sept.1,46	92	18	
352	Christopher Mills	11	1				1												" "	25	do	92	18	
353	Joseph Bruised Head	10	1				1												" "	25	do	92	18	
354	Paul Hungry Crow	11	1				1												" "	25	Jan.1,47	92	18	
355	Conrad Chief Body	11	1				1												" "	25	do	92	18	
356	Patrick Plume	10	1				1												" "	25	do	92	18	
357	James Russell	10	1				1												" "	25	Sept.2,47	92	18	
358	Oliver Russel	8	1				1												" "	25	do	92	18	
359	Andy Black Water	8	1				1												" "	25	May,1,47	92	18	
360	Lawrence Plain Woman	8	1				1												" "	25	Sept.25,47	92	18	
361	Patrick Eagle Tail T.	9	1				1												" "	25	Sept.1,46	92	18	
362	Henry Many Feathers	12	1				1												" "	25	Feb.1,47	92	18	
363	Frank Eagle T.Feat.	10	1			1													" "	25	Oct.1,47	92	18	
364	Pete T. Big Head	8	1			1															do	92	18	
365	Andrew White Man	11	1			1													" "	25	do	92	18	
366	Wayne Beebe	8	1			1															Jan.1,48	92	18	
	TOTALS		78			TOTALS 4	12	23	13	10	11	5								1720		TOTALS 6734	1276	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 19 44

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		26					1	4	7	9	5							Farm Work	500		2041	360	
314	Bernard Shot B. Side	13	1						1										" "	25	Feb.15,43	92	18	
315	Herman Heavy Shield	14	1							1									" "	25	do	92	18	
316	Cecil Many Chiefs	13	1					1											" "	20	do	92	16	
317	Luke Wells	13	1					1											" "	25	Nov.6,43	92	18	
318	Peter Bruised Head	13	1					1											" "	25	Dec.3,43	92	18	
319	William Little Bear	13	1						1										" "	25	Dec.23,43	92	18	
320	Marvin Fox	13	1								1								" "	25	Jan.17,43	92	18	
321	Levi Black Water	13	1						1										" "	25	Jan.20,43	92	18	
322	Vincent White Quill	13	1					1											" "	25	May 6 44	92	18	
323	Justine Eagle Child	14	1					1											" "	25	Sept.1,44	92	18	
324	Alexander Red Crow	13	1							1									" "	25	do	92	18	
325	Michael Devine	12	1					1											" "	25	do	92	18	
326	Charlie Singer	13	1						1										" "	25	do	92	18	
327	Wilnold Creighton	11	1					1											" "	25	do	92	18	
328	Jordan Heavy Shield	11	1					1											" "	25	Sept.11,44	92	18	
329	Gilbert Crow Chief	12	1						1										" "	25	Dec.31, 4	92	18	
330	William Red Crow	12	1						1										" "	25	do	92	18	
331	Thomas Eagle Child	11	1						1										" "	25	do	92	18	
332	James Wells	12	1						1										" "	25	Jan.12,45	92	18	
333	Gilbert Little Bear	11	1					1											" "	25	do	92	18	
334	Joe Yesbe	12	1					1											" "	25	do	92	18	
335	Peter Heavy Runner	12	1					1											" "	25	Sept.3,45	92	18	
336	Jonas Fox	11	1					1											" "	25	Sept.10,45	92	18	
337	Francis Russel	15	1					1											" "	25	Oct.25,45	92	18	
339	Gilbert Mills	13	1						1										" "	25	Oct.1, 45	92	18	
340	Gordon Plain Woman	13	1					1											" "	25	do	92	18	
	TOTALS		52		TOTALS			15	13	9	10	5								1145	TOTALS	4434	826	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(dG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood Indians B.C. School for the Quarter ended September 30th 1948

Principal Rev C.A.C Harrison

Dated Sept 30 1948.

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY
OCT 4 1948
CARDSTON, ALTA.
this .....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1943

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
D 262	Arthur Calling Feet	16	1									1							Farm Work		Sept.17,38			dbo
~~266~~	~~Edward Eagle Quill~~	~~16~~	~~1~~									~~1~~									~~Jan. 1,39~~			
276	Joe Morning Owl	15	1						1												Dec.6,39	~~6~~ 1		at home for sickness
D 280	Roger Across T.Mount.	16	1									1									Dec.20,39	~~36~~ 62		
281	Regi Across T.Mount.	15	1									1							" "	25	do	92 ✓	18	
D 282	Sam Yellow Feet	16	1							1											Dec.22,39	~~18~~	4	Returned ?
D 283	Kid Heavy Runner	16	1								1										Dec.23,39	25 62		
284	Willie Eagle Plume	15	1								1								" "	25	Jan,15,40	92 ✓	18	
285	Lambert Singer	15	1								1										do	~~01~~	4	absent, did not return
287	Leo Scout	15	1								1								" "	25	Sept.7,40	92 ✓	18	
289	Albert Twigg	15	1								1								" "	25	Sept.25,40	92 ✓	18	
290	Clarence Eagle Plume	14	1								1								" "	25	do	92 ✓	18	
293	Jerry Wells	14	1								1								" "	25	Jan.3,41	92 ✓	18	
294	Max Big Throat	15	1								1								" "	25	do	92 ✓	18	
295	Dennis White Quill	15	1									1							" "	25	do	92 ✓	18	
296	Stephen Crying Head	15	1									1							" "	25	do	92 ✓	18	
297	Wallace Scout	14	1							1									" "	25	Mar.6,41	92 ✓	18	
301	Clarence Red Crow	14	1								1								" "	25	Jan.5,42	92 ✓	18	
302	Jerry Young Pine	13	1							1									" "	25	do	92 ✓	18	
303	Alek White M.Sleep	13	1							1									" "	25	Sept.11,42	92 ✓	18	
305	Gordon Many Fingers	15	1							1									" "	25	Jan.27,42	92 ✓	18	
306	Frank Wolf Child	13	1					1											" "	25	Sept.18,42	92 ✓	18	
307	Boston Red Crow	13	1						1										" "	25	Dec.18,42	92 ✓	18	
309	Wilfrid Good Rider	14	1							1									" "	25	do	92 ✓	18	
310	Ernest Black Rabbit	13	1						1										" "	25	Dec.21,42	92 ✓	18	
311	Eugene Twigg	13	1						1										" "	25	Jan.3,43	92 ✓	18	
313	Clovis Shot B.Side	15	1							1									" "	25	Feb.15,43	92 ✓	18	
	TOTALS		26		TOTALS			1	4	7	9	5								500	TOTALS	2041 -59	360	

59

1982

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

Lett
Blood Re
P7

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston, on Blood Reserve for Quarter ended December 1948

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		92	104		37	31	45	32	23	17	6	5						Home economics	199 10		168 58	102 43	
0355	Clara Many Fingers	8		1		1															Feb. 6, 48	92	56	
0356	Beatrix Curly Rider	9		1		1															Feb. 22, 48	92	56	
0357	Delphine Long Time S.	9		1		1															do	92	56	
0358	Joan Big Throat	7		1		1															Nov. 2, 48	59	39	
0359	Juliana Scout	6		1		1															Nov. 15, 48	47	27	
0360	L. Angeline Red Crane (Standing Alone)	8		1		1															Nov. 15, 48	47	27	
0361	Clotilda Many Fingers	11		1		1															Dec. 15, 48	16	7	
	TOTALS 207		92	111		TOTALS 44	31	45	32	23	17	6	5							19910		TOTALS 17303	10511	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

203

TOTAL number of days in Quarter ~~17305~~ 92

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter ~~92~~ 17211

AVERAGE attendance of pupils during Quarter ~~186.4~~ 187.08

AMOUNT of per capita grant due for Quarter ..... $

187.08 × $4.00 = $11973.12

17211 MT 1149

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Carston, on Blood Reserve for Quarter ended December 48 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		92	78		22	21	4	4	3	2	3						Home economics	17990		14650	8899	
0329	Louise Little Man	13		1		1												" "	140	Sept. 1, 46	92	56	
0330	Josephine Wolf Plume	6		1		1												" "		do	92	56	
0331	Vera Panther Bone	9		1			1											" "	140	Sept. 4, 46	92	56	
0332	Elsie Vielle	10		1			1											" "	140	Sept. 8, 46	92	56	
0333	Ml Rose Sweet Grass	9		1		1												" "	140	Oct. 9, 46	92	56	
0334	Margaret Good Dagger	12		1				1										" "	140	June 1, 47	92	56	
0335	Leda Oka	10		1			1											" "	140	do	92	56	
0336	M. Stella Prairie C.	8		1			1													do	92	56	
0337	Kathleen Bull Calf	11		1		1												" "	140	do	92	56	
0338	Rosaline Eagle Chil	8		1		1														Sept. 7, 47	92	56	
0339	Gloria Mills	9		1			1											" "	140	do	92	56	
0340	Roselia Little Shield	8		1			1													Sept. 1, 47	92	56	
0341	Florine Eagle Child	10		1				1										" "	140	do	92	56	
0342	Mary Helen Steele	9		1				1												do	92	56	
0343	Lawana Mount. Horse	9		1					1									" "	140	Oct. 1, 47	92	56	
0344	Adeline Eagle T. Fea.	12		1					1									" "	140	do	92	56	
0345	Edith Wells	11		1					1									" "		do	92	56	
0346	Margaret First Char.	9		1					1											do	92	56	
0347	Evangeline Wolf Child	9		1				1												do	92	56	
0348	Anna-Ruby Big Head	10		1				1										" "	140	do	92	56	
0349	Pauline Shot B. Side	12		1				1										" "	140	Jan. 1, 48	92	56	
0350	M. Imelda Knife	9		1				1												do	92	56	
0351	B. Nora Wolf Child	13		1				1												do			sick
0352	Rita Wolf Child	8		1				1												Jan. 26, 48			at home
0353	Virginia many Fingers	9		1				1												Jan. 30, 48	92	56	
0354	M. Eva Black Rabbit	8		1				1												48	92	56	
	TOTALS		92	104		TOTALS 37	31	4	5	3	2	3							19910	TOTALS	~~16658~~ 16766	10243	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston, on Blood Reserve for Quarter ended December 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY		Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad					Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		92	52		22	14	26	29	23	17	6	5						Home economics		14422		12291	7460	
0303	Christine Plaited H.	11		1				1										"	"	140	Jan.3,44	92	56	
0304	Christina Sweet Grass	11		1				1										"	"	140	do	92	56	
0305	Catherine Red Crow	10		1				1										"	"	140	Sept.17,45	92	56	
0306	Teresa Big Throat	11		1					1									"	"	140	Sept.22,45	92	56	
0307	Beatrix Scout	10		1				1										"	"	140	do	92	56	
0308	Delphine Fox	11		1					1									"	"	140	do	92	56	
0309	Margaret Panther B.	13		1					1									"	"	140	Sept.1,45	92	56	
0310	Philomena Many Bears	12		1				1										"	"	140	do	92	56	
0311	Bernadet White Quill	10		1				1										"	"	140	do	92	56	
0312	Verna L.L.Big Throat	12		1			1											"	"	140	Nov.2,46	59	39	
0313	Mildred Shot B. Side	10		1				1										"	"	140	Oct.3,45	92	56	
0314	Rosaline Good Rider	11		1				1										"	"	140	do	92	56	
0315	Anna B. Young Pine	10		1				1										"	"	140	do	92	56	
0316	Sylvia Eagle Child	10		1				1										"	"	140	do	92	56	
0317	Margaret Iron Shirt	10		1				1										"	"	140	Dec.11,45	92	56	
0318	Shirley Wells	10		1				1										"	"	140	do	92	56	
0319	Lilla Mills	11		1			1											"	"	140	Oct.1,45	92	56	
0320	Georgina Shouting	12		1				1										"	"	140	do	92	56	
0321	Yvonne Scout	10		1				1										"	"	140	Dec.1,45	92	56	
0322	Odile Young Pine	10		1				1										"	"	140	Dec.15,45	92	56	
0323	Carolla Fox	8		1			1											"	"	140	June 1,45	92	56	
0324	May Many Chiefs	10		1			1											"	"	140	Oct.4,45	92	56	
0325	Jeannet Plaited Hair	9		1			1											"	"	140	do	92	56	
0326	Edna Devine	10		1			1											"	"	140	do	92	56	
0327	Isabelle Black Water	9		1				1										"	"	140	Sept.1,46	92	56	
0328	Teresa Twigg	8		1			1											"	"	70	do	92	56	
	TOTALS		92	78	TOTALS	22	21	44	32	23	17	6	5							17990	TOTALS	14650	8899	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

14558

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

REPORT of the Roman Catholic Agency Blood School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1944

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY		Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		92	26		22	14	22	17	15	16	6	5						Home	economics	10962		10083	6116	
0276	Adeline Mills	13		1				1											"	"	140	Dec. 11, 43	92	56	
0277	Phyllis Fox	13		1					1										"	"		do		12	at San.
0278	Loretta Red Crow	12		1				1											"	"	140	Sept. 20, 42	92	56	
0280	Pulcheria Wells	15		1					1										"	"	240	do	92	56	
0281	Rosaline Wells	13		1				1											"	"	140	do	92	56	
0282	Alberta Vielle	14		1					1										"	"	140	do	92	56	
0283	Cecile Cros V.Boy	13		1				1											"	"	140	do	92	56	
0284	Helen Weasel Head	13		1						1									"	"	140	Jan. 16, 43	92	56	
0285	Maud Wolf Child	15		1			1												"	"		do		11	truant
0286	Rosabel Creighton	12		1				1											"	"	140	Sept. 24, 43	92	56	
0287	Pauline Big Throat	13		1						1									"	"	140	do	92	56	
0288	Isabelle Vielle	13		1				1											"	"	140	Nov. 15, 43	92	56	
0289	Rosie Prairie Hen	13		1						1									"	"	140	do	92	56	
0290	Mary Heavy Head	12		1				1											"	"	140	do	92	56	
0291	Beatrix Twigg	12		1				1											"	"	140	Jan. 17, 44	92	56	
0292	Isabel Across T.H.	12		1				1											"	"	140	do	92	56	
0293	Lena Good Rider	14		1							1								"	"	140	do	92	56	
0294	Loretta Mills	12		1					1										"	"	140	do	92	56	
0295	Isabel Stab Down	13		1				1											"	"	140	do	92	56	
0296	Jessy T. Eagle T. Feat.	13		1				1											"	"	140	Feb. 22, 44	92	56	
0297	Rachel Plume	12		1							1								"	"	140	May 6, 44	92	56	
0298	M. Ann Crying Head	11		1				1											"	"	140	April 1, 44	92	56	
0299	Bertha Sweet Grass	12		1				1											"	"	140	Sept. 8, 44	92	56	
0300	Elis. White M. Left	13		1					1										"	"	140	do	92	56	
0301	Bernadet McDonald	12		1					1										"	"	140	Dec. 1, 44	92	56	
0302	Lucy Prairie Chicken	14		1							1								"	"	140	Jan. 27, 44	92	56	
	TOTALS		92	52		TOTALS	22	14	28	29	23	17	6	5							14422	TOTALS	12291	7460	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

12199

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

10 2208 / 12291

2208 9991 / 12199

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 19[illegible]

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		92			22	12	22	14	9	10	3								6072		8000	4860	
0232	Annie Black Water	15		1								1							Home economics	240	Dec. [illegible],38	92	56	
0234	Dora Many Chiefs	15		1							1								" "	20	Dec. 31 38	12	4	disc.
0238	Ida Chief Body	15		1								1							" "	240	Nov. 16,39	92	56	
0239	Bernice Big Throat	15		1							1								" "	140	do	55	28	disc.
0240	Annie T. Young Pine	15		1								1							" "	240	Dec. 20,39	92	56	
0247	Rita Mills	15		1							1								" "	240	Jan. 15,40	92	56	
0248	Ruby Eagle Speaker	15		1						1									" "	240	Jan. 31,40	92	56	
0253	Florence Weasel	14		1							1								" "	190	Nov. 19,40	92	56	
0254	Phyllis Eagle Child	14		1								1							" "	240	Mar. 10,40	92	56	
0256	Annie Plain Woman	14		1						1									" "	190	Jan. 1,41	92	56	
0257	Agnes Many Fingers	16		1								1							" "	190	Sept. 1,42	92	56	
0258	Bernadet Morning Owl	14		1						1									" "	190	Oct. 1,41	92	56	
0259	Mabel Iron Shirt	15		1						1									" "	240	Oct. 2,41	92	56	
0260	Agnes Crying Head	14		1								1							" "	190	Oct. 3,41	92	56	
0262	Clara Healy	14		1								1							" "	240	do	92	56	
0263	Florence Black Plume	14		1				1											" "		do	4		absent
0264	Fanny Calling Last	14		1							1								" "	190	do	92	56	
0266	Elizabeth Holy W.M.	15		1						1									" "	240	Mar. 25,42	92	56	
0267	Julia White Man Left	16		1							1								" "	240	June 1,42	84	56	
0268	M. Ruth Beebe	14		1									1						" "	190	Sept. 1,42	92	56	
0269	Zelpha Big Snake	15		1						1									" "	240	do	92	56	
0271	Cecile Hairy Bull	14		1					1										" "	190	do	92	56	
0272	Maureen Healy	13		1								1							" "	190	do	92	56	
0273	Mildred Many Fingers	14		1								1							" "	190	Dec. 11,43	92	56	
0274	Celina Plume	14		1							1								" "	190	do	92	56	
0275	M. Ann Mills	13		1				1											" "		do	4		at home
	TOTALS		92	26		22	14	22	17	15	16	6	5							10962	TOTALS	10083	6116	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

9991

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		80			10	1221	14	9	10	3									5832		7168	4368	
373	Edward Eagle Bear	10	1			1															Jan.1,46	92	56	
374	Gilbert Medecine Crane	9	1			1															do	92	56	
375	Hugh Scout	8	1			1															do	92	56	
376	Herman Medecine Crane	11	1			1														80	Jan26,46	92	56	
377	Conrad McDonald	8	1			1														80	do	92	56	
378	Louis Knife	10	1			1														80	Feb22,46	92	56	
379	Alphonse White M.Left	10	1			1															do	92	56	
380	Blaise Good Dagger	9	1			1															do			tment
381	Adrian Creighton	8	1			1															March,1,46	92	56	
382	Samuel Day Chief	9	1			1															Nov.27,46	34	16	
383	Norbert Fox	8	1			1															Nov.15,46	46	21	
384	Gregory Brown Weasel	7	1			1															Dec.15,46	16	7	
	TOTALS		92			TOTALS 22	1221	14	9	10	3									6072	TOTALS	5800	4660	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

7905

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		54			1	18	14	9	9	3								Farm Work	4152		4776	2912	
347	Edward Heavy Shield	10	1				1												"	"	80	June.1,45	92	56	
348	Frank Weasel Head	10	1				1												"	"	80	do	92	56	
349	Maurice Across T.M.	12	1				1												"	"	80	do	92	56	
350	Aristide Across T.M.	10	1				1												"	"	80	do	92	56	
351	Jerry Shade	14	1								1								"	"	80	Sept.1,46	92	56	
352	Christopher Mills	11	1			1													"	"	80	do	92	56	
353	Joseph Bruised Head	10	1			1													"	"	80	do	92	56	
354	Paul Hungry Crow	11	1			1													"	"	80	Jan.1,47	92	56	
355	Conrad Chief Body	11	1			1													"	"	80	do	92	56	
356	Patrick Plume	10	1			1													"	"	80	do	92	56	
357	James Russell	10	1			1													"	"	80	Sept.2,47	92	56	
358	Oliver Russell	8	1			1													"	"	80	do	92	56	
359	Andy Black Water	8	1			1													"	"	80	May.1,47	92	56	
360	Lawrence Plain Woman	8	1			1													"	"	80	Sept.25,47	92	56	
361	Patrick Eagle T.F.	9	1			1													"	"	80	Sept.1,46	92	56	
362	Henry Many Feathers	12	1			1													"	"	80	Feb.1,47	92	56	
363	Frank Eagle T.Feat.	10	1			1													"	"	80	Oct.1,47	92	56	
364	Pete T. Big Head	8	1			1													"	"	80	do	92	56	
365	Andrew White Man	11	1			1													"	"	80	do	92	56	
366	Wayne Beebe	8	1			1													"	"	80	Jan.1,48	92	56	
367	Lawrence Panther B.	8	1			1													"	"		do	92	56	
368	Patrick Eagle Plume	12	1			1													"	"	80	do	92	56	
369	Winston Day Chief	8	1			1																do	92	56	
370	Gerard Wolf Child	9	1			1																do	92	56	
371	Johny Red Crow	9	1			1																do	92	56	
372	Philip Shouting	10	1			1																do	92	56	
	TOTALS		80			TOTALS 10	12	22	14	9	10	3								8232	TOTALS	7168 7076	4368	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(dG 10, Volume 5342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

13 Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY		Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27				4	5	7	6	3								Farm	Work	2072		2384	1456	
319	William Little Bear	13	1					1											"	"	80	Dec. 23, 43	92	56	
320	Marvin Fox	13	1								1								"	"	80	Jan. 17, 43	92	56	
321	Levi Black Water	13	1					1											"	"	80	Jan. 20, 43	92	56	
322	Vincent White Quille	13	1				1												"	"	80	May, 6, 44	92	56	
323	Justine Eagle Child	14	1				1												"	"	80	Sept. 1, 44	92	56	
324	Alexander Red Crow	13	1						1										"	"	80	do	92	56	
325	Michael Devine	12	1				1												"	"	80	do	92	56	
326	Charlie Singer	13	1					1											"	"	80	do	92	56	
327	Wilnold Creighton	11	1				1												"	"	80	do	92	56	
328	Jordan Heavy Shield	11	1				1												"	"	80	Sept. 11, 44	92	56	
329	Gilbert Crow Chief	12	1					1											"	"	80	Dec. 31, 44	92	56	
330	William Red Crow	12	1					1											"	"	80	do	92	56	
331	Thomas Eagle Child	11	1					1											"	"	80	do	92	56	
332	James Wells	12	1					1											"	"	80	Jan. 12, 45	92	56	
333	Gilbert Little Bear	11	1					1											"	"	80	do	92	56	
334	Joe Beebe	12	1				1												"	"	80	do	92	56	
335	Peter Heavy Runner	12	1				1												"	"	80	Sept. 3, 45	92	56	
336	Jonas Fox	11	1				1												"	"	80	Sept. 10, 45	92	56	
337	Francis Russell	16	1				1												"	"	80	Oct. 25, 45	92	56	
339	Gilbert Mills	13	1						1										"	"	80	Oct. 25, 45	92	56	
340	Gordon Plain Woman	13	1				1												"	"	80	Oct. 1, 45	92	56	
341	Albert Many Fingers	13	1							1									"	"	80	do	92	56	
342	Herbert Many Fingers	12	1				1												"	"	80	do	92	56	
343	Gilbert Black Water	10	1				1												"	"	80	Nov. 1, 45	92	56	
344	Maurice Holy W. M.	12	1				1												"	"	80	do	92	56	
345	P. Andrew Mills	11	1				1												"	"	80	Mar. 1, 45	92	56	
346	James Good Striker	11	1				1												"	"	80	do	92	56	
	TOTALS		54		TOTALS	1	18	14	9	9	3										4152	TOTALS	~~4776~~ 4684	2912	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood Indian R. C. School for the Quarter ended December 30th 1948

Principal Maurice LeJeune O.M.I.

Dated January 1st 1949

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY JAN - 3 1949 CARDSTON, ALTA.

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston Agency Blood on Blood Reserve for Quarter ended December 1946

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
276	Joe Morning Owl	16	1						1										Farm Work		Dec.6,39			at home
281	Regi Across T.Mount.	16	1									1							" "	72	Dec.20,39	84	56	
284	Willie Eagle Plume	15	1								1								" "	80	Jan.15,40	92	56	
285	Lambert Singer	15	1								1										do			truant
287	Leo Scout	15	1								1								" "	80	Sept.7,40	92	56	
289	Albert Twigg	15	1								1								" "	80	Sept.25,40	92	56	
290	Clarence Eagle Plume	14	1								1								" "	80	do	92	56	
293	Jerry Wells	15	1								1								" "	80	Jan.3,41	92	56	
294	Max Big Throat	15	1								1								" "	80	do	92	56	
295	Dennis White Quills	15	1									1							" "	80	do	92	56	
296	Stephen Crying Head	15	1									1							" "	80	do	92	56	
297	Wallace Scout	14	1							1									" "	80	Mar.28,41	92	56	
301	Clarence Red Crow	14	1								1								" "	80	Jan.5,42	92	56	
302	Jerry Young Pine	13	1								1								" "	80	do	92	56	
303	Alek White M. Sleep	13	1								1								" "	80	Sept.11,42	92	56	
305	Gordon Many Fingers	15	1								1								" "	80	Jan.27,42	92	56	
306	Frank Wolf Child	13	1						1										" "	80	Sept.18,42	92	56	
307	Boston Red Crow	13	1							1									" "	80	Dec.18,42	92	56	
309	Wilfrid Good Rider	14	1								1								" "	80	do	92	56	
310	Ernest Black Rabbit	13	1							1									" "	80	Dec.21,42	92	56	
311	Eugene Twigg	13	1							1									" "	80	Jan.3,43	92	56	
313	Clovis Shot B. Side	15	1								1								" "	80	Feb.15,43	92	56	
314	Bernard Shot Both S.	13	1							1									" "	80	do	92	56	
315	Herman Heavy Shield	14	1								1								" "	80	do	92	56	
316	Cecil Many Chiefs	13	1						1										" "	80	do	92	56	
317	Luke Wells	13	1						1										" "	80	Nov.8,43	92	56	
318	Peter Bruised Head	13	1						1										" "	80	Dec.3,43	92	56	
	TOTALS		27						4	5	7	8	3							2072	TOTALS	~~2384~~ 2292	1456	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

Add PA Blood BC

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood BC School for the Quarter ended March 31 19 49.

Principal.....

Dated..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		97	104		44	2746	33	23176	5												17309	13515	
0355	Clara Many Fingers	8		1		1														Feb.8,48		90	60	
0356	Beatrix Curly Rider	9		1		1														Feb.22,48		90	60	
0357	Delphine L. Time S.	9		1		1														do		90	60	
0358	Joan Big Throat	7		1		1														Nov.2,48		90	60	
0359	Juliane Scout	7		1		1														Nov.15,48		90	60	
0360	L.Angeline Red Crane (Standing Alone)	8		1		1														do		90	60	
0361	Clotilda Many Fingers	11		1		1														do		90	60	
	TOTALS		97	111	TOTALS	5127	463323	17	6	5												17939	13935	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column. 208 208

TOTAL number of days in Quarter..... ~~17939~~ 17944

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....90.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....199.38.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

19238 x $64.00 = $12760.32

17944 WT 6/1/49.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		97	78		31	15	45	33	23	17	6	5									15149	12075	
0329	Louise Little Man	13		1		1															Sept.1,46	90	60	
0330	Josephine Wolf Plume	6		1		1															do	90	60	
0331	Vera Panther Bone	9		1		1															Sept.4,46	90	60	
0332	Elsie Vielle	10		1			1														Oct.9,46	90	60	
0333	M.Rose Sweet Grass	9		1		1															June 1,47	90	60	
0334	Margaret Good Dagger	12		1				1													do	90	60	
0335	Leda Oka	10		1			1														do	90	60	
0336	M.Stella Prairie C.	8		1			1														do	90	60	
0337	Kathleen Bull Calf	11		1		1															do	90	60	
0338	Rosaline Eagle Child	8		1		1															Sept.7,47	90	60	
0339	Gloria Mills	9		1			1														do	90	60	
0340	Roselia Little Shield	8		1			1														Sept.1,47	90	60	
0341	Florine Eagle Child	10		1				1													do	90	60	
0342	M. Helen Steele	9		1				1													do	90	60	
0343	Lawana Mount. Horse	9		1			1														Oct.1,47	90	60	
0344	Adeline Eagle T. Fea.	12		1			1														do	90	60	
0345	Edith Wells	11		1			1														do	90	60	
0346	Margaret First Char.	9		1			1														do	90	60	
0347	Evangeline Wolf Child	9		1			1														do	90	60	
0348	A.Ruby Big Head	10		1			1														do	90	60	
0349	Pauline Shot B. Side	12		1			1														Jan.1,48	90	60	
0350	M. Imelda Knife	9		1				1													do	90	60	
0351	B.Nora Wolf Child	13		1				1													do			sick
0352	Rita Wolf Child	8		1				1													Jan.26,48			home
0353	Virginia Many Fingers	9		1				1													Jan.30,48	90	60	
0354	M.Eva Black Rabbit	8		1				1													do	90	60	
	TOTALS		97	104		TOTALS 44	27	46	33	23	17	6	5								TOTALS	17309	13515	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		97	52		31	9	29	29	23	17	6	5									12809	10515	
0303	Christine Plaited H.	11		1				1															
0304	Christina Sweet Grass	11		1				1												Jan.3,44	90	60	
0305	Catherine Red Crow	10		1				1												do	90	60	
0306	Teresa Big Throat	11		1					1											Sept.17,45	90	60	
0307	Beatrix Scout	10		1					1											Sept.22,45	90	60	
0308	Delphine Fox	11		1					1											do	90	60	
0309	Margaret Panther B.	13		1					1											do	90	60	
0310	Philomena Many Bears	12		1				1												Sept.1,45	90	60	
0311	Bernadet White Quill	10		1				1												do	90	60	
0312	Verna L.L.Big Throat	12		1			1													do	90	60	
0313	Mildred Shot B.Side	10		1				1												Nov.2,48	90	60	
0314	Rosaline Good Rider	11		1				1												Oct.3,45	90	60	
0315	Anna B.Young Pine	10		1				1												do	90	60	
0316	Sylvia Eagle Child	10		1				1												do	90	60	
0317	Margaret Iron Shirt	10		1				1												do	90	60	
0318	Shirley Wells	10		1				1												Dec.11,45	90	60	
0319	Lilla Mills	11		1			1													do	90	60	
0320	Georgina Shouting	12		1				1												Oct.1,45	90	60	
0321	Yvonne Scout	10		1				1												do	90	60	
0322	Odile Young Pine	10		1				1												Dec.1,45	90	60	
0323	Carolla Fox	8		1			1													Dec.15,45	90	60	
0324	May Many Chiefs	10		1				1												June 1,45	90	60	
0325	Jeannet Plaited Hair	9		1			1													Oct.4,45	90	60	
0326	Edna Devine	10		1			1													do	90	60	
0327	Isabelle Black Water	9		1				1												do	90	60	
0328	Teresa Twigg	8		1			1													Sept1,46	90	60	
																				do	90	60	
	TOTALS		97	78		31	15	45	33	23	17	6	5							TOTALS	15149	12075	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		97	26		31	9	24	17	15	16	6	5									10739	8155	
0276	Adeline Mills	13		1				1													Dec.11,43	90	50	
0277	Phyllis Fox	13		1					1												do			home
0278	Loretta Red Crow	12		1					1												Sept.20,42	90	60	
0280	Pulcheria Wells	15		1						1											do	90	60	
0281	Rosaline Wells	13		1					1												do	90	60	
0282	Alberta Vielle	14		1						1											do			home
0283	Cecile Gros V.Boy	13		1					1												do	90	60	
0284	Helen Weasel Head	13		1							1										Jan.16,43	90	60	
0285	Maud Wolf Child	15		1				1													do	90	60	
0286	Rosabel Creghton	12		1						1											Sept.24,43	90	60	
0287	Pauline Big Throat	13		1						1											do	90	60	
0288	Isabelle Vielle	13		1					1												Nov.15,43	90	60	
0289	Rosie Prairie Hen	13		1						1											do	90	60	
0290	Mary Heavy Head	12		1					1												do	90	60	
0291	Beatrix Twigg	12		1					1												Jan.17,44	90	60	
0292	Isabel Across T.M.	12		1					1												do	90	60	
0293	Lena Good Rider	14		1						1											do			home
0294	Loretta Mills	12		1				1													do	90	60	
0295	Isabel Stab Down	13		1					1												do	90	60	
0296	Jessy T.Eagle T.Fea.	13		1					1												Feb.22,44	90	50	
0297	Rachel Plume	12		1					1												May,6,44	90	60	
0298	M.Ann Crying Head	11		1				1													April 1,44	90	60	
0299	Bertha Sweet Grass	12		1				1													Sept.8,44	90	60	
0300	Eliz.White M. Left	13		1					1												do	90	60	
0301	Bernadet McDonald	12		1					1												Dec.1,44	90	60	
0302	Lucy Prairie Chicken	14		1						1											Jan.27,44	90	60	
	TOTALS		97	52	TOTALS	31	9	29	29	23	17	6	5								TOTALS	12809	10515	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(dd 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		97			31	7	23	14	9	10	3										~~8489~~ 94	6655	
0232	Annie Black Water	15		1									1								Dec. 28,38	90	60	
0234	Dora Many Chiefs	15		1							1										Dec. 31,38	90	60	
0238	Ida Chief Body	15		1									1								Nov. 26,39	90	60	
0239	Bernice Big Throat	15		1								1									do	90	60	
0240	Annie T. Young Pine	15		1									1								Dec. 20,39	90	60	
B 0247	Rita Mills	16		1								1									Jan. 18,40	90	60	
A 0248	Ruby Eagle Speaker	16		1					1												Jan. 31,40	90	60	
0253	Florence Wells	14		1							1										Nov. 19,40	90	60	
0254	Phyllis Eagle Child	14		1									1								Mar. 10,40	90	60	
0256	Annie Plain Woman	14		1						1											Jan. 1,41	90	60	
0257	Agnes Many Fingers	16		1									1								Sept. 1,42	90	60	
0258	Bernadet Morning Owl	14		1						1											Oct. 1,41	90	60	
0259	Mabel Iron Shirt	15		1						1											Oct 2,41	90	60	
0260	Agnes Crying Head	14		1							1										Oct. 3,41	90	60	
0262	Clara Healy	14		1							1										do	90	60	
0263	Florence Black Plume	14		1				1													do	90	60	
0264	Fanny Calling Last	14		1						1											do	90	60	
0266	Elizabeth Holy W.M.	15		1					1												Mar. 25,42	90	60	
0267	Julia White Man L.	16		1						1											June 1,42	90	60	
0268	M. Ruth Beebe	14		1								1									Sept. 1,42	90	60	
B 0269	Zelpha Big Snake	15		1					1												do	90	60	
0271	Cecile Hairy Bull	14		1				1													do	90	60	
0272	Maureen Healy	13		1							1										do	90	60	
0273	Mildred Many Fingers	14		1							1										Dec. 11,43	90	60	
0274	Celina Plume	14		1						1											do	90	60	
D 0275	M. Ann Mills	13		1				1													do			at home
	TOTALS		97	26		31	9	24	17	15	16	6	5								TOTALS	10739 44	8155	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6242, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		79			13	7	23	14	9	10	3										6984	5635	
372	Philip Shouting	10	1			1															Jan.1,48	90	60	
373	Edward Eagle Bear	10	1			1															do	90	60	
374	Gilbert Madeoine Crane	9	1			1															do	90	60	
375	Hugh Scout	8	1			1															do	90	60	
376	Herman Med. Crane	11	1			1															Jan.6,48	90	60	
377	Conrad MacDonald	8	1			1															do	90	60	
378	Louis Knife	10	1			1															Feb.28,48	90	60	
379	Alphonse White M.L.	10	1			1															do	90	60	
380	Blaise Good Dagger	9	1			1															do	90	60	
381	Adrian Creighton	8	1			1															Mar.1,48	90	60	
382	Samuel Day Chief	9	1			1															Nov.27,48	90	60	
383	Norbert Fox	8	1			1															Nov.15,48	90	60	
384	Gregory Brown Weasel	7	1			1															Dec.15,48	90	60	
385	Louis Crow Chief	11	1			1															Jan.9,1949	81	60	
386	Clarence Black Water	8	1			1															do	81	60	
387	Keith Johnson(Bottle)	8	1			1															do	81	60	
388	Maurice Little Bear	9	1			1															Jan.30,49	61	40	
389	Horace Red Crow	8	1			1															March,1,49	31	20	
	TOTALS		97			31	7	23	14	9	10	3										8494	6655	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53			1	17	14	9	9	3											4739	4135	
346	James Good Striker	11	1				1														Mar.1,45			At San.
347	Edward Heavy Shield	10	1				1														June 1,45	90	60	
348	Frank Weasel Head	10	1				1														do	90	60	
349	Maurice Across T.M.	12	1				1														do	90	60	
350	Aristide Across T.M.	10	1				1														do	90	60	
351	Jerry Shade	14	1								1										Sept.1,46	90	60	
352	Christopher Mills	11	1			1															do	90	60	
353	Joseph Bruised Head	10	1			1															do	90	60	
354	Paul Hungry Crow	11	1			1															Jan.1,47	90	60	
355	Conrad Chief Body	11	1			1															do	90	60	
356	Patrick Plume	10	1			1															do	90	60	
357	James Russell	10	1			1															Sept.2,47	90	60	
358	Oliver Russell	8	1						1												do	90	60	
359	Andy Black Water	8	1				1														May 1,47	90	60	
360	Lawrence Plain Woman	8	1				1														Sept.25,47	90	60	
361	Patrick Eagle T.Fea.	9(12)	1				1														Sept.1,46	90	60	
362	Henry Many Feat.	12	1				1														Feb.1,47	90	60	
363	Frank Eagle T.Feat.	10	1				1														Oct.1,47	90	60	
364	Pete T. Big Head	8	1				1														do	90	60	
365	Andrew White Man	11	1				1														do	90	60	
366	Wayne Beebe	8	1				1														Jan.1,48	90	60	
367	Lawrence Panther B.	8	1				1														do	90	60	
368	Patrick Eagle Plume	12	1				1														do	90	60	
369	Winston Day Chief	8	1				1														do	90	60	
370	Gerard Wolf Child	9	1				1														do	90	60	
371	Johny Red Crow	9	1				1														do	90	60	
	TOTALS		79			13	7	23	149	19	3										TOTALS	6984	5635	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(dG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
319	Brought forward		27					4	5	7	6	3									2430	1620	
319	William Little Bear	13	1						1											Dec.23,43	90	60	
320	Marvin Fox	13	1								1									Jan.17,43	90	60	
321	Levi Black Water	13	1						1											Jan.20,43	90	60	
322	Vincent White Quills	13	1					1												May 6,44	90	60	
323	Justine Eagle Child	14	1					1												Sept.1,44	90	60	
324	Alexander Red Crow	13	1							1										do	90	60	
325	Michael Devine	12	1					1												do	90	60	
326	Charlie Singer	13	1						1											do	90	60	
327	Wilnold Creighton	12	1					1												do	90	60	
328	Jordan Heavy Shield	11	1					1												Sept.11,44	59	15	sick at hospital
329	Gilbert Crow Chief	12	1						1											Dec.31,44	90	60	
330	William Red Crow	12	1						1											do	90	60	
331	Thomas Eagle Child	11	1						1											do	90	60	
332	James Wells	12	1						1											Jan.12,45	90	60	
333	Gilbert Bittle Bear	11	1						1											do	90	60	
334	Joe Beebe	12	1					1												do	90	60	
335	Peter Heavy Runner	12	1					1												Sept.3,45	90	60	
336	Jonas Fox	11	1					1												Sept.10,45	90	60	
337	Francis Russell	16	1					1												Oct.25,45	90	60	
339	Gilbert Mills	13	1						1											Oct 25,45	90	60	
340	Gordon Plain Woman	13	1					1												Oct.1,45	90	60	
341	Albert Many Fingers	13	1							1										do	90	60	
342	Herbert Many Fingers	12	1						1											do	90	60	
343	Gilbert Black Water	10	1						1											Nov.1,45	90	60	
344	Maurice Holy W.M.	12	1						1											do	90	60	
345	P.Andrew Mills	11	1					1												Mar.1,45	90	60	
	TOTALS		53				1	17	14	9	9	3								TOTALS	4739	4135	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

Blanks

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood R. C. Indian School for the Quarter ended March 31th 1949

Principal Maurice L'Heureux O.M.I.

Dated April 1st 1949

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

L. V. Sugars
Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY APR 1 1949 CARDSTON, ALTA.
this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

B1 [redacted] Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
276	Joe Morning Owl	16	1						1										Farm Work		Dec. 6,39	90	60	
281	Regi Across T.Mount.	16	1									1									Dec.20,39	90	60	
284	Willie Eagle Plume	15	1								1										Jan.15,40	90	60	
285	Lambert Singer	16	1								1										do	90	60	
287	Leo Scout	16	1								1										Sept.7,40	90	60	
289	Albert Twigg	15	1								1										Sept.25,40	90	60	
290	Clarence Eagle Plume	14	1								1										do	90	60	
293	Jerry Wells	15	1								1										Jan.3,41	90	60	
294	Max Big Throat	15	1								1										do	90	60	
295	Dennis White Quills	15	1									1									do	90	60	
296	Stephen Crying Head	15	1									1									do	90	60	
297	Wallace Scout	14	1							1											Mar.21,41	90	60	
301	Clarence Red Crow	14	1									1									Jan.5,42	90	60	
302	Jerry Young Pine	13	1							1											do	90	60	
303	Alek White Man Sleep	14	1							1											Sept.11,42	90	60	
305	Gordon Many Fingers	15	1							1											Jan.27,42	90	60	
306	Frank Wolf Child	13	1					1													Sept.18,42	90	60	
307	Boston Red Crow	13	1						1												Dec.18,42	90	60	
309	Wilfrid Good Rider	14	1							1											do	90	60	
310	Ernest Black Rabbit	13	1						1												Dec.21,42	90	60	
311	Eugene Twigg	13	1						1												Jan.3,43	90	60	
313	Clovis Shot B.Side	15	1							1											Feb.15,43	90	60	
314	Bernard Shot B.Side	13	1						1												do	90	60	
315	Herman Heavy Shield	14	1							1											do	90	60	
316	Cecil Many Chiefs	13	1					1													do	90	60	
317	Luke Wells	13	1					1													Nov.8,43	90	60	
318	Peter Bruised Head	13	1					1													Dec.3.43	90	60	
	TOTALS		27		TOTALS			4	5	7	8	3									TOTALS	2430	1620	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. ~~103-2-20~~ 750-2

INDIAN AFFAIRS BRANCH

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Blood R.C.

Residential School

Quarterly Returns

Reg. 8145

POOR COPY

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs
School Files

(RG 10, Volume 6342)

File 750-1, part 1	Blood - Blood Roman Catholic Boarding School. 1897 - 1935
File 750-2, part 1	Blood - Blood Roman Catholic Boarding School - Quarterly Returns. 1943 - 1949
File 750-2, part 2	Blood - Blood Roman Catholic Boarding School - Quarterly Returns. 1949 - 1952
File 750-5, part 1	Blood - Blood Roman Catholic Boarding School - Building Equipment & Accounts. 1897 - 1899

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

FILE NO. 750-2 VOL 2

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

— INDIAN AFFAIRS BRANCH —

CLOSED FILE

FILE NUMBER 750-2 VOLUME 2

SUBJECT QUARTERLY RETURNS

BLOOD R.C. RESIDENTIAL SCHOOL

CORRESPONDENCE FROM JUNE 1949

TO DEC. 1952

NO FURTHER CORRESPONDENCE

TO BE PLACED ON THIS FILE

NOTE: For subsequent correspondence relevant to the subject matter of this closed file see

FILE 103/23-26-750 VOLUME 1

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as he various headings thereof.

ns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot

When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of rn, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the lumns.

Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, mber and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded imme- fter.

erly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

mber of days in quarter means every day in th quarter, including Sa days, rs.

umber of days pupils in residence during quarter means the total number ll pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column number of days pupils in residence during quarter".

of pupils during quarter is ascertained by dividing the "Aggregate idence during quarter" by "Total number of days in

rant due for quarter is ascertained by multiplying the "A rter" by the amount of the quarterly per capita grant. ce attendance in excess of the numb

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ST. PAUL'S ANGLICAN School for the Quarter ended JUNE 30. 19 49.

Principal

Dated JUNE 30. 19 49.

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY JUL 6 1949 CARDSTON, ALTA.

this 19

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCH

HLCOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at CARDSTON

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	number days pupil in residence during Quarter	number days present during Quarter	
	Brought forward:			53		20	2	9	3	11	3	1	3										
0358	Laura S. Face	7		1	257	1														Jan. 25/49	91	55	Good
0359	Jocelyn F. Rider	10		1	125	1														Jan. 25/49	91	55	in the Se
0360	Jenette Dora F.Rider	8		1	125	1														Jan. 25/49	91	55	Rooms, also
0361	Marion Healy	6		1	409	1														Sep. 8/48	91	55	Shop. Ins
0362	Harriet Shade	6		1	367	1														Nov. 1/46	91	55	paid two vi
0363	May Ada S. Alone	8		1	286	1														Apr. 1/48	91	55	during the Quarter.
				59		26	2	9	3	11	3	1	3								4914	2911	Presentation of P
			Boys	71		26	16	4	17	6		1	1								5551	3325	Students attend
				130		52	18	13	20	17	3	2	4										June 27.
				129																			

TOTALS ~~230~~ TOTALS 52 18 13 20 17 3 2 4

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

342 Harold Singer was paid twice at 90 days on March Quarter also 0325 Ofeda S. Eyes. Deduct 180 days from Jun Quarter.

MI
18/3/49

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

113.00

91 | 1028.14
91
118
91
27.5
273
200
18.2
9
11

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ST. PAUL'S ANGLICAN School for the Quarter ended JUNE 30. 19 49.

Principal .....

Dated JUNE 30. 19 49

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD *Agency*

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at CARDSTON on BLOOD Reserve for Quarter ended JUNE 30. 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward			27		3	5	1	11	3	1	3										2093	1206	
0332	Marina B. Skin	13		1	55			1													Jan. 1/45	91	55	
0333	Olive Davis	10		1	103			1													Apr. 1/45	91	55	
0334	Rosemary S. Horse	10		1	36		1														Feb. 1/46	91	55	
0335	Fay W. Fat.	11		1	379			1													Feb. 1/46	91	55	
0337	Sophie Hunt	12		1	154			1													Feb. 15/46	91	55	
0336	Amy P. Hair	11		1	235	1															Feb. 1/46	91	55	
0338	Molly S. Eyes	13		1	276	1															Feb. 20/46	91	55	
0339	Sybil M. Horse	12		1	208			1													Apr. 11/46	91	55	
0340	Margaret T. Feathers	10		1	390			1													Sep. 1/46	91	55	
0341	Anne Marie Wadsworth	10		1	353	1															Sep. 1/46	91	55	
0342	Della Tallow	10		1	303		1														Oct. 1/46	91	55	
0343	Alvine Shade	7		1	367																Oct. 1/47	91	55	
0344	Caroline T. Feathers	11		1	373			1													Oct. 1/47	91	55	
0345	Shirley T. Fathers	9		1	373			1													Oct. 1/47	91	55	
0346	Rosemary Wings	9		1	347			1													Dec. 1/47	91	55	
0347	Clothilda F. Charger	10		1	124			1													Jan. 1/48	91	55	
0349	Marion G. Striker	9		1	396			1													Jan. 1/48	91	55	
0350	Eleanor W. Moccasin	10		1	397			1													Jan. 26/48	91	55	
0351	Nita Ada S. Alone	9		1	286			1													Jan. 26/48	91	55	
0352	Vivian Rose Davis	9		1	103			1													Nov. 24/47	91	55	
0353	June Gladstone	9		1	414			1													Sep. 1/47	91	55	
0354	Juliana Fox	9		1	129			1													Jan. 4/48	91	55	
0355	Virginia C. Moon	9		1	82			1													Mar. 1/44	00	00	Detained by Parents.
0356	Philomina M. Runner	10		1	215			1													Feb. 22/48	91	55	
0357	Dorothy M.Runner	8		1	215			1													Feb. 22/48	91	55	
0348	Doreen G. Striker	8		1	~~215~~ 138			1													Jan. 1/48	91	55	
	TOTALS			53	TOTALS	20	2	93	11	3	1	3									TOTALS	~~4368~~ 2581		

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

9.919

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ST. PAUL'S ANGLICAN School for the Quarter ended JUNE 30. 1949.

Principal.....

Dated June 30. 1949

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD *Agency*

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at CARDSTON on BLOOD Reserve for Quarter ended JUNE 30. 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
0280	Sophie Standing Alone	15		1	286							1									Nov. 1/38	91	50	
0296	Ruth P. Bone	15		1	235			1													May 4/40	91	50	
0299	Evelyn E. Speaker	13		1	117								1								Oct. 2/40	91	50	
0302	Rosabelle F. Rider	13		1	125				1												Dec. 11/41	91	50	
0303	Hazel S. Face	13		1	257							1	1								Dec. 30/41	00	00	Admitted to Cardston School Feb. 1.
0305	Rosalie T. Feathers	15		1	284								1								May 1/42	91	50	
0306	Lynda C. Moon	13		1	81	1															Feb. 3/40	00	00	Detained by parents.
0307	Kathleen P. Chicken	14		1	230						1										Feb. 3/42	91	50	
0308	Elaine B. Shields	12		1	52					1											Feb. 3/42	91	50	
0309	Ione Plume	13		1	232					1											Feb. 15/43	91	50	
0310	Sylvia Fox	13		1	129					1											Feb. 26/43	91	50	
0311	Leona Quesnel	13		1	238			1													Apr. 1/43	91	50	
0312	Yvonne Wadsworth	13		1	353					1											May 15/43	91	50	
0314	Mattie P. Hair	15		1	235			1													Mar. 31/42	91	50	Home Feb.26 - returned Ap. 1.
0306	Sadie Wadsworth	13		1	352						1										Jan. 1/44	91	50	
0315	Naomi M. Tallow	13		1	157						1										Jan. 1/44	91	56	
0317	Dora Healy	14		1	168					1											Jan. 1/44	91	56	
0318	Queenie Tallow	13		1	303					1											Jan. 1/44	91	56	
0319	Dorothy Davis	12		1	102					1											Jan. 1/44	91	56	
0320	Shirley E. Speaker	11		1	117	1															Jan. 1/44	91	56	
0321	Byrd E. Speaker	12		1	117					1											Jan. 1/44	91	56	
0323	Elizabeth E. Speaker	13		1	105	1															Apr. 17/44	00	00	
0324	Lulu E. Speaker	15		1	115					1											Apr. 17/44	00	00	
0325	Alfreda S. Eyes	15		1	276					1											Apr. 17/44	91	55	
0326	Dorothy M. Soup	13		1	259					1											Apr. 17/44	91	55	
0327	Barbara B. Shields	12		1	52			1													June 15/44	91	55	
0328	Virginia S. Horse	11		1	35			1													Oct. 1/44	91	55	
	TOTALS			27	TOTALS	3		5	1	11	3	1	3								TOTALS	2093	1206	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Hospital Ret. Ap. 1.

1944

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ST. PAUL'S ANGLICAN School for the Quarter ended JUNE 30. 1949

Principal .....

Dated JUNE 30. 1949

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this .....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD *Agency*

REPORT of the ST.PAUL'S ANGLICAN School at CARDSTON on BLOOD Reserve for Quarter ended JUNE 30. 19 49

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward:		53			10	16	3	16	6			1	1								4277	2555	
344	Wilbert Davis	10	1		103			1													Jan. 1/36	91	55	
345	Leonard W. Fat	9	1		379	1															Mar. 19/47	91	55	
346	Joseph Rabbit	11	1		253	1															Mar.19/47	91	55	
347	James Chief Calf	10	1		89	1															Oct. 1/47	00	00	Failed to return
348	John J. Healy.	7	1		101	1															Oct. 1/47	91	55	
349	Willie Hunt	12	1		155				1												Oct. 1/47	91	55	
273	Joseph Vernon C.Moon	14	1		82	1															Jan. 1/40	00	00	Detained by parents.
312	Edward C. Moon	12	1		82	1															Jan.26/48	00	00	Detained by parents.
350	Daniel Healy	9	1		159	1															Jan. 26/48	91	55	
351	Arthur Cecil Healy	8	1		160	1															Jan. 26/48	91	55	
352	George Rex Davis	9	1		102	1															Jan. 1/48	91	55	
353	Roy Tallow	8	1		304	1															Jan.21/48	91	55	
354	Dale Cotton	11	1		83	1															May 1/48	91	55	
355	Charles Blood	11	1		57	1															Jan. 12/48	00	00	Detained by parents.
306	Arnold Quesnel	11	1		238	1															Apr. 1/43	91	55	
356	Winston Wadsworth	7	1		353	1															Oct. 1/48	91	55	
357	Reggie P. Chicken	8	1		287	1															Jan. 1/49	91	55	
358	H. Gilmour W. Child	9	1		328	1															Jan. 1/49	91	55	
	TOTALS		71			26	16	4	17	6			1	1							TOTALS	5551	3325	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter..... 5551 3325

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ST. PAUL'S ANGLICAN School for the Quarter ended JUNE 30. 19 49

Principal .....

Dated JUNE 30. 19 49

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD *Agency*

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at CARDSTON on BLOOD Reserve for Quarter ended JUNE 30. 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward:		27			2	4	1	12	6			1	1								2002	1150	
317	Alphonse Bird	11	1		275		1														Sept. 1/44	91	55	
318	Irwin Shade	11	1		367	1															Nov. 15/44	91	55	
319	Maxwell Wadsworth	11	1		353	1															Dec.14/44	91	55	
320	Chas. S. Face	10	1		257		1														Jan. 1/45	91	55	
321	Emil S. Face	11	1		257		1														Jan. 1/45	91	55	
322	Melvin Davis	11	1		102				1												Jan. 1/45	00	00	Admitted to Camsell Hospital Jan.18
323	Ralph Heof	11	1		152		1														Feb. 7/45	91	55	
324	Louis Soup	12	1		371				1												Apr. 1/45	91	55	
326	Kenneth T. Feathers	11	1		373				1												Jan. 1/46	91	55	
327	Edward Soup	10	1		392		1														Jan. 1/46	91	55	
328	Melvin Wadsworth	10	1		352	1															Jan. 1/46	91	55	
329	Alfred S. Alone	11	1		286		1														Jan. 1/46	91	55	
330	John O. Shoes	12	1		221			1													Jan. 1/46	91	55	
332	Earl Healy	11	1		159		1														Feb. 20/46	91	55	
333	Reggie S. Chief	13	1		298	1															Mar. 1/46	91	55	
334	Frederick J. Healy	11	1		156			1													Apr. 2/46	91	55	
335	David Healy	10	1		156		1														Apr. 1/46	91	55	
336	Edward F. Rider	11	1		125		1														Apr. 1/46	91	55	
337	Woodrow G. Striker	9	1		396		1														Sep. 30/46	91	55	
331	George P. Hair	7	1		235	1															Feb. 1/46	91	55	
338	Lester T. Feathers	9	1		370		1														Nov. 1/46	91	55	
339	Allan P. Chicken	11	1		233	1															Oct. 3/46	91	55	
340	Oliver Soup	10	1		371	1															Oct. 1/46	91	55	
341	Edward Fox	10	1		129					1											Oct 1/46	91	55	
342	Herold Singer	9	1		375	1															Oct 1/46	91	55	
343	Ralph W. Fat	10	1		339		1														Jan. 1/46	91	55	
	TOTALS		53		TOTALS	10	16	3	16	6			1	1							TOTALS	4277	2555	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ST. PAUL'S ANGLICAN School for the Quarter ended JUNE 30 19 49.

Principal.....

Dated June 30. 19 49.

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

HLCOD *Agency*

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at CARDSTON on ~~XXXXXX~~. HLCOD Reserve for Quarter ended JUNE 30. 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
~~256~~	Henry R.T. Door	14	1		249	1														June 1/38	00	00	Held by father.
271	Wilfred B. Rock	16	1		45									1						Mar. 5/40	00	00	Admitted to Cardston School Jan. 12.
275	Melvin Creighton	14	1		71				1											Jan. 1/40	91	50	
280	Beatty G. Boy	14	1		139					1										May 1/40	00	00	Detained
288	Richard Fox	14	1		129								1							Nov. 1/41	00	00	Admitted to Cardston School Feb. 1.
289	Melvin P. Bone	13	1		226				1											Nov. 1/41	91	50	
290	Louis P. Bone	15	1		226					1										Nov. 1/41	91	50	
291	Raymond P. Bone	14	1		226					1										Nov. 1/41	91	50	
292	Michael P. Bone	15	1		226					1										Nov. 1/41	91	50	
293	Laurence Eli	13	1		118				1											Nov. 1/41	91	50	
294	Evan Tallow	13	1		206					1										Nov. 4/41	91	50	
296	George Healy	14	1		159				1											Nov. 4/41	91	55	
297	Frederick Healy	12	1		159				1											Nov. 4/41	91	55	
298	Augustin C. Robe	14	1		78				1											Nov. 4/42	91	55	
299	Clive F. Rider	14	1		125			1												Jan. 2/42	91	55	
300	Cecil Tallow	14	1		303				1											Dec. 30/41	91	55	
301	Laurence No Runner	14	1		215				1											Dec. 30/42	91	55	Ret. April 1.
302	Donald No Runner	13	1		215				1											Dec. 1/42	00	00	A.W.L. March 12.
304	Michael Steele	12	1		297				1											Dec. 1/42	91	55	
305	George G. Striker	12	1		138				1											Feb. 15/43	91	55	
307	Wallace Delaney	13	1		416			1												Feb. 26/43	91	55	
308	Gordon S. Alone	13	1		290				1											May 1/43	91	55	
311	Floyd Eli	12	1		118			1												June 1/42	91	55	
313	Anthony W. Child	12	1		328	1														Feb. 1/44	91	55	
314	Franklin Coal	12	1		73			1												Apr. 6/44	91	55	
315	Oliver S. Horse	12	1		35								1							Apr. 1/44	91	55	
316	Wilfred M. Soup	12	1		259						1									Apr. 1/44	91	55	
	TOTALS		27		TOTALS	2	4	1	12	6			1	1						TOTALS	2002	1150	

Total number of days in Quarter..91.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, Part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

1861
Add
PA

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blind RC School for the Quarter ended June 30 19 49

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, Part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		91	78		36	16	43	30	22	14	3	5								14924	8076	
0338	Rosaline Eagle Child	8		1		1														Sept.7,47	91	49	
0339	Gloria Mills	9		1			1													do	91	49	
0340	Rosella Lottie Shield	9		1			1													Sept.1,47	91	49	
0341	Florine Eagle Child	10		1		1														do	91	49	
0342	M.Helen Steele	9		1		1														do	91	49	
0343	Lawana Mount,Horse	9		1			1													Oct.1,47	91	49	
0344	Adeline Eagle T.Fea.	12		1			1													do	91	49	
0345	Edith Wells	11		1			1													do	91	49	
0346	Margaret First Char.	9		1			1													do	91	49	
0347	Evangeline Wolf Child	9		1			1													do	91	49	
0348	A.Ruby Big Head	10		1			1													do	91	49	
0349	Pauline Shot B.Side	12		1			1													Jan.1,48	91	49	
0350	M.Imelda Knife	9		1				1												do	91	49	
0351	B.Nora Wolf Child	13		1				1												do			sick
0352	Rita Wolf Child	8		1				1												Jan.26,48			home
0353	Virginia Many Fingers	9		1				1												Jan.30,48	91	49	
0354	M.Eva Black Rabbit	8		1				1												do	91	49	
0355	Clara Many Fingers	8		1				1												Feb.8,48	91	49	
0356	Beatrix Curly Rider	9		1				1												Feb.22,48	91	49	
0357	Delphine L.T.Squir.	9		1				1												do	91	49	
0358	Joan Big Throat	8		1				1												Nov.2,48	91	49	
0359	Juliane Scout	7		1				1												Nov.15,48	91	49	
0360	L.Angeline Red Crane (Standing Alone)	8		1				1												do	91	49	
0361	Clotilda Many Fingers	11		1				1												do	91	49	
0362	M.Louise Sriped Wolf	8		1				1												June 1,1949	30	16	
	TOTALS		91	103		52	25	43	30	22	14	3	5								16956	9130	

194

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter..... 16956

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter..... 91

AVERAGE attendance of pupils during Quarter..... ~~186~~ 186.33

AMOUNT of per capita grant due for Quarter..... $ 186.33 x 64.00 = 11,925.12

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

MT. 13/7/49

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

[redacted] Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		91	52		31	7	31	30	22	14	3	5									12558	6762	
0312	Verna L.L.Big Throat	12		1			1														Nov.2.48	91	49	
0313	Mildred Shot B.Side	10		1				1													Oct.3,45	91	49	
0314	Rosaline Good Rider	11		1				1													do	91	49	
0315	Anna B. Young Pine	10		1				1													do	91	49	
0316	Sylvia Eagle Child	10		1				1													do	91	49	
0317	Margaret Iron Shirt	10		1				1													Dec.11,45	91	49	
0318	Shirley Wells	10		1				1													do	91	49	
0319	Lilla Mills	11		1			1														Oct.1,45	91	49	
0320	Georgina Shouting	12		1				1													do	91	49	
0321	Yvonne Scout	11		1				1													Dec.1,45	91	49	
0322	Odile Young Pine	10		1				1													Dec.15,45	91	49	
0323	Carolla Fox	9		1			1														June 1,45	91	49	
0324	May Many Chiefs	10		1				1													Oct.4,45	91	49	
0325	Jeannet Plaited Hair	10		1			1														do	91	49	
0326	Edna Devine	10		1			1														do	91	49	
0327	Isabelle Black Water	9		1				1													Sept.1,46	91	49	
0328	Teresa Twigg	8		1			1														do	91	49	
0329	Louise Little Man	13		1		1															do	91	49	
0330	Josephine Wolf Plume	7		1		1															do	91	49	
0331	Vera Panther Bone	9		1		1															Sept.4,46	91	49	
0332	Elsie Vielle	10		1			1														Oct.9,46	91	49	
0333	M.Rose Sweet Grass	10		1		1															June 1,47	91	49	
0334	Margaret Good Dagger	12		1				1													do	91	49	
0335	Leda Oka	10		1			1														do	91	49	
0336	M.Stella Prairie C.	9		1			1														do	91	49	
0337	Kathleen Bull Calf	11		1		1															do	91	49	
	TOTALS		91	78		TOTALS 36	1643	3022	143	5											TOTALS	14924	8036	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs, School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		91	26		31	7	24	17	17	13	3	5								1028	3 5537	
0284	Helen Weasel Head	13		1							1									Jan.16,43	91	49	
0286	Rosabel Creighton	13		1						1										Sept.24,43	91	49	
0287	Pauline Big Throat	13		1						1										do	91	49	
0288	Isabelle Vielle	14		1					1											Nov.15,43	91	49	
0289	Rosie Prairie Hen	13		1						1										do	91	49	
0290	Mary Heavy Head	13		1					1											do	91	49	
0291	Beatrix Twigg	12		1					1											Jan.17,44	91	49	
0292	Isabel Across T.M.	12		1					1											do	91	49	
0293	Lena Good Rider	14		1						1										do	~~83~~	~~49~~	home
0294	Loretta Mills	13		1					1											do	91	49	
0295	Isabel Stab Down	13		1					1											do	91	49	
0297	Rachel Plume	12		1					1											Feb.22,44	91	49	
0298	M.Ann Crying Head	12		1				1												May 6,44	91	49	
0299	Bertha Sweet Grass	12		1				1												April 1,44	91	49	
0300	Elizabet White M.L.	14		1					1											Sept.8,44	91	49	
0301	Bernadet McDonald	13		1					1											do	91	49	
0302	Lucy Prairie Chicken	14		1						1										Jan.27,44	91	49	
0303	Christie Plaited H.	12		1				1												Jan.3.44	91	49	
0304	Christina Sweet Grass	11		1				1												do	91	49	
0305	Catherine Red Crow	10	1					1												Sept.17.45	91	49	
0306	Teresa Big Throat	11		1					1											Sept.22,45	91	49	
0307	Beatrix Scout	10		1					1											do	91	49	
0308	Delphine Fox	11		1					1											do	91	49	
0309	Margaret Panther B.	13		1					1											Sept.1,45	91	49	
0310	Philomena Many Bears	13		1				1												do	91	49	
0311	Bernadet White Quills	11		1				1												do	91	49	
	TOTALS		91	52		TOTALS			30	22	14	3	5							TOTALS	12558	6762	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		91			31	7	21	139	8	2											8008	4312	
0232	Annie Black Water	15		1									1								Dec.28,38	91	49	
0238	Ida Chief Body	16		1									1								Nov.26,39	91	49	
0240	Annie T. Young Pine	16		1									1								Dec.20,39	91	49	
0253	Florence Wells	15		1							1										Nov.19,40	91	49	
0254	Phyllis Eagle Child	14		1									1								Mar.10,40	91	49	
0256	Annie Plain Woman	14		1						1											Jan.1,41	91	49	
0257	Agnes Many Fingers	16		1									1								Sept.1,42	91	49	
0258	Bernadet Morning Owl	14		1						1											Oct.1,41	91	49	
0259	Mabel Iron Shirt	15		1						1											Oct.2,41	91	49	
0260	Agnes Crying Head	14		1							1										Oct.3,41	91	49	
0262	Clara Healy	14		1							1										do	91	49	
0263	Florence Black Plume	14		1				1													do	91	49	
0264	Fanny Calling Last	14		1					1												do	91	49	
0266	Elizabeth Holy W.M.	15		1						1											Mar.25,42	91	49	
0268	M.Ruth Beebe	15		1								1									June 1,42	91	49	
0271	Cecile Hairy Bull	14		1				1													Sept.1,42	91	49	
0272	Maureen Healy	14		1							1										do	91	49	
0273	Mildred Many Fingers	14		1							1										Decdl,43	91	49	
0274	Celina Plume	14		1						1											do	91	49	
0276	Adeline Mills	13		1				1													do	91	49	
0277	Phyllis Fox	14		1						1											do	&9		
0278	Loretta Red Crow	13		1					1												Sept.20,42	91	49	
0280	Pulcheria Wells	15		1						1											do	91	49	
0281	Rosaline Wells	13		1					1												do	91	49	
0282	Alberta Vielle	14		1						1											do	91	49	
0283	Cecile Gros V.Boy	14		1					1												do	91	49	
	TOTALS		91	26		TOTALS 31	7	24	1717	133	5										TOTALS	10283	5537	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs, School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		77			17	7	21	13	9	8	2										6734	3626	
376	Herman Medecine Crane	11	1			1															Jan.6,48	91	49	
377	Conrad MacDonald	8	1			1															do	91	49	
378	Louis Knife	10	1			1															Feb.28,1948	91	49	
379	Alphonse White M.L.	10	1			1															do	91	49	
380	Blaise Good Dagger	10	1			1															do	91	49	
381	Adrian Creighton	8	1			1															Mar.1,48	91	49	
382	Samuel Day Chief	9	1			1															Nov.27,48	91	49	
383	Norbert Fox	8	1			1															Nov.15,48	91	49	
384	Gregory Brown Weasel	7	1			1															Dec.15,48	91	49	
385	Louis Crow Chief	11	1			1															Jan.9,49	91	49	
386	Clarence Black Water	8	1			1															do	91	49	
387	Keith Johnson(Bottle)	8	1			1															do	91	49	
388	Maurice Little Bear	9	1			1															Jan.30,49	91	49	
389	Horace Red Crow	8	1			1															Mar.1,49	91	49	
	TOTALS		91			31	7	21	13	9	8	2									TOTALS	8008	4312	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		51				1	19	13	9	7	2										4459	2401	
350	Aristide Across T.H.	10	1					1													June 1,45	91	49	
351	Jerry Shade	14	1								1										Sept.1,46	8	4	sick
352	Christopher Mills	11	1				1														do	91	49	
353	Joseph Bruised Head	10	1				1														do	91	49	
354	Paul Hungry Crow	12	1				1														Jan.1,47	91	49	
355	Conrad Chief Body	12	1				1														do	91	49	
356	Patrick Plume	11	1				1														do	91	49	
357	James Russell	11	1				1														Sept.2,47	91	49	
358	Oliver Russell	9	1					1													do	91	49	
359	Andy Black Water	9	1			1															May 1,47	91	49	
360	Lawrence Plain Woman	9	1			1															Sept.25,47	91	49	
361	Patrick Eagle T.F.	9	1			1															Sept.1,46	91	49	
362	Henry Many Feathers	12	1			1															Feb.1,47	91	49	
363	Frank Eagle T. Fea.	10	1			1															Oct.1,47	91	49	
364	PeteTBig Head	8	1			1															do	91	49	
365	Andrew White Man	11	1			1															do	91	49	
366	Wayne Beebe	8	1			1															Jan.1,48	91	49	
367	Lawtence Panther B.	8	1			1															do	91	49	
368	Patrick Eagle Plume	12	1			1															do	91	49	
369	Winston Day Chief	8	1			1															do	91	49	
370	Gerard Wolf Child	9	1			1															do	91	49	
371	Johny Red Crow	9	1			1															do	91	49	
372	Philip Shouting	10	1			1															do	91	49	
373	Edward Eagle Bear	10	1			1															do	91	49	
374	Gilbert Medecine Crane	9	1			1															do	91	49	
375	Hugh Scout	8	1			1															do	91	49	
	TOTALS		77			17	7	21	13	9	8	2									TOTALS	6734	3626	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(IAC 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		25				4	5	7	7	2											2275	1225	
321	Levi Black Water	13	1					1													Jan.20, 43	91	49	
322	Vincent White Quills	13	1				1														May 6.19	91	49	
324	Alexander Red Crow	14	1						1												Sept.1,44	91	49	
325	Michael Devine	13	1				1														do	91	49	
326	Charlie Singer	14	1					1													do	91	49	
327	Winold Creighton	12	1				1														do	91	49	
328	Jordan Heavy Shield	12	1				1														do			at San.
329	Gilbert Crow Chief	13	1					1													Sept.11,44	91	49	
330	William Red Crow	13	1					1													Dec.31,44	91	49	
331	Thomas Eagle Child	12	1					1													do	91	49	
332	James Wells	12	1					1													Jan.12,45	91	49	
333	Gilbert Little Bear	12	1					1													do	91	49	
334	Joe Beebe	12	1				1														do	91	49	
335	Peter Heavy Runner	12	1				1														Sept.3,45	91	49	
336	Jonas Fox	12	1				1														Sept.10,45	91	49	
339	Gilbert Mills	13	1					1													Oct.25,45	91	49	
340	Gordon Plain Woman	13	1				1														Oct.1,45	91	49	
341	Albert Many Fingers	13	1						1												do	91	49	
342	Herbert Many Fingers	12	1				1														do	91	49	
343	Gilbert Black Water	11	1				1														Nov.1,45	91	49	
344	Maurice Holy W.M.	13	1				1														do	91	49	
345	P. Andrew Mills	12	1			1															Mar.1,45	91	49	
346	James G. Striker	12	1				1														do			at San.
347	Edward Heavy Shield	11	1				1														June 1,45	91	49	
348	Frank Weasel Head	11	1				1														do	91	49	
349	Maurice Across T.M.	13	1				1														do	91	49	
	TOTALS		51			1	19	139	7	2											TOTALS	4459	2401	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due at San Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood R. C. Indian School for the Quarter ended June 30th 1949

Principal M. J. Lofmard.

Dated July 1st 1949

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

H. Gagan
Indian Agent

Dated at Cardston, Alta

this 2nd July 1949

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]						[illegible]										School Work		[illegible]	[illegible]	[illegible]	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]								[illegible]										[illegible]	[illegible]	[illegible]	
284	Willie Eagle Plume	16	1								1										Jan.15,40	91	49	
289	Albert Twigg	15	1								1										Sept.25,40	91	49	
290	Clarence Eagle Plume	14	1								1										do	91	49	
293	Jerry Wells	15	1								1										Jan.3,41	91	49	
294	Max Big Throat	15	1								1										do	91	49	
295	Dennis White Quills	15	1									1									do	91	49	
296	Stephen Crying Head	16	1									1									do	91	49	
297	Wallace Scout	14	1							1											Mar.21,41	91	49	
301	Clarence Red Crow	14	1								1										Jan.5,42	91	49	
302	Jerry Young Pine	13	1							1											do	91	49	
303	Alek White M.Sleep	14	1							1											Sept.11,42	91	49	
305	Gordon Many Fingers	15	1							1											Jan.27,42	91	49	
306	Frank Wolf Child	13	1				1														Sept.18,42	91	49	
307	Boston Red Crow	13	1					1													Dec.18,42	91	49	
309	Wilfrid Good Rider	14	1								1										do	91	49	
310	Ernest Black Rabbit	13	1					1													Dec.21,42	91	49	
311	Eugene Twigg	13	1					1													Jan.3,43	91	49	
313	Clovis Shot B.Sides	15	1								1										Feb.15,43	91	49	
314	Bernard Shot B.Side	13	1					1													do	91	49	
315	Herman Heavy Shield	14	1								1										do	91	49	
316	Cecil Many Chiefs	13	1				1														do	91	49	
317	Luke Wells	14	1				1														Nov.8,43	91	49	
318	Peter Bruised Head	13	1				1														Dec.3,43	91	49	
319	William Little Bear	13	1					1													Dec.23,43	91	49	
320	Marvin Fox	13	1									1									Jan.17,43	91	49	
	TOTALS		25			TOTALS	4	5	7	7	2										TOTALS	2275	1225	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs, School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blue R.C. School for the Quarter ended Sept 30 19 49

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(AC 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		96	104		10	502643	31	20136												17454	3366	
0364	Janet Vielle	9		1		1														Sept.6,49	24	18	
0365	M.Adeline YoungPine	8		1		1														do	24	18	
0366	Mary Twigg	8		1		1														do	24	18	
0367	Justine Many Bears	8		1		1														do	24	18	
0368	Theresa Many Chiefs	8		1		1														do	24	18	
0369	Rosaline Day Chiefs	8		1		1														do	24	18	
0370	Grace M. Heavy Runner	10		1		1														do	24	18	
0371	Veronica Beebe	7		1		1														do	24	18	
0372	Martha Oka	7		1		1														do	24	18	
0373	Catherine Panther Bone	8		1		1														do	24	18	
0374	Margaret Crow Spreading Wings	7		1		1														do	24	18	
0275	Virginia Mills	8		1		1														do	24	18	
0376	Helen Good Dagger	7		1		1														do	24	18	
0377	Bertha Good Dagger	6		1		1														do	24	18	
	TOTALS		214	96	118	TOTALS	2450	2643	3120	13	6										TOTALS ~~17790~~	3618	

Total number of days in Quarter ~~17790~~ 17728

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter 92

Average attendance of pupils during Quarter ~~195.4~~ 192.69.

Amount of per capita grant due for Quarter $

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders

(ii) non-Indian children who are day school pupils

213

17728

192.69 × $64 = $12,332.16

MT 24/10/49

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		96	78		6	36	18	43	31	20	13	6									15130	2698	
0338	Rosaline Eagle Child	9		1			1													Sept.7,47		92	18	
0339	Gloria Mills	9		1				1												do		92	18	
0340	Rosella Little Shield	9		1				1												Sept.1,47		92	18	
0341	Florine Eagle Child	11		1			1													do		92	18	
0342	M.Helen Steele	9		1			1													do		92	18	
0343	Lawana Mount. Horse	10		1				1												Oct.1,47		92	18	
0344	Adeline Eagle T.Fea.	12		1				1												do		92	18	
0345	Edith Wells	12		1				1												do		92	18	
0346	Margaret First Ch.	9		1				1												do		92	18	
0347	Evangeline Wolf Child	10		1					1											do		92	18	
0348	A, Ruby Big Head	10		1			1													do		92	18	
0349	Pauline Shot B.Side	12		1					1											Jan.1,48		92	18	
0350	M.Imelda Knife	10		1				1												do		92	18	
0351	B.Nora Wolf Child	13		1				1												do		92	18	
0352	Rita Wolf Child	9		1			1													Jan.26,48		92	18	
0353	Virginia Many Fingers	9		1				1												Jan.30,48		92	18	
0354	M.Eva Black Rabbit	9		1				1												do		92	18	
0355	Clara Many Fingers	9		1				1												Feb.8,48		92	18	
0356	Beatrix Curly Rider	10		1				1												Feb.22,48		92	18	
0357	Delphine L.T.Squirr.	10		1			1													do		92	18	
0358	Joan Big Throat	9		1				1												Nov.2,48		92	18	
0359	Juliane Scout	7		1				1												Nov.15,48		92	18	
0360	L.Angeline Red Crane (Standing Alone)	9		1				1												do		92	18	
0361	Clotilda Many Fingers	11		1				1												do		92	18	
0362	M.Louise Striped Wolf	9		1			1													June 1,49		92	18	
0363	Josephine Black Rabbit	8		1			1													Sept.6,49		24	18	✓
	TOTALS		96	104		TOTALS	10	50	26	43	31	20	13	6							TOTALS	~~17454~~ 17399	3366	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		96	52		5	33	9	30	3120	136											12738	2430	
0312	Verna L.L.Big Throat	12		1				1													Nov.2,48	92	18	
0313	Mildred Shot Both Side	11		1					1												Oct.3,45	92	18	
0314	Rosaline Good Rider	12		1					1												do	92	18	
0315	Anna B. Young Pine	11		1					1												do	92	18	
0316	Sylvia Eagle Child	11		1					1												do	92	18	
0317	Margaret Iron Shirt	11		1					1												Dec.11,45	92	18	
0318	Shirley Wells	11		1					1												do	92	18	
0319	Lilla Mills	11		1				1													Oct.1,45	92	18	
0320	Georgina Shouting	12		1					1												do	92	18	
0321	Yvonne Scout	12		1					1												Dec.1,45	92	18	
0322	Odile Young Pine	11		1					1												Dec.15,45	92	18	
0323	Carolla Fox	10		1				1													June 1,45	92	18	
0324	May Many Chiefs	11		1					1												Oct.4,45	92	18	
0325	Jeannet Plaited Hair	11		1				1													do	92	18	
0326	Edna Devine	11		1				1													do	92	18	
0327	Isabel Black Water	9		1					1												Sept.1,46	92	18	
0328	Teresa Twigg	9		1					1												do	92	18	
0329	Louise Little Man	14		1				1													do	92	18	
0330	Josephine Wolf Plume	7		1			1														do	92	18	
0331	Vera Panther Bone	9		1			1														Sept.4,46	92	18	
0332	Elsie Vielle	11		1				1													Oct.9,46	92	18	
0333	M.Rose Sweet Grass	11		1			1														June 1,47	92	18	
0334	Margaret Good Dagger	12		1					1												do	92	18	
0335	Leda Oka	11		1				1													do	92	18	
0336	M.Stella Prarie C.	9		1				1													do	92	18	
0337	Kathleen Bull Calf	11		1			1														do	92	18	
	TOTALS		96	78		TOTALS	6	3618	433120		13	6										TOTALS 15130	2698	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

15069

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		96	26		5	33	9	21	2016	12	6									10436	1980	
0284	Helen Weasel Head	14		1							1									Jan.16,43	92	18	
0286	Rosabel Creighton	13		1							1									Sept.24,43	92	18	
0287	Pauline Big Throat	14		1							1									do	92	18	
0288	Isabelle Vielle	14		1						1										Nov.15,43	92	18	
0289	Rosie Prairie Hen	14		1							1									do	92	18	
0290	Mary Heavy Head	14		1						1										do	92	18	
0291	Beatrix Twigg	13		1						1										Jan.17,44	92	18	
0292	Isabel Across T.M.	13		1						1										do	92	18	
0293	Lena Good Rider	15		1						1										do		L.V	Home
0294	Loretta Mills	14		1																do	92	18	
0295	Isabel StabsDown	14		1					1											do	92	18	
0297	Rachel Plume	13		1						1										Feb.22,44	92	18	
0298	M.Ann Crying Head	13		1					1											May 6,44	92	18	
0299	Bertha Sweet Grass	13		1					1											April 1,44	92	18	
0300	Elizabeth White M.L.	15		1						1										Sept.8,44	92	18	
0301	Bernadet McDonald	14		1						1										do	92	18	
0302	Lucy Prairie Chicken	15		1							1									Jan.27,44	92	18	
0303	Christine Plaited H.	13		1					1											Jan. 3,45	92	18	
0304	Christine Sweet G.	12		1					1											do	92	18	
0305	Catherine Red Crow	11		1					1											Sept.17,45	92	18	
0306	Teresa Big Throat	12		1						1										Sept.22,45	92	18	
0307	Beatrix Scout	11		1						1										do	92	18	
0308	Delphine Fox	12		1					1											do	92	18	
0309	Margaret Panther B.	14		1						1										Sept.1,45	92	18	
0310	Philomena Many Bears	14		1					1											do	92	18	
0311	Bernadet White Quills	12		1					1											do	92	18	
	TOTALS		96	52		TOTALS 5	33	9	30	3120	13	6								TOTALS	~~12736~~ 12676	2430	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at on Blood Reserve for Quarter ended September 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		96			5	33	9	18	13	11	7										5166	1602	
0232	Annie Black Water	16		1									1								Dec.28,38	65		AUG 25/1949
0238	Ida Chief Body	16		1									1								Nov.26,39	65		" "
0240	Annie T. Young Pine	16		1									1								Dec.20,39	65		" "
0253	Florence Wells	15		1								1									Nov.19,40	92	18	
0254	Phyllis Eagle Child	15		1									1								Mar.10,40	65		" "
0256	Annie Plain Woman	15		1								1									Jan.1,41	92	18	
0257	Agnes Many Fingers	16		1									1								Sept.1,42	65		" "
0258	Bernadet Morning Owl	15		1							1										Oct.1,41	92	18	
0259	Mabel Iron Shirt	15		1							1										Oct.2,41	92	18	
0260	Agnes Crying Head	15		1								1									Oct.3.41	92	18	
0262	Clara Healy	15		1								1									do	92	18	
0263	Florence Black Plume	15		1						1											do	92	18	
0264	Fanny Calling Last	15		1							1										do	92	18	
0266	Elizabeth Holy W. Man	15		1						1											Mar.25,42	92	18	
0268	M.Ruth Beebe	15		1									1								June 1,42	92	18	
0271	Cecile Hairy Bull	14		1						1											Sept.1,42	92	18	
0272	Maureen Healy	15		1								1									do	92	18	
0273	Mildred ManyFingers	15		1							1										Dec.1,43	92	18	
0274	Celina Plume	15		1							1										do	92	18	
0276	Adeline Mills	14		1						1											do	92	18	
0277	Phyllis Fox	15		1							1										Sept.20,42	92	18	
0278	Loretta Red Crow	13		1							1										do	92	18	
0280	Pulcheria Wells	15		1							1										do	92	18	
0281	Rosaline Wells	14		1							1										do	92	18	
0282	Alberta Vielle	15		1							1										do	92	18	
0283	Cecile Gros V. Boy	14		1							1										do	92	18	
	TOTALS		96	26		5	33	9	18	13	12	6									TOTALS	10376	1980	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended .....19.....

Principal .....

Dated .....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this .....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		79				21	9	18	13	11	7										6942	1296	
378	Louis Knife	11	1				1														Feb.28,48	92	18	
379	Alphonse White M.L.	11	1				1														do	92	18	
380	Blaise Good Dagger	11	1				1														do	92	18	
381	Adrian Creighton	9	1				1														Mar.1,48	92	18	
382	Samuel Day Chief	9	1				1														Nov.27,48	92	18	
383	Norbert Fox	9	1				1														Nov.15,48	92	18	
384	Gregory Brown Weasel	8	1				1														Dec.15,48	92	18	
385	Louis Crow Chief	11	1				1														Jan.9,49	92	18	
386	Clarence Black Water	9	1				1														do	92	18	
387	Keith Johnson(Bottle)	9	1				1														do	92	18	
388	Maurice Little Bear	9	1				1														Jan.30,49	92	18	
389	Horace Red Crow	9	1				1														Mar.1,49	92	18	
390	Martin Eagle Child	7	1			1															Sept.6,49	24	18	
391	William Many Bears	8	1			1															do	24	18	
392	Leroy Heavy Runner	8	1			1															do	24	18	
393	Cyril Red Crow	9	1			1															do	24	18	
394	Gordon Heavy Shield	7	1			1															do	24	18	
	TOTALS		96			TOTALS 5	33	9	18	13	11	7										~~8166~~ 8104	1602	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 19 49

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53					5	17	1311	7											4550	828	
352	Christopher Mills	11	1					1													Sept.1,46	92	18	
353	Joseph Bruised Head	11	1				1														do	92	18	
354	Paul Hungry Crow	12	1						1												Jan.1,47	92	18	
355	Conrad Chief Body	13	1					1													do	92	18	
356	Patrick Plume	11	1					1													do	92	18	
357	James Russell	12	1				1														Sept.2,47	92	18	
358	Oliver Russell	10	1						1												do	92	18	
359	Andy Black Water	10	1				1														May 1,47	92	18	
360	Lawrence Plain Woman	10	1				1														Sept.25,47	92	18	
361	Patrick Eagle Plume	10	1				1														Sept.1,46	92	18	
362	Henry Heavy Runner	13	1				1														Feb.1,47	92	18	
363	Frank Eagle T.Feat	11	1				1														Oct.1,47	92	18	
364	Pate T.Big Head	9	1				1														do	92	18	
365	Andrew White Man	12	1				1														do	92	18	
366	Wayne Beebe	9	1				1														Jan.1,48	92	18	
367	Lawrence Panter Bone	9	1				1														do	92	18	
368	Patrick Eagle Plume	13	1				1														do	92	18	
369	Winston Day Chief	9	1				1														do	92	18	
370	Gerard Wolf Child	10	1				1														do	92	18	
371	Johny Red Crow	10	1				1														do	92	18	
372	Philip Shouting	11	1				1														do	92	18	
373	Edward Eagle Bear	11	1				1														do	92	18	
374	Gilbert Medecine Crane	10	1				1														do	92	18	
375	Hugh Scout	9	1				1														do	92	18	
376	Herman Medecine Crane	12	1				1														Jan.6,48	92	18	
377	Conrad MacDonald	9	1				1														do	92	18	
	TOTALS		79			TOTALS	21	9	18	1311	7										TOTALS	~~6942~~ 6880	1296	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs, School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27					1	5	6	9	6										2388	414	
324	Alexander Red Crow	14	1								1										Sept.1,44	92	18	
325	Michael Devine	14	1							1											do	92	18	
326	Charlie Singer	14	1								1										do	92	18	
327	Winold Creighton	12	1							1											do	92	18	
328	Jordan Heavy Shield	13	1					1													do		CV	at San.
329	Gilbert Crow Chief	14	1								1										Sept.11,44	92	18	
330	William Red Crow	14	1								1										Dec.31,44	92	18	
331	Thomas Eagle Child	13	1								1										do	92	18	
332	James Wells	13	1								1										Jan.12,45	92	18	
333	Gilbert Little Bear	13	1								1										do	92	18	
334	Joe Beebe	13	1							1											do	92	18	
335	Peter Heavy Runner	13	1							1											Sept.3,45	92	18	
336	Jonas Fox	13	1							1											Sept.10,45	92	18	
339	Gilbert Mills	13	1								1										Oct.25,45	92	18	
340	Gordon Plain Woman	14	1							1											Oct.1,45	92	18	
341	Albert Many Fingers	14	1									1									do	92	18	
342	Herbert Many Fingers	13	1							1											do	92	18	
343	Gilbert Black Water	11	1							1											Nov.1,45	92	18	
344	Maurice Holy W.Man	14	1							1											do	92	18	
345	P.Andrew Mills	13	1					1													Mar.1,45	92	18	
346	James Good Striker	13	1					1													do		CV	at San.
347	Edward Heavy Shield	11	1							1											June 1,45	92	18	
348	Frank Weasel Head	11	1							1											do	92	18	
349	Maurice Across T.M.	13	1							1											do	92	18	
350	Aristide Across T.M.	11	1					1													do	46		Dec'd
351	Jerry Shade	14	1									1									Sept.1,46	~~92~~ 30	18	
	TOTALS		53			TOTALS		5		17	13	11	7								TOTALS	4550	828	

4484

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....15/7/49.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Clerent Jane Q martin

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood R. C. Indian School for the Quarter ended September 30th 1949

Principal M. J. LeJeune O.M.I.

Dated October 1st 1949

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY OCT 12 1949 CARDSTON, ALTA.

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
D 284	Willie Eagle Plume	16	1								1										Jan.15,40	68	15	X Rtd 25/9/49
D 289	Albert Twigg	16	1								1										Sept.25,40	68		X " 25/9/49.
290	Clarence Eagle Plume	14	1									1									do	92	15	
293	Jerry Wells	15	1									1									Jan.3,41	92	15	
294	Max Big Throat	15	1									1									do	92	15	
295	Dennis White Quills	15	1									1									do	92	15	
D 296	Stephen Crying Head	16	1									1									do	68		X Rtd 25/9/49
297	Wallace Scout	15	1								1										Mar.21.41	92	15	
301	Clarence Red Crow	15	1								1										Jan.5.42	92	15	
302	Jerry Young Pine	13	1								1										do	92	15	
303	Alek White M. Sleep	15	1							1											Sept.11,42	92	15	
D 305	Gordon Many Fingers	16	1								1										Jan.27,42	68		X Rtd 25/9/49
306	Frank Wolf Child	13	1						1												Sept.15,42	92	15	
307	Boston Rad Crow	14	1							1											Dec.18,42	92	15	
309	Wilfrid Good Rider	15	1									1									do	92	15	
310	Ernest Black Rabbit	14	1							1											Dec.21,42	92	15	
311	Eugene Twigg	14	1						1												Jan.3,43	92	15	
313	Clovis Shot B.Sides	15	1									1									Feb.15,43	92	15	
314	Bernard Shot B. Sides	14	1							1											do	92	15	
315	Herman Heavy Shield	15	1									1									do	92	15	
316	Cecil Many Chiefs	13	1						1												do	92	15	
317	Luke Wells	15	1					1													Nov.8,43	92	15	
318	Peter Bruised Head	14	1						1												Dec.3,43	92	15	
319	William Little Bear	14	1							1											Dec.23,43	92	15	
320	Marvin Fox	14	1									1									Jan.17,43	92	15	
321	Levi Black Water	14	1							1											Jan.29,43	92	15	
322	Vincent White Quills	14	1						1												May 6,1944	92	15	
	TOTALS		27																		TOTALS	2388	414	
	TOTALS					1	5	6	9	6														

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

Dept.

1461

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the St. Paul's (Anglican) Residential School for the Quarter ended September 30th. 1949.

Principal ....

Dated October 15th. 1949.

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.... Indian Agent

Dated at ....

this .... OFFICE .... 19....

BLOOD INDIAN AGENCY
SUPERINTENDENT'S
OCT 18 1949
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at CARDSTON, ALBERTA on BLOOD Reserve for Quarter ended SEPTEMBER 30, 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
			77	55																		10,058		
	Brought Forward		77	55		13	18	22	17	24	12	4	1	6	1	31	92	8				12,114	1,729	
0358	Laura Small Face	8			257	B											1				Jan. 25/49	92	18	
0359	Jocelyn First Rider	11			125	B											1				Jan. 25/49	92	18	
0360	Janette Nora F. Rider	9			125	B										1					Jan. 25/49	92	18	
0361	Marion Healy	7			409	1											1				Sept. 8/48	92	18	
0362	Harriet Shade	7			367		1										1				Nov. 1/46	92	18	
0363	Margaret St. Alone	9			286	1											1				April 1/48	92	18	
0364	Viola Joyce W. Moccasin	10			340	1											1				Feb. 22/48	92	18	Admission applied for.
0365	RosalineTallow	7			303	B											1				Sept. 1/49	30	18	Admission applied for.
0366	Dorothy Elizabeth Healy	7			156	B											1				Sept. 1/49	30	18	" " "
0367	Patricia Hindbull	8			165	B											1				Sept. 1/49	30	18	" " "
0368	Sally Anne Calf Robe	7			78	B											1				Sept. 1/49	30	18	" " "
0369	Bella Nora Wolf Child	12			?	B												1			Sept. 1/49	20	10	" " " Left School Sept. 20.
0370	Margaret Rose S. Bull	8			407	B											1				Sept. 1/49	20	10	" " " " "
	TOTALS		77	68		A-6 B-13	19	12	17	24	12	4	1	6	1	31	104	9			TOTALS	12,918	1,947	

"A"- Auxiliary Class,(older boys in low grades) given special work in Senior Classroom.

"B"-Beginners Class,--Kindergarden/Primary.

Total number of days in Quarter 92.

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter 10,742

Average attendance of pupils during Quarter 116.065

Amount of per capita grant due for Quarter $7,556.16

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders

(ii) non-Indian children who are day school pupils

116.76 X 64.00 = 7472.64

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended .....19.....

Principal .....

Dated .....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this .....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at CARDSTON, Alberta on BLOOD Reserve for Quarter ended SEPT. 30, 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward		77	28		7	11	15	14	21	11	4	1	6	1	21	78	5				7,696	1,279	
0328	Virginia B.S. Horse	12			35			1									1				Oct. 1/44	92	18	
~~0329~~	~~Winnifred Moon~~	~~12~~			~~82~~	k												k			~~Oct. 1/44~~	00	00	Truant (See 0355)
0332	Marina B. Skin	14			55					1							1				Jan. 1/45	92	18	
0333	Olive Davis	11			103						1						1				April 1/45	92	18	
0334	Rosemary B.S. Horse	11			36			1									1				Feb. 1/46	92	18	
0335	Fay Weasel Fat	12			379				1								1				Feb. 1/46	92	18	
0336	Amy P. Hair	12			235			1										1			Feb. 1/46	92	18	
0337	Sophie Hunt	13			154				1								1				Feb.15/46	92	18	
0338	Molly S. Eyes	14			276		1										?				Feb.20/46	62	00	Truant
0339	Shirley(Sybil)M.Horse	13			208					1							1				April 11/46	92	18	
0340	Margaret T. Feathers	11			390					1							1				Sept. 1/46	92	18	
0341	Annie Marie Wadsworth	11			353				1								1				Sept. 1/46	92	18	
0342	Della Tallew	11			303			1									1				Oct. 1/46	92	18	
0343	Elvine Shade	8			367		1									1					Oct. 1/47	92	18	
0344	Caroline T. Feathers	12			373			1								1					Oct. 1/47	92	18	
0345	Shirley T. Feathers	10			373			1								1					Oct. 1/47	92	18	
0346	Rosemary Wings	10			347		1										1				Dec. 1/47	92	18	
0347	Clothilda F. Eharger	11			124		1										1				Jan. 1/48	92	18	
0348	Doreen GoodStriker	9			138	1										1					Jan. 1/48	92	18	
0349	Marion G. Striker	10			396		1									1					Jan. 1/48	92	18	
0350	Eleanor W. Moccasin	11			397	1										1					Jan. 26/48	92	18	
0351	Nita Ada S. Alone	10			286	1											1				Jan. 26/48	92	18	
0352	Vivian Rose Davis	10			103		1									1					Nov. 24/47	92	18	
0353	June Gladstone	10			414			1								1					Sept. 1/47	92	18	
0354	Juliana Fox	10			129		1									1					Jan. 4/48	92	18	
0355	Virginia C. Moon	10			82	1											?				March 1/44	00	00	Truant
0356	Philomena McRunner	11			215	1										1					Feb. 22/48	92	18	
0357	Dorothy Mc Runner	9			215 A-6	1											1				Feb. 22/48	92	18	
	TOTALS		77	55	TOTALS 1-9	13	18	22	17	24	12	4	1	6	1	31	92	8			TOTALS	~~10,033~~ 10,134	1,729	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

9938

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended .....19.....

Principal .....

Dated .....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this .....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(IAB 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at eCARDSTON, Alberta on BLOOD Reserve for Quarter ended Sept. 30, 1949 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward					6	10	14	10	17	3	-	-	2	1	13	59	4				5,640	937	
— 0275	Doris Bullshields	17			52									1X		1					Jan. 10/38	30	18	Returned from working to attend Cardston Highschool. Permission applied for.
0280	Sophie Standing Alone	16			286									1X			1				Nov. 1/38	92	10	
— 0283	Dorothy Goodstriker	16			138								1				1				Oct. 1/39	92	18	Returned for Grade VIII. Permission applied for.
B 0296	Ruth P. Bone	16			235				1								?				May 4/40	62	00	Discharge applied for.
0299	Evelyn E. Speaker	15			117									1X		1					Oct. 2/40	92	18	
0301	Lillian Bellows	15			38						1						?				Dec. 11/41	00	00	Truant
0302	Rosabelle F. Rider	14			125						1						1				Dec. 11/41	92	5	
0305	Rosalie T. Feathers	16			284									1X			1				May 1/42	92	3	
0306	Lynda C. Moon	14			81			1									?				Feb. 3/40	00	00	Detained by parents. Truant
0307	Kathleen P. Chicken	15			230						1						?				Feb. 3/42	62	00	Truant
0308	Elaine Bullshields	13			52						1						1				Feb. 3/42	92	18	
0309	Ione Plume	14			232						1						1				Feb. 15/43	92	18	
0310	Sylvia Fox	14			129							1				1					Feb. 26/43	92	18	
0311	Leona Quesnel	14			238							1					1				Apr. 1/43	92	18	
0312	Yvonne Wadsworth	14			353						1					1					May 15/43	92	18	
0314	Mattie Plaited Hair	15			235				1								1				March 31/42	92	18	
0315	Joan (Naomi) M. Tallow	14			157							1				1					Jan. 1/44	92	18	
0316	Sadie Wadsworth	14			352							1				1					Jan. 1/44	92	18	
0317	Dora Healy	15			168						1						1				Jan. 1/44	92	18	
0318	Queenie Tallow	14			303						1						1				Jan. 1/44	92	18	
0319	Dorothy Davis	13			102							1					1				Jan. 1/44	92	18	
0320	Shirley E. Speaker	12			117					1							1				Jan. 1/44	92	18	
0321	Byrd E. Speaker	13			117							1					1				Jan. 1/44	92	18	
0323	Elizabeth E. Speaker	14			105				1								?				April 17/44	00	00	
D 0324	Lulu E. Speaker	16			105					1							?				April 17/44	00	00	
0325	Alfreda S. Eyes	16			276						1						?				April 17/44	62	00	Truant
0326	Mabel (Dorothy) Soop	14			259						1					1					April 17/44	92	18	
0327	Barbara Bullshields	12			52						1						1				June 15/44	92	18	
	TOTALS		77	28	TOTAL 2,9	7	11	15	14	21	11	4	1	6	1	21	7	5			TOTALS	7,696	1,279	

7876

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

In U.S.A.

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

0324 Applied for Discharge

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

U.S.A. (i) non-Indian children who are boarders.....

Truant (ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(AC 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at CARDSTON on BLOOD Reserve for Quarter ended Sept. 30 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		56			-	8	13	9	16	3	-	-	2		8	46	2				4,202	632	
345	Leanard W. Fat	11			103		1		1							1	1				March 19/47	92	18	
346	Joseph Rabbit	12			253	A											1				March 19/47	92	18	
347	James Shief Calf	11			89	1											?				Oct. 1/47	00	00	Truant
348	John J. Healy	8			101	B											1				Oct. 1/47	92	9	
349	Willie (Hunt) Nicecutter	13			155					1						1					Oct. 1/47	92	5	
350	Daniel Healy	10			159	1											1				Jan. 26/48	92	14	
351	Arthur Cecil Healy	9			160	B										1					Jan. 26/48	92	14	
352	George Rex Davis	10			102		1									1					Jan. 1/48	92	18	
353	Roy Tallow	9			304	1											1				Jan. 21/48	92	16	
354	Dale (Cotton)Lowhorn	12			83	A											1				May 1/48	92	18	
355	Charles Blood	12			57	1											?				Jan. 12/48	00	00	Truant(Detained by Parents)
306	Arnold Quesnel	12			238			1										1			April 1/43	92	18	
356	Winston Wadsworth	8			353	B											1				Oct. 1/48	92	18	
357	Reggie P. Chicken Harrison	8			256	1											1				Jan. 1/49	92	15	
358	H. G. Wolfchild	10			326	B												1			Jan. 1/49	92	16	
359	Clarence W. Fat	8			103	1											1				June 1/49	92	18	Admission applied for.
360	James Albert Davis	8			102	B										1					Sept. 1/49	30	18	
361	Allan Patrick W.Child	7			382	B											1				Sept. 1/49	30	16	Admission applied for.
362	James Gladstone	7			414	B									1						Sept. 1/49	30	18	
363	Philip G.P. Wadsworth	7			353	B											1				Sept. 1/49	30	18	Admission applied for
364	Lucius Stephen Wadsworth	8			352	B											1				Sept. 1/49	30	10	
	TOTALS		77			39 22	10	14	10	17	3	-	-	2	1	1359	4				TOTALS	5,640 558	937	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at CARDSTON, Alberta on Blood Reserve for Quarter ended September 30, 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward		28		A3	2	2	4	12	3	-	-	2		6	21	1				1,998	254	
317	Alphonse Bird	12			275	1										1				Oct. 1/34	00	00	Truant
318	Irvin Shade	12			367		1									1				Nov. 15/44	92	16	
319	Maxwell Wadsworth	12			353			1								1				Dec. 14/44	92	18	
320	Charlie Smallface	11			257		1								1					Jan. 1/45	92	18	
3218	Emil Smallface	12			257				1							1				Jan. 1/45	92	18	
322	Melvin Davis	12			102			1								?				Jan. 1/45	00	00	Recently discharged Camsell Hosp.
323	Ralph Hoof	12			152		1									1				Feb. 7/45	92	18	
324	Louis Soup	13			371				1							1				Apr. 1/45	92	18	
325	Gilbert B.S. Horse	12			36	1										?				Apr. 1/45	00	00	Truant
326	Kenneth Tailfeathers	12			373				1							1				Jan. 1/46	92	18	
327	Edward Soup	11			392		1										1			Jan. 1/46	92	18	
328	Melvin Wadsworth	11			352		1									1				Jan. 1/46	92	15	
329	Alfred S. Alone	12			286		1									1				Jan. 1/46	92	18	
330	John Oldshoes	13			221			1								1				Jan. 1/46	92	14	
331	George George Plaited Hair	8			235	B										?				Feb. 1/46	00	00	Truant
332	Earl Healy	12			159		1								1					Feb. 20/46	92	15	
333	Reggie Spear Chief	13			298	A										1				Mar. 1/46	92	00	
334	Frederic J. Healy	12			156			1								1				April 2/46	92	18	
335	David Healy	11			156		1									1				April 1/46	92	18	
336	Edward First Rædder	12			125		1									1				April 1/46	92	18	
337	Woodrow G. Striker	10			396			1								1				Sept. 30/46	92	18	
338	Lester Tailfeathers	10			370			1								1				Nov. 1/46	92	18	
339	Allan P. Chicken	12			233			1								1				Oct. 3/46	92	18	
340	Oliver Soup	11			371		1									1				Oct. 1/46	92	5	
341	Edward Fox	11			129					1						1				Oct. 1/46	92	18	
342	Merold Singer	10			375			1								1				Oct. 1/46	92	15	
343	Ralph W. Fat	11			339			1								1				Jan. 1/46	92	18	
344	Wilbert Davis	11			103				1							1				Jan. 1/46	92	18	
	TOTALS		56		TOTALS 5	8	13	9	16	3	-	-	2		8	46	2			TOTALS	8,202 4144	632	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I. A. 403
Reqn. No. 2752

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at CARDSTON on BLOOD Reserve for Quarter ended SEPTEMBER 30, 1943

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
256	Henry R.T. Deer	15			249	A												X			June 1, 38	00	00	Held by Father.
258	Wilfred Brave Rock	17			45									X	X						March 5/40	92	15	Returned to St. Paul's for H.S.
275	Melvin Creighton	15			71					X							X				Jan. 1/40	92	18	
280	Beatty G.Day	15			139					X							?				May 1/40	00	00	Truant
288	Richard Fox	15			129									IX			X				Nov. 1/41	92	15	Returned to St. Paul's for H.S.
289	Melvin P. Bone	14			226					X							X				Nov. 1/41	92	15	Resident at St. P. and attends Carsten H.S.
290	Louis P. Bone	16			226					X							?				Nov. 1/41	62	00	Discharge applied for. Not returned since Holidays.
291	Raymond P. Bone	15			226						X					X					Nov. 1/41	92	15	
292	Michael P. Bone	16			226					X							?				Nov. 1/41	62	00	Discharge applied for. Ran away with circus.
293	Lawrence Eli	14			118						8					X					Nov. 4/41	92	18	
294	Evan Tallow	14			206					8							?				Nov. 4/41	62	00	Truant
296	George Healy	15			159				8								?				Nov. 4/41	62	00	Truant
297	Frederic Healy	13			159					8							8				Nov. 4/42	92	18	
298	Augustin O. Robe	15			78				8								?				Jan. 2/42	62	00	Truant
299	Clive F. Rider	16			125			8									?				Dec. 30/41	62	00	Discharge applied for.
300	Cecil Tallow	15			303					8							8				Dec. 30/42	92	10	
301	Lawrence Mc Runner	16			215				8								?				Dec. 1/42	00	00	Discharge applied for.
302	Donald Mc Runner	15			215					8						8					Dec. 1/42	92	10	
304	Michael Steele (Plume)	12			297				8								8				Feb. 15/43	92	12	
305	George Good Striker	13			138					8							8				Feb. 26/43	92	10	
307	Wallace Delaney	14			416			1									?				May 1/43	62	00	Truant
308	Gordon(HENRY) S.Alone	14			290						1					1					June 1/42	92	18	
311	Floyd Eli	13			118	A											8				Feb. 1/44	92	18	
312	Edward C. Mean	14			82		8										?				March 1/44	00	00	Truant
313	Anthony Wolfchild	13			328	A											8				April 6/44	92	8	
314	Franklin Cole	12			73		8										8				April 1/44	92	18	
315	Oliver R.S. Horse	13			35					8							8				April 1/44	92	18	
316	Wilfred M. SoUp	13			259					8							8				April 1/44	92	18	
	TOTALS	28				TOTALS	3	2	2	4	12	3	1	2	1	6	21	1				TOTALS 1998	294	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

"A"—Denotes Auxiliary, Senior Classroom.

1874

92 days.

TOTAL number of days in Quarter 10,862.

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 10,862.

AVERAGE attendance of pupils during Quarter 118.065

AMOUNT of per capita grant due for Quarter $ 7,556.16

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

1 cc Branch

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ST. PAUL'S ANGLICAN School for the Quarter ended DECEMBER 31, 1949.

Principal .....

Dated JANUARY 10, 1950.

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY
JAN 19 1950
this ..... 19.....
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at GADSBY on BLOOD Reserve for Quarter ended DECEMBER 31 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward					7-A 14-B 13-1	16	23	14	14	14	5	1	6	1	3586		5				10,120	4,968	
0360	Janette Nora F. Rider	9			125	B											1				Jan. 25/49	92	49	
0361	Marion Healy	7			409	1											1				Sept. 8/48	92	56	
0362	Harriet Shade	7			367		1										1				Nov. 1/46	92	54	
0363	Margaret S. Alone	9			286	1											1				April 1/48	92	56	
0364	V. Joyce W. Moccasin	10			340	1											1				Feb. 22/48	92	56	
0365	Rosalie Tallow	7			303	B											1				Sept. 1/49	92	56	
0366	Dorothy E. Healy	7			156	B											1				"	92	56	
0367	Patricia Hindbull	8			165	B											1				"	92	56	
0368	Sally Ann Calfrobe	7			78	B											1				"	92	56	
0369	Bella Nora W. Child	13			113	B												1			"	00	00	Truant
0370	Margaret Rose S. Ball	8			407	B											1				"	92	56	
0371	Ella Chief Moon	13			81	1											1				Oct. 1/49	92	52	Pupil in St.Paul's about 1944 for 1 ; but father has not signed appl:
0372	Claudia Chief Moon	10			81	B											1				"	92	52	——Applic. applied for through Supt.Ba
0373	Hazel Eli	9			115	B												1			"	92	56	Application applied for.
0374	Gloria Joyce Eagle (La Grance)	7			(BLACKFOOT-GLEICHEN)	B											1				"	92	56	" " "
0375	[illegible]																							

TOTAL number of days in Quarter 92

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 11,408

AVERAGE attendance of pupils during Quarter 124

AMOUNT of per capita grant due for Quarter $

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders

(ii) non-Indian children who are day school pupils

"A"-- Opportunity Class, boys 13 yrs or over who are still in Grades 1 or 2, but only expect to be in school a year or two---thus they are in Senior Classroom but taking Elementary work---good Psychology.

"B"--Beginners or Kindergarden-Primary. Primary purpose to get these children to enjoy school---it works too.

TOTALS	114 69	TOTALS	7-A 24-B 17-1	1723	14	14	14	5	1	6	135	99	7	TOTALS	~~12,408~~ 5,733									

124.98 X 70.00 = $8748.60

11498.m³ 6/1/50.

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at GAREISTON on BLOOD Reserve for Quarter ended DECEMBER 31 19 49

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought Forward					7-A 12-B 13-1	9	17	9	14	13	5	1	6	1	25	70	4				7,636	3,492	
0333	Olive Davis	12			103						1						1				April 1/45	92	28	
0334	Rosemarie R.S. Horse	11			36			1									1				Feb. 1/46	92	56	
0335	Fay Weasel Fat	12			379				1								1				"	92	56	
0336	Annie P. Hair	12			235			1										1			"	92	56	
0337	Sophie Hunt	13			154				1								1				Feb. 15/46	92	56	
0338	Molly Small Eyes	14			276		1										1				Feb. 20/46	92	56	
0339	Shirley(Sybil)M.Horse	13			208				1								1				April 11/46	92	56	
0340	Margaret T. Feathers	11			390				1								1				Sept. 1/46	92	56	
0341	Annie Marie Wadsworth	11			353				1								1				"	92	56	
0342	Della Tallow	11			303			1									1				Oct. 1/46	92	56	
0343	Elaine Shade	8			367		1									1					" 1/47	92	55	
0344	Caroline T. Feathers	12			373			1								1					" 1/47	92	56	
0345	Shirley T. Feathers	11			373			1									1				" 1/47	92	56	
0346	Rosemary Wings	11			347			1									1				Dec. 1/47	92	56	
0347	Clothilda F. Charger	11			124			1									1				Jan. 1/48	92	56	
0348	Doreen Goodstriker	10			138		1										1				Jan. 1/48	92	56	
0349	Marion Goodstriker	10			396			1									1				"	92	56	
0350	Eleanor W. Moccasin	11			397		11										1				Jan. 26/48	92	56	
0351	Ida Ada S. Alone	10			286		1											1			"	92	56	
0352	Vivian Rose Davis	10			103			1									1				Nov. 24/47	92	56	
0353	June Gladstone	10			414				1								1				Sept. 1/47	92	56	
0354	Juliana Fox	10			129			1									1				Jan. 4/48	92	54	
0355	Virginia C. Moon	10			82		B										1				March 1/44	92	56	
0356	Philamina No Runner	11			215		1										1				Feb. 22/48	92	56	
0357	Dorothy No Runner	9			215		1											1			"	92	55	
0358	Laura Small Face	8			297		B										1				Jan. 25/49	92	56	
0359	Jocelyn First Rider	11			125		B										1				" 10120	92	52	
	TOTALS					TOTALS 7-A 12-B 13-1	16	23	14	18	14	5	1	6	1	35	86	5			TOTALS	10,280	4,968	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of columns.

10210

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at CARDSTON on BLOOD Reserve for Quarter ended DECEMBER 31 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
						7-A 11-B 7-1																		
	Brought Forward					8	15	7	10	6			2	1	18	53	1					5,614	2,707	18/11/49 Left Residence at St. Pauls to work for board in Cardston.
0275	Doris Bullshields	17			52								1X		1						Jan. 10/38	90	25	
0280	Sophie Standing Alone	16			286								1X			1					Nov. 1/38	92	53	
0283	Dorothy Goodstriker	17			138							1				1					Oct. 1/39	72	28	Left School to take job. Discharge applied for. Left 11/12/49
0299	Evelyn Eagle Speaker	15			117								1X		1						Oct. 2/40	92	56	
0302	Rosabelle F. Rider	15			125						1					1					Dec. 11/41	92	28	
0305	Rosalie T. Feathers	16			284								1X			1					May 1/42	92	56	
0306	Lynda C. Moon	14			81		1									?					Feb. 30/40	00	00	Ill, detained by parents.
0307	Kathleen P. Chicken	15			230					1						?					Feb. 3/42	00	00	Truant
0308	Elaine Bullshields	14			52						1					1					"	92	28	
0309	Ione Plume	15			232						1					1					" 15/43	92	28	
0310	Sylvia Fox	14			129							1				1					Feb. 26/43	92	28	
0311	Leona Quesnelle	14			238							1				1					April 1/43	92	28	
0312	Yvonne Wadsworth	14			353						X 1					1					May 15/43	92	28	
0314	Mattie Plaited Hair	15			235				1								1				March 31/42	00	00	Truant
0315	Joan(Naomi)M.Tallow	14			157							1				1					Jan. 1/44	92	27	
0316	Sadie Wadsworth	15			352							1				1					Jan. 1/44	92	28	
0317	Dora Healy	15			168						1					1					Jan. 1/44	92	28	
0318	Queenie Tallow	14			303						1					1					Jan. 1/44	90 ~~60~~	10	Transferred to San. 7/4/49
0319	Dorothy Davis	14			102							1				1					Jan. 1/44	92	28	
0320	Shirley Eagle Speaker	12			117					1						1					Jan. 1/44	92	56	
0321	Byrd Eagle Speaker	13			117							1				1					Jan. 1/44	92	28	
0323	Elizabeth E. Speaker	14			105			1									?				April 17/44	00	00	Truant in U.S.A.
0325	Alfreda Small Eyes	16			276						1					1					April 17/44	92	28	
0326	Mable Dorothy Soop	14			259						1					1					April 17/44	92	26	
0327	Barbara Bullshields	12			52					1						1					June 15/44	92	56	
0328	Virginia B.S. Horse	12			35	7-A			1								1				Oct. 1/44	92	56	
0332	Marina Buckskin	14			55	11-B 8-1					1					1					Jan. 1/45	92	28	
	TOTALS					TOTALS	9	17	9	14	13	5	1	6	125	70	4				TOTALS	~~7,636~~ 7726	3,492	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at GADSTON on BLOOD Reserve for Quarter ended DECEMBER 31 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward					6-A 1-B 2-1	7	14	7	10	6			2		15	40					4,244	1,950	
350	Daniel Healy	10			159	1															Jan. 26/48	92	56	
351	Arthur Cecil Healy	9			160	B										1					"	92	56	
352	George Rex Davis	10			102		1									1					Jan. 1/48	92	56	
353	Roy Tallow	9			304	1															Jan. 21/48	92	56	
354	Dale(Cotton)Lowhorn	12			83	A															May 1/48	92	22	
355	Charles Blood	12			57	1															Jan. 12/48	00	00	Truant Detained by Parents.
306	Arnold Quesnelle	12			238			1													Apr. 1/43	92	56	
356	Winston Wadsworth	8			353	B															Oct. 1/48	92	56	
357	Richard(Reggie)P.Chicken (Harrison)	8			229	1															Jan. 1/49	92	56	
358	N.G. Wolfchild	10			328	B											1				"	90 ~~60~~	16	Transferred to San. 2/-/50
359	Clarence W. Fat	8			103	1															June 1/49	92	56	
360	James Albert Davis	8			102	B										1					Sept. 1/49	92	56	
361	Allan Patrick Wolfchild	7			382	B															"	92	56	
362	James Gladstone	7			414	B								1							"	92	56	
363	Phillip G.P.Wadsworth	7			353	B															"	92	45	
364	Lucius Stephen Wadsworth	7			352	B															"	92	56	
365	Phillip Tailfeathers	8			370	B															Dec. 21/49	11	2	
366	Augustine Chiefmoon	8			82	B															"	11	00	
	TOTALS 43					TOTALS 7-A 13-B 7-1	8	15	7	10	6			2	1	18	53	1			TOTALS	~~5,614~~ 5674	2,707	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs, School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD *Agency*

REPORT of the ST. PAUL'S School at GAROSTOE on BLOOD Reserve for Quarter ended DECEMBER 31, 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought Forward					5	2	3	4	7	5			2		9	19					2,036	763	
323	Ralph Heef	12			158			1									1				Feb. 7/45	92	56	
324	Louis Seop	14			371					1						1					Apri. 1/45	92	56	
325	Gilbert Big Sorrel Horse	13			36		1										?				Apr. 1/45	00	00	Sem. Patient
326	Kenneth T. Feathers	13			373					1							1				Jan. 1/46	92	56	
327	Edward Seop	11			392			1									1				"	92	56	
328	Melvin Wadsworth	12			392			1									1				"	92	56	
329	Alfred S. Alone	12			286			1									1				"	92	56	
330	John Old Shoes	13			221				1								?				"	92	56	
331	George Plaited Hair	9			235	?											?				Feb. 1/46	00	00	Truant
332	Earl Healy	12			159			1									?				Feb. 20/46	92	56	
333	Reggie S. Chief	13			298	X		1									1				Mar. 1/46	92	36	
334	Frederic J. Healy	12			196				1								1				Apr. 2/46	92	56	
335	David Healy	11			156		1										1				"	92	56	
336	Edward First Rider	12			125		1										.				"	92	20	
337	Woodrow Goodstriker	11			396			1									.				Sep. 30/46	92	56	
338	Lester T. Freathers	11			370			1									.				Nov. 1/46	92	56	
339	Allan P. Chicken	12			233			1									.				Oct. 3/46	92	56	
340	Oliver Seop	11			371		1										.				Oct. 1/46	92	39	
341	Edward Fox	12			129					1							?				"	92	28	
342	Merold Singer	11			375			1									.				"	92	56	
343	Ralph W. Fat	11			339			1									.				Jan. 1/46	92	56	
344	Wilbert Davis	11			108				1								.				"	92	56	
345	Leonard W. Fat	11			103		1										.				Mar. 19/47	92	56	
346	Joseph Rabbit	13			253	A											.				"	92	28	
347	James Chief Calf	12			89	1											.				Oct. 1/47	00	00	Truant
348	John J. Healy	8			101	B											.				"	92	56	
349	Willie(Hunt)Nice Cutter	13			155						1						.				"	92	28	
	TOTALS					TOTALS 13 64 21		7	14	7	10	6		2		15	40					4,244	1,990	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

4214

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the St. Paul's Anglican School at GARNEPON on Blood Reserve for Quarter ended December 31st. 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
258	Andy (Henry) R.T.Deer	15			249	A											1				Jun.1/38	92	28	
271	Wilfred Brave Rock	17			45									1							Mar. 5/ 40	75	27	Left for High School, BROWNING, Mont. 9/12/49
275	Melvin Creighton	15			71						1						1				Jan. 1/40	92	28	
288	Richard Fox	15			129									1			1				Nov.1/41	72	25	Appendicitis Oper.--never ret'd. 11/12/49.
289	Melvin Panther Bone	14			226					1							1				"	92	28	
291	Raymond Panther Bone	15			226						1										"	92	28	
293	Lawrence Eli	15			118						1										Nov.4/41	92	25	
294	Ryan Tallow	15			206			?									!				"	00	00	
297	Frederic Healy	13			159					1							1				Nov. 4/42	92	28	
298 298	Augustin Calf Robe	15			76			1									1				Jan. 2nd/42	00	00	Discharge applied for--no intention of returning--truant.
300	Cecil Tallow	15			303					1							1				Dec.30/42	92	28	
302	Donald No Runner	15			215					1											Dec.1/42	92	28	
304	Michael Steele (Plume)	12			297				1								1				Feb.15/ 43	92	56	
305	George Good S trikmr	14			138						1						1				Feb.26/43	92	28	
307	Wallace Delaney	14			416		A														May 1/43	92	28	
308	Gordon (HENRY) S.Alone	14			290						1										June 1/42	90	18	To Sanitarium-Chas. Camsel Hosp. 2/12/49
311	Floyd Eli	14			118		A										1				Feb. 1/44	92	25	
312	Edward Chief Moon	14			82		A										1				Mar.1/44	11	2	Returned Dec. 20th/49
313	Anthony Wolfchild	15			328		A										1				Apr.6/44	60	20	Truant 2/12/49.
314	DECEASED Franklin Cole	13			73			1									1				Apr.1/44	92	56	
315	Oliver MacGorel Horse	13			35					1											"	92	28	
316	Wilfred N. Scop	13			299					1							1				"	92	20	
317	Alphonse Bird	13			275				1								1				Oct. 1/44	10	1	Truant 10/10/49 & 31/12/49.
318	Irvin Shade	12			367			1									1				Nov. 15/44	92	40	
319	Maxwell Wadsworth	13			353				1								1				Dec. 14/44	92	56	
320	Charlie Smallface	12			257				1												Jan. 1/45	92	56	
321	Emil Smallface	13			257					1							1				Jan. 1/45	92	56	
322	Melvin Davis	13			102				1					?							"	00	00	Truant--Not returned after Sum.
	TOTALS				TOTALS		5A	2	3	4	7	5		2		9	19				TOTALS	~~2,038~~ 2066	763	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood RC School for the Quarter ended Dec 31 19 49

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 19 49

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		102	130		83	49	254	529	1913	6											21021	11872	
0395	M.Zita Bruised Head (Many Bears)	12		1		1															Oct.15,49	78 ~~79~~	40	
0396	Angela Russell	8		1		1															do	78 ~~79~~	40	
	TOTALS		102	132		~~55~~ 48		4925	4529	1913	6													

TOTALS 21173 11952

TOTAL number of days in Quarter..... 21173

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter..... 92

AVERAGE attendance of pupils during Quarter..... 230.1

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(AR 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		102	104		27	49	25	45	29	19	13	6									18661	10544	
0369	Rosaline Day Chief	6		1		1															Sept.6,49	92	52	
0370	Grace M Heavy Runner	10		1		1															do	92	52	
0371	Veronica Beebe	7		1		1															do	92	52	
0372	Martha Oka	7		1		1															do	92	52	
0373	Catherine Panther B.	6		1		1															do	92	52	
0374	Marg.CrowSpreadd.Wings	7		1		1															do	92	52	
0375	Virginia Mills	6		1		1															do	92	52	
0376	Helen Good Dagger	7		1		1															do	92	52	
0377	Bertha Good Dagger	5		1		1															do	92	52	
0378	Rosaline Fox	6		1		1															do	92	52	
0379	Marina Hunt	6		1		1															do	92	52	
0380	Thelma Plaited Hair	7		1		1															do	92	52	
0381	Rita Bull Calf	7		1		1															do	92	52	
0382	M.Edna Black Water	12		1		1															do	92	52	
0383	Catherine Sweet Grass	6		1		1															Oct.1,49	92	52	
0384	Sylvia LFime Squirrel	6		1		1															do	92	52	
0385	Theresa MacDonald	7		1		1															do	92	52	Total number of days in Quarter 92
0386	Hilda Day Chief	7		1		1															do	92	52	
0387	M.Rose Gros Ventre B.	10		1		1															do	92	52	Aggregate number of days pupils in residence during Quarter 21030
0388	Carolla Crow Spr.Wings	6		1		1															do	92	52	
0389	~~Mary Jane~~ PATRICIA Round Nose	6		1		1															do	92	52	Average attendance of pupils during Quarter 228.59
0390	Majorie Round Nose	6		1		1															do	92	52	
0391	Marie Big Eyes	6		1	BLACKFOOT.	1															do	92	52	Amount of per capita grant due for Quarter ..... $
0392	Louise White M.Left	6		1		1															do	92	52	(a) If this is a church-owned residential school state the number of
0393	Donalda BigThroat	6		1		1															Oct.15,49	78	52	(i) non-Indian children who are boarders .....
0394	Evelyn BigThroat	7		1		1															do	78	40	(ii) non-Indian children who are day school pupils .....
	TOTALS		102	130	TOTALS	59	49	25	45	29	19	13	6								TOTALS	2103	11872	228.59 x 70.00 = 16,001.30

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		102	78		17	39	19	45	29	19	13	6									16269	9192	
0343	Lawana Mount.Horse	10		1				1													oct.1,47	92	52	
0344	Adeline Eagle T Feat.	12		1				1													do	92	52	
0345	Edith Wells	12		1				1													do	92	52	
0346	Margaret First C.	9		1				1													do	92	52	
0347	Evangeline Wolf Child	10		1				1													do	92	52	
0348	A.Ruby Big Head	10		1			1														do	92	52	
0349	Pauline Shot B.Side	12		1				1													Jan.1,48	92	52	
0350	M.Imelda Knife	10		1			1														do	92	52	
0351	B.Nora Wolf Child	13		1			1														do	92	52	
0352	Rita Wolf Child	9		1		1															Jan.26,48	92	52	
0353	Virginia Many Fingers	9		1			1														Jan.30,48	92	52	
0354	M Eva Black Rabbit	9		1			1														do	92	52	
0355	Clara Many Fingers	9		1			1														Nov.2,48	92	52	
0356	Beatrix Curly Rider	10		1			1														Nov.15,48	92	52	
0357	Delphine L.Fine Sq.	10		1			1														do	92	52	
0358	Joan Big Throat	9		1			1														do	92	52	
0359	Juliane Scout	7		1		1															do	92	52	
0360	L.Ang.Red Crane	9		1		1															do	92	52	
0361	Clotilda Many Fingers	11		1			1														do	92	52	
0362	M.Louise Striped Wolf	9		1		1															June 1,49	92	52	
0363	Josephine Black Rabbit	8		1		1															Sept.6,49	92	52	
0364	Janet Vielle	9		1		1															do	92	52	
0365	M.Adeline Y, Pine	8		1		1															do	92	52	
0366	Mary Twigg	8		1		1															do	92	52	
0367	Justine Many Bears	8		1		1															do	92	52	
0368	Theresa Many Chiefs	8		1		1															do	92	52	
	TOTALS		102	104		TOTALS 27	49	25	45	29	19	13	6								TOTALS	18661	10544	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(AG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cariston on Blood Reserve for Quarter ended December 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		102	52		1632	1036	291913					6									13877	7840	
0317	Margaret Iron Shirt	11		1				1													Dec.11,45	92	52	
0318	Shirley Wells	11		1				1													do	92	52	
0319	Lilla Mills	11		1			1														Oct.1,45	92	52	
0320	Georgianna Shouting	12		1				1													do	92	52	
0321	Yvonne Scout	12		1				1													Dec.1,45	92	52	
0322	Odile Young Pine	11		1				1													Dec.15,45	92	52	
0323	Carolla Fox	10		1			1														June 1,45	92	52	
0324	May Many Chiefs	11		1				1													Oct.4,45	92	52	
0325	Jeannet Plaited Hair	11		1			1														do	92	52	
0326	Edna Devine	11		1			1														do	92	52	
0327	Isabel Black Water	9		1				1													Sept.1,46	92	52	
0328	Teresa Twigg	9		1				1													do	92	52	
0329	Louise Little Man	14		1		1															do	92	52	
0330	Josephine Wolf Plume	7		1		1															do	92	52	
0331	Vera Panther Bone	9		1		1															Sept.4,46	92	52	
0332	Elsie Vielle	11		1			1														Oct.9,46	92	52	
0333	M.Rose Sweet Grass	11		1		1															June 1,47	92	52	
0334	Margaret Good Dagger	12		1				1													do	92	52	
0335	Leda Oka	11	1				1														do	92	52	
0336	M.Stella Prairie C.	9		1			1														do	92	52	
0337	Kathleen Bull Calf	11		1		1															do	92	52	
0338	Rosaline Eagle Child	9		1		1															Sept.7,47	92	52	
0339	Gloria Mills	9		1			1														do	92	52	
0340	Rosella Little Shield	9		1			1														Sept.1,47	92	52	
0341	Florine Eagle Child	11		1		1															do	92	52	
0342	M.Helen Steele	9		1		1															do	92	52	
	TOTALS		102	78		TOTALS 17	391945	291913					6								TOTALS	16269	9192	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 19 49

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		102	26		1	6	32	9	21	21	17	13	6								115	77	6540	
0290	Mary Heavy Head	14		1							1										Nov.15,43	92	/	52	
0291	Beatrix Twigg	13		1							;1										Jan.17,44	92	/	52	
0292	Isabel Aross T. Mount.	13		1							1										do	92	/	52	
0293	Lena Good Rider	15		1							1										do			53	home
0294	Loretta Mills	14		1						1											do	92	/	52	
0295	Isabel Stabsdown	14		1						1											do	92	/	52	
0297	Rachel Plume	13		1								1									Feb.22,44	92	/	52	
0298	M.Ann Crying Head	13		1							1										May 6,44	92	/	52	
0299	Bertha Sweet Grass	13		1						1											Ap.1,44	92	/	52	
0300	Eliz. White M Left	15		1							1										Sept.8,44	92	/	52	
0301	Bernadet McDonald	14		1							1										do	92	/	52	
0302	Lucy Prairie Chick.	15		1								1									Jan.27,44	92	/	52	
0303	Christine Plaited H.	13		1						1											Jan.3,45	92	/	52	
0304	Christine Sweet Grass	12		1						1											do	92	/	52	
0305	Catherine Red Crow	11		1						1											Sept.17,45	92	/	52	
0306	Teresa Big Throat	12		1							1										Sept.22,45	92	/	52	
0307	Beatrix Scout	12		1							1										do	92	/	52	
0308	Delphine Fox	12		1						1											do	92	/	52	
0309	Margaret Panther B.	14		1						1											Sept.1,45	92	/	52	
0310	Philomena Many Bears	14		1						1											do	92	/	52	
0311	Bernadet White Quills	12		1						1											do	92	/	52	
0312	Verna L.L.Big Throat	12		1					1												Nov.2,43	92	/	52	
0313	Mildred S.B.Side	11		1						1											Oct.3.45	92	/	52	
0314	Rosaline Good Rider	12		1						1											do	92	/	52	
0315	Anna B.Young Pine	11		1						1											do	92	/	52	
0316	Sylvia Eagle Child	11		1						1											do	92	/	52	
	TOTALS		102	52		TOTALS	163	219	36	29	19	13	6								TOTALS	1387	7	7840	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

[redacted] Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		102			16	32	9	18	13	6	6	5									9155	5186	
0253	Florence Wells	15		1								1									Nov.19,40	92	52	
0256	Annie Plain Woman	15		1							1										Mar.10,40	92	52	
0258	Bernadet Morning Owl	15		1							1										Oct.1,41	92	52	
0259	Mabel Iron Shirt	16		1							1										Oct.2,41	92	52	
0260	Agnes Crying Head	15		1								1									Oct.3,41	92	52	
0262	Clara Healy	15		1								1									do	92	52	
0263	Florence Black Plume	15		1						1											do	92	52	
0264	Fanny Calling Last	15		1							1										do	92	52	
0266	Elizabeth Holy White Man	16		1						1											Mar.25,42	92	52	
0268	M.Ruth Beebe	15		1									1								June 1,42	92	52	
0271	Cecile Hairy Bull	14		1						1											Sept.1,42	92	52	
0272	Maureen Healy	15		1								1									do	92	52	
0273	Mildred Many Fingers	15		1							1										Dec.1,43	92	52	
0274	Celina Plume	15		1							1										do	92	52	
0276	Adeline Mills	14		1						1											do	92	52	
0277	Phyllis Fox	15		1								1									Sept.20,42	92	52	
0278	Loretta Red Crow	13		1								1									do	92	52	
0280	Pulcheria Wells	16		1								1									do	92	52	
0281	Rosaline Wells	14		1								1									do	92	52	
0282	Alberta Vielle	15		1								1									do	92	52	
0283	Cecile Gros Ventre Boy	14		1								1									do	92	52	
0284	Helen Weasel Head	14		1									1								Jan.16,43	92	52	
0286	Rosabel Creighton	13		1								1									Sept.24,43	92	52	
0287	Pauline Big Throat	14		1								1									do	92	52	
0288	Isabelle Vielle	14		1								1									Nov.15,43	92	52	
0289	Rosie Prairie Hen	14		1								1									do	92	52	
	TOTALS		26			1632	9	2121	1713	6											TOTALS	11577	6540	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		79				25	9	18	13	8	8	5									7084	4004	
383	Norbert Fox	9	1				1														Nov.15,48	92	52	
384	Gregory Brown Weasel	8	1				1														Dec.15,48	92	52	
385	Louis Crow Chief	11	1				1														Jan.9,49	92	52	
386	Clarence Black Water	9	1				1														do	92	52	
387	Keith Johnson(Bottle)	9	1				1														do	92	52	
388	Maurice Little Bear	9	1				1														Jan.30,49	92	52	
389	Horace Red Crow	9	1				1														Mar.1,49	92	52	
390	Martin Eagle Child	7	1			1															Sept.6,49	92	52	
391	William Many Bears	8	1			1															do	92	52	
392	Leroy Heavy Runner	8	1			1															do	92	52	
393	Cyril Red Crow	9	1			1															do	92	52	
394	Gordon Heavy Shield	7	1			1															do	92	52	
395	Anthony Fox	7	1			1															do	92	52	
396	Wayne Wells	8	1			1															do	92	52	
397	Edwin Wells	7	1			1															do	92	52	
398	Moses Weasel Head	8	1			1															do	92	52	
399	Herman (BRUNO) First Charger	10	1			1															Oct.1,49	92	52	
400	Jerry First Charger	8	1			1															do	92	52	
401	Martin Hairy Bull	12	1			1															do	92	52	
402	Maurice Crow Sprea.W.	9	1			1															Oct.15,49	82	30	
403	Anthony Black Water	8	1			1															Sept.6,49	92	52	
404	Richard Wells	8	1			1															Oct.1,49	92	52	
405	Dominic Cross Child	11	1			1															Oct.1,49	92	52	
	TOTALS		102			TOTALS 1632	9	18	13	8	8	5										9185	5188	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

5 Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53				1	8	17	13	8	8	5									4692	2652	
357	James Russell	12	1					1													Sept.2,47	92	52	
358	Oliver Russell	10	1						1												do	92	52	
359	Andy Black Water	10	1				1														May 1,47	92	52	
360	Lawrence Plain Woman	10	1				1														Sept.25,47	92	52	
361	Patrick Eagle Plume	10	1				1														Sept.1,46	92	52	
362	Henry Many Feathers	13	1				1														Feb.1,47	92	52	
363	Frank Eagle T.Feath.	11	1				1														Oct.1,47	92	52	
364	Pete Big Head	9	1				1														do	92	52	
365	Andrew White Man	12	1				1														do	92	52	
366	Wayne Beebe	9	1				1														Jan.1,48	92	52	
367	Lawrence Panther B.	9	1				1														do	92	52	
368	Patrick Eagle Plume	13	1				1														do	92	52	
369	Winston Day Chief	9	1				1														do	92	52	
370	Gerard Wolf Child	10	1				1														do	92	52	
371	Johny Red Crow	10	1				1														do	92	52	
372	Philip Shouting	11	1				1														do	92	52	
373	Edward Eagle Bear	11	1				1														do	92	52	
374	Gilbert Medecine C.	10	1				1														do	92	52	
375	Hugh Scout	9	1				1														do	92	52	
376	Herman Medecien C.	12	1				1														Jan.6.48	92	52	
377	Conrad McDonald	9	1				1														do	92	52	
378	Louis Knife	11	1				1														Feb.26,48	92	52	
379	Alphonse White M.L.	11	1				1														do	92	52	
380	Blaise Good Dagger	11	1				1														do	92	52	
381	Adrian Creighton	9	1				1														Mar.1,48	92	52	
382	Samuel Day Chief	9	1				1														Nov.27,48	92	52	
	TOTALS		79			TOTALS	25	9	18	13	8	8	5								TOTALS	7084	4004	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27					1	7	7	7	5										2484	1404	
328	Jordan Heavy Shield	13	1					1													Sept.1,44		63	San.
329	Gilbert Crow Chief	14	1							1											Sept.11,44	92	52	
330	William Red Crow	14	1							1											Dec.31,44	92	52	
331	Thomas Eagle Child	13	1							1											do	92	52	
332	James Wells	13	1							1											Jan.12,45	92	52	
333	Gilbert Little Bear	12	1							1											do	92	52	
334	Joe Beebe	13	1						1												do	92	52	
335	Peter Heavy Runner	13	1						1												Sept.3,45	92	52	
336	Jonas Fox	13	1						1												Sept.10,45	92	52	
339	Gilbert Mills	13	1							1											Oct.25,45	92	52	
340	Gordon Plain Woman	14	1						1												Oct.1,45	92	52	
341	Albert Many Fingers	14	1								1										do	92	52	
342	Herbert Many Fingers	13	1						1												do	92	52	
343	Gilbert Black Water	11	1						1												Nov.1,45	92	52	
344	Maurice Holy W.Man	14	1						1												do	92	52	
345	P.Andrew Mills	13	1					1													Mar.1,45	92	52	
346	James Good Striker	13	1					1													do	92	52	Sep
347	Edward Heavy Shield	11	1						1												June 1,45	92	52	
348	Frank Weasel Head	11	1						1												do	92	52	
349	Maurice Across T.M.	13	1						1												do	92	52	
351	Jerry Shade	14	1									1									Sept.1,46	92	52	
352	Christopher Mills	11	1					1													do	92	52	
353	Joseph Bruised Head	11	1				1														do	92	52	
354	Paul Hungry Crow	12	1					1													Jan.1,47	92	52	
355	Conrad Chief Body	13	1					1													do	92	52	
356	Patrick Plume	11	1					1													do	92	52	
	TOTALS		53		TOTALS	1	1	8	17	13	8	8	5								TOTALS	4692	2652	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

6 Ottawa

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood R. C. Indian School for the Quarter ended December 31st 1949

Principal M. J. LeGuen O.M.I.

Dated January 1st 1950

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY
JAN 9 1950
this ..... 19.....
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 19 49.

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
290	Clarence Eagle Plume	14	1									1								Jan.15,40	92	52	
293	Jerry Wells	15	1									1								Jan.3 41	92	52	
294	Max Big Throat	16	1									1								do	92	52	
295	Dennis White Quills	15	1									1								do	92	52	
297	Wallace Scout	15	1								1									Mar.21,41	92	52	
301	Clarence Red Crow	15	1								1									Jan.542	92	52	
302	Jerry YoungPine	13	1								1									do	92	52	
303	Alek White Man Sleep	15	1							1										Sept.11,42	92	52	
306	Frank Wolf Child	13	1						1											Jan.27,42	92	52	
307	Boston Red Crow	14	1							1										Sept.18,42	92	52	
309	Wilfred Good Rider	15	1								1									Dec.18,42	92	52	
310	Ernest Black Rabbit	14	1							1										Dec. 21,42	92	52	
311	Eugene Twigg	14	1						1											Jan.3,43	92	52	
313	Clovis Shot B. Side	16	1								1									Feb.15,43	92	52	
314	Bernard Shot B.Side	14	1							1										do	92	52	
315	Herman Heavy Shield	15	1								1									do	92	52	
316	Cecil Many Chiefs	13	1						1											do	92	52	
317	Luke Wells	15	1					1												Nov. 8,43	92	52	
318	Peter Bruised Head	14	1						1											Dec.3,43	92	52	
319	William Little Bear	14	1							1										Dec.23,43	92	52	
320	Marvin Fox	14	1									1								Jan.17,43	92	52	
321	Levi Black Water	14	1							1										Jan.20,43	92	52	
322	Vincent White Quills	14	1						1											May 6,44	92	52	
324	Alexander Red Crow	14	1								1									Sept.1,44	92	52	
325	Michael Devine	14	1						1											do	92	52	
326	Charlie Singer	14	1							1										do	92	52	
327	Winold Creighton	12	1						1											do	92	52	
	TOTALS		27			TOTALS		1	7	7	7	5								TOTALS	2484	1804	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

E-4

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood RC School for the Quarter ended March 31 19 50

Principal .....

Dated ..... 19 .....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

..... *Indian Agent*

Dated at .....

this ..... 19 .....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 19 50

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		107	130		57	49	2641	3120	10	2										20893	13666	
0395	M.Zita Bruised Head	12		1		1																	
0396	Angela Russell	8		1		1														Oct.15,49	90	59	
0397	Clotilda First Charger	11		1			1													do	90	59	
0398	Ada Red Crow	7		1		1														Jan.8,50	83	59	
0399	Amelia Morning Gun	8		1		1														do	83	59	
0400	Hilda June Day Chief	8		1		1														do	83	59	
0401	Carol[illegible] Cotton	9		1		1														do	83	59	
0402	[illegible] Cotton	7		1		1														do	83	59	
0403	Clara Eagle Bear	8		1		1														do	83	59	
0404	Margaret Eagle Bear	8		1		1														do	83	59	
	TOTALS		107	140		TOTALS 6650		2641	3120	102										TOTALS 21257	14256	240.60 x 70.00 = $16 842.00	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter..... 90

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter..... 21654

AVERAGE attendance of pupils during Quarter..... 240.60

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

21654 MT 13/4/50.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return. use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought Forward		107	104		32	49	26	41	31	20	10	2									18643	12191	
0369	Rosaline Day Chief	8		1		1														Sept.6,49		90	59	
0370	GraceM.Heavy Runner	10		1		1														do		90	59	
0371	Veronica Beebe	7		1		1														do		90	59	
0372	Martha Oka	7		1		1														do		90	59	
0373	Catherine Panther B.	8		1		1														do		90	59	
0374	Marg.CrowSprea.Wings	7		1		1														do		90	59	
0375	Virginia Mills	8		1		1														do		90	59	
0376	Helen Good Dagger	7		1		1														do		90	59	
0377	Bertha Good Dagger	5		1																do			0	absent
0378	Rosaline Fox	8		1		1														do		90	59	
0379	Marina Hunt	8		1		1														do		90	59	
0380	Thelma Plaited Hair	7		1		1														do		90	59	
0381	Rita Bull Calf	7		1		1														do		90	59	
0382	M.Edna Black Water	12		1		1														do		90	59	
0383	Catherine Sweet Grass	8		1		1														Oct.1,49		90	59	
0384	Sylvia L.Time Squir.	8		1		1														do		90	59	
0385	Teresa McDonald	7		1		1														do		90	59	
0386	Hilda Day Chief	7		1		1														do		90	59	
0387	M.Rose Gros V.Boy	10		1		1														do		90	59	
0388	Caroline Crow Sprea.W.	6		1		1														do		90	59	
0389	Patricia Round Nose	6		1		1														do		90	59	
0390	Majorie A. Round Nose	6		1		1														do		90	59	
0391	Marie Big Eyes	6		1		1														do		90	59	
0392	Louise White M.Left	8		1		1														do		90	59	
0393	Donalda Big Throat	8		1		1														Oct.15,49		90	59	
0394	Evelyn Big Throat	7		1		1														do		90	59	
	TOTALS		107	130		TOTALS 57	49	26	41	31	20	10	2							TOTALS		20893	13666	

20810

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Carlston on Blood Reserve for Quarter ended March 19 50

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		107	78		22	39	20	41	31	20	10	2									16303	10657	
0343	Lawana Mount. Horse	10		1				1													Oct.1,47	90	59	
0344	Adeline Eagle T.Feat.	12		1				1													do	90	59	
0345	Edith Wells	12		1				1													do	90	59	
0346	Margaret First Charger	9		1				1													do	90	59	
0347	Evangeline Wolf Child	10		1				1													do	90	59	
0348	A.Ruby Big Head	10		1			1														Jan.1,48	90	59	
0349	Pauline Shot B.Side	12		1				1													do	90	59	
0350	M.Imelda Knife	10		1			1														do	90	59	
0351	B.Nora Wolf Child	13		1			1														do	90	59	
0352	Rita Wolf Child	9		1		1															Jan. 26,48	90	59	
0353	Virginia Many Fingers	9		1			1														Jan. 30,48	90	59	
0354	M.Eva Black Rabbit	9		1				1													do	90	59	
0355	Clara Many Fingers	9		1				1													Nov,2,48	90	59	
0356	Beatrix Curly Rider	10		1				1													Nov.15,48	90	59	
0357	Delphine L.T.Squirr.	10		1					1												do	90	59	
0358	Joan Big Throat	9		1					1												do	90	59	
0359	Juliane Scout	7		1		1															do	90	59	
0360	L.Ang.Red Crane	9		1		1															do	90	59	
0361	Clotilda Many Fingers	11		1					1												do	90	59	
0362	M.Louise Striped Wolf	9		1		1															June 1,49	90	59	
0363	Josephine Blac k Rabb.	8		1		1															Sept.6,49	90	59	
0364	Janet Vielle	9		1		1															do	90	59	
0365	M.Adeline Y,Pine	8		1		1															do	90	59	
0366	Mary Twigg	8		1		1															do	90	59	
0367	Justine Many Beard	8		1		1															do	90	59	
0368	Teresa Many Chiefs	8		1		1															do	90	59	
	TOTALS		107	104		TOTALS 32	49	26	41	31	20	10	2								TOTALS	~~18643~~ 18560	12191	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (Acc 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

15 Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March , 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		107	52		21	31	11	33	31	20	10	2									13963	9123	
0317	Margaret Iron Shirt	11		1					1												Dec.11,45	90	59	
0318	Shirley Wells	11		1					1												do	90	59	
0319	Lilla Mills	11		1				1													Oct.1,45	90	59	
0320	Georgianna Shouting	12		1					1												do	90	59	
0321	Yvonne Scout	12		1					1												Dec.1,45	90	59	
0322	Odile Young Pine	11		1					1												Dec.15,45	90	59	
0323	Carolla Fox	11		1				1													June 1,45	90	59	
0324	May Many Chiefs	11		1					1												Oct.4,45	90	59	
0325	Jeannet Plaited Hair	11		1				1													do	90	59	
0326	Edna Devine	11		1				1													do	90	59	
0327	Isabel Black Water	10		1				1													Sept.1,46	90	59	
0328	Teresa Twigg	10		1				1													do	90	59	
0329	Louise Little Man	14		1					1												do	90	59	
0330	Josephine Wolf Plume	7		1			1														do	90	59	
0331	Vera Panther Bone	10		1					1												Sept.4,46	90	59	
0332	Elsie Vielle	11		1						1											Oct.9,46	90	59	
0333	M.Rose Sweet Grass	11		1					1												June 1,47	90	59	
0334	Margaret Good Dagger	12		1							1										do	90	59	
0335	Leda Oka	11		1							1										do	90	59	
0336	M.Stella Prairie C.	9		1						1											do	90	59	
0337	Kathleen Bull Calf	11		1					1												do	90	59	
0338	Rosaline Eagle Child	9		1					1												Sept.7.47	90	59	
0339	Rosella Little Shield	9		1					1												do	90	59	
0339	Gloria Mills	10		1						1											do	90	59	
0341	Florine Eagle Child	11		1					1												do	90	59	
0342	M.Helen Steel	10		1					1												do	90	59	
	TOTALS		107	78	TOTALS	2	2	3	9	4	1	0	2								TOTALS	16303	10657	

16220

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return. use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School at** Carlston **on** Blood **Reserve for Quarter ended** March 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		107	26		21	31	9	21	21	18	10	2									11713	7648	
0290	Mary Heavy Head	14		1						1											Nov.15,43	90	59	
0291	Beatrix Twigg	13		1						1											Jan.17,44	90	59	
0292	Isabel Across T.M.	13		1						1											do	90	59	
0293	Lena Good Rider	15		1						1											do		(4)	Home
0294	Loretta Mills	14		1					1												do	90	59	
0295	Isabel StabeDown	14		1					1												do	90	59	
0297	Rachel Brewer(Plume)	13		1							1										Feb.22,44	90	59	
0298	M.Ann Crying Head	13		1					1												May 6,44	90	59	
0299	Bertha Sweet Grass	13		1					1												Ap.1,44	90	59	
0300	Eliz. White M.L.	15		1						1											Sept.8,44	90	59	
0301	Bernadet McDonald	14		1						1											do	90	59	
0302	Lucy Prairie Chick.	15		1							1										Jan.27,44	90	59	
0303	Christine Plaited H.	13		1					1												Jan.3,45	90	59	
0304	Christine Sweet Grass	12		1					1												do	90	59	
0305	Catherine Red Crow	11		1					1												Sept.17,45	90	59	
0306	Theresa Big Throat	12		1								1									Sept.22,45	90	59	
0307	Beatrix Scout	11		1								1									do	90	59	
0308	Delphine Fox	12		1								1									do	90	59	
0309	Margaret Panther B.	14		1								1									Sept.1,45	90	59	
0310	Philomena Many Bears	14		1					1												do	90	59	
0311	Bernadet White Wills	12		1					1												do	90	59	
0312	Verna L.L.Big Throat	12		1				1													Nov.2,45	90	59	
0313	Mildred S.B/Side	11		1				1													Oct.3,45	90	59	
0314	Rosaline Good Rider	12		1					1												do	90	59	
0315	Anna B. Young Pine	11		1					1												do	90	59	
0316	Sylvia Eagle Child	11		1					1												do	90	59	
	TOTALS		107	52		TOTALS 21	31	11	33	31	20	10	2								TOTALS	~~13965~~ 13880	9123	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 19 50

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		107			21	31	9	18	13	9	6										9463	6173	
0253	Florence Wells	15		1								1									Nov.19,40	90	59	
0256	Annie Plain Woman	15		1							1										Mar.1040	90	59	
0258	Bernadet Morning Owl	15		1							1										Oct.1,41	90	59	
0259	Mabel Iron Shirt	16		1							1										Oct.2,41	90	59	
0260	Agnes Crying Head	15		1								1									Oct.3,41	90	59	
0262	Clara Healy	16		1								1									do	90	59	
0263	Florence Black Plume	15		1						1											do	90	59	
0264	Fanny Calling Last	15		1							1										do	90	59	
0266	Eliz. Holy White Man	16		1						1											Mar.25,42	90	59	
0268	M.Ruth Beebe	15		1									1								June 1,42	90	59	
0271	Cecile Hairy Bull	14		1						1											Sept.1,42	90	59	
0272	Maureen Healy	15		1								1									do	90	59	
0273	Mildred Many Fingers	15		1							1										Dec.1,43	90	59	
0274	Celina Plume	15		1							1										do	90	59	
0276	Adeline Mills	14		1						1											do	90	59	
0277	Phyllis Fox	15		1								1									Sept.20,42		0	absent
0278	Loretta Red Crow	13		1								1									do	90	59	
0280	Pulcheria Wells	16		1								1									do	90	59	
0281	Rosaline Wells	14		1								1									do	90	59	
0282	Alberta Vielle	15		1								1									do	90	59	
0283	Cecile Gros V. Boy	14		1								1									do	90	59	
0284	Helen Weasel Head	14		1									1								Jan.16,43	90	59	
0286	Rosabel Creighton	13		1								1									Sept.24,43	90	59	
0287	Pauline Big Throat	14		1								1									do	90	59	
0288	Isabelle Vielle	14		1								1									Nov.15,43	90	59	
0289	Rosie Prairie Hen	14		1								1									do	90	59	
	TOTALS		107	26		TOTALS 21	31	9	21	21	18	10	2								TOTALS	~~11713~~ 11630	7648	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		105			1931	9	1813	39	6	6											9293	6055	
409	Eddy Shouting	8	1			1															Jan.6,50	85	59	
410	Julius MedicineCrane	8	1			1															do	85	59	
	TOTALS		107			21	31	9	1813	9	6											9463 / 9380	6173	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 19 50

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		79			1	24	9	18	13	8	6									6891	4521	
383	Norbert Fox	9	1				1													Nov.15,48	90	59	
384	Gregory Brown Weasel	8	1				1													Dec.15,48	90	59	
385	Louis Crow Chief	11	1				1													Jan.9,49	90	59	
386	Clarence Black Water	9	1				1													do	90	59	
387	Keith Johnson(Bottle)	9	1				1													do	90	59	
388	Maurice Little Bear	9	1				1													Jan.30,49	90	59	
389	Horace Red Crow	9	1				1													Mar.1,49	90	59	
390	Martin Eagle Child	8	1			1														Sept.6,49	90	59	
391	William Many Bears	8	1			1														do	90	59	
392	Leroy Heavy Runner	8	1			1														do	90	59	
393	Cyril Red Crow	9	1			1														do	90	59	
394	Gordon Heavy Shield	8	1			1														do	90	59	
395	Anthony Fox	8	1			1														do	90	59	
396	Wayne Wells	8	1			1														do	90	59	
397	Edwin Wells	8	1			1														do	90	59	
398	Moses Weasel Head	8	1			1														do	90	59	
399	H.Bruno First Charger	10	1			1														Oct.1,49	90	59	
400	Jerry First Charger	8	1			1														do	90	59	
401	Martin Heiry Bull	12	1			1														do	90	59	
402	Maurice Crow Spre.Wings	9	1			1														Oct.15,49	90	59	
403	Anthony Black Water	8	1			1														Sept.6,49	90	59	
404	Richard Wells	8	1			1														Oct.1,49	90	59	
405	Dominic Cross Child	11	1			1														do	90	59	
406	~~Jessy~~ EDWARD AlbertThreePersons	14	1								1									Jan.8,50	~~83~~ 93	59	
407	Hugh Plume(Brewer)	7	1			1														do	~~83~~ 93	59	
408	Richard Mills	8	1			1														do	83	59	
	TOTALS		105			TOTALS 19	31	9	18	13	14	8	6								~~9893~~ 9216	6055	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return. use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53			1	8	17	13	8	6											4551	2987	
357	James Russell	13	1					1													Sept.2,46	90	59	
358	Oliver Russell	11	1						1												do	90	59	
359	Andy Black Water	11	1			1															May 1,47	90	59	
360	Lawrence Plain Woman	11	1			1															Sept.25,47	90	59	
361	Patrick Eagle T.Fea.	10	1			1															Sept.1,46	90	59	
362	Henry Many Fea.	13	1			1															Feb.1,47	90	59	
363	Frank Eagle T.Fea.	11	1			1															Oct.1,47	90	59	
364	Pete Big Head	10	1			1															do	90	59	
365	Andrew White Man	12	1			1															do	90	59	
366	Wayne Beebe	9	1			1															Jan.1,48	90	59	
367	Lawrence Panther B.	9	1			1															do	90	59	
368	Patrick Eagle Plume	13	1			1															do	90	59	
369	Winston Day Chief	9	1			1															do	90	59	
370	Gerard Wolf Child	10	1			1															do	90	59	
371	Johny Red Crow	10	1			1															do	90	59	
372	Philip Shouting	11	1			1															do	90	59	
373	Edward Eagle Bear	11	1			1															do	90	59	
374	Gilbert Medecine Crane	10	1			1															do	90	59	
375	Hugh Scout	9	1			1															do	90	59	
376	Conrad McDonald	12	1			1															do	90	59	
376	Herman Medecine C.	12	1			1															Jan.6,48	90	59	
378	Louis Knife	11	1			1															do	90	59	
379	Alphonse White M.L.	11	1			1															Feb.28,48	90	59	
380	Blaise Good Dagger	11	1				1														do	90	59	
381	Adrian Creighton	9	1			1															do	90	59	
382	Samuel Day Chief	9	1			1															Mar.1,48	90	59	
																					Nov.27,48	90	59	
	TOTALS		79		TOTALS	1	24	9	18	13	8	6									TOTALS	6891	4521	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

*Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs, School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27					1	7	7	7	5										3691	1571	
328	Jordan Heavy Shield	13	1					1													Sept.1,44		4	absent
329	Gilbert Crow Chief	14	1							1											Sept.11,44	90	59	
330	William Red Crow	14	1							1											Dec.31,44	90	59	
331	Thomas Eagle Child	13	1							1											do	90	59	
332	James Wells	13	1							1											Jan.12,45	90	59	
333	Gilbert Little Bear	12	1							1											do	90	59	
334	Joe Beebe	13	1						1												do	90	59	
335	Peter Heavy Runner	13	1						1												Sept.3,45	90	59	
336	Jonas Fox	13	1						1												Sept.10,45	90	59	
339	Gilbert Mills	13	1							1											Oct.25,45	90	59	
340	Gordon Plain Woman	14	1						1												Oct.1,45	90	59	
341	Albert Many Fingers	13	1								1										do	90	59	
342	Herbert Many Fingers	13	1							1											do	90	59	
343	Gilbert Black Water	12	1						1												Nov.1,45	90	59	
344	Maurice Holy W.Man	14	1						1												do	90	59	
345	P.Andrew Mills	13	1					1													Mar.1,45	90	59	
346	James Good Striker	13	1					1													do	90	5	
347	Edward Heavy Shield	11	1						1												June 1,45	90	59	
348	Frank Weasel Head	11	1						1												do	90	59	
349	Maurice Across T.M.	13	1						1												do	90	59	
351	Jerry Shade	15	1									1									Sept.1,46	90	59	
352	Christopher Mills	12	1					1													do	90	59	
353	Joseph Bruised Head	11	1				1														do	90	59	
354	Paul Hungry Crow	12	1					1													Jan.1,47	90	59	
355	Conrad Chief Body	13	1					1													do	90	59	
356	Patrick Plume	11	1					1													do	90	59	
	TOTALS		53		TOTALS	1	1	8	17	13	8	6									TOTALS	4551	2987	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Sex

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

Branch

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood R. C. Indian School for the Quarter ended March 31st 1950

Principal N. J. Lacombe OMI

Dated April 1st 1950.

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

H. M. Jones
Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY APR 3 1950 CARDSTON, ALTA. this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

103-23-5-750.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT f the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
290	Clarence Eagle Plume	14	1									1								Jan.15,40	51	37	San. 24/2/50 to 31/3/50
293	Jerry Wells	15	1									1								Jan.3,41	90	59	
294	Max Big Throat	16	1									1								do	90	59	
295	Dennis White Quills	15	1									1								do	90	59	
297	Wallace Scout	15	1								1									Mar.21,41	90	59	
301	Clarence Red Crow	15	1								1									Jan.5,42	90	59	
302	Jerry Young Pine	13	1								1									do	90	59	
303	Alk White Man Sleep	15	1							1										Sept.11,42	90	59	
306	Frank Wolf Child	13	1						1											Jan.27,42	90	59	
307	Boston Red Crow	14	1							1										Sept.18,42	90	59	
309	Wilfred Good Rider	15	1								1									Dec.18,42	90	59	
310	Ernest Black Rabbit	14	1							1										Dec.21,42	90	59	
311	Eugene Twigg	14	1						1											Jan.3,43	90	59	
313	Clovis Shot B.Side	16	1								1									Feb.15,43	90	59	
314	Bernard Shot B.Side	14	1							1										do	90	59	
315	Herman Heavy Shield	15	1								1									do	90	59	
316	Cecil Many Chiefs	13	1						1											do	90	59	
317	Luke Wells	15	1					1												Nov.8,43	90	59	
318	Peter Bruised Head	14	1						1											Dec.3,43	90	59	
319	William Little Bear	14	1							1										Dec.23,43	90	59	
320	Marvin Fox	14	1									1								Jan.17,43	90	59	
321	Levi Black Water	14	1							1										Jan.20,43	90	59	
322	Vincent White Quills	14	1						1											May 6,44	90	59	
324	Alexander Red Crow	14	1								1									Sept.1,44	90	59	
325	Michael Devine	14	1						1											do	90	59	
326	Charlie Singer	14	1							1										do	90	59	
327	Winold Creighton	12	1						1											do	90	59	
	TOTALS		27			1	7	7	7	5										TOTALS	2391	1571	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

School E-4

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ST. PAUL'S ANGLICAN INDIAN RESIDENTIAL School for the Quarter ended MARCH 31, 1950

Principal .....

Dated April 3, 1950

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

L. E. Gallet
Supt. Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY
APR 6 1950
CARDSTON, ALTA.
this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at GARDSTON, Alta. on BLOOD Reserve for Quarter ended March 31, 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought Forward					15	15	24	131	14	5	0	5	9	41	2	17				9,484	4,963½	
0362	Harriet Shade	7			367		1									1				Nov. 1/46	90	45	Appendix Operation.
0363	Margaret S. Alone	9			286	1										1				April 1/48	98	56	
0364	V.Joyce W. Moccasin	10			340	1										1				Feb. 22/48	90	58	
0365	Rosalie Tallow	7			303	B										1				Sept. 1/49	90	58	
0366	Dorothy E. Healy	7			156	B										1				Sept. 1/49	90	59	
0367	Patricia(Hindbull)Smalleyes	8			(165)432	B										1				Sept. 1/49	90	58	
0368	Sally Ann Calfrobe	7			78	B										1				Sept. 1/49	90	58	
0369	Bella Nora W. Child	13			?	B											1			Sept. 1/49	00	00	Truant
0370	Margaret Rose S. Bull	8			407	B										1				Sept. 1/49	90	59	
0371	Nila Chief Moon	13			82	1										1				Oct. 1/49	90	59	
0372	Claudia Chief Moon	10			82	B										1				Oct. 1/49	90	59	
0373	Hazel Nli	9			118	B											1			Oct. 1/49	90	59	
0374	Gloria Joyce R.Rock	7				B										1				Oct. 1/49	90	59	
0375	Peggy N. Speaker	7			116	B										1				Jan. 1/50	90	54	
0376	Elizabeth E. Speaker	6			116	B										1				Jan. 1/50	90	25	
0377	Frieda Buckskin	8			55	B										1				Jan. 1/50	90	25	
	TOTALS					57	16	24	13	14	14	5	0	5	9	41	26	19				10,074	5,175½	

TOTAL number of days in Quarter....90....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.... 10742

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.... 119.36

AMOUNT of per capita grant due for Quarter....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders....

(ii) non-Indian children who are day school pupils....

76 72

119.36 x .70.00 = 8355.20

10742 MT 13/4/50

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

119.35
90 | 10742
90
174
90
842
810
320
270
500
450
50

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD *Agency*

REPORT of the ST. PAUL'S School at GARNEAU, Alta. on BLOOD Reserve for Quarter ended March 31, 19 50

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought Forward					7-A 9-1	8	19	8	14	14	5	0	5	5	3	10	14				7,083	3,[illegible]	
0335	Fay Vessel Fat	12			379				1								1				Feb. 1/46	90	59	
0336	Amie P. Hair	12			295		1											1			Feb. 1/46	90	59	Mentally Inferior
0337	Sophie Runt	13			194				1							1					Feb. 15/46	90	59	
0338	Molly Small Eyes	14			276			1										1			Feb. 20/46	90	59	
0339	Shirley(Sybil)M.Horse	13			208				1							1					April 11/46	90	59	
0340	Margaret T. Feathers	11			390				1						1						Sept. 1/46	90	58	
0341	Annie Marie Wadsworth	11			353				1							1					Sept. 1/46	90	58	
0342	Della Tallow	11			303			1										1			Oct. 1/46	90	58	
0343	Alvina Shade	8			367		1									1					Oct. 1/47	90	59	
0344	Caroline T. Feathers	12			373			1								1					Oct. 1/47	90	59	
0345	Shirley T. Feathers	11			373			1													Oct. 1/47	90	58	
0346	Rosemarie Wings	11			347		1														Dec. 1/47	90	59	
0347	Clothilda F. Charger	11			124		1														Jan. 1/48	[illegible]	00	Returned to St. Mary's instead of St. Paul's after Christmas.
0348	Doreen G.Striker	10			138	1															Jan. 1/48	90	59	
0349	Marion Goodstriker	10			396		1														Jan. 1/48	90	59	
0350	Eleanor V. Moccasin	11			397	1												1			Jan. 26/48	90	59	
0351	Rita Ada S. Alone	10			286	1													1		Jan. 26/48	90	59	
0352	Vivian Rose Davis	10			103		1														Nov. 24/47	90	58	
0353	June Gladstone	10			414			1							1						Sept. 1/47	90	59	
0354	Juliana Fox	10			129		1														June 4/48	90	58	
0355	Virginia C. Mosm	10			82	1									1						March 1/48	90	56	
0356	Philomina Mc Runner	11			215	1											1				Feb. 22/48	90	59	
0357	Dorothy Mc Runner	9			215	1											1				Feb. 22/48	90	59	
0358	Laura Small Face	8			257	1									1						Jan. 25/49	90	59	
0359	Jocelyn F. Rider	11			125	1															Jan. 25/49	90	59	
0360	Jeanette Nora F. Rider	9			125	1												1			Jan. 25/49	[illegible]	00	Did not return after Christmas.
0361	Marion Healy	7			409	1												1			Sept. 8/48	90	58	
	TOTALS					15-1	15	24	13	14	14	5	0	5	9	1	68	17			TOTALS	[illegible]	4,[illegible]	

939

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD *Agency*

REPORT of the ST. PAUL'S INDIAN School at CARDSTON, Alta. on BLOOD Reserve for Quarter ended March 31, 19 50

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward					8-1	7	16	6	10	6	0	0	2	3	20	40	12				5,237	2,686½	
0280	Sophie S. Alone	16			286									1X			1				Nov. 1/38	46	35	Left Residence St. Paul's to work in Cardston for board and cost. 14/4/50
0299	Evelyn M. Speaker	15			117									1X	1						Oct. 2/40	90	59	Cardston H.School
0302	Rosabelle F. Rider	15			125						1						1				Dec. 11/41	90	30	
0305	Rosalie T. Feathers	16			284									1X			1				May 1/42	90	56	Left school to take job in town while continuing H.School.
0306	Lynda G. Mean	15			81		1										?				Feb. 30/40	00	00	Ill, detained by parents.
0307	Kathleen F. Chicken	16			230					1							?				Feb. 3/42	00	00	Truant. Discharge applied for.
0308	Elaine Ballshields	14			52						1					1					Feb. 3/42	90	30	
0309	Ione Plume	15			252						1					X	1				Feb. 15/43	90	30	
0310	Sylvia Fox	14			129							1				1					Feb. 26/43	90	27	
0311	Leona Quesnelle	14			238							1					1				April 1/43	90	29	
0312	Yvonne Wadsworth	14			353						1					1					May 15/43	90	30	
0314	Mattie Plaited Hair	15			235			1										1			March 31/42	00	00	Truant. Discharge applied for.
0315	JeanNaomi M. Tallow	14			157							1				1					Jan. 1/44	90	29	
0316	Sadie Wadsworth	15			352							1				1					Jan. 1/44	90	29	
0317	Dora Healy	15			168						1						1				Jan. 1/44	90	30	
0318	Queenie Tallow	14			303						1						1				Jan. 1/44	00	00	Transferred to Sam.
0319	Dorothy Davis	14			102							1				1					Jan. 1/44	90	30	
0320	Shirley M. Speaker	12			117				1								1				Jan. 1/44	90	59	
0321	Byrd E. Speaker	13			117							1				1					Jan. 1/44	90	30	
0323	Elizabeth E. Speaker	14			105	1											?				April 17/44	00	00	Truant in U.S.A.
0325	Alfreda Small Eyes	16			276						1					1					April 17/44	90	30	
0326	Mable Dorothy Soop	14			299						1					1					April 17/44	90	30	
0327	Barbara Ballshields	12			52				1									1			June 15/44	90	59	
0328	Virginia B.S. Horse	12			35			1							1						Oct. 1/44	90	50	
0332	Marina Buckskin	14			95					1						1					Jan. 1/45	90	30	
0333	Olive Davis	13			103						1					1					April 1/45	90	30	
0334	Rosemarie B.S. Horse	11			36			1								1					Feb. 1/46	90	59	
	TOTALS				TOTALS	1-1	8	19	8	14	14	5	0	5	5	32	58	14				TOTALS	7,273	3,507½	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

7147

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

REPORT of the MEED Agency School at ST. PAUL'S INDIAN GARDISON, Alta. on Meed Reserve for Quarter ended March 31, 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward					1-1	6	16	6	10	5	0	0	2	3	10¾	8				3,811	1,891	
349	Willie(Hunt)Wiscoutter	13			155						1					1					Oct. 1/47	31 /	—	Truant 1/2/50 to 31/3/50
350	Daniel Healy	10			159	1											1				Jan. 26/48	90 /	99	
351	Arthur Cecil Healy	9			160	B										1					Jan. 26/48	90 /	98½	
352	George Rex Davis	10			102		1									1					Jan. 1/48	90 /	99	
353	Ray Tallew	9			304	1												1			Jan. 21/48	90 /	98	
354	Dale(Cotton)Lowhorn	12			83	A										1					May 1/48	90 /	80	
355	Charles Meed	12			57	1											1				Jan. 12/48	00 (3	00	Truant Detained by Parents
356	Winston Wadsworth	8			353	B										1					Oct. 1/48	90 /	99	
357	Richard(Reg)P.Chicken	8			229	1												1			Jan. 1/49	90 /	97	
358	H.G. Wolfchild	10			328	B												1			Jan. 1/49	00 (1	00	Transferred to Sam.
359	Clarence W. Fat	8			103	1												1			June 1/49	90 /	99	
360	James Albert Davis	8			102	B										1					Sept. 1/49	90 /	49	
361	Allan Patrick Wolfchild	7			382	B										1					Sept. 1/49	90 /	99	
362	James Gladstone	7			414	B										1					Sept. 1/49	90 /	99	
363	Phillip G.P. Wadsworth	7			353	B												1			Sept. 1/49	90 /	25	
364	Lucius Stephen Wadsworth	7			352	B												1			Sept. 1/49	90 /	99	
365	Phillip Tailfeathers	8			370	B												1			Dec. 21/49	00 U	00	Did not return after Christmas.
366	Augustine Chiefmoon	8			82	B										1					Dec. 21/49	90 /	35	
367	Wesley Loyd Dabis	8			303	B										1	1				Jan. 1/50	90 /	75	
368	The Eagle Speaker	8			117	1															Feb. 15/50	45 /	15	
	TOTALS	76				7-A															TOTALS			
	TOTALS					8-1	7	16	6	10	6	0	0	2	3	20	10	12						

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter:.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3608

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at CARLSTON on BLOOD Reserve for Quarter ended MARCH 31, 1930

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward					5-A	2	4	3	7	5	0	0	2	2	3	17	6				1,800	785	
322	Melvin Davis	13			102			1											—		Jan. 1/45	00	00	Truant. Not returned after being released from San.
323	Ralph Reef	12			152			1									1				Feb. 7/45	90	58½	
324	Louis Soop	14			371					1							1				April 1/45	90	30	
325	Gilbert R.S. Horse	13			36		1												—		April 1/45	00	00	San. Patient.
326	Kenneth Tailfeathers	13			373					1							1				Jan. 1/46	90	84	
327	Edward Soop	11			392			1									1				Jan. 1/46	90	58	
328	Melvin Wadsworth	12			392			1									1				Jan. 1/46	90	56½	
329	Alfred S. Alone	12			286			1								1					Jan. 1/46	90	58½	
330	John Old Shoes	13			221				1							1					Jan. 1/46	90	59	
331	George Plaited Hair	9			235	?											1				Feb. 1/46	00	00	Truant
332	Earl Healy	12			159			1									1				Feb. 20/46	90	59	
333	Reggie S. Chief	13			298			1										1			Mar. 1/46	90	30	
334	Frederic J. Healy	12			156				1								1				April 2/46	90	58	
335	David Healy	11			156	1											1				April 2/46	90	59	
336	Edward Priest Rider	12			125		1										1				April 2/46	90	90	
337	Woodrow Goodstriker	11			396			1								1					Sept. 30/46	90	57	
338	Lester T. Feathers	11			370			1								1					Nov. 1/46	90	59	
339	Allan P. Chiefmm	12			253			1							1			1			Oct. 3/46	90	13	Ill after Christmas
340	Oliver Soop	11			371		1														Oct. 1/46	90	59	
341	Edward Fox	12			129					1					1						Oct. 1/46	90	30	
342	Harold Singer	11			375			1									1				Oct. 1/46	90	57½	
343	Ralph V. Fat	11			399			1									1				Jan. 1/46	90	59	
344	Wilbert Davis	11			103				1							1					Jan. 1/47	90	53	
345	Leonard V. Fat	11			379		1										1				Mar. 19/47	90	59	
346	Joseph Rabbit	13			253	A											1				Mar. 19/47	—	—	Ill not return after Christmas.
348	James G. Calf	12			89	1											—				Oct. 1/47	00	00	Truant
348	John J. Healy	8			101	B											1				Oct. 1/47	90	59	
	TOTALS					TOTALS 6	6	16	6	10	5	0	0	2	3	12	34	8				3,811	1,891	

3780

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return. use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAUL'S ANGLICAN School at GARSTON on BLOOD Reserve for Quarter ended MARCH 31st. 1940

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
258	Andy(Henry) R.T.Deer	15			249	1												x			June 1/38	90	58½	
271	Wilfred Brave Rock	17			45									1			1				March 5/40			Discharge applied for.
275	Melvin Creighton	15			71						1							1			Jan. 1/40	90	21	
286	Richard Fox	15			189									1			1				Nov. 1/41			Appendicitis Operation - did not return.
289	Melvin Panther Bone	14			226					1					1						Nov. 1/41	90	29½	
291	Raymond Panther Bone	15			226						1						1				Nov. 1/41	90	59	
293	Lawrence Mil	15			118						1						1				Nov. 4/41	00	00	Did not return after Christmas. Discharge applied for.
294	Evan Tallow	15			206			?													Nov. 4/41	00	00	Discharge applied for.
297	Frederic Healy	13			199					1							1				Nov. 4/42	90	29½	
298	Augustin Calf Robe	15			78				1												Jan. 2/42	00	00	Discharge applied for.
300	Cecil Tallow	15			303					1											Dec. 30/42	00	00	Did not return after Christmas.
302	Donald Mc Runner	15			215					1					1						Dec. 1/42	90	29½	
304	Michael Steele (Plume)	12			297				1									1			Feb. 15/43	90	56	
305	George Good Striker	14			136						1						1				Feb. 26/43	90	29½	
306	Arnold Quenelle	12			236				1									1			April 1/43	90	57	
307	Wallace Delaney	14			416		A										1				May 1/43	90	29½	
308	Gordon (Henry)S. Alone	14			290						1										June 1/42	00	00	Charles Camsel Hospital
311	Floyd Mil	14			118		A										1				Feb. 1/44	90	29½	
312	Edward Chief Moon	14			82		A									1					Mar. 1/44	90	25	
313	Anthony Wolfchild	15			328		A											1			April 6/44	00	00	Truant not returned after Christmas
314	Franklin Cole	13			73			1									1				April 1/44	90	29½	
315	Oliver R.S. Horse	13			35					1					1						April 1/44	90	29½	
316	Wilfred N. Soop	13			299					1							1				April 1/44	90	29½	
317	Alphonse Mird	13			275				1								1				Oct. 1/44	90	54	
318	Irvin Shade	12			367			1										1			Nov. 15/44	90	45½	
319	Maxwell Wadsworth	13			353				1						1						Dec. 14/44	90	58	
320	Charlie Smallface	12			257				1								1				Jan. 1/45	90	29½	
321	Emil Smallface	13			257					1							1				Jan. 1/45	90	56	
	TOTALS				TOTALS	5	4	2	4	5	7	5	0	0	2	2	17	6			TOTALS	1,800	785	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED
256	Andy(Henry) R.T.Deer	15			249	a												x			June 1/38	90 /	58½	
271	Wilfred Brave Rock	17			45									1			1				March 5/40			Discharge applied for.
275	Melvin Creighton	15			71						1							1			Jan. 1/40	90 /	21	
285	Richard Fox	15			129									1			1				Nov. 1/41			Appendicitis Opperation - did not return.
289	Melvin Panther Bone	14			226					1					1						Nov. 1/41	90 /	29½	
291	Raymond Panther Bone	15			226						1						1				Nov. 1/41	90 /	59	
293	Lawrence Nli	15			118						1						1				Nov. 4/41	00 U	00	Did not return after Christmas. Discharge applied for.
294	Evan Tallow	15			206			?													Nov. 4/41	00 U	00	Discharge applied for.
297	Frederic Healy	13			199					1							1				Nov. 4/42	90 /	29½	
298	Augustin Calf Robe	15			78				1												Jan. 2/42	00 U	00	Discharge applied for.
300	Cecil Tallow	15			303					1											Dec. 30/42	00 U	00	Did not return after Christmas.
302	Donald No Runner	15			215					1					1						Dec. 1/42	90 /	29½	
304	Michael Steele (Plume)	12			297				1									1			Feb. 15/43	90 /	56	
305	George Good Striker	14			138						1						1				Feb. 26/43	90 /	29½	
306	Arnold Quesnelle	12			238			1										1			April 1/43	90 /	57	
307	Wallace Delaney	14			416	A											1				May 1/43	90 /	29½	
308	Gordon (Henry)S. Alone	14			290						1										June 1/42	00 U	00	Charles Camsel Hospital
311	Floyd Nli	14			116	A											1				Feb. 1/44	90 /	29½	
312	Edward Chief Moon	14			82	A										1					Mar. 1/44	90 /	25	
313	Anthony Wolfchild	15			328	A												1			April 6/44	00 U	00	Truant not returned after Christmas
314	Franklin Cole	13			73			1									1				April 1/44	90 /	29½	
315	Oliver R.S. Horse	13			35					1					1						April 1/44	90 /	29½	
316	Wilfred H. Soop	13			299					1							1				April 1/44	90 /	29½	
317	Alphonse Bird	13			275			1									1				Oct. 1/44	90 /	5½	
318	Irvin Shade	12			367			1										1			Nov. 15/44	90 /	45½	
319	Maxwell Wadsworth	13			353				1						1						Dec. 14/44	90 /	58	
320	Charlie Smallface	12			257			1									1				Jan. 1/45	90 /	29½	
321	Emil Smallface	13			257					1							1				Jan. 1/45	90 /	56	
	TOTALS				TOTALS	5-A	2	4	5	7	5	0	0	2	2		17	6			TOTALS	1,800	785	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CORRECTION

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood RC School for the Quarter ended June 30 1950

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		113	130		64	48	24	47	29	20	9	2								21414	11760	
0396	Angela Russell	8		1		1														Oct.15,49	91	50	
0397	Clotilda First Chargerll			1			1													Jan.8,50	91	50	
0398	Ida Red Crow	7		1		1														do	91	50	
0399	Amelia Morning Gun	8		1		1														do	91	50	
0400	Hilda June DayChief	8		1		1														do	91	50	
0401	Carol Cotton	9		1		1														do	91	50	
0402	Mary Cotton	7		1		1														do	91	50	
0403	Clara Eagle Bear	8		1		1														do	91	50	
0404	Margaret Eagle Bear	8		1		1														do	91	50	
0405	Ida Little Man	12		1			1													Ap.21,50	70	32	
0 406	M.Geraldine WolfChild	7		1		1														do	70	32	
0407	Emilie Steel	7		1		1														do	70	32	
0408	Martha Fox	6		1		1														do	70	32	
0409	Bessie Eliz.IronShirt	7		1		1														June 1,50	30	15	
0410	Elizabeth LowHorn	8		1		1														do	30	15	
0411	Eleanore Bull Shield	8		1		1														do	30	15	
0412	Julia Morning Owl	10		1		1														do	30	15	
0413	Ruby Anne Striped Wolf	13		1		1														do	30	15	
	TOTALS	261	113	148		TOTALS	8050	2447	2920	9	2										TOTALS	22663	12443	

TOTAL number of days in Quarter..... 22663

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter..... 91

AVERAGE attendance of pupils during Quarter..... 249.04

AMOUNT of per capita grant due for Quarter..... $ 249.04 x 70.00 = 17,432.80

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

mT 18/7/50

Indian Affairs. School Files. (Vol 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19 50

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		113	104		38	48	2447	2920	9	2											19048	10460	
0370	Grace M.Heavy Runner	10		1		1														Sept.6,49		91	50	
0371	Veronica Beebe	7		1		1														do		91	50	
0372	Martha Oka	7		1		1														do		91	50	
0373	Catherine Panther B.	8		1		1														do		91	50	
0374	Marg. Crow S. Wings	7		1		1														do		91	50	
0375	Virginia Mills	8		1		1														do		91	50	
0376	Helen Good Dagger	7		1		1														do		91	50	
0377	Bertha Good Dagger	5		1		1														do		91	50	
0378	Rosaline Fox	8		1		1														do		91	50	
0379	Marina Hunt	8		1		1														do		91	50	
0380	Thelma Plaited Hair	7		1		1														do		91	50	
0381	Rita Bull Calf	7		1		1														do		91	50	
0382	M.Edna Black Water	12		1		1														do		91	50	
0383	Catherine Sweet Grass	8		1		1														Oct.1,49		91	50	
0384	Sylvia L.Time Squir.	8		1		1														do		91	50	
0385	Theresa McDonald	7		1		1														do		91	50	
0386	Hilda Day Chief	7		1		1														do		91	50	
0387	M.Rose Gros V. Boy	10		1		1														do		91	50	
0388	Caroline Crow C.Wings	6		1		1														do		91	50	
0389	Patricia Round Nose	6		1		1														do		91	50	
0390	Majorie A. Round Nose	6		1		1														do		91	50	
0391	Marie Big Eyes	6		1		1														do		91	50	
0392	Louise White M.Left	8		1		1														Oct.15,49		91	50	
0393	Donalda Big Throat	8		1		1														do		91	50	
0394	Evelyn Big Throat	7		1		1														do		91	50	
0395	M.Zita Bruised Head	12		1		1														do		91	50	
	TOTALS		113	130		TOTALS 64	48	2447	2920	9	2									TOTALS		21414	11760	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended .....19.....

Principal.....

Dated .....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this .....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19 50

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		113	78		28	37	19	47	29	20	9	2									16682	9160	
0344	Adeline Eagle T. Feat.	12		1				1														91	50	
0345	Edith Wells	12		1				1													Oct.1,47	91	50	
0346	Margaret First C.	9		1				1													do	91	50	
0347	Evang. Wolf Child	10		1				1													do	91	50	
0348	sA.Ruby Big Head	10		1			1														do	91	50	
0349	Pauline Shot B. Side	12		1				1													do	91	50	
0350	M.Imelda Knife	11		1			1														Jan.1,48	91	50	
0351	B.Nora Wolf Child	13		1			1														do	91	50	
0352	Rita Wolf Child	9		1		1															do	91	50	
0353	Virginia Many Fingers	9		1			1														Jan.26,48	91	50	
0354	M.Eva Black Rabbit	9		1				1													Jan.30,48	91	50	
0355	Clara Many Fingers	9		1				1													do	91	50	
0356	Beatrix Curly Rider	10		1				1													Nov.2,48	91	50	
0357	Delphine L. Time Squir.	10		1				1													Nov.15,48	91	50	
0358	Joan Big Throat	9		1				1													do	91	50	
0359	Juliane Scout	7		1			1														do	91	50	
0360	L.Ang. Red Crane	9		1				1													do	91	50	
0361	Clotilda Many Fingers	11		1				1													do	91	50	
0362	M.Louise StripedWolf	9		1			1														do	91	50	
0363	Josephine Black Rabbit	8		1			1														June 1,49	91	50	
0364	Janet Vielle	9		1			1														Sept.6,49	91	50	
0365	M.Adeline Y.Pine	8		1			1														do	91	50	
0366	Mary Twigg	8		1			1														do	91	50	
0367	Justine Many Bears	8		1			1														do	91	50	
0368	Theresa Many Chiefs	8		1			1														do	91	50	
0369	Rosaline Day Chief	8		1			1														do	91	50	
	TOTALS		113	104		TOTALS	38	48	24	47	29	20	9	2							TOTALS	19048	10460	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (Acc 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended .....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this .....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		113	52		27	31	10	37	29	20	9	2								14316	7860	
0318	Shirley Wells	11		1					1											Dec.11,45	91	50	
0319	Lilla Mills	11		1				1												oct.1,45	91	50	
0320	Georgianna Shouting	12		1					1											do	91	50	
0321	Yvonne Scout	12		1					1											Dec.1,45	91	50	
0322	Odile Young Pine	11		1					1											Dec.15,45	91	50	
0323	Carolla Fox	10		1				1												June 1,45	91	50	
0324	May Many Chiefs	11		1					1											oct.4,45	91	50	
0325	Jeannet Plaited Hair	11		1				1												do	91	50	
0326	Edna Devine	11		1				1												do	91	50	
0327	Isabel Black Water	9		1					1											Sept.1,46	91	50	
0328	Teresa Twigg	9		1					1											do	91	50	
0329	Louise Little Man	14		1				1												do	91	50	
0330	Josephine Wolf Plume	7		1			1													do	91	50	
0331	Vera Panther Bone	9		1					1											Sept.4,46	91	50	
0332	Elsie Vielle	11		1				1												Oct.9,46	91	50	
0333	M.Rose Sweet Grass	11		1				1												June 1,47	91	50	
0334	Margaret Good Dagger	12		1					1											do	91	50	
0335	Leta aka	11		1					1											do	91	50	
0336	M.Stella Prairie C.	9		1					1											do	91	50	
0337	Kathleen Bull Clef	11		1				1												do	91	50	
0338	Roseline Eagle Child	9		1				1												Sept.7,47	91	50	
0339	Gloria Mills	9		1					1											do	91	50	
0340	Rosella Little Shield	9		1					1											Sept.1,47	91	50	
0341	Florine Eagle Child	11		1				1												do	91	50	
0342	M.Helen Steele	9		1				1												do	91	50	
0343	Lawana Mount.Horse	11		1					1											Oct.1,47	91	50	
	TOTALS		113	78	TOTALS	28	37	19	47	29	20	9	2							TOTALS	16682	9160	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupiis for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		113	26		27	31	9	21	22	18	9	2									1204	1	661	0	
0291	Beatrix Twigg	13		1						1											Jan.17,44	91		50		
0292	Isabel Across T.M.	13		1						1											do	91		50		
0293	Lena Good Rider	14		1						1											do					Home
0294	Loretta Mills	14		1					1												do	91		50		
0295	Isabel StabsDown	14		1					1												do	91		50		
0297	Rachel Plume	13		1							1										Feb.22,44	91		50		
0298	M.Ann Crying Head	13		1					1												May 6,44	91		50		
0299	Bertha Sweet Grass	13		1					1												Ap.1,44	91		50		
0300	Eliz. White M.Left	15		1						1											Sept.8,44	91		50		
0301	Bernadet McDonald	14		1						1											do	91		50		
0302	Lucy Prairie Chick.	15		1							1										Jan.27,44	91		50		
0303	Christine Plaited H.	13		1					1												Jan.3,45	91		50		
0304	Christine Sweet Grass	12		1					1												do	91		50		
0305	Catherine Red Crow	11		1					1												Sept.17,45	91		50		
0306	Teresa Big Throat	12		1						1											Sept.22,45	91		50		
0307	Beatrix Scout	11		1						1											do	91		50		
0308	Delphine Fox	12		1					1												do	91		50		
0309	Margaret Panther B.	14		1					1												Sept.1,45	91		50		
0310	Philomena Many Bears	14		1					1												do	91		50		
0311	Bernadet White Quills	12		1					1												do	91		50		
0312	Verna L.L.Big Throat	12	1				1														Nov.2,45	91		50		
0313	Mildred Shot B. Side	11		1						1											Oct.3,45	91		50		
0314	Roseline Good Rider	12		1					1												do	91		50		
0315	Anna B. Young Pine	11		1					1												do	91		50		
0316	Sylvia Eagle Child	11		1					1												do	91		50		
0317	Margaret Iron Shirt	11		1					1												Dec.11,45	91		50		
	TOTALS		113	52		27	31	10	37	29	20	9	2									1431	6	786	0	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19 50

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		113			27	31	9	18	13	9	6										9766	5360	
0253	Florence Wells	15		1								1									Nov.19,40	91	50	
0256	Annie Plain Woman	15		1							1										Mar.10,40	91	50	
0258	Bernadet Morning Owl	15		1							1										Oct.1,41	91	50	
0259	Mabel Iron Shirt	16		1							1										Oct.2,41	91	50	
0262	Clara Healy	16		1								1									Oct.3,41	91	50	
0263	Florence Black Plume	15		1					1												do	91	50	
0264	Fanny Calling Last	15		1							1										do	91	50	
0266	Eliz. Holy WhiteMan	16		1						1											Mar.25,42	91	50	
0268	M.Ruth Beebe	15		1									1								June 1,42	91	50	
0271	Cecile Hairy Bull	14		1					1												Sept.1,42	91	50	
0272	Maureen Healy	15		1								1									do	91	50	
0273	Mildred Many Fingers	15		1							1										Dec.1,43	91	50	
0274	Celina Plume	16		1							1										do	91	50	
0276	Adeline Mills	14		1				1													do	91	50	
0277	Phyllis Fox	15		1						1											Sept.20,42	~~91~~	~~50~~	Home
0278	Loretta Red Crow	13		1						1											do	91	50	
0280	Pulcheria Wells	16		1						1											do	91	50	
0281	Rosaline Wells	14		1						1											do	91	50	
0282	Alberta Vielle	15		1						1											do	91	50	
0283	Cecile Gros V. Boy	14		1						1											do	91	50	
0284	Helen Weasel Head	14		1									1								Jan.16,43	91	50	
0286	Rosabel Creighton	13		1							1										Sept.24,43	91	50	
0287	Pauline Big Throat	14		1							1										do	91	50	
0288	Isabelle Vielle	14		1							1										Nov.15,43	91	50	
0289	Rosie Prairie Hen	14		1							1										do	91	50	
0290	Mary Heavy Head	14		1							1										do	91	50	
	TOTALS		113	26		27	31	9	21	22	18	92										12041	6610	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School at** Cardston **on** Blood **Reserve for Quarter ended** June 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		105			19	31	9	1813	9	6											9282	5100	
409	Eddy Shouting	8	1			1															Jan.6,50	91	50	
410	Julius Medecine Crane	8	1			1															do	91	50	
411	George Plain Woman	10	1			1															Ap.1,50	91	50	
412	Dennis Steel	9	1			1															do	91	50	
413	Calvin J.Day Chief	8	1			1															June 1,50	30	15	
414	Gregory Eagle Plume	9	1			1															do	30	15	
415	Edmond Aberdeen	7	1			1															do	30	15	
416	Wilfrid Blood	7	1			1															do	30	15	
	TOTALS		113			27	31	9	1813	9	6											9766	5360	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		79				25	9	18	13	8	6									~~6916~~	6916	3500	
383	Norbert Fox	9	1				1														Nov.15,48	91	50	
384	Gregory Brown Weasel	8	1				1														Dec.15,48	91	50	
385	Louis Crow Chief	11	1				1														Jan.9,49	91	50	
386	Clarence Black Water	9	1				1														do	91	50	
387	Keith Johnson(Bottle)	9	1				1														do	91	50	
388	Maurice Little Bear	9	1				1														Jan.30,49	91	50	
389	Horace Red Crow	9	1			1															Mar.1,49	91	50	
390	Martin Eagle Child	8	1			1															Sept.,6,49	91	50	
391	William Many Bears	8	1			1															do	91	50	
392	Leroy Heavy Runner	8	1			1															do	91	50	
393	Cyril Red Crow	9	1			1															do	91	50	
394	Gordon Heavy Shield	7	1			1															do	91	50	
395	Anthony Fox	7	1			1															do	91	50	
396	Wayne Wells	8	1			1															do	91	50	
397	Edwin Wells	7	1			1															do	91	50	
398	Moses Weasel Head	8	1			1															do	91	50	
399	H. Bruno First Char.	10	1			1															Oct.1,49	91	50	
400	Jerry First Charger	8	1			1															do	91	50	
401	Martin Hairy Bull	12	1			1															do	91	50	
402	Maurice Crow S.Wings	9	1			1															Oct.15,49	91	50	
403	Anthony Black Water	8	1			1															Sept.6,49	91	50	
404	Richard Wells	8	1			1															Oct.1,49	91	50	
405	Dominic Cross Child	11	1			1															do	91	50	
406	Ed.Albert ThreePersons	14	1										1								Jan.8,50	91	50	
407	Hugh Plume	7	1			1															do	91	50	
408	Richard Mills	8	1			1															do	91	50	
	TOTALS		105			TOTALS 19	319	18	13	8	6										TOTALS	9282	5100	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19 50

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53			1	8	17	13	8	6											4550	2500	
357	James Russell	12	1				1														Sept.2,46	91	50	
358	Oliver Russell	10	1					1													do	91	50	
359	Andy Black Water	10	1			1															May 1,47	91	50	
360	Lawrence Plain Woman	10	1			1															Sept.25,47	91	50	
361	Patrick Eagle T.Feat.	10	1			1															Sept.1,46	91	50	
362	Henry Many Feathers	13	1			1															Feb.1,46	91	50	
363	Frank Eagle T.Fea.	11	1			1															Oct.1,47	91	50	
364	Pete Big Head	9	1			1															do	91	50	
365	Andrew White Man	12	1			1															do	91	50	
366	Wayne Beebe	10	1			1															Jan.1,48	91	50	
367	Lawrence Panther B.	9	1			1															do	91	50	
368	Patrick Eagle Plume	13	1			1															do	91	50	
369	Winston Day Chief	9	1			1															do	91	50	
370	Gerard Wolf Child	10	1			1															do	91	50	
371	Johny Red Crow	10	1			1															do	91	50	
372	Philip Shouting	11	1			1															do	91	50	
373	Edward Eagle Bear	11	1			1															do	91	50	
374	Gilbert Medecine C.	10	1			1															do	91	50	
375	Hugh Scout	9	1			1															do	91	50	
376	Herman Medecine Crane	12	1			1															Jan. 6,48	91	50	
377	Conrad McDonal	9	1			1															do	91	50	
378	Louis Knife	11	1			1															Feb.28,48	91	50	
379	Alphonse White M.L.	11	1			1															do	91	50	
380	Blaise Good Dagger	11	1			1															do	91	50	
381	Adrian Creighton	9	1			1															Mar.1,48	91	50	
382	Samuel Day Chief	9	1			1															Nov.27,48	91	50	
	TOTALS		79			TOTALS 259	18	13	8	6											TOTALS	6916	3800	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School at** Cardston **on** Blood **Reserve for Quarter ended** June 19 50

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27					1	7	7	7	5										2366	1300	
328	Jordan Heavy Shield	13	1					1													Sept.1,44		15	Sick Home
329	Gilbert Crow Chief	14	1							1											Sept.11,44	91	50	
330	William Red Crow	14	1							1											Dec.31,44	91	50	
331	Thomas Eagle Child	13	1							1											do	91	50	
332	James Wells	13	1							1											Jan.12,45	91	50	
333	Gilbert Little Bear	12	1							1											do	91	50	
334	Joe Beebe	13	1						1												Sept.3,45	91	50	
335	Peter Heavy Runner	13	1						1												Sept.10,45	91	50	
336	Jonas Fox	13	1						1												Oct.25,45	91	50	
339	Gilbert Mills	13	1							1											Oct.1,45	91	50	
340	Gordon Plain Woman	14	1						1												do	91	50	
341	Albert Many Fingers	14	1								1										do	91	50	
342	Herbert Many Fingers	13	1						1												do	91	50	
343	Gilbert Black Water	11	1						1												Nov.1,45	91	50	
344	Maurice Holy W.Man	14	1						1												do	91	50	
345	P.Andrew Mills	13	1					1													Mar.1,45	91	50	
346	James Good Striker	13	1					1													do		16	San.
347	Edward Heavy Shield	11	1						1												June 1,45	91	50	
348	Frank Weasel Head	11	1						1												do	91	50	
349	Maurice Across T.M.	13	1						1												do	91	50	
351	Jerry Shade	15	1									1									Sept.1,46	91	50	
352	Christopher Mills	12	1					1													do	91	50	
353	Joseph Bruised Head	11	1				1														do	91	50	
354	Paul Hungry Crow	12	1					1													June 1,47	91	50	
355	Conrad Chief Body	13	1					1													do	91	50	
356	Patrick Plume	11	1					1													do	91	50	
	TOTALS		53		TOTALS		1	8	17	13	8	6									TOTALS	4550	2500	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood R.C. Indian School for the Quarter ended June 30th 1950

Principal M. J. Beaucourt

Dated July 1st 1950

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

BLOOD INDIAN AGENCY
SUPERINTENDENT'S
JUN 29 1950
CARDSTON, ALTA.

Dated at ..... this ..... 19.....

Indian Agent

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

[redacted] Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19 50

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
290	Clarence Eagle Plume	14	1									1								Jan. 15,40			at San.
293	Jerry Wells	15	1									1								Jan. 3,41	91	50	
294	Max Big Throat	16	1									1								do	91	50	
295	Dennis White Quills	16	1									1								do	91	50	
297	Wallace Scout	15	1								1									Mar.21,41	91	50	
301	Clarence Red Crow	16	1								1									Jan.5,42	91	50	
302	Jerry Young Pine	13	1								1									do	91	50	
303	Alex White M. Sleep	15	1							1										Sept.11,42	91	50	
306	Frank Wolf Child	13	1						1											Jan. 27,42	91	50	
307	Boston Red Crow	15	1							1										Sept.18,42	91	50	
309	Wilfred Good Rider	15	1								1									Dec.18,42	91	50	
310	Ernest Black Rabbit	14	1							1										Dec.21,42	91	50	
311	Eugene Twigg	14	1						1											Jan.3,43	91	50	
313	Clovis Shot B. Side	16	1								1									Feb.15,43	91	50	
314	Bernard Shot B. Side	14	1							1										do	91	50	
315	Herman Heavy Shield	15	1								1									do	91	50	
316	Cecil Many Chiefs	13	1						1											do	91	50	
317	Luke Wells	15	1					1												Nov.8,43	91	50	
318	Peter Bruised Head	14	1						1											Dec.3,43	91	50	
319	William Little Bear	14	1							1										Dec.23,43	91	50	
320	Marvin Fox	14	1									1								Jan.17,43	91	50	
321	Levi Black Water	14	1							1										Jan.20,43	91	50	
322	Vincent White Quills	14	1						1											May 6,44	91	50	
324	Alexander Red Crow	15	1								1									Sept.1,44	91	50	
325	Michael Devine	14	1						1											do	91	50	
326	Charlie Singer	14	1							1										do	91	50	
327	Winold Greighton	12	1						1											do	91	50	
	TOTALS		27		TOTALS		1	7	7	7	5									TOTALS	2366	1300	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN.

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the St Pauls C E School for the Quarter ended June 30 19 50

Principal .....

Dated ..... 19 .....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19 .....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD *Agency*

REPORT of the ST. PAUL'S School at CARDSTON on BLOOD Reserve for Quarter ended June 30, 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought Forward				B 4	6	8	8	6	4	11	4	-	2	6	21	21	5				4,096	1,870	
0362	Harriet Shade	7			367		1									1					Nov. 1/46	91	43	
0363	Margaret S. Alone	9			286	1										1					April 1/46	91	58	
0364	V.Joyce W. Moccasin	10			340	1										1					Feb. 22/48	91	55	
0365	Rosalie Tallow	7			303	B										1					Sept. 1/49	91	47	
0366	Dorothy E. Healy	7			156	B										1					Sept. 1/49	91	55	
0367	Patricia (Hindbull)Smalleyes	8			432	B										1 X					Sept. 1/49	91	49	
0368	Sally Ann Calfrobe	7			78	B										1					Sept. 1/49	91	37	
0369	Bella Nora W. Child	13				B											1				Sept. 1/49	00 (3)	00	Truant
0370	Margaret Rose S. Bull	8			407	B											1				Sept. 1/49	91	18	
0371	Ella Chief Moon	13			82	1										1					Oct. 1/49	91	40	
0372	Claudia Chief Moon	10			82	B										1					Oct. 1/49	91	40	
0373	Hazel Eli	9			116	B											1				Oct. 1/49	91	35	
0374	Gloria Joyce ~~B.Hoek~~ LaDrane	7			~~116~~	B									1						Oct. 1/49	91	55	
0375	Peggy E. Speaker	7			116	B										1					Jan. 1/50	91	48	
0376	Elizabeth E. Speaker	6			116	B										1					Jan. 1/50	46	6	16/5/50 to 30/6/50
0377	Frieda Buckskin	8			55	B											1				Jan. 1/50	91	20	
0378	Molly Many Grey Horses	9			199	B									1						April 1/50	91	55	
0379	Carol Many Grey Horses	7			199	B										?					April 1/50	10	3	Entered but withdrawn 'til Sept. 19/9/50
0380	Maxine W. Fat	6			379	B										?					May 1/50	61	15	
	TOTALS				B.19	9	9	8	6	4	11	4	-	2	6	24	33	9			TOTALS	5,547	2,549	

Total number of days in Quarter..... 91

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter..... 11409

Average attendance of pupils during Quarter..... 125.37

Amount of per capita grant due for Quarter..... $

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

125.37 × 70.00 = 8775.90

11409. 19/9/50

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the..... School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD *Agency*

REPORT of the ST. PAUL'S INDIAN School at GADSTON, ALTA. on BLOOD Reserve for Quarter ended JUNE 3 1950 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number o. days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward					-	1	3	14	22	11	4	-	2	2	12	10	2				1,775	690	
0335	Fay Weasel Fat	12			379				I								I				Feb.I/46	91	29	
0336	Amie P. Hair	12			235		I											I			Feb.I/46	91	58	
0337	Sophie Hunt	13			154				I							I					Feb. I5/46	22 46	3	Truant 16/5/50 to 30/6/50
0338	Molly Small Eyes	14			276			I										I			Feb. 20/46	91	35	
0339	Shirley(Sybil) M. Horse	13			208				I							I					April II/46	(91	28	
0340	Margaret T. Feathers	11			390			I							I						Sept.I/46	91	28	
0341	Annie Marie Wadsworth	11			353				I							I					Sept. I/46	91	23	
0342	Della Tallow	11			303			I									I				Oct. I/46	91	58	
0343	Caroline T. Feathers	12			373			I								I					Oct. I/47	91	58	
0343	Alvine Shade	8			367		I									I					Oct. I/47	91	58	
0345	Shirley T. Feathers	11			373			I									I				Oct. I/47	91	54	
0346	Rosemarie Wings	11			347			I									I				Dec. I/47	91	58	
0347	Clothilda F. Charger	11			124			I									I				Jan. I/48	90 (1	00	St. Mary's School
0348	Doreen G. Striker	10			138		I										I				Jan. I/48	91	49	
0349	Marion Goodstriker	10			396			I								I					Jan. I/48	91	55	
0350	Eleanor W. Moccasin	11			397		I										I				Jan. 26/48	91	58	
0353	Nita Ada S. Alone	10			286		I											I			Jan. 26/48	91	58	
0352	Vivian Rose Davis	10			103			I								I					Nov. 24/47	91	39	Ill part time.
0353	June Gladstone	10			414				I						I						Sept. I/47	91	43	
0354	Juliana Fox	10			129			I								I					June 4/48	91	55	
0355	Virginia C. Moon	10			82		B								I						March I/44	91	49	
0356	Philomena No Runner	11			215		I										I				Feb. 22/48	91	55	
0356	Dorothy No Runner	9			215		I											I			Feb. 22/48	91	57	
0358	Laura Small Face	8			257		B								I						Jan. 25/49	91	42	
0359	Jocelyn F. Rider	11			125		B										I				Jan. 25/49	91	53	
0360	Janette Nora F. Rider	9			125		B											I			Jan. 25/49	91	30	
0361	Marion Healy	7			409		I											I			Sept. 8/48	91	47	
	TOTALS				TOTALS	B	8	8	6	4	11	4	-	2	6	21	21	5			TOTALS	4,096	1,870	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

9927

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the..... School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD *Agency*

REPORT of the ST. PAUL'S INDIAN School at GADSTON? ALTA. on BLOOD Reserve for Quarter ended JUNE 7 1950 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number o. days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought Fearward																						
[illegible]	[illegible]	16			[illegible]									[illegible]			[illegible]			[illegible]			
0299	Evelyn E. Speaker	I5			II7									IX	I					Oct. 2/40	9I	58	
0302	Rosabelle F. Rider	I5			I25						I						I			Dec. II/4I	9I	58	
0305	Rosallie T. Feathers	I6			284									IX			I			May I/42	[illegible]	00	Discharged
0306	Lynda C. Moon	I5			8I		I										I			Feb. 30/40	[illegible]	00	Ill. Detained at home
0307	Kathleen P. Chicken	I6			230				I								I			Feb. 3/42	[illegible]	00	Dischagged
0308	Elaine Bullshield	I4			52						I						I			Feb. 3/42	9I	58	
0309	Ione Plume	I5			232						I				I					Feb. I5/43	9I	57	
0310	Sylvia Fox	I4			I29							I				I				Feb. 26/43	[illegible]	6	Ill. Detained at home. 14/5/50 to 30/1/50
0311	Leona Quesnelle	I4			238						I					I				April I/43	9I	29	
0312	Yvonne Wadsworth	I4			353						I						I			May I5/43	9I	29	
0314	Mattie Plaited	I5			235						I							I		March 3I/42	[illegible]	00	Discharged
0315	Joan Naomi M. Tallow	I4			I57							I				I				Jan.I/44	9I	27	
0316	Sadie Wadsworth	I5			352							I				I				Jan. I/44	9I	28	
0317	Dora Healy	I5			I68					I							I			Jan. I/44	9I	27	
0318	Queenie Tallow	I4			303					I							I			Jan. I/44	[illegible]	00	Transferred to San.
0319	Dorothy Davis	I4			I02						I					I				Jan. I/44	9I	20	Appendectomy
0320	Shirley E. Speaker	I2			II7			I									I			Jan. I/44	9I	29	
0321	Byrd E. Speaker	I3			II7						I					I				Jan. I/44	9I	29	
0323	Elizabeth E. Speaker	I4			I05	I	1										I			April I7/44	[illegible]	00	Truant in U.S.
0325	Alfreda Small Eyes	I6			276						I					I				April I7/44	9I	22	
0326	Mable Dorothy Scop	I4			259						I					I				April I7/44	9I	24	
0327	Barbara Bullshields	I2			52				I									I		June I5/44	9I	27	
0332	Marina Buckskin	I4			55						I					I				Jan. I/45	9I	27	
0328	Virginia B. S. Horse	I2			35		I						I							Oct. I/44	9I	52	
0333	Olive Davis	I3			I03						I					I				April I45	9I	29	
0334	Rosemarie B. S. Horse	II			36		I									I				Feb. I/46	9I	54	
	TOTALS				TOTALS	1	5	1	4	11	4	-	2	2	12	10	2			TOTALS	[illegible]	690	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

7606

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Department Original

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the St. Paul's Anglican Indian Residential School for the Quarter ended June 30th. 19 50

Principal D. L. Ruston

Dated June 30th. 19 50

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Geo. E. Holley Supt.
for Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY SUPERINTENDENT'S OFFICE CARDSTON, ALTA. JUL 7 1950

this ..... day ..... 19 .....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

~~T~~/9 BLOOD *Agency*

REPORT of the ST. PAUL'S INDIAN RESIDENTIAL School at CARSTON on BLOOD Reserve for Quarter ended JUNE 30th 1950 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number o. days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought Forward				Beginners 21 Grade 1 15 Opportunity 7		17	21	10	15	16	4	-	2	10	34	66	17			J	9,958	4,314	
355	Charles Mlood	I2			~~357~~	I															Jan. I2/48	00	00	Truant
356	Winston Wadsworth	~~8~~ 10			353	B									I						Oct. I/48	91	58	
357	Richard(Reg)P.Chicken	8			229	I												I			Jan. I/49	91	57	
358	H.G. Wolfchild	I0			325	B												I			Jan. I/49	91	00	San
359	Clarence W. Fat	8			I03	I												I			June I/49	91	58	
360	James Albert Davis	8			I02	B									I						Sept. I/49	91	55	
361	Allan Patrick Wolfchild	7			382	B									I						Sept. I/49	91	56	
362	James Gladstone	7			414	B									~~I~~4-I						Sept. I/49	91	58	
363	Phillip G.P. Wadsworth	7			353	B											I				Sept. I/49	91	39	
364	Lucius Stephen Wadsworth	7			352	B											I				Sept. I/49	91	58	
365	Phillip Tailfeathers	8			370	B											I				Dec. 2I/49	00	39	
366	Augustine Chiefmoon	8			82	B									I						Dec. 2I/49	91	52	
367	Wesley Loyd Davis	8			303	B									I						Feb. I5/50	91	58	
368	Ike Eagle Speaker	8			II7	B									1						April I/50	91	51	
369	Merle Healy	8			I56	B											1				April I/50	91	55	
370	Richard Healy	7			I56	B									1						April I/50	91	55	
371	Billy Singer	8			375	B											1				April 1/50	9~~2~~1	48	
372	Irvine First Rider	7			125	B											1				April 1/50	91	35	
373	Andrew Weasel Fat	9			339	B											1				April 1/50	91	22	
374	Maxwell Weasel Fat	7			379	B											1				May 1/50	61	15	
	TOTALS	~~348~~ ~~14~~ 8 12			TOTALS	~~63~~	17	21	10	15	16	4	-	2	10	42	74	20			TOTALS	~~11,475~~	5,213	

5831

BEGINNERS
Kinde@arden-Primary ~~22~~ 35
PRIMARY ~~26~~ 13
Opportunity Class
(Boys over 13 with Primary Standing.) ~~7~~. 7
~~48~~ 63

~~7~~ 10

TOTAL number of days in Quarter.....91.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....11,475.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....126.1.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the..... School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the ST. PAULS ANGLICAN School at CARDSON on BLOOD Reserve for Quarter ended JUNE 30/50 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number o. days pupil attended in class-room during Quarter	
					Beginners 19																		
					Grade 1. 9																		
322	Brought Forward.				Opportunity Class 5		13	12	7	14	15	4	-	2	8	25	52	15				7,774	3,148	
327	Edward Soop	II			392			I								I					Jan. I/46	90	58	
328	Melvin Wadsworth	I2			352		I									I					Jan. I/46	90 (91	58	
329	Alfred S. Alone	I2			286		I								I						Jan. I/46	91	58	
330	John Old Shoes	I3			221			I							I						Jan. I/46	90 91	29	
331	George Plaited Hair	9			235	I										I					Feb. Mch. I/46		00	Truant
332	Earl Healy	I2			I59		I									I					Feb. 20/46	90 91	58	
333	Reggie S. Chief	I3			298		I										I				Mar. I/46	91	54	
334	Frederic J. Healy	I2			I56	I										I					April 2/46	91	29	
335	David Healy	II			I56	I										I					April 2/46	90 91	58	
336	Edward Frist Rider	I2			I25		I									I					April 2/46	91	19	Truant last week school
337	Woodrow Goodstriker	II			396			I							I						Sept. 30/46	90 91	58	
338	Lester T. Feather	II			370			I							I						Nov. I/46	90 91	56	
340	Oliver Soop	II			371		I									I					Oct. I/46	91	57	
339	Allan P. Chicken	I2			233			I							I						Oct. 3/46	91	57	
341	Edward Fox	I2			I29				I						I						Oct. I/46	91	28	
342	Merold Singer	II			375			I							I						Oct. I/46	91	57	
343	Ralph W. Fat	II			339			I								I					Jan. I/47	91	58	
345	Wilbert Davis	II			I03				I							I					Jan. I/47	91	29	
345	Leonard W. Fat	II			379		I									I					Mar. I9/47	91	58	
346	Joseph Rabbit	I3			253	A										I					Mar. I9/47	00	00	Truant
347	James C. Calf	I2			89	I											—				Oct. I/47	00	00	
348	John J. Healy	8			I0I	B											I				Oct. I/47	91	58	
349	Willie (Hunt)Nicutter	I3			I55						I					I					Oct. I/47	00	00	Truant
350	Daniel Healy	I0			159	I										I					Jan. 26/48	91	56	
351	Arthur Cecil Healy	9			I60	B										I					Jan. 26/48	91	34	
352	George Rex Davis	I0			I02		I									I					Jan. I/48	91	58	
353	Ray Tallow	9			304	I											I				Jan. 21/48	91	52	
354	Dale(Cotton) Lough	9			TOTALS	A	17	21	10	15	16	4	-	2	10	34	66	17				TOTALS			
																I					May I/48	91	29	
																						7958	4,314	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (MG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the..... School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD *Agency*

REPORT of the ST. PAULS INDIAN RESIDENTIAL School at GAYSTON on BLOOD Reserve for Quarter ended June 30th. 1950. 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	BROUGHT FORWORD.				Beginners	19	9	8	6	4	11	4	-	2	6	24	33	9				5,547	2,949	
258	Andy (Henry) R.T.Deer	I5			249	0												x			June 1/38	43		13/3/50 to 30/6/50
275	Melvin Creighton	I5			7I					I								x			Jan. I/40	85	21	Truant last week of school. 29/6/50 to 30/6/50
289	Melvin Panther Bone	I4			226					I					x						Nov. I/4I	9I	30	
29I	Raymond Panther Bone	I5			226						I	I					x				Nov. I/4I	9I	15	
297	Frederic Healy	I3			I59					I							x				Nov.I/42	90	29	
300	Cecil Tallow	I5			303					I							x				Dec. I/42	00	00	Did not return. Discharge applied for.
302	Donald No Runner	I5			303				I						x						Dec. I/42	90	30	
304	Michael Steele (Plume)	I2			2I5					I								x			Feb. I5/43	90	16	
305	George Good Striker	I4			I38						I						x				Feb.26/43	90	29	
306	Arnold Quesnelle	I2			238			I										x			April I/43	90	24	
307	Wallace Delaney	I4			4I6	0											x				May I/43	90	19	
308	Gordon (Henry)S.Alone	I4			290						I						x				June I/42	90	00	Transferred to San.
3II	Floyd Chief Moon	I4			II8	0											x				Feb. I/44	90	23	
3I2	Edward Chief Moon	I4			82	0										x					Mar. I/44	90	30	
3I4	Franklin Cole	I3			73		I										x				April I/44	90	39	
3I3	Anthony Wolfchild	I5			328	0												x			April 6/44	90	15	
3I5	Oliver B.S. Horse	I3			35					I							x				April I/44	90	22	
3I6	Wilfred N. Soop	I3			259					I							x				April I/44	90	27	
3I7	Alphonce Bird	I3			275			I									x				Oct. I/44	90	57	
3I8	Irvin Shade	I2			367		I											x			Nov. I5/44	90	32	
3I9	Maxwell Wadsworth	I3			353			I									x				Dec. I4/44	90	29	
320	Charlie Smallface	I2			257				I								x				Jan. I/45	90	54	
32I	Emil Smallface	I3			257					I							x				Jan. I/45	90	29	
322	Mievlvin Davis	I3			I02			I									x				Jan. I/45	00	00	Truant.
323	Ralph Hoof	I2			I52		I										x				Feb. 7/45	90	58	
324	Louis Soop	I4			3II					I							x				April I/45	90	29	
325	Gilbert B.S. Horse	I3			36			I									x				April I/45	00	00	San Patient.
326	Kenneth Tailfeathers	I3			373					I							x				J Jan. I/46	90	29	
	TOTALS				Beg. 19 / Resident. 9 / Opport. 5		13	12	7	15	15	4	7	2	8	25	52	15				TOTALS	7774	3,148	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

2130

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

113.97
97/1049+
92/128
92/3666
27/908
92/2064
76

The Department

Add

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the St. Paul's School for the Quarter ended Sept. 30th 1930

Principal D. L. Clinton

Dated Oct. 12th 1930

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....day.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD *Agency*

REPORT of the ST. PAUL'S SCHOOL School at CARDSTON, Alberta on BLOOD Reserve for Quarter ended September 30th, 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	-3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number o. days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	B.-10: O.-8: Gr.1. 15 Brought Forward		55	69		36	7	23	16	14	15/16	7	4	1	10	35	66	12				2,086 9,336	1,498	
357	Richard P. Chicken	30/5/39			229		x											x			Jan. 1/49	62	00	In Chas. Camsell Hospital.
358	H. G. Wolfchild	11			328		x										x				Jan. 1/49	00	00	In Chas. Camsell Hospital.
359	Clarence Weasel Fat	30/4/41			103		x										x				June 1/49	88 92	18	Sept. 5
360	James Albert Davis	22/2/41			102		x									x					Sept. 1/49	88 92	18	5
361	Allan Patrick Wolfchild	24/8/41			382	x										x					Sept. 1/49	77 92	10	Sept. 16
362	James Gladstone	18/11/42			414		x									x					Sept. 1/49	62	00	Day School in Cardston.
363	Phillip G.R.Wadsworth	17/3/43			353	x											x				Sept. 1/49	88 92	18	Sept. 5
364	Lunius S.(Wadsworth)	17/12/41			352	x											x				Sept. 1/49	88 92	18	5
365	Phillip Tailfeathers Scout.	1/10/41			370	x											x				Sec. 21/49	26 92	18	5 Readmitted 5/9/50
366	Augustine Chiefmoon	4/12/40			82	B										x					Dec. 21/49	62	00	Truant. Not returned from Holidays.
367	Wesley Lloyd Davis	5/3/42			303	x										x					Feb. 15/50	88 92	18	Sept. 5
368	Ike Eagle Speaker	23/3/43			117	B											x				April 1/50	88 92	18	5
369	Merle Healy	31/1/42			156	B												x			April 1/50	88 92	18	5
370	Richard Heal6	25/3/43			156		x										x				April 1/50	88 92	18	5
371	William Singer	15/1/41			375	B												x			April 1/50	78 92	10	Sept. 15
372	Irvine F. Rider	3/9/43			125	B											x				April 1/50	88 92	18	5
373	Andrew Weasel Fat	1/4/40			339	B											x				April 1/50	88 92	18	5
374	Maxwell Weasel Fat	16/8/43			379	B											x				May 1/50	88 92	18	5
375	Everett Soup	7			371	B											x				June. 1/50	88 92	18	5
376	Lorn Healy	23/12/41			409	B											x				Sept. 1/50	26 92	18	5
377	Harvey Goodstriker	6/6/43			396	B											x				Sept. 1/50	26 92	18	5
378	Randolph First Rider	6/3/45			125	B												x			Sept. 1/50	26 92	18	5
379	Homer Tailfeathers	22/7/42			373	B											x				Sept. 25/50	6	2	Sept. 25
					B 22; O 8 Grd. 1 24																				
	TOTALS	147	78	69	TOTALS	54	12	23	16	14	15/16	7	4	1	10	41	79	16			TOTALS	10,998	1,508	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column. 147 8334

Total number of days in Quarter...92.

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....~~10,998~~.

Average attendance of pupils during Quarter.....119.543

Amount of per capita grant due Sept. 25 Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN.

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the..... School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD *Agency*

REPORT of the ST. PAUL'S SCHOOL School at CARDSTON, Alberta, on BLOOD Reserve for Quarter ended September 30th, 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number o. days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward		27	69	B 10;0 6;	11	6	15	11	11	13	7	4	1	6	28	51	10				7,250	1,136	
329	Alfred S. Alone	2/6/37			286				x		17						x				Jan. 1/46	92	18	Sept. 5
330	John Oldshoes	4/11/36			221					x						x					Jan. 1/46	92	18	5
331	George Plaited Hair	9			235	x											?				Feb. 1/46	00	00	Truant.
332	Earl Healy	13/1/37			159				x								x				Feb. 20/46	92	18	Sept. 5
333	Reggie S. Chief	4/11/36			298			x										x			March 1/46	62	00	Returned Oct. 1
334	Frederic J. Healy	3/1/38			156					x							x				April 2/46	92	18	Sept. 5
335	David Healy	6/8/39			156			x									x				April 2/46	92	18	5
336	Edward First Rider	30/11/36			125			x										x			April 12/46	62	00	Truant.
337	Woodrow Goodstriker	7/7/39			396				x							x					Sept. 30/46	92	18	Sept. 5
338	Harvey (Lester)T. Feathers	23/9/39			370				x							x					Nov. 1/46	92	18	5
339	Allan P. Chicken	27/8/37			233			x							x						Oct. 3/46	92	18	5
340	Oliver Soup	24/1/39			371			x									x				Oct. 1/46	92	00	Awaiting Ray results from Camsell.
341	Edward Fox	9/11/37			129						x				x						Oct. 1/46	92	18	Sept. 5
342	Merold Singer	22/1/39			375				x							x					Oct. 1/46	92	10	Returned Sept. 16
343	Ralph W. Fat	21/5/38			339			x									x				Jan. 1/47	92	18	Sept. 5
344	Wilbert Davis	13/4/38			103					x							x3				Jan. 1/47	92	18	5
345	Leonard W. Fat	8/6/39			379			x									x				March 19/47	92	18	5
346	Joseph Rabbit	3/2/38			253	0											x				March 15/47	90	18	5
347	James Chief Calf	—			89		x										?				Oct. 1/47	00	00	Truant
348	John J. Healy	29/3/41			101		x										x				Oct. 1/47	92	10	Sept. 10
349	Willie (HUNT)Nicecutter	—			155						x						x				Oct. 1/47	00	00	Truant
350	Daniel Healy	4/2/40			159			x									x				Jan. 26/48	92	18	Sept. 5
351	Arthur Cecil Healy	28/2/40			160			x									x				Jan. 26/48	92	18	5
352	George Rex Davis	26/5/39			102				x							x					Jan. 1/48	92	18	5
353	Roy Tallow	20/6/40			304			x									x				Jan. 21/48	92	18	5
354	Dale(Cotton)Lowhorn	9/5/38			83	0											x				May. 1/48	92	18	5
355	Charles Blood	—			57		x										?				Jan. 12/48	00	00	Truant
356	Winston Wadsworth	18/2/41			353		x									x					Oct. 1/48	92	18	Sept. 5
	TOTALS		55		B 10;0 6;1	18	7	23	16	14	15	7	4	1	10	35	66	12			TOTALS	9,336	1,498	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the St. Paul's School for the Quarter ended Sept. 30 19 50

Principal Last Page

Dated ..... 19 .....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at ..... this ..... 19 .....

BLOOD INDIAN AGENCY
BRANCH OFFICE
OCT 18 1950
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the St. Paul's Indian School at Cardston, Alberta on Blood Reserve for Quarter ended Sept. 30. 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number o. days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward			69		B. 10 1 11	6	11	7	7	7 6	5	4	1	5	24	34	5				5,222	828	
258	Andy R.T. Door	7/1/35			249	0												x			June 1/38	00	00	Truant. Discharge applied for.
275	Melvin Creighton	26/9/34			71					x								x			Jan. 1/40	00	00	Truant. Discharge applied for.
289	Melvin Panther Bone	10/8/36			226						x				x						Nov. 1/41	89 92	18	Sept. 5
291	Raymond Panther Bone	19/9/34			226							x				x					Nov. 1/41	62	00	Not returned. Truant.
297	Frederic Healy	26/2/35			159					x							x				Nov. 1/42	62	00	Not returned. Helping Father.
302	Donald McRunner	13/7/35			325					x						x					Dec. 1/42	62	00	Helping Father.
304	Michael Steel (Plum)	28/12/37			238				x									x			Feb. 15/43	83 92	10	Returned Sept. 10
305	George Goodstriker	28/8/36			138							x					x				Feb. 26/43	89 92	18	Sept. 5
306	Arnold Quesnelle	11/3/38			238				x									x			April 1/43	89 92	18	Sept. 5
307	Wallace Delaney	25/11/34			416	0											x				May 1/43	62	00	Not returned after Holidays.
308	Gordon S. Alone	15/			290						x						x				June 1/42	00	00	Patient in San.
311	Floyd Eli	1/12/35			118	0											x				Feb. 1/44	88 92	18	Sept. 5
312	Edward Chief Moon	9/5/35			82	0										x					March 1/44	62	00	Not returned after Holiday.
314	Franklin Cole	3/1/39			73			x									x				April 1/44	77 92	10	Sept. 16
313	Anthony Wolfchild	7/6/36			328	0													x		April 6/44	62	00	Not returned after Holiday.
315	Oliver B.S. Horse	3/1/36			35						x						x				April 1/44	88 92	18	Sept. 5
316	Wilbur (Wilfred) Soup	23/4/36			259						x						x				April 1/44	88 92	18	Sept. 5
317	Alphonse Bird	5/5/38			275				x								x				Oct. 1/44	88 92	18	Sept. 5
318	Irvine Shade	4/12/36			367	0											x				Nov. 15/44	88 92	18	Sept. 5
319	Maxwell Wadsworth	12/6/37			353				x								x				Dec. 14/44	88 92	18	Sept. 5
320	Charlie Smallface	25/11/38			257					x						x					Jan. 1/45	88 92	18	Sept. 5
322	Emil Smallface	23/12/36			257						x						x				Jan. 1/45	88 92	18	Sept. 5
323	Ralph Hoof	20/3/38			152				x								x				Feb. 7/45	88 92	18	Sept. 5
324	Louis Soup	31/3/37			371						x						x				April 1/45	98 92	18	Sept. 5
326	Kenneth Tailfeathers	9/4/37			373						x						x				Jan. 1/46	88 92	18	Sept. 5
327	Edward Soup	21/5/38			392				x								x				Jan. 1/46	89 92	18	Sept. 5
328	Melvin (Wadsworth) Scout B.-10 ; O.-6 ; Gr.1-11	18/3/38			352				x								x				Jan. 1/46	88 92	18	Sept. 5
				27	TOTALS	27	6	15	11	11	14	7	4	1	6	28	51	10			TOTALS	7,250	1,136	

4947

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

- Total number of days in Quarter..... 5
- Aggregate number of days pupils in residence during Quarter..... 5
- Average attendance of pupils during Quarter..... 5
- Amount of per capita grant due for Quarter.....$ 5
- (a) If this is a church-owned residential school state the number of
  - (i) non-Indian children who are boarders..... 5
  - (ii) non-Indian children who are day school pupils..... 5

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the..... School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD Agency

REPORT of the St. Paul's Indian School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	-3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number o. days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward			55		B/2 6	6	11	7	7	7/6	5	4	1	5	21	27	1				4,454	718	
0368	Sally Ann CalfRobe	7			78	x											x				Sept. 1/49	62 /	00	Truant. Reported in Cardston DaySchool
0369	Bella Nora Wolfchild	13			—	B												x			Sept. 1/49	00 (4	00	Truant.
0370	Margaret Rose Spotted Bull	9			407	x											x				Sept. 1/49	88 92 /	18	Sept. 5
0371	Ella Chief Moon	14			82		x										x				Oct. 1/49	62 /	00	Truant.
0372	Claudia Chief Moon	10			82	x											x				Oct. 1/49	62 /	00	Truant.
0373	Hazel Eli	9			118	B											x				Oct. 1/49	89 92 /	18	Sept. 5
0374	Gloria Joyce (B.Rock) LaFrance	7			45	x										x					Oct. 1/49	77 92 /	16	Sept. 16
0375	Peggy Eagle Speaker	8			116	x										x					Jan. 1/50	78 92 /	10	Sept. 15
0376	Elizabeth Eagle Speaker	6			116	B												?			Jan. 1/50	00 (1	00	Not well
— 0377	Frieda Buckskin	8			55	B											x				Jan. 1/50	88 92 /	18	Sept. 5
# 0378	Molly Many Gray Horses	9			199	B										x					April 1/50	88 92 /	18	" 5
0379	Carol Many Gray Horses	7			199	B												?			April 1/50	00 (1	00	Not returned after Holidays Will Recast for Sept Second Quarter
0380	Maxine Weasel Fat	6			379	B												?			May 1/50	00 (1	00	Not returned after Holidays
— 0381	Frances No Runner	8			215	B											x				Sept. 1/50	30 /	18	
	TOTALS			69		Beginners 10 Grade 1 11 TOTALS 21	6	11	7	7	8 7	5	4	1	5	24	34	5				TOTALS 5,222	828	

B — Beginners

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

2907

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the..... School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(Acc 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD *Agency*

REPORT of the ST. PAUL'S INDIAN School at CARDSTON on BLOOD Reserve for Quarter ended SEPTEMBER 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 2,3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number o. days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward			28				1	4	6	7 5	5	4	1	2	11	13	1				2,152	322	
0341	Annie Marie Wadsworth	11			353					x						x					Sept. 1/46	88 92	18	Sept. 5
0342	Della Tallow	12			303			x									x				Sept. 1/46	88 92	18	" 5
0343	Alvine Shade	8			367		x									x					Oct. 1/47	88 92	18	5
0344	Caroline T.Feathers	12			373				x							x					Oct. 1/47	84 92	18	5
0345	Shirley T.Feathers	11			373				x								x				Oct. 1/47	88 92	18	5
0346	Rosemarie Wings	13			347			x								x					Dec. 1/47	88 92	18	5
0347	Clothilda F.Charger	12			124			x									x				Jan. 1/48	00	00	St. Mary's School.
0348	Doreen Goodstriker	10			138			x								x					Jan. 1/48	88 92	18	Sept. 5
0349	Marion Goodstriker	10			396			x							x						Jan. 1/48	88 92	18	5
0350	Eleanor Weasel Moccasin	11			397			x									x				Jan. 26/48	88 92	18	5
0351	Neta Ada S. Alone	10			286		x										x				Jan. 26/48	88 92	18	5
0352	Vivian Rose Davis	10			103			x							x						Nov. 24/47	88 92	18	5
0353	Thelma(June)Gladstone	10			414				x						x						Sept. 1/47	62	00	Day-school at Cardston.
0354	Juliana Fox	10			129			x								x					June 4/48	88 92	18	Sept. 5
0355	Virginia Chiefmoon	11			82	B										x					March 1/44	62	00	Truant 4
0356	Philomena Norunner	12			215		x										x				Feb. 22/48	88 92	18	Sept. 5
0357	Dorothy Norunner	10			215		x										x				Feb. 22/48	88 92	18	5
0358	Laura Smallface	9			257	x										x					Jan. 25/49	84 92	18	5
0359	Jocelyn First Rider	11			125	x											x				Jan. 25/49	88 92	18	5
0360	Jeanette Nora F.Rider	9			125	B											x				Jan. 25/49	88 92	18	5
0361	Marion Healy	10			409	x											x				Jan. 25/49	88 92	18	5
0362	HarriettShade	9			367			x								x					Nov. 1/46	88 92	18	5
0363	Mary Ada (Margaret)StandingAlone	10			286		x										x				April 1/46	88 92	18	5
0364	Viola (Joyce)Weasel Moccasin	12			340			x									x				Feb. 22/48	88 92	18.	5
0365	Rosalie Tallow	8			303	x											x				Sept. 1/49	88 92	18	5
0366	Dorothy Healy	9			156	x											x				Sept. 1/49	62	00	Edmonton Hospital. (Chas.Caldwell)
0367	Patricia(Hindbull)Smalleyes	9			432	x										x					Sept. 1/49	62 92	880	Sept. 5 (Returned home for illness) Returned Oct. 1/50 to school.
	TOTALS			55	TOTALS																TOTALS	4,434	718	

Total number of days in Quarter..... 5

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter..... 5

Average attendance of pupils during Quarter..... 5

Amount of per capita grant due for Quarter.....$ 5

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders..... 5

(ii) non-Indian children who are day school pupils

2184

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

Ottawa

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the St Paul's Anglican School for the Quarter ended Sept 30 19 50

Principal Sister Superior

Dated October 12 19 50

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY SUPERINTENDENT'S OCT 18 1950 OFFICE CARDSTON, ALTA. this ..... 19 .....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs, School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

BLOOD *Agency*

REPORT of the ST. PAUL'S INDIAN School at CARDSTON on Blood Reserve for Quarter ended September 30, 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number o. days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
0299	Evelyn E. Speaker	15			117									X		±					Oct. 2/40	92	18	Attending Cardston High. Living at St. Paul's
0302	Rosabell F. Rider	15			125						x						x				Dec. 11/41	62	00	Truant. Not returned from Holidays.
0308	Elaine Bullshields	16			52						x						x				Feb. 3/42	62	00	Truant. Not returned from Holidays
0309	Ione Plume	15			232						x					x					Feb. 15/43	62	00	Truant. Not returned from Holidays
0310	Sylvia Fox	15			129								x			x					Feb. 26/43	92	18	
0311	Leona Quesnelle	14			238								x				x				April 1/43	92	18	
0312	Yvonne Wadsworth	14			353							x				x					May 15/43	92	18	
0315	Joan Naam i Healy (M.T.)	16			157								x			x					Jan. 1/44	62	00	Not Returned, believed married.
0316	Sadie Wadsworth	16			352								x			x					Jan. 1/44	92	18	
0317	Dora Healy	15			168						x						x				Jan. 1/44	92	17	
0318	Queenie Tallow	15			303					x							x				Jan. 1/44	00	13 00	In San.
0319	Dorothy Davis	15			102							x					x				Jan. 1/44	92	18	
0320	Shirley E. Speaker	12			117					x						x					Jan. 1/44	92	18	
0321	Byrd E. Speaker	13			117							x				x					Jan. 1/44	92	18	
0323	Elizabeth E. Speaker	15			105						?					?					April 17/44	00	(7 00	Truant in U.S. A.
0325	Alfreda Smalleyes	16			276						x						x				April 17/44	62	00	Not Returned. Discharge applied for.
0326	Dorothy(Mable) Soup	14			259							x				x					April 17/44	92	18	
0327	Barbara Bullshields	12			52					x							x				June 15/44	62	00	Truant. Not returned from Holidays.
0328	Virginia B.S. SHorse (HARDEN)	12			35				x						x						Oct. 1/44	92	18	
0332	Marina Buckskin	15			55						x						x				Jan. 1/45	92	18	
0333	Olive Davis	14			103							x				x					April 1/45	92	18	
0334	Rosemarie B.S. Horse	11			36				x	/							x				Feb. 1/46	92	18	
0335	Fay Weasel Fat	13			379				x								x				Feb. 1/46	92	18	
0336	Amie P. Hair	14			235	x												x			Feb. 1/46	92	17	
0337	Sophie Hunt	13			154					x							x				Feb. 16/46	62	00	Truant.
0338	Molly Small Eyes	14			276				x								x				Feb. 20/46	62	00	Truant.
0339	Sybil (Shirley)M.Horse	13			208					x						x					April 11/46	92	18	
0340	Margaret T. Feathers	12			390					x						x					Sept. 1/46	92	18	
	TOTALS			28	TOTALS	1	4	6	7	5	4	1	2	11	13	1					TOTALS	2,152	322	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter..... 92

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter..... 10486

AVERAGE attendance of pupils during Quarter..... 113.98

AMOUNT of per capita grant due for Quarter..... $

(a) If this is a church-owned residential school state the number of
(i) non-Indian children who are boarders.....
(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

113.98 × 70.00 = 7978.60

10486 MT 1/11/50.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

School copy

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood R.C. Indian School for the Quarter ended September 30th 1950

Principal.....

Dated October 1st 1950

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL. QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		123	130		49	42	48	35	34	25	16	4									21190	3885	
0397	Clotilda First Cha.	12		1	124			1													Jan.8,50	92	18	
0398	Ada Red Crow	7		1	239	1															do	92	18	
0399	Amelia Morning Gun	9		1	584		1														do	92	18	
0400	Hilda June Day Chief	9		1	388	1															do	92	18	
0401	Carol Cotton	9		1	77	1															do	92	18	
0402	Mary Cotton	7		1	77	1															do	92	18	
0403	Clara Eagle Bear	8		1		1															do	92	18	
0404	Margaret Eagle Bear	8		1	109	1															do	92	18	
0405	Ida Little Man	12		1	176	1															Ap.21,50	92	18	
0406	M.Geraldine Wolf Child	7		1	329	1															do	92	18	
0407	Emily Steele	7		1	486	1															do	92	18	
0408	Martha Panther Bone	7		1	451	1															do	92	18	
0409	Bessie E. Iron Shirt	8		1	168	1															June 1,50	62		truant No reason to be late.
0410	Elizabeth Low Horn	8		1	420	1															do	92	18	
0411	Eleanore Bull Shield	8		1	26	1															do	62		truant No reason to be late.
0412	Julia Morning Owl	10		1	581	1															do	92	18	
0413	Ruby Anne Striped W.	13		1	271	1															do	80	15	Sept 12 No reason
— 0414	Sylvia Many Fingers	6		1	188	1															Sept.1,50	30	18	
— 0415	M.Theresa Weasel Head	7		1	316	1															do	30	18	
— 0416	M.Agnes Heavy Runner	8		1	149	1															do	30	18	
— 0417	Louisa Eagle Plume	9		1	111	1															do	30	18	
— 0418	Geraldine Many Fingers	8		1	609	1															do	30	18	
— 0419	Edna Rabbit	6		1	444	1															do	30	18	
0296	Jessy Day Rider (Eagle T. Fea.) Mag. Hwangn.	14		1	456							1									Jan.27,44	92	18	
	TOTALS		123	154	TOTALS	70	43	49	35	34	26	16	4									4278		

Total number of days in Quarter..... 92

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter..... 22984

Average attendance of pupils during Quarter..... 249.82

Amount of per capita grant due for Quarter..... $

(a) If this is a church-owned residential school state the number of
(i) non-Indian children who are boarders.....
(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

249.82 × 70 = $17,487.40

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

277 277 22984 MT 1/11/50.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Carlston on Blood Reserve for Quarter ended September 19 50

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		123	104		24	41	48	35	34	25	16	4									18840	3438	
0371	Veronica Beebe	8		1	59		1														Sept.6,49	92	18	
0372	Martha Oka	8		1	219	1															do	92	18	
0373	Joan Kat.Panther B.	9		1	225	1															do	92	18	
0374	Marg.Crow S. Wings	8		1	70	1															do	92	18	
0375	Virginia Mills	9		1	364	1															do	92	18	
0376	Helen Good Dagger	8		1	135	1															do	92	18	
0377	Agatha Good Dagger	6		1	135	1															do	92	18	
0378	Rosaline Fox	9		1	130	1															do	92	18	
0379	Marina Hunt	9		1	155	1															do	92	18	
0380	Thelma Plaited Hair	8		1	391	1															do	92	18	
0381	Rita Bull Calf	8		1	40	1															do	92	18	
0382	M.Rina Black Water	12		1	44	1															do	92	18	
0383	Catherine Sweet Grass	9		1	277	1															oct.1,49	92	18	
0384	Sylvia L.Time Squir.	8		1	393	1															do	92	18	
0385	Teresa MacDonald	8		1	481	1															do	92	18	
0386	Hilda Day Chief	8		1	105	1															do	92	18	
0387	M.Rose Crow V.Boy	11		1	139	1															do	92	18	
0388	Caroline Crow S. Wings	7		1	70	1															do	92	18	
0389	Patricia Round Nose	8		1	250	1															do	92	18	
0390	Majorie Round Nose	6		1	250	1															do	92	18	
0391	Marie Big Eyes	6		1		1															do	62		
0392	Louisa White M. Left	8		1	334	1															oct.15,49	92	18	
0393	Donalda Big Throat	8		1	9	1															do	92	18	
0394	Evelyn Big Throat	8		1	9	1															do	92	18	
0395	M.Zita Bruised Head	11		1	14	1															do	80	15	
0396	Angela Russell	9		1	243	1															do	92	18	
	TOTALS		123	130	TOTALS	4942	4835	34	25	16	4										TOTALS	21190	3885	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

25 3

21708

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

Forgot the reason to be late.

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders Gone in Sept 12 Back at home.

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (MG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 19 50

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		123	78		23	26	39	34	34	25	16	4									16594	3012	
0345	Edith Wells	13		1	325			1													oct.1,47	92 /	18	
0346	Margaret First Chief	10		1	123			1													do	92 /	18	
0347	Evan. Wolf Child	11		1	401			1													do	92 /	18	
0348	Anna R. Big Head	11		1	448		1														do	80 / ~~85~~		RTW 13/9/50 Cannot be in school severe enema recommend F.A.
0349	Pauline Shot B. Side	13		1	261				1												Jan.1,48	92 /	18	
0350	M.Imelda Knife	12		1	378			1													do	92 /	18	
0351	Bella N.Wolf Child	14		1	113		1														do	62 /		Truant
0352	Nita Ada Wolf Child	9		1	318	1															Jan.26,48	80 /	15	RTW 13/9/50 No reason to be absent.
0353	Virginia Many Fingers	10		1	389			1													Jan.30,48	92 /	18	
0354	M.Eva Black Rabbit	10		1	31			1													do	92 /	18	
0355	Clara Many Fingers	10		1	188			1													Nov.2,48	92 /	18	
0356	Beatrix Curly Rider	11		1	85		1														Nov.15,48	92 /	18	
0357	Delphine L.Time Squir.	11		1	393			1													do	92 /	18	
0358	Joan Big Throat	10		1	37		1														do	92 /	18	
0359	Julianne Scout	8		1	385		1														do	80 /	15	Came in Sept 12 Was in U.S.
0360	Lizzie Standing Alone	10		1	249		1														do	92 /	18	
0361	ClotildaMany Fingers	12		1	389			1													do	92 /	18	
0362	M.Louise Striped Wolf	10		1	581		1														do	92 /	18	
0363	Josephine Black Rabbit	9		1	31		1														June 1,49	92 /	18	
0364	Jane Vielle	10		1	363		1														Sept.6,49	92 /	18	
0365	Adeline Young Pine	9		1	383		1														do	92 /	18	
0366	Mary Twigg	9		1	307		1														do	92 /	18	
0367	Justine Many Bears	9		1	415		1														do	92 /	18	
0368	Teresa Many Chiefs	9		1	202		1														do	92 /	18	
0369	Rosaline Day Chief	9		1	388		1														do	92 /	18	
0370	Grace M.Heavy Runner	11		1	149		1														do	92 /	18	
	TOTALS		123	104	TOTALS	24	41	48	35	34	25	16	4								TOTALS	18840 / 58	3438	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter..... 1

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return. use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Carlston on Blood Reserve for Quarter ended September 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		123	52		2325	272530		2516	4												14274	2583	
0319	Lilla Mills	12		1	584			1													Oct.1,45	92	18	
0320	Georgina Shouting	13		1	267					1											do	92	18	
0321	Yvonne Scout	12		1	294					1											Dec.1,45	92	18	
0322	Adile Young Pine	12		1	255			1													Dec.15,45	92	18	
0323	Carolla Panther Bone	11		1	451			1													June 1,45	92	18	
0324	May Many Chiefs	12		1	202					1											Oct.4,45	92	18	
0325	Jeannet Plaited H.	11		1	391		1														do	92	18	
0326	Edna Devine	12		1	362			1													do	92	18	
0327	Isabel Black Water	10		1	609					1											Sept.1,46	92	18	
0328	Teresa Twigg	10		1	307				1												do	92	18	
0329	Louisa Little Man	14		1	176			1													do	92	18	
0330	Josephine Wolf Plume	7		1	411		1														do	80	15	Came Sept 12. no reason.
0331	Vera Panther Bone	10		1	825			1													Sept.4,46	92	18	
0332	M.Elsie Vielle	12		1	363			1													Oct.2,46	92	18	
0334	Margaret Good Dagger	13		1	135						1										June 1,47	92	18	
0333	M.Rose Sweet Grass	12		1	277			1													do	92	18	
0335	Le de Oka	12		1	219						1										do	92	18	
0336	M.Estelle Prairie C.	10		1	192			1													do	92	18	
0337	Kathleen Bull Calf	13		1	40			1													do	62		
0338	Rosalie Eagle Child	11		1	395			1													Sept.7,47	92	18	
0339	Gloria Mills	10		1	364						1										do	92	18	
0340	Rosella Little Shield	10		1	372						1										Sept.1,47	92	18	
0341	Florine Eagle Child	12		1	108			1													do	92	18	
0342	M.Helen Steele	10		1	486			1													do	92	18	
0343	Lawana Mount. Horse	12		1	212			1													Oct.1,47	62		Truant ; will not be back.!!
0344	Adeline Eagle T. Fea.	13		1	369			1													do	92	18	
	TOTALS		78		TOTALS	23	2639	3434	2516	4											TOTALS	~~16594~~ 1653	3012	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in Truant residence during Quarter..... 1653 will ask disch.

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders..... Truant ; will not be back.!!

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return. use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs, School Files.
(Acc 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		123	26		23	25	27	16	19	20	15	4									11936	2139	
0291	Beatrix Twigg	14		1	307						1										Jan.17,44	92	18	
0292	Elizabeth X Mountains	14		1	4					1											do	92	18	
0294	Loretta Mills	15		1	364					1											do	92	18	
0295	Isabel Stabdown	15		1	274					1											do	92	18	
0297	Rachel Plume	14		1	231							1									Feb.2244	92	18	
0298	M.Ann Crying Head	14		1	86				1												May.6,44	80	15	Came in Sept left 15th. no reason
0299	Bertha Sweet Grass	14		1	277				1												Ap.1,44	92	18	
0300	Eliz. White M. Left	15		1	345					1											Sept.8,44	92	18	
0301	Bernadet McDonald	14		1	481						1										do	92	18	
0302	Lucy Prairie Chicken	16		1	192						1										Jan.27,44	62		Will not be back ?...
0303	Christine Plaited H.	14		1	391					1											Jan.3,45	92	18	
0304	Christine Sweet Grass	14		1	277				1												do	92	18	
0305	Katherine Red Crow	12		1	245				1												Sept.17,45	92	18	
0306	Teresa Big Throat	13		1	9							1									Sept.22,45	92	18	
0307	Beatrix Scout	12		1	385					1											do	92	18	
0308	Mary Delp. Fox	13		1	131							1									do	92	18	
0309	Margaret Panther B.	14		1	225					1											Sept.1,45	92	18	
0310	Philomena Many Bears	14		1	61					1											do	92	18	
0311	Bernadet White Quills	13		1	344				1												do	92	18	
0312	Laverena L.Big Throat	13		1	37				1												Nov.2,45	92	18	
0313	Mary Shot Both Side	12		1	261				1												Oct.3,45	92	18	
0314	Rosaline Good Rider	13		1	132				1												do	92	18	
0315	Anna B. Young Pine	12		1	383					1											do	92	18	
0316	Sylvia Eagle Child	12		1	106					1											do	92	18	
0317	Margaret Iron Shirt	12		1	168				1												do	92	18	
0318	Eva Sh. Wells	12		1	331					1											Dec.11,45	80	15	Came in Sept 7/45 supposedly sick?
																					do	92	18	
	TOTALS		123	52	TOTALS	23	25	27	25	30	25	16	4								TOTALS	14274	2583	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of
(i) non-Indian children who are boarders.....
(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

14212

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		123			23	25	27	13	11	16	7	1									9936	1869	
0253	Florence Wells	15		1	331								1								Nov.19,40	92 /	18	
0256	AnniePlain Woman	15		1	227							1									Mar.10,40	92 /	18	
0258	Bernadet Morning Owl	16		1	190						1										Oct.1,41	62 /		To be Disch. 16 yrs 1/9/50
0259	Mabel Iron Shirt	16		1	168						1										Oct.2,41	62 /		" " " 16 yrs. "
0262	Clara Healy	16		1	158							1									Oct.3,41	62 /		" " " 16 " "
0263	Florence Black Plume	16		1	12				1												do	62 /		" " " 16 " "
0264	Fanny Calling Last	15		1	133						1										do	62 /		Truant/16 Chronic truant - withdrawn Disch.
0266	Eliz.Holy White Man	16		1	201					1											Mar.25,42	62 /		
0268	Mary Beebe	15		1	59								1								June 1,42	62 /		H.S. Midnapore. Grade IX.
0271	Cecile Heiry Bull	14		1	147				1												Sept.1,42	92 /	18	
0272	Maureen Healy	15		1	403							1									do	92 /	18	
0273	Mildred Many Fingers	16		1	188							1									Dec.1,43	92 /	18	
0274	Celina Brewer	16		1	231							1									do	92 /	18	
0276	Adeline Mills	14		1	584				1												do	92 /	18	
0277	Phyllis Fox	15		1	130						1										Sept.20,42		13	Home.Crip. Taking correspondence.
0278	Lorette Red Crow	13		1	245							1									do	92 /	18	
0280	Beauty Wells	16		1	225						1										do	62 /		To be Disch. 16 yrs 1/9/50
0281	Rosaline Plaited Hair	15		1	331						1										do	92 /	18	
0282	Alberta Vielle	16		1	363						1										do	62 /		To be Discharged. 16 yrs 1/9/50
0283	Cecile Gros V.Boy	14		1	139						1										do	92 /	18	
0284	Helen Wessel Head	15		1	316									1							Jan.16,43	62 /		H.S. Qualified. Midnapore Grade IX.
0286	Rosabelle Creighton	14		1	71							1									Sept.24,43	92 /	18	
0287	Pauline Big Throat	15		1	9							1									do	92 /	18	
0288	Isabelle Vielle	14		1	363						1										Nov.15,43	92 /	18	
0289	Rose Vielle	15		1	236								1								do	92 /	18	
0290	Mary Heavy Head	14		1	163						1										do	92 /	18	
	TOTALS		123	26	TOTALS	23	25	27	16	19	20	15	4								TOTALS	11956	2139	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

11874

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		105			5	25	27	13	11	16	7	1								8984	1589	
409	Eddy Shouting	9	1		267	1														Jan.6,50	92	18	
410	Julius Medecine Crane	8	1		382	1														do	92	18	
411	George Plain Woman	10	1		228	1														Ap.1,50	92	18	
412	Dennis Steele	9	1		486	1														do	92	18	
413	Calvin J. Day Chief	9	1		440	1														June 1,50	92	18	
414	Gregory Eagle Plume	9	1		370	1														do	92	18	
415	Edmond Aberdeen	7	1		446	1														do	62		truant no reason
416	Wilfrid Blood	7	1		547	1														do	92	18	
417	Gilbert Good Rider	10	1		132	1														Sept.1,50	—		truant no reason.
418	Clyde Heavy Runner	7	1		408	1														do	30	18	
419	Herman Vielle	8	1		363	1														do	30	18	
420	Dominic Across T.M.	10	1		5	1														do	30	18	
421	Ray Black Water	8	1		609	1														do	30	18	
422	Larian Rabbit	8	1		444	1														do	30	18	
423	Winston Many Bears	7	1		415	1														do	30	18	
424	George H. Shade	6	1		270	1														do	30	18	
425	Benedict Red Crow	7	1		244	1														Sept.12,50	18	14	New pupils came. Sept 12
426	Fraklin Big Throat	7	1		37	1														do	18	14	New pupils " Sept 12.
	TOTALS		123		TOTALS	23	25	~~27~~13	11	16	7	1							TOTALS		9936 9874	1869	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$ 7

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (AC 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I Hereby Certify that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		79			6	26	13	11	16	6	1										6616	1127	
383	Norbert Fox	10	1		131		1														Nov.15,48	92	18	
384	Gregory Brown Weasel	9	1		422	1															Dec.15,48	92	18	
385	Louis Crow Chief	12	1		76			1													Jan.9,49	92	18	
386	Clarence Black Water	10	1		595		1														do	92	18	
387	Keith Johnson(Bottle)	10	1		404		1														do	92	18	
388	Maurice Little Bear	10	1		183		1														Jan.30,49	92	18	
389	Horace Red Crow	10	1		245		1														Mar.1,49	92	18	
390	Martin Eagle Child	9	1		106		1														Sept.6,49	92	18	
391	William Many Bears	9	1		398		1														do	92	18	
392	Leroy Heavy Runner	9	1		408		1														do	92	18	
393	Cyril Red Crow	10	1		244		1														do	92	18	
394	Gordon Heavy Shield	8	1		299		1														do	92	18	
395	Anthony Fox	8	1		131		1														do	92	18	
396	Wayne Wells	9	1		435		1														do	92	18	
397	Edwin Wells	8	1		331		1														do	92	18	
398	Moses Weasel Head	9	1		316	1															do	92	18	
399	Bruno First Charger	11	1		124		1														Oct.1,49	92	18	
400	Jerry First Charger	9	1		124		1														do	92	18	
401	Martin Hairy Bull	13	1		147		1														do	80	15	Germain Sept 12. (was out of reserve)
402	Maurice Crow S. W.	10	1		70		1														Oct.15,49	80	15	TOTAL number of days in Quarter 92 reserve
403	Anthony Black Water	9	1		44	1															Sept.6,49	92	18	
404	Richard Wells	9	1		333	1															Oct.1,49	92	18	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
405	Dominic Cross Child	12	1		68		1														do	92	18	
406	Thomas Three Persons	15	1		298									1							Jan.5,50	92	18	AVERAGE attendance of pupils during Quarter
407	Hugh Plume	8	1		231		1														do	92	18	
408	Richard Mills	8	1		364	1															do	92	18	AMOUNT of per capita grant due for Quarter ..... $
	TOTALS		105		TOTALS	5	25	27	13	11	16	7	1	1							TOTALS	~~5984~~ 1589		

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

89 2V

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended .....19.....

Principal.....

Dated .....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this .....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53					7	12	1116	6	1										4302	705	
357	James Russell	13	1		243			1													Sept.2,46	92	18	
358	Oliver Russell	11	1		243				1												do	92	18	
359	Andrew Black Water	12	1		595			1													May 1,47	92	18	
360	Lawrence Plain Woman	11	1		227			1													Sept.25,47	92	18	
361	Patrick Day Rider	11	1		456			1													Sept.1,46	92	18	
362	Henry Many Feathers	13	1		196			1													Feb.1,46	92	18	
363	Frank Eagle T. Fea.	13	1		369			1													Oct.1,47	92	18	
364	Peter Big Head	10	1		448		1														do	62		truant
365	Andrew White Man	13	1		347			1													do	92	18	
366	Wayne Beebe	11	1		59			1													Jan.1,48	92	18	
367	Albert L. Panther B.	10	1		226			1													do	92	18	
368	Patrick Eagle Plume	13	1		111			1													do	86	11	Rec 2/9/50
369	Winston Day Chief	10	1		388			1													do	92	18	
370	Gerald Wolf Child	11	1		330		1														do	62		truant
371	John Red Crow	11	1		239			1													do	92	18	
372	Philip Shouting	12	1		267			1													do	92	18	
373	Edward Eagle Bear	12	1		109		1														do	92	18	
374	Gilbert Medecine Crane11	1			382		1														do	92	18	
375	Wilfred Scout	10	1		294			1													do	92	18	
376	Herman Medecine Cr.	13	1		384		1														Jan.6,48	92	18	
377	Conrad McDonald	12	1		481			1													do	92	18	
378	Louis Knife	12	1		376			1													Feb.28,48	92	18	
379	Alphonse WHite M.L.	12	1		334			1													do	92	18	
380	Blaise Good Dagger	11	1		135		1														do	80	15	
381	Adrian Creighton	10	1		71			1													Mar.1,48	92	18	
382	Samuel Day Chief	10	1		105			1													do	92	18	
	TOTALS		79		TOTALS		6	2613	1116	6	1										TOTALS	~~6616~~ 6554	1127	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter ~~Rec~~ 13/9/50

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27						4	6	11	5	1									2014	258	
328	Jordon Heavy Shield	13	1		299			1													Sept.1,44	30 /	18	RED 1/9/50
329	Gilbert Crow Chief	13	1		76					1											Sept.11,44	92 /	18	
330	William Red Crow	14	1		239						1										Sept.31,44	92 /	18	
331	Thomas Eagle Child	14	1		106						1										do	92 /	18	
332	James Wells	13	1		331						1										Jan.12,45	92 /	18	
333	Gilbert Little Bear	13	1		183						1										do	92 /	18	
334	Joseph Beebe	13	1		59				1												Sept.3,45	92 /	18	
335	Peter Heavy Runner	13	1		149				1												Sept.10,45	92 /	18	
336	Duffy(Jonas)Fox	13	1		130				1												Oct.25,45	92 /	18	
339	Gilbert Mills	14	1		403					1											Oct.1,45	92 /	18	
340	Gordon Plain Woman	14	1		228				1												do	92 /	18	
341	Wilfred Many Fingers	14	1		188							1									do	92 /	18	
342	Herbert Many Fingers	13	1		188					1											do	92 /	18	
343	Gilbert Black Water	12	1		595				1												Nov.1,45	92 /	18	
344	Maurice Holy W.Man	14	1		201				1												do	80 /	15	RED 13/9/50
345	P. Andrew Mills	14	1		26			1													Mar.1,45	92 /	18	
346	James Good Striker	13	1					1													do	(7)		Dis.Cripple
347	Edward Heavy Shield	12	1		299					1											June 1,45	92 /	18	
348	Frank Weasel Head	12	1		316					1											do	92 /	18	
349	Maurice Across T.M.	14	1		5				1												do	92 /	18	
351	Jerry Shade	15	1		270						1										Sept.1,46	92 /	18	
352	Christopher Mills	12	1		360			1													do	92 /	18	
353	Joseph Bruised Head	11	1		10			1													do	92 /	18	
354	Paul Hungry Crow	13	1		148				1												June 1,47	92 /	18	
355	Conrad Chief Body	13	1		94			1													do	92 /	18	
356	Patrick Plume	12	1		231			1													do	92 /	18	
	TOTALS		53		TOTALS			7	12	11	16	6	1								TOTALS	~~4302~~ 1240	705	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood R. C. Indian School for the Quarter ended September 30th 1950.

Principal M. J. Beaucaut

Dated October 1st 1950.

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

BLOOD INDIAN AGENCY
SUPERINTENDENT'S
OFFICE
CARDSTON, ALTA.

Dated at OCT 18 1950

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	290	Claude Eagle Plume	15	1		112						1									Jan 15,40		(✓	San.
D	293	Gerald Wells	16	1		331						1									Jan.3,41	62	✓	
D	294	Mawell Big Throat	16	1		9						1									do	62	✓	
D	295	Dennis White Quills	16	1		344						1									do	62	✓	
	297	Wallace Scout	15	1		32					1										Mar.21,41	80	✓ 15	Rtd 12/9/50
D	301	Clarence Red Crow	16	1		239					1										Jan.5,42	62	✓	
	302	Joseph Young Pine	14	1		355					1										do	92	✓ 18	
D	303	Alek White Man Sleep	16	1		172					1										Sept.11,42	62	✓	
	306	Frank Wolf Child	14	1		318			1												Jan.27,42	80	15	
	307	Bertrand Red Crow	15	1		245						1									Sept.18,42	92	✓ 18	
D	309	Wilfred Good Rider	16	1		132				1											Dec.18,42	62	✓	
	310	Ernest Black Rabbit	15	1		31					1										Dec.21,42	92	✓ 18	
	311	Eugene Twigg	15	1		307				1											Jan.3,43	92	✓ 18	
D	313	Clovis Shot B. Side	16	1		261					1										Feb.15,43	62	✓	
	314	Bernard Shot B. Side	15	1		261					1										do	92	✓ 18	
	315	Herman Heavy Shield	15	1		299					1										do	62	✓	Truant
	316	Cecil Many Chiefs	14	1		202				1											do	92	✓ 18	
D	317	Luke Wells	15	1		333			1												Nov.6,43	62	✓	
	318	Peter Bruised Head	15	1		10			1												Dec.3,43	92	✓ 18	
	319	Edward Little Bear	15	1		183					1										Dec.23,43	92	✓ 18	
	320	Marvin Fox	15	1		131							1								Jan.17,43	92	✓ 18	
	321	Levi Black Water	14	1		595				1											Jan.20,43	62	✓	sick at home broken leg
	322	Vincent White Quills	15	1		344				1											May 6,44	80	✓ 15	
	324	Alexander Red Crow	15	1		244					1										Sept.1,44	62	✓	Truant
	325	Michael Devine	14	1		362				1											do	80	✓ 15	
	326	Charlie Singer	15	1		284					1										do	92	✓ 18	
	327	Winold Creigton	12	1		71			1												do	92	✓ 18	
		TOTALS		27		TOTALS			4	6	11	5	1								TOTALS	2014	258	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood R.C. School for the Quarter ended December 31 19 50

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 19 50

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		117	130		59	44	46	33	28	20	24	2									21797	12727	
0407	Emily Steele	7		1	486	1															Ap.21,50	92 /	54	
0408	Martha Panther Bone	7		1	451	1															do	92 /	54	
0409	Bessie E.Iron Shirt	8		1	168	1															June 1,50	~~92~~ (1)	~~54~~ 53	Truant
0410	Elizabeth LowHorn	8		1	420	1															do	92 /	54	
0411	Eleanore Bull Shield	8		1	26	1															do	~~92~~ (1)		Truant
0412	Julia Morning Owl	10		1	581	1															do	92 /	54	
0413	Ruby Anne Striped W.	13		1	271	1															do	92 /	54	
0414	Sylvia Many Fingers	6		1	188	1															Sept.1,50	31 /	15	Truant 1/9/50 to 30/9/50
0415	M. Teresa Weasel H.	7		1	316	1															do	92 /	54	
0416	M. Agnes Heavy Runner	8		1	149	1															do	92 /	54	
0417	Louisa Eagle Plume	9		1	111	1															do	92 /	54	
0418	Geraldine Many Fingers	8		1	609	1															do	92 /	29	
0419	Edna Rabbit	6		1	444	1															do	92 /	54	
	TOTALS		260	117 143	TOTALS	72	444	633	28	2024	2										TOTALS	22748	13257	

269 127 147

269

Total number of days in Quarter..... 22748

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter..... 92

Average attendance of pupils during Quarter..... ~~2462~~ 247.2

Amount of per capita grant due for Quarter.....$ 247.26 x 70.00 = 17308.20

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

OIT 17/1/51

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs, School Files.
(AC 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		117	104		36	43	45	33	28	20	24	2									19466	11416	
0381	Rita Bull Calf	8		1	40	1															Sept.6,49	92	54	
0382	M.Edna Black Water	12		1	44	1															do	92	54	
0383	Catherine Sweet Grass	9		1	277	1															Oct.1,49	92	54	
0384	Sylvia L.Time Squir.	8		1	393	1															do	92	54	
0385	Teresa McDonald	8		1	481	1															do	92	54	
0386	Hilda Day Chief	8		1	105	1															do	92	54	
0387	M.Rose Gros V.Boy	11		1	139	1															do	92	54	
0388	Caroline Crow S. Wings	7		1	70	1															do	92	54	
0389	Patricia Round Nose	8		1	250	1															do	92	54	
0390	Majorie Round Nose	6		1	250	1															do	92		
0391	Marie Big Eyes	6		1		1															do	31	15	Truant Rec'd 4/2/50
0392	Louisa White M. Left	8		1	334	1															Oct.15,49	92	54	
0393	Donalda Big Throat	8		1	9	1															do	92	54	
0394	Evelyn Big Throat	8		1	9	1															do	92	54	
0395	M.Zita Bruised Head	11		1	14	1															do	92	54	
0396	Angela Russell	9		1	243	1															do	92	54	
0397	Clotilda First C.	12		1	124				1												Jan.8,50	92	54	
0398	Ada Red Crow	7		1	239	1															do	92	54	
0399	Amelia Morning Gun	9		1	584		1														do	92	54	
0400	Hilda June Day Chief	9		1	388	1															do	92	54	
0401	Carol Cotton	9		1	77	1															do	92	54	
0402	Mary Cotton	7		1	77	1															do	92	54	
0403	Clara Eagle Bear	8		1	413	1															do	92	54	
0404	Margaret Eagle Bear	8		1	109	1															do	92	54	
0405	Ida Little Man	12		1	176	1															Ap.21,50	92	54	
0406	M. Geraldine WolfChild	7		1	329	1															do	92	54	
	TOTALS		117	130	TOTALS	59	44	46	33	28	20	24	2								TOTALS	21797	12727	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return. use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		117	78		27	29	42	33	28	20	24	2								17074	10012	
0355	Clara Many Fingers	10		1	188			1												Nov.2,48	92	54	
0356	Beatrix Curly Rider	11		1	85		1													Nov.15,48	92	54	
0357	Delphine L.T. Squir.	11		1	393			1												do	92	54	
0358	Joan Big Throat	10		1	37		1													do	92	54	
0359	Julianne Scout	8		1	385		1													do	92	54	
0360	Lizzie Standing Alone	10		1	249		1													do	92	54	
0361	Clotilda Many Fingers	12		1	389			1												do	92	54	
0362	M.Louise StripedWolf	10		1	581		1													June 1,49	92	54	
0363	Josephine BlackRabbit	9		1	31		1													Sept.6,49	92	54	
0364	Jane Vielle	10		1	363		1													do	92	54	
0365	Adeline Young Pine	9		1	383		1													do	92	54	
0366	Mary Twigg	9		1	307		1													do	92	54	
0367	Justine Many Bears	9		1	415		1													do	92	54	
0368	Teresa Many Chiefs	9		1	202		1													do	92	54	
0369	Rosaline Day Chief	9		1	388		1													do	92	54	
0370	Grace M. Heavy Runner	11		1	149		1													do	92	54	
0371	Veronica Beebe	8		1	59		1													do	92	54	
0372	Martha Oks	8		1	219	1														do	92	54	
0373	Joan Kat.Panther B.	9		1	225	1														do	92	54	
0374	Marg.Crow Spread. Wings	8		1	70	1														do	92	54	
0375	Virginia Mills	9		1	364	1														do	92	54	
0376	Helen Good Dagger	8		1	135	1														do	92	54	
0377	Agatha Good Dagger	6		1	135	1														do	92	54	
0378	Rosaline Fox	9		1	130	1														do	92	54	
0379	Marina Hunt	9		1	155	1														do	92	54	
0380	Thelma Plaited Hair	8		1	391	1														do	92	54	
	TOTALS		117	104	TOTALS	36	43	45	33	28	20	24	2							TOTALS	19466	11416	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM NO. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School at** Cardston **on** Blood **Reserve for Quarter ended** December 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		117	52		2626	2627	2620	24	2											14366	14366	8716	
0328	Teresa Twigg	10		1	307			1													Sept.1,46	92	54	
0329	Louise Little Man	14		1	176		1														do	92	54	
0330	Josephine Wolf Plume	7		1	411	1															do	92	54	
0331	Vera Panther Bone	10		1	225		1														Sept.4,46	92	54	
0332	M.Elsie Vielle	12		1	363		1														Oct.4,46	92	54	
0334	Margaret Good Dagger	13		1	135			1													June 1,47	92	54	
0335	Lela Oka	12		1	219			1													do	92	54	
0333	M.Rose Sweet Grass	12		1	277		1														do	92	54	
0336	M.Estelle Prairie C.	10		1	192		1														do	92	54	
0338	Rosalie Eagle Child	11		1	395		1														Sept.7,47	92	54	
0339	Gloria Mills	10		1	364			1													do	92	54	
0340	Rosella Little Shield	10		1	372			1													Sept.1,47	92	54	
0341	Florine Eagle Child	12		1	108			1													do	92	54	
0342	M.Helen Steele	10		1	486			1													do	92	54	
0343	Lawana Mount.Horse	12		1	212			1													Oct.1,47	92	U	Truant
0344	Adeline Eagle T. Fea.	13		1	369			1													do	92	54	
0345	Edith Wells	13		1	325			1													do	92	54	
0346	Margaret First C.	10		1	123			1													do	92	54	
0347	Evan. Wolf Child	11		1	401			1													do	92	54	
0348	Anna B. Big Head	12		1	448		1														do	92	54	
0349	Pauline Shot B. Sides	13		1	261				1												do	92	54	
0350	M. iMelda Knife	12		1	378			1													Jan.1,48	92	54	
0351	Bella N. Wolf Child	14		1	113		1														do	92	54	
0352	Nita Ada Wolf Child	9		1	318	1															do		U	Truant
0353	Virginia Many Fingers	10		1	389			1													Jan.26,48	92	54	
0354	M.Eva Black Rabbit	10		1	31			1													Jan.30,48	92	54	
																					do	92	54	
	TOTALS		117	78	TOTALS	27	2942	332820	24	2											TOTALS	17074	10012	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (Mic 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		117	26		26	26	25	16	16	16	24	2									12474	7312	
0301	Bernadet McDonald	14		1	481					1											Sept.8,44	92	54	
0303	Christine Plaited H.	14		1	391				1												Jan.3,45	92	54	
0304	Christine Sweet Grass	14		1	277			1													do	92	54	
0305	Katherine Red Crow	12		1	245			1													Sept.17,45	92	54	
0306	Teresa Big Throat	13		1	9				1												Sept.22,45	92	54	
0307	Beatrix Scout	12		1	385				1												do	92	54	
0308	M. Delphine Fox	13		1	131					1											do	92	54	
0309	Marg. Panther B.	14		1	225				1												Sept.1,45	92	54	
0310	Philomena Many Bears	14		1	61				1												do	92	54	
0311	Bernadet White Quills	13		1	344			1													do	92	54	
0312	Laverena L.BigThroat	13		1	37			1													Nov.2,46	92	54	
0313	Mary Shot Both Sides	12		1	261			1													Oct.3,45	92	54	
0314	Rosaline Good Rider	13		1	132			1													do	92	54	
0315	Anna B. Young Pine	12		1	383					1											do	92	54	
0316	Sylvia Eagle Child	12		1	106					1											do	92	54	
0317	Margaret Iron Shirt	12		1	168				1												Dec.11,45	92	54	
0318	Eva Shirley Wells	12		1	331					1											do	92	54	
0319	Lilla Mills	12		1	584				1												Oct.1,45	92	54	
0320	Georgina Shouting	13		1	267					1											do	92	54	
0321	Yvonne Scout	12		1	294					1											Dec.1,45	92	54	
0322	Adila Young Pine	12		1	255				1												Dec.15,45	92	54	
0323	Carolla Panther B.	11		1	451				1												June 1,45	92	54	
0324	May Many Chiefs	12		1	202					1											Oct.4,45	92	54	
0325	Jeannet Plaited H.	11		1	391		1														do	92	54	
0326	Edna Devine	12		1	362				1												do	92	54	
0327	Isabel Black Water	10		1	609					1											Sept.1,46	92	54	
	TOTALS		117	52	TOTALS	26	26	26	27	28	20	24	2								TOTALS	14866	8716	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Blood on Cardston Reserve for Quarter ended December 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
																						10266	6016	
	Brought forward		117			2626	2512	1011	16	1														
													1								Nov.19,40	92	54	
0253	Florence Wells	15		1	331							1									Mar.10,40	92	54	
0256	Annie Plain Woman	15		1	227						1										Oct.3,41		U	Truant
0264	Fanny Calling Last	15		1	133					1											Sept.1,42	92	54	
0271	Cecile Hairy Bull	14		1	147				1												do	92	54	
0272	Maureen Healy	15		1	403							1									Dec.1,43	92	54	
0273	Mildred Many Fingers	16		1	188							1									do	92	54	
0274	Celina Brewer	16		1	231							1									do	92	54	
0276	Adeline Mills	14		1	334				1												Sept.20,42		U	HomeCrip
0277	Phyllis Fox	15		1	130						1										do	92	54	
0278	Lorette Red Crow	13		1	245						1										do	92	54	
0281	Rosaline Plaited H.	15		1	331					1											do	92	54	
0283	Cecile Cros V. Boy	14		1	139					1											Sept.24,43	92	54	
0286	Rosabel Creighton	14		1	71								1								do	92	54	
0287	Pauline Big Throat	15		1	9								1								Nov.15,43	92	54	
0288	Isabelle Vielle	14		1	363							1									do	92	54	
0289	Rose Vielle	15		1	236								1								do	92	54	
0290	Mary Heavy Head	14		1	163							1									Jan.17,44	92	54	
0291	Beatrix Twigg	14		1	307							1									do	92	54	
0292	Elizabeth XMountains	14		1	4					1											do	92	54	
0294	Loretta Mills	15		1	364					1											do	92	54	
0295	Isabel StabsDown	15		1	274					1											do	92	54	
0296	Jessy D"y Rider	14		1	456						1										Jan.27,44	92	54	
0297	Rachel Plume	14		1	231							1									Feb.22,44	92	54	
0298	M.Ann Crying Head	14		1	86					1											May 6,44	92	54	
0299	Bertha Sweet Grass	14		1	277					1											Ap.1,44	92	54	
0300	Eliz. White M L.	15		1	345						1										Sept.8,44	92	54	
	TOTALS		117	26	TOTALS	2626	2516	1618	24	2											TOTALS	12474	7312	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forw ard		105			14	2625	121011	16	1												9162	5382	
418	Clyde Heavy Runner	7	1		408	1															Sept.1,50	92	54	
419	Herman Vielle	8	1		363	1															do	92	54	
420	Dominic X The Mountain	10	1		5	1															do	92	54	
421	Ray Black Water	8	1		609	1															do	92	54	
422	Larian Rabbit	8	1		444	1															do	92	54	
423	Winston Many Bears	7	1		415	1															do	92	54	
424	George H.Shade	8	1		270	1															do	92	54	
425	Benedict J.Red Crow	7	1		244	1															Sept.12,50	92	40	
426	Franklin R.BigThroat	7	1		37	1															do	92	~~54~~	
427	Alfred Shot BothSides	11	1		261	1															Oct.1,50	92	54	
428	Henry A.Day Rider	7	1		381	1															do	92	54	
429	Edward W. Red Crow	7	1		245	1															do	92	54	
	TOTALS		117			26	2625	121011	16	1												10266	6016	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		79			1	14	25	12	10	11	15	1								6869	4036	
392	Leroy Heavy Runner	9	1		408		1													Sept.6,49	92	54	
393	Cyril Red Crow	10	1		244		1													do	92	54	
394	Gordon Heavy Shield	8	1		299		1													do	92	54	
395	Anthony Fox	8	1		131		1													do	92	54	
396	Wayne Wells	9	1		435		1													do	92	54	
397	Edwin Wells	8	1		331		1													do	92	54	
398	Moses Weasel Head	9	1		316	1														do	92	54	
399	Bruno First Charger	11	1		124		1													Oct.1,49	92	54	
400	Jerry First Charger	9	1		124		1													do	92	54	
401	Martin Hairy Bull	13	1		147		1													do	92	54	
402	Maurice Crow S.W.	10	1		70		1													Oct.15,49	92	54	
403	Anthony Black Water	9	1		44	1														Sept.6,49	92	54	
404	Richard Wells	9	1		333	1														Oct.1,49	92	54	
405	Dominic Cross Child	12	1		68		1													do	92	54	
406	Thomas Three Persons	15	1		298								1							Jan.8,50	92	54	
407	Hugh Plume	8	1		231		1													do	92	54	
408	Richard Mills	8	1		364	1														do	92	54	
409	Eddy Shouting	9	1		267	1														Jan.6,50	92	54	
410	Julius Medecine C.	8	1		382	1														do	92	54	
411	George Plain Woman	10	1		228	1														Ap.1,50	85	50	
412	Dennis Steele	9	1		466	1														do	92	54	
413	Calvin J.Day Chief	9	1		440	1														June 1,50	92	54	
414	Gregory Eagle Plume	9	1		370	1														do	92	54	
415	Edmond Aberdeen	7	1		446	1														do			
416	Wilfrid Blood	7	1		547	1														do	92	54	
417	Gilbert Good Rider	10	1		132	1														Sept.1,50	92	54	
	TOTALS		105			14	26	25	12	10	11	16	1							TOTALS	9162	5382	

TOTAL number of days in Quarter..... Sam 7/10/50

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter..... Trustee

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53				2	12	1210	115	1											4600	2700	
366	Wayne Beebe	11	1		59			1													Jan.1,48	92	54	
367	Albert L.Panther Bone	10	1		226			1													do	92	54	
368	Patrick Eagle Plume	13	1		111			1													do	92	54	
369	Winston Day Chief	10	1		388			1													do	92	54	
370	Gerald Wolf Child	11	1		330		1														do	92	U	Truant
371	John Red Crow	11	1		239			1													do	92	54	
372	Philip Shouting	12	1		267			1													do	92	54	
373	Edward Eagle Bear	12	1		109		1														do	92	54	
374	Gilbert Medecine C.	12	1		382		1														do	92	54	
375	Wilfred Scout	10	1		294			1													do	92	54	
376	Herman Medecien C.	13	1		384		1														Jan.6,48	61	40	Disch 30/11/50
377	Conrad McDonald	12	1		481			1													do	92	50	
378	Louis Knife	12	1		378			1													Feb.28,48	92	54	
379	Alphonse White M.L.	12	1		334				1												do	92	54	
380	Blaise Good Dagger	11	1		135			1													do	92	54	
381	Adrian Creigton	10	1		71				1												Mar.1,48	92	54	
382	Samuel Day Chief	10	1		105				1												do	92	54	
383	Norbert Fox	10	1		131			1													Nov.15,48	92	54	
384	Gregory Brown Weasel	9	1		422		1														Dec.15,48	92	54	
385	Louis Crow Chief	12	1		76				1												Jan.9,49	92	54	
386	Clarence Black Water	10	1		595			1													do	92	54	
387	Keith Johnson(Bottle)	10	1		404			1													do	92	54	
388	Maurice Little Bear	10	1		183			1													Jan.30,49	92	54	
389	Horace Red Crow	10	1		245			1													Mar.1,49	92	54	
390	Martin Eagle Child	9	1		106			1													Sept.6,49	92	54	
391	William Many Bears	9	1		398			1													do	92	54	
	TOTALS		79		TOTALS	1	1	42	5	12	10	11	15	1							TOTALS	6869	4036	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		27				1	5	6	11	3	1									2208	1296	
336	Duffy(Jonas)Fox	13	1		130			1												Oct.25,45	92	54	
339	Gilbert Mills	14	1		403					1										Oct.1,45	92	54	
340	Gordon Plain Woman	14	1		228			1												do	92	54	
341	Wilfred Many Fingers	14	1		186							1								do	92	54	
342	Herbert Many Fingers	13	1		186					1										do	92	54	
343	Gilbert Black Water	12	1		595			1												Nov.1,45	92	54	
344	Maurice Holy W.Man	14	1		201			1												do	92	54	
345	P. Andrew Mills	14	1		26		1													Mar.1,45	92	54	
347	Edward Heavy Shield	12	1		299					1										do	92	54	
348	Frank Weasel Head	12	1		316					1										June 1,45	92	54	
349	Maurice X Mountain	14	1		5				1											do	92	54	
351	Jerry Shade	15	1		270							1								Sept.2,46	92	54	
352	Christopher Mills	12	1		364			1												do	92	54	
353	Joseph Bruised Head	12	1		10			1												do	92	54	
354	Paul Hungry Crow	13	1		148				1											June 1,47	92	54	
355	Conrad Chief Body	13	1		94		1													do	92	54	
356	Patrick Plume	12	1		231			1												do	92	54	
357	James Russell	13	1		243			1												Sept.2,46	92	54	
358	Oliver Russell	11	1		243				1											do	92	54	
359	Andrew Black Water	12	1		595			1												May 1,47	92	54	
360	Lawrence Plain Woman	11	1		227			1												Sept.25,47	92	54	
361	Patrick Day Rider	11	1		456			1												Sept.1,46	92	54	
362	Henry Many Feathers	13	1		196			1												Feb.1,46	92	54	
363	Frank Eagle T. Fea.	12	1		369			1												Oct.1,47	92	54	
364	Peter Big Head	10	1		448		1													do	92	54	
365	Andrew White Man	13	1		347			1												do	92	54	
	TOTALS		53		TOTALS		2	12	12	10	11	5	1							TOTALS	4600	2700	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

Ottawa

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood R.C. Indians School for the Quarter ended December 31st 1950.

Principal M. J. St. Germain Supt.

Dated January 1st 1951.

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at ..... this ..... 19.....

BLOOD INDIAN AGENCY
SUPERINTENDENT'S
JAN 4 1951
OFFICE
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
290	Claude Eagle Plume	15	1		112							1								Jan. 15,40		13	San.
297	Wallace Scout	15	1		32						1									Mar.21,41	92	54	
302	Joseph Young Pine	14	1		335						1									Jan. 5,42	92	54	
306	Frank Wolf Child	14	1		318				1											Jan.27,42	92	54	
307	Bertrand Red Crow	15	1		245							1								Sept.15,42	92	54	
310	Ernest Black Rabbit	15	1		31						1									Dec.21,42	92	54	
311	Eugene Twigg	15	1		307					1										Jan.3,43	92	54	
314	Bernard Shot B.Sides	15	1		261						1									Feb.15,43	92	54	
315	Herman HeavyShield	15	1		299						1									do		0	Truant
316	Cecil Many Chiefs	14	1		202					1										do	92	54	
318	Peter Bruised Head	15	1		10				1											Dec.3,43	92	54	
319	Edward Little Bear	15	1		183							1								Dec.23,43	92	54	
320	Marvin Fox	15	1		131								1							Jan.17,43	92	54	
321	Levi Black Water	14	1		595					1										Jan.20,43	92	54	
322	Vincent White Quills	15	1		344					1										May 6,44	92	54	
324	Alexander Red Crow	16	1		244						1									Sept.1,44		0	Truant
325	Michael Devine	14	1		362					1										do	92	54	
326	Charlie Singer	15	1		284						1									do	92	54	
327	Winold Creighton	12	1		71			1												do	92	54	
328	Jordan Heavy Shield	13	1		299		1													do	92	54	
329	Gilbert Crow Chief	15	1		76					1										Sept.11,44	92	54	
330	William Red Crow	14	1		239						1									Dec.31,44	92	54	
331	Thomas Eagle Child	14	1		106						1									do	92	54	
332	James Wells	13	1		331						1									Jan.12,45	92	54	
333	Gilbert Little Bear	13	1		183						1									do	92	54	
334	Joseph Beebe	13	1		59			1												Sept.3,45	92	54	
335	Peter Heavy Runner	13	1		149			1												Sept.10,45	92	54	
	TOTALS		27		TOTALS		1	5	6	11	3	1								TOTALS	2208	1296	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood School for the Quarter ended Mar 31 19 57

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 19 51

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY	STANDING IN CLASS	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	ATTENDANCE: Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		121	130		64 4345 342821 132					21835	12560	
0407	Emily Steele	7		1	486	1				Ap.21,50	90	52	
0408	Martha Panther Bone	7		1	451	1				do	90	52	
0409	Bessie E. Iron Shirt	8		1	168	1				June 1,50	~~90~~	~~52~~	Truant
0410	Elizabeth Low Horn	8		1	420	1				do	90	52	
0411	Eleanore Bull Shield	8		1	26	1				do			Truant
0412	Julia Morning Owl	10		1	581	1				do	90	52	
0413	Ruby Anne Striped W.	13		1	271	1				do	90	52	
0414	Sylvia Many Fingers	7		1	188	1				Sept.1,50			Truant
0415	M.Teresa Weasel Head	7		1	316	1				do	90	52	
0416	M.Agnes Heavy Runner	8		1	149	1				do	90	52	
0417	Louise Eagle Plume	9		1	111	1				do	90	52	
0418	Geraldine Many Fingers	8		1	~~309~~ 359	1				do	90	52	
0419	Edna Rabbit	7		1	444	1				do	90	52	
0420	Patricia Panther Bone	8		1	226	1				Jan.8,51	82	52	
0421	Virginia Aberdeen	8		1	446	1				Jan.8,51	82	52	
0422	Cecile Yellow Wings	5		1	609	1				Jan.8,51	82	52	
	TOTALS		267	121 146		80 434534 2821 132					22981	13236	

TOTAL number of days in Quarter 22981

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 90

AVERAGE attendance of pupils during Quarter ..... 255.34.

AMOUNT of per capita grant due for Quarter ..... $ 255.34 x 73.50 = 18,767.49

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column. 266

HIT 23/4/51

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

90 / 27981 / 180 / 496 / 450 / 481 / 450 / 310 / 270 / 400 / 360 / 40

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended .....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		121	104		41	44	44	34	26	21	13	2								19435	11260	
0381	Hite Bull Calf	6		1	40	1														Sept.6,49	90	52	
0382	M.Rina Black Water	12		1	44	1														do	90	52	
0383	Catherine Sweet Grass	9		1	277	1														Oct.1,49	90	52	
0384	Sylvia L.Fine Squir.	8		1	393	1														do	90	52	
0385	Theresa McDonald	8		1	461	1														do	90	52	
0386	Hilda D'y Chief	8		1	105	1														do	90	52	
0387	M.Rosa Gros V. Boy	11		1	139	1														do	90	52	
0388	Caroline Crow S. W.	7		1	70	1														do	90	52	
0389	Patricia Round Nose	8		1	250	1														do	90	52	
0390	Majorie Round Nose	5		1	250															do	90		
0391	Marie Big Eyes	6		1		1														do	90	52	
0392	Louise White M.Left	8		1	334	1														Oct.15,49	90	52	
0393	Donalda Big Throat	8		1	9	1														do	90	52	
0394	Evelyn Big Throat	8		1	9	1														do	90	52	
0395	M.Zita Bruised Head	11		1	14	1														do	90	52	
0396	Angela Russell	9		1	243	1														do	90	52	
0397	Clotilda First C.	12		1	124	&&				1										Jan.8,50	90	52	
0398	Ada Red Crow	7		1	239	1														do	90	52	
0399	Amelia Morning Gun	9		1	584	$	1													do	90	52	
0400	Hilda June DayChief	9		1	388	1														do	90	52	
0401	Carol Cotton	9		1	77	1														do	90	52	
0402	Mary Cotton	7		1	77	1														do	90	52	
0403	Clara Eagle Bear	8		1	413	1														do	90	52	
0404	Margaret Eagle Bear	8		1	109	1														do	90	52	
0405	Ida Little Man	12		1	176	1														Ap.21,50	90	52	
0406	M.Geraldine Wolf C.	7		1	329	1														do	90	52	
	TOTALS		121	130	TOTALS	64	43	45	34	28	21	13	2							TOTALS	21835	12560	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column. 25 0

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School at** Cardston **on** Blood **Reserve for Quarter ended** March 19 51

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		121	78		32	28	41	34	28	21	13	2									17155	9908	
0355	Clara Many Fingers	10		1	188			1													Nov.2,48	90	52	
0356	Beatrice Curly Rider	11		1	85		1														Nov.15,48	90	52	
0357	Delphine L.T.Squir.	11		1	393			1													do	90	52	
0358	Joan Big Throat	10		1	37		1														do	90	52	
0359	Julianna Scout	8		1	385		1														do	90	52	
0360	Lizzie Standing Alone	10		1	247		1														do	90	52	
0361	Clotilda Many Fingers	12		1	389			1													do	90	52	
0362	M.Louise Striped W.	10		1	561		1														June 1,49	90	52	
0363	Josephine Black R.	9		1	31		1														Sept.6,49	90	52	
0364	Jane Vielle	10		1	363		1														do	90	52	
0365	Adeline Young Pine	9		1	383		1														do	90	52	
0366	Mary Twigg	9		1	307		1														do	90	52	
0367	Justine Many Bears	9		1	415		1														do	90	52	
0368	Teresa Many Chiefs	9		1	202		1														do	90	52	
0369	Rosaline D'y Chief	9		1	368		1														do	90	52	
0370	Grace M. Heavy Runner	11		1	149		1														do	90	52	
0371	Veronica Beebe	8		1	59		1														do	90	52	
0372	Martha Oka	8		1	219	1															do	90	52	
0373	Joan Kat.Panther B.	9		1	225	1															do	90	52	
0374	Marg. Crow S. W.	8		1	70	1															do	90	52	
0375	Virginia Mills	9		1	364	1															do	90	52	
0376	Helen Good Dagger	8		1	135	1															do	90	52	
0377	Agatha Good Dagger	6		1	135	1															do	90	52	
0378	Rosaline Fox	9		1	130	1															do	90	52	
0379	Marina Hunt	9		1	155	1															do	90	52	
0380	Thelma Plaited Hair	8		1	391	1															do	90	52	
	TOTALS		121	104	TOTALS	41	42	44	34	28	21	13	2								TOTALS	19495	11260	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		121	52		30	26	25	28	28	21	13	2									1505	7	
0328	Teresa Twigg	10		1	307			1													Sept.1,46	90	52	
0329	Louise Little Man	14		1	176		1														do	90	52	
0330	Josephine Wolf Plume	7		1	411	1															do	59	26	Left 9/8/51
0331	Vera Panther Bone	10		1	225		1														Sept.4,46	90	52	
0332	M.Elsie Vielle	12		1	363		1														Oct.4,46	90	52	
0334	Margaret Good Dagger	13		1	135				1												June 1,47	90	52	
0335	Lena Oks	12		1	219				1												do	90	52	
0333	M.Rose Sweet Grass	12		1	277		1														do	90	52	
0336	M.Estelle Prairie C.	10		1	~~196~~ 441			1													do	90	52	
0338	Rosalie Eagle Child	11		1	395		1														Sept.7,47	90	52	
0339	Gloria Mills	10		1	364				1												do	90	52	
0340	Rosella Little Shield	10		1	372				1												Sept.1,47	90	52	
0341	Florine Eagle Child	12		1	108			1													do	90	52	
0342	M.Helen Steele	10		1	486			1													do	90	52	
0343	Lawana Mount. Horse	12		1	212			1													Oct.1,47	~~90~~ 84	~~52~~ 48	4 Truant
0344	Adeline Eagle T. Fea.	13		1	369			1													do	90	52	
0345	Edith Wells	13		1	325			1													do	90	52	
0346	Margaret First C.	10		1	123			1													do	90	52	
0347	Evan. Wolf Child	11		1	401			1													do	90	52	
0348	Anna B. Big Head	12		1	448		1														do	90	52	
0349	Pauline Shot B. Sides	13		1	261				1												Jan.1,48	90	52	
0350	M.Imelda Knife	12		1	378			1													do	90	52	
0351	Bella M. Wolf Child	14		1	113	1															do		12	Truant
0352	Nita Ada Wolf Child	9		1	318	1															Jan.26,48	59	26	
0353	Virginia Many Fingers	10		1	389			1													Jan.30,48	90	52	
0354	M.Eva Black Rabbit	10		1	31			1													do	90	52	
	TOTALS		121	78	TOTALS	32	28	41	34	28	21	13	2								TOTALS	17155	9908	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter Sept 29/2/51

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School** at Cardston on Blood **Reserve** for Quarter ended March 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		121	26		30	26	24	17	16	19	13	2									12717	7360	
0301	Bernadet McDonald	14		1	481						1										Sept.6,44	90	52	
0303	Christine Plaited H.	14		1	391					1											Jan.3,45	90	52	
0304	Christine Sweet Grass	14		1	277				1												do	90	52	
0305	Katerine Red Crow	12		1	245				1												Sept.17,45	90	52	
0306	Teresa Big Throat	13		1	9					1											Sept.22,45	90	52	
0307	Beatrix Scout	12		1	385					1											do	90	52	
0308	M.Delphine Fox	13		1	131						1										do	90	52	
0309	Marg. Panther B.	14		1	225					1											Sept.1,45	90	52	
0310	Philomena Many Bears	14		1	61					1											do	90	52	
0311	Bernadet White Quills	13		1	344				1												do	90	52	
0312	Laverena L.Big Throat	13		1	37				1												Nov.2,48	90	52	
0313	Mary Shot B. Sides	12		1	261				1												Oct.3,45	90	52	
0314	Rosaline Good Rider	13		1	132				1												do	90	52	
0315	Anna B. Young Pine	12		1	383					1											do	90	52	
0316	Sylvia Eagle Child	12		1	106					1											do	90	52	
0317	Margaret Iron Shirt	12		1	168				1												Dec.11,45	90	52	
0318	Eva Shirley Wells	12		1	331					1											do	90	52	
0319	Lilla Mills	12		1	584				1												Oct.1,45	90	52	
0320	Georgina Shouting	13		1	267					1											do	90	52	
0321	Yvonne Scout	12		1	294					1											Dec.1,45	90	52	
0322	Adile Young Pine	12		1	355				1												Dec.15,45	90	52	
0323	Carolla Panther Bone	11		1	451				1												June 1,45	90	52	
0324	May Many Chiefs	12		1	202					1											Oct.4,45	90	52	
0325	Jeannet Plaited H.	11		1	391		1														do	90	52	
0326	Edna Devine	12		1	362			1													do	90	52	
0327	Isabel Black Water	10		1	609					1											Sept.1,46	90	52	
	TOTALS		121	52	TOTALS	30	26	28	28	21	13	2									TOTALS	15057	8712	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		121			30	26	24	13	10	11	6	1								10467	6060	
0253	Florence Wells	15		1	331								1							Nov.19,40	90	52	
0256	Annie Plain Woman	15		1	227							1								Mar.10,40	90	52	
0264	Fanny Calling Last	15		1	133						1									Oct.3,41	90	52	
0271	Cecile Hairy Bull	14		1	147				1											Sept.1,42	90	52	
0272	Maureen Healy	15		1	403							1								do	90	52	
0273	Mildred Many Fingers	16		1	188						1									Dec.1,43	90	52	
0274	Celina Brewer	16		1	231							1								do	90	52	
0276	Adeline Mills	14		1	584			1												do	90	52	
0277	Phyllis Fox	15		1	130						1									Sept.20,40		3	Home Grip
0278	Loretta Red Crow	13		1	245						1									do	90	52	
0281	Rosaline Plaited H.	15		1	~~331~~ 391					1										do	90	52	
0283	Cecile Gros V. Boy	14		1	139					1										do	90	52	
0286	Rosabel Creighton	14		1	71							1								Sept.24,43	90	52	
0287	Pauline Big Throat	15		1	9							1								do	90	52	
0288	Isabelle Vielle	14		1	363						1									Nov.15,43	90	52	
0289	Rose Vielle	15		1	236							1								do	90	52	
0290	Mary Heavy Head	14		1	163						1									do	90	52	
0291	Beatrix Twigg	14		1	307						1									Jan.17,44	90	52	
0292	Elizabeth X Mountain	14		1	4					1										do	90	52	
0294	Loretta Mills	15		1	364					1										do	90	52	
0295	Isabel StabeDown	15		1	274					1										do	90	52	
0296	Jessy Day Rider	14		1	456						1									Jan.27,44	90	52	
0297	Rachel Plume	14		1	231							1								Feb.22,44	90	52	
0298	M. Ann Crying Head	14		1	86				1											May 6,44	90	52	
0299	Bertha Sweet Grass	14		1	277				1											Ap.1,44	90	52	
0300	Eliz. White M.L.	15		1	345					1										Sept.8,44	90	52	
	TOTALS		121	26	TOTALS	30	26	24	17	16	19	13	2							TOTALS	12717	4360	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(acc 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic **School** at Cardston on Blood **Reserve** for Quarter ended March 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	STANDING IN CLASS: High School	Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		105			1426	241	310	11	6	1											9051	5228	
417	Gilbert Good Rider	10	1		132	1															Sept.1,50	90	52	
418	Clyde Heavy Runner	7	1		408	1															do	90	52	
419	Herman Vielle	8	1		363	1															do	90	52	
420	Dominic X Mountain	10	1		5	1															do	90	52	
421	Ray Black Water	8	1		609	1															do	90	52	
422	Larian Rabbit	8	1		444	1															do	90	52	
423	Winston Many Bears	7	1		415	1															do	90	52	
424	George H. Shade	7	1		270	1															do	90	52	
425	Benedict Red Crow	7	1		244	1															Sept.12,50	90	52	
426	Franklin Big Throat	7	1		37	1															do	90	52	
427	Alfred Shot B. Sides	11	1		261	1															Oct.1,50	90	52	
428	Henry A. Day Rider	7	1		381	1															do	90	52	
429	Edward W. Red Crow	7	1		245	1															do	90	52	
430	Francis Scout	8	1		399	1															Jan.8,51	82	52	
431	Joseph Albert Scout	7	1		399	1															Jan.8,51	82	52	
432	George White Man	12	1		347	1															Jan.8,51	82	52	
	TOTALS		121		TOTALS	3026	2413	1011	6	1											TOTALS	10467	6060	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		79			1	14	24	13	10	11	5	1								6719	3876	
391	William Many Bears	9	1		398	1														Sept.6,49	90	52	
392	Leroy Heavy Runner	9	1		408		1													do	90	52	
393	Cyril Red Crow	10	1		244		1													do	90	52	
394	Gordon Heavy Shield	8	1		299		1													do	90	52	
395	Anthony Fox	8	1		131		1													do	90	52	
396	Wayne Wells	9	1		435		1													do	90	52	
397	Edwin Wells	8	1		331		1													do	90	52	
398	Moses Weasel Head	9	1		316	1														Oct.1,49	90	52	
399	Bruno First Charger	11	1		124		1													do	90	52	
400	Jerry First Charger	9	1		124		1													do	90	52	
401	Martin Hairy Bull	13	1		147		1													Oct.15,49	90	52	
402	Maurice Crow S.W.	10	1		70		1													Sept.6,49	90	52	
403	Anthony Black Water	9	1		44	1														Oct.1,49	90	52	
404	Richard Wells	9	1		333	1														do	90	52	
405	Dominic Cross Child	12	1		68		1													Jan.6,50	90	52	
406	Thomas Three Persons	15	1		298								1							do	90	52	
407	Hugh Plume	8	1		231		1													do	90	52	
408	Richard Mills	8	1		364	1														do	90	52	
409	Eddy Shouting	9	1		267	1														Jan.6,50	90	52	
410	Julius Medecine C.	8	1		382	1														do	90	52	
411	George Plain Woman	10	1		228	1														Ap.1,50	90	52	
412	Dennis Steele	9	1		486	1														do	90	52	
413	Calvin J. Day Chief	9	1		440	1														June 1,50	90	52	
414	Gregoru Eagle Plume	9	1		370	1														do	90	52	
415	Edmond Aberdeen	8	1		446	1														do	82	52	
416	Wilfrid Blood	7	1		547	1														do	90	52	
	TOTALS		105		TOTALS	14	26	24	13	10	11	6	1							TOTALS	9051	5228	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

4 ft 23/3/51

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		53				2	1113	1011	5	1										4469	2576	
365	Andrew White Man	13	1		347			1												Oct.1,47	90	52	
366	Wayne Beebe	12	1		59			1												Jan.1,48	90	52	
367	Albert L. Panther B.	10	1		226			1												do	90	52	
368	Patrick Eagle Plume	13	1		111			1												do	90	52	
369	Winston Day Chief	10	1		388			1												do	90	52	
370	Gerald Wolf Child	11	1		370		1													do			Truant
371	John Red Crow	11	1		239			1												do	90	52	
372	Philip Shouting	12	1		267			1												do	90	52	
373	Edward Eagle Bear	12	1		109		1													do	90	52	
374	Gilbert Medecine C.	12	1		382		1													do	90	52	
375	Wilfred Scout	10	1		294			1												do	90	52	
376	Herman Medecine C.	13	1		384		1													June 6,48	90	52	
377	Conrad McDonald	12	1		481			1												do	90	52	
378	Louis Knife	12	1		378			1												Feb.28,48	90	52	
379	Alphonse White M.L.	12	1		334			1												do	90	52	
380	Blaise Good Dagger	11	1		135		1													do	90	52	
381	Adrian Creighton	10	1		71			1												Mar.1,48	90	52	
382	Samuel Day Chief	10	1		105			1												do	90	52	
383	Norbert Fox	10	1		131		1													Nov.15,48	90	52	
384	Gregory Brown Weasel	9	1		422	1														Dec.15,48	90	52	
385	Louis Crow Chief	12	1		76		1													Jan.9,49	90	52	
386	Clarence Black Water	10	1		595		1													do	90	52	
387	Keith Johnson(Bottle)	10	1		404		1													do	90	52	
388	Maurice Little Bear	10	1		183		1													Jan.30,49	90	52	
389	Horace Red Crow	10	1		245		1													Mar.1,49	90	52	
390	Martin Eagle Child	9	1		106		1													Sept.6,49	90	52	
	TOTALS		79		TOTALS	1	14	2413	1011	5	1									TOTALS	6719	3676	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the .....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 19[illegible]

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27					1	5	6	11	3	1									2129	1224	
336	Duffy(Jonas) Fox	13	1		130				1												Oct.25,45	90	52	
339	Gilbert Mills	14	1		403					1											Oct.1,45	90	52	
340	Gordon Plain Woman	14	1		228				1												do	90	52	
341	Wilfred Many Fingers	14	1		188							1									do	90	52	
342	Herbert Many Fingers	13	1		188					1											do	90	52	
343	Gilbert Black Water	13	1		595				1												Nov.1,45	90	52	
344	Maurice Holy White Man	14	1		201				1												do	90	52	
345	P.Andrew Mills	14	1		26			1													March1,45	90	52	
346	James Good Striker	14	1		138				1												do	90	52	
347	Edward Heavy Shield	12	1		299					1											do	90	52	
348	Frank Weasel Head	12	1		316					1											June 1,45	90	52	
349	Maurice X Mountain	14	1		5				1												do	90	52	
351	Jerry Shade	15	1		270							1									Sept.1,46	90	52	
352	Christopher Mills	12	1		364			1													do	90	52	
353	Joseph Bruised Head	12	1		10			1													do	90	52	
354	Paul Hungry Crow	13	1		148				1												June 1,47	90	52	
355	Conrad Chief Body	13	1		94		1														do	90	52	
356	Patrick Plume	12	1		231			1													do	90	52	
357	James Russell	12	1		243			1													Sept.2,46	90	52	
358	Oliver Russell	13	1		243				1												do	90	52	
359	Andrew Black Water	12	1		595			1													May 1,47	90	52	
360	Lawrence Plain Woman	11	1		227			1													Sept.25,47	90	52	
361	Patrick Day Rider	11	1		456			1													Sept.1,46	90	52	
362	Henry Many Feathers	13	1		196			1													Feb.1,46	90	52	
363	Frank Eagle T.Fea.	12	1		369			1													Oct.1,47	90	52	
364	Peter Big Head	10	1		448		1														do	90	52	
	TOTALS		53		TOTALS		2	1113		1011		5	1								TOTALS	4469	2576	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood R. C. Indians School for the Quarter ended March 31st 1951

Principal M. J. McInnes

Dated April 1st 1951

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY SUPERINTENDENT'S OFFICE APR 16 1951 CARDSTON, ALTA.

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403
R. 3444

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 19 51

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
290	Claude Eagle Plume	15	1		112							1								Jan.15,40		C4	at Home
297	Wallace Scout	15	1		32						1									Mar.21,41	90	52	
302	Joseph Young Pine	14	1		355						1									Jan.5,42	90	52	
306	Frank Wolf Child	14	1		318				1											Jan.27,42	90	52	
307	Bertrand Red Crow	15	1		245							1								Sept.18,42	90	52	
310	Ernest Black Rabbit	15	1		31						1									Dec.21,42	90	52	
311	Eugene Twigg	15	1		307					1										Jan.3,43	90	52	
314	Bernard Shot B.Sides	16	1		261						1									Feb.15,43	90	52	
315	Herman Heavy Shield	16	1		299						1									do		✓	Truant
316	Cecil Many Chiefs	14	1		202					1										do	59	28	Left 28/2/51
318	Peter Bruised Head	15	1		10				1											Dec.3,43	90	52	
319	Edward Little Bear	15	1		183							1								Dec.23,43	90	52	
320	Marvin Fox	15	1		131								1							Jan.17,43	90	52	
321	Levi Black Water	14	1		595					1										Jan.20,43	90	52	
322	Vincent White Quills	15	1		344					1										May 6,44	90	52	
324	Alexander Red Crow	16	1		244						1									Sept.1,44	~~90~~	✓	Truant
325	Michael Devine	14	1		362					1										do	90	52	
326	Charlie Singer	15	1		284						1									do	90	52	
327	Winold Creighton	12	1		71				1											do	90	52	
328	Jordan Heavy Shield	13	1		299			1												do	90	52	
329	Gilbert Crow Chief	15	1		76					1										Sept.11,44	90	52	
330	William Red Crow	14	1		239						1									Dec.31,44	90	52	
331	Thomas Eagle Child	14	1		106						1									do	90	52	
332	James Wells	13	1		331						1									Jan.12,45	90	52	
333	Gilbert Little Bear	13	1		183						1									do	90	52	
334	Joseph Beebe	13	1		59				1											Sept.3,45	90	52	
335	Peter Heavy Runner	13	1		149				1											Sept.10,45	90	52	
	TOTALS		27		TOTALS	1		5	6	11	3	1								TOTALS	2129	1224	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Cloud Rc School for the Quarter ended Jun 20 19 5/

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19 51

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		124	130		67	45	42	35	27	22	13	2									22386	15435	
0410	Elizabeth Low Horn	8		1	420	1															June 1,50	91 /	63	
0411	Eleanore Bull Shield	8		1	26	1															do		(3	Truant /
0412	Julia Morning owl	10		1	581	1															do	91 /	63	
0413	Ruby Anne Striped W.	13		1	271	1															do	91 /	63	
0414	Syilvia Many Fingers	8		1	188	1															Sept.1,50	91 /	63	
0415	M.Teresa Weasel H.	8		1	316	1															do	91 /	63	
0416	M.Agnes Heavy Runner	8		1	149	1															do	91 /	63	
0417	Louisa Eagle Plume	9		1	111	1															do	91 /	63	
0418	Geraldine Many Fingers	8		1	389	1															do	91 /	63	
0319	Edna Rabbit	7		1	444	1															do	91 /	63	
0420	Patricia Panther Bone	8		1	226	1															Jan.8,51	91 /	63	
0421	Virginia Aberdeen	8		1	446	1															do	91 /	63	
0422	Cecile Yellow Wings	5		1	609	1															do	91 /	63	
0423	Shirley Many Bears	8		1	398	1															Ap.1,51	91 /	63	
	TOTALS	26 8	124	144	TOTALS	81	45	42	35	27	22	13	2								TOTALS	23569	16254	259.00 × 73.50 = 19,036.50

Total number of days in Quarter 91 / 23569

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter 91 23569

Average attendance of pupils during Quarter 259.00 NA.

Amount of per capita grant due for Quarter $

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders

(ii) non-Indian children who are day school pupils

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column. 257

un 17/7/51.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19 51

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		124	104		43	45	41	35	27	22	13	2									20111	13923	
0384	Sylvia Long T.S.	8		1	393	1															oct.1,49	91	63	
0385	Teresa McDonald	8		1	481	1															do	91	63	
0386	Hilda Day Chief	8		1	105	1															do	91	63	
0387	M.Rose Grss V. Boy	11		1	139	1															do	91	63	
0388	Caroline Crow S. W.	7		1	70	1															do	91	63	
0389	Patricia Round Nose	8		1	250	1															do	91	63	
0390	Majorie Round Nose	6		1	250																do	91		
0391	Marie Big Eyes	7		1		1															do	91	63	
0392	Louise White M.Left	8		1	334	1															oct.15,49	91	63	
0393	Donalda Big Throat	8		1	9	1															do	91	63	
0394	Evelyn Big Throate	7		1	9	1															do	91	63	
0395	M.Zita Bruised Head	11		1	14	1															do	91	63	
0396	Angela Russell	9		1	243	1															do	91	63	
0397	Clotilda First C.	13		1	124	8	1														Jan.8,50	91	63	
0398	Ada Red Crow	8		1	239	1															do	91	63.	
0399	Amelia Morning Gun	9		1	584	1															do	91	63	
0400	Hilda June D"y Chief	9		1	388	1															do	91	63	
0401	Carol Cotton	9		1	77	1															do	91	63	
0402	Mary Cotton	8		1	77	1															do	91	63	
0403	Clara Eagle Bear	8		1	413	1															do	91	63	
0404	Margaret E"gle Bear	8		1	109	1															do	91	63	
0405	Ida Little Man	12		1	176	1															Ap.23,50	91	63	
0406	M.Geraldine Wolf Child	8		1	329	1															do	91	63	
0407	Emily Steele	8		1	486	1															do	91	63	
0408	Martha Panther Bone	8		1	451	1															do	91	63	
0409	Bessie E.Iron Shirt	8		1	168	1															June 1,50			Truant
	TOTALS		124	130	TOTALS	67	45	42	35	27	22	13	2								TOTALS	22386	15435	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19 51

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		124	104		43	4541	352722	13	2												20111	13923	
0384	Sylvia Long T.S.	8		1	393	1															oct.1,49	91	63	
0385	Teresa McDonald	8		1	481	1															do	91	63	
0386	Hilda Day Chief	8		1	105	1															do	91	63	
0387	M.Rose Gros V. Boy	11		1	139	1															do	91	63	
0388	Caroline Crow S. W.	7		1	70	1															do	91	63	
0389	Patricia Round Nose	8		1	250	1															do	91	63	
0390	Majorie Round Nose	6		1	250																do	91		
0391	Marie Big Eyes	7		1		1															do	91	63	
0392	Louise White M.Left	8		1	334	1															oct.15,49	91	63	
0393	Donalda Big Throat	8		1	9	1															do	91	63	
0394	Evelyn Big Throate	7		1	9	1															do	91	63	
0395	M.Zita Bruised Head	11		1	14	1															do	91	63	
0396	Angela Russell	9		1	243	1															do	91	63	
0397	Clotilda First C.	13		1	124	8	1														Jan.8,50	91	63	
0398	Ada Red Crow	8		1	239	1															do	91	63	
0399	Amelia Morning Gun	9		1	584	1															do	91	63	
0400	Hilda June Day Chief	9		1	388	1															do	91	63	
0401	Carol Cotton	9		1	77	1															do	91	63	
0402	Mary Cotton	8		1	77	1															do	91	63	
0403	Clara Eagle Bear	8		1	413	1															do	91	63	
0404	Margaret Eagle Bear	8		1	109	1															do	91	63	
0405	Ida Little Man	12		1	176	1															Ap.28,50	91	63	
0406	M.Geraldine Wolf Child	8		1	329	1															do	91	63	
0407	Emily Steele	8		1	486	1															do	91	63	
0408	Martha Panther Bone	8		1	451	1															do	91	63	
0409	Bessie E. Iron Shirt	8		1	168	1															June 1,50			Truant
	TOTALS		124	130	TOTALS	674542	352722	13	2												TOTALS	22386	15435	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		124	78		3429	403527		2213	2												17745	12285	
0358	Joan Big Throat	11		1	37	1															Nov.15,48	91	63	
0359	Julianne Scout	8		1	385	1															do	91	63	
0360	Lizzie Standing Alonell			1	247	1															do	91	63	
0361	Clotilda Many Fingers	13		1	389		1														do	91	63	
0362	M.Louise Striped W.	11		1	581	1															June 1,49	91	63	
0363	Josephine Black Rabbit	10		1	31	1															Sept.6,49	91	63	
0364	Jane Vielle	10		1	363	1															do	91	63	
0365	Adeline Young Pine	9		1	383	1															do	91	63	
0366	Mary Twigg	9		1	307	1															do	91	63	
0367	Justine Many Bears	9		1	415	1															do	91	63	
0368	Teresa Many Chiefs	9		1	202	1															do	91	63	
0369	Rosaline Dry Chief	9		1	386	1															do	91	63	
0370	Grace M.Heavy Runner	11		1	149	1															do	91	63	
0371	Veronica Beebe	9		1	59	1															do	91	63	
0372	Martha Oka	9		1	219	1															do	91	63	
0373	Joan Kat.Panther B.	9		1	225	1															do	91	63	
0374	Marg.Crow S.W.	8		1	70	1															do	91	63	
0375	Virginia Mills	9		1	364	1															do	91	63	
0376	Helen Good Dagger	8		1	135	1															do	91	63	
0377	Agatha Good Dagger	7		1	135	1															do	91	63	
0378	Rosaline Fox	9		1	130	1															do	91	63	
0379	Marina Hunt	9		1	155	1															do	91	63	
0380	Thelma Plaited Hair	9		1	391	1															do	91	63	
0381	Rita Bull Calf	9		1	40	1															do	91	63	
0382	M.Edna Black Water	12		1	44	1															do	91	63	
0383	Catherine Sweet Grass	9		1	277	1															Oct.1,49	91	63	
	TOTALS		124	104	TOTALS	43 45	413527		2213	2											TOTALS	20111	13923	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		124	52		33	26	24	29	27	22	13	2									15470	10710	
0329	Louise Little Man	14		1	176		1														Sept.1,46	91	63	
0330	Josephine Wolf Plume	7		1	411	1															do			✓
0331	Vera Panther Bone	10		1	225		1														Sept.4,46	91	63	
0332	M.Elsie Vielle	13		1	363		1														oct.4,46	91	63	
0334	Margaret Good Dagger	13		1	135			1													June 1,47	91	63	
0335	Leda Oka	12		1	219				1												do	91	63	
0333	M.Rose Sweet Grass	13		1	277		1														do	91	63	
0336	M.Estelle Prairie Chicki	11		1	491		1														do	91	63	
0338	Rosalie Eagle Child	11		1	395		1														Sept.7,47	91	63	
0339	Gloria Mills	12		1	364				1												do	91	63	
0340	Rosella Little Shield	12		1	372				1												Sept.1,47	91	63	
0341	Florine Eagle Child	12		1	108			1													do	91	63	
0342	M.Helen Steele	12		1	486			1													do	91	63	
0344	Adeline Eagle T. Fea.	13		1	369			1													oct.1,47	91	63	
0345	Edith Wells	13		1	325			1													do	91	63	
0346	Margaret First C.	12		1	123			1													do	91	63	
0347	Eva. Wolf Child	11		1	401			1													do	91	63	
0348	Anna B. Big Head	12		1	448		1														do	91	63	
0349	Pauline Shot B. Sides	13		1	261				1												Jan.1,48	91	63	
0350	M.Imelda Knife	13		1	378				1												do	91	63	
0352	Nita Ada Wolf Child	9		1	318	1															Jan.26,48	91	63	
0353	Virginia Many Fingers	11		1	389			1													Jan.30,48	91	63	
0354	M.Eva Black Rabbit	11		1	31			1													do	91	63	
0355	Clara Many Fingers	11		1	188			1													Nov.2,48	91	63	
0356	Beatrix Curly Rider	12		1	85		1														Nov.15,48	91	63	
0357	Delphine L.T.Squir.	12		1	393			1													do	91	63	
	TOTALS		124	76	TOTALS	34	29	40	35	27	22	13	2								TOTALS	17745	12285	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		124	26		33	26	23	17	16	20	13	2								13104	9072	
0303	Christine Plaited H.	14		1	391						1									Jan.3,45	91	63	
0304	Christine Sweet Grass	14		1	277				1											do	91	63	
0305	Katerine Red Crow	12		1	245				1											Sept.17,45	91	63	
0306	Teresa Big Throat	14		1	9					1										Sept.22,45	91	63	
0307	Beatrix [illegible]Scout	13		1	385					1										do	91	63	
0308	M.Delphine Fox	14		1	131						1									do	91	63	
0309	Marg. Panther B.	15		1	225					1										Nov.2,46	91	63	
0310	Philomena Many Bears	14		1	61					1										Oct.3,45	91	63	
0311	Bernadet White Quills	13		1	344				1											do	91	63	
0312	Laverena L.Big Throat	13		1	37				1											do	91	63	
0313	Mary Shot B. Bides	12		1	261				1											do	91	63	
0314	Rosaline Good Rider	13		1	132				1											Dec.11,45	91	63	
0315	Anna B. YoungPine	13		1	383					1										do	91	63	
0316	Sylvia Eagle Child	13		1	106					1										Oct.1,45	91	63	
0317	Margaret Iron Shirt	13		1	168				1											do	91	63	
0318	Eva Shirley Wells	12		1	331					1										Dec.11,45	91	63	
0319	Lilla Mills	13		1	584				1											Oct.1,45	91	63	
0320	Georgina Shouting	15		1	267					1										do	91	63	
0321	Yvonne Scout	13		1	294					1										Dec.1,45	91	63	
0322	Adile Young Pine	12		1	355				1											Dec.15,45	91	63	
0323	Carolla Panther Bone	12		1	451				1											June 1,45	91	63	
0324	May Many Chiefs	12		1	202					1										Oct.4,45	91	63	
0325	Jeannet Plaited Hair	12		1	391			1												do	91	63	
0326	Edna Devine	12		1	362				1											do	91	63	
0327	Isabel Black Water	11		1	609					1										Sept.1,46	91	63	
0328	Teresa Twigg	11		1	307				1											do	91	63	
	TOTALS		124	52	TOTALS	33	26	24	29	27	22	13	2							TOTALS	15470	10710	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19 51

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		124			33	26	23	17	16	20	13	7	1								10738	7434	
0253	Florence Wells	16		1	331								1								Nov.19,40	91	63	
0256	Annie Plain Woman	15		1	227							1									May 10,40	91	63	
0264	Fanny Calling Last	15		1	133						1										Oct.3,41	91	63	
0271	Cecile Hairy Bull	15		1	147				1												Sept.1,42	91	63	
0272	Maureen Healy	16		1	403							1									do	91	63	
0273	Mildred Many Fingers	16		1	188						1										Dec.1,43	91	63	
0274	Celina Brewer	16		1	231							1									do	91	63	
0276	Adeline Mills	14		1	584				1												do	91	63	
0278	Loretta Red Crow	13		1	245						1										Sept.20,40	91	63	
0281	Rosaline Plaited H.	15		1	391					1											do	91	63	
0283	Cecile Gros V. Boy	15		1	139					1											do	91	63	
0286	Rosabel Creighton	14		1	71						1										Sept.24,43	91	63	
0287	Pauline Big Throat	15		1	9								1								do	91	63	
0288	Isabelle Vielle	14		1	363						1										Nov.15,43	91	63	
0289	Rose Vielle	16		1	236							1									do	91	63	
0290	Mary Heavy Head	14		1	163						1										do	91	63	
0291	Beatrix Twigg	14		1	307						1										Jan.17,44	91	63	Total number of days in Quarter.....
0292	Elizabeth X Mountain	14		1	4					1											do	91	63	
0294	Loretta Mills	15		1	364					1											do	91	63	Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....
0295	Isabel Stabsdown	15		1	274					1											do	91	63	
0296	Jessy Day Rider	14		1	456						1										Jan.27,44	91	63	Average attendance of pupils during Quarter.....
0297	Rachel Plume	14		1	231							1									Feb.22,44	91	63	
0298	M.Ann Crying Head	14		1	86			1													May 6,44	91	63	Amount of per capita grant due for Quarter.....$
0299	Bertha Sweet Grass	14		1	277			1													Ap.1,44	91	63	(a) If this is a church-owned residential school state the number of
0300	Eliz. White M.L.	15		1	245					1											Sept.6,44	91	63	(i) non-Indian children who are boarders.....
0301	Bernadet McDonald	14		1	481						1										do	91	63	(ii) non-Indian children who are day school pupils.....
	TOTALS		124	26	TOTALS	33	26	23	17	16	20	13	2								TOTALS	13104	9072	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Carlston on Blood Reserve for Quarter ended June 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		105			14	26	23	13	10	11	7	1									9009	6237	
417	Gilbert Good Rider	10	1		132	1														Sept.1,50	91	63	
418	Clyde Heavy Runner	7	1		408	1														do	91	63	
419	Herman Vielle	8	1		363	1														do	91	63	
420	Dominic XMountain	10	1		5	1														do	91	63	
421	Ray Black Water	8	1		609	1														do	91	63	
422	Larian Rabbit	8	1		444	1														do	91	63	
423	Winston Many Bears	7	1		415	1														do	91	63	
424	George H. Shade	7	1		270	1														do	91	63	
425	Benedict Red Crow	7	1		244	1														do	91	63	
426	Franklin Big Throat	7	1		37	1														Sept.12,50	91	63	
427	Alfred S. Both Sides	11	1		261	1														do	91	63	
428	Henry A. Day Rider	7	1		381	1														Oct.1,50	91	63	
429	Edward W. Red Crow	7	1		245	1														do	91	63	
430	Francis Scout	8	1		399	1														do	91	63	
431	Joseph Albert Scout	7	1		399	1														Jan.8,51	91	63	
432	George White Man	12	1		347	1														do	91	63	
433	Ernest HairyBull(Healy)	8	1		161	1														do	91	63	
434	Sam Russell	9	1		255	1														April 1,51	91	63	
435	Camille Russell	11	1		255	1														do	91	63	
																				do	91	63	
	TOTALS		124		TOTALS	33	20	23	13	10	11	7	1							TOTALS	10738	1434	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		79			1	1423	1310	116	1												6734	4662	
391	William Many Bears	9	1		398	1															Sept.6,49	91	63	
392	Leroy Heavy Runner	9	1		408		1														do	91	63	
393	Cyril Red Crow	10	1		244		1														do	91	63	
394	Gordon Heavy Shield	8	1		299		1														do	91	63	
395	Anthony Fox	8	1		131		1														do	91	63	
396	Wayne Wells	9	1		435		1														do	91	63	
397	Edwin Wells	9	1		331		1														do	91	63	
398	Moses Weasel Head	9	1		316	1															Oct.1,49	91	63	
399	Bruno First Charger	11	1		124		1														do	91	63	
400	Jerry First Charger	9	1		124		1														do	91	63	
401	Martin Hairy Bull	13	1		147		1														Oct.15,49	91	63	
402	Maurice Crow S.W.	10	1		70		1														Sept.6,49	91	63	
403	Anthony Black Water	9	1		44	1															Oct.1,49	91	63	
404	Richard Wells	9	1		333	1															do	91	63	
405	Dominic Cross Child	12	1		68		1														Jan.6,50	91	63	
406	Thomas Three Persons	16	1		298						1										do	91	63	
407	Hugh Plume	8	1		231		1														do	91	63	
408	Richard Mills	8	1		364	1															do	91	63	
409	Eddy Shouting	9	1		267	1															Jan.6,50	91	63	
410	Julius Medecine Crane	8	1		382	1															do	91	63	
411	George Plain Woman	10	1		228	1															Apr.1,50		(1	at Sch.
412	Dennis Steele	9	1		486	1															do	91	63	
413	Calvin J.Day Chief	9	1		440	1															June 1,50	91	63	
414	Gregory Eagle Plume	9	1		370	1															do	91	63	
415	Edmond Aberdeen	8	1		446	1															do	91	63	
416	Wilfrid Blood	7	1		547	1															do	91	63	
	TOTALS		105		TOTALS	14	26	2313	10117	1											TOTALS	9009	6237	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM NO. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53				2	10	13	10	11	6	1									5550	3150	
365	Andrew White Man	13	1		347			1													Oct.1,47	91	63	
366	Wayne Beebe	13	1		59			1													Jan.1,48	91	63	
367	Albert L.Panther B.	11	1		226			1													do	91	63	
368	Patrick Eagle Plume	13	1		111			1													do	91	63	
369	Winston Day Chief	12	1		388			1													do	91	63	
370	Gerald Wolf Child	11	1		330		1														do		13	Truant
371	John Red Crow	11	1		239			1													do	91	63	
372	Philip Shouting	12	1		267			1													do	91	63	
373	Edward Eagle Bear	12	1		109		1														do	91	63	
374	Gilbert Medecine Crane	12	1		382		1														do	91	63	
375	Wilfred Scout	10	1		294			1													do	91	63	
376	Herman Medecine C.	13	1		384		1														June 6,48	91	63	at San
377	Conrad McDonald	12	1		481			1													do	91	63	
378	Louis Knife	12	1		378			1													Feb.28,48	91	63	
379	Alphonse White M.L.	12	1		334			1													do	91	63	
380	Blaise Good Dagger	12	1		135		1														do	91	63	
381	Adrian Creighton	11	1		71			1													Mar.1,48	91	63	
382	Samuel Day Chief	11	1		105			1													do	91	63	
383	Norbert Fox	11	1		131		1														Nov.15,48	91	63	
384	Gregory Brown Weasel	10	1		422	1															Dec.15,48	91	63	
385	Louis Crow Chief	12	1		76		1														Jan.9,49	91	63	
386	Clarence Black Water	10	1		595		1														do	91	63	
387	Keith Johnson(Bottle)	10	1		404		1														do	91	63	
388	Maurice Little Bear	10	1		183		1														Jan.30,49	91	63	
389	Horace Red Crow	10	1		245		1														Mar.1,49	91	63	
390	Martin Eagle Child	9	1		106		1														Sept.6,49	91	63	
	TOTALS		79		TOTALS	1	14	23	13	10	11	6	1								TOTALS	6734	4662	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27					1	4	6	11	4	1									2184	1512	
336	Duffy(Jonas)Fox	13	1		130				1												Oct.25,45	91	63	
339	Gilbert Mills	14	1		403						1										Oct.1,45	91	63	
340	Gordon Plain Woman	14	1		228				1												do	91	63	
341	Wilfred Many Fingers	14	1		188							1									do	91	63	
342	Herbert Many Fingers	13	1		188						1										do	91	63	
343	Gilbert Black Water	13	1		595				1												Nov.1,45	91	63	
344	Maurice Holy W.Man	14	1		201				1												do	91	63	
345	P.Andrew Mills	14	1		26				1												March 1,45	91	63	
346	James Good Striker	14	1		138				1												do	91	63	
347	Edward Heavy Shield	13	1		299					1											do	91	63	
348	Frank Weasel Head	13	1		316					1											June 1,45	91	63	
349	Maurice X Mountain	14	1		5				1												do	91	63	
351	Jerry Shade	16	1		270							1									Sept.1,46	91	63	
352	Christopher Mills	13	1		364			1													do	91	63	
353	Joseph Bruised Head	13	1		10			1													do	91	63	
354	Paul Hungry Crow	14	1		148				1												June 1,47	91	63	
355	Conrad Chief Body	13	1		94		1														do	91	63	
356	Patrick Plume	13	1		231			1													do	91	63	
357	James Russell	13	1		243			1													Sept.2,46	91	63	
358	Oliver Russell	12	1		243				1												do	91	63	
359	Andrew Black Water	12	1		595			1													May.1,47	91	63	
360	Lawrence Plain Woman	11	1		227			1													Sept.25,47	91	63	
361	Patrick Day Rider	12	1		456			1													Sept.1,46	91	63	
362	Henry Many Feathers	13	1		196			1													Feb.1,46	91	63	
363	Frank Eagle T.Fea.	13	1		369			1													Oct.1,47	91	63	
364	Peter Big Head	10	1		448		1														do	91	63	
	TOTALS		53		TOTALS		2	10	13	10	11	6	1								TOTALS	4550	3150	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood R.C. Indian School for the Quarter ended June 30 1951.

Principal M.J. Bourne

Dated July 1st 1951.

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at Cardston Alberta

this 6 July 1951.

BLOOD INDIAN AGENCY
SUPT'S
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
290	Claude Eagle Plume	15	1		112						1										Jan.15,40		(3)	at Home ✓
297	Wallace Scout	15	1		32					1											Mar.21,41	91	63	
302	Joseph Young Pine	14	1		355					1											Jan.5,42	91	63	
306	Frank Wolf Child	14	1		318				1												Jan.27,42	91	63	
307	Bertrand Red Crow	16	1		245							1									Sept.18,42	91	63	
310	Ernest Black Rabbit	15	1		31						1										Dec.21,42	91	63	
311	Eugene Twigg	16	1		307					1											Jan.3.43	91	63	
314	Bernard Shot B. Sides	16	1		261						1										Feb.15,43	91	63	
315	Herman Heavy Shield	16	1		299						1										do	~~90~~	(3) ~~63~~	Truant ✓
316	Cecil Many Chiefs	14	1		202					1											do	91	63	
318	Peter Bruised Head	15	1		10				1												Dec.3,43	91	63	
319	Edward Little Bear	15	1		183							1									Dec.23,43	91	63	
320	Marvin Fox	15	1		131								1								Jan.17,43	91	63	
321	Levi Black Water	15	1		595					1											Jan.20,43	91	63	
322	Vincent White Quills	15	1		344					1											May 6,44	91	63	
324	Alexander Red Crow	16	1		244						1										Sept.1,44	~~91~~	(3) ~~63~~	Truant
325	Michael Devine	14	1		362					1											do	91	63	
326	Charlie Singer	16	1		284						1										do	91	63	
327	Winold Creighton	13	1		71							1									do	91	63	
328	Jordan Heavy Shield	13	1		299			1													do	91	63	
329	Gilbert Crow Chief	16	1		76					1											Sept.11,44	91	63	
330	William Red Crow	14	1		239						1										Dec.31,44	91	63	
331	Thomas Eagle Child	14	1		106						1										do	91	63	
332	James Wells	13	1		331						1										Jan.12,45	91	63	
333	Gilbert Little Bear	13	1		183						1										do	91	63	
334	Joseph Beebee	13	1		59				1												Sept.3,45	91	63	
335	Peter Heavy Runner	13	1		149				1												Sept.10,45	91	63	
	TOTALS		27		TOTALS	1	4	6	11	4	1										TOTALS	2184	1512	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood School for the Quarter ended Dec 31 1957

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		124	130		38	5	4	3	3	8	4	3	3								~~22563~~ 22613	13419	
0420	Patricia Panther B.	8		1	226	1														June 8,51	92	54	
0421	Virginia Aberdeen	8		1	446	1														do	92	54	
0422	Cecile Yellow Wings	6		1	609	1														do	92	54	
0423	Shirley Many Bears	8		1	398	1														Ap.1,51	92	54	
0424	M.Rita Fox(SweetGrass)	7		1	419	1														Sept.4,51	92	54	
0425	Lilliane Mills(Bull C)	7		1	584	1														do	92	54	
0426	M.Dorine Many Fingers	6		1	484	1														do	92	54	
0427	Gabrielle Crow Chief	10		1	76	1														do	92	54	
0428	Claudia Chief Moon	12		1	81		1													do	92	54	
0429	Lorna Holy Singer	9		1	442			1												do	92	54	
0430	Regina Beebe	7		1	59	1														do	92	54	
0431	Charlotte Russell	8		1	243	1														do	92	54	
0432	Joyce Fox	8		1	130	1														oct.1,51	92	54	
0433	Josephine Russell	5		1	548	1														do	92	54	
	TOTALS	~~267~~ 278	124	~~143~~ 154		50	5	5	3	4	3	3	3	3								23887 ~~23637~~	14175	

TOTAL number of days in Quarter 92 ~~23637~~

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter ~~92~~ 24149

AVERAGE attendance of pupils during Quarter ~~263.9~~

AMOUNT of per capita grant due for Quarter $

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders

(ii) non-Indian children who are day school pupils

262.49 X 73.50 = 19,293.02

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column. 267

~~24333~~ 24149 MT 15/11

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		124	104		32	35	33	37	43	31	13	3									20388 ~~20388~~	12069	
0394	Evelyn Big Throat	8		1	9	1															Oct.15,49	92	54	
0395	M.Zita Bruised Head	11		1	14	1															do	92	54	
0396	Angela Russell	10		1	243	1															do	92	54	
0397	Clotilda First C.	13		1	124				1												Jan.8,50	92	54	
0398	Ada Red Crow	8		1	239	1															do	92	54	
0399	Amelia Morning Gun	9		1	584	1															do	92	54	
0400	Hilda J. Day Chief	9		1	388	1															do	92	54	
0401	Carol Cotton	11		1	77	1															do	92	54	
0402	Mary Cotton	9		1	77	1															do	92	54	
0403	Clara Eagle Bear	9		1	413	1															do	92	54	
0404	Margaret Eagle Bear	9		1	109	1															do	92	54	
0405	Ida Little Man	13		1	176	1															Ap.21,50	92	54	
0406	M.Geraldine W.Child	9		1	329	1															do	92	54	
0407	Emily Steele	9		1	486		1														do	92	54	
0408	Martha Panther Bone	8		1	451	1															do	92	54	
0409	Bessie E.Iron Shirt	8		1	168	1															June 1,50	92	54	
0410	Elizabeth Low Horn	9		1	420	1															do	92	54	
0411	Eleanore Bull Shield	9		1	26	1															do	92	54	
0412	Julia Morning Owl	10		1	581		1														do	92	54	
0413	Ruby A.Striped Wolf	13		1	271		1														Sept.1,50	92	54	
0414	Sylvia Many Fingers	8		1	188	1															do	92	54	
0415	M.Teresa Weasel Head	9		1	316		1														do	92	54	
0416	M.Agnes Heavy Runner	9		1	149		1														do	92	54	
0417	Louisa Eagle Plume	9		1	111	1															do	92	54	
0418	Geraldine Many Fingers	9		1	389	1															do	~~92~~ (1)		
0419	Edna Rabbit	7		1	444		1														Jan.8,51	92	54	
	TOTALS		124	130	TOTALS	35	54	33	38	43	31	13	3								TOTALS	22613 ~~22563~~	13419	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

~~23045~~ 22861

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		124	78		30	1826	374331		13	3										18063 ~~18013~~	10719	
0368	Teresa Many Chiefs	10		1	202			1												Sept 6, 49	92	54	
0369	Rosaline Day Chief	10		1	388			1												do	92	54	
0370	Grace M.Heavy Runner	11		1	149			1												do	92	54	
0371	Veronica Beebe	10		1	59			1												do	92	54	
0372	Martha Oka	10		1	219			1												do	92	54	
0373	Joan Kat. Panther B.	10		1	225			1												do	92	54	
0374	Marg. Crow S. W.	9		1	70			1												do	92	54	
0375	Virginia Mills	10		1	364		1													do	92	54	
0376	Helen Good Dagger	9		1	135		1													do	92	54	
0377	Agathe Good Dagger	8		1	135		1													do	92	54	
0378	Rosaline Fox	10		1	130		1													do	92	54	
0379	Marina Hunt	10		1	155		1													do	92	54	
0380	Thelma Plaited H.	10		1	391		1													do	92	54	
0381	Rita Bull Calf	10		1	40		1													do	92	54	
0382	M.Edna Black Water	13		1	44		1													do	92	54	
0383	Catherine Sweet Grass	10		1	277		1													Oct.1,49	92	54	
0384	Sylvia Long T.S.	9		1	393		1													do	92	54	
0385	Teresa MacDonald	9		1	481		1													do	92	54	
0386	Hilda Day Chief	9		1	105		1													do	92	54	
0387	M.Rose Grs V. Boy	12		1	139		1													do	92	54	
0388	Caroline Crow S.W.	8		1	70		1													do	92	54	
0389	Patricia Round Nose	8		1	250		1													do	92	54	
0390	Majorie Round Nose	8		1	250	1														do	92	54	
0391	Marie Big Eyes	7		1		1														do	92	54	
0392	Louise White M.Left	9		1	334		1													Oct.15,49		11	sick at home
0393	Donalda Big Throat	9		1	9		1 &													do	92	54	
	TOTALS		124	104	TOTALS	32	353337	433113		3										TOTALS	20338 ~~20288~~	12069	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of
(i) non-Indian children who are boarders.....
(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

20655 20561

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		124	52		30	17	18	28	38	28	13	3									15697 ~~15647~~	9315	
0339	Gloria Mills	13		1	364					1											Sept.7,47	92	54	
0340	Rosella Little Shield	12		1	372				1												Sept.1,47	92	54	
0341	Florine Eagle Child	13		1	108				1												do	92	54	
0342	M.Helen Steele	12		1	486				1												do	92	54	
0344	Adeline Eagle T. Fea.	14		1	369					1											Oct.1,47	92	54	
0345	Edith Wells	14		1	325					1											do	92	54	
0346	Margaret First Sh.	13		1	123				1												do	92	54	
0347	Evan. Wolf Child	12		1	401				1												do	92	54	
0348	Anna B.Big Head	13		1	448				1												do	92	54	
0349	Pauline Shot B. Sides	13		1	261						1										Jan.1,48	92	54	
0350	M.Imelda Knife	13		1	378						1										Jan.1,48	92	54	
0352	Nita Rita WolfChild	12		1	318		1														Jan.26,48	92	54	
0353	Virginia Many Fingers	12		1	389					1											Jan.30,48	92	54	
0354	M.Eva Black Rabbit	12		1	31					1											do	92	54	
0355	Clara Many Fingers	12		1	188				1												Nov.2,48	92	54	
0356	Beatrix Curly Rider	13		1	85				1												Nov.15,48	92	54	
0358	Joan BigThroat	11		1	37				1												do	92	54	
0359	Julianne Scout	9		1	385			1													do	92	54	
0360	Lizzie Standing Alone	12		1	247			1													do	92	54	
0361	Clotilda Many Fingers	13		1	389				1												do	92	54	
0362	M.Louise Striped W.	11		1	581			1													June 1,49	92	54	
0363	Josephine Black Rabbit	10		1	31			1													Sept.6,49	92	54	
0364	Jane Vielle	11		1	363			1													do	92	54	
0365	Adeline Young Pine	10		1	383			1													do	92	54	
0366	Mary Twigg	10		1	307			1													do	92	54	
0367	Justine Many Bears	10		1	415			1													do	92	54	
	TOTALS		124	78	TOTALS	30	18	26	37	43	31	13	3								TOTALS	18063 ~~18013~~	10789	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

~~10353~~ 18261.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		124	26		30	17	18	26	23	20	13	3								13422 13372	7965	
0311	Bernadette White Quills	14		1	344					1										do	92	54	
0312	Laverena L.BigThroat	13		1	37					1										do	92	54	
0313	Mary Shot B. Sides	13		1	261						1									do	92	54	
0314	Rosaline Good Rider	13		1	132							1								Dec.11,45	92	54	
0315	Anna B. Young Pine	14		1	383							1								do	92	54	
0316	Sylvia Eagle Child	14		1	106							1								oct.1,45	92	54	
0317	Margaret Iron Shirt	13		1	168					1										do	92	54	
0318	Eva Shirley Wells	13		1	331							1								Dec.11,45	92	54	
0319	Lilla Mills	13		1	584					1										June 1,45	92	54	
0321	Yvonne Scout	13		1	294							1								oct.1,45	92	54	
0322	Adile Young Pine	13		1	355					1										Dec.1,45	92	54	
0323	Carolla Panther Bone	12		1	451					1										Dec.15,45	92	54	
0324	May Many Chiefs	12		1	202							1								June 1,45	92	54	
0325	Jeannet Plaited Hair	13		1	391					1										oct.4,45	92	54	
0326	Edna Devine	13		1	362					1										do	92	54	
0327	Isabel Black Water	12		1	609							1								do	92	54	
0328	Teresa Twigg	12		1	307					1										Sept.1,46	92	54	
0329	Louise Little Man	15		1	176				1											do	92	54	
0330	Josephine Wolf Plume	8		1	411															do	13		
0331	Vera Panther Bone	12		1	225					1										Sept.4,46	92	54	
0332	M.Elsie Vielle	13		1	363					1										oct.4,46	92	54	
0333	M.Rose Sweet Grass	13		1	277				1											June 1,47	92	54	
0334	Margaret Good Dagger	14		1	135					1										do	92	54	
0335	Leda Oka	13		1	219					1										do	92	54	
0336	M.Estelle Prairie C.	11		1	491					1										do	92	54	
0338	Rosalie Eagle Child	12		1	395					1										Sept.7,47	92	54	
	TOTALS		124	52	TOTALS	30	17	18	28	38	28	13	3							TOTALS	15697 15647	9315	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

15967 15869.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		124			30	17	18	26	18	12	3									11056 ~~11006~~	6561	
0256	Annie Plain Woman	16		1	227							1								May 10,40	92	54	
0274	Celina Brewer	16		1	231							1								Dec.1,43	92	54	
0276	Adeline Mills	14		1	584					1										do	92	54	
0278	Loretta Red Crow	14		1	245							1								Sept.20,40	92	54	
0286	Rosabel Creighton	15		1	71							1								Sept.24,43	92	54	
0287	Pauline BigThroat	16		1	9								1							do	92	54	
0288	Isabelle Vielle	15		1	363						1									Nov.15,43	92	54	
0290	Mary Heavy Head	15		1	163						1									do	92	54	
0291	Beatrix Twigg	15		1	307						1									Jan.17,44	92	54	
0292	Elizabeth X Mountain	14		1	4						1									do	92	54	
0294	Loretta Mills	15		1	364						1									do	92	54	
0295	Isabel StabsDown	16		1	274					1										do	92	54	
0296	Jessy Day Rider	14		1	456							1								Jan 27,44	92	54	
0297	Rachel Plume	15		1	231								1							Feb.22,44	92	54	
0298	M.Ann Crying Head	14		1	86					1										May 6,44	92	54	
0299	Bertha Sweet Grass	15		1	277					1										Ap.1,44	92	54	
0300	Eliz.White M.Left	15		1	245						1									Sept.8,44	92	54	
0301	Bernadet MacDonald	15		1	481							1								do	92	54	
0303	Christine Plaited H.	14		1	391						1									Jan .3,45	92	54	
0304	Christine Sweet Grass	14		1	277					1										do	92	54	
0305	Katerine Red Crow	13		1	245						1									Sept.17,45	92	54	
0306	Teresa BigThroat	14		1	9							1								Sept.22,45	92	54	
0307	Beatrix Scout	13		1	385							1								do	92	54	
0308	M.Delphine Fox	14		1	131								1							do	92	54	
0309	Marg. Panther Bone	15		1	225							1								Nov.2,45	92	54	
0310	Philomena Many Bears	15		1	61							1								Oct.3,45	92	54	
	TOTALS		124	26	TOTALS	30	17	18	26	23	20	13	3							TOTALS	~~13372~~ 13569	7965	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		105			11	171826	1812	3												9327 9277	5535	
427	Alfred Shot B. Sides	11	1		261	1														Sept.12,50	92	54	
428	Henry A.Day Rider	7	1		381	1														Oct.1,50	92	54	
429	Edward W. Red Crow	8	1		245	1														do	92	54	
430	Francis Scout	9	1		399	1														do	92	54	
431	Joseph Albert Scout	8	1		399	1														Jan.8,51	92	54	
432	George White Man	12	1		347	1														do	92	54	
433	Ernest Hairy Bull(Healy)	8	1		161	1														April 1,51	92	54	
434	Sam Russell	9	1		255	1														do	92	54	
435	Camille Russell	11	1		255	1														do	92	54	
436	William Mills	9	1		193	1														Sept.4,51	92	54	
437	Levi Mills	7	1		193	1														do	92	54	
438	Louis Holy Singer	11	1		442	1														do	92	54	
439	Leroy Little Bear	9	1		183	1														do	92	54	
440	Joseph X Mountain	11	1		4	1														Oct.1,50	92	54	
441	Robert A. Med. Crane	7	1		382	1														do	92	54	
442	Cecil Holy White Man	5	1		457	1														do	92	54	
443	John Many Chief	7	1		202	1														do	92	54	
444	Justin J.Young Pine	8	1		383	1														do	92	54	
445	Roderick A.White Quills	7	1		344	1														do	92	54	
	TOTALS		124		TOTALS	3017	182618	12	3											TOTALS	11056 ~~11006~~	6561	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

11177

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		79				7	14	26	18	12	2										7052 7002	4185	
401	Martin Hairy Bull	14	1		147			1													Oct.15,49	92	54	
402	Maurice Crow S. W.	11	1		70			1													Sept.6,49	92	54	
403	Anthony Black Water	10	1		44		1														Oct.1,49	92	54	
404	Richard Wells	10	1		333		1														do	92	54	
405	Dominic Cross Child	13	1		68			1													do	92	54	
406	Thomas Three Persons	16	1		298							1									Jan.8,50	92	54	
407	Hugh Plume	8	1		231			1													do	92	54	
408	Richard Mills	9	1		364		1														do	92	54	
409	Eddy Shouting	10	1		267		1														Jan.6,50	92	54	
410	Julius Med. Crane	9	1		382		1														do	92	54	
411	George Plain Woman	10	1		228	1															Ap.1,50	92 (3)	54	San.
412	Dennis Steele	10	1		486		1														do	92	54	
413	Calvin J.Day Chief	10	1		440		1														June 1,50	92	54	
414	Gregory Eagle Plume	10	1		370		1														do	92	54	
415	Edmond Aberdeen	9	1		446		1														do	92	54	
416	Wilfrid Blood	8	1		547		1														do	92	54	
417	Gilbert Good Rider	10	1		132	1															Sept.1,50	92	54	
418	Clyde Heavy Runner	~~7~~ 8	1		408	1															do	92	54	
419	Herman Vielle	8	1		363	1															do	92	54	
420	Dominic X Mountain	10	1		5	1															do	92	54	
421	Ray Black Water	9	1		609	1															do	92	54	
422	Larian Rabbit	9	1		444	1															do	92	54	
423	Winston Many Bears	8	1		415	1															do	92	54	
424	George H. Shade	7	1		270	1															do	92	54	
425	Benedict Red Crow	8	1		244	1															do	92	54	
426	Franklin Big Throat	8	1		37	1															Sept. 12,50	92	54	
	TOTALS		105		TOTALS	11	17	15	26	18	12	3									TOTALS	~~9277~~ 9429	5535	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

9429

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Carston on Blood Reserve for Quarter ended December 19 51

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53				2	2	19	16	12	2										4777	2835	
375	Wilfred Scout	12	1		294					1											Jan.1,48	92	54	
376	Herman Med.Crane	13	1		384		1														June 6,48		(3	San.
377	Conrad MacDonald	13	1		481				1												do	92	54	
378	Louis Knife	13	1		378				1												Feb.28,48	92	54	
379	Alphonse White M.L.	13	1		334				1												do	92	54	
380	Blaise Good Dagger	13	1		135			1													do	92	54	
381	Adrian Creighton	11	1		71					1											Mar.1,48	92	54	
382	Samuel Day Chief	11	1		105				1												do	92	54	
383	Norbert Fox	11	1		131				1												Nov.15,48	92	54	
384	Gregory BrownWeasel	10	1		422		1														Dec.15,48	92	54	
385	Louis Crow Chief	13	1		76			1													Jan.9,49	92	54	
386	Clarence Black Water	10	1		595			1													do	92	54	
387	Keith Johnson(Bottle)	11	1		404			1													do	92	54	
388	Maurice Little Bear	11	1		183					1											Jan.30,49	92	54	
389	Horace Red Crow	10	1		245			1													Mar.1,49	92	54	
390	Martin Eagle Child	10	1		106			1													Sept.6,49	92	54	
391	William Many Bears	9	1		398		1														do	92	54	
392	Leroy Heavy Runner	9	1		408			1													do	92	54	
393	Cyril Red Crow	10	1		244			1													do	92	54	
394	Gordon Heavy Shield	9	1		299			1													do	92	54	
395	Anthony Fox	9	1		131			1													do	92	54	
396	Wayne Wells	10	1		435					1											do	92	54	
397	Edwin Wells	10	1		331		1														do	92	54	
398	Moses Weasel Head	10	1		316		1														Oct.1,49	92	54	
399	Bruno First Charger	11	1		124			1													do	92	54	
400	Jerry First Charger	10	1		147			1													do	92	54	
	TOTALS		79		TOTALS		7	14	26	18	12	2									TOTALS	7002	4185	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

7179

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		27				1		3	1110	2											2457	1458	
347	Edward Heavy Shield	13	1		299					1											March 1,45	92	54	
348	Frank Weasle Head	13	1		316					1											do	92	54	
349	Maurice XMountain	14	1		5					1											June 1,45	92	54	
352	Christopher Mills	14	1		364					1											Sept.1,46	92	54	
353	Joseph Bruised Head	14	1		10				1												do	92	54	
354	Paul Hungry Crow	14	1		148				1												do	92	54	
355	Conrad Chief Body	14	1		94				1												June 1,47	92	54	
356	Patrick Plume	13	1		231					1											do	92	54	
357	James Russell	14	1		243				1												Sept.2,46	92	54	
358	Oliver Russell	13	1		243					1											do	92	54	
359	Andrew Black Water	12	1		595				1												May 1,47	92	54	
360	Lawrence Plain W.	12	1		227				1												Sept.25,47	92	54	
361	Patrick Day Rider	12	1		456				1												Feb.1,46	45	27	sick at home Absent Nov 14 - Dec 31/51
362	Henry Many Feathers	16	1		196				1												oct.1,47	92	54	
363	Frank Eagle T. Fea.	14	1		369				1												do	92	54	
364	Pete Big Head	10	1		448			1													do	92	54	
365	Andrew White Man	14	1		347				1												do	92	54	
366	Wayne Beebe	13	1		59				1												Jan.1,48	92	54	
367	Albert L.Panther B.	12	1		226				1												do	92	54	
368	Patrick Eagle Plume	14	1		111				1												do	92	54	
369	Winston Day Chief	13	1		388				1												do	92	54	
370	Gerard Wolf Child	12	1		330		1														do	92	54	
371	John Red Crow	12	1		239				1												do	92	54	
372	Philip Shouting	13	1		267				1												do	92	54	
373	Edward Eagle Bear	13	1		109					1											do	92	54	
374	Gilbert Med.Crane	13	1		382			1													do	92	54	
	TOTALS		53		TOTALS		2	2	19	1612	2										TOTALS	~~4777~~ 4829	2835	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
297	Wallace Scout	16	1		32						1										Mar.21,41	92	54	
302	Joseph Young Pine	15	1		355						1										Jan.5,42	92	54	
306	Frank Wolf Child	15	1		318					1											Jan.27,42	92	54	
310	Ernest Black Rabbit	16	1		31						1										Dec.21,42	92	54	
316	Cecil Many Chiefs	15	1		202					1											Feb.15,43	92	54	
318	Peter Bruised Head	15	1		10				1												Dec.3,43	92	54	
321	Levi Black Water	15	1		595					1											Jan.20,43	92	54	
322	Vincent White Quills	15	1		344					1											May.6,44	92	54	
325	Michael Devine	15	1		362						1										Sept.1,44	92	54	
327	Winold Creighton	13	1		71					1											do	92	54	
328	Jordan Heavy Shield	15	1		299					1											do	92	54	
329	Gilbert Crow Chief	16	1		76							1									Sept.11,44	92	54	
330	William Red Crow	15	1		239						1										Dec.31,44	92	54	
331	Thomas Eagle Child	15	1		106						1										do	92	54	
332	James Wells	14	1		331						1										Jan.12,45	92	54	
333	Gilbert Bittle Bear	14	1		183							1									do	92	54	
334	Joseph Beebe	14	1		59				1												Sept.3,45	92	54	
335	Peter Heavy Runner	15	1		149					1											Sept.10,45	92	54	
336	Duffy(Jonas)Fox	14	1		130					1											Oct.25,45	92	54	
338	Guy Russell	14	1		255		1														Sept.4,51	92	54	
339	Gilbert Mills	14	1		403						1										Oct.1,45	92	54	
340	Gordon Plain Woman	14	1		228						1										do	92	54	
342	Herbert Many Fingers	14	1		188						1										do	92	54	
343	Gilbert BlackWater	14	1		595					1											Nov.1,45	92	54	
344	Maurice Holy W.Man	14	1		201					1											do	92	54	
345	P.Andrew Mills	14	1		26					1											March 1,45	92	54	
346	James Good Striker	15	1		138				1												do	92	54	
	TOTALS		27		TOTALS	1		3	1	11	10	2									TOTALS	~~2457~~	1458	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

2484

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood R. C. Indian School for the Quarter ended December 31 1951

Principal M. J. Beauregard

Dated January 1 1952

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

BLOOD INDIAN AGENCY SUPERINTENDENTS JAN 9 1952 CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

Ottawa, I.D.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the St. Paul's Anglican Indian Res. School for the Quarter ended March 31 1952

Principal D. Elliott

Dated April 1 1952

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

BLOOD INDIAN AGENCY
SUPERINTENDENT'S
OFFICE
CARDSTON, ALTA.

Indian Agent

Dated at APR 9 1952

this 19

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the St. Paul's Anglican Indian School at Cardston, Alberta on the Blood Reserve for Quarter ended March 31, 19[illegible]

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Poor	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number o. days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward	156			B 22	23	27	24	19	16	10	7	6	2	23	44	71	18				12,379	6,683	
392	Napoleon White Man	16-4-40			347	x											x				April 1/51	91	61	
393	Winston Franklin Healy	20-12-41			160	B										x					April 1/51	91	61	
394	Dean Plume	18-5-39			232		x										x				April 1/51	91	52	
395	Warner Scout Bullshields	14-11-44			385	B											x				April 1/51	91	52	
396	Gilbert Tailfeathers	29-3-44			390	B										x					May 1/51	91	56	
397	David Crane Chief	15-2-44			83	B											x				Sept. 1/51	91	50	
398	Adrian Luke Smalleyes	13-10-43			432	B											x				Sept. 1/51	91	59	
399	Eric Buckskin	24-11-43			55	B											x				Sept. 10/51	91	61	
400	Lester Tailfeathers	29-7-44			373	B											x				Dec. 1/51	91	42	
401	Homar Healy (BigHead)	2-4-45			409	B											x				Feb. 1/52	60	22	
402	Leslie Long Time Squirrel	24-8-43			594	B											x				Feb. 1/52	60	35	
403	Clemente Soup	28-9-46			371	B											x				Feb. 15/52	45	26	
404	Edward Chester Davis	7-8-44			103	B											x				March 1/52	31	21	
405	Martin Goodrider	22-11-45			500	B											x				March 29/52	3	00	
	TOTALS	170			B 34 TOTALS	24	28	24	19	16	10	7	6	2	23	46	83	18				TOTALS 13,397 13316	7,281	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter 91

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter ~~13,397~~ 13316

AVERAGE attendance of pupils during Quarter ~~146.95~~ 146.33

AMOUNT of per capita grant due for Quarter $

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders

(ii) non-Indian children who are day school pupils

146.33 x 338.10 / 4 = 12,368.54

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

144.32
91/13316
91x
421
364
576
54
3003
273
270
182
98

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the..... School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the St. Paul's Anglican Indian School at Cardston, Alberta on the Blood Reserve for Quarter ended March 31 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Poor				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number o. days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought Forward	129			414	12	19	24	19	16	10	7	6	2	16	40	57	16				10,104	5,316	
365	Phillip Tailfeathers	1-10-41			390		x								x						Dec.21/49	91	56	
366	Augustine Chiefmoon	4-12-40			62		x										x				Dec. 21/49	91	42	
367	Wesley Floyd Davis	5-3-42			103		x								x						Feb. 15/50	91	60	
368	Ike Eagle Speaker	23-3-43			117		x									x					April 1/50	91	59	
369	Merle Healy	31-1-42			156	x												x			April 1/50	91	61	
370	Richard Healy	25-3-43			156		x										x				April 1/50	91	59	
371	William Clarence Singer	15-1-41			375		x										x				April 1/50	91	60	
372	Ervine First Rider	3-9-43			125	x									x						April 1/50	91	61	
373	Andrew Weasel Fat	1-4-40			339		x										x				April 1/50	91	60	
374	Maxwell Weasel Fat	16-8-43			379	x											x				May 1/50	91	47	
375	Everet Soup	7-7-43			371	x										x					June 1/50	91	61	
376	Lorne Healy	23-12-41			409	x											x				Sept. 1/50	91	43	
377	Harvey Goodstriker	6-6-43			396	x									x						Sept. 1/50	91	44	
378	Randolph First Rider	6-3-45			125	B											x				Sept. 1/50	91	58	
379	Homer Tailfeathers	22-7-42			373		x								x						Sept. 25/50	91	61	
380	Joseph Spotted Bull	7-7-42			407		x										x				Oct. 1/50	91	40	
381	Tyrone Dennis Healy	31-7-42			159		x								x						Oct. 1/50	91	59	
382	Barry Wayne Shade	1-11-43			367	B											x				Oct. 1/50	00	00	
383	Ernest Hunt	10-11-36			374	0												x			Oct. 1/50	00	00	
384	Leslie Healy	10-2-45			156	B											x				Oct. 1/50	91	61	
385	Herbert Eagle Ribs	—			Blackfoot	B											x				Jan. 1/51	91	61	
386	Stanley Gilbert W.Fat	10-5-42			339		x										x				Jan. 1/51	91	61	
387	Joseph Wavel Davis	15-3-42			102		x								x						Jan. 15/51	91	61	
388	Charles Wayne (Davis) B.S.Horse	18-1-44			572	B											x				March 17/51	91	61	
389	Frank Smalleyes	26-3-39			276		x										x				April 1/51	91	54	
390	Francis Smalleyes	29-8-41			376	B											x				April 1/51	91	29	
391	Winston Bird	3-6-41			22	B											x				April 1/51	91	48	
	TOTALS	156			TOTALS B 22	23	27	24	19	16	10	7	6	2	23	44	71	18			TOTALS	~~12,389~~ 12298	6,683	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

Cardston Public School

AGGREGATE number of days pupils in Truant residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the..... School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

The Blood Agency

REPORT of the St. Paul's Anglican Indian School at Cardston, Alberta, on the Blood Reserve for Quarter ended March 31, 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad per	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number o. days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward	102				10	12	17	13	13	9	6	6	2	14	31	44	13				8,011	4,171	
337	Woodrow Goodstriker	7-7-39			396					x						x					Sept. 30/46	91	51	
338	Harvey Lester Tailfeathers	23-9-39			370					x							x				Nov. 1/46	91	58	
339	Allan Prairie Chicken	27-8-37			233				x								x				Oct. 3/46	91	47	
340	Oliver Soup	24-1-39			371				x							x					Oct. 1/46	91	48	
341	Edward Fox	9-11-37			129							x				x					Oct. 1/46	91	40	
342	Merold Singer	22-1-39			375					x							x				Oct. 1/46	91	51	
343	Ralph Weasel Fat	21-5-38			239				x								x				Jan. 1/47	91	52	
344	Wilbert Davis	13-4-38			103						x						x				Jan. 1/47	91	40	
345	Leonard Weasel Fat	8-6-39			379				x								x				March 19/47	91	53	
346	Joseph Rabbit	3-2-36			353			x										x			March 14/47	91	19	
347	James Chief Calf	1-5-37			89	x											x				Oct. 1/47	00	00	Truant
348	John J. Healy	29-3-41			102			x										x			Oct. 1/47	91	39	
350	Daniel Healy	4-2-40			159			x									x				Jan. 26/48	91	53	
351	Arthur Cecil Healy	28-2-40			160		x								x						Jan. 1/48	91	60	
352	George Rex Davis	26-5-39			102				x						x						Jan. 1/48	91	54	
353	Roy Tallow	28-6-40			304			x									x				Jan. 1/48	91	53	
354	Dale Cotton Low Horn	9-5-38			83				x									x			Jan. 1/48	91	40	
355	Charles Blood	27-9-37			57	x											x				Jan. 12/48	00	00	Truant
356	Winston Wadsworth	18-12-41			353			x							x						Oct. 1/48	91	49	
357	Richard Pa Chicken	30-5-39			229		x								x						Jan. 1/49	91	56	
358	H. G. Wolfchild	---			328		x										x				Jan. 1/49	00	00	
359	Clarence Weasel Fat	30-12-41			379			x									x				June 1/49	91	53	
360	James Albert Davis	27-2-41			102			x							x						Sept. 1/49	91	50	
361	Allan Patrick Wolfchild	24-8-41			328		x										x				Sept. 1/49	91	60	
362	James Gladstone	18-11-42			414		x								x						Sept. 1/49	00	00	Cardston P.S.
363	Phillip J.P. Wadsworth	17-3-43			353		x								x						Sept. 1/49	91	61	
364	Lucious Wadsworth Scout	17-12-41			352		x								x						Sept. 1/49	91	58	
	TOTALS	129			TOTALS	12	19	24	19	16	10	7	6	2	16	40	57	16			TOTALS	10,623	5,316	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils .....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the..... School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department...

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the St. Paul's Anglican School at Cardston, Alta. on the Blood Reserve for Quarter ended March 31, 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	Very Good	Good	Fair	3rd Year				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number o days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought Forward	75				B-14 8	11	13	9	6	5	1	6	2	14	26	28	7				5,827	3,178	
289	Melvin P. Bone	10-6-35			199							x					x				Nov. 1/44	91	40	
304	Michael Steele (Plume)	28-12-37			486					x							x				Feb. 15/43	91	50	
305	George Goodstriker	28-8-36			138							x					x				Feb. 26/43	91	40	
306	Arnold Quesnelle	11-3-38			238					x						x					April 1/43	91	51	
311	Floyd Eli	1-12-35			116	0											x				Feb. 1/44	91	40	
314	Franklin Cole	3-1-39			73			x									x				April 1/44	91	23	
315	Oliver B.S. Horse	3-1-36			35						x						x				April 1/44	91	18	
316	Wilfred Soup	23-4-36			259					x							x				April 1/44	91	16	
317	Alphonse Bird	5-5-38			275				x							x					Oct. 1/44	91	54	
318	Irvine Shade	4-12-36			267			x									x				Nov. 15/44	00	00	Truant.
319	Maxwell Wadsworth	12-6-37			353						x						x				Dec. 14/44	91	39	
320	Charlie Ross Smallface	25-11-38			257					x						x					Jan. 1/45	91	45	
321	Emil Smallface	21-12-36			257							x					x				Jan. 1/45	91	40	
322	Melvin Davis	7-6-37			102				x								x				Jan. 1/45	00	00	Truant
323	Ralph Hoof	20-3-38			152			x									x				Feb. 7/45	91	54	
324	Louis Soup	31-3-37			371							x				x					April 11/45	91	39	
326	Kenneth Tailfeathers	9-4-37			373							x					x				Jan. 1/46	91	39	
327	Edward Soup	21-5-38			392					x								x			Jan. 1/46	91	53	
328	Melvin Wadsworth Scout	18-3-38			352						x					x					Jan. 1/46	91	51	
329	Alfred Standing Alone	2-6-37			286						x						x				Jan. 1/46	91	52	
330	John Old Shoes	4-11-36			221							x						x			Jan. 1/46	91	40	
331	George Plaited Hair	---			235		x										x				Feb. 1/46	00	00	Truant
332	Earl Healy	13-1-37			159						x						x				Feb. 20/46	91	51	
333	Reggie Spear Chief	4-11-36			298			x										x			March 1/46	91	52	
334	Frederic J. Healy	3-1-38			156							x						x			April 2/46	91	39	
335	David Healy	6-8-39			156					x								x			April 2/46	91	53	
336	Edward First Rider	30-11-36			125				x									x			April 2/46	91	34	
	TOTALS	102			TOTALS 234	10	12	17	13	13	9	6	6	2	14	31	44	13			TOTALS	6,021	4,171	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

7930

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the..... School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Agency

REPORT of the School at on Reserve for Quarter ended 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Poor				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number o. days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought Forward	55			B	3	2	10	11	9	6	5	1	6	2	13	21	17	4				4,193	2,272	
0379	Caroline Evelyn M.G.Horse	26-12-42			199	B										x					April 1/50	91	54	
0380	Maxine Weasel Fat	10-8-45			379	B											x				May 1/50	91	52	
0381	Francis No Runner	28-3-42			215	B									x						Sept. 1/50	91	57	
0382	Nora Goodrider	21-5-44			500		x										x				Oct. 1/50	91	39	
0383	Theresa Coleen Shade	21-7-45			367	B										x					Nov. 1/50	00	00	Cardston P. School.
0384	Marion Ann Goodstriker	13-10-44			138		x											x			Nov. 1/50	91	58	
0385	Dianne Bullshields	8-2-41			412		x									x					Nov. 1/50	71	12	To Chas. Camsell Hosp. 20/2/51
0386	Pauline Bullshields	3-3-42			412		x										x				Dec. 1/50	91	59	
0386	Delma (Dagney) Buckskin Bighead)	7-7-42			594		x										x				Nov. 1/50	91	56	
0388	Mary Rose B.S. Horse	2-12-41			35		x										x				Nov. 1/50	91	60	
0389	Josephine Wolfplume	17-2-42			411			x								x					Jan. 1/51	91	56	
0390	Margaret Jane Firstrider	19-4-48			65	B											x				April 1/51	91	43	
0391	Ilona Weasel Fat	23-3-45			437	B											x				April 1/51	91	45	
0392	Lillian Healy	16-8-43			409	B											x				Sept. 1/51	91	50	
0393	Gaye Oldshoes (Oldshoes)	22-9-41			221	B											x				Sept. 1/51	91	61	
0394	Joyce Oldshoes	21-11-42			221	B											x				Sept. 1/51	91	56	
~~0395~~	~~Delphine Morning Owl~~ (Long Time Squirrel)	~~14-1-39~~			~~397~~																~~Sept. 1/51~~	~~91~~	~~55~~	
0396	Annette Red Morning				Blackfoot			x										x			Oct. 1/51	91	41	
0397	Madeline Eli	14-3-44			118	B										x					Oct. 1/51	91	59	
0398	Angeline Petronella Tailfeathers	6-9-46			390	B												x			March 15/52	16	11	
		75				B 14																		
	TOTALS	75			TOTALS	B 14	3	12	11	13	9	6	5	1	6	2	14	26	28	7			TOTALS	~~5,447~~ 5746	3,178	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the ..... School for the Quarter ended ..... 19.....

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at .....

this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the St. Paul's Anglican School at Cardston, Alberta on the Blood Reserve for Quarter ended March 31 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Course	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Poor				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number o. days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought Forward	28						3	6	5	5	1	6	2	5	9	11	3				2,110	1,068	
0351	Neta Standing Alone	6-7-39			286			x									x				Nov. 24/47	91	54	
0352	Vivian Rose Davis	16-2-39			103				x							x					Nov. 24/47	91	54	
0353	June Thelma Gladstone	26-5-41			414					x						x					Sept. 1/47	00	00	Cardston Public School.
0354	Juliana Fox	12-11-40			129				x						x						June 4/48	91	51	
0355	Virginia Chiefmoon	18-4-39			82		x									x					March 1/44	91	42	
0356	Philomena No Runner	10-10-38			215			x								x					Feb. 22/48	91	50	
0357	Dorothy No Runner	25-7-40			215			x								x					Feb. 22/48	91	52	
0358	Laura Smallface	25-3-41			257				x							x					Jan. 25/49	91	51	
0359	Jocelyn Firstrider	7-5-39			125			x								x					Jane 25/49	91	49	
0360	Janet Nora Firstrider	14-4-41			125	x									x						Jan. 25/49	91	52	
0361	Marion Healy	24-3-40			409			x								x					Jan. 25/49	91	54	
0362	Harriet Shade	27-9-41			367			x							x						Nov. 1/46	91	52	
0363	Mary Ada Margaret S.Alone	19-8-40			286			x								x					April 1/46	91	52	
0364	Viola Joyce WeaselMoccasin	16-3-38			340			x									x				Feb. 22/48	91	39	
0365	Rosalie Tallow	15-7-42			303				x						x						Sept. 1/49	91	57	
0366	Dorothy Healy	22-11-40			156				x							x					Sept. 1/49	91	61	
0367	PatriciaMindbullSmalleyes	23-3-42			432				x								x				Sept. 5/49	91	51	
0368	Sally Ann Calfrobe	26-12-41			78				x							x					Sept. 1/49	00	00	Cardston P.School.
0369	Bella Nora Wolfchild	25-11-36			133	B												x			Sept. 1/49	00	00	
0370	Margaret Rose S.Bull	28-12-40			407				x						x						Sept. 1/49	91	47	
0372	Claudia Chiefmoon	30-9-38			82		x											x			Oct. 1/49	00	00	
0373	Hazel Eli	22-4-41			118				x							x					Oct. 1/49	91	58	
0374	Gloria Joyce LaFrance Braverock	9-11-43			45				x						x						Oct. 1/49	91	52	
0375	Peggy Eagle Speaker	18-4-42			116				x						x						Jan. 1/50	91	56	
0376	Elizabeth Eagle Speaker	31-5-44			116	B												x			Jan. 1/50	91	55	
0377	Freda Buckskin	25-12-41			55	B									x						Jan. 1/50	91	54	
0378	Molly Many Grey Horses	22-2-41			199				x									x			April 1/50	91	61	
	TOTALS	55			TOTALS	3	2	10	11	9	6	5	1	6	2	13	21	17	4			TOTALS 4,393	2,272	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils St. Mary's Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the..... School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the St. Paul's Anglican Indian School at CARDSTON, Alberta on the Blood Reserve for Quarter ended March 31, 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Poor	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number o. days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
0299	Evelyn Eagle Speaker	18-2-35			117								x		x						Oct. 2/40	91	60	Cardston Highschool
0302	Rosabelle First Rider	12-2-35			125							x					x				Dec. 1/41	31	16	Jan.31. Discharge applied for.
0308	Elaine Bullshields	24-2-34			52								x				x				Feb. 3/42	46	13	Feb.15. Discharge applied for.
0310	Sylvia Fox	16-7-35			129								x				x				Feb. 26/46	00	00	Attending Glenwood Highschool.
0311	Leona Quesnelle	5-12-35			238									x			x				April 1/43	91	55	Cardston Highschool.
0312	Yvonne Wadsworth	21-2-36			353								x		x						May 15/43	91	51	
0320	Shirley Eagle Speaker	6-10-38			117						x					x					Jan. 1/44	91	39	
0321	Myrd Eagle Speaker	13-12-36			117								x		x						Jan. 1/44	91	51	
0326	Dorothy Mable Soup	3-5-36			259								x			x					April 17/44	00	00	Attending Glenwood.
0327	Barbara Bullshields	11-11-37			52					x							x				June 15/45	91	38	
0328	Virginia B.S. Horse	9-1-38			35					x							x				Oct. 1/44	91	43	
0333	Olive Davis	16-4-36			103								x			x					April 1/44	31	42	Discharge applied for. 31/5
0334	Rosemary B.S.Horse (Davis)	12-11-38			36				x						x						Feb. 1/46	91	51	
0335	Fay Weasel Fat	12-4-37			379						x						x				Feb. 1/46	91	39	
0336	Amy Plaited Hair	25-4-36			235			x	x									x			Feb. 1/46	91	38	
0337	Sophie Hunt	5-3-36			154					x							x				Feb. 16/46	00	00	Discharge applied for. Lethbridge.
0338	Molly Small Eyes	16-12-35			276				x									x			Feb. 20/46	91	39	
0339	Syble Shirley M.Horse	10-9-37			208						x						x				April 11/46	91	37	
0340	Margaret Tailfeathers	16-4-38			390						x						x				Sept. 1/46	91	40	
0341	Annie Marie Wadsworth	28-3-39			353						x						x				Sept. 1/46	91	38	
0342	Della Tallow	23-1-38			304					x								x			Sept. 1/46	91	37	
0343	Alvine Shade	30-6-39			367					x								x			Oct. 2/47	91	49	
0344	Caroline Tailfeathers	2-9-38			373						x						x				Oct. 1/47	91	51	
0345	Shirley Tailfeathers	13-7-40			373						x							x			Oct. 1/47	91	46	
0346	Rosemary Wings	18-3-37			346					x						7			x		Dec. 1/47	91	40	
0348	Doreen Goodstriker	29-9-40			138				x							x					Jan. 1/48	91	52	
0349	Marion Goodstriker	1-9-40			396					x							x				Jan. 1/48	91	50	
0350	Eleanor Weasel Moccasin	27-7-40			397				x								x				Jan. 26/48	91	53	
	TOTALS	28			TOTALS		3	6	5	5	1	6	2	5	9	11	3				TOTALS	2,110	1,068	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of columns.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood School for the Quarter ended Dec 31 19 51

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

BLOOD INDIAN AGENCY SUPERINTENDENT'S OFFICE APR 9 1952 CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		123	130		38	52	34	40	44	28	12	4									21923	11501	
0420	Patricia Panther B.	8		1	226	1															June 8,51	91	53	
0421	Virginia Aberdeen	8		1	446	1															do	91	53	
0422	Cecile Yellow Wings	7		1	609	1															do	91	53	
0423	Shirley Many Bears	8		1	398	1															Ap.1,51	91	53	
0424	M.Rita Fox(S.Grass)	7		1	419	1															Sept.4,51	91	53	
0425	Lilliane Mills(B.S)	7		1	584	1															do	91	53	
0426	M.Dorine Many Fingers	6		1	484	1															do	91	53	
0427	Gabrielle Crow Chief	10		1	76	1															do	91	53	
0429	Lorna Holy Singer	9		1	442			1													do	91	53	
0430	Regina Beebe	7		1	59	1															do	91	53	
0431	Charlotte Russell	8		1	243	1															do	91	53	
0432	Joyce Fox	8		1	130	1															Oct.1,51	91	53	
0433	Josephine Russell	5		1	548	1															do	91	53	
0434	Mary A.Heavy Shield	7		1	299	1															Jan.8,52	83	53	
0435	Sylvia Bare ShinBone	7		1	448	1															do	83	53	
0436	Rhoda May Bottle	9		1	423	1															do	83	53	
0437	Agnes First Charger	9		1	123	1															do	83	53	
0438	Justine Eagle Child	7		1	460	1															do	83	53	
0439	V.Agnes Big Throat	7		1	9	1															do	83	53	
0440	Lily L.Eagle T.Fea.	11		1	369	1															do	83	53	
0441	Alice M.Wolf Child	9		1	318	1															do	83	53	
	TOTALS		123 ~~130~~ 150		TOTALS	58	52	35	40	44	28	12	4								TOTALS	23770 ~~12614~~ 13886		

Total number of days in Quarter 23770

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter 91

Average attendance of pupils during Quarter 261.2 ϕ

Amount of per capita grant due for Quarter $

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders

(ii) non-Indian children who are day school pupils

261.21 × 358.10 / 4 = $23,078.78

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

✓61.20

91) 2377 (26
182
557
546
11
91
190
182
40

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1950

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		123	104		32	34	33	39	44	28	12	4									19648	10176	
0394	Evelyn Big Throat	8		1	9		1														Oct.15,49	91	53	
0395	M.Zita Bruised H.	11		1	14			1													do	91	53	
0396	Angela Russell	10		1	243		1														do	91	53	
0397	Clotilda First C.	13		1	124				1												Jan.8,50	91	53	
0398	Ada Red Crow	8		1	239		1														do	91	53	
0399	Amelia Morning Gun	9		1	584		1														do	91	53	
0400	Hilda J. Day Chief	9		1	388		1														do	91	53	
0401	Carol Cotton	11		1	77		1														do	91	53	
0402	Mary Cotton	9		1	77		1														do	91	53	
0403	Clara Eagle Bear	9		1	413		1														do	91	53	
0404	Margaret Eagle Bear	9		1	109		1														do	91	53	
0405	Ida Little Man	13		1	176		1														Ap.21,50	91	53	
0406	M.Geraldine W.Child	9		1	329		1														do	91	53	
0407	Emily Steele	9		1	486		1														do	91	53	
0408	Martha Panther Bone	8		1	451		1														do	91	53	
0409	Bessie E.Iron Shirt	8		1	168	1															June 1,50	91	53	
0410	Elizabeth Low Horn	9		1	420	1															do	91	53	
0411	Eleanore Bull Shield	9		1	26	1															do	91	53	
0412	Julia Morning Owl	10		1	581		1														do	91	53	
0413	Ruby A.Striped Wolf	13		1	271		1														Sept.1,50	91	53	
0414	Sylvia Many Fingers	8		1	188	1															do	91	53	
0415	M.Teresa Weasel Head	9		1	316		1														do	91	53	
0416	M.Agnes Heavy Runner	9		1	149		1														do	91	53	
0417	Louisa Eagle Plume	9		1	111	1															do	91	53	
0418	Geraldine Many Fingers	9		1	389	1															do	~~92~~ 91	~~54~~ 53	
0419	Edna Rabbit	7		1	444		1														Jan.8,51	91	53	
	TOTALS		123	130	TOTALS	38	52	34	40	44	28	12	4								TOTALS	21923	~~12501~~ 12773	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		123	78		3016	2539	4426	124												17373	8851	
0368	Teresa Many Chiefs	10		1	202		1													Sept.6,49	91	53	
0369	Rosaline Day Chief	10		1	388		1													do	91	53	
0370	Grace M.Heavy Runner	11		1	149		1													do	91	53	
0371	Veronica Beebe	10		1	59		1													do	91	53	
0372	Martha Oka	10		1	219		1													do	91	53	
0373	Joan Kat.Panther B.	10		1	225		1													do	91	53	
0374	Marg. Crow S.W.	9		1	70		1													do	91	53	
0375	Virginia Mills	10		1	364		1													do	91	53	
0376	Helen Good Dagger	9		1	135	1														do	91	53	
0377	Agathe Good Dagger	8		1	135	1														do	91	53	
0378	Rosaline Fox	10		1	130	1														do	91	53	
0379	Marina Hunt	10		1	155	1														do	91	53	
0380	Thelma Plaited H.	10		1	391		1													do	91	53	
0381	Rita Bull Calf	10		1	40		1													do	91	53	
0382	M.Edna Black Water	13		1	44		1													do	91	53	
0383	Catherine S.Grass	10		1	277		1													Oct.1,49	91	53	
0384	Sylvia Long T.S.	9		1	393		1													do	91	53	
0385	Teresa McDonald	9		1	481		1													do	91	53	
0386	Hilda Day Chief	9		1	105		1													do	91	53	
0387	M.Rose Grs V.Boy	12		1	139		1													do	91	53	
0388	Caroline Crow S.W.	8		1	70		1													do	91	53	
0389	Patricia RoundNose	8		1	250		1													do	91	53	
0390	Majorie RoundNose	6		1	250	1														do	91	53	
0391	Marie BigEyes	7		1		1														do	91	53	
0392	Louise White M.Left	9		1	334		1													Oct.15,49		0	sick at home
0393	Donalda Big Throat	9		1	9		1													do	91	53	
	TOTALS		123	104	TOTALS	3234	3339	4428	12	4										TOTALS	19648	10276 / 11448	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		123	52		30	17	17	27	41	26	12	4									15098	7526	
0339	Gloria Mills	13		1	364						1										Sept.7,47	91	53	
0340	Rosella Little Shield	12		1	372					1											Sept.1,47	91	53	
0341	Florine Eagle Child	13		1	108				1												do	91	53	
0342	M.Helen Steele	12		1	486				1												do	91	53	
0344	Adeline Eagle T.Fea.	14		1	369					1											Oct.1,47	91	53	
0345	Edith Wells	15		1	325					1											do	91	53	
0346	Margaret First Ch.	14		1	123				1												do	91	53	
0347	Evan. Wolf Child	13		1	401				1												do	91	53	
0348	Anna R. Big Head	13		1	448				1												do	91	53	
0349	Pauline Shot B.Sides	16		1	261				1												Jan.1,48			disc.
0350	M.Imelda Knife	13		1	378						1										do	91	53	
0352	Nita Rita W. Child	13		1	~~389~~316		1														Jan.26,48	91	53	
0353	Virginia Many Fingers	12		1	389					1											Jan.30,48	91	53	
0354	M.Eva Black Rabbit	12		1	31					1											do	91	53	
0355	Clara Many Fingers	12		1	188					1											Nov.2,48	91	53	
0356	Beatrix Curly Rider	13		1	85					1											Nov.15,48	91	53	
0358	Joan Big Throat	11		1	37					1											do	91	53	
0359	Julianna Scout	9		1	385				1												do	91	53	
0360	Lizzie Standing Alone	12		1	247				1												do	91	53	
0361	Clotilda Many Fingers	13		1	389					1											do	91	53	
0362	M.Louise Striped W.	11		1	581			1													June 1,49	91	53	
0363	Josephine Black Rabbit	10		1	31			1													Sept.6,49	91	53	
0364	Jane Vielle	11		1	363			1													do	91	53	
0365	Adeline Young Pine	10		1	383			1													do	91	53	
0366	Mary Twigg	10		1	307			1													do	91	53	
0367	Justine Many Bears	10		1	415			1													do	91	53	
	TOTALS		123	76	TOTALS	30	18	25	39	44	28	12	4								TOTALS	17373	8851	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

1423

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		123	26		3017	17	25	26	18	12	4									12823	6201	
0311	Bernadet White Quills	14		1	344				1											Oct.3,45	91	53	
0312	Laverena L.B.Throat	13		1	37				1											do	91	53	
0313	Mary Shot B. Sides	13		1	261					1										do	91	53	
0314	Rosaline Good Rider	13		1	132					1										Dec.11,45	91	53	
0315	Anna B. Young Pine	14		1	363					1										do	91	53	
0316	Sylvia Eagle Child	14		1	106					1										Oct.1,45	91	53	
0317	Margaret Iron Shirt	13		1	168				1											do	91	53	
0318	Eva Shirley Wells	13		1	331					1										Dec.11,45	91	53	
0319	Lilla Mills	13		1	564				1											June 1,45	91	53	
0321	Yvonne Scout	13		1	294					1										Oct.1,45	91	53	
0322	Adile Young Pine	13		1	355				1											Dec.1,45	91	53	
0323	Carolla Panther Bone	12		1	451				1											Dec.15,45	91	53	
0324	May Many Chiefs	12		1	202					1										June 1,45	91	53	
0325	Jeannet Plaited Hair	13		1	391				1											Oct.4,45	91	53	
0326	Edna Devine	13		1	362				1											do	91	53	
0327	Isabel Black Water	12		1	609					1										do	91	53	
0328	Teresa Twigg	12		1	307				1											Sept.1,46	91	53	
0329	Louise Little Man	15		1	176			1												do	91	53	
0330	Josephine Wolf Plume	8		1	411															do			
0331	Vera Panther Bone	12		1	225				1											Sept.4,46	91	53	
0332	M.Elsie Vielle	13		1	363				1											Oct.4,46	91	53	
0333	M.Rose Sweet Grass	13		1	277			1												June 1,47	91	53	
0334	Margaret Good Dagger	14		1	135				1											do	91	53	
0335	Leda Oka	13		1	219				1											do	91	53	
0336	M.Estelle Prairie C.	11		1	491				1											do	91	53	
0338	Rosalie Eagle Child	12		1	395				1											Sept.7,47	91	53	
	TOTALS		123	52	TOTALS	3017	17	27	41	26	12	4								TOTALS	15098	7526 / 8398	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		123			30	17	17	25	21	10	2	1									10639	4929	
0256	Anne Plain Woman	16		1	227							1									May 10,40	91	53	
0274	Celina Brewer	16		1	231							1									Dec.1,43		4	disc.
0276	Adeline Mills	14		1	584					1											do	91	53	
0278	Loretta Red Crow	15		1	245							1									Sept.20,40	91	53	
0286	Rosabel Creighton	15		1	71							1									Sept.24,43	91	53	
0287	Pauline Big Throat	16		1	9								1								do	91	53	
0288	Isabelle Vielle	15		1	363						1										Nov.15,43	91	53	
0290	Mary Heavy Head	15		1	163						1										do	91	53	
0291	Beatrix Twigg	15		1	307						1										Jan.17,44	91	53	
0292	Elizabeth X Mountain	15		1	4						1										do	91	53	
0294	Loretta Mills	15		1	364						1										do	91	53	
0295	Isabel StabsDown	16		1	274					1											do	~~93~~	~~53~~ 59	disc.
0296	Jessy Day Rider	14		1	456							1									Jan.27,44	91	53	
0297	Rachel Plume	15		1	231								1								Feb.22,44	91	53	
0298	M.Ann Crying Head	14		1	86					1											May 6,44	91	53	
0299	Bertha Sweet Grass	15		1	277					1											Ap.1,44	91	53	
0300	Eliz. White M. Left	15		1	245						1										Sept.8,44	91	53	
0301	Bernadet McDonald	15		1	481							1									do	91	53	
0303	Christine Plaited H.	14		1	391						1										Jan.3,45	91	53	
0304	Christine Sweet G.	15		1	277					1											do	91	53	
0305	Katerine Red Crow	13		1	245						1										Sept.17,45	91	53	
0306	Teresa Big Throat	14		1	9							1									Sept.22,45	91	53	
0307	Beatrix Scout	13		1	365							1									do	91	53	
0308	M.Delphine Fox	14		1	131								1								do	91	53	
0309	Marg. Panther Bone	15		1	225							1									Nov.2,45	91	53	
0310	Philomena Many Bears	15		1	61							1									Oct.3,45	91	53	
	TOTALS		123	26	TOTALS	30	17	17	25	26	18	12	4								TOTALS	12823	~~6201~~ 7423	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		105			12	17	17	25	21	10	2	1								9009	3975	
429	Edward W. Red Crow	8	1		245	1														Oct. 1, 50	91	53	
430	Francis Scout	9	1		399	1														do	91	53	
431	Joseph A. Scout	8	1		399	1														Jan. 8, 51	91	53	
433	Ernest Hairy Bull (Healy)	8	1		161	1														April 1, 51	91	53	
432	George White Man	12	1		347	1														Jan. 8, 51	91	53	
434	Sam Russell	9	1		255	1														Ap. 1, 51	91	53	
435	Camille Russell	11	1		255	1														do	91	53	
436	William Mills	9	1		193	1														Sept. 4, 51	91	53	
437	Levi Mills	7	1		193	1														do	91	53	
438	Louis Holy Singer	11	1		442	1														do	91	53	
439	Leroy Little Bear	9	1		183	1														do	91	53	
440	Joseph X Mountain	11	1		4	1														Oct. 1, 51	91	53	
441	Robert A. Med. Crane	7	1		382	1														do	91	53	
442	Cecil Holy White Man	5	1		457	1														do	91	53	
443	John Many Chiefs	7	1		202	1														do	91	53	
444	Justin J. YoungPine	8	1		383	1														do	91	53	
445	Roderick A. White Q.	7	1		344	1														do	91	53	
446	Frank Mills	7	1		364	1														Jan. 8, 52	83	53	
	TOTALS		123		TOTALS	30	17	17	25	21	10	2	1							TOTALS	10639	~~4929~~ 6201	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		79				615	2521	10	2											6734	2650	
403	Anthony Black Water	10	1		44		1													Oct.1,49	91	53	
404	Richard Wells	10	1		333		1													do	91	53	
405	Dominic Cross Child	13	1		68			1												do	91	53	
406	Thomas Three Persons	16	1		298								1							Jan.5,50	91	53	
407	Hugh Plume	8	1		231			1												do	91	53	
408	Richard Mills	9	1		364		1													do	91	53	
409	Eddy Shouting	10	1		267		1													Jan.6,50	91	53	
410	Julius Med.Crane	9	1		382		1													do	91	53	
411	George Plain Woman	10	1		228	1														Ap.1,50		14	San.
412	Denis Steele	10	1		456		1													do	91	53	
413	Calvin J.Bay Chief	10	1		440		1													June 1,50	91	53	
414	Gregory Eagle Plume	10	1		370		1													do	91	53	
415	Edmond Aberdeen	9	1		446		1													do	91	53	
416	Wilfrid Blood	8	1		547		1													do	91	53	
417	Gilbert Good Rider	10	1		132		1													Sept.1,50	91	53	
418	Clyde Heavy Runner	8	1		408	1														do	91	53	
419	Herman Vielle	8	1		363	1														do	91	53	
420	Dominic X Mountain	10	1		5	1														do	91	53	
421	Ray Black Water	9	1		609	1														do	91	53	
422	Larian Rabbit	9	1		444	1														do	91	53	
423	Winston Many Bears	8	1		415	1														do	91	53	
424	George H.Shade	7	1		270	1														do	91	53	
425	Benedict Red Crow	8	1		244	1														do	91	53	
426	Franklin Big Throat	8	1		37	1														Sept.12,50	91	53	
427	Alfred Shot B. Sides	11	1		261	1														do	91	53	
428	Henry A.Day Rider	7	1		381	1														Oct.1,50	91	53	
	TOTALS		105		TOTALS	12	171	725	2110	2	1									TOTALS	9009	~~3975~~ 5247	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(Acc 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53			2	2	18	19	10	2											4459	1325	
377	Conrad McDonald	13	1		481			1													June 6,48	91	53	
378	Louis Knife	13	1		378			1													Febg8,48	91	53	
379	Alphonse White M.L.	13	1		334			1													do	91	53	
380	Blaise Good Dagger	13	1		135		1														do	91	53	
381	Adrian Creighton	12	1		71				1												Mar.1,48	91	53	
382	Samuel Day Chief	11	1		105			1													do	91	53	
383	Norbert Fox	11	1		131			1													Nov.15,48	91	53	
384	Gregory Brown Weasel	10	1		422		1														Dec.15,48	91	53	
385	Louis Crow Chief	13	1		76				1												Jan.9,49	91	53	
386	Clarence Black Water	10	1		595			1													do	91	53	
387	Keith Johnson(Bottle)	11	1		404			1													do		(1	absent
388	Maurice Little Bear	11	1		183					1											Jan.30,49	91	53	
389	Horace Red Crow	10	1		245			1													Mar.1,49	91	53	
390	Martin Eagle Child	10	1		106			1													Sept.6,49	91	53	
391	William Many Bears	9	1		398		1														do	91	53	
392	Leroy Heavy Runner	9	1		408			1													do	91	53	
393	Cyril Red Crow	10	1		244			1													do	91	53	
394	Gordon Heavy Shield	9	1		299			1													do	91	53	
395	Anthony Fox	9	1		131			1													do	91	53	
396	Wayn Wells	10	1		435					1											do	91	53	
397	Edwin Wells	10	1		331		1														do	91	53	
398	Moses Weasel Head	10	1		316		1														Oct.1,49	91	53	
399	Bruno First Charger	11	1		124			1													do	91	53	
400	Jerry First Charger	10	1		124			1													do	91	53	
401	Martin Hairy Bull	14	1		147			1													Oct.15,49	91	53	
402	Maurice Crow S.W.	11	1		70			1													Sept.,6,49	91	53	
	TOTALS		79		TOTALS	6	15	25	21	10	2										TOTALS	$734	2650 3922	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		27					1	2	1210	2										2184	1272	
349	Maurice XMountain	15	1		5					1										June 1,45	91	53	
352	Christopher Mills	14	1		364					1										Sept.1,46	91	53	
353	Joseph Bruised Head	14	1		10				1											do	91	53	
354	Paul Hungry Crow	14	1		148				1											do	91	53	
355	Conrad Chief Body	14	1		94				1											June 1,47	91	53	
356	Patrick Plume	13	1		231					1										do	91	53	
357	James Russell	14	1		243					1										Sept.2.46	91	53	
358	Oliver Russell	13	1		243					1										do	91	53	
359	Andrew Black Water	12	1		595				1											May 1,47	91	53	
360	Lawrence Plain W.	12	1		227				1											Sept.25,47	91	53	
361	Patrick Day Rider	12	1		456				1											Feb.1,46	91	53	
362	Henry Many Feathers	16	1		196				1											oct.1,47	91	53	
363	Frank Eagle T.Fea.	14	1		369				1											do	91	53	
364	Pete Big Head	10	1		448			1												do	91	53	
365	Andrew White Man	14	1		347				1											do	91	53	
366	Wayne Beebe	13	1		59				1											Jan.,1,48	91	53	
367	Albert L.Panther B.	12	1		226				1											do	91	53	
368	Patrick Eagle Plume	15	1		111				1											do	91	53	
369	Winston D^{ck}y Chief	13	1		388				1											do	91	53	
370	Gerard Wolf Child	13	1		330		1													do	91	53	
371	John Red Crow	12	1		239				1											do	91	53	
372	Philip Shouting	13	1		267					1										do	91	53	
373	Edward Eagle Bear	13	1		109				1											do	91	53	
374	Gilbert M.Crane	13	1		382				1											do	91	53	
375	Wilfred Scout	12	1		294					1										do	91	53	
376	Herman M.Crane	14	1		384		1													June 6,48		14	San.
	TOTALS		53		TOTALS		2		21819		10	2								TOTALS	4459	1385 1397	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood R.C. Indian School for the Quarter ended March 31st 1952

Principal M.J. Lefrancoeur

Dated April 1st 1952

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

BLOOD INDIAN AGENCY
SUPERINTENDENT'S
APR 9 1952
OFFICE
CARDSTON, ALTA.

Dated at ..... this ..... 19.....

Indian Agent

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended March 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
302	Joseph Young Pine	15	1		355						1										Jan.5,42	91	53	
306	Frank Wolf Child	15	1		318					1											Jan.27,42	91	53	
316	Cecil Many Chiefs	16	1		202					1											Feb.15,43			disc.
318	Peter Bruised Head	16	1		10				1												Dec.3,43			disc.
321	Levi Black Water	16	1		595					1											Jan.20,43			disc.
322	Vincent White Quills	15	1		344					1											May 6,44	91	53	
325	Michael Devine	15	1		362						1										Sept.1,44	91	53	
327	Winold Creighton	13	1		71					1											do	91	53	
328	Jordan Heavy Shield	15	1		299					1											do	91	53	
329	Gilbert Crow Chief	16	1		76							1									sept.11,44	91	53	
330	William Red Crow	15	1		239						1										Dec.31,44	91	53	
331	Thomas Eagle Child	15	1		106						1										do	91	53	
332	James Wells	14	1		331						1										Jan.12,45	91	53	
333	Gilbert Little Bear	14	1		183							1									do	91	53	
334	Joseph Beebe	14	1		59				1												Sept.3,45	91	53	
335	Peter Jeavy Runner	15	1		149					1											Sept.10,45	91	53	
336	Duffy(Jonas) Fox	14	1		130					1											oct.25,45	91	53	
338	Guy Russell	14	1		255		1														Sept.4,51	91	53	
339	Gilbert Mills	14	1		403						1										oct.1,45	91	53	
340	Gordon Plain Woman	14	1		228						1										do	91	53	
342	Herbert Many Fingers	15	1		188						1										do	91	53	
343	Gilbert Black Water	14	1		595					1											Nov.1,45	91	53	
344	Maurice Holy Woman	15	1		201					1											do	91	53	
345	P.Andrew Mills	14	1		26					1											March 1,45	91	53	
346	James Good Striker	15	1		138					1											do	91	53	
347	Edward Heavy Shield	13	1		299						1										do	91	53	
348	Frank Weasel Head	13	1		316						1										do	91	53	
	TOTALS		27		TOTALS	1	2			12	10		2								TOTALS	2184	1272	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Rock.
62 dups
370
12-1

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood RC School for the Quarter ended September 30 19 21

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		124	130		28	48	33	33	48	45	16	4									22782	6728	
0410	Elizabeth Low Horn	9		1	420	1															June 1,50	92	28	
0411	Eleanor Bull Shield	9		1	26	1															do	30 92	28	Total for June Quarter
0412	Julia Morning owl	10		1	561	1															do	92	28	
0413	Ruby A. Striped Wolf	13		1	271		1														do	92	28	
0414	Sylvia Many Fingers	8		1	188	1															Sept.1,50	92	28	
0415	Mrteresa Weasel Head	9		1	316		1														do	92	28	
0416	M.Agnes Heavy Runner	9		1	149		1														do	92	28	
0417	Louisa Eagle Plume	9		1	111	1															do	92	28	
0418	Geraldine Many Fingers	9		1	389	1															do	62		
0419	Edna Rabbit	7		1	444		1														do	92	28	
0420	Patricia Panther Bone	8		1	226	1															Jan.8,51	92	28	
0421	Virginia Aberdeen	8		1	446	1															do	92	28	
0422	Cecile Yellow Wings	6		1	609	1															do	92	28	
0423	Shirley Many Bears	8		1	398	1															Ap.1,51	92	28	
0424	MRita Fox(SweetGrass)	7		1	419	1															Sept.4,51	28	24	
0425	Lilliane Mills(BullC.)	7		1	584	1															do	28	24	
0426	M. Dorine ManyFingers	6		1	484	1															do	28	24	
0427	Gabrielle CrowChief	10		1	76	1															do	28	24	
0428	Claudia Chief Moon	12		1	81	1															do	28	24	
0429	Lorna Holy Singer	9		1	442								1								do	28	24	
0430	Regina A. Beebe	7		1	59	1															do	28	24	
0431	Charlotte Russell	8		1	243	1															do	28	24	
	TOTALS		124	152	TOTALS	44	53	33	33	48	46	16	4								TOTALS	24264	7284	

Total number of days in Quarter 92

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter 23894.

Average attendance of pupils during Quarter 259.71.

Amount of per capita grant due for Quarter $

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders

(ii) non-Indian children who are day school pupils

259.71 X 73.50 = $19,088.69.

* School overpaid 62 days for pupil 370 who was 28 in residence during June 51. Overpaid 62 days or $49.53. Adjusted on June PC Payment.

4251

23894. MT 21.1.51.

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		129	104		25	26	36	24	8	45	16	4								20390	6000	
0384	Sylvia Long T.S.	9		1	393		1													Oct.1,49	92	28	
0385	Teresa McDonald	9		1	481		1													do	92	28	
0386	Hilda Day Chief	9		1	105		1													do	92	28	
0387	M.Rose Grs V. Boy	12		1	139		1													do	92	28	
0388	Caroline Crow S.W.	8		1	70		1													do	92	28	
0389	Patricia Round Nose	8		1	250		1													do	92	28	
0390	Majorie Round Nose	6		1	250	1														do	92	28	
0391	Marie Big Eyes	7		1		1														do	92	28	
0392	Louise White M.Left	9		1	334		1													Oct.15,49	92	28	
0393	Donalda Big Throat	9		1	9			1												do	92	28	
0394	Evelyn Big Throat	8		1	9		1													do	92	28	
0395	M.Zita Bruised Head	11		1	14		1													do	92	28	
0396	Angela Russell	10		1	243		1													do	92	28	
0397	Clotilda First C.	13		1	124				1											Jan.8,50	92	28	
0398	Ada Red Crow	8		1	239		1													do	92	28	
0399	Amelia Morning Gun	9		1	584		1													do	92	28	
0400	Hilda June Day Chief	9		1	388		1													do	92	28	
0401	Carol Cotton	10		1	77		1													do	92	28	
0402	Mary Cotton	9		1	77		1													do	92	28	
0403	Clara Eagle Bear	9		1	413		1													do	92	28	
0404	Margaret Eagle Bear	9		1	109		1													do	92	28	
0405	Ida Little Man	13		1	176		1													Ap.21,50	92	28	
0406	M.Geraldine W.Child	9		1	329		1													do	92	28	
0407	Emily Steele	9		1	486		1													do	92	28	
0408	Martha Panther Bone	8		1	451		1													do	92	28	
0409	Bessie E.Iron Shirt	8		1	168	1														June 1,50	30 92	28	Absent in June Quarter.
	TOTALS		129	130	TOTALS	2548	3633	484	516	4										TOTALS	~~22762~~ 22794	6728	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(Acc 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		129	78		25	17	20	31	46	45	16	4									17998	5272	
0358	Joan Big Throat	11		1	37			1													Nov.15,48	92	28	
0359	Julianne Scout	9		1	385			1													do	92	28	
0360	Lizzie Stanling Alone	12		1	247			1													do	92	28	
0361	Clotilda Many Fingers	13		1	389				1												do	92	28	
0362	M.Louise Striped W.	11		1	561			1													June 1,49	92	28	
0363	Josephine Black Rab.	10		1	31			1													Sept.6,49	92	28	
0364	Jane Vielle	11		1	363			1													do	92	28	
0365	Adeline Young Pine	10		1	383			1													do	92	28	
0366	Mary Twigg	10		1	307			1													do	92	28	
0367	Justine Many Bears	10		1	415			1													do	92	28	
0368	Teresa Many Chiefs	10		1	202			1													do	92	28	
0369	Rosaline Day Chief	10		1	388			1													do	92	28	
0370	Grace M.Heavy Runner	11		1	149			1													do	92	28	
0371	Veronica Beebe	10		1	59			1													do	92	28	
0372	Martha Oka	10		1	219			1													do	92	28	
0373	Joan Kat.Panther B.	10		1	225			1													do	92	28	
0374	Marg. Crow S. W.	9		1	70			1													do	92	28	
0375	Virginia Mills	10		1	364		1														do	92	28	
0376	Helen Good Dagger	9		1	135		1														do	92	28	
0377	Agatha Good Dagger	8		1	135		1														do	92	28	
0378	Rosaline Fox	10		1	130		1														do	92	28	
0379	Marina Hunt	10		1	155		1														do	92	28	
0380 T	Thelma Plaited Hair	10		1	391		1														do	92	28	
0381	Rita Bull Calf	10		1	40		1														do	92	28	
0382	M.Edna Black Water	13		1	44		1														do	92	28	
0383	Catherine Sweet Grass	10		1	277		1														Oct.1,49	92	28	
	TOTALS			104	TOTALS	25	26	32	32	45	45	16	4								TOTALS	~~20390~~ 20144	6000	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		129	52		25	16	19	22	37	42	16	4									15728	4600	
0329	Louise Little Man	14		1	176			1																
0330	Josephine Wolf Plume	8		1	411																Sept.1,46	92	28	
0331	Vera Panther Bone	12		1	225				1												do			
0332	M.Elsie Vielle	13		1	363				1												Sept.4,46	92	28	
0334	Margaret Good Dagger	14		1	135				1												Oct.4,46	92	28	
0335	Leda Oka	13		1	219				1												June 1,47	92	28	
0333	M.Rose Sweey Grass	13		1	277			1													do	92	28	
0336	M.Estelle PrairieC.	11		1	491				1												do	92	28	
0338	Rosalie Eagle Child	12		1	395				1												do	92	28	
0339	Gloria Mills	13		1	364					1											Sept.7,47	92	28	
0340	Rosella Little Shield	12		1	372					1											do	92	28	
0341	Florine Eagle Child	13		1	108				1												Sept.1,47	92	28	
0342	M.Helen Steele	12		1	486				1												do	92	28	
0344	Adeline Eagle T.F.	14		1	369					1											do	92	28	
0345	Edith Wells	14		1	325					1											Oct.1,47	92	28	
0346	Margaret First C.	13		1	123				1												do	92	28	
0347	Evan. Wolf Child	12		1	401				1												do	92	28	
0348	Anna R. Big Head	13		1	448				1												do	92	28	
0349	Pauline Shot B. Sides	13		1	261						1										do	92	28	
0350	M.Imelda Knife	13		1	378						1										Jan.1,48	92	28	
0352	Nita Rita Wolf Child	12		1	318		1														do	92	28	
0353	Virginia Many Fingers	12		1	389					1											Jan.26,48	92	28	
0354	M.Eva Black Rabbit	12		1	31					1											Jan.30,48	92	28	
0355	Clara Many Fingers	12		1	188				1												do	92	28	
0356	Beatrix Curly Rider	13		1	~~99~~85				1												Nov.2,48	92	28	
0357	Delphine L.T.Squirr.	13		1	393			1													Nov.15,48	92	28	
				78																	do	62		
	TOTALS				TOTALS	2517	2031	48	45	16	4										TOTALS	~~17998~~ 5272		

1775

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE-

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		129	26		25	16	19	22	27	27	15	4									13366	3900	
0303	Christine Plaited Hair	14		1	391						1										Jan.3,45	92	28	
0304	Christine Sweet Grass	14		1	277					1											do	92	28	
0305	Katerine Red Crow	13		1	245						1										Sept.17,45	92	28	
0306	Teresa Big Throat	14		1	9						1										Sept.22,45	92	28	
0307	Beatrix Scout	13		1	385						1										do	92	28	
0308	M.Delphine Fox	14		1	131							1									do	92	28	
0309	Marg. Panther B.	15		1	225						1										Nov.2,45	92	28	
0310	Philomena Many Bears	15		1	61						1										Oct.3,45	92	28	
0311	Bernadet White Quills	14		1	344					1											do	92	28	
0312	Laverena L.Big Throat	13		1	37					1											do	92	28	
0313	Mary Shot B.Sides	13		1	261						1										do	92	28	
0314	Rosaline Good Rider	13		1	132						1										Dec.11,45	92	28	
0315	Anna B. Young Pine	14		1	383						1										do	92	28	
0316	Sylvia Eagle Child	14		1	106						1										Oct.1,45	92	28	
0317	Margaret Iron Shirt	13		1	168					1											do	92	28	
0318	Eva Shirley Wells	13		1	331						1										Dec.11,45	92	28	
0319	Lilla Mills	13		1	584					1											June 1,45	92	28	
0320	Georgina Shouting	16		1	267						1										Oct.1,45	62		
0321	Yvonne Scout	13		1	294						1										Dec.1,45	92	28	
0322	Adile Young Pine	13		1	355					1											Dec.15,45	92	28	
0323	Carolla Panther Bone	12		1	451					1											June 1,45	92	28	
0324	May Many Chiefs	12		1	202						1										Oct.4,45	92	28	
0325	Jeannet Plaited H.	13		1	391					1	1										do	92	28	
0326	Edna Devine	13		1	362						1										do	92	28	
0327	Isabel Black Water	12		1	609							1									Sept.1,46	92	28	
0328	Teresa Twigg	12		1	307						1										do	92	28	
	TOTALS		129	52	TOTALS	25	16	19	22	37	42	16	4								TOTALS	~~15736~~ 15482	4600	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		129			25	16	19	21	22	18	7	1									1106	4 3256	
0253	Florence Wells	16		1	331								1								Nov.19,40	62	/	
0256	Annie Plain Woman	16		1	227							1									May 10,40	92	/ 28	
0264	Fanny Calling Last	16		1	133						1										Oct.3,41	92	/ 28	
0271	Cecile Hairy Bull	16		1	147					1											Sept.1,42	92	/ 28	
0272	Maureen Healy	16		1	403							1									do	92	/ 28	
0273	Mildred Many Fingers	16		1	188						1										Dec.1,43	92	/ 28	
0274	Celina Brewer	16		1	231							1									do	92	/ 28	
0276	Adeline Mills	14		1	584					1											do	92	/ 28	
0278	Loretta Red Crow	14		1	245							1									Sept.20,40	92	/ 28	
0281	Rosaline Plaited Hair	16		1	391						1										do	62	/	
0283	Cecile Gros V. Boy	15		1	139					1											do	62	/	
0286	Rosabel Creighton	14		1	71							1									Sept.24,43	92	/ 28	
0287	Pauline Big Throat	16		1	9								1								do	92	/ 28	
0288	Isabelle Vielle	15		1	363						1										Nov.15,43	92	/ 28	
0289	Rose Vielle	16		1	236							1									do	92	/ 28	
0290	Mary Heavy Head	15		1	163						1										do	92	/ 28	
0291	Beatrix Twigg	15		1	307						1										Jan.17,44	92	/ 28	
0292	Elizabeth X Mountain	14		1	4						1										do	92	/ 28	
0294	Loretta Mills	15		1	364						1										do	92	/ 28	
0295	Isabel StabsDown	15		1	274					1											do	92	/ 28	
0296	Jessy Day Rider	14		1	456							1									Jan.27,44	92	/ 28	
0297	Rachel Plume	15		1	231								1								Feb.22,44	92	/ 28	
0298	M.Arm Crying Head	14		1	86					1											May 6,44	92	/ 28	
0299	Bertha Sweet Grass	15		1	277					1											Ap.1,44	92	/ 28	
0300	Eliz. White M. Left	15		1	245						1										Sept.8,44	92	/ 28	
0301	Bernadet McDonald	15		1	451							1									do	92	/ 28	
	TOTALS		26		TOTALS	25	16	19	22	27	15	4									TOTALS	13366	3900	

13120

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		105			2	1519	2122	18	7	1										9176	2604	
417	Gilbert Good Rider	10	1		132	1														Sept.1,50	92	28	
418	Clyde Heavy Runner	7	1		408	1														do	92	28	
419	Herman Vielle	8	1		363	1														do	92	28	
420	Dominic X Mountain	10	1		5	1														do	92	28	
421	Ray Black Water	9	1		609	1														do	92	28	
422	Larian Rabbit	9	1		444	1														do	92	28	
423	Winston Many Bears	8	1		415	1														do	92	28	
424	George H. Shade	7	1		270	1														do	92	28	
425	Benedict Red Crow	8	1		244	1														do	92	28	
426	Franklin Big Throat	8	1		37	1														Sept.12,50	92	28	
427	Alfred Shot B. Sides	11	1		261	1														do	92	28	
428	Henry A. Day Rider	7	1		381	1														oct.1,50	92	28	
429	Edward W. Red Crow	8	1		245	1														do	92	28	
430	Francis Scout	9	1		399	1														do	92	28	
431	Joseph Albert Scout	8	1		399	1														Jan.8,51	92	28	
432	George White Man	12	1		347	1														do	92	28	
433	Ernest Hairy Bull (Healy)	8	1		161	1														April 1,51	92	28	
434	Sam Russell	9	1		255	1														do	92	28	
435	Camille Russell	11	1		255	1														do	92	28	
436	William Mills	9	1		193	1														Sept.4,51	28	24	
437	Levi Mills	7	1		193	1														Sept.4,51	28	24	
438	Louis Holy Singer	11	1		442	1														do	28	24	
439	Leroy Little Bear	9	1		183	1														do	28	24	
338	Guy Russell	13	1		255		1													do	28	24	
	TOTALS		129		TOTALS	25	161921	2218	7	1										TOTALS	~~21064~~ 10819	3256	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 19 51

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		79				2	10	20	22	15	6	1									6576	1904	
391	William Many Bears	9	1		398	1															Sept.6,49	92	28	
392	Leroy Heavy R unner	9	1		408		1														do	92	28	
393	Cyril Red Crow	10	1		244		1														do	92	28	
394	Gordon Heavy Shield	9	1		299			1													do	92	28	
395	Anthony Fox	9	1		131			1													do	92	28	
396	Wayne Wells	10	1		435				1												do	92	28	
397	Edwin Wells	10	1		331			1													do	92	28	
398	Moses Weasel Head	10	1		316		1														Oct.1,49	92	28	
399	Bruno First Charger	11	1		124			1													do	92	28	
400	Jerry First Charger	10	1		124			1													do	92	28	
401	MartinHairy Bull	14	1		147			1													Oct.15,49	92	28	
402	Maurice Crow S. W.	11	1		70			1													Sept.6,49	92	28	
403	Anthony Black Water	10	1		44		1														Oct.1,49	92	28	
404	Richard Wells	10	1		333		1														Oct.1,49	92	28	
405	Dominic Cross Child	13	1		68			1													do	92	28	
406	Thomas Three Persons	16	1		298								1								Jan.8,50	92	28	
407	Hugh Plume	8	1		231			1													do	92	28	
408	Richard Mills	9	1		364		1														do	92	28	
409	Eddy Shouting	10	1		267		1														Jan.6,50	92	28	
410	Julius Med. Crane	9	1		382		1														do	92	28	
411	George Plain Woman	10	1		228	1															Ap.1,50	San.		
412	Dennis Steele	10	1		486		1														do	92	28	
413	CalvinJDay Chief	10	1		440		1														June 1,50	92	28	
414	Gregory Eagle Plume	10	1		370		1														do	92	28	
415	Edmond Aberdeen	9	1		446		1														do	92	28	
416	Wilfrid Blood	8	1		547		1														do	92	28	
	TOTALS		105		TOTALS	2	15	19	21	22	15	7	1								TOTALS	~~9276~~	2604	

8930

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils San. during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		53				2	7	19	186	1										4576	1204	
365	Andrew White Man	14	1		347			1												Oct.1,47	92	28	
366	Wayne Beebe	13	1		59			1												Jan.1,48	92	28	
367	Albert L. Panther B.	11	1		226			1												do	92	28	
368	Patrick Eagle Plume	13	1		111			1												do	92	28	
369	Winston Day Chief	13	1		388			1												do	92	28	
370	Gerald Wolf Child	12	1		330		1													do	92	28	Withdrawn * See Boys Return
371	John Red Crow	12	1		239			1												do	92	28	
372	Philip Shouting	13	1		267			1												do	92	28	
373	Edward Eagle Bear	13	1		109				1											do	92	28	
374	Gilbert Med,Crane	13	1		382		1													do	92	28	
375	Wilfred Scout	11	1		294				1											do	92	28	
376	Herma Med. Crane	13	1		384		1													June 6,48		12	San.
377	Conrad Mc Donald	13	1		481			1												do	92	28	
378	Louis Knife	13	1		378			1												Feb.28,48	92	28	
379	Alphonse White M. L.	13	1		334			1												do	92	28	
380	Blaise Good Dagger	13	1		135		1													do	92	28	
381	Adrian Creighton	11	1		71					1										Mar.1.48	92	28	
382	Samuel Day Chief	11	1		105			1												do	92	28	
383	Norbert Fox	11	1		131			1												Nov.15,48	92	28	
384	Gregory Brown Weasel	10	1		422		1													Dec.15,48	92	28	
385	Louis Crow Chief	13	1		76			1												Jan.9,49	92	28	
386	Clarence Black Water	10	1		595			1												do	92	28	
387	Keith Johnson(Bottle)	11	1		404			1												do	92	28	
388	Maurice Little Bear	11	1		183				1											Jan.30,49	92	28	
389	Horace Red Crow	10	1		245			1												Mar.1,49	92	28	
390	Martin Eagle Child	10	1		106			1												Sept.6,49	92	28	
	TOTALS		79		TOTALS		2	1020	22186		1									TOTALS	~~6876~~ 6630	1904	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(AG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27						1	9	124	1										2184	476	
336	Duffy(Jonas) Fox	14	1		130						1										Oct.25,45	92	28	
339	Gilbert Mills	14	1		403						1										Oct.1,45	92	28	
340	GordonPlain Woman	14	1		228						1										do	92	28	
341	Wilfred Many Fingers	16	1		188							1									do	62		
342	Herbert Many Fingers	14	1		188						1										do	92	28	
343	Gilbert Black Water	14	1		595					1											Nov.1,45	92	28	
344	Maurice Holy White M.	14	1		201					1											do	92	28	
345	P.Andrew Mills	14	1		26					1											March 1,45	92	28	
346	James Good Striker	15	1		138				1												do	92	28	
347	Edward Heavy Shield	13	1		299						1										do	92	28	
348	Frank Weasel Head	13	1		316						1										June 1,45	92	28	
349	Maurice XMountain	14	1		5					1											do	92	28	
351	Jerry Shade	16	1		270							1									Sept.1,46	62		
352	Christopher Mills	14	1		364					1											do	92	28	
353	Joseph Bruised Head	14	1		10					1											do	92	28	
354	Paul Hungry Crow	14	1		148					1											June 1,47	92	28	
355	Conrad Chief Body	14	1		94				1												do	92	28	
356	Patrick Plume	13	1		231					1											do	92	28	
357	James Russell	14	1		243					1											Sept.2,46	92	28	
358	Oliver Russell	13	1		243					1											do	92	28	
359	Andrew Black Water	12	1		595				1												May 1,47	92	28	
360	Lawrence Plain Woman	12	1		227				1												Sept. 2547	92	28	
361	Patrick Day Rider	12	1		456				1												Feb.1,46	92	28	
362	Henry Many Feathers	14	1		196			1													Oct.1,47	92	28	
363	Frank Eagle T. Fea.	14	1		369				1												do	92	28	
364	Peter Big Head	10	1		448			1													do	92	28	
	TOTALS		53		TOTALS		2	7	1918	6	1										TOTALS	~~4576~~ 1204		

4330

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

E6

1951 OCT 17 AM 10 59
INDIAN AFFAIRS

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood R.C. Indians School for the Quarter ended September 30 1951

Principal M.J. Beaudoin O.M.I.

Dated October 1st 1951

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY SUPERINTENDENT'S OCT 15 1951 OFFICE CARDSTON, ALTA.

this 19

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
D 290	Claude Eagle Plume	16	1		112						1										Jan.15,40	[illegible] /		dis c. Was Not in Res in June
297	Wallace Scout	15	1		32					1											Mar.21,41	92 /	28	
302	Joseph Young Pine	14	1		355					1											Jan.5,42	92 /	28	
306	Frank Wolf Child	15	1		318				1												Jan.27,42	92 /	28	
D 307	Bertrand Red Crow	16	1		245							1									Sept.18,42	92 /		
310	Ernest Black Rabbit	15	1		31					1											Dec.21,42	92 /	28	
D 311	Eugene Twigg	16	1		307				1												Jan.3,43	62 /		
D 314	Bernard Shot B. Sides	16	1		261					1											Feb.15,43	62 /		
D 315	Herman Heavy Shield	16	1		299					1											do	[illegible]		Not in Res in June
316	Cecil Many Chiefs	15	1		202				1												do	92 /	28	
318	Peter Bruised Head	15	1		10			1													Dec.3,43	92 /	28	
D 319	Edward Little Bear	16	1		183						1										Dec.23,43	62 /		
D 320	Marvin Fox	15	1		131							1									Jan.17,43	62 /		High S.
321	Levi Black Water	15	1		595				1												Jan.20,43	92 /	28	
322	Vincent White Quills	15	1		344				1												May.6,44	92 /	28	
D 324	Alexander Red Crow	16	1		244					1											Sept.1,44	[illegible]		Not in Res in June.
325	Michael Dewine	14	1		362					1											do	92 /	28	
D 326	Charlie Singer	16	1		284					1											do	62 /		Total number of days in Quarter.....
327	Winold Creighton	13	1		71				1												do	92 /	28	
328	Jordan Heavy Shield	14	1		299				1												do	92 /	28	Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....
D 329	Gilbert Crow Chief	16	1		76					1											Sept.11,44	62 /		
330	William Red Crow	15	1		239					1											Dec.31,44	92 /	28	Average attendance of pupils during Quarter.....
331	Thomas Eagle Child	15	1		106					1											do	92 /	28	
332	James Wells	14	1		331					1											Jan.12,45	92 /	28	Amount of per capita grant due for Quarter.....$
333	Gilbert Little Bear	14	1		183						1										do	92 /	28	(a) If this is a church-owned residential school state the number of
334	Joseph Beebe	14	1		59			1													Sept.3,45	92 /	28	(i) non-Indian children who are boarders.....
335	Peter Heavy Runner	14	1		149				1												Sept.10,45	92 /	28	(ii) non-Indian children who are day school pupils.....
	TOTALS		27		TOTALS	1	9	1	2	4	1										TOTALS	2264	476	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

1998

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

Indian affairs

13905

OCT 19 AM 10 52

CANADA INDIAN AFFAIRS

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the St. Paul's School for the Quarter ended September 30th 1951

Principal H.H. Pitts

Dated Oct 8th 1951

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

BLOOD INDIAN AGENCY
SUPERINTENDENT'S
OCT 15 1951
OFFICE
CARDSTON, ALTA.

Dated at ..... this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the St. Paul's Anglican Indian Residential School at CARDSTON, Alberta on Blood Reserve for Quarter ended September 30, 1951 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought Forward		83	75	B 30	18	26	18	21	16	14	7	6	2	4	32	113	10				12640	1819	
394	Dean Plume		18/5-39		232	0											x				Apr. 1/51	92	9	
395	Warner Scout Bull Shields		14/11-44		365	x											x				Apr. 1/51	92	18	
396	Gilbert Tailfeathers		29/3-44		390	x									x						May 1/51	92	18	
397	David Crane Chief		15/2-44		83	x											x				Sept. 1/51	30	16½	
398	Adian Luke Small Eyes		13/10-43		432	x											x				Sept. 1/51	30	16	
399	Eric Buckskin		24/11-43		55	x											x				Sept.10/51	30	9½	

Pupil 336 ? was in residence in June but not returned in Sept. School overpaid 30 days @ $23.97
Adjusted June P.C. Payment

TOTALS		83	75	TOTALS	36	18	26	18	21	16	14	7	6	2	5	31	113	10			TOTALS	~~13006~~	1904 ~~1906~~	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Total number of days in Quarter 92

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter ~~13006~~ 13068

Average attendance of pupils during Quarter ~~142.04~~ 142.04

Amount of per capita grant due for Quarter $

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders

(ii) non-Indian children who are day school pupils

142.04 x 73.50 = 10,439.94

13068 MS 22/10/51.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

142.04

qv) 1306 + qv 136 / 188 / 184 / 400 / 368 / 321

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the St. Paul's Anglican Indian Residential School at CARDSTON, Alberta on Blood Reserve for Quarter ended September 30, 1951

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward		56	75	B 17	9	21	18	21	16	14	7	6	2	4	30	88	9				10430	1475	
367	Weslie Floyd Davis		5/3-42		103		x										x				Feb. 15/50	92	18	
368	Ike Eagle Speaker		23/3-43		117		x										x				Apr. 1/50	92	17	
369	Merle Healy		31/1-42		156	0												x			Apr. 1/50	92	18	
370	Richard Healy		25/3-43		156		x										x				Apr. 1/50	92	17	
371	William Singer		15/1-41		375	x											x				Apr. 1/50	92	13	
372	Irvine First Rider		3/9-43		125	x											x				Apr. 1/50	92	18	
373	Andrew Weasel Fat		1/ 4-40		339		x										x				Apr. 1/50	92	18	
374	Maxwell Weasel Fat		16/8-43		379	x											x				May 1/50	92	18	
375	Everett Soup		7/7-43		371	x											x				June 1/50	92	18	
376	Lorne Healy		23/12-41		409	x											x				Sept. 1/50	92	18	
377	Harvey Goodstriker		6/6-43		396	x											x				Sept. 1/50	92	18	
378	Randolph First Rider		6/3-45		125	x											x				Sept. 1/50	92	18	
379	Homer T. Feathers		22/7-42		373			x									x				Sept. 25/50	92	18	
380	Joseph S. Bull		7/7-42		407		x										x				Oct. 1/50	92	10	
381	Tyrone Dennis Healy		31/7-42		159		x										x				Oct. 1/50	92	18	
382	Barry Wayne Shade		1/11-43		367	x											x				Oct. 1/50	62	00	Cardston P. S.
383	Ernest Hunt		10/11-36		374	0											x				Oct. 1/50	00	00	Truant. TOTAL number of days in Quarter.....
384	Leslie Healy		10/2-45		156	x										x					Oct. 1/50	92	17	
385	Herbert Eagle Rib					x											x				Jan. 1/51	62	00	Transferred to Chemawa. AGGREGATE number of days pupils in
386	Stanley Gilbert Weasel Fat		10/5-42		339	0											x				Jan. 1/51	92	18	
387	Joseph Wavell Davis		15/3-42		102		x										x				Jan. 15/51	92	18	AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....
388	Charlie Wayne B.S. Horse Davis		18/1-44		572	x											x				Mar. 17/51	62	00	Truant - Not returned. AMOUNT of [illegible] grant due for Quarter..... $
389	Frank Small Eyes		26/3-39		276	0											x				Apr. 1/51	92	5	(a) If this is a church-owned residential school state the number of
390	Francis Small Eyes		29/8/41		276	x											x				Apr. 1/51	92	5	(i) non-Indian children who are boarders.....
391	Winston Bird		3/6-41		22	x											x				Apr. 1/51	92	17	(ii) non-Indian children who are day school pupils.....
392	Napoleon White Man		10/4-40		347	x											x				Apr. 1/51	92	9	
393	Winston Franklin Healy		20/12-41		160	x											x				Apr. 1/51			
	TOTALS		83	75	TOTALS	30	18	26	18	21	16	14	7	6	2	4	31	113	10			TOTALS	~~12640~~ 12702	~~1819~~ 1817	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the St. Paul's Anglican Indian Residential School at CARDSTON, Alberta. on Blood Reserve for Quarter ended September 30, 1951. 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
					B																			
	Brought Forward		29	75	17	7	13	11	15	14	13	6	6	2	3	25	66	9				9376	1177	
339	Allan P. Chicken	27/8-37			233				x								x				Oct. 3/46	92	14	
340	Oliver Soup	24/1-39			371				x								x				Oct. 1/46	92	18	
341	Edward Fox	9/11-37			129							x				x					Oct. 1/46	92	1	
342	Merold Singer	22/1-39			375						x						x				Oct. 1/46	92	18	
343	Ralph Weasel Fat	21/5-38			339				x								x				Jan. 1/47	92	18	
344	Wilbert Davis	13/4-38			103						x						x				Jan. 1/47	92	6½	
345	Leonard Weasel Fat	8/6-39			379				x								x				Mar.19/47	92	18	
346	Joseph Rabbit	3/2 -36			253				x								x				Mar.15/47	92	4½	
347	James Chief Calf	1/5-37			89	x											x				Oct. 1/47	00	00	Truant.
348	John J. Healy	29/3-41			101			x									x				Oct. 1/47	92	00	
350	Daniel Healy	4/2-40			159			x								x					Jan.26/48	92	16	
351	Arthur Cecil Healy	28/2-40			160		x										x				Jan. 1/48	92	15	
352	George Rex Davis	26/5-39			102				x							x					Jan. 1/48	92	18	
353	Roy Tallow	20/6-40			304			x									x				Jan. 1/48	92	00	
354	Dale Cotton Low Horn	9/5-38			83					0							x				Jan. 1/48	92	9	
355	Charles Blood	27/9-37			57		x										x				Jan.12/48	00	00	Truant.
356	Winston Wadsworth	18/2-41			353			x								x					Oct. 1/48	92	18	
357	Richard P. Chicken	30/5-39			229			x									x				Jan. 1/49	30	10	
358	H. G. Wolfchild				328		x										x				Jan. 1/49	00	00	Charles Gassed Hospital.
359	Clarence Weasel Fat	30-12-41			379			x									x				June 1/49	92	18	
360	James Albert Davis	27/2-41			102			x									x				Sept.1/49	92	18	
361	Allan Patrick W. Child	24/8-41			328		x										x				Sept.1/49	92	14	
362	James Gladstone	18/11-42			414		x									x					Sept.1/49	00	00	Cardston P. S.
363	Phillip J. P. Wadsworth	17/3-43			353		x										x				Sept.1/49	92	18	
364	Lucius Wadsworth Scout	17/12-41			352		x										x				Sept.1/49	92	18	
365	Phillip T. Feathers	1/10-41			390		x										x				Dec.21/49	92	18	
366	Augustine Chief Moon	4/12-40			62		x										x				Dec.21/49	92	10	
	TOTALS		56	75	TOTALS	7	9	21	18	2	13	6	4	2	4	30	88	9			TOTALS	10430	1485	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

1049

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in Charles Gassed Hospital.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the St. Paul's Anglican Indian Residential School at CARDSTON, Alberta. on Blood Reserve for Quarter ended September 30, 1951. 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	= 2	= 3	= 4	= 5	= 6	= 7	= 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward			75	17	4	12	10	9	6	7	2	6	2	2	24	44	5				5950	915½	
289	Melvin P. Bone		10/6-35		199							x					x				Nov. 1/41	92	9	
304	Michael Steele (Plume)		28/12-37		486					x							x				Feb.15/43	92	10	
305	George Goodstriker		28/8-36		138							x					x				Feb.26/43	92	8½	
306	Arnold Quesnelle		11/3-38		238					x							x				Apr. 1/42	92	18	
311	Floyd Eli		1/12-35		118	0											x				Feb. 1/44	62	00	Permission to help in harvest.
314	Franklin Cole		3/1-39		73				0								x				Apr. 1/44	92	5	
315	Oliver B.S. Horse		3/1-36		35						x							x			Apr. 1/44	62	00	Not returned - truant.
316	Wilfred Scop		23/4-36		259						x							x			Apr. 1/44	92	2½	
317	Alphonse Bird		5/5-38		275				x								x				Oct. 1/44	92	17	
318	Irvine Shade		4/12-36		367	0											x				Nov.15/44	62	00	Cardston School.
319	Maxwell Wadsworth		12/6-37		353						x						x				Dec.14/44	92	5	
320	Charlie Ross Smallface		25/11-38		257					x				x							Jan. 1/45	92	15	
321	Emil Smallface		21/12-36		257							x					x					92	12	
322	Melvin Davis		7/6-37		102				x								x				Jan. 1/45	62	1	
323	Ralph Hoof		20/3-38		152				0								x				Feb. 7/45	92	7	
324	Louis Scop		31/3-37		371						x						x				Apr.11/45	92	4½	
326	Kenneth Tailfeathers		9/4-37		373							x					x				Jan. 1/46	92	9	
327	Edward Scop		21/8-38		392				x								x				Jan. 1/46	92	15	
328	Melvin Wadsworth Scout		18/3-38		352					x							x				Jan. 1/46	92	18	
329	Alfred Standing Alone		2/6-37		286					x							x				Jan. 1/46	92	18	
330	John Old Shoes		4/11-36		221						x						x				Jan. 1/46	92	8½	
331	George Platied Hair				235	x											x				Feb. 1/46	00	(4) 00	Truant during Quarter
332	Earl Healy		13/1-37		159					x							x				Feb.20/46	92	16	
333	Reggie S. Chief		4/11-36		298		x							x				x			Mar. 1/46	62	00	Truant - Not returned.
334	Frederick J. Healy		3/1-38		156						x						x				Apr. 2/46	92	8½	
335	David Healy		6/8-39		156			x									x					92	18	
336	Edward First Rider		30/11-36		125		x							x				x			Apr. 2/46	92	00	Not returned.
337	Woodrow Goodstriker		7/7-39		396					x							x				Sept.30/46	92	18	
338	Harvey Lester T. Feathers		23/9-39		370					x							x				Nov. 1/46	92	18	
	TOTALS		29	75	TOTALS 17	7	13	11	15	14	13	6	6	2	3	26	66	9			TOTALS	8376	1171	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

8439

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of
(i) non-Indian children who are boarders.....
(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the St. Paul's Anglican Indian Residential School at CARDSTON, Alberta on Blood Reserve for Quarter ended September 30, 1951. 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	B	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward			55		1	2	9	10	9	6	7	2	6	2	2	20	29	3				4296	604½	
0375	Peggy Eagle Speaker		18/4-42		116			x									x					Jan. 1/48	92	15	
0376	Elizabeth Eagle Speaker		31/5-44		116	x											x					Jan. 1/50	92	15	
0377	Freda Buckskin		28/12-41		55		x										x					Jan. 1/50	92	18	
0378	Molly Many Grey Horses		22/2-41		199			x									x					Apr. 1/50	92	18	
0379	Carol Evelyn M. G. Horses		26/12-42		199	x													x			Apr. 1/50	92	18	
0380	Maxine Weasel Fat		10/8-45		379	x													x			May 1/50	92	18	
0381	Frances No Runner		28/3-42		215	x											x					Sept.1/50	92	15	
0382	Nora Good Rider		21/5-44		500	x											x					Oct. 1/50	92	18	
0383	Teresa Colleen Shade		21/7-45		367	x											x					Nov. 1/50	92	00	[redacted]
0384	Marion Ann Goodstriker		13/10-44		138	x											x					Nov. 1/50	92	18	
0385	Diane Bullshields		3/11-43		412		x										x					Nov. 1/50	92	18	
0386	Pauline Bullshields		8/2-41		412	x											x					Dec. 1/50	92	18	
0387	Delma Buckskin		7/7-42		594	x											x					Nov. 1/50	92	14	
0388	Mary Rose B. S. Horse		2/12-41		35	x											x					Nov. 1/50	92	18	
0389	Josephine Wolf Plume		17/2-42		411		: x										x					Jan. 1/51	92	18	
0390	Margaret Jane First Rider		19/4-48		468	x											x					Apr. 1/51	92	9	
0391	Ilona Weasel Fat		23/3-45		437	x											x					Apr. 1/51	62	00	Ill - Doctor's permission.
0392	Lillian Healy		16/8-43		409	x											x					Sept. 1/51	30	17	
0393	Gaye Old Shoes		22/9-41		221	x											x					Sept. 1/51	30	18	
0394	Joyce Old Shoes		21/11-42		221	x											x					Sept. 1/51	30	18	
0395	Dalphine Morning Owl Long Time Squirrel				393	x											x					Sept. 1/51	[redacted]	10	
	TOTALS			75	TOTALS	17	4	12	10	9	6	7	2	6	2	2	24	44	5			TOTALS	5950	9154	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

601

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the St. Paul's Residential (Anglican) Indian School at CARDSTON, Alberta on Blood Reserve for Quarter ended September 30, 1951. 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward			28					6	4	7	2	6	2	1	10	14	2				≤272	≤55½	
0345	Doreen Goodstriker		29/9-40		138			x								x					Jan. 1/48	92	18	
0349	Marion Goodstriker		1/9-40		396				x						x						Jan. 1/48	92	17½	
0350	Eleanor Weasel Moccasin		27/7-40		397			x									x				Jan. 26/48	92	14	
0351	Neta Standing Alone		6/7-39		286			x									x				Nov. 24/47	92	18	
0352	Vivian Rose Davis		16/2-49		103				x							x					Nov. 24/47	92	18	
0353	Thelma June Gladstone		20/6-41		414					x						x					Sept. 1/47	00	(4 00	Cardston P. S.
0354	Juliana Fox		12/11-40		129				x							x					June 4/48	92	17½	
0355	Virginia Chief Moon		18/4-39		82		x									x					Mar. 1/44	92	10	
0356	Philmena No Runner		10/10-38		215			x									x				Feb. 22/48	92	15	
0357	Dorothy No Runner		25/7-40		215			x								x					Feb. 22/48	92	10½	
0358	Laura Small Face		25/3-41		257			x								x					Jan. 25/49	92	15	
0359	Jocelyn First Rider		7/5-39		125			x									x				Jan. 25/49	92	16	
0360	Janette Nora First Rider		14/4-41		125		x									x					Jan. 25/49	92	18	
0361	Marion Healy		24/3-40		409			x								x					Jan. 25/49	92	17½	
0362	Harriet Shade		27/9-41		367			x								x					Nov. 1/46	92	17	
0363	Mary Ada Margaret S. Alone		19/8-40		286			x								x					Apr. 1/46	92	18	
0364	Viola Joyce Weasel Moccasin		16/3-38		340					x							x				Feb. 22/48	92	7	
0365	Rosalie Tallow		15/7-42		303			x									x				Sept. 1/49	92	18	
0366	Dorothy Healy		22/11-40		156			x									x				Sept. 1/49	92	18	
0367	Patricia Hindbull (Smalleyes)		23/3-42		432			x								x					Sept. 5/49	92	18	
0368	Sally Ann Calfrobe		26/12-41		78			x									x				Sept. 1/49	00	(4 00	Cardston P. S.
0369	Bella Nora Wolfchild		25/11-36		113	B												x			Sept. 1/49	00	(8 00	Truant
0370	Margaret Rose S. Bull		28/12-40		407			x									x				Sept. 1/49	92	10	
0371	Ella Chief Moon		19/7-36		82			x									x				Oct. 1/49	00	(4 00	
0372	Claudia Chief Moon		30/9-38		81		x										x				Oct. 1/49	00	(4 00	Truant
0373	Hazel Eli		22/4-41		116			x									x				Oct. 1/49	92	18	
0374	Gloria Joyce Braverock (LaFrance)		9/11-43		45			x									x				Oct. 1/49	92	18	
	TOTALS			55		1	2	9	10	9	6	7	2	6	2	2	25	29	3			TOTALS	~~4296~~ 4358	~~6045~~ 6052	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the St. Paul's Anglican Indian Residential School at CARDSTON, Alberta on Blood Reserve for Quarter ended September 30, 1951. 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
0299	Evelyn Eagle Speaker		15/2-35		117									11		x					Oct. 2/40	92	15	
0302	Rosabelle First Rider		12/2-35		125							x					x				Dec. 1/41	92	5½	
0308	Elaine Bullshields		24/1-34		52							x					x				Feb. 3/42	~~00~~ 62	00	Discharged.
D 0310	Sylvia Fox		16/7-35		129								x				x				Feb. 26/46	62	00	Attending Glenwood School.
0311	Leona Quesnelle		5/12-35		238									9			x				Apr. 1/43	92	15	
0312	Yvonne Wadsworth		21/2-36		353								x			x					May 15/43	92	15	
D 0317	Dora Healy		23/12-34		404							x					x				Jan. 1/44	62	00	Discharge applied for.
0319	Dorothy Davis		6/4-35		102								x				x				Jan. 1/44	92	8	
0320	Shirley Eagle Speaker		6/10-38		117							x				x					Jan. 1/44	92	8½	
0321	Byrd Eagle Speaker		13/12-36		117								x			x					Jan. 1/44	92	17	
D 0326	Dorothy Mable Soop		3/5-36		259								x			x					Apr. 17/44	62	00	Discharge applied for.
0327	Barbara Bullshields		11/11-37		52							x					x				June 15/45	92	9	
0328	Virginia B S Horse		9/1-38		35					x					x						Oct. 1/44	92	15	
0332	Marina Buckskin		21/5-35		55					x							x				Jan. 1/44	62	00	Not returned.
0333	Olive Davis		14/6-36		103								x			x					Apr. 1/44	92	15	
0334	Rosemary B S Horse		12/11-38		36			x									x				Feb. 1/46	92	8	
0335	Fay Weasel Fat		12/4-37		379						x						x				Feb. 1/46	92	9	
0336	Amy Plaited Hair		25/4-36		235			x										x			Feb. 1/46	92	4	
0337	Sophie Hunt		5/3-36		154																Feb. 16/46	00	00	Lethbridge P. S.
0338	Molly Small Eyes		26/12-35		276			x									x				Feb. 20/46	92	2½	
0339	Syble Shirley M Horse		10/9-37		208						x						x				Apr. 11/46	92	7½	
0340	Margaret Tailfeathers		16/4-38		300						x					x					Sept. 1/46	92	9	
0341	Annie Marie Wadsworth		28/3-39		353						x					x					Sept. 1/46	92	9	
0342	Della Tallow		23/1-38		304			x									x				Sept. 1/46	92	9	
0343	Alvine Shade		30/6-39		367			x								x					Oct. 2/47	92	17	
0344	Caroline Tailfeathers		2/9-38		373				x							x					Oct. 1/47	92	15	
0345	Shirley Tailfeathers		13/7/40		373				x								x				Oct. 1/47	92	17	
0346	Rosemary Wings		15/3-37		346			x										x			Dec. 1/47	92	7½	
	TOTALS			28	TOTALS		6	4	7	2	6	2	1	1014	2						TOTALS	~~2272~~ 2334	255½	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood School for the Quarter ended June 30 1952

Principal .....

Dated ..... 19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

..... *Indian Agent*

Dated at .....

this ..... day of ..... 19.....

BLOOD INDIAN AGENCY
SUPERINTENDENT'S
JUL 9 1952
OFFICE
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM NO. I.A. 403

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA
Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		120	132		42	50	34	41	38	30	9	5									2911 ~~22187~~	13126	
0424	M.Rita Fox(S. Grass)	8		1	419	1															Sept.4,51	91	54	
0425	Lilliane Mills(B.S.)	8		1	564	1															do	91	54	
0426	M.Dorine Many Fingers	6		1	484	1															do	91	54	
0427	Gabrielle Crow Chief	11		1	76	1															do	91	54	
0428	Claudia Chief Moon	13		1	81			1													do	91	54	
0429	Lorna Holy Singer	10		1	442			1													do	91	54	
0430	Regina Beebe	8		1	59	1															do	91	54	
0431	Charlotte Russell	8		1	243	1															do	91	54	
0432	Joyce Fox	8		1	130	1															Oct.1,51	91	54	
0433	Josephine Russell	6		1	548	1															do	91	54	
0434	Mary A. Heavy Shield	7		1	299	1															Jan.8,52	91	54	
0435	Sylvia Bare Shin B.	7		1	448	1															do	91	54	
0436	Rhoda Bottle	9		1	423	1															do	91	54	
0437	Agnes First Charger	9		1	123	1															do	91	54	
0438	Justine Eagle Child	8		1	460	1															do	91	54	
0439	V.Agnes Big Throat	8		1	9	1															do	91	54	
0440	Lily L.Eagle T.Fea.	11		1	369	1															do	91	54	
0441	Alice M.Wolf Child	10		1	318	1															do	91	54	
	TOTALS		120	150	TOTALS	58 ~~50~~	36	41	38	30	9	5									TOTALS	~~23825~~ 14098	102	

TOTAL number of days in Quarter 23549 ~~23825~~

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 91

AVERAGE attendance of pupils during Quarter 258.78 ~~262.9~~

AMOUNT of per capita grant due for Quarter $

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders

(ii) non-Indian children who are day school pupils

60 51

2187 3.38

258.78 x 338.10/4 = 21,874.38 ~~3.38~~

Less employees' grant 49.53

21,824.85

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

23549

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

BLOOD INDIAN AGENCY SUPERINTENDENT'S JUL 9 1952 CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		120	106		3336	3141	3830	9	5												914 19976	11846	
0398	Ada Red Crow	10		1	239	1															Jan.8,50	91	54	
0399	Amelia Morning Gun	11		1	584	1															do	91	54	
0400	Hilda J.Day Chief	10		1	388	1															do	91	54	
0401	Carol Cotton	12		1	77	1															do	91	54	
0402	Mary Cotton	9		1	77	1															do	91	54	
0403	Clara Eagle Bear	11		1	413		1														do	91	54	
0404	Margaret Eagle Bear	11		1	109		1														do	91	54	
0405	Ida Little Man	14		1	176		1														Ap.21,50	91	54	
0406	M.Geraldine Wolf C.	9		1	329	1															do	91	54	
0407	Emily Steele	9		1	486	1															do	91	54	
0408	Martha Panther Bone	8		1	451		1														do	91	54	
0409	Bessie E.Iron Shirt	9		1	168	1															do	91	54	
0410	Elizabeth Low Horn	10		1	420	1															June 1,50	91	20	Disallow for reason period can claim in Sept Adm
0411	Eleanore Bull Shiled	9		1	26	1															do	91	54	
0412	Julia Morning Owl	12		1	581		1														do	18		- -
0413	Ruby A. Striped W.	14		1	271		1														do	91	54	
0414	Sylvia Many Fingers	8		1	188	1															do	91	54	
0415	M.Teresa Weasel H.	9		1	316		1														Sept.1,50	91	54	
0416	M.Agnes Heavy Runner	10		1	149		1														do	91	54	
0417	Louisa Eagle Plume	11		1	111		1														do	91	54	
0418	Geraldine Many Fingers	9		1	389	1															do	91	54	
0419	Edna Rabbit	8		1	444		1														do	(7)		absent
0420	Patricia Panther B.	10		1	226	1															Jan.8,51	91	54	
0421	Virginia Aberdeen	8		1	446	1															do	91	54	
0422	Cecile Yellow Wings	6		1	609	1															do	91	54	
0423	Shieley Many Bears	9		1	398	1															Ap.1,51	91	54	
	TOTALS		120	132	TOTALS	42	5034	413830	9	5											TOTALS	~~22187~~ 21911	13126 28	

19818 2093 21911

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

BLOOD INDIAN AGENCY
SUPERINTENDENT'S
JUL 9 1952
OFFICE
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		120	80		30	19	27	39	38	30	9	5									17634	17721	10511	
0372	Martha Oka	10		1	219		1														Sept.6,49	91	54	
0373	Joan Kat.Ganther B.	11		1	225		1														do	91	54	
0374	Marg. Crow Spread.W.	10		1	70		1														do	91	54	
0375	Virginia Mills	11		1	364			1													do	91	54	
0376	Helen Good Dagger	8		1	135		1														do	91	54	
0377	Agathe Good Dagger	8		1	135	1															do	91	54	
0378	Rosaline Fox	11		1	130			1													do	91	54	
0379	Marina Hunt	11		1	155		1														do	91	54	
0380	Thelma Plaited Hair	10		1	391		1														do	91	54	
0381	Rita Bull Calf	10		1	40		1														do	91	54	
0382	M.Edna Black Water	14		1	44				1												do	91	54	
0383	Catherine Sweet Grass	11		1	277			1													do	91	54	
0384	Sylvia Long Time S.	11		1	393		1														Oct.1,49	91	54	
0385	Teresa MacDonald	10		1	461		1														do	91	54	
0386	Hilda Day Chief	9		1	105		1														do	91	54	
0387	M.Rose Gros V. Boy	13		1	139		1														do	91	54	
0388	Caroline Crow Spr.W.	8		1	70		1														do	91	54	
0389	Patricia Round Nose	9		1	250		1														do	91	54	
0390	Majorie Round Nose	7		1	250		1														do	91	54	
0391	Marie Big Eyes	7		1		1															do	91	54	
0392	Louise White M.Left	11		1	334	1															do	13		sick at home
0393	Donalda Big Throat	11		1	9		1														Oct.15,49	91	54	
0394	Evelyn Big Throat	9		1	9		1														do	91	54	
0395	M.Zita Bruised Head	12		1	14			1													do	91	54	
0396	Angela Russell	11		1	243		1														do	91	54	
0397	Clotilda First Ch.	14		1	124				1												Jan.8,50	[illegible]	39	disabled Application may claim in Sept.
	TOTALS		120	106	TOTALS	33	36	31	41	38	30	9	5								TOTALS	~~19976~~ 19818	11846 50	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (acc 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....day of.....19.....

BLOOD INDIAN AGENCY SUPERINTENDENT'S OFFICE JUL 9 1952 CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19[illegible]

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		120	53		30	18	15	29	36	29	9	5								~~15355~~ 15368	9107	
0342	M.Helen Steele	13		1	486				1											Sept.1,47	91	54	
0344	Adeline Eagle T. Fea	15		1	369					1										Oct.1,47	91	54	
0345	Edith Wells	15		1	325					1										do	91	54	
0346	Margaret First C.	13		1	123				1											do	91	54	
0347	Evan. Wolf Child	13		1	401				1											do	91	54	
0348	Anna R. Big Head	13		1	448				1											do	91	54	
0350	M.Imelda Knife	13		1	378						1									Jan.1,48	91	54	
0352	Nita Rita Wolf Child	13		1	318		1													Jan.26,48	91	54	
0353	Virginia Many Fingers	12		1	389				1											Jan.30,48	91	54	
0354	M.Eva Black Rabbit	13		1	31				1											do	91	54	
0355	Clara Many Fingers	12		1	188				1											Feb.8,48	91	54	
0356	Beatrix Curly Rider	13		1	85				1											Feb.22,48	91	54	
0358	Joan Big Throat	10		1	37				1											Nov.2,48	91	54	
0359	Julianna Scout	10		1	385		1													Nov.15,48	91	54	
0360	Lizzie Standing A.	11		1	247		1													do	91	54	
0361	Clotilda Many Fingers	14		1	389				1											do	91	54	
0362	M.Louise Striped W.	11		1	561		1													June 1,49	91	54	
0363	Josephine Black Rabbit	11		1	31		1													Sept.6,49	91	54	
0364	Jane Vielle	11		1	363		1													do	91	54	
0365	Adeline Young Pine	11		1	383		1													do	91	54	
0366	Mary Twigg	10		1	307		1													do	91	54	
0367	Justine Many Bears	11		1	415		1													do	91	54	
0368	Teresa Many Chiefs	10		1	202		1													do	91	54	
0369	Rosaline Day Chief	11		1	388		1													do	91	54	
0370	Grace M.Heavy Runner	12		1	149		1													do	91	54	
0371	Veronica Beebe	10		1	59		1													do	91	54	
	TOTALS		120	60	TOTALS	30	19	27	39	38	30	9	5							TOTALS	~~17721~~ 10516		

17634

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs, School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

BLOOD INDIAN AGENCY
SUPERINTENDENT'S
JUL 9 1952
OFFICE
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM NO. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		120	26		30	18	15	25	23	20	9	5									~~13009~~ 12992	7718	
0313	Mary Shot B. Sides	14		1	261						1										Oct.3,45	91	54	
0314	Rosaline Good Rider	14		1	132						1										do	91	54	
0315	Anna B. Young Pine	14		1	383						1										do	91	54	
0316	Sylvia Eagle Child	13		1	106						1										do	91	54	
0317	Margaret Iron Shirt	13		1	168					1											Dec.1,45	91	54	
0318	Eva Shirley Wells	13		1	331						1										do	91	54	
0319	Lilla Mills	13		1	584					1											Oct.1,45	91	54	
0321	Yvonne Scout	14		1	294						1										Dec.1,45	91	54	
0322	Adile Young Pine	13		1	355					1											Dec.15,45	91	54	
0323	Carolla Panther Bone	12		1	451					1											June 17,46	91	54	
0324	May Many Chiefs	14		1	202						1										Oct.4,46	71	39	at Camsell Left 11/5/52
0325	Jeannet Plaited Hair	13		1	391					1											Oct.4,46	91	54	
0326	Edna Devine	13		1	362					1											do	91	54	
0327	Isabel Black Water	12		1	609							1									Sept.1,46	91	54	
0328	Teresa Twigg	12		1	307					1											do	91	54	
0329	Louise L*ttle Man	16		1	176				1												do	91	54	
0331	Vera Panther Bone	12		1	225					1											Sept.4,46	91	54	
0332	M.Elsie Vielle	14		1	363					1											Sept.8,46	91	54	
0333	M.Rose Sweet Grass	13		1	277				1												Oct.9,46	91	54	
0334	Margaret Good Dagger	15		1	135					1											Jan.1,47	91	54	
0335	Leda Oka	13		1	219					1											do	91	54	
0336	M.Estelle Prairie C.	11		1	491					1											do	91	54	
0338	Rosalie Eagle Child	12		1	395					1											Sept.7,47	91	54	
0339	Gloria Mills	13		1	364							1									do	91	54	
0340	Rosella Little Shield	11		1	372				1												Sept.1,47	91	54	
0341	Florina Eagle Child	14		1	108				1												do	91	54	
	TOTALS		120	53	TOTALS	30	18	15	29	36	29	9	5								TOTALS	~~15355~~ 15268	9107	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....day of.....19.....

BLOOD INDIAN AGENCY
SUPERINTENDENT'S
JUL 9 1952
OFFICE
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

'Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	= 2	= 3	= 4	= 5	= 6	= 7	= 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		120			30	18	15	25	18	9	2	2								10556 10643	6314	
0256	Annie Plain Woman	16		1	227								1							Jan.3,41	91	54	
0276	Adeline Mills	14		1	584					1										Dec.11,42	91	54	
0278	Loretta Red Crow	15		1	245							1								do	91	54	
0286	Rosabel Creighton	15		1	71							1								Sept.24,43	91	54	
0287	Pauline Big Throat	16		1	9								1							Sept. 30,43	91	54	
0288	Isabel Vielle	16		1	363						1									Nov.15,43	91	54	
0290	Mary Heavy Head	16		1	163						1									Jan.17,44	91	54	
0292	Elizabeth X Mountain	16		1	4						1									do	91	54	
0291	Beatrix Twigg	15		1	307						1									do	91	54	
0294	Loretta Mills	16		1	364						1									do	91	54	
0296	Jessy Day Rider	15		1	456							1								Jan.27,44	91	54	
0297	Rachel Blume	16		1	231								1							May 6,44	91	54	
0298	M.Ann Crying Head	15		1	86						1									Ap.1,44	91	54	
0299	Bertha Sweet Grass	16		1	277					1										Sept.1,44	91	54	
0300	Eliz. White M. Left	15		1	245						1									Nov.1,44	91	54	
0301	Bernadet MacDonald	16		1	481							1								Dec.1,44	91	54	
0303	Christine Plaited H.	15		1	391						1									Jan.3,45	91	54	
0304	Christien Sweet G.	14		1	277						1									do	91	54	
0305	Katerine Red Crow	13		1	245						1									Sept.21,45	91	54	
0306	Teresa Big Throat	15		1	9						1									Sept.22,45	91	54	
0307	Beatrix Scout	13		1	385					1										do	91	54	
0308	M.Delphine Fox	14		1	131							1								do	91	54	
0309	Marg Panther Bone	16		1	225							1								Sept.1,45	91	54	
0310	Pliloména Many Bears	15		1	61							1								do	91	54	
0311	Bernadet White Q.	14		1	344					1										do	91	54	
0312	Laverena L.B. Throat	14		1	37					1										Oct.3,45	91	54	
	TOTALS		120	26	TOTALS	30	18	15	25	23	20	9	5							TOTALS	13009 12927	7756	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

BLOOD INDIAN AGENCY
SUPERINTENDENT'S
JUL 9 1952
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		105			15	1815	2518	9	2	2										9191 ~~9278~~	5504	
432	George White Man	13	1		347	1														Jan.8,51	91	54	
433	Ernest Hairy Bull (Healy)	9	1		161	1														April 1,51	91	54	
434	Sam Russell	10	1		255	1														do	91	54	
435	Camille Russell	12	1		255	1														do	91	54	
436	William Mills	8	1		193	1														Sept.4,51	91	54	
437	Levi Mills	10	1		193	1														do	91	54	
438	Louis Holy Singer	12	1		442	1														do	91	54	
439	Leroy Little Bear	10	1		183	1														do	91	54	
440	Joseph XMountain	11	1		4	1														Oct.1,51	91	54	
441	Robert M. Crane	8	1		382	1														do	91	54	
442	Cecil Holy White Man	6	1		457	1														do	91	54	
443	John Many Chiefs	8	1		202	1														do	91	54	
445	Roderick White Quills	8	1		344	1														do	91	54	
444	Justin J. Young Pine	9	1		383	1														do	91	54	
446	Francis Mills	9	1		364	1														Jan. 8,52	91	54	
	TOTALS		120			TOTALS 30	1815	2518	9	2	2										TOTALS ~~10643~~ 6314 10556		

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....
this.....19.....

BLOOD INDIAN AGENCY
SUPERINTENDENT'S
JUL 9 1952
OFFICE
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		79				8	15	25	15	9	2	1									1916 7003	415 4	
406	Thomas Three Persons	17	1		298								1										
407	Hugh Plume	10	1		231			1												Jan.8,50	91	54	
408	Richard Mills	10	1		364		1													do	91	54	
409	Eddy Shouting	10	1		267		1													do	91	54	
410	Julius Med.Crane	10	1		382		1													Jan.6,50	91	54	
411	George Plain Woman	12	1		228	1														do	91	54	
412	Dennis Steele	11	1		486		1													April 21,50	6	15	San.
413	Calvin J. Day Chief	10	1		440		1													do	91	54	
414	Gregory Eagle Plume	11	1		370		1													June 1,50	91	54	
415	Edmond Aberdeen	9	1		446		1													do	91	54	
416	Wilfrid Blood	10	1		547		1													do	91	54	
417	Gilbert Good Rider	12	1		132		1													do	91	54	
418	Clyde Heavy Runner	9	1		408	1														Sept.1,50	91	54	
419	Herman Vielle	10	1		363	1														do	91	54	
420	Dominic X Mountain	11	1		5	1														do	91	54	
421	Ray Black Water	9	1		609	1														do	91	54	
422	Larian Rabbit	10	1		444	1														do	91	54	
423	Winston Many Bears	9	1		415	1														do	91	54	
424	George H. Shade	7	1		270	1														do	91	54	
425	Benedict Red Crow	9	1		244	1														Sept.12,50	91	54	
426	Franklin Big Throat	8	1		37	1														do	91	54	
427	Alfred Shot B.Sides	11	1		261	1														Oct.1,50	91	54	
428	Henry A. Day Rider	9	1		381	1														do	91	54	
429	Edward W. Red Crow	9	1		245	1														do	91	54	
430	Francis Scout	10	1		399	1														Jan.8,51	91	54	
431	Joseph A. Scout	8	1		399	1														do	91	54	
	TOTALS		105		TOTALS	1518	1525	15	9	2	2									TOTALS	9278 9191	5504	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY SUPERINTENDENT'S OFFICE CARDSTON, ALTA. OCT 9 1952

this.....day of.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		53				2	120	17	9	2	1										~~4728~~ 4641	2804	
380	Blaise Good Dagger	13	1		135			1													Feb.22,48	91	54	
381	Adrian Creighton	12	1		71				1												March 1,48	91	54	
382	Samuel Day Chief	12	1		105				1												Nov.27,48	91	54	
383	Norbert Fox	12	1		131				1												Nov.15,48	91	54	
384	Gregory Brown Weasel	10	1		422		1														Dec.15,48	91	54	
385	Louis Crow Chief	15	1		76					1											Jan.9,49	91	54	
386	Clarence Black Water	11	1		595			1													do	91	54	
387	Keith Johnson(Bottle)	11	1		404			1													do	~~91~~	~~54~~	
388	Maurice Little Bear	11	1		183				1												Jan.30,49	91	54	
389	Horace Red Crow	11	1		245			1													Mar.1,49	91	54	
390	Martin Eagle Child	10	1		106			1													Sept.6,49	91	54	
391	William Many Bears	11	1		398		1														do	91	54	
392	Leroy Heavy Runner	10	1		408			1													do	91	54	
393	Cyril Red Crow	12	1		244			1													do	91	54	
394	Gordon Heavy Shield	9	1		299			1													do	91	54	
395	Anthony Fox	10	1		131			1													do	91	54	
396	Wayne Wells	10	1		435				1												do	91	54	
397	Edwin Wells	10	1		331		1														do	91	54	
398	Moses Weasel Head	11	1		316		1														Sept.6,49	91	54	
399	Bruno First Charger	12	1		124			1													Oct.1,49	91	54	
400	Jerry First Charger	11	1		124			1													do	91	54	
401	Martin Hairy Bull	14	1		147			1													do	91	54	
402	Maurice Crow S.W.	12	1		70			1													Oct.15,49	91	54	
403	Anthonu Black Water	11	1		44		1														Sept. 6,49	91	54	
404	Richard Wells	11	1		333		1														Oct.1,49	91	54	
405	Dominic Cross Child	13	1		68			1													do	91	54	
	TOTALS		79		TOTALS	8	1525	18	9	2	1										TOTALS	~~7003~~ 6916	~~4154~~ 4154	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

BLOOD INDIAN AGENCY
SUPERINTENDENT'S
JUL 9 1958
OFFICE
CARDSTON, ALTA.

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		27					1	1	13	9	2	1									2366 ~~2459~~	1454	
354	Paul Hungry Crow	14	1		148				1												Jan.1,47	91	54	
355	Conrad Chief Body	14	1		94				1												do	91	54	
356	Patrick Plume	14	1		231					1											do	91	54	
357	James Russell	15	1		243					1											Sept.2,46	91	54	
358	Oliver Russell	13	1		243					1											do	91	54	
359	Andrew Black Water	12	1		595				1												May 1,47	91	54	
360	Lawrence Plain W.	13	1		227				1												Sept.25,47	91	54	
361	Patrick Day Rider	14	1		456				1												Sept.1,46	91	54	
362	Henry Many Feathers	16	1		196				1												Feb.1,47	91	54	
363	Frank Eagle T.Fea.	13	1		369				1												Oct.1,47	91	54	
364	Pete Big Head	11	1		448			1													do	91	54	
365	Andrew White Man	14	1		347				1												do	91	54	
366	Wayne Beebe	13	1		59				1												Jan.1,48	91	54	
367	Albert Panther Bone	11	1		226				1												do	91	54	
368	Patrick Eagle Plume	16	1		111				1												do	91	54	
369	Winston Day Chief	13	1		388				1												do	91	54	
370	Gerard Wolf Child	13	1		330		1														do	91	54	
371	John Red Crow	13	1		239				1												do	91	54	
372	Philip Shouting	14	1		267					1											do	91	54	
373	Edward Eagle Bear	14	1		109				1												do	91	54	
374	Gilbert Medecine Crane	13	1		382				1												do	91	54	
375	Wilfred Scout	12	1		294				1												do	91	54	
376	Herman M.Crane	14	1		364		1														June 6,48		15	San.
377	Conrad McDonald	14	1		481				1												Jan.26,48	91	54	
378	Louis Knife	15	1		378				1												do	91	54	
379	Alphonse White M.L.	14	1		334				1												Feb.26,48	91	54	
	TOTALS		53		TOTALS		2	1	20	17	9	2	1								TOTALS	~~4726~~ 4641	~~280~~ 264	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

86

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

Ottawa

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood R.C. Indian School for the Quarter ended June 30th 1952

Principal M.J. McInnes

Dated July 1st 1952

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

BLOOD INDIAN AGENCY
SUPERINTENDENT'S
JUL 9 1952
OFFICE
CARDSTON, ALTA.

Dated at ..... this ..... 19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended June 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	" 2	" 3	" 4	" 5	" 6	" 7	" 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
302	Joseph Young Pine	16	1		355						1										June 5,42	91	54	
306	Frank Wolf Child	15	1		318					1											Sept.18,42	91	54	
D 322	Vincent White Quill	15	1		344					1											May 6,44	91	54	
325	Michael Devine	15	1		362							1									Sept.1,44	91	54	
327	Winold Creighton	13	1		71					1											do	91	54	
328	Jordan Heavy Shield	15	1		299					1											Sept.11,44	91	54	
329	Gilbert Crow Chief	16	1		76								1								do	91	54	
D 330	William Red Crow	16	1		239						1										Dec.31,44	91	54	
331	Thomas Eagle Child	15	1		106						1										do	91	54	
332	James Wells	15	1		331						1										Jan.12,45	91	54	
333	Gilbert LittleBear	14	1		183							1									do	91	54	
334	Joseph Beebe	15	1		59				1												Dec.24,45	91	54	
335	Peter Heavy Runner	16	1		149					1											Sept.3,45	91	54	
336	Duffy(Jonas) Fox	14	1		130					1											Sept.10,45	91	54	
338	Guy Russell	14	1		255		1														Oct.25,51	91	54	
339	Gilbert Mills	14	1		403						1										Nov.2,45	91	54	
340	Gordon Plain Woman	15	1		228						1										do	91	54	
342	Herbert Many Fingers	15	1		188						1										Oct.1,45	91	54	
343	Gilbert Black Water	14	1		595					1											do	91	54	
344	Maurice Holy White Man	16	1		201					1											Nov.1,45	91	54	
345	P.Andrew Mills	14	1		26					1											do	[illegible]	54	
346	James Good Striker	14	1		138					1											March 1,45	91	54	
347	Edward Heavy Shield	13	1		299						1										do	91	54	
348	Frank Weasel Head	13	1		316						1										do	91	54	
D 349	Maurice X Mountain	16	1		5					1											June 1,45	91	54	
352	Christopher Mills	14	1		364					1											Sept.1,46	91	54	
353	Joseph Bruised Head	13	1		10				1												do	91	54	
	TOTALS		27		TOTALS	1	1	1	39	2	1										TOTALS	~~2453~~ 2336	1454	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter..... respelled for explanation can claim Blank to Appeal. in Sept.

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood School for the Quarter ended Sept 30 1952

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Carlston on Blood Reserve for Quarter ended September 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		133	156		61	49	34	55	38	31	13	9								23253 ~~33250~~	2811	
0456	Mary Evangeline Knife	9		1	378	1														Sept 1/52	30	12	
0457	Martha M. Day Rider	8		1	366	1														do	30	12	
0458	Darlene R. Day Rider	7		1	366	1														do	30	12	
0459	Louise Wolf Child	9		1	401	1														do	30	12	
																				do			
	TOTALS		134	160	TOTALS	63	49	34	55	38	31	13	9							TOTALS	22855 ~~23313~~ ~~33370~~	2859	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Total number of days in Quarter 92

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter 22855.

Average attendance of pupils during Quarter 248.42.

Amount of per capita grant due for Quarter $

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders

(ii) non-Indian children who are day school pupils

248.42 × 338.10 / 4 = 20,997.70

MT
7/11/52.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		~~134~~	130		38	46	34	55	38	31	13	9									2177 ~~2176~~	2521	
0430	Regina Beebe	8		1	59		1														Sept 4)51	92	12	
0431	Charlotte Russell	9		1	243		1														do	92	12	
0432	Joyce Fox	8		1	130	1															do	92	12	
0433	Josephine Russell	6		1	548	1															do	92	12	
0434	Mary A. Heavy Shield	7		1	299	1															Jan. 8/52	92	12	
0435	Sylvia Bare Shin B.	7		1	448	1															do	92	12	
0436	Rhoda Bottle	10		1	423	1															do	92	12	
0437	Agnes First Charger	9		1	123	1															do	92	12	
0438	Justine Eagle Child	8		1	460	1															do	92	12	
0439	V. Agnes Big Throat	8		1	9	1															do	98	12	
0440	Lilly Eagle Tail Feath.	12		1	369			1													do	92	12	
0441	Alice M. Wolf Child	10		1	318	1															do	62	0	Truant---- Sick at home
0442	Florence Scout	11		1	294	1															Sept 7/52	24	7	
0443	Celina Hairy Bull	12		1	147	1															do	24	7	
0444	Alfreda Day Chief	8		1	388		1														Sept. 1/52	30	12	
0445	Mary Anne Devine	8		1	549	1															do	30	12	
0446	Justine Panther Bone	9		1	225		1														do	30	12	
0447	Christine Big Throat	7		1	9	1															do	30	12	
0448	Anabelle Rabbit	11		1	253	1															do	30	12	
0449	Justine Across Mountain	10		1	4	1															do	30	12	
0450	Mary Theresa AcrossM	8		1	5	1															do	30	12	
0451	Mary Theresa Across M.	8		1	4	1															do	30	12	
0452	Christine Shot Both S.	8		1	260	1															do	30	12	
0453	Christine Hoof	8		1	465	1															do	30	12	
0454	Harriet Crow Spreading W.	7		1	70	1															do	30	12	
0455	Gloria Scout	8		1	385	1															do	30	12	
	TOTALS		134	156	TOTALS	61	49	34	55	38	31	13	9								TOTALS	~~27253~~ ~~13250~~	2811	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

22735

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		133	104		38	33	27	54	38	31	13	9									19137 ~~20174~~	2084	
0404	Margaret Eagle Bear	11		1	109				1												Jan. 8/50	86	7	RCD 7/9/52
0405	Ida Little Man	14		1	176			1													April 21/50	86	7	
0406	M. Geraldine Wolf Child	9		1	329			1													do	92	12	
0407	Emily Steel	9		1	486		1														do	92	12	
0408	Martha Panther Bone	9		1	451		1														do	92	12	
0409	Bessie E. Iron Shirt	9		1	168	1															June 1/50	92	12	
0410	Elizabeth Low Horn	10		1	420		1														do	86	7	
0411	Eleonore Bull Shield	10		1	26	1															do	[illegible]	4	
0412	Julia Morning Owl	12		1	581			1													do	92	12	
0413	Ruby Striped Wolf	15		1	271		1														do	62	0	Discharged----Sick
0414	Sylvia Many Fingers	8		1	188		1														Sept. 1/50	92	12	
0415	M. Theresa Weasel Head	9		1	316				1												do	92	12	
0416	M. Agnes Heavy Runner	10		1	149			1													do	92	12	
0417	Louisa Eagle Plume	11		1	111			1													do	92	12	
0418	Geraldine Many Fingers	10		1	389		1														do	[illegible]	0	Discharged--- to Hillspring
0419	Edna Rabbit	8		1	444				1												Jan. 8/51	92	12	
0420	Patricia Panther Bone	10		1	226			1													do	92	12	
0421	Virginia Aberdeen	9		1	446			1													do	92	12	
0422	Cecile Yellow Wings	7		1	609		1														do	62	0	
0423	Shirly Many Bears	9		1	398			1													Ap. 1/51	92	12	
0424	M.Rita Fox (Sweet Grass)	8		1	419			1													Sept 4/51	92	12	
0425	Lillian Mills	8		1	584			1													do	92	12	
0426	M. Dorine Many Fingers	6		1	484		1														do	92	12	
0427	Gabrielle Crow Chief	11		1	76			1													do	86	7	
0428	Claudia Chief Moon	14		1	81				1												do	362 [illegible]	201	
0429	Lorna Holy Singer	10		1	442				1												do	92	12	
	TOTALS		134	130	TOTALS	38	46	34	55	38	31	13	9								TOTALS	21777 ~~31768~~	2521	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....Truant....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders...One year added

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

21253

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		134	78		31	31	17	42	38	31	13	9								~~26832~~	16835 ~~26832~~	1846	
0378	Rosaline Fox	11		1	130			1																
0379	Marina Hunt	11		1	555			1													Sept 6/49	92	12	
0380	Thelma Plaited Hair	10		1	391			1													do	86	7	Mild 2/9/52
0381	Rita Bull Calf	10		1	40		1														do	86	7	"
0382	M. Edna Black Water	15		1	44			1													do	86	7	"
0383	Catherine Sweet Grass	11		1	277			1													do	92	12	
0384	Sylvia Long Time Squirrel	11		1	393			1													Oct. 1/49	92	12	
0385	Theresa McDonald	10		1	481			1													do	86	7	"
0386	Hilda Day Chief	9		1	105			1													do	92	12	
0387	M. Rose Gros Ventre Boy	13		1	139		1														do	92	12	
0388	Caroline Crow Spreading W.	9		1	70		1														do	86	7	"
0389	Patricia Round Nose	9		1	250			1													do	92	12	
0390	Marjorie Round Nose	7		1	250	1															do	86	7	"
0391	Marie Big Eyes	8		1			1														do	86	7	"
0392	Louise White Man Left	11		1	334	1															do	92	12	
0393	Donalda Big Throat	11		1	9			1													do	0	0	Sick in hospital from Aug 15 to Sept 30
0394	Evelyn Big Thraot	9		1	9			1													Oct15/ 49	92	12	
0395	M. Zita Bruised Head	13		1	14				1												do	92	12	TOTAL number of days in Quarter.....
0396	Angella Russell1	11		1	243			1													do	92	12	
0397	Clotilda First Charger	16		1	124				1												do	92	12	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....
0398	Ada Red Crow	10	1		239		1														Jan. 8/50	62	0	Discharged of age.
0399	Amelia Morning Gun	11		1	584			1													do	92	12	AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....
0400	Hilda J. Day Chief	10		1	388				1												do	92	12	
0401	Carol Cotton	12		1	77			1													do	92	12	AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$
0402	Mary Cotton	10		1	77			1													do	86	7	" (a) If this is a church-owned residential school state the number of
0403	Clara Eagle Bear	11		1	413				1												do	86	7	" (i) non-Indian children who are boarders.....
																					do	86	7	" (ii) non-Indian children who are day school pupils.....
	TOTALS		134	104	TOTALS	32	33	27	54	38	31	13	9								TOTALS	~~17137.~~ ~~29134~~	2084	

18859

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		134	52		31	28	15	26	35	29	13	9									11455 ~~21548~~	1585	
0350	M. Imelda Knife	13		1	378						1										Jan. 1/48	92	12	
0352	Nita Rita Wolf Child	12		1	318		1														Jan 26/48	92	12	
0353	Virginia Many Fingers	12		1	389				1												Jan 30/48	62	0	Gone to Hillspring School
0354	M. Eva Black Rabbit	13		1	31					1											do	92	12	
0355	Clara Many Fingers	12		1	188					1											Feb. 8/48	92	12	
0356	Beatrix Curly Rider	14		1	85						1										Feb. 22/48	86	7	Red 7/9/52
0358	Joan Big Throat	11		1	37					1											Nov. 2/48	92	12	
0359	Julianna Scout	10		1	385		1														Nov 15/48	92	12	
0360	Lizzie Standing Alone	11		1	247				1												do	92	12	
0361	Clotilda Many Fingers	14		1	389				1												do	62	0	Gone to Hillspring School
0362	Mary Louise Striped Wolf	11		1	581				1												June 1/49	86	7	Red 7/9/52
0363	Josephine Black Rabbit	11		1	31				1												Sept 6/49	92	12	
0364	Janet Viel	12		1	363				1		x										do	92	12	
0365	Adeline Young Pine	11		1	383				1												do	92	12	
0366	Mary Twigg	11		1	307				1												do	92	12	
0367	Justine Many Bears	11		1	415				1												do	92	12	
0368	Theresa Many Chiefs	11		1	202				1												do	86 86	7	Red 7/9/52
0369	Rosaline Day Chief	11		1	388				1												do	92	12	
0370	Grace Heavy Runner	13		1	149					1											do	92	12	
0371	Veronica Beebe	10		1	59					1											do	92	12	
0372	Martha Oka	10		1	219					1											do	92	12	
0373	Joah Kat. Panther Bone	10		1	225 ~~212~~					1											do	92	12	
0374	Marg. Crow Spreading W.	10		1	70		1														do	62	0	Dis. to U.S.A.
0375	Virginia Mills	11		1	364					1											do	92	12	
0376	Helen Good Dagger	10		1	135			1													do	92	12	
0377	Agathe Good Dagger	8		1	135		1														do	92	12	
	TOTALS		134	78	TOTALS	31	31	17	42	38	31	13	9								TOTALS	~~16835~~ ~~26832~~	1846	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

16649

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward		134	26		31	28	15	24	21	22	10	9									12295 ~~22282~~	1338	
0318	Eva Shirly Wells	13		1	331						1										Dec1/45	92	12	
0319	Lilla Mills	13		1	584					1											Oct. 1/45	92	12	
0321	Yvonne Scout	14		1	294							1									Dec *1/45	92	12	
0322	Odile Young Pine	13		1	355					1											Dec. 15/45	92	12	
0323	Carolla Panther Bone	12		1	451					1											June 17/46	92	12	
0324	May Many Chiefs	14		1	202						1										Oct. 4/46	62	0	Discharged--- T. B.
0325	Janet Plaited Hair	13		1	391					1											do	86	7	Rtd 7/9/52
0326	Edna Devine	14		1	362					1											do	92	12	
0327	Isabel Black Water	12		1	609							1									Sept. 1/46	92	12	
0328	Theresa Twigg	12		1	307					1											do	92	12	
0331	Vera Panther Bone	14		1	225						1										do	92	12	
0332	M. Elsie Vielle	14		1	363						1										Sept 4/46	92	12	
0333	M. Rose Sweet Grass	13		1	277				1												Oct 9/46	92	12	
0334	Margaret Good Dagger	16		1	135					1											Jan 1/47	62	0	Discharged----Of age
0335	Lela Oka	13		1	219					1											do	92	12	
0336	M. Estelle Prairie Ch.	11		1	491						1										do	92	12	
0338	Rosalie Eagle Child	12		1	395					1											Sept. 7/47	62 ~~92~~	0 ~~7~~	Sick at home. T. B.
0339	Gloria Mills	13		1	364						1										do	92	12	
0340	Rosella Little Shield	12		1	372					1											Sept 1/47	92	12	
0341	Florine Eagle Child	14		1	108					1											do	92	12	
0342	M. Helen Steel	13		1	486					1											do	92	12	
0344	Adeline Eagle Tail Feath	15		1	369						1										Oct 1/47	92	12	
0345	Edith Wells	15		1	325					1											do	62	0	
0346	Margaret First Charger	13		1	123						1										do	92	12	
0347	Evangeline Wolf Child	13		1	401					1											do	92	12	
0348	Anna R. Big Head	13		1	448				1												do	62	0	Deaf Discharged
	TOTALS		134	52	TOTALS	31	28	15	26	3529		13	9								TOTALS	~~14951~~ ~~21549~~ 14361	1585	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		134			31	28	15	24	17	9	5	5									10265 ~~10269~~	1180	
0256	Annie Flain Woman	16		1	227								1								Jan 3/41	62	0	Discharged----of age
0276	Adeline Mills	16		1	584					1											Dec.11/42	62	0	do Sick
0278	Loretta Red Crow	16		1	245							1									do	62	0	do
0286	Rosabel Creighton	16		1	71							1									Sept.24/43	62	0	do
0287	Pauline Big Throat	16		1	9								1								Sept 30/43	62	0	do
0290	Mary Heavy Head	16		1	163						1										Jan 17/44	62	0	do
0291	Beatrix Twigg	16		1	307						1										do	62	0	do
0294	Loretta Mills	16		1	364						1										do	62	0	do
0296	Jessy Day Rider	15		1	456							1									Jan. 27/44	62	0	do
0297	Rabhel Plume	16		1	231								1								May 6/44	62	0	do
0298	M. Ann Crying Head	15		1	86						1										Apr. 1/44	86	7	RTD 7/9/54
0300	Elizabeth White Man Left	16		1	245						1										Nov. 1/44	62	0	Discharged---Of Age
0303	Christine Plaited Hair	15		1	391						1										Jan. 3/45	86	7	RTD 7/9/54
0304	Christine Sweet Grass	14		1	277						1										do	92	12	
0305	Katerine Red Crow	13		1	245						1										Sept 21/45	92	12	
0306	Theresa Big Throat	15		1	9							1									Sept. 22/45	92	12	
0307	Beatrix Scout	13		1	385					1											do	92	12	
0308	M. Delphine Fox	14		1	131								1								do	92	12	
0310	Philomena Many Bears	15		1	61							1									Sept. 1/45	92	12	
0311	Bernadet White Quills	14		1	344					1											do	92	12	
0312	Laverena L. Big Throat	14		1	37						1										Oct 3/45	92	12	
0313	Mary Shot Both Sides	14		1	267						1										do	92	12	
0314	Rosaline Cool Rider	14		1	132						1										do	62	0	Discharged Sick
0315	Anna B. Young Pine	15		1	383						1										do	92	12	
0316	Sylvia Eagle Child	13		1	106						1										do	92	12	
0317	Margaret Iron Shirt	14		1	168					1											Dec 1/45	92	12	
	TOTALS		134	26	TOTALS	31	28	15	24	21	22	10	9								TOTALS ~~12465~~ ~~12502~~		1338	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

12099

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter..... $

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8 High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
	Brought forward		128			25	28	15	24	17	9	5	5								10103. ~~20100~~	1123	
460	Richard Day Chief	8	1		440	1														Sept. 1/52	30	12	
461	Kenneth Day Chief	9	1		417	1														Sept. 7/52	24	7	
462	Gordon Little Shield	9	1		372½	1														do	24	7	
463	Micky Rider	10	1		176	1														do	24	7	
464	Alfred Cross Mountain	9	1		5	1														Sept. 1/52	30	12	
465	Alphonse Eagle Bear	9	1		413	1														do	30	12	
	TOTALS		134			31	28	15	24	17	9	5	5								~~10265~~ ~~20262~~	1180	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

10079

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	= 2	= 3	= 4	= 5	= 6	= 7	= 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		102			2	25	15	24	17	9	5	5									~~8295~~ ~~10593~~	863	
434	Sam Russell	10	1		255		1														April1/51	92	12	
435	Camille Russell	12	1		255		1														do	92	12	
436	William Mills	8	1		193	1															Sept 4/51	92	12	
436	Levi Mills	10	1		193		1														do	92	12	
438	Louis Holy Singer	12	1		442	1															do	86	7	RTD 7/9/52
439	Leroy Little Bear	10	1		183	1															do	92	12	
440	Joseph Across Mountain	11	1		4	1															Oct/51	92	12	
441	Robert Medecine Crane	8	1		382	1															do	92	12	
442	Cecil Holy White Man	6	1		457	1															do	62	0	Discharged
443	John Many Chiefs	8	1		202	1															do	86	7	RTD 7/9/52
445	Rodrick White Quills	8	1		344	1															do	92	12	
444	Justin Young Pine	9	1		383	1															do	92	12	
446	Francis Mills	9	1		364	1															do	92	12	
447	Leo Fox	8	1		131	1															Spt. ~~5~~ 1/52	30	12	
448	Arthur Sweet Grass	8	1		277	1															Sept. ~~6~~ 24/52	~~33~~ 24	~~12~~ 7	
449	Charles Blood	9	1		574	1															Sept 1/52	30	12	
450	Charles Shouting	7	1		267	1															do	30	12	
451	Christopher Shot B. Sides	11	1		261	1															do	30	12	
452	Jack Curly Rider	9	1		85	1															Sept. 7/52	24	7	
453	Martin Curly Rider	11	1		85	1															do	24	7	
454	Roland Gros Venre Boy	10	1		139	1															do	24	7	
455	Paul Day Chief	7	1		105	1															Sept 1/52	30	12	
456	Floyd Many Bears	7	1		415	1															do	30	12	
457	George Little Shield	7	1		372	1															do	30	12	
458	Martin Scout	7	1		417	1															Sept 7/52	24	7	
459	William Cross Child	10	1		68	1															do	24	7	
	TOTALS		128		TOTALS	25	28	15	24	17	9	5	5								TOTALS	~~10703~~ ~~9960~~	1123	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

9917

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (Vol 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		76			4	12	24	17	9	5	5									~~1625~~ 6251	578	
408	Richards Mills	10	1		364		1														Jan 8/50	92	12	
409	Eddie Shouting	10	1		267	1															Jan 6/50	92	12	
410	Julius Medecine Crane	10	1		382	1															do	92	12	
411	George Plain Woman	12	1		228	1															April 21/50	~~60~~ 80	0	San.----T. B. Discharged
412	Dennis Steel	11	1		486		1														do	92	12	
413	Calvin Day Chief	10	1		440		1														June 1/50	92	12	
414	Gregory Eagle Plume	11	1		370			1													do	92	12	
415	Edmond Aberdeen	9	1		446		1														do	92	12	
416	Wilfrid Blood	10	1		547		1														do	92	12	
417	Gilbert Good Rider	12	1		132		1														Sept 1/50	92	12	
418	Clyde Heavy Runner	9	1		408		1														do	92	12	
419	Herman Vielle	10	1		363		1														do	92	12	
420	Dominic Across Mountain	11	1		5		1														do	92	12	
421	Ray Black Water	9	1		609		1														do	92	12	
422	Larian Rabbit	10	1		444		1														do	92	12	
423	Winston Many Bears	9	1		415		1														do	92	12	
424	George H. Shade	7	1		270	1															do	92	12	
425	Benedict Red Crow	9	1		244			1													Sept 12/50	92	12	
426	Franklin Big Throat	8	1		37		1														do	92	12	
427	Alfred Shot Both Sides	11	1		261		1														Oct. 1/50	92	12	
428	Henry Day Rider	9	1		381		1														do	92	12	
429	Edward Will. Redcrow	9	1		245		1														do	92	12	
430	Francis Scout	10	1		399		1														Jan. 8/51	86	7	
431	Joseph Scout	8	1		399		1														do	86	7	
432	George White Man	13	1		347		1														do	86	7	
433	Ernest Hairy Bull	9	1		161		1														April 1/51	92	12	
	TOTALS		102		TOTALS	2	25	15	24	17	9	5	5								TOTALS	~~8575~~ 8592	863	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

8409

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		50				2	2	13	15	9	5	4									1026 ~~1406~~	339	
382	Samuel Day Chief	12	1		105				1												Nov. 27/48	92	12	
383	Norbert Fox	12	1		131				1												Nov 15/48	92	12 ~~221~~x	
384	Gregory Brown Weasel	10	1		422		1														Dec. 15/48	92	12	
D 385	Louis Crow Chief	16	1		76					1											Jan. 9/49	62	0	Discharged----of age
386	Clarence Black Water	11	1		595			1													do	92	12	
D 387	Keith Johnson (Bottle)	11	1		404				1												do	~~68~~ 00	0	Going to Lethbridge
388	Maurice Little Bear	11	1		183					1											Jan. 30/49	92	12	
389	Horace Red Crow	11	1		245				1												March 1/49	92	12	
390	Martin Eagle Child	10	1		106			1													Sept. 6/49	92	12	
391	William Many Bears	11	1		398				1												do	92	12	
392	Leroy Heavy Runner	10	1		408				1												do	92	12	
393	Cyril Red Crow	12	1		244				1												do	92	12	
394	Gordon HeavyShield	9	1		299			1													do	92	12	
395	Anthony Fox	10	1		131				1												do	92	12	
396	Wayne Wells	10	1		435				1												do	86	7	Rcd 7/9/52
397	Edwin Wells	10	1		331			1													do	92	12	
398	Moses Weasel Head	11	1		316				1												do	92	12	
399	Bruno First Charger	12	1		124			1													Oct 1/49	86	7	
400	Jerry First Charger	11	1		124		1														do	86	7	
D 401	Martin Hairy Bull	15	1		147			1													do	62	0	Sick-----Discharged
402	Maurice Crow S. W.	12	1		70			1													Oct. 15/49	86	7	Rcd 7/9/52
403	Anthony Black Water	11	1		44			1													Sept. 6/49	92	12	
404	Richard Wells	11	1		333			1													Oct. 1/49	92	12	
D 405	Dominic Cross Child	13	1		68				1												do	86	7	Rcd 7/9/52
406	Thomas Three Persons	17	1		298								1								Jan. 8/50	65	0	Rpt 3/9/52 Discharged
407	Hugh Plume	10	1		231			1													do	92	12	
	TOTALS		76		TOTALS		4	12	24	17	9	5	5								TOTALS	~~6251~~ 6127 ~~6240~~	578	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

" " "

AGGREGATE number of days pupils in " " residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood Agency

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		25					1	2	6	7	5	4									1916	136	
355	Conrad Chief Body	14	1		148				1												Jan 1/47	62	0	Discharged----T. B.
356	Patrick Plume	14	1		231						1										do	92	12	
357	James Russell	16	1		243					1											Sept 2/46	62	0	Discharged ---of age
358	Oliver Russell	13	1		243					1	1										do	92	12	
359	Andrew Black Water	12	1		595					1											May 1/47	92	12	
360	Lawrence Plain Woman	13	1		227				1												Sept 25/47	86	7	Rcd 7/9/52
361	Patrick Day Rider	15	1		456					1											Sept 1/46	92	12	
363	Frank Eagle Tail Feathers	14	1		369				1												Oct. 1/47	92	12	
364	Pete Big Head	11	1		448				1												do	92	12	
365	Andrew White Man	14	1		347				1												do	62	0	Discharged
366	Wayne Beebe	13	1		59					1											Jan 1/48	92	12	
367	Albert Panther Bone	11	1		226				1												do	92	12	
369	Winston Day Chief	13	1		388						1										do	92	12	
370	Gerard Wolf Child	13	1		330		1														do	86	7	Rcd 7/9/52
371	John Red Crow	13	1		239				1												do	92	12	
372	Philip Shouting	14	1		267				1												do	92	12	
373	Edward Eagle Bear	14	1		109						1										do	86	7	Rcd 7/9/52
374	Gilbert Medicine Crane	13	1		382				1												do	92	12	
375	Wilfrid Scout	12	1		294						1										do	86	7	Rcd 7/9/52
376	Herman Medecine Crane	15	1		384		1														June 6/48		0	Discharged----San.
377	Conrad McDonald	14	1		481					1											Jan 26/48	92	12	
378	Louis Knife	15	1		378						1										do	92	12	
379	Alphonse White M. L.	14	1		334					1											Feb. 26/48	62	0	
380	Elaise Good Dagger	13	1		135			1													Feb 22/48	62	0	
381	Adrian Creighton	12	1		71						1										March 1/48	86	7	Rcd 7/9/52
	TOTALS		50		TOTALS	2	2	13	15	9	5	4									TOTALS	~~Hotl.~~ 14668	339	

Total number of days in Quarter .....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter 3944

Average attendance of pupils during Quarter .....

Amount of per capita grant due for Quarter .....Discharged..... $

(a) If this is a church-owned residential school state the number of Dis.

(i) non-Indian children who are boarders .....

(ii) non-Indian children who are day school pupils .....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

Ottawa Copy

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the BLOOD R. C. INDIAN SCHOOL CARDSTON, ALBERTA School for the Quarter ended September 30th 1952

Principal M. J. LeFrancois O.M.I.

Dated Oct 1st 1952

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at Cardston, Alta

this October 1st 1952

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended September 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY									STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
D	302	Joseph Young Pine	16	1		355					1										June 5/42	62	0	Discharged because of age
D	306	Frank Wolf Child	16	1		318				1											Sept. 18/42	62	0	do
D	325	Michael Devine	16	1		362						1									Sept 1/44	62	0	do
	327	Winold Creighton	14	1		71					1										do	86	7	Rtd 7/9/52
D	328	Jordan Heavy Shield	16	1		299				1											Sept 11/44	62	0	Discharged because of age.
D	329	Gilbert Crow Chief	16	1		76							1								do	62	0	do
	331	Thomas Eagle Child	15	1		106							1								Dec 31/44	92	12	
	332	James Wells	15	1		331							1								Jan. 12/45	92	12	
	333	Gilbert Little Bear	14	1		183							1								do	92	12	
	334	JosephEesbe	15	1		59					1										Dec 24/45	86	7	Rtd 7/9/52
D	335	Peter Heavy Runner	16	1		149					1										Sept 3/45	62	0	Discharged because of age.
	336	Duffy (Jones) Fox	14	1		130						1									Sept 10/45	92	12	
D	338	Guy Russell	16	1		255			1												Oct 25/51	62	0	Discharged because of age.
D	339	Gilbert Mills	15	1		403						1									Nov. 2/45	92	12	
D	340	Gordon Plain Woman	16	1		228					1										do	62	0	Discharged because of age.
D	342	Herbert Many Fingers	16	1		188					1										Oct 1/45	62	0	do
	343	Gilbert Black Water	14	1		595															do	92	12	
D	344	Maurice Holy White Man	16	1		201					1										Nov. 1/45	62	0	Discharged because of age.
D	345	Andrew Mills	16	1		26					1										do	62	0	do
	346	James Good Striker	14	1		138						1									March 1/45	92	12	
	347	Edward Heavy Shield	13	1		299							1								do	92	12	
	348	Frank Weasel Head	13	1		316							1								do	92	12	
	352	Christopher Mills	15	1		364					1										Sept. 1/46	86	7	Rtd 7/9/52
	353	Joseph Bruised Head	13	1		10			1												do	86	7	
	354	Paul Hungry Crow	15	1		148			1												Jan. 1/47	62 ~~88~~	0 ~~4~~	
		TOTALS		25		TOTALS	1	2	6	7	5	4									TOTALS	1916	136	

Discharged because of age.
TOTAL number of days in Quarter 92

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 23373

AVERAGE attendance of pupils during Quarter 254.054

Rtd 7/9/52

AMOUNT of per capita grant due for Quarter ..... $

(a) If this is a church-owned residential school state the number discharged

(i) non-Indian children who are boarders .....

(ii) non-Indian children who are day school pupils .....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood R C School for the Quarter ended Dec 31 19 52.

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

AUDITED FOR PAYMENT
JAN 29 1953
Treasury Office
I. A. BRANCH

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
																						22764	12944	
	Brought forward		118	141		54	47	34	48	28	22	11	3									~~22396~~	12036	
0458	Darlene R. Day Rider	7		1	366	1													8BR-201452		Sept. 1/52	92		54
0459	Louise Wolf Child	9		1	401	1													8BR-201364		do	92		54
0460	Phyllis Red Crow	8		1	248	1															Oct. 1/52	92		54

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

253.07
42 / 232.83 / 184 / 488 / 460 / 283 / 276 / 700 / 644 / 56.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		118	114		32	43	33	48	28	22	11	3									20395	11507	
0430	Regina Beebe	8		1	59		1												8BR-201229		Sept. 4/51	9[illegible]	54	
0431	Charlotte Russell	9		1	243		1												8BR-201402		do	9[illegible]	54	
0432	Joyce Fox	8		1	130	X		1											8BR-201226		do	9[illegible]	54	
0433	Josephine Russell	6		1	548	1													8BR-201329		do	[illegible]	54	Day Pupil: Father working at School.
0434	Mary A. Heavy Shield	7		1	299	1													8BR-201298		Jan. 8/52	9[illegible]	54	
0435	Sylvia Bare Shin Bone	7		1	448	1													8BR-201208		do	9[illegible]	44	
0436	Rhoda Bottle	10		1	423		1												8BR-201251		do	9[illegible]	52	
0437	Agnes First Charger	9		1	123	1													8BR-201262		do	9[illegible]	54	
0438	Justine Eagle Child	8		1	460	1													8BR-201423		do	9[illegible]	54	
0439	V. Agnes Big Throat	8 1X		1	9	1													8BR-201336		do	9[illegible]	54	
0440	Lilly Eagle Tail Feather	12		1	369		1												8BR-201429		do	9[illegible]	52	
0441	Florence Scout	11		1	294	1													8BR-201204		Sept. 7/52	9[illegible]	51	
0443	Celina Hairy Bull	12		1	147		1												8BR-201445		do	9[illegible]	52	
0444	Alfreda Day Chief	8		1	388	1													8BR-201261		do	9[illegible]	54	
0445	Mary Anne Devine	8		1	549	1													8BR-201271		do	9[illegible]	53	
0446	Justine Panther Bone	9		1	225	1													8BR-201381		do	9[illegible]	54	
0447	Christine Big Throat	7		1	9	1													8BR-201336		do	9[illegible]	54	
0448	Anabelle Rabbit	11		1	253	1													8BR-201382		do	9[illegible]	54	
0449	Justine Across the Mountain	10		1	4	1													8BR-201310		do	9[illegible]	54	
0450	Mary Theresa Across Mountain	8		1	5	1													8BR-201357		do	9[illegible]	54	
0451	Mary Theresa Across Mountain	8		1	4	1													8BR-201310		do	9[illegible]	54	
0452	Christine Shot Both Sides	8		1	261	1													8BR-201256		do	9[illegible]	54	
0453	Christine Hoof	8		1	695	1													8BR-201240		do	9[illegible]	53	
0454	Harriet Crow Spreading W.	7		1	70	1													8BR-201304		do	9[illegible]	54	
0455	Gloria Scout	8		1	385		1												8BR-201351		do	9[illegible]	54	
0456	Mary Evangeline Knife	9		1	370	1													8BR-201337		do	9[illegible]	54	
0457	Martha M. Day Rider	8		1	366	1													8BR-201452		do	9[illegible]	54	
	TOTALS		118	141	TOTALS	54	47	34	48	28	22	11	3								TOTALS	622996	12836	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

~~22764~~ 12944

23007

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		114	87		28	31	24	46	28	22	11	3									18123 ~~18355~~	10168 ~~10060~~	
0401	Carol Cotton	12		1	77			1											8BR-201405		Jan. 8/50	92	52	
0402	Mary Cotton	10		1	77			1											8BR-201405		do	92	54	
0403	Clara Eagle Bear	11		1	413				1										8BR-201407		do	92	54	
0404	Margaret Eagle Bear	11		1	109				1										8BR-201393		do	92	54	
0405	Ida Little Man	14		1	176			1											8BR-201308		April 21/50	92	54	
0406	M. Geraldine Wolf Child	9		1	329			1											8BR-201243		do	92	54	
0407	Emily Steele (Black Face)	9		1	486		1												8BR-201469		do	92	49	
0408	Martha Panther Bone	9		1	451		1												8BR-201370		do	92	54	
0409	Bessie E. Iron Shirt	9		1	168	1													8BR-201356		June 1/50	92	54	
0410	Elizabeth Low Horn	10		1	420		1												8BR-201358		do	92	51	
0411	Eleonore Bull Shield	10		1	26	1													8BR-201360		do	0	(1) 0	Truant all the time. (Since Oct 1st)
0412	Julia Morning Owl	12		1	476					1									8BR-201362		do	92	54	
0414	Sylvia Many Fingers	8		1	188				1										8BR-201246		Sept. 1/50	92	54	
0415	M. Theresa Weasel Head	9		1	316					1									8BR-201300		do	92	54	
0416	M. Agnes Heavy Runner	10		1	149				1										8BR-201316		do	92	54	
0417	Louisa Eagle Plume	11		1	111				1										8BR-201320		do	92	54	
0419	Edna Rabbit	8		1	444					1									8BR-201391		Jan. 8/51	92	54	
0420	Patricia Panther Bone	10		1	226				1										8BR-201236		do	92	54	
0421	Virginia Aberdeen	9		1	446				1										8BR-201451		do	92	54	
0422	Cecile Yellow Wing	7		1	609		1												8BR-201483		do	0	(1) 0	Truant Gone to States
0423	Shirly Many Bears	9		1	398				1										8BR-201241		April 1/51	92	54	
0424	Rita Fox (Sweet Grass)	8		1	419				1										8BR-201219		Sept. 4/51	92	54	
0425	Lillian Mills	8		1	584				1										8BR-201472		do	92	54	
0426	M. Doreen Many Fingers	7		1	484		1												8Br-201438		do	92	54	
0427	Gabrielle Crow Chief	11		1	76				1										8BR-201299		do	92	53	
0428	Claudia Chief Moon	14		1	81					1									8BR-201380		do	92	54	
0429	Lorna Holy Singer	10		1	442					1									8BR-201380		do	92	54	
	TOTALS		118	114	TOTALS	32	43	33	48	28	22	11	3						TOTALS			~~6605~~ ~~2039~~ 11507	~~4399~~	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

> 20615

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 790-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		118	60		26	28	15	33	28	22	11	3									15757 (15080)	8765 8657	
0372	Martha Oka	10		1	219				1										8BR-201203		Sept.6/49	92	54	
0373	Joan Katerine Panther P.	11		1	225				1										8BR-201381		do	92	54	
0375	Virginia Mills	11		1	364				1										8BR-201290		do	92	54	
0376	Helen Good Dagger	10		1	135			1											8BR-201218		do	92	54	
0377	Agathe Good Dagger	8		1	135		1												8BR-201218		do	92	54	
0378	Rosaline Fox	11		1	130				1										8BR-201226		do	92	54	
0379	Marina Hunt	11		1	155				1										8BR-201291		do	92	54	
0380	Thelma Plaited Hair	10		1	391				1										8BR-201277		do	92	54	
0381	Rita Bull Calf	10		1	40			1											8BR-201291		do	92	54	
0382	M. Edna Black Water	15		1	44				1										8BR-201321		do	92	54	
0383	Catherine Sweet Grass	11		1	277				1										8BR-201254		Oct. 1/49	92	54	
0384	Sylvia Long Time Squirrel	11		1	393				1										8BR-201417		do	92	54	
0385	Theresa McDonald	10		1	481				1										8BR-201279		do	92	54	
0386	Hilda Day Chief	9		1	105				1										8BR-201424		do	92	54	
0387	M. Rose Gros Ventre Boy	13		1	139					1									8BR-201325		do	92	54	
0388	Caroline Crow Spreading	9		1	70					1									8BR-201304		do	92	54	
0389	Patricia Round Nose	9		1	250					1									8BR-201270		do	92	54	
0390	Marjorie Round Nose	7		1	250			1											8BR-201270		do	92	54	
0391	Marie Big Eyes	8		1					1										XXR-XO		do	92	54	
0392	Louise White Man Left	11		1	334			1											8BR-201283		do	0 (1)	0	T.B. Convalescing at home temporary.
0393	Donalda Big Throat	11		1	9					1									8BR-201336		Oct. 15/49	92	54	
0394	Evelyn Big Throat	9		1	9					1									8BR-201336		do	92	54	
0395	M. Zita Bruised Head	13		1	14						1								8BR-201280		do	92	54	
0396	Angella Russell	11		1	243					1									8BR-201402		do	92	54	
0398	Ada Red Crow	10		1	239			1											8BR-201266		Jan. 8/50	92	54	
0399	Amelia Morning Gun	11		1	584					1									8BR-201472		do	92	53	
0400	Hilda J. Day Chief	10		1	388					1	1								8BR-201261		do	92	54	
	TOTALS		118	87	TOTALS	28	31	24	46	28	22	11	3								TOTALS	(10355) 10360 (10120) 10168		

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter..... 18315

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		118	33		26	27	14	22	19	17	11	3									1391 ~~6160~~	981 ~~7275~~	
0336	M. Estelle Prairie Ch.	11		1	491						1								8BR-201435		Jan.1/47	92	54	
0338	Rosalie Eagle Child	12		1	395					1									8BR-201352		Sept. 7/47	0	0	Sick at home T.B.
0339	Gloria Mills	13		1	364					X 1									8BR-201473		do	92	54	
0340	Rosella Little Shield	12		1	372					1									8BR-201255		Sept. 1/47	92	54	
0341	Florine Eagle Child	14		1	108					1									8BR-201401		do	92	49	
0342	M. Helen Steele(Black Face)	13		1	486					1									8BR-201469		do	92	49	
0344	Adeline Eagle Tail Fea.	15		1	369						1								8BR-201429		Oct. 1/47	92	51	
0346	Margaret Fist Charger	13		1	123						1								8BR-201262		do	92	54	
0347	Evangaline Wolf Child	13		1	401					1									8BR-201364		do	92	54	
0350	M. Imelda Knife	13		1	378						1								8BR-201337		Jan.1/48	92	54	
0352	Nita Rita Wolf Child	12		1	318		1												8BR-201263		Jan 26/48	92	51	
0354	M. Eva Black Rabbit	13		1	31					1									8BR-201234		Jan. 30/48	92	54	
0355	Clara Many Fingers	12		1	188					1									8BR-201246		Feb. 8/48	92	54	
0356	Beatrix Curly Rider	14		1	85					1									8BR-201314		Feb. 22/48	92	54	
0358	Joan Big Throat	11		1	37					1									8BR-201490		Nov. 2/48	92	54	
0359	Julianna Scout	10		1	385			1											8BR-201206		Nov. 15/48	92	54	
0360	Lizzie Standing Alone	11		1	247				1										8BR-201421		do	92	54	
0362	Mary Louise Striped Wolf	11		1	476				1										8BR-201416		June 1/49	92	54	
0363	Josephine Black Rabbit	11		1	31				1										8BR-201234		Sept. 6/49	92	54	
0364	Janet Vielle	12		1	363				1										8BR-201289		do	92	54	
0365	Adeline Young Pine	11		1	383				1										8BR-201376		do	92	52	
0366	Mary Twigg	11		1	307				1										8BR-201342		do	92	52	
0367	Justine Many Bears	11		1	415				1										8BR-201249		do	92	54	
0368	Theresa Many Chiefs	11		1	202				1										8BR-201348		do	92	54	
0369	Rosaline Day Chief	11		1	388				1										8BR-201261		do	92	54	
0370	Grace Heavy Runner	13		1	149				1										8BR-201316		do	92	54	
0371	Veronica Beebe	10		1	59				1										8BR-201229		do	92	54	
	TOTALS		118	60	TOTALS	26	28	15	33	28	22	11	3						TOTALS			~~615989~~ 25959	~~8657~~ 8765	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

15923

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
																							3930	
	Brought forward		118	6		26	27	14	21	10	5	6	3									10934	~~8880~~	
0298	M. Anne Crying Head	15		1	86						1								8BR-201250		April 1/44	91	54	
0303	Christine Plaited Hair	15		1	391						1								8BR-201277		Jan. 3-45	91	54	
0304	Justine Sweet Grass	14		1	277						1								8BR-201254		do	91	54	
0305	Katerine Red Crow	13		1	245						1								8BR-201215		Sept. 21/45	91	54	
0306	Theresa Big Throat	15		1	9						1								8BR-201336		do	91	54	
0307	Beatrix Scout	13		1	385					1									8BR-201206		do	91	54	
0308	M. Delphine Fox	14		1	131							1							8BR-201227		do	91	54	
0310	Philomena Many Bears	15		1	61							1							8BR-201241		Sept. 1/45	91	54	
0311	Bernadet White Quills	14		1	344					1									8BR-201285		do	91	54	
0312	Laverena L. Big Throat	14		1	37					1	1								8BR-201490		Oct. 3/45	91	54	
0313	Mary Shot Both Sides	14		1	261						1								8BR-201256		do	91	52	
0315	Anna H. Young Pine	15		1	383						1								8BR-201376		do	91	54	
0316	Sylvia Eagle Child	13		1	106						1								8BR-201378		do	91	54	
0317	Margaret Iron Shirt	14		1	168						1								8BR-201356		Dec. 1-45	91	54	
0318	Eva Shirly Wells	13		1	331								1						8BR-201201		do	91	54	
0319	Lilla Mills (Bull Child)	13		1	584						1								8BR-201472		do	91	54	
0321	Yvonne Scout	14		1	294							1	1						8BR-201204		do	91	51	
0322	Odile Young Pine	13		1	355					1	1								8BR-201312		Dec. 15-45	91	54	
0323	Corolla Panther Bone	12		1	451					1									8BR-201370		June 17/46	91	54	
0325	Janet Plaited Hair	13		1	391					1									8BR-201277		Oct. 4/46	91	54	
0326	Edna Devine	14		1	362					1									8BR-201271		do	91	54	
0327	Isabel Black Water	12		1	609								1						8BR-201483		Sept. 1/46	91	54	
0328	Theresa Twigg	12		1	307					1									8BR-201342		do	91	54	
0331	Vera Panther Bone	14		1	225						1								8BR-201381		do	91	54	
0332	M. Elsie Vielle	14		1	363						1								8BR-201289		Sept. 4/46	91	52	
0333	M. Rose Sweet Grass	13		1	277				1										8BR-201254		Oct. 9/46	91	54	
0335	Leda Oka	13		1	219					1									8BR-201203		Jan. 1/47	91	54	
	TOTALS		118	33	TOTALS	26	27	14	22	19	17	11	3								TOTALS	613625	~~7875~~	

13531 7381

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		103	6		11	27	14	21	10	5	6	3									9569	5196	
451	Christopher Shot Both S	11	1		261	1													8BR-201256		Sept. 1/52	92	54	
452	Jack Curly Rider	9	1		85	1													8BR-201314		Sept. 7/52	92	49	
453	Martin Curly Rider	11	1		85	1													8BR-201314		do	92	49	
454	Roland Gros Ventre Boy	10	1		139	1													8BR-201395		do	92	34	
455	Paul Day Chief	7	1		105	1													8BR-201424		do	92	54	
456	Floyd Many Bears	7	1		415	1													8BR-201249		do	92	54	
457	George LittleShield	7	1		372	1													8BR-201476		do	92	52	
458	Martin Scout	7	1		417	1													8BR-202071		do	92	54	
459	William Cross Child	10	1		68	1													8BR-201447		do	92	39	
460	Richard Day Chief	8	1		440	1													8BR-201259		do	92	54	
461	Kenneth Day Chief	9	1		417	1													8BR-202071		do	92	54	
462	Gordon Little Shield	9	1		372	1													8BR-201225		do	92	54	
463	Micky Rider	10	1		176	1													8BR-201308		do	92	54	
464	Alfred Across Mountain	9	1		5	1													8BR-201357		do	92	54	
466	Keith Red Crow	11	1		248	1															Oct. 1/52	92	25	
	TOTALS		118	6	TOTALS	26	27	14	21	10	5	6	3								TOTALS	11047	5930	

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs, School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		76	6		14	12	21	10	5	6	3										7112	3740 ~~3796~~	
423	Winston Many Bears	9	1		415		1												8BR-201249		Sept. 1/50	91	54	
424	George H. Shade	7	1		270	1													8BR-201224		do	91	54	
425	Benedict Red Crow	9	1		244			1											8BR-201239		Sept. 12/50	91	54	
426	Franklin Big Throat	8	1		37		1												8BR-201490		do	91	54	
427	Alfred Shot Both Sides	11	1		261		1												8BR-201256		Oct. 1/50	91	54	
428	Henry Day Rider	9	1		381		1												8BR-201450		do	91	54	
429	Edward William Red Crow	9	1		245		1												8BR-201215		do	91	54	
430	Francis Scout	10	1		399		1												8BR-201286		Jan 8/51	91	54	
431	Joseph Scout	8	1		399		1												8BR-201286		do	91	54	
432	George White Man	13	1		347		1												8BR-201311		do	91	54	
433	Ernest Hairy Bull (Healy)	9	1		161		1												8BR-201425		April 1/51	91	54	
434	Sam Russell	10	1		255		1												8BR-201329		do	91	54	
435	Camille Russell	12	1		255		1												8BR-201329		do	91	54	
436	William Mills	8	1		193	1													8BR-201391		Sept 4/51	91	54	
436	Levi Mills	10	1		193		1												8BR-201391		do	91	52	
438	Louis Holy Singer	12	1		442	1					1								8BR-201380		do	91	54	
439	Leroy Little Bear	10	1		183			1											8BR-201233		do	91	54	
440	Joseph Across Mountain	11	1		4		1												8BR-201310		Oct. 51	91	54	
441	Robert Medecine Crane	8	1		382	1													8BR-201374		do	91	54	
443	John Many Chiefs	8	1		202	1													8BR-201348		do	91	54	
445	Rodrick White Quills	8	1		344	1													8BR-201285		do	91	54	
444	Justin Young Pine	9	1		383	1													8BR-201376		do	91	54	
446	Francis Mills	9	1		364	1													8BR-201290		do	91	54	
447	Leo Fox	8	1		131	1													8BR-201227		Sept 5/52	91	54	
448	Arthur Sweet Grass	8	1		277	1													8BR-201254		do	91	54	
449	Charles Blood	9	1		57	1													8BR-201494		do	91	54	
450	Charles Shouting	7	1		267	1													8BR-201317		do	91	54	
	TOTALS		103	6	TOTALS	11	27	14	21	10	5	6	3								TOTALS	~~3569~~ 9667	~~5868~~ 3796	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTAL number of days in Quarter.....

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		49	6		1	3	16	10	5	6	3										4655	2292 ~~2330~~	
393	Cyril Red Crow	12	1		244			1											8BR-201239		Sept. 6/49	91	54	
394	Gordon Heavy Shield	9	1		299		1												8BR-201298		do	91	54	
395	Anthony Fox	10	1		131			1											8BR-201227		do	91	54	
396	Wayne Wells	10	1		435			1											8BR-201448		do	91	54	
397	Edwin Wells	10	1		331		1												8BR-201201		do	91	54	
398	Moses Weasel Head	11	1		316			1											8BR-201300		do	91	54	
399	Bruno First Charger	12	1		124		1												8BR-201318		Oct. 1/49	91	54	
400	Jerry First Charger	11	1		124	1													8BR-201318		do	91	54	
402	Maurice Crow S. Wing	12	1		70		1												8BR-201304		Oct. 15/49	91	54	
403	Anthony Black Water	11	1		44		1												8BR-201321		Sept. 6/49	91	54	
404	Richard Wells	11	1		333		1												8BR-201323		Oct. 1/49	91	54	
405	Dominic Cross Child	13	1		68				1										8BR-201447		do	91	49	
~~406~~	~~Xxxxx Xxxxx~~																							
407	Hugh Plume	10	1		231			1											8BR-201303		Jan. 8/50	91	54	
408	Richard Mills	10	1		364			1											8BR-201473		do	91	54	
409	Eddie Shouting	10	1		267		1												8BR-201317		Jan. 6/50	91	54	
410	Julius Medecine Crane	10	1		382		1												8BR-201374		do	91	54	
412	Dennis Steele (Black Face)	11	1		486		1												8BR-201469		April 21/50	91	49	
413	Calvin Day Chief	10	1		440		1												8BR-201259		June 1/50	91	54	
414	Gregory Eagle Plume	11	1		370			1											8BR-201428		do	91	54	
415	Edmond Aberdeen	9	1		446		1												8BR-201451		do	91	54	
416	Wilfrid Blood	10	1		547		1												8BR-201431		do	91	54	
417	Gilbert Good Rider	12	1		132		1												8BR-201363		Sept. 1/50	91	54	
418	Clyde Heavy Runner	9	1		408		1												8BR-201422		do	91	54	
419	Herman Vielle	10	1		363		1												8BR-201289		do	91	54	
420	Dominic Across Mountain	11	1		5		1												8BR-201357		do	91	54	
421	Ray Black Water	9	1		609		1												8BR-201483		do	91	54	
422	Larian Rabbit	10	1		444		1												8BR-202391		do	91	54	
	TOTALS		76	6	TOTALS	1	4	12	21	10	5	6	3						TOTALS			~~7112~~ 7183	~~3660~~ 3740	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 19 52

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY: Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	STANDING IN CLASS: Very Good	Good	Fair	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY Family A. No.	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE: Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward		22	6					2	2	5	6	3									2198	899	
360	Lawrence Plain Woman	13	1		227				1										8BR-201417		Sept. 25-47	92	54	
361	Patrick Day Rider	15	1		456					1									8BR-201476		Sept 1/46	92	54	
363	Frank Eagle Tail Feather	14	1		369				1										8BR-201429		Oct.1/47	92	54	
364	Pete Big Head	11	1		448				1										8BR-201208		do	92	50	
366	Wayne Beebe	13	1		59					1									8BR-201299		Jan1/48	92	54	
367	Albert Panther Bone	11	1		226				1										8BR-201236		do	92	54	
369	Winston Day Chief	13	1		388					1									8BR-201261		do	92	54	
370	Gerard Wolf Child	13	1		330		1												8BR-201209		do	92	54	
371	John Red Crow	13	1		239				1										8BR-201226		do	92	54	
372	Philip Shouting	14	1		267				1										8BR-201317		do	92	54	
373	Edward Eagle Bear	14	1		109						1								8BR-201393		do	92	54	
374	Gilbert Medicine Crane	13	1		382				1										8BR-201374		do	92	46	
375	Wilfrid Scout	12	1		294						1								8BR-201204		do	92	51	
377	Conrad McDonald	14	1		481				1										8BR-201279		Jan.26/48	92	54	
378	Louis Knife	15	1		378						1								8BR-201337		do	92	49	
379	Alphonse White Man L.	14	1		334				1										8BR-201283		Feb. 26/48	92	41	
380	Blaise Good Dagger	13	1		135			1											8BR-201218		do	92	39	
381	Adrian Creighton	12	1		71						1								8BR-201453		March 1/48	92	54	
382	Samuel Day Chief	12	1		105				1										8BR-201424		Nov. 27/48	92	54	
383	Norbert Fox	12	1		131				1										8BR-201227		Nov. 15/48	92	54	
384	Gregory Brown Weasel	10	1		422		1												8BR-201293		Dec. 15/48	92	40	
386	Clarence Black Water	11	1		595			1											8BR-201437		Jan 9/49	92	51	
388	Maurice Little Bear	11	1		183						1								8BR-201233		Jan. 30/49	92	54	
389	Horace Red Crow	11	1		245				1										8BR-201215		March 1/49	92	54	
390	Martin Eagle Child	10	1		106			1											8BR-201378		Sept. 6/49	92	54	
391	William Many Bears	11	1		398				1										8BR-201241		do	92	54	
392	Leroy Heavy Runner	10	1		408				1										8BR-201422		do	92	54	
	TOTALS		49	6	TOTALS	1	3	16	10	5	6	3							TOTALS			4655	2238	

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter.....$

(a) If this is a church-owned residential school state the number of

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

4699 2292

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs, School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Ottawa copy.

66

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.

2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.

3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.

4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.

5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.

6. *The total number of days in quarter* means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.

7. *The aggregate number of days pupils in residence during quarter* means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".

8. *The average attendance of pupils during quarter* is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".

9. *The amount per capita grant due for quarter* is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

14
31
90
135

CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the Blood R.C. Indian School for the Quarter ended Dec 31st 19 52

Principal M. J. LeSpearcroft

Dated Jan 1st 19 53.

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at BLOOD INDIAN AGENCY SUPERINTENDENT'S OFFICE CARDSTON, ALTA. this JAN 5 1953 19

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Blood *Agency*

REPORT of the Roman Catholic School at Cardston on Blood Reserve for Quarter ended December 1952

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS				TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	- 2	- 3	- 4	- 5	- 6	- 7	- 8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
																		Family A. No.					
322 ✓	Vincent White Quills																				62		(Retroactive claim) 750-10 (46)
362 ✓	Henry Many Feathers																				62		do
330 ✓	Willam Redcrow																				62		do
368 ✓	Patrick Eagle Plume																				62		do
0288 ✓	Isabelle Vielle																				62		do
0292 ✓	Elizabeth Across the M.																				62		do
0299 ✓	Bertha Sweet Grass																				62		do
0301 ✓	Bertha MacDonald																				62		do
0309 ✓	Margaret Panther Bone																				62		do
0329 ✓	Louise Little Man																				62		do
302	Joseph Young Pine	16	1		355							+	1					Expired		June 5/42	91	40	Readmitted Oct. 1. Insisted on coming.
327	Winold Creighton	14	1		71						1							8BR-201453		Sept. 1/44	91	54	
331	Thomas Eagle Child	15	1		106								1					8BR-201378		Dec. 31/44	91	54	
332	James Wells	15	1		331								1					8BR-201201		Jan. 12/45	91	54	
333	Gilbert Little Bear	14	1		183								1					8BR-201233		do	91	54	
334	Joseph Beebe	15	1		59						1							8BR-201229		Dec.24/45	91	54	
336	Duffy (Jones) Fox	14	1		130							1						8BR-201226		Sept. 10/45	91	54	
339	Gilbert Mills (Healy)	15	1		403							1						8BR-201391		Nov.2/45	91	54	
343	Gilbert Black Water	14	1		595						1							8BR-201437		Oct.1/45	91	54	
346	James Good Striker	14	1		138							1						8BR-201301		March 1/45	91	54	
347	Edward Heavy Shield	13	1		299							1						8BR-201298		do	91	54	
348	Frank Weasel Head	13	1		316							1						8BR-201300		do	91	54	
352	Christopher Mills	15	1		364					1								8BR-201290		Sept. 1/46	91	49	
353	Joseph Bruised Head	14	1		10			1										8BR-201202		do	91	13	
354	Paul Hungry Crow	15	1		148			1										8BR-201398		Jan. 1/47	91	43	
356	Patrick Plume	15	1		231					1								8BR-201303		do	91	52	
358	Oliver Russell	13	1		243					1								8BR-201402		Sept. 2/46	91	54	
359	Andrew Black Water	12	1		595					1								8BR-201437		May 1/47	91	54	
	TOTALS		22	6	TOTALS			2	2	5	6	3								TOTALS	2198	899	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

2215

Total number of days in Quarter.....

Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

Amount of per capita grant due for Quarter..... $

Trasferred to Cranbrook School. Nov 1

(a) If this is a church-owned residential school state the number of Truant

(i) non-Indian children who are boarders.....

(ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Kdmission + Discharge
Ef
date Admission
not given ?
Ott see 750-10 letter #4518
Dec 15th
JW.

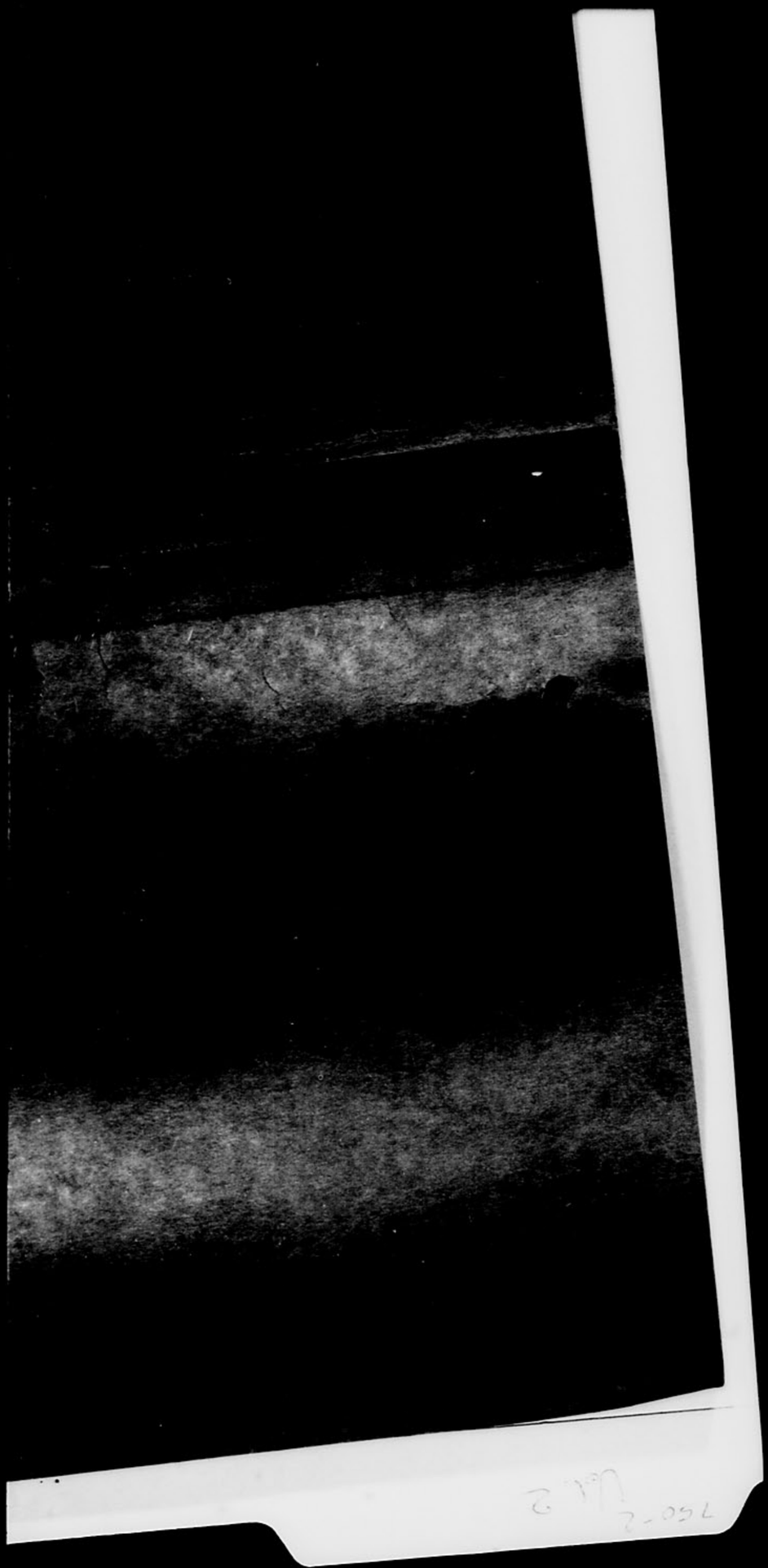
These children were in school during June & had left Reserve & failed to claim CA 62 days — to Sept Return. This is now claimed and allowed.

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CORRECTION

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-2, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs
School Files

(RG 10, Volume 6342)

File 750-1, part 1	Blood - Blood Roman Catholic Boarding School. 1893 - 1935
File 750-2, part 1	Blood - Blood Roman Catholic Boarding School - Quarterly Returns. 1943 - 1949
File 750-2, part 2	Blood - Blood Roman Catholic Boarding School - Quarterly Returns. 1949 - 1952
File 750-5, part 1	Blood - Blood Roman Catholic Boarding School - Building Equipment & Accounts. 1897 - 1899

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

~~100-05~~ 750-5 vol. 1

Department of Indian Affairs.

19.....

Blood

Building Supplies. &c &c.
Blood R.C. Boarding
School.

POOR COPY

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Union Bank of Canada.

Ottawa, 30th Dec. 1897

Secy
Dept of Indian Affairs
Ottawa,

165432

Dear Sir,

Herewith please find enclosed Vouchers for which remit us $3 86 98 to oblige.

Yours truly
Wm. Whyte
p manager

Encls.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

165132

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
DEC 30 1897

Letter No. 13

Office of the BLOOD AGENCY. Indian Agency,

Dec 21st 1897

SIR:—

I have the honour to enclose herewith Vouchers

Nos. 36221 to 3 , amounting to $ 192.10 / 161.05 / 31.30

for Work performed during October respectively upon New R. C. Boarding School.

Secretary

This expenditure was authorized by Commissioner's Departmental

Letter No. 87 56 , dated Nov 17th 1897.

These vouchers amounting to $669.45 are a portion of the Expenditure of $1200 authorized by Council in connection with the new R.C. Boarding School on Blood Res. as referred to in this letter of 24th Nov. /97 File 11813

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Jas. Wilson

Indian Agent

The Secretary,
Indian Commissioner
Department of Indian Affairs,
Ottawa. Winnipeg

These vouchers have been passed by the Union Bank and it is necessary for payment. The Estimates provide for the Expenditure

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Memorandum for the Secretary.

I beg to present herewith certain Vouchers approved by the Indian Agent on the Blood Reserve , for freighting and wages in connection with work on the new Roman Catholic Boarding School on the Blood Reserve . There is an item in the Estimates of $1200.00 to provide for the addition, for School purposes, to the Hospital on this Reserve . I observe from the note on these Vouchers that the expenditure was authorized by the Indian Commissioner, on the 17th November 1897. The expenditure has not received the sanction of the Department , and certain arrangements made by the Commissioner with reference to the schools in Treaty 7 have been disapproved by the Department (see File 118153/5 A), although the expenditure on the Blood Reserve was not specially included in this disapproval , and it does not appear from the Commissioner's correspondence to have fallen within the arrangement he made with the Bishop . The Union Bank ,which cashed these Vouchers naturally expects payment, but I do not see how we can pay without further explanations.

8th January, 1898. Accountant.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

117006/E

Ottawa, 18th January, 1888.

Sir,

I beg to acknowledge the receipt of the Vouchers forwarded from the Macleod Branch of the Union Bank and also those received from you, under cover of letter of the 30th ultimo, for expenditure incurred in connection with Roman Catholic Boarding School on the Blood Reserve. It is a matter of regret to the Department that it has been obliged to delay action in the matter until now. The expenditure in question was incurred without Departmental authority, and the Indian Agent, appears, appears to have been under a misapprehension. There is not, I am sorry to say, any Appropriation to which the outlay could be properly charged, and I am therefore obliged to return the Vouchers to you.

Your obedient servant.

Secretary.

The Manager,
The Union Bank,
Ottawa.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

166145

1

-Copy-

Bishop's house.

St.Albert.

Jan 6/98.

A.E.Forget Esq.

Indian Commissioner.

Winnipeg.

Dear Mr Forget,

I have not heard yet that you have authorized to issue vouchers for the building expenses of the R.C. Boarding School or the Blood Reserve out of the sum of $1800.00 voted for the purpose. I know that, of late, the men working there have been asking for their wages.

I hope that all the matter is settled by this time, but I would be glad to be informed that payment has been begun.

I have the horour &c.

Emile J.Legal,O.M.I.

Coadj.of St.Albert.

$1800 voted for addition to Hospital for school purposes

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

117096-5

Office of the

Indian Commissioner,

North-West Territories,

In your reply refer to
No. 023.
also to the date of this letter.

Address your reply to
"The Indian Commissioner,
Regina, N.W.T."

Regina, 14th January, 1898

JAN 19 1898
JAN 20 1898 SCHOOLS
JAN 20 SCHOOLS
WINNIPEG

(Enclosure)

Sir,

I have the honour to enclose a letter received from His Lordship the Coadjutor Bishop of St. Albert, in regard to the new building in course of erection for the R.C. Boarding School on the Blood Reserve.

Vouchers for the work done have I believe been forwarded to the Department, and would be glad to hear that the same are shortly to be paid.

Your obedient servant,

Indian Commissioner.

vouchers sent to Dept. were issued they appr cashed by Union Bk but returned by Dept & ret'd to Bank on 12th Jany for expenditure as expenditure unauthorized 1897

The Secretary,
Indian Department,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

165-934

Union Bank of Canada.

Ottawa. 15 Jany 1898

166070

Secretary
Dep't. of Indian Affairs
Ottawa,

Dear Sir,

Please find en-
closed vouchers for
which kindly re-
mit us $17.87.

Please return if
pay't. is for any reason
delayed.

Yours truly
Jas W. Straby
Manager

Encls.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Immediate

16058½

Ottawa 18th January, 1888.

Sir,

I return herewith Voucher No 3028 amounting to $17.00 (which you forwarded to the Department under cover of letter of the 15th instant) For expenditure incurred, without Departmental authority, on the new Roman Catholic Boarding School on the Blood Reserve.

I regret that owing to the reasons given in my letter of recent date on this subject this Voucher, as well as those then returned, cannot be paid.

Your obedient servant.

Secretary.

The Manager,

The Union Bank of Canada,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

117036/6

083 Ottawa, 31st January, 1899.

Sir,

Referring to your letter of the 14th instant, with enclosure, I beg to inform you that Vouchers amounting to $668.45 , in connection with expenditure on the new building in course of creation for the Roman Catholic Boarding School on the Blood Reserve , were issued by the Agent, Mr Wilson, and cashed by the Union Bank , but they were refused by the Department and returned to the Bank on the 18th , January, 1898, as the expenditure was unauthorised.

Your obedient servant.

Asst Secretary.

The Indian Commissioner,

Winnipeg, Man.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

166436 117096-5

Union Bank of Canada.

Ottawa, Jan 24 1898

Secretary
Dept of Indian Affairs
Ottawa —

Dear Sir
Please find enclosed
vouchers for which kindly remit
us $237.60 —
Please return promptly as payment
is for any delayed —
Yours truly
M. A. Anderson
Manager
pdw

Encls.

ACCOUNTANTS JAN 30

Re-ltr
Returning
Jaune Lazon
as Chief
Wm Fuller
Ont
DC

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

117000/5

Ottawa, 27th January, 1888.

Sir,

In reply to your letter of the 24th instant, I regret to be obliged to return , for the reasons explained to in a official letter of the 18th instant, Voucher No 3046 , for expenditure incurred in connection with the Roman Catholic Boarding School on the Blood Reserve.

Your obedient servant.

Assistant Secretary.

The Manager,
Union Bank of Canada,
Ottawa.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Immediate 117096

Regl

Deputy Secretary

wants file with corr re above
grant of $1,200 for for R.C.
boarding school on Blood
Reserve. H. C. Ross

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MEMORANDUM FOR THE ASSISTANT SECRETARY.

I can add very little on the subject of the expenditure on the Roman Catholic Boarding School on the Blood Reserve to what is said in my memorandum of January 8th. In considering payment of these vouchers the points to be emphasized are the absence of authority for the expenditure and the wording of the amount in the detailed estimates. If the former point can be overlooked and the latter explained by the Commissioner, (as it is not evident to the Department ~~the~~ what connection the Hospital has with the school,) the vouchers might be paid. For my part I do not think the minister's decision with referenceto the school on the Peigan Reserve affects this case very materially. The reason that the vouchers were returned to the Bank was that the Branch of the Union Bank here urged us to either pay ~~them~~ or to return them to the Bank. Acceding to their request we did the latter. This Bank not being accustomed to do business with the Department seems to consider these vouchers as ordinary matter for collection.

Accountant.

Feb'y 4th, '98.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Poor Copy

117096/5

Ottawa, 8th February, 1898.

Sir,

I beg to inform you that it the Vouchers for expenditure in connection with the Roman Catholic School on the Blood Reserve are returned to the Department they will be paid up to $1200.00 the amount voted.

Your obedient servant.

A. N. McNEILL

Assistant Secretary.

The Indian Commissioner,

Winnipeg, Man.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

117096-5

167241

Office of the

Indian Commissioner,

North-West Territories,

In your reply refer to
No. I22/73
also to the date of this letter.

Address your reply to
"The Indian Commissioner,
Regina, N.W.T."

WINNIPEG

Regina, I2 Feb I898.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS FEB 15 1898

Sir,

I have the honour to acknowledge receipt of your letter No.II7096/5 of 9th.instant stating that vouchers in connection with the new R.C.Boarding School on the Blood Reserve will be paid up to $I200., the amount voted, and to say in reply that the Agent has been advised accordingly.

The Agent has further been requested to forward back the vouchers which had been returned to the Union Bank.

Your obedient servant,

Commissioner.

The Secretary

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

170313

BLOOD AGENCY. Dole 7 Treaty 7

Pay List for work performed during the months of January 1898 upon New Roman Catholic Boarding School on Blood Reserve.

Name of Person	Date of Work	No of Days	Rate	Amount	Whereby acknowledge to have received the amounts set opposite our names.	Witness to Signature	Remarks. How employed &c
	June						
George Cody	1st to 31st	19	$3.00	57	Geo Cody	Wm Geo. Cody	Carpenter
Robert Cole	" "	25	2.50	62.50	Robert Cole	John Bruce	"
George Hansen	" "	11	2.50	27.50	George Hansen per W. J. Casey Dy. his attorney	Mr Cuff ld Constable	"
Jos Aberdeen	" "	4	.50	2	Jos aberdeen	A. Barreau	Indian Laborer
Louis Cris	" "	2	.50	1	Louis Cris His + mark	A. Barreau	"
One hundred & fifty	00 dollars			$150			

Authority: Department letter to Indian Commissioner No. 117,096-5 dated 9th February 1898.

Certified Correct
Work performed
Price fair & just

Jas. W. Wilson
Indian Agent

No 3680

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

170316 11096-5x

Indian Office,

Ack BLOOD AGENCY. *Macleod, Alta.* Apl 26 1898.

MEMO. of Contents.

1 Voucher No. 3680. Pay Sick R.C. Bds School 150.
2. Return of Bull Horns day School for March quarter

DEPT OF INDIAN AFFAIRS MAY 3 1898

Pay Sick
Ack

Mch
send cheq
to Agt to pay
Duds q. return
to send receipts
from Duds
this charge to
acct

ACCOUNTANTS MAY 4 1898 BRANCH

4738

This makes
976.20 paid
on this school

976.20
1.76 59
115-2.76

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

117006/5

Ottawa7th May, 1898.

With Cheque.

Sir,

I enclose herewith cheque No 4723 for $50.00 to pay Indians for work performed during January on the Roman Catholic Boarding School on the Blood Reserve. Kindly obtain the Indians receipts in duplicate, one set of which you should file and the other you should forward with your cash statement.

Your obedient servant.

Asst. Secretary.

Jas. Wilson, Esqr.,
Indian Agent,
Blood Reserve,
Macleod, N.W.T.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

117096/5

Ottawa 7th May, 1898.

Sir,

I beg to inform you that a cheque for $150.00 has been sent to Mr Agent Jas. Wilson to pay for work performed by Indians during January on the Roman Catholic Boarding School on the Blood Reserve , The payments are to be made as follows , and the Agent has been told to obtai the Indians receipts. viz:-

George Cody ----------	$57.00
Robert Cole	$32.50
George Hanson ----------	$27.50
Joe Aberdeen----------	$ 2.00
Louis Cris----------	$ 1.00
	$150.00 .

Your obedient servant.

Asst Secretary.

T.P. Wadsworth , Esqr.,
Inspector of Indian Agencies,
Elkhorn,Man.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

170938 117096 - 5

ACCOUNTS RENDERED MONTHLY.

BLOOD AGENCY.

Lethbridge N.W.T. Oct 1 1897

Triplicate

Rec'd

Mo R.C. Boarding School Blood Reserve

Bought of **H. BENTLEY,** Vote #7

Treaty 7

Wholesale and Retail General Merchant.

- - - FINE TAILORING A SPECIALTY - -

Interest at 12 per cent. per annum charged on all overdue accounts.

5010

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS MAY 17 1898

3	Kegs	20c. Wire Nails	4 15	12	45 ✓
4	"	10c " "	4 20	16	80 ✓
3	"	8d " "	4 25	12	75 ✓
2	"	4d " "	4 62	9	24 ✓
1	"	3d " "		4	85 ✓
1/2	"	8d " " Iron	5 25	2	63 ✓
14	rolls	Tar Paper	1 15	16	10 ✓
13	"	Brown "	70	9	10 ✓
1	Bbl	Plaster Paris		7	40 ✓
300	lb	White Lead	7 1/2	22	50 ✓
2	Bbls	Plaster Paris	7 40	14	80 ✓
14		Buck Hair	34	4	76 ✓
22		Locks & Knobs	29	6	38 ✓
4	"	"	85	3	40 ✓
3	Gro	Screws 1 1/4 x 10	25		75 ✓
3	"	" 1 1/2 x 10	26		78 ✓
30	prs	3 1/2 x 3 1/2 Butts	12	3	60 ✓
25	gals	Boiled Oil	75	18	75 ✓
5	"	Turps	84	4	20 ✓
Freight		2175 / 1350 3525 lbs @ 3.00 per Ton		5	20 ✓
				176	51

RECEIVED 20 May

Authority: Depts Letter to Indian Commissioner
No 117096/5 Dated 9th 1898

Received in good order
J. Rice and
priest

No 3689

Payable

Certified Correct
Material supplied
Price fair and just

J. A. Nelson
Ind. Agt.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS 1898 EXAMINED.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

171123

Triplicate

Macleod, Alberta, Nov. 30 1897

M. R.C. Industrial Boarding School
Vote 7
Blood Reserve Treaty 7

In Account with

A. F. GRADY,

HARDWARE AND HOUSE FURNISHINGS,

BLOOD AGENCY.

Oct-	22	To Nails 1 Keg	5.50	
Nov	5	2 Kegs Nails	10.50	
		1 " " Jenie	6.25	
		10 thimbles	1.25	
	16	2 Kegs Nails	12.00	
		157 lbs Jenie	19.63	
	30	3 Kegs Nails	16.50	
				73.63
1898		Received Jenie		
Mar	2	Rec Sister Hospital		24.34
		Sorting Seven 29 Boards	Calendar	47.29

Authority Dept's letter No 117096-5 dated Feb 9 1898

No 370 v

Received in good order
J. Rioux ptre
priest

Certified correct.
Material supplied

OK. SENT 5/7/98

Jas. Wilson
Ind. Agt.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

171123

Indian Agent's Office,

In your reply refer to
No. 10
also to date of this letter.

18th May 1898

MAY 22 1898

Ref.: Letter 189 No.

Rec'd

Sir,

With reference to the enclosed Voucher in favour of Mr. A.J. Grady, Macleod, for material supplied to the new boarding School I beg to refer you to Voucher No. 3689 in favour of Mr. A. Bentley and to point out to you that the latter only charges from $4.00 to $4.75 per keg delivered at the Reserve while the former charges $5.00 per keg in Macleod.

I am

Sir.

Your obedient Servant.

Jas. Wilson.

Ind. Agt.

Mr. Grady
wrote Mr. Bentley
what we are
charged
for
by Mr. Bentley
for
nails delivered at
this Agency
are
cheaper
Ind. Agt.

The Secretary.

Dept. of Indian Affairs.
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

117006/5

Encl.

Ottawa 28th May, 1898.

Sir,

I am in receipt through Mr Agent Jas. Wilson of your account dated the 30th November 1897 ,for nails, etc supplied for work in connection withthe Roman Catholic Boarding School on the Blood Reserve . It is observed that you charge at the rate of $5.50 per keg for the nails , and with reference thereto I beg to inform you that Mr H. Bentley , who also supplied nails and delivered them on the Reserve only charged the Department from $4.30 to $4.75 per keg . I should be glad to know why your prices at Macleod are higher than those referred to.

A.N. McN

OCA

Your obedient servant.

A. N. McNEILL

Asst. Secretary.

Mr A.F. Grad$,

Macleod, N.W.T.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

E. J. Grad[illegible]

DEALER IN

HARDWARE, ♣ STOVES ♣ AND ♣ TINWARE

HOUSE FURNISHINGS, WAGONS, TENTS, &c.

ACCOUNTANT'S BRANCH JUN 29 1898

JUN 29 1898

Macleod, Alta., June, 101 1898

Dear Sir

Your received, re Nails supplied for Building at Blood reserve, the prices charged were reasonable, and at the regular rates, and Considered by both buyer & Seller fair and just;

Yours Truly

E. J. Grad[illegible]

Paid 3rd acct

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

174516 117096-5

Indian Agent's Office, BLOOD AGENCY,
MACLEOD, ALTA.

In your reply refer to
No. 2
also to date of this letter.

8th August 1898.

ACCOUNTANT'S BRANCH AUG17 1898

AUG 15 1898

Ref.: Letter ..... 189 No. .....

Sir,

I am informed by the Revd Father Riou that the Department of Indian Affairs have made an allowance of money in the current fiscal year for the completion of the Roman Catholic Boarding School on this Reserve, and asking me to forward certain vouchers.

Before forwarding these vouchers will you kindly send me authority for this expenditure and the total amount of the grant said.

I am,
Sir,
Your obedient Servant,
[illegible]
Ind. Agt.

M M
advise agent
that
Rev. Father
Leduc Edmonton
was authorized
that $200. allowance
complete Blood Res.
was made
vouchers
before
if ready

The Secretary,
Dept of Indian Affairs,
Ottawa

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

117098/5

gsb

3 Ottawa, 18th August, 1898.

Sir,

Referring to your letter of the 8th instant, I beg to inform you that the Revd Father Leduc ,Edmonton, was informed that $1200.00 (twelve hundred dollars)is allowed in the Estimates of this year to complete buildings on the Blood Reserve . Vouchers to that amount may be forwarded , if the buildings are completed.

Your obedient servant.

Secretary.

Jas. Wilson, Esqr.,
India Agent,
Blood Reserve,
Macleod, N.W.T.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

117096/5

Ottawa, 1st September, 1898.

Sir,

I have to direct your attention to official letter of the 7th May last and to request that you will forward the receipts therein asked for in connection with cheque No 4728 for $150.00 sent you to pay Indians for work performed during January on the Roman Catholic Boarding School on the Blood Reserve.

Your obedient servant.

Secretary.

Jas. Wilson, Esqr.,
Indian Agent,
Blood Reserve,
Macleod, N.W..T

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Pay List

BLOOD AGENCY.

Page 7
175777 Sheet 7

For Work performed during the month of July 1898 on the New Roman Catholic Boarding School Blood Reserve

Name of Person	Date of Work July	No. of Days	Rate	Amount	We hereby acknowledge to have received the Amounts set opposite our names.	Witness to signature 1168	Remarks. Nor employed &c
G. Cody	1st to 31st	30½	$3.00	9150	Geo Cody	L. Sibbet D.I.A.	
T. Cumming	" "	27	2.50	6750	T Cumming	Wm Black	
G. McLeak	" "	17	2.50	4250	J McLeak	A Barreau	
Mistress	" "	6	1.75	1050	Mrs T Swiftfoot	T Cumming	
Many Guns	" "	16	.75	12	Eugene Many Guns mark	L. Douces	
Charly Cormant	" "	7	.50	350	Charly his + Cormant	A Barreau	
Big Snake	" "	1½	.50	75	Big Snake His + mark	A Barreau	
Morning Bird	" "	5	.50	250	Morning Bird His + Mark	A Barreau	
Tall Man	" "	2½	.50	125	Tall Man His + Mark	A Barreau	
Willie Red Cow	" "	1	.50	50	Willie Red Cow His + mark	A Barreau	
Fighting Man	" "	8	.50	11	Fighting Man His + mark	A Barreau	
Middle Child	" "	8	.50	11	Middle Child His + Mark	A Barreau	
Melting Tallow	" "	6	.50	3	Melting Tallow His + Mark	A Barreau	
Man they talk about	" "	7	.50	350	Man they talk about His + mark	A Barreau	
Jack Pustsina	" "	1½	.50	75	Jack Pustsina His + mark	A Barreau	
					Geo Cody	L. Sibbet D.I.A.	
Cody & Marlow by Contract:							
For Plastering 1700 yards at 14 cents per yard				238			
" Building Chimneys 62 feet at 60 cents per foot				3720			
Left Hand.	Hauling 1 load Lime			3	Left Hand His + mark	A Barreau	
Crane Chief	" 1 " "			3	Crane Chief His + mark	A Barreau	
Chief Moon	" 1 " "			3	Chief Moon His + mark	A Barreau	
One Spot	" 1 " Lumber			3	One Spot His + mark	A Barreau	
Eagle Rib	" 1 " "			3	Eagle Rib His + mark	A Barreau	
Five hundred and Thirty Seven 95/100 dollars				$537 95			

Certified Correct as noted
Work performed
Price fair & just
Jas. Wilson
Ind. Agt.

Authority: Regulations 1894.

Note: The names of those employed, time and rate paid, & pay are as returned by Rev. Father Rien

CK. SENT Book.

No 79

Indian Affairs. School Files. (RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES. CANADA
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Pay List

BLOOD AGENCY: 175777

Vote 7
Treaty 7

For work performed during the month of August 1898 on the New Roman Catholic Boarding School Blood Reserve

1156

Name of Person	Date of Work Aug	No of Day	Rate	Amount	We hereby acknowledge to have received the Amounts set opposite our names	Witness to Signature	Remarks How employed &c
Geo. Cody	1st to 15th	12	3.00	36	Geo Cody	L. Lebut & Wn.	
J Cuming	" "	9½	2.50	23 75	H Cuming	Wm Black	
G Williams	" "	6	2.50	15	Geo. Williams	Wm Black	
Fighting Man	" "	5½	0.50	2 75	Fighting Man His+Mark	A Barreau	
C. McPeak	1st 31st	35	2.50	87 50	John McPeak	A Barreau	
Miaks Child	" "	24½	0.50	12 25		A Barreau	
Clay Bank Foot	27th 31st	4	0.50	2	Clay Bank foot His + Mark	A Barreau	
John McPeak	Lathing	150 yards at 0.04 per yd		6	John McPeak	A Barreau	
Stephen Fox	Hauling	1 Load Lumber		3	Stephen Fox	A Barreau	
Spotted Wolf	"	1 " Lime		3	Spotted wolf His + mark	A Barreau	
E. Marlow	Plastering	155½ yards at 14c per yd		21 70	E Marlow	A Barreau	
	Two Hundred & twelve	& 00 dollars		212 95			

Authority: Requisitions & letter Do 11709/5 Aug 15th 1898

Names of persons employed, kind wrought and rate of pay

Pay as per Returned by Rev Father Rien

No. 30

Certified Correct as noted
Work performed
Prices fair & just

Jas. Wilson
Ind. Agt.

DR. SEPT 5 08

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Blood Reserve

IN ACCOUNT WITH

BLOOD AGENCY

Dec 11
Treaty 7

R. J. S. McCrossan

115-7

BLACKSMITHS.



Blood Reserve, Alberta, Aug 6th 1898

[illegible]					
July 5	To Setting 3 tires	3.00	4 new shoes	2.00	
" 9	" 2 new shoes & 2 set	1.50			
" 11	" 8 new shoes	4.00			
" 15	" Points for machine	2.50			
"	" Rope [illegible]	.50			
" 27	" 8 shoes set	2.00			
Aug 30	" 4 new shoes	2.00			
	Seventeen 50/100 dollars				$17.50

Repairing Harrow
Mr Nicholls rig and shoeing horses — 5 00
Mavis mare — 1 50
Agents team — 4 00
Gov't mower — 2 50
— 50
Agts team — 2 00
James Bottrell horse — 2 00

Certified correct
Work performed
Prices fair & just

CR. SEPT 5 Det

R. S. Wilson
Ind. Agt.

NO 78

Folio 46

MACLEOD, Alta. Augst 1 1898

M[illegible] Indian Dept[mt]

Blood Reserve

Vote 10

Treaty 7

175777

BLOOD AGENCY

Paints, Oils,
Glass,
Tents,
Buggies,
Wagons.

...In acc't with **E. F. Grady,**

.....Manufacturer and Dealer in.....

Hardware, Stoves, Tinware, Etc.

Terms.....

1156

Interest 1 per cent. per month on overdue accounts.

July 13 2 1 Doz Files 2 25 $2.25

Prio 25/100 dollars.

Certifies correct
Dieu supplied
Prices fair & just

Ass. Dieon.
Ind. Agt.

UK. SEP 5 Oct 98

No 25

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

BRANCH STORES AT MACLEOD AND MAPLE CREEK.

BLOOD AGENCY.

Macleod, Alta. Sept 1st 1898

Indian Dept

Blood Reserve

IN ACCOUNT WITH

CARSON & SHORE,

Vote 11

MANUFACTURERS OF

GENUINE STOCK SADDLES, HARNESS,
TRUNKS, VALISES, BAGS, SATCHELS.
HORSE BLANKETS, ETC.

WHOLESLE AND RETAIL DEALERS IN
LEATHER, SADDLERY HARDWARE.
ROBES AND WHIPS.

1155

July	29	To 1 pr new traces 55 / 1 pr Belly Bands 100	4	50	Mr Freemans harness
"	"	" 1 pr leg bearers 30 / 1 pr Britchen 15		45	
"	"	" 1 pr Hamelings 20 / 1 pr Bridle 60		90	
"	"	" 1 New front in bridle		40	
Aug	1	" 1 Hook in pad 50 / 1 pr harness 50	1	00	Farmer Baker
	8	" 1 pr stirrup Leathers in saddle	3	50	Agents Saddle
	11	" Leathering Neckyoke & rep	1	50	" McAyock
	"	" 1 bit in sig saddle & rep harness	1	25	" Sing Charn
	24	" 1 front & check in saddle	1	50	Farmer Baker
			$	15.00	

Certified correct
Work performed
Prices fair & just

Jas. Wilson
Ind. Agt

CK. SEPT 5 1898

No 27

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

BLOOD AGENCY.

Macleod, Alta., August 1 1888

Blood Reserve — Winter supt

Vol. 11
Treaty 7

IN ACCOUNT WITH

R. K. Kennefick

Terms

LIVERY, FEED AND SALE STABLE.

June 26	1	horse to buy	by Pinto		25 00
July 3	2	hour hire & pair	Wilson	1	00
" 4	1				50
" 5			Neil		50
" 9			Thomas		50
" 11	2		Wilson	1	00
" 14	1		Black		50
" 21	2		Wilson	1	00
" 27				1	00
		Amt of acct	Due	6	25

50 ✗ D

No. 76

Jas. Wilson
Ind. Agt

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

Exhibit "A" to Affidavit of Mr. Mallard. Aug. 13 1908

Father Rossi Blood Reserve Hospital

IN ACCOUNT WITH **E. McFarquhar,**

FURNITURE :: DEALER :: AND :: UNDERTAKER.

Certified correct
Chas. Sapplin
Pres. pro tem

Received in good order
Chas. Wilson
Ind. Agt.

No 37

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

11709621

Ed. 175777

BLOOD AGENCY. Sept 20th 1898

DEPT OF INDIAN AFFS SEP 27 1898 REC

ACCOUNTANTS SEP 30 1898 BRANCH

Memo. of Enclosures,

Voucher No	24.	McCrea.	Aug Ap	11.50
	25	Grady	Diets	2.25
	26	Kincheck	July Ap	5.75
	27	Carson	July Aug.	16.
	28	McCrea.	July Ap	17.
	29.	Pay Roll.	R.C.I.B.S. May	537.95
	30	do	do Aug.	217.95
	31	McFarquhar,	Chairs for Hosp.	12.40
Appt	760	Blankets,	Clothing & Yarn.	

+ sent Comm's office 11/10/98

Paid 21

acct

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Blood Reserve October 3/98

176465

To Jas Wilson Esq
Indian Agent.

Dear Sir.

Please find enclosed the 2 receipts signed by the Indian for work done on the Rom. Cath. Boarding School in Jan. I am sorry that I could get them signed sooner in account of the Indians being in the Hay camp

Yours sincerely

J. Riou
oms

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. _____

Department of Indian Affairs. 176465

BLOOD AGENCY.

May 28d 1898

RECEIVED from The Department of Indian Affairs
the sum of Two 00/100 Dollars,
being for Hauling work performed on the Roman
Catholic Boarding School on the Blood
Reserve in the month of January

$ 2 00

Signature Jose Aberdeen

Witness A. Barreau

Joe Aberdeen

No. _____

Department of Indian Affairs.

BLOOD AGENCY.

May 23d 1898

RECEIVED from The Department of Indian Affairs
the sum of Two 00/100 Dollars,
being for Hauling work performed on the Roman
Catholic Boarding School on the Blood
Reserve in the month of January

$ 2 00

Signature Jose Aberdeen

Witness A. Barreau

Joe Aberdeen

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 176465

BLOOD AGENCY.

Department of Indian Affairs,

May 23rd 1898

RECEIVED from The Department of Indian Affairs
the sum of One 00/100 Dollars,
being for 2 days work performed on Roman
Catholic Boarding School on the Blood
Reserve in the month of January
$ 1.00

Signature Louis his + mark Cris

Witness A Barreau

Louis Cris

No.

Department of Indian Affairs,

BLOOD AGENCY.

May 23rd 1898

RECEIVED from The Department of Indian Affairs
the sum of One 00/100 Dollars,
being for 2 days work performed on Roman
Catholic Boarding School on the Blood
Reserve in the month of January
$ 1.00

Signature Louis his + mark Cris

Witness A Barreau

Louis Cris

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

176465 117096-5

Indian Agent's Office,

BLOOD AGENCY.

In your reply refer to
No. 8
also to date of this letter.

Oct. 8 98

ACCOUNTANTS OCT 15 1898 BRANCH.

DEPT OF INDIAN AFF. OCT 13 1898

ACCOUNTANTS OCT 18 1898 BRANCH.

Ref.: Letter H.1st. Sept. 1898 No. 170965

Sir,

Herewith are accounts receipts in question. There were but two Indians on the pay list for January and their receipts are upon Voucher No 3680.

Father Rion's letter will explain the delay in forwarding.

I have the honor to be
Sir
Your obedient servant
James Wilson agt
B.

The Secretary
Department of Indians Affairs
Ottawa

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

BLOOD AGENCY. 176709

Department of Indian Affairs,

Vote No. 7
Farm No.
Treaty No. 11

The Indian Commissioner, N. W. T.,

To Wilfrid Delage

1476

DATE.		SERVICE.	AMOUNT.
1898 Oct.	8	To Painting the New Roman Catholic Boarding School on the Blood Reserve by Contract	245

Authority- Department's
letter of 18 August '98
No 117,096/5.

Chs Smith
22 Oct. 98

7036

Total..... 245

Two hundred & forty five 00/100 dollars

Approved,

.....
Asst. Commissioner.

Certified Correct.
Work performed. Charges in accordance with contract.

Wilfrid Delage

NOTE.—It is particularly requested that the number of the Vote under which the supplies named in the Voucher were purchased may be quoted on the upper right hand corner hereof, and that only such items shall be inserted herein as are properly chargeable to the vote quoted.

Form No. 12,

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

117096-5

176709 **Indian Office,** *(Bloods)*

OCT 18 1898

BLOOD AGENCY. *Macleod, Atla.,* Oct 12 1898

MEMO. Ex Contents.

Voucher No 36. Salary $45.00
Report for Sept. on Bull Horn day School
" " " Mary Shields "
" " " Running Wolf "
" " " St Paul's Boarding "
Appt D. Shaul for return of Savings

The Secy Dept of
Indian Affairs
Ottawa

Payroll

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Department of Indian Affairs.

Ottawa, 189

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

181862

-Copy-

Blood Reserve.

Feb 20/99.

To D.Laird Esq.

Indian Commissioner.

Winnipeg.

Dear Sir,

Last August I requested the Commissioner to utilize the unexpended grant towards purchasing furniture, as stoves,bedsteads etc for the Boarding School and in answer, August 29/98, No.122/73 I have been informed that this request was to be made some time in January or February.

I take the liberty to call your attention on that point. The Boarding School being the property of the Indian Department it seems to me that the furniture and dependences must be in the same case. Many things are needed for starting such an institution, and our resources are very small yet.

If you agree to expend the whole or part of the unexpended sum,on notification I will supply your Department with a list of the articles required.

Expecting a satisfactory answer,

Yours &c.,&c.,

J.Riou,O.M.I.

Principal.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

181862 180148-5

Office of the

Indian Commissioner

for Manitoba and the North West Territories,

In your reply refer to
No. 122/73
and date of this letter and address
Hon. David Laird,
Indian Commissioner,
Winnipeg, Man.

SCHOOLS. MAR 10 1899

Winnipeg, 10 March 1899. 189

DEPT OF INDIAN AFFAIRS MAR 14 1899

Sir,

I have the honour to submit the enclosed application from the Rev.Principal of the Blood Roman Catholic Boarding School for the favourable consideration of the Department. The unexpended portion of the grant is probably over $800.00. In support of the application I beg to say that in its letter of the 7th. of March 1898,No.II7201/5, the Department has been pleased to grant this privilege to the authorities of the Ermineskine Boarding School,Hobbema.

Your obedient servant,

D. Laird

Indian Commissioner.

The Secretary

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Macleod and Mountain Mills, Alta. 189

M[illegible]

182127

In account with Peter McLaren,

CEDAR SHINGLES, SASHES, DOORS, Etc.

TERMS CASH. **Lumber of all descriptions.**

Brot. Forᵈ 1820 97

Nov 5 To 290 ft B.C. Shiplap 18 ea 5 22
. 8 pcs 2×4×16 85ft 12 ea 1 07
. 1 pr Sash 12×24-4 1 65 1 65
. 7 . . 12×28-4 19 5 13 65
. 1 Large Newel 2 25
. 3 . 6×6 2 25 6 75
. 50 Balusters 2 25 9 37
. 32 Lft Stair Rail 7 20 2 30 42 26
. 3000 ft Surfaced Board 14 40 43 20
1906 43

- Credits -

By 4 pcs 2×6×30 120
. 4 . 2×6×28 104 = 224 ft 12 60 282
$1903 61

By 42 pcs 2×8×18 1008 ft 12 60 12 70
. 1044 ft Surfaced Bds 14 40 15 02
. Overcharge on 3736 ft 1" Flooring 4 00 14 94
. 290 ft B.C. Shiplap 18 00 5 22
. 9 pcs 2×4×16 85 ft 12 60 1 07
. 1 pr Sash 12×24-4 1 65 1 65 50 60
$1453 01
543 20
1309 81

Received in good order
J. Rivet omi
priest

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Macleod and Mountain Mills, Alta. 189

M

In account with Peter McLaren,

CEDAR SHINGLES, SASHES, DOORS, Etc.

TERMS CASH. **Lumber of all descriptions.**

		Brot for^d		1616				1123 11
Oct	23	In x pcs	6 x 6 x 16	96 ✓				
		" 80 "	2 x 4 x 16	853 ✓				
		" 4 "	2 x 6 x 16	104 ✓				
		" 4 "	2 x 6 x 30	120 ✓				
		" 10 "	2 x 8 x 14	187 ✓				
		" 108 "	2 x 6 x 12	1296 ✓				
		" 10 "	2 x 10 x 20	334 ✓				
		" 179 "	2 x 4 x 14	1671 ✓				
		" 4 "	4 x 4 x 16	85 ✓ = 6362 ft		12 65	80	16
		" 300 ft	1 x 14 Clear B.C. Fir			2 70	8	10
		" 104 "	1/2" " " Spruce			3 90	4	06
		" 3000 "	5/8" Ceiling			18 50	55	50
		" 15 M	Shingles			2 50	37	50
		" 2000	Lath			4 20	8	40
		" 15	Doors 2/4 x 6/8 x 1 3/8			2 55	38	25
		" 13	" 2/6 x 6/6 x 1 3/8			2 45	31	85
		" 41	pcs Sash 12 x 14 - 8			1 65	67	65
		" 6	" " 12 x 24 - 4			1 95	11	70
		" 2064 ft	1" W Flooring			22 00	67	41
		" 3736 "	1" Bl. "			26 00	97	14
		" 5000 "	1 x 6 " "			25 00	125	00
		" 1000 L	" 1 x 10 Dis W.		833 ft	18 00	14	99
		" 700 "	" 2/2 x 7/8 Plg Strip			80 ¢	5	60
		" 364 "	" 1 x 7 Drs			18 00	6	55 65 9 86
27		" 1000 ft	1 x 6 T.G. Flooring			25 00	25	00
		" 500 "	1" x 4 " "			26 00	13	00 38 00
		C/ford						1820 97

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

"Duplicate"

Macleod and Mountain Mills, Alta. 29th Dekober 1897

Mr Rev. Father Riou

182127

In account with Peter McLaren,

CEDAR SHINGLES, SASHES, DOORS, Etc.

1897 TERMS CASH. **Lumber of all descriptions.**

Sept	14	To	8 pcs	4×6×16	256				
		"	15	"	4×6×20	600			
		"	15	"	4×6×18	540			
		"	4	"	6×6×20	240			
		"	8	"	6×6×12	288			
		"	39	"	2×8×24				
		"	24	"	2×8×24	2016	Bc		
		"	33	"	2×8×16	704			
		"	20	"	2×8×12	320			
		"	119	"	2×8×18	2856			
		"	38	"	2×8×20	1013			
		"	144	"	2×6×22	2168			
		"	208	"	2×6×12	2496			
		"	36	"	2×6×18	648			
		"	44	"	2×6×14	616			
		"	78	"	2×6×16	1248			
		"	12	"	2×12×20	480			
		"	165	"	2×4×20	2200			
		"	275	"	2×4×16	2933			
		"	20	"	2×4×18	240			
		"	19	"	2×6×28	532 = 23,394 ft	12 6c	29	76
			13,000 ft		3/8" Ceiling		18 50	2	40 50
			7,600 "		Siding		24 00	18	2 40
			12,254 "		Surfaced Bds		12 40	17	6 45
			1,800 "		Finishing Lumber		18 00	3	2 40
			40 M		Shingles		2 50	10	0 00
			23 "		Lath		4 20	9	6 60
									112 3 11
Oct	23	"	40 pcs	2×8×16	853				
		"	22	"	2×8×20	587			
		"	6	"	2×8×22	176			
			C/fwd			1616			

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Duplicate

MACLEOD AND MOUNTAIN MILLS.

MACLEOD, ALBERTA DEC 30 1898 189

M The R.C. Boarding School

IN ACCOUNT WITH..... ....

Blood Reserve

Peter McLaren,

Cedar Shingles, Sashes, Doors, Etc. Lumber of all Descriptions.

Terms Cash : 12 % charged on overdue accounts.

1898

July	15	To 1748 ft Lin, 5" D.G. Casing		728 ft	38 50	28	03		
		" 904 " 10" Base		753 .	37 50	28	24		
		" 900 " 1x10 Dis 750							
		" 300 " 1x8 " 200 =		950 .	24 00	22	80		
		. 570 . 1x12 Clear Fir		570 .	33 00	17	16		
		. 2 pcs 4x4-16 Rgh		43 .	17 50		75		
		" 1 " 1½x16-16 Clear Spruce		32 "	40 00		128		
		. 150 Lin ft 1/2 Return Bead			1 75		262		
		" 2 pcs Sash 12x24-8			2 50	5	00		
						105	88		
		Less 10%				10	57	95	31
Aug	30	" 320 ft 1x6 Fl. Flooring			31 00	9	92		
		. 2 M Lath			5 00	10	00		
		" 3 M Shingles			3 00	9	00		
		. 10 pcs 2x4-14 Rgh		93 ft	14 00	1	30		
		. 100 Pickets				4	50		
						34	72		
		Less 10%				3	47	31	25
Sept	17	" 150 ft Fl. Flooring			31 00	4	65		
		" 1 pc 1½x10-16 Clear Fir		20 ft	40 00		80		
						5	45		
		Less 10%					54	4	91
	19	. 4 pcs 2x4-14 Rgh		37 ft	14 00		52		
		. 50 Pickets			4 50	2	25		
						2	77		
		Less 10%					27	2	50
								$133	97

Credit

Sept	17	By Rev. Fichés of Charity. Amount chg. in error		9	00
		" " Father Rion "		5	80
	20	" R.C. Hospital, for Laundry "		25	52

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

BLOOD AGENCY.

Vote No. 7

Voucher No. F 109

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

182127

To Peter McLaren

(Address) Macleod Alta

DATE. 1899	SERVICE.	AMOUNT. $
Mar 13	To Lumber supplied the Roman Catholic Boarding School, Blood Reserve to the value of $93.65 and $1309.81 the balance of $1200.00 voted therefor being due application to the payment of this account	4058 / 201.10

Authority: Departmental Letter N° 117096/5 Aug 18th 1898

140346 204 12 1199.36

OIL SENT 24 March

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS EXAMINED.

Two hundred & four 10/100 Dollars

Total..... $ 201 10

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed, and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Jas Wilson
Agent.

Form No. 13 a.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148 — 5 —

182127

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS 6681 1899

Letter No. 8

Office of the BLOOD AGENCY Indian Agency,

Mch 11t 1899

SIR:—

I have the honour to enclose herewith Vouchers Nos. 109, amounting to $ 204.10 for Lumber for R.C.B.s (?).

This expenditure was authorized by Departmental Letter No. 117096/5, dated Aug 18th 98.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Ian Wilson

Indian Agent

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Department of Indian Affairs.

Ottawa, ... *189*__.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

180148/5

Ottawa 27th March, 1899.

122 /73

Sir,

With reference to your letter of the 10th instant, and the communication therewith enclosed from the Revd Principal of the Blood Roman Catholic Boarding School , I beg to inform you that the grant of $1200.00 made to that Institution has all been expended on the building so that there are no funds available for the purchase of furniture.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant.

J.D. McLean

The Hon. D. Laird,
Indian Commissioner,
Winnipeg, Man.

Secretary.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

182367

---Copy---

EVECHE DE ST.ALBERT.
Alberta, Canada.

Calgary March 9/99.

D.Laird Esq.
Indian Commissioner,
Winnipeg.

Dear Sir,

Allow me to call your attention to the indebtedness incurred in order to complete the Catholic Boarding School, on the Blood Reserve. There is a sum of about $1300.00 due to Peter McLaren's Lumber Mill, in Macleod, outside of the $500.00 advanced by the Mission and which we expect shall be refunded afterwards.

I would respectfully ask that appropriation be made in the supplementary estimates, to pay off, as soon as possible, the amount due to Mr.McLaren. Application has been made by Rev.Father Riou,Principal of the School, on this subject, and I strongly recommend it to your consideration.

This can be done the more easily that at this school, and many other Boarding Schools as well, the number of children authorized is far from being completed and cannot be completed before the expiration of the fiscal year.

Hoping that you will kindly look into the matter and authorize the payment of said amount.

I have the honour &c.

Emile J.Legal. Bp.of Pogla.
Coadj. of St Albert.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

182367

--Copy--

Blood Reserve.

March 11/99.

To D.Laird Esq.

Indian Commr.

Winnipeg.

Dear Sir,

I have the honour to inform you that I sent through Indian Agent's Office to your Department the bill of lumber against the Roman Catholic Boarding School. Will you kindly pay on it the balance of the 1200 dollars voted for the actual fiscal year. That will leave a debt of 1100 dollars about, plus 500 dollars paid by the R.R.Sisters of Charity last summer to Mr.McLaren, or a total of 1600 dollars.

Would you kindly put that sum in your supplementary estimates in favour of the Roman Catholic Boarding School Blood Reserve, or if there is no possibility for it, divide the said sum between the supplementary estimate of this year and the estimates for the next fiscal year.

Hoping that you will do this with the best of your experience,

I am, dear Sir,

Sincerely yours,

J.Riou. O.M.I.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Office of the 182367 150148-5

Indian Commissioner

for Manitoba and the North West Territories,

Winnipeg, 25 Mch. 1899. 189

In your reply refer to
No. 122/73
and date of this letter and address
Hon. David Laird,
Indian Commissioner,
Winnipeg, Man.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
MAR 28 1899

Sir,

I have the honour to enclose copies of letters received from His Lordship the Coadjutor Bishop of St. Albert and Rev. Father Riou, O.M.I., Principal of the new R.C. Blood Boarding School regarding certain unpaid accounts in connection with the buildings. The two letters speak for themselves and I beg to submit the same to your consideration.

8.4.99

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

D. Laird
Indian Commissioner.

The Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148/5

122/73

Ottawa 10th April, 1899.

Sir,

I beg to acknowledge the receipt of your letter of the 25th ultimo, enclosing copies of letters received from His Lordship the Coadjutor Bishop of St Albert and Revd Father Riou O.M.I. ,Principal of the new R.C. Blood Baording School regarding certain unpaid accounts in connection with the buildings which they ask to have settled ;and in reply I beg to say thax ,by direction of the Deputy Superintendent General, thatas the full grant to the Institution has beenexpended , and the Department is not responsible for any further outlay in connection therewith it is regretted that the request made by His Lordship and the Revd Father cannot be complied with.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant.

J. D. McLEAN

Secretary.

The Hon. D. Laird,
Indian Commissioner,
Winnipeg, Man.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MEMORANDUM.

To Miss Graham

Department of Indian Affairs,

Ottawa, 15/4 1899

QUERY.

Please say what grant Miss Dickoal has earned the last 3 quarters what the grant for the 4th quarter is likely to amount to.

J.D.M.

~~25~~ 25 Pupils @ $72.00 allowed
(~~25~~ ") $~~_____~~.00
25 @ 72.00 = 1800.00
Grant Earned 300.
$1500.00

ANSWER.

Sep Qr - no grant:
Dec " - $48.00
Mar " - about $124.00
returns not yet rec'd.

Cannot say definitely.
Probably about $125.00

This school was opened as a boarding Sch. on the 31st Oct last only.

A.L.S.

Available $1500.00

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Department of Indian Affairs.

Ottawa, 17th Apl 1894

Arch

It appears from Mrs's Fathers memo- that there are $300.00 available in connection with the R.C. Boarding School on Blood Reserve-

The R.C. Boarding School on Ermineskin Reserve was allowed $800.00 of the unexpended grant for Equipment and a similar amount might be allowed a similar School on the Blood Reserve- It was only opened in Dec. quarter last & has a very small attendance

J.D. Pagel

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

180148-5

Office of the

Indian Commissioner

for Manitoba and the North West Territories.

Winnipeg, 6 Apl. 1899. 189

In your reply refer to
No. 122/73
and date of this letter and address
Hon. David Laird,
Indian Commissioner,
Winnipeg, Man.

180148 5

182934

Sir,

I have the honour to acknowledge receipt of your letter of the 27th. ultimo, and to say that the grant referred to in my letter of the 10th. was the per capita grant, not provision made for buildings, and my request was to use such unexpended balance of same for the purpose of purchasing furniture in a similar manner as has been authorized in the case of the Ermineskine Boarding School some months ago - Department's letter No. 11720 1/5 - March 7th. 1898.

Your obedient servant,

J. B. Reed

SECRETARY TO THE INDIAN COMMISSIONER.

The Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Ottawa, 20th April. 1899.

133/73

Sir,

With reference to your letter of the 6th instant, and previous correspondence regarding the furnishing of the Roman Catholic Boarding School on the Blood Reserve , I beg to say that it is not the custom of the Department to supply furniture for Boarding Schools, and it does approve of making a practice of diverting the per capita grant made to an Institution from its original purpose to pay accounts for furniture, etc .

I have the honour to be,
Sir,

Your obedient servant.

Secretary.

The Hon. D. Laird,

Indian Commissioner,

Winnipeg, Man.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No.....

Department of Indian Affairs

19.....

POOR COPY

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6342, File 750-5, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs
School Files

(RG 10, Volume 6343)

File 750-5, part 2	Blood - Blood Roman Catholic Boarding School - Building Equipment & Accounts. 1917 - 1926
File 750-5, part 3	Blood - Blood Roman Catholic Boarding School - Building Equipment & Accounts. 1926 - 1934
File 750-5, part 4	Blood - Blood Roman Catholic Boarding School - Building Equipment & Accounts. 1934 - 1938

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

750-5 Vol. 2

Department of Indian Affairs

19.....

BLOOD

BUILDING, SUPPLIES, ACCOUNTS &C

BLOOD R.C. BOARDING SCHOOL.

Poor Copy

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Letter No.....

180148

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JAN 2
1918

Office of the Blood *Indian Agency.*

Macleod. Alberta. December 7 1917

ACCOUNTANTS
JAN 1
BRANCH

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 5271, *amounting to* $45.00

for Fire-Escape for R.C.School.

This Expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... *dated* .....

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

...ST. AND 1st AVE.
PHONE 44

M... Mrs R. C. Boarding
Standoff

IN ACCOUNT WITH **McLAREN LUMBER CO.**

Cedar Shingles, Sashes, Doors, Lumber of all Descriptions

TERMS CASH — 12 PER CENT

DATE	DESCRIPTION	PRICE	M.	LUMBER	W. F. AND CEMENT	S. A...
	559 ft #1 6 lg			25·20		
	27-1×12-16 Surf			15·55		
	20-2×4-16			7·45		
	80 ft #1 6 lg			4·00		

Note 7. R. C. School.

Sent 18/3/18

3110

5341

Authority on ...

Certified Correct, M...

Price fair and ju...

...

Indi...

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
MAR 15 1918

...er No.....

Office of the Blood *Indian Agency.*

Macleod. Alberta. March 1st 1918

Acct

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 5341 *, amounting to* $50.00

for lumber for R.C.Boarding School.

This Expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 180148-5 *dated* December 6th. 1917.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

W Galsworth

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

STATEMENT

Feb 28th 1917

M R.C. Boarding School

Standoff

In acct. with G Spark 25 Dr.

TERMS

REPORT NO.

MINUTE NO.

Feb 15th	12 Slates with Beads @ 40¢	4 80	
" "	24 Slates Plain @ 18¢	4 32	
		9.12	
	Vic 7. R.C. School.		

3225

INDIAN EDUCATION

28/3/19.

Sent Agent 20

Certified Correct. Material Supplied

Price fair and just

J E Ostrander

Indian Agent

5704

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148 - 5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 27 1919
RECORDS

Letter No.....

Office of the Blood Indian Agency,
Macleod, Alberta.

ACCOUNTANT'S
MAR 27
BRANCH

March 20th 1919

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 5704, amounting to $ 9.12

for School Material for R.C. Boarding School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 180148/4 dated January 10th 1919.

INDIAN EDUCATION

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

J. E. Debrandon
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148-5

INDIAN AGENT'S OFFICE

Blood Agency,

Macleod Alta, June 21st 1919.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 524610
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 27 1919
RECORDS

Sir,—

Blood R. C. Boarding School.

I have been requested by the principal of this school to write you & ask if there is any possibility of any funds being made available for repairs.

I visited the school a few days ago & some of the floors are certainly in a dangerous condition & it was tho ght that if funds could be obtained to put in some new flooring, the work could be done during the holiday season, which is now coming on.

There is also considerable painting to be done & to do the work that is absolutely necessary to be done to renier the building habitable, the least amount that could be got along with would be $250.00.

To do the work properly would entail a much larger outlay, but having the Department's policy of retrenchment in mind I would ask that the above sum of $250.00 be granted.

I am,

Your obedient servant,

J. E. Ostrander

Indian Agent.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 30 1919
ARCHITECT

SCHOOLS BRANCH
JUN 28 1919

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

F.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

180146-5A

June 30, 1919.

Sir,-

I beg to acknowledge the receipt of your letter dated 21st instant in reference to repairs at Blood R. C. School, and in reply to inform you that your report should be more definite and cover in detail the work which is said to be necessary and the material required to complete at the estimated cost of two hundred and fifty dollars, and on receipt here the matter will be given consideration.

Your obedient servant,

Asst. Deputy & Secretary.

J. E. Ostrander, Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

180148 -8-

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 25 1919
RECORDS

525582

Extract from report of Dr. N. D. Steele on the Blood Reserve for the month of June, 1919. Original on 427024/3.

For sanitary reasons the R. C. Boarding School should have installed tow drinking fountains.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148-5

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 21 1919
RECORDS

Blood Agency,

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Macleod Alta, July 12th 1919.

525299

Sir,— File No. 180148-5A

In reply to your letter of 30th, Ultimo I beg to supply further particulars with regard to the work I proposed to have done at the R. C School.

There will require to be laid about a thousand feet of new flooring, which will cost for flat grain flooring, $55.00 per M. It will cost about the same amount to lay this flooring as the old floor will have to be torn up & there is quite a lot of patching to do, which takes more time than the laying of an absolutely new floor.

There are eight floors which require to be painted wi h two coats of paint & the esti ated requirements for this is ei hteen gallons. The estimated requirements for painting ceiling is four gallons & for the walls of one room & stairway another two gallons.

This makes a total of twenty ~~two~~ four gallons, which at say $5.00 per gallon will amount to $120.00 & in addition to this $10.00 will be required for brushes.

The above figur s total $2+0.00 & I allowed $10.00 more for contingencies which makes $250.00 the amount of my requisition.

I trust the above figures will enable you to arrive at a decision in the matter.

I am,

Your obedient Servant,

J E Ostrander

Indian Agent.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS,
JUL 24 1919
ARCHITECT.

P. S. I might add that the Sisters will do the painting.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

180148-5.

Ottawa, July 29, 1919.

Sir,-

I beg to acknowledge the receipt of your letter dated the 12th instant in reference to repairs at the Blood R. C. Boarding School and in reply to inform you that the Department approves of the repair work to the flooring, etc., and painting of ceiling, at the estimated cost of $250.00 as stated.

Accounts for the materials should be forwarded for payment in duplicate. An accountable cheque for payment of wages will be sent you on request.

The purchases to be made in accordance with the regulations respecting them.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Asst. Deputy and Secretary.

J. E. Ostrander, Esq.,
Indian Agent,
MacLeod,
Alberta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

COPY.

Ottawa, July 28, 1919.

Memorandum,-

Hon. Mrd Meighen.

The Estimates for the current fiscal year provide for the erection of a new Roman Catholic boarding school on the Peigan Indian reserve. In this connection I beg to draw your attention to an interchange of letters between Commissioner Graham and myself, particularly with reference to the boarding schools on the Blood and Peigan reserves. You will observe that Commissioner Graham agrees with the policy which I wished to establish in this matter, and I would ask your concurrence. I am so convinced of the reasonableness of this proposition that I think the Roman Catholic and Anglican Churches will have to meet our wishes, or else we should not incur any further capital expenditure for school buildings on these reserves.

Duncan C. Scott,

Deputy Superintendent General.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

6B

copy. Original on 118153

Ottawa, August 19, 1919.

Dear Cannon Gould -

As you may be aware it is the policy of the Department to rebuild our industrial and boarding schools when necessary on more improved plans. Previous to 1914 we had an extensive plan outlined looking forward several years under which we were to replace in order of necessity, as far as possible, buildings considered no longer fit for the purpose which they were serving. The war, however, intervened and we were obliged from economical reasons to curtail very largely our building schemes.

On the list for rebuilding were the Victoria Home and the Roman Catholic school building on the Pelgan Reserve, and I had planned later to renew both the Roman Catholic and Church of England buildings on the the Blood Reserve. However, owing to the necessity of strict retrenchment these matters have been reconsidered and it has been decided that four schools on these two reserves are not necessary, the construction and maintenance thereof being an uncalled for burden both on the Government and the church authorities. It has been decided that one school for each denomination situated at the most convenient points should provide sufficient accommodation for the education of the children of the reserves in Southern Alberta.

I have already informed His Lordship Bishop McNally accordingly, and I am now writing to apprise you of the decision of the Department, arrived at, as said above, after due consideration.

Yours very truly,

Duncan C. Scott,

Deputy Superintendent General.

Rev. Canon S. Gould, M.D.,
General Secretary of the Missionary Society of the
Church of England,
131 Confederation Life Building,
Toronto, Ont.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

The Bleed Agency,

Macleod, Alta.

September 5th,1919.

Memo-Covering purchase of supplies,the cost of which exceeds $10.00.

Supplies for which prices were obtained.

18 gals Floor Paint
2 gals White Paint.
1 qt Varnish
6 pkgs Alabastine
1 4" brush
4 3" brushes.

Names of Firms asked to quote

Hudson's Bay Co., Macleod, Alta.

Cunningham & McLarty, Macleod, Alta.

Name of Firm quoting lowest price.

Cunningham & McLarty, Macleod, Alta.

Price quoted. $108.50

Other quotations:-

Hudson's Bay Co., Macleod, Alta.

Price quoted.. $118.80

Certified correct

J E Ostrauchan
Indian Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CUNNINGHAM-McLARTY HARDWARE CO.

DEALERS IN

SHELF AND HEAVY HARDWARE.

STOVES, PAINTS, OILS, GLASS, ETC.

ACCOUNT NO.
LETTER | FOLIO

MACLEOD, Alberta, August 7 191..

Sold to Blood Indian Agency.

TERMS: ACCOUNTS DUE WHEN RENDERED. TEN PER CENT CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

DATE	ARTICLES	FOLIO	CREDIT AMOUNT	DEBIT AMOUNT	TOTAL
Aug 27	18 Galls Floor Paint				
"	2 Galls White Paint				
"	1 Gl. Varnish		As quoted		
"	6 Lbs Asbestine				
"	1 - 4" Brush			$10.85	
"	4 - 3" Brushes				

Re 7. R. C. Boarding School

Rec'd 1191

Sept 13/9/19.

Certified Correct. Materials supplied.

Price fair and just.

J E Ostrander

Indian Agent.

5840

REPORT NO. 97

MINUTE NO.

WEST & BROWN LTD., PRINTERS & BOOKBINDERS, CALGARY.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 10 1919
RECORDS

Letter No.....

Office of the Blood Indian Agency,
Macleod, Alta,
September 5th 1919

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 5840, amounting to $ 108.50

for Repairs to R.C.Boarding School.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 180148-5 dated July 29th.1919.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

J.E. Ostrander
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Blood Agency,

Macleod Alta, October 7th, 19

Memo covering purchase of supplies, the cost of which exceeds $10.00.

Supplies for which prices were obtained.

1000' more or less of No. 1 Flat Grain Flooring.

Names of firms asked to quote:-

Community Lumber Coy Ltd, Cardston.

Pioneer Lumber Coy Ltd, "

H. D. Folsom "

Name of firm quoting lowest price:-

Community Lumber Coy.

Price Quoted $45.00 per M.

Other Quotations:-

Pioneer Lbr Coy 52.00

H D Folsom 63.00

Certified correct,

J. E. Ostrander

Indian Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

, Alberta,

19

— IN ACCOUNT WITH —

Community Lumber Company, Limited

Sept 3

Vol 7. R 2

5662

2205

12/19.

Certified Correct. Material supplied

Price fair ~~and just.~~

J E Dalmadge

Indian Agent

Sept Dec 12

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 15 1919
RECORDS

Letter No.....

R

Office of the Blood *Indian Agency,*

Macleod Alta, October 7th 1919

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 5862 *, amounting to* $40.85

for Lumber supplied to R. C School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No 180148-5 *dated* 29/7/19.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

J E Ostrander

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Blood Agency,

Macleod, October 7th 1919.

(5)

Memo covering purchase of supplies the cost of which exceeds $10.00.

Supplies for which prices were obtained.

1 Washing Machine.

Names of firms asked to quote:-

Hudson's Bay Coy Macleod.

Reach & Coy "

R? N? Wilson. Stand Off.

Cunningham McLarty Hdwre Coy, Macleod.

Name of firm quoting lowest price:-

Reach & Coy $13.00

(Inferior Machine)

Other Quotations

Cunnungham McLarty Hdwre Coy, 17.00

Hudson's Bay Coy 17.00

Certified correct,

J E Ostrander

Indian Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CUNNINGHAM-McLARTY HARDWARE CO.

DEALERS IN

SHELF AND HEAVY HARDWARE.

STOVES, PAINTS, OILS, GLASS, ETC.

ACCOUNT R
LETTER | FOLI

MACLEOD, Alberta, Oct 2 191...

Sold to Blood Indian Agency

TERMS: ACCOUNTS DUE WHEN RENDERED. TEN PER CENT CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

DATE		ARTICLES	FOLIO	CREDIT AMOUNT	DEBIT AMOUNT	TOTAL
Sept	9	To 2 Gal Paint Oil 5.50 1 Can	100		650	
	11	By 1 Can Returned		100		
	12	" 1 Washing Machine			1700	
	13	1 Tube Cement	111		10	
					2360	
		Cr Cent			100	
		Cent Due REPORT NO.			2260	✓
		MINUTE NO.				
		Note 5a	17.00			
		7 R.C.	5.50		1694	
		11	10			

We Certify that the above acct is Correct

Cunningham McLarty Hdwe Co
R J McLarty

Certified Correct. Material Supplied.

Price fair and just.

J. E. Dartmuchet
Indian Agent.

5469

WEST & BROWN LTD., PRINTERS & BOOKBINDERS, CALGARY.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 15 1919
RECORDS

Letter No.....

Office of the Blood *Indian Agency,*

Macleod Alta, October 7th 19[1]9

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 5869, *amounting to $* 22.60

for Washing Machine & Oil

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 513700-1 *dated* April 4th 1919
180148-5 July 29th 1919

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

J E Ostrander
Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Blood Agency,

Macleod. October 15th 1919.

(5) Memo covering purchase of supplies the cost of which exceeds $10.00.

Supplies for which prices were obtained.

3 Gals Oil

4 Pkgs Decotint

1 Brush

4 Gals Lt Yellow Paint

3 Gals White Paint

1 Qt Drk Oak Stain

1 Pt Stain

Names of Firms asked to quote

Hudson's Bay Coy, Macleod

Cunningham McLarty, "

Name of Firm quoting lowest price.

Cunningham McLarty.

Price Quoted $50.00

Other Quotations

Hudson's Bay Coy $53.15

Certified Correct.

J E Ostrander

Indian Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CUNNINGHAM-McLARTY HARDWARE CO.

DEALERS IN

SHELF AND HEAVY HARDWARE.

STOVES, PAINTS, OILS, GLASS, ETC.

ACCOUNT

LETTER	FOLIO

MACLEOD, Alberta, Oct 15 191

Sold to Blood Indian Agency

TERMS: ACCOUNTS DUE WHEN RENDERED. TEN PER CENT CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

DATE	ARTICLES	FOLIO	CREDIT AMOUNT	DEBIT AMOUNT	TOTAL
Oct 15	To 3 Gals Oil 9.00 4 Pails 33 Heater	960		11 60	
	1 Brush 2.00 4 Gals St yellow Paint	1960		21 60	
	3 Gals White Paint 5.00 1 gl Oak Stain	110		16 10	
	1 Pint stain 70			70	
				50.00	

Sent 31/10/19.

REPORT NO. 116

MINUTE NO. 1627

We Certify that this a/c is Correct

Cunningham McLarty Hdw Co

J McLarty

Chargeable to Vote 7. R. C.

Voucher No. 5880.

Certified Correct. Material Supplied.

Price fair and just.

J E Osbaldeston

Indian Agent.

WEST & BROWN LTD., PRINTERS & BOOKBINDERS, CALGARY.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Blood Agency,

Macleod. October 18th 1919.

Memo covering purchase of supplies the cost of which exceeds $10.00.

Supplies for which prices were obtained.

3 Gals Oil

4 Pkgs Decotint

1 Brush

4 Gals Lt Yellow Paint

3 Gals White Paint

1 Qt Drk Oak Stain

1 Pt Stain

Names of Firms asked to quote

Hudson's Bay Coy, Macleod

Cunningham McLarty, "

Name of Firm quoting lowest price.

Cunningham McLarty.

Price Quoted $50.00

Other Quotations

Hudson's Bay Coy $53.15

Certified Correct.

J E Ostrander

Indian Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148-5

er No.....

Dept

EXD

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 27 1919
RECORDS

Office of the Blood *Indian Agency,*

Macleod Alta, October 15th 1919.

ACCOUNTA
OCT
BRA

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 5880, *amounting to* $ 50.00

for Paint & Supplies for R. C School.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 180148-5 *dated* July 29th 1919.

Sec

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

J. E. Ostrander

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Vandalia Alberta

Dec 27 1917

Blood agency

Macleod 144

IN ACCOUNT WITH REPORT NO. ROUTE NO.

Community Lumber Company Limited

Sept	17	9 - 1/5 - 12 clear @ 63.00	2	85.-
"	"	4 - 1/4 - 12 V joint @ 54.00		85
			3	70
		Vote 7.		
		Repairs to R.C. Boarding School.		

INDIAN EDUCATION

Sent 12/1/20. 2603

5936a

Certified Correct. Material Supplied.

Price fair and just.

J.E. Ostrander

Indian Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

[redacted]ter No.....

180148-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 7 1920
RECORDS

Office of the Blood *Indian Agency,*
Macleod, Alberta.

January 2nd. 1920 19[illegible]

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 5936 a *, amounting to* $ 3.70

for Lumber for repairs to R.C. Boarding School.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 180148-5 *dated* July 29th. 1919.

INDIAN EDUCATION

ACCOUNTANTS BRANCH
JAN 8 1920

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

J. E. Ostrander

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Records Files

180148 5

INDIAN AFFAIRS
DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 13 1920
RECORDS

Extract from Agent's Report on the Blood R. C. Boarding School for the month of January, 1920. Original on 180148-7

==========

531285

x x x x x

We are greatly in need of a more modern school building where the children could be kept under better sanitary conditions; and the thinh most noticable to me is how the Sisters can keep the school looking as well as they do under present conditions.

SCHOOLS BRANCH
JAN 15 1920

(Sgd.) J. E. Ostrander,
Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

R.C.Boarding School, Stand-Off, March 1st.1920.

To Mr. W.J.Ostrander, Agent,
Blood Reserve.

Dear Sir,

We have decided to buy the second hand baking-ove as you advised us to do, although we knew that such an expense would be above our means in the present circumstances, but it was a matter of urgent necessity, so we ask you to be kind enough to use your influence with the Indian Department to com to our assistance in the purchase and installation of this ov which will amount to, at least, $200.00 two hundred dollars.

We have no doubt that if our reasons for buying this o were made known to the Indian Department, they would willingl come to our assistance. As you know the personnel of the Scho is about seventy-five, who consume an average of about eight sacks of flour per week, we had to bake that amount of bread a common kitchen range, besides the rest of the cooking, so th we had to bake from four o'clock in the morning until nine o'clock in the evening, to meet the requirements of the School besides the inconvenience of the excessive heat in the kitch during the summer season which is enough to impair the health of any person.

Trusting that you will take this in consideration and you will interest the Indian Department in our favour,

I remain,

Very sincerely yours,

E Puaux om
Principal

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 10 1920
RECORDS

INDIAN AGENT'S OFFICE

Blood Agency,

Macleod Alta, March 4th 1920.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 533915
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

SCHOOLS BRANCH
MAR 11 1920

Sir,—

I beg to enclose herewith, a letter I have received from the Reverend Father Ruaux, Principal of the R. C. School on the Reserve.

The Father has been trying for some time to get a bake oven for the school & some few weeks ago we got in touch with a man who had one for sale & it was decided to buy it, as it had only been in use a very short time & was splendid value at the price $100.00.

On my periodical visits to the school I have frequently remarked the excessive heat in & in the neighbourhood of the kitchen in the school, as also the tired look of the Sisters & older girls who seemed to be continually baking & wondered how they stood it & the Father advised me that they kept changing them around from day to day, as it was the only way they could stand it.

Father Ruaux asks for $200.00 to pay for the oven & the installation of the same & I think if the Department can see their way to grant his request, ~~I think~~ the money will be well spent as I am satisfied that baking under the present conditions is far from being beneficial to the health, especially of the young girls employed.

The installation would consist of the building of a lean-to, against the present kitchen, the bedding of the oven in cement &c & generally fitting up the oven for use.

Trusting that this application may receive your favorable consideration,

Your obedient servant,

J E Ostrander
Indian Agent.

The Secretary
Ottawa, Canada

OK
DC

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

180148-5

Ottawa, March 12, 1920

Sir,-

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 4th instant, requesting that a grant be provided to reimburse the Principal of the Blood Roman Catholic Boarding School to the extent of $100.00 in the purchase of a bake oven and also $100.00 to pay for the installation of the same, and enclosing a communication from the principal regarding the matter.

In reply I beg to say that in view of the reasons given by the principal for the need of this oven, the Department will provide a grant not to exceed a total of $200.00 to cover the cost of the oven and the installation of the same. You will be good enough to inform the principal accordingly, and you may arrange to have the work of building a lean-to and the bedding of the oven in cement and any other work required to complete the installation.

In the purchase of any material required for the installation of the oven you will be guided by the requirements of the War Purchasing Commission, as set forth in circular letter of the 25th of February last.

You should forward properly certified vouchers, in duplicate, covering the expenditure incurred to the extent of the amount allowed as stated above.

Your obedient servant

J. B. McLEAN

Assistant Deputy and Secretary

J. E. Ostrander, Esq.,
Indian Agent,
MacLeod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

R.C.Barding School Stand Off April 1st. 1920.

Mr. J. Faunt. C

Blood Reserve

Dear Sir.

Please find enclosed all tenders and receipts concerning purchase and installation of baking oven for the School.

Yours truly,

E. Rucuy O.M.I.
Principals

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

LARGE LUMP---
HOUSE COAL

WEST CANADIAN COLLIERIES
STEAM AND FURNACE COAL

MILLS AND YARDS:
BLAIRMORE.
MACLEOD.
ALLISON CREEK---
ALBERTA



McLAREN LUMBER CO.

FOREIGN & NATIVE LUMBER
BUILDING MATERIALS

MANUFACTURERS & DEALERS — WHOLESALE & RETAIL

Corner of First Avenue and 16th Street
P. O. Box 268

MACLEOD, ALBERTA,
CANADA

To Rev Father in charge.
R.C. Boarding School.
Stand Off. Alta:

Feb 17- 1920.

120 ft 6" spruce Flg.
3 - 1x10 - 12 Shelves
1 - 2x4 - 12
60 Lin ft 1¼ clear Pine
10 - 2x4 - 16
10 - 1x5 - 16 Shelves.
180 Lin ft 1x10 Shelves.

Beg to tender on the above
for the sum of $40.00

McLAREN LUMBER CO.

Per ..... Manager

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GEO. H. STACEY, PRESIDENT AND GEN. MANAGER. CAPITAL PAID UP, $100,000 Address all Communications to the Company.

YARDS AT
Bow Island
Burdett
Champion
Etzikom
Foremost
Lethbridge
Lomond
Macleod
Nemiscam
Orion
Pakowki
Travers

The Stacey Lumber Company, Limited

WHOLESALE AND RETAIL

LUMBER AND BUILDERS' SUPPLIES

HEAD OFFICE: LETHBRIDGE, ALTA.

Macleod Yard Feb. 17th 1920

To R. C. Boarding School
Block Reserve,

120 ft 1 x 6" Flooring
3 pcs 1 x 10 - 12 Sheeting
10 - 1 x 5 - 16 do.
180 lin ft 1 x 10 do.
60 - - 1¼ Clear Pine
1 pc 2 x 4 - 12
10 - - 16

We beg leave to submit a price of $49.60 on above bill of material.

Yours truly
Stacey Lumber Co Ltd
per [illegible]

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Vote No.....

Treaty No.....

Department of Indian Affairs

To Revd. Father Ruaux,
Blood R. C. School,
Stand Off, Alta.

DATE 1920	SERVICE	AMOUNT	
April 1st	To:-		
	Tmount authorised to be spent in connection with installation of Bake Oven at School	200	00

Statement of Expenditures.

Draft C H Maynard & Exchange	100.25
Freight on oven	6.49
Carpenter Wages, 89 Hrs @ 70¢	62.30
Bill of Lumber	39.60
	208.64

Certified Correct, W

3689
June 14

Sister St. Patrick. Sup.

INDIAN EDUCATION

Vote 7. R. C.

Authority No.180148-5 March 12th 1920.

Voucher No. 6011. TOTAL, 200 00

F.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J E Ostrander
Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

180148-5

Letter No.....

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 13 1920
RECORDS

Office of the Blood Indian Agency,

Macleod Alta, April 7th 1920

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 6011, amounting to $ 200.00

for Bake Oven & Installation

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 180148-5 dated March 12th 1920.

INDIAN EDUCATION

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

J E Ostrander

Indian Agent.

ACCOUNTANTS
APR 13 1920

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148-5

Letter

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 14 1920
RECORDS

Office of the Blood *Indian Agency,*

Macleod Alta, April 7th *19*20

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 6012 *, amounting to $* 425.18

for Expenditures under Accountable Cheque No 4979.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No 713700-1 *dated* April 4th 1919

180148-5 July 29th 1919.

Balce 75

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

J E Ostrander

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

180148-5

INDIAN AGENT'S OFFICE

IN YOUR REPLY REFER TO
No. .....
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Blood Agency,

Macleod Alta, April 8th 1920

535648

Sir,—

Vouchers Nos. 6012 & [redacted]

I shall be glad if you will return the above vouchers to this office as they were mailed today before they had been properly completed.

Your obedient Servant,

James T. Faunt

Clerk.

Returned to Mr. Faunt
Apl. 19/20.
T.R.M.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa, Canada.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

EXTRACT
ORIGINAL ON
147323p1A.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 18 1921
RECORDS

Regina, Sask.,
April 18th, 1921.

Dear Mr. Scott,-

551745

x x x

The school is in bad shape, in fact both schools are. I ordered some minor repairs to be done at the Roman Catholic School. These repairs will cost less than $200.00. I have already asked for the transfer of Mr. Hillier and Mr. Moore. If the work is to go on these men should be removed.

x x x

W. M. Graham,
Indian Commissioner.

D.C.Scott, Esq.,
Deputy Supt. General,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

Ottawa, April 25, 1921.

Memorandum:

Noted JHS

Schools Branch. Graham

I note in Mr.Graham's letter of April 18th, that he has ordered some minor repairs to the Roman Catholic school building on the Blood reserve. The repairs will cost less than $200.

DCI

D. S. G. I. A.

ACCOUNTANT'S BRANCH APR 30 1921

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

180148-2

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 1 1920
RECEIVED

R.C.Boarding School, Stand-Off, May 27th.1920.

538403

To Duncan Scott, Deputy Minister,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Honourable Sir,

I feel that I must apologize for not having thanked you sooner for the generous grant of $200.00 which has purchased for us a galvanized iron baking oven. I have been absent from my desk every day lately on account of the spring work, but my thanks are nevertheless the more hearty.

This oven is a very convenient acquisition for our School, in fact, it was of an absolute necessity, as stated to you before, and the Staff of the School is in measure to appreciate it at its real value for commodity, economy of time and fuel.

In my own name, and in the name of the Staff of the R.C. Boarding School Blood Reserve, I pray you, Honourable Sir, to accept the expression of our deep gratitude.

Yours truly,

E. Ruaux O.M.I.
principal

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Copy.

Superintendent General of Indian Affairs, Canada.

Ottawa, July 25th, 1921.

Memorandum:

Mr. J. D. McLean -

I beg to refer you to your memorandum of the 19th instant regarding certain recommendations made in a communication addressed to Bishop McNally by Rev. Father Riou, Principal ofthe Crowfoot Boarding School on the Blackfoot reserve.

The Minister has read your memorandum and with reference to paragraph No. 4 he instructs that some sort of cheap implement shed should be built for the use of the Boarding School.

With reference to the last paragraph of your memorandum, the Minister instructs that arrangements be made at once to install one bath in the Roman Catholic School on the Blood Reserve.

Kindly see that the Minister's instructions in the above connection are carried out as soon as possible.

Sgd. J. C.Caldwell,
Private Secretary.

Original in Crowfoot File.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5A.

Ottawa, July 29, 1921.

Sir,-

A request has been received from the Blood R. C. Boarding School, asking that a bath-tub be installed at that Institution. Please consult with the Rev. Principal and make arrangements to have a five-foot cast-iron enamelled bath installed; Competitive prices to be obtained in the usual manner.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie

A. F. MacKenzie,
for Asst. Deputy and Secretary.

J. E. Ostrander, Esq.,
Indian Agent,
MacLeod,
Alberta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

103-2-5

Extract
Originator
104-2-1

556530

July 19, 1921.

By

Memorandum,-

Hon. Sir James Lougheed.

I have to acknowledge the receipt of your memorandum of the 15th instant, inclosing a communication addressed to you by Reverend Father Riou, Principal of the Crowfoot boarding school, located on the Blackfoot reserve. I shall reply to the different matters in the order in which they are presented by the Reverend Father:-

Regarding the installation of baths and sanitary arrangements at the Roman Catholic School on the Blood reserve, concerning which His Lordship Bishop McNally spoke to the Minister, this is a very old building, almost beyond all usefulness for the purpose of a boarding school. Just at the present time, we are concluding the purchase of a lot near Clareholm, on which it is proposed to erect a school, to be used jointly for the Catholic children of the Blood and Peigan reserves. It is probable that, if funds are available, we will go ahead with this work next year, and, in view of this, it is not considered advisable to spend very much on the old school building, either by way of repairs or equipment. We will, however, make inquiries, and see if some bath tubs could be installed, which might be used when equiping the new school. We have not the data before us to enable us to decide that here.

J. D. McLean.-
Acting Deputy Supt. General,

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103 - 2 - 5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA
COMMISSIONER'S OFFICE,

IN YOUR REPLY REFER TO
NO. 402-14A
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

D

REGINA, SASK. Sept. 20th, 1921

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 24 1921
RECORDS

557797

Sir:

I wish to inform you thatit was brought to my attention that the furnaces in the Roman Catholic school on the Blood Reserve, are in very poor shape, and as the grates were burned out they were unable to put on fires. I therefore instructed the Agent to purchase grates and a few minor repairs, and he intends to have the Engineers, who are running the threshing outfit on the Reserve, do the repairs. This will do away with the necessity of bringing in a man from outside to do the work.

I trust my action in this matter will meet with the approval of the Department.

Your obedient servant,

W.M.Graham

W.M.Graham
Indian Commissioner.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

SCHOOLS BRANCH
SEP 26 1921

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5.

402-14A

OTTAWA, Sept. 26th, 1921.

Sir, -

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 20th instant, in which you inform the Department that you have authorized the Agent to purchase grates and to have a few minor repairs made to the furnace in the Blood (R.C.) Indian Boarding School.

In reply, I beg to say that your action in this matter is approved.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Acting Asst. Deputy & Secretary.

W. M. Graham, Esq.,
Indian Commissioner,
Regina, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

REPORT No. 12-2-21
MINUTE No.

Vote No. 7

Treaty No. 7

Department of Indian Affairs

To Macleod U.F.A.Co-Op.Association

Macleod.Alberta.

DATE 1921		SERVICE	AMOUNT
Nov.	19	To Goods as per attached invoice	100.00
		TOTAL,	100.00

2516.
Sent Nov. 24/21.

No 7249

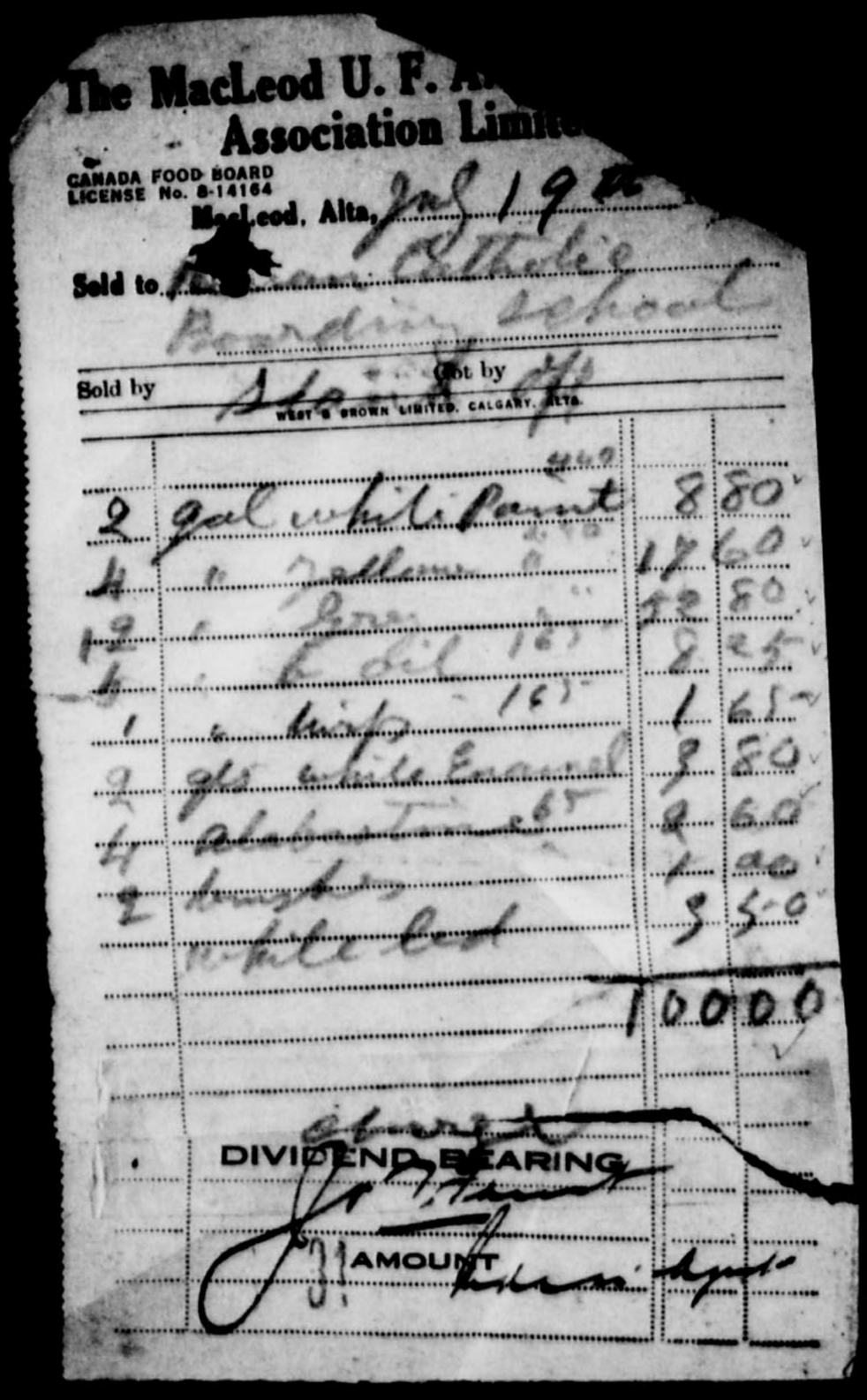
I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

.....
Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



The MacLeod U. F. A.
Association Limited

CANADA FOOD BOARD
LICENSE No. 8-14164

MacLeod, Alta, Jan 8 1942

Sold to Roman Catholic Boarding School

Sold by Stan Cot by

WEST & BROWN LIMITED, CALGARY, ALTA.

2	gal white Paint	8	80
4	" Dallam	17	60
12	" Ivo	12	80
3	" Lin Oil 16	2	25
1	" Turp 16	1	65
2	qts white Enamel	3	80
4	Alabastine 65	4	60
4	brushes	1	00
2	white lead	3	50
		100	00

DIVIDEND BEARING

AMOUNT

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 25 1921
RECORDS

103-2-5

Letter No.....

R

Office of the Blood *Indian Agency,*

November 19th 1921

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 7249, *amounting to $* 100.00

for Paint supplied R.C. School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. Personal instructions of W.M. Graham, Indian Commissioner *dated*
March 31st 1921.

ACCOUNTANTS
NOV 26 1921
BRANCH

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

LOCAL PURCHASE---ABSTRACT OF TENDERS

Tenders called Aug 14 192 1 by ~~letter~~ phone Due Aug 25 192 1 Opened Aug 25 192 1 by J S Faunt

ARTICLES	FIRMS ASKED TO QUOTE					REMARKS
Goods as per attached Invoice.	H G Andrews Macleod	Cunningham Hardware Macleod	Macleod Alta Co-op Assn.			
R.C. Panel for [illegible] school.	115.25	105.15	100.00			

UNDERLINE TENDER ACCEPTED AND SHOW TOTAL VALUE OF ORDER GIVEN EACH FIRM

NOV 29 1921
MIDDLE OF THIS SPACE
18 2155
NOV 26 1921
The Auditor General Commission of Canada

I recommend that lowest tenders, as underlined, which have been accepted, be approved—tenders marked with circle not satisfactory, for reasons given in remarks column.

Signed J S Faunt

Dept. of Indian Agent

DATE..... City or town Macleod Province Alta

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

P. C. of C. New Minute No..... P. C. of C. File No.....

Received by
THE PURCHASING COMMISSION OF CANADA on.....November 26th, 1921.
Date

Department.....INDIAN AFFAIRS.....File No.....

F.D.....

P.C. No.....

C.D.....

S.R.....

SUBJECT:—.....Paint supplies, for R.C. Boarding School,
.....Macleod, Alta.
.....Cost $100.00.

EXD.

Report and other documents have been examined and found to be in order.
The following is suggested:—

Report received from the Chief Accountant and Purchasing Agent.

Purchase from lowest tenderer the Macleod U.F.A. Co-Operative Assn. Macleod, Alta., noted for payment.

AH.

NOTED
Minute No 15-2155
NOV 26 1921
The Purchasing Commission of Canada

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, file 750-5, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CUNNINGHAM HARDWARE

DEALERS IN

SHELF AND HEAVY HARDWARE
STOVES, PAINTS, OILS, GLASS, ETC.

ACCOUNT NO.

LETTER	FOLIO

MACLEOD, ALBERTA Oct. 31st 192

SOLD TO Blood Indian Agency

INVOICE NO. 70

MINUTE NO.

Terms: Accounts due when rendered.

Ten per cent. charged on overdue accounts.

DATE	ARTICLES	FOLIO	CREDIT AMOUNT	DEBIT AMOUNT	TOTAL
Oct. 6	5 Gals Red Roof Paint	75		18 75	V 11
- 10	20 lbs Nails			2 00	"
-	1 Set Gate & Gate Posts		✓		V 7. RC
- 11	2 Auto Bulbs			31 95	V 11
14	4 Spark plugs 3/4 2 Pepo Oil pans			1 20	"
-	3 Galvanized pails			4 10	"
24	1 Sqre dy 40 Inch Shelf			1 95	"
27	39 lbs Hay Baling Wire			3 85	"
-	1 Set Gate & Gate Posts for Jewel Furnace			3 90	"
					V 11
					V 7 RC

No 7251

Vote 11. 35 13-

Vote 7 R.C. 63 90 -

99.03-

Certified Correct. Material Supplied

Sent Dec. 20/21.

Indian Agent.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, file 750-5, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

103-2-5

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 30 1921

Letter No. .....

Office of the Blood *Indian Agency,*

November 25th *1921*

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 7251 *, amounting to $* 99.05

for R.C.School supplies and paint etc.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 540,000-1 *dated* May 19th 1921 and

Commissioner Graham's letter No.402-14 A Sept.20th.1921

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, file 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5A

Ottawa, December 5, 1921.

Sir,-

(Incl.)

I am in receipt of your letter of the 25th ultimo with which you submitted voucher No.7251, amounting to $99.05, in favour of the Cunningham Hardware Company of Macleod, for supplies in the way of paint, hardware, etc., furnished for the Roman Catholic School on the Blood Reserve, and in reply I have to point out that there are two items of $31.95 in this voucher for a set of grates for the school furnace, in view of which you should state whether a duplicate charge has been made. One copy of the voucher is returned. It should be re-inclosed with your report.

Your obedient servant,

J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

J.T.Faunt, Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN AGENT'S OFFICE

IN YOUR REPLY REFER TO
No.....
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

.....19

Sir,—

its duties, and , as acting Medical Officier to the Indians I feel also that I would be negligent in my duties did I not bring this matter to the attention of the proper authorities. What to do is another question. The material has no right to be dumped into the river, for this river forms the source of water supply for many people below. I think the best solution of the problem would be to have a modified septic tank built, and the sewage allowed to flow into this, this tank to be below the ground and covered and most important of all, have it some little distance away from the river, so that the water supply both for the Mission and for tohers will not be contaminated. It is a fact that sewage purifies itself by filtration, and if this reservoir is sufficiently far away from the river, the gradual seepage and emptying of the hole by filtration will turn the effulent into the river, purified, so that no harm will result.

This is a matter which should be taken up at once and in the meantime, I would discourage as far as possible the usage of the present system, and take the precaution to have a plentiful supply of Chloride of Lime on hand, for use there, and see that it is freely used.

Yours trulyn

Sgd. Alan H. N. Kennedy.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, file 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN AGENT'S OFFICE

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

..... 19

Sir,—

its duties, and , as acting Medical Officier to the Indians I feel also that i would be negligent in my duties did I not bring this matter to the attention of the proper authorities. What to do is another question. The material has no right to be dumped into the river, for this river forms the source of water supply for many people below. I think the best solution of the problem would be to have a modified septic tank built, and the sewage allowed to flow into this, this tank to be below the ground and covered and most important of all, have it some little distance away from the river, so that the water supply both for the Mission and for tohers will not be contaminated. It is a Fact that sewage purifies itself by filtration, and if this reservoir is suffisiently far away from the river, the gradual seepage and emptying of the hole by filtration will turn the effulent into the river, purified, so that no harm will result.

This is a matter which should be taken up at once and in the meantime, I would discourage as far as possible the usage of the present system, and take the precaution to have a plentiful supply of Chloride of Lime on hand, for use there, and see that it is freely used.

Yours trulyn

Sgd. Alan H. N. Kennedy.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

INDIAN AGENT'S OFFICE

Copy of Letter.

Macleod.

IN YOUR REPLY REFER TO
No.....
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Novr.19th 1921. 19

Sir,—

J. T. Faunt Esqr.
Indian Agent. Blood Reserve.
Macleod Alberta/

Dear Sir,—

While out at the Hospital at Stand Off on Sunday I had occasion to go over to the School, and while there, took the opportunity to inspect the Sanitary arrangements. I do not know whether you are aware of the conditions there or not, but I was absolutely amazed to find them as they were, and under the existing conditions, it is the biggest surprise to me that there has not been a very large outbreak of either Typhoid Fever or Diptheria, coming from the School.

I saw Baths and Sinks in the building and naturally asked where the outlet of them was, and I was taken and shown, The dirty water is allowed to run from the building to a depression in the ground over a small hill, not twenty five yards from the back door of the institution. Here this dirty water lies, a small lake in fact, which is the most beautiful location for the breeding of all kinds od germs, practically outside the kitchen door, where flies abound, and these flies which are the proven carriers of Typhoid germs alternate between the stinking pool of dirty water and the refuse, and the food that is being prepared for the Indian children, and the attendants. As far as I could see there was no attempt made to have this pool covered, or even disinfectant such as Chloride of Lime thrown about. It is really one of the most glaring pieces of unsanitation that I have come across, and is a disgrace not only to the school, but to the Indian Department as well. On making enquiries I found That this condition has been going on for some considerable time, and I can quite believe that in the Summer - time the smell From it is pretty near unbearable. Not only is this pool unsanitary for the reason that I have mentioned, but the point also has to be takenthat this place is not very far from the river, the source of their water supply, and the water is taken in below this cesspool. I dont quite know the slope of the land there, but it is not very hard to imagine the seepage from this pool , seeping into the water supply, with the added dangers from this source. How they have escaped a serious epidemic of Typhoid there. under the existing conditions, is more than I can understand.

Something will have to be done about this at once or the Indian Department will be very negligent in its

Over

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

103-2-6

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 30 1921
ARCHIVES

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS, NOV 30 1921 ARCHITECT.

IN YOUR REPLY, REFER TO
No. 56029½
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Blood Agency,

Macleod Alta. November 21st 1921.

56029½
ARCHITECT.
NOV 30 1921

Sir,—

I beg to enclose herewith, copy of a letter I have received from Dr Kennedy, Acting Medical Officer for this Reserve, in regard to the sanitary conditions at the Roman Catholic Mission.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS, DEC 6 1921 ARCHITECT.

What the doctor says in regard to conditions is just about right & if it would be the intention of the Department to alleviate this condition & in view of the fact that under the Department's authority a bath tub is being installed at the school, for which drainage will be necessary, the simplest way would be to connect the drain from the sink with the one from the bath & carry this drain to a cesspit over towards the river. About two hundred feet of 6" tile would be necessary for this undertaking, or say 4" ~~pipe~~ tile, which costs about thirty cents per foot in Calgary.

I shall be glad if the Department will authorise me to have this very necessary work attended to, or may I take it that the authority given to install a bath-tub would cover the cost of necessary drainage. If it is a matter of cost, there is a good bath-tub in my house which I cannot make use of, on account of there being no water supply & no heating arrangements sufficient to keep an upstairs cistern from freezing. This tub could be taken out & transported to the school, in which case the cost of a new tub would be saved & I can get along better without a hot plunge than the Indian children can with typhoid.

Your Obedient Servant,

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

Indian Agent.

Authority referred to
File No. 103-2-5A.
Sept 26th 1921.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-3-5A.

Ottawa, December 13th, 1921.

Dear Sir,-

Replying to your letter of the 21st ult., with reference to the drainage required for the baths at the Roman Catholic School, I beg to advise you that you may have a 4" tile drain installed and connected with the drain from the sink and carried to a cess-pool approximately 200' from the building.

In purchasing the 4" tile drain, competitive prices should be obtained and tile purchased from the firm quoting the lowest price.

Your obedient servant,

(J. D. McLean)
Asst. Deputy and Secretary.

J. T. Faunt, Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5

INDIAN AGENT'S OFFICE

Macleod Alberta.

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
O DATE OF THIS LETTER

December 12th 19 21

560949

Sir,—

Replying to your letter No.103-2-5a under date Dec 5th I may say that the voucher is correct.

There were two grates purchased as there are two furnaces in the R.C.school at Stand Off. The items appear separately because the grates were purchased at two different times,as one was procured in Winnipeg and the other had to be ordered from Hamilton.Attached please find copy of Voucher.

I am,

Sincerely Yours.

J. T. Saunt

Indian Agent.

The Secretary.
Department of Indian Affairs.
Ottawa.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Form No. 11 (4-21) 7m E.Ltd.

Indian Agt

BOUGHT OF

PIONEER LUMBER CO., LTD.

WHOLESALE AND RETAIL

LUMBER, COAL AND ALL BUILDING MATERIALS

FULL AND COMPLETE STOCK OF

SASH, DOORS AND MOULDINGS

All Bills due First of Month following Date of Purchase. Interest charged on Past Due Accounts at 10 per cent. per annum.

Hospital acct.

DATE	PCS	DESCRIPTION	NO. FEET	PRICE	AMOUNT
Sept 24	3	4/6 - 12	108	53	570
" "		Drop 2 dy.	200		1300
" "	2000	Shingles		675	1350
"	300	Cement			375
	3	sacks.			60
Oct 3	42	1/12 - 12 Com	504	50	2520
" 15	278	Lin ft to round		175	350
	2	7 x 4 - 12	16	45	
	1	" - 10	7	"	
	10	" - 16	107	"	585
	234	Lin ft Lattice		250	585
	4	1/12 - 12 Clear pine		135	650
	10	1/12 - 12 Shelving	100	90	900
		Drop 2 dy.	200		1600
		Shelving.	56	90	505
	34	1/3 - 10 2 - 3 dy.	85	98	835
	1	Bbl Lime			500
	1	Roll Tar Paper			253
		B Board	296	70	2070
		½ Joint	236	78	1840
	1	O G Door frame			60
	1	Sash 8/10 4 lts			15
					1762
					264
					$149.80

Dis

4708

No. 7277

Vote 5a $95.65

Vote 7 R.C. 54.15

149.80

Certified Correct. Material Supplied.

Price fair and Just

Indian Agent

2886 sent Dec 27/12

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Man & N. W. Vote -95. 6v-

To Receiver General

Refund to Indian Education
part ck 2886 — Lumber for
Hospital.

C.K. deposited
Jan. 3/22

1104

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, file 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

103-2-5

Letter No.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 20 1921
RECEIVED

Office of the Blood Indian Agency,

Ack

December 15th 1921

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 7277, amounting to $149.80

for Building Supplies.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 103-2-5a dated July 29th 1921

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

LOCAL PURCHASE---ABSTRACT OF TENDERS

103-2-5 G.

Tenders called Sept 17 192 1 by ~~letter~~ phone Due 24th 192 1 Opened 24th 192 1 by W J Ottawell

ARTICLES	FIRMS ASKED TO QUOTE						REMARKS
Building Supplies as per attached list.	Beaver Lumber Co. Cardston	Lemieux Ltd Co. Cardston					
	(160 00)	149.80					

UNDERLINE TENDER ACCEPTED AND SHOW TOTAL VALUE OF ORDER GIVEN EACH FIRM

NOTED
DO NOT WRITE IN THIS SPACE 15-2291
DEC 23 1921
The Civil Service Commission of Canada.

I recommend that lowest tenders, as underlined, which have been accepted, be approved—tenders marked with circle not satisfactory, for reasons given in remarks column.

Signed J P Favreau

Dept. of Indian Affairs

DATE ..... City or town Macleod Province Alberta

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CUNNINGHAM HARDWARE

DEALERS IN

SHELF AND HEAVY HARDWARE
STOVES, PAINTS, OILS, GLASS, ETC.

ACCOUNT NO

LETTER	FOLIO

MACLEOD, ALBERTA 192

SOLD TO

Terms: Accounts due when rendered.

Ten per cent. charged on overdue accounts.

DATE	ARTICLES	FOLIO	CREDIT AMOUNT	DEBIT AMOUNT	TOTAL
Oct 16	2 only 2" Pipe Tees				
	2 - 2" Std Couplings				
	2 - 2" Cprnd Couplings				
	4 - 2" Forknuts				
	24 - 3/4" Elbows				
	6 - 3/4" 45° Elbows				
	10 - 2" 90° Elbows				
	2 - 2" Globe Valves				
	2 - 3/4" Globe Valves				
	100 ft 10" - 3/4" Black Pipe				
	103 ft 2" Black Pipe				
	3 pairs Asbestos Lagging				
	5 Sheets 20 ga 30 x 96 Galv Iron				
	4 Bars Solder				
	1 pint Muriatic Acid				
	210 ft 4" Vitrified Sewr. Pipe				
	2 only 4" Ys				
	12 Sheets Galv Iron for 12" Ra				
	1 Acid Container				

Certified Correct. Material Supplied
Price fair and Reasonable
Indian Agent.

REPORT No
MINUTE No

No. 7262 Vote 7 R.C.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Letter No.....

103-2-25

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 20 1921
REGISTRY

Office of the Blood *Indian Agency,*

December 15th *1921*

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 7262, *amounting to $* 162.80

for Hardware supplies.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 103-2-5a *dated* July 29th 1921

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

J. Z. Tunstall

Indian Agent.

Installation of Bathtub & drainage

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

LOCAL PURCHASE---ABSTRACT OF TENDERS

103-2-59

Tenders [illegible]ed Dec. 5 192.. by letter ~~phone~~ Due Dec 12th 192.. Opened Dec 13 192.. by J. Stuart

ARTICLES	FIRMS ASKED TO QUOTE					REMARKS
Hardware + fittings for R.C. School. Hand Off.	W. G. Anderson Macleod	Cunningham Hardware Macleod.				
	# 173 12	162 80				

UNDERLINE TENDER ACCEPTED AND SHOW TOTAL VALUE OF ORDER GIVEN EACH FIRM

NOTED
DO NOT [illegible] SPACE 15-2290
DEC 23 1921
[illegible] Commissioner of Customs.

I recommend that lowest tenders, as underlined, which have been accepted, be approved—tenders marked with circle not satisfactory, for reasons given in remarks column.

Signed J. Stuart

Dept. of Indian Affairs

DATE ..... City or town Macleod Province Alberta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Vote No.....

Treaty No.....

Department of Indian Affairs

To Stacey Lumber Co.

Macleod.

Alberta.

DATE 1921		SERVICE	AMOUNT
Dec.	15	To lumber as per attached list.	43.00

No 7279

Vote 5a

46.9.

Pour 29/12/21

REPORT No.....

MINUTE No.....

TOTAL, 43.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

.....

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, file 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

LOCAL PURCHASE---ABSTRACT OF TENDERS

103-2-59

Tenders called Nov 11 192 1 by ~~letter~~ phone Due Nov 18th 192 1 Opened 192 by J. F. Smith

ARTICLES	FIRMS ASKED TO QUOTE					REMARKS
Lumber as per list attached -	McLaren Lumber Co. Macleod (45.00)	Stacey Lumber Co. Macleod 43.00				

UNDERLINE TENDER ACCEPTED AND SHOW TOTAL VALUE OF ORDER GIVEN EACH FIRM

NOTED
Minute No. DO NOT USE THIS SPACE 15-2287
DEC 23 1921
The Purchasing Commission of Canada.

I recommend that lowest tenders, as underlined, which have been accepted, be approved—tenders marked with circle not satisfactory, for reasons given in remarks column.

Signed J. F. Smith

Dept. of Indian Affairs

DATE ..... City or town Macleod Province Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Vote No.....

Treaty No.....

Department of Indian Affairs

To Stacey Lumber Co.

Madleod.

Alberta.

DATE 1921		SERVICE	AMOUNT
Dec.	15	To goods supplied as per attached list	12.00
		TOTAL,	12.00

No. 7275

Vote 7 R.C.

2484
Sent Dec-27/21.

REPORT No.....

MINUTE No.....

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

.....

Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

103-2-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 20 1921
RECORDS

...r No.....

Office of the Blood Indian Agency,

December 15th 1921

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 7278-9, amounting to $ 55.00

for Building Material

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 540,000-1 dated May 19th 1921

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent.

Sent Dec. 29/21

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-59.

LOCAL PURCHASE---ABSTRACT OF TENDERS

Tenders called Nov 11 192 1 by ~~letter~~ phone Due Nov 18 192 1 Opened ..... 192 ..... by J. J. Faust

ARTICLES	FIRMS ASKED TO QUOTE						REMARKS
Lumber as per attached list.	McLaren Lumber Co Macleod 12.90	Stacey Lumber Co Macleod 12.00					

UNDERLINE TENDER ACCEPTED AND SHOW TOTAL VALUE OF ORDER GIVEN EACH FIRM

DO NOT USE THIS SPACE NOTED MINUTE NO 15-2286 DEC 23 1921 Commission of Conservation

I recommend that lowest tenders, as underlined, which have been accepted, be approved—tenders marked with circle not satisfactory, for reasons given in remarks column.

Signed J. J. Faust for Dr.

Dept. of Indian Affairs

DATE ..... City or town Macleod Province Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT. Jo 7f067 m

No. 44

Bank of Montreal,

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 4 1922
RECORDS

$ 95.65 *Ottawa,* January 3rd 1922.

RECEIVED from Dept.

on account Indian Funds

the sum of Ninety five 65/100.....*Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

C Tidy
Pro. Manager.

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

LOCAL PURCHASE---ABSTRACT OF TENDERS

Tenders called..... 192.... by letter phone Due..... 192.... Opened..... 192..... by.....

ARTICLES	FIRMS ASKED TO QUOTE					REMARKS
Hardware Fittings for RC School Standoff	to J Andrews Macleod 36 20	Cunningham Hardware Macleod 33 83				

UNDERLINE TENDER ACCEPTED AND SHOW TOTAL VALUE OF ORDER GIVEN EACH FIRM

DO NOT USE THIS SPACE

I recommend that lowest tenders, as underlined, which have been accepted, be approved—tenders marked with circle not satisfactory, for reasons given in remarks column.

Signed.....

Dept. of.....

DATE..... City or town..... Province.....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

LOCAL PURCHASE---ABSTRACT OF TENDERS

Tenders called ..... 192.. by letter / phone Due ..... 192.. Opened ..... 192.. by .....

ARTICLES	FIRMS ASKED TO QUOTE						REMARKS
Hardware	Wm Hendrie	Hamilton					
Stamps for R.B. Vol	Wetherd	Hardware					
Stand Off	36 20	Island 33 13					

UNDERLINE TENDER ACCEPTED AND SHOW TOTAL VALUE OF ORDER GIVEN EACH FIRM

DO NOT USE THIS SPACE

I recommend that lowest tenders, as underlined, which have been accepted, be approved—tenders marked with circle not satisfactory, for reasons given in remarks column.

Signed .....

Dept. of .....

DATE ..... City or town ..... Province .....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

LOCAL PURCHASE---ABSTRACT OF TENDERS

Tenders called Nov 20 192[illegible] by letter / phone Due Nov 25 192[illegible] Opened Nov 25 192[illegible] by .....

ARTICLES	FIRMS ASKED TO QUOTE						REMARKS
Hardware & Fittings for R C School Stand off.	W G Andrews Macleod 36 20	Cummings Bros Hardware McLeod 33 73					

UNDERLINE TENDER ACCEPTED AND SHOW TOTAL VALUE OF ORDER GIVEN EACH FIRM

DO NOT USE THIS SPACE

I recommend that lowest tenders, as underlined, which have been accepted, be approved—tenders marked with circle not satisfactory, for reasons given in remarks column.

Signed .....

Dept. of Indian Affairs

DATE ..... City or town Winnipeg Province .....

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CUNNINGHAM HARDWARE

DEALERS IN

SHELF AND HEAVY HARDWARE
STOVES, PAINTS, OILS, GLASS, ETC.

ACCOUNT NO.

LETTER	FOLIO

MACLEOD, ALBERTA Nov 30 192 1

SOLD TO Blood Indian Agency

INDIAN EDUCATION

Terms: Accounts due when rendered. Ten per cent. charged on overdue accounts.

DATE	ARTICLES	FOLIO	CREDIT AMOUNT	DEBIT AMOUNT	TOTAL
Nov 25	5 3/4" Socket 3.80			3 80	
" "	2 - 2" Short Nipples .60 2 - 2" Long Nipples .60			1 20	
" "	12 - 3/4" Couplings			1 80	
" "	2 - 3/4" Tees			50	
" "	2 - 2" & 3/4" Elbows			3 10	
" "	2 - 3/4" Brass Faucets .4.25			8 50	
" "	7½ lbs Plumbers Lead 22			1 65	
" "	6 6 ozs De Salvo 1.00			6 00	
" "	41 ft - 3/4" pipe			7 38	
				$ 33 83	

Rebains.

Voucher No 7303.

Vote 7, R.C.

Certified Correct. Material supplied.
Price fair and ~~just~~

Indian Agent.

3569
Sent 1/2/22

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

103-2-5

Letter No.....

Office of the Blood Indian Agency,

January. 25th 1922

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 7303., amounting to $ 33.83

for Hardware for R. C. School.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 103-2-5A dated Decr 13th 1921

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CUNNINGHAM HARDWARE

DEALERS IN

SHELF AND HEAVY HARDWARE
STOVES, PAINTS, OILS, GLASS, ETC.

MACLEOD, ALBERTA Dec 31 192

ACCOUNT NO.

LETTER	FOLIO

SOLD TO Blood Indian Ag-ency.

Terms: Accounts due when rendered.

Ten per cent. charged on overdue accounts.

DATE	ARTICLES	FOLIO	CREDIT AMOUNT	DEBIT AMOUNT	TOTAL
Dec 27	1 Complete Fire box for 36 Jewel Furnace 39.00			11169	
					3582

Voucher No 7305.

Vote 7. R. C.

Certified Correct, Material Supplied
Price fair and just.

.....
Indian Agent.

Sent 2/2/22.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

51-103

103-2-fa

er No.....

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 30 1922

Office of the Blood *Indian Agency,*

Advt

January 25th 1922

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 7305. *, amounting to $* 111.60

School

for Furnace for ~~Hospital.~~

Commission

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 402-14A *dated* Sept 20th 1921.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent.

ACCOUNTANT
JAN 30 1922

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

103-2-5-

The Canadian Bank of Commerce

Macleod, Alta. Feb. 28th 1922

Memorandum for

Department of Indian Affairs,

Ottawa, Ont.

563990

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 4 1922
RECORDS

On December 9th last we passed through our books your cheque No 2516, $100. and we shall be glad if you will advise us to whom this was payable.

W Gilchrist

pro Manager

ACCOUNTANT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5

DXD

Ottawa, March 6, 1922.

Dear Sir,-

In reply to your inquiry in communication of the 28th ultimo, I beg to inform you that official cheque No.2516, which was drawn for $100.00, was issued by this Department in favour of the Macleod U.F.A. Co-operative Association, Limited. The cheque was sent to the said association at Macleod, Alta., on the 29th November, 1921, in payment of a voucher which was presented to the Department through the Indian Agent for the Blood Reserve, in the vicinity of Macleod.

Yours truly,

F.H.Paget
Accountant.

The Manager,
The Canadian Bank of Commerce,
Macleod, Alta.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Macleod, Alta.
Mar. 3rd 1922

The Indian Department
(Accountants Dept)
Ottawa

DEPUTY OF INDIAN AFFAIRS
MAR 7 1922
RECORDS

564120

OK 251 Sept, / May 3 / Vol 11
(Dup April)

Will you please let us know on what dates you paid the 4 per cent from the Blood Agency also from the Roman Catholic Schools, Blood Reserve, the former being for a set of harness and the latter for paint, in 1921.

(Dup. July 19)
Schools.
OK 2076
29 Nov 22

We are auditing our books and desire this information for confirmation.

Yours truly

Macleod U. F. A. Co-Op. Ass'n, Limited

Per S. G. Gillespie
SEC'Y-TREAS

ACCOUNTANTS BRANCH

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA
Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5 A

EXD

Ottawa, March 8th., 1922.

Sirs,-

I am in receipt of your letter of the 3rd instant, making inquiry as to the dates upon which payment was made of the accounts therein referred to from the Blood Agency and from the Roman Catholic Schools on the Blood Reserve; and in reply I have to inform you that the account for the harness was paid by cheque No. 251 on the 2nd May, and the account for the paint was paid by cheque No. 2516 on the 29th November.

Yours truly,

F. H. Paget
Accountant.

The Macleod U.F.A.Co-Operative Ass'n Ltd.,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Copy

Ottawa, May 27, 1922.

Memorandum:

Mr. Scott:

Concerning the attached communication from the Rev. Father Guy, I have to inform you that the Rev. Father Grandin, and others, have drawn our attention from time to time to the incomplete condition of the Crowfoot Boarding School building. When we were preparing the Supplementary Estimates for this year, there was brought to our attention the extreme desirability of interior decorating and plastering. The Rev. Fathers Grandin and Guy now strongly urge the brick veneering of the building, before the interior alterations are carried out.

The main building was erected in 1914, and was so constructed that brick veneering could be done later. At the time of my visit in August of last year, it was drawn to my attention that the proposed veneering should be done as soon as possible.

~~In the Supplementary Estimates for 1922-23, $4,000.00 is voted for repairs to the Crowfoot Boarding School.~~

Associated with this question is the poor condition of the institutions under the R. C. Church on the Blood and Peigan reserves. The Crowfoot and Blood buildings belong to this Department and the Peigan, to the church. Because of the uncertain plans concerning R. C. Indian educational work in Southern Alberta (Clareshol?) I hesitate to make a recommendation regarding the old buildings on the Blood and Peigan.

The Crowfoot Boarding school on the Blackfoot is modern and has been admirably cared for, and I would recommend that the brick veneering be done this year. Because of the large capital and interest moneys of the Blackfoot band, I respectfully ask your opinion regarding the possibility of securing, from this source, the necessary funds over and ~~above the $4,000.00 about to be voted.~~

Russell Ferrier

Supt. of Indian Education.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103 - 2 - 3

University of Ottawa,

L. J. C. M. I.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 26 1922
RECORDS

Ottawa, Canada, May 23rd 192 2

567395

Mr. Duncan C. Scott,
Deputy Superintendent General,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

My dear Mr. Scott:-

As already mentioned to you Rev. Fr Grandin is asking me to apply to the Department for very urgent repairs at the Blood Indian School.

Last year, he personally asked from you that these repairs be done and I have included a similar request in view of the estimates. It seems that as the future of the school is uncertain that the Department hesitates to do very necessary repairs. I must say in the name of Rev. Fr Grandin that it is impossible for the staff and children to spend another winter under such trying circumstances. I would therefore ask your kind and prompt attention to this matter.

Believe me

Yours truly,

Joseph Guy O.M.I.

SCHOOLS BRANCH
MAI 27 1922

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5.

C O P Y

Original on #104-2-5.

Ottawa, May 31, 1922.

Dear Father Guy:-

I wish to assure you that I have given considerable thought to the questions arising out of your three communications of the 22rd instant, referring to the needs of the Crowfoot, Blood and Peigan Roman Catholic Boarding Schools. The plans for future education of Roman Catholic Indian children in the southern part of Alberta are somewhat undetermined at present: but I have come to the conclusion that there should be no cessation in our efforts to properly house the children at present admitted to residential schools.

The Crowfoot Boarding School on the Blackfoot Reserve is relatively a new building and has been admirably cared for. I will instruct Mr. Commissioner Graham, of Regina, to make overtures as soon as possible to the Indian band with a view to having them vote the funds necessary for the brick veneering of the exterior. I am hopeful that our efforts in this connection will be successful.

I have learned, with regret, that the Rev. Father Grandin states it is impossible for the staffs and children to spend another winter in the Blood and Peigan Roman Catholic Residential Schools. Mr. Ferrier reports that the buildings are in poor condition, and I am prepared to ask the Minister for the necessary authority to spend $1500.00 each on the Peigan and Blood schools. If the Minister O.K.'s the expenditure, I will ask you to instruct the Rev. Father Grandin and the principals to communicate, concerning the necessary repairs, direct with Mr. Commissioner Graham, under whose direction the work will be carried out.

R.J.T.

Yours very truly,

Duncan C. Scott

Deputy Superintendent General.

Rev. Jos. Guy, O.M.I.,
University of Ottawa,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, file 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

R. C. Boarding School, Stand Off. May 4th 1922.

Mr J. T. Gaunt. Agent.
Blood Reserve.

Dear sir,

Repairs have been done on our school during the past winter for which I must say we are most grateful. One thing however has benn overlooked our kitchen range is in the poorest of condition. as old as the building itself; the firepot and top part of the stove have been renewed several times, and at the present time the whole range is in such a bad condition and worn out that it would be useless to spend money for repairs on it, besides it would be impossible to affix to it attachments for hot water system, bath tubs have been installed in the school but having no hot water system every saturday we are obliged to heat water at the wash house and carry it with pails to the dormitormies for the children's baths, which is very inconvenient.

Of course you know the range having seen it several times, consequently, I would ask you to use your influence with the Indian department. to obtain a new one for us, as our financial standing will not allow us to meet the expense of buying one ourselves.

I remain Sir, Dear Sir,
Respectfully Yours,
Sgd. E. Ruaux.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

103-2-5

DEPT OF INDIAN AFFAIRS
JUN 5 1922
RECORDS

INDIAN AGENT'S OFFICE

Macleod Alta.

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Blood Agency. May 28th 1922. 19

56779

Sir,—

I beg to enclose herewith copy of a letter received by me from Father Ruaux, Principal of the R. C. School, in which he asks that I use my influenee with you with a view to a new range being installed at the school.

As he says, the range is in a very delapidated condition & alltogether unfit for the duties which it is supposed to perform & if at all possible I would suggest that something be done by way of replacing the range.

I had thought that a great many of the hotels in this part of the country having closed up since prohibition went into effect, a good second hand range might very readily be picked up & I shal be glad to have your authority to make enquiries with a view to the purchase of such a range.

Your obedient Servant.

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5.

OTTAWA, June 9th, 1922.

Sir, -

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 28th ultimo, enclosing copy of a communication from the Principal of the Blood R.C. Boarding School in which he requests that a new kitchen range be supplied for the use of the school.

In reply I beg to say that the Department will approve of the purchase of a range of the size and capacity required for the use of this school. You may make enquiry with a view to the purchase of a good second-hand range, but if you are unable to obtain such, it will then be necessary to obtain competitive prices from a number of dealers.in making the purchase of a new range. No undue expenditure should be incurred and the range, while serviceable and of a satisfactory type, should be purchased as cheaply as possible.

You will be good enough to forward properly certified vouchers, in duplicate, covering the expenditure incurred, and, if it is not possible for you to obtain a second-hand range, it will be necessary, in submitting vouchers for the purchase of a new range, to attach a memorandum showing the names of the firms asked to quote and the prices quoted.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J. D. McLean,
Asst. Deputy and Secretary.

J. T. Faunt, Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5.

Ottawa, May 31, 1922.

Memorandum.

Honorable Charles Stewart:

For some months I have consistently refused to expend funds on the Blood and Peigan Roman Catholic Residential Schools in Southern Alberta, because of the somewhat indefinite plans for the future of the Indian educational work under the auspices of that church in the district mentioned.

It has been brought to my attention that it will be impossible for the teachers and pupils to remain another winter, unless certain repairs are carried out at these two schools. The one on the Blood Reserve is government-owned and on the Peigan, church-owned.

The future for Roman Catholic Indian educational work in Southern Alberta is still unsettled, and this Department should see to the proper housing of our wards who are admitted to residence for the coming winter. I respectfully recommend that I be given authority to make repairs at the Blood and Peigan R. C. Boarding Schools to the amount of $1500 each.

R.J.D.

Duncan C. Scott

Deputy Superintendent General.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, file 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

18
Blood Reserve

103-2-5

103-2-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF THE
DEPUTY SUPERINTENDENT GENERAL
OTTAWA

Ottawa, May 31, 1922.

568122

Memorandum.

Honorable Charles Stewart:

For some months I have consistently refused to expend funds on the Blood and Peigan Roman Catholic Residential Schools in Southern Alberta, because of the somewhat indefinite plans for the future of the Indian educational work under the auspices of that church in the district mentioned.

It has been brought to my attention that it will be impossible for the teachers and pupils to remain another winter, unless certain repairs are carried out at these two schools. The one on the Blood Reserve is government-owned and on the Peigan, church-owned.

The future for Roman Catholic Indian educational work in Southern Alberta is still unsettled, and this Department should see to the proper housing of our wards who are admitted to residence for the coming winter. I respectfully recommend that I be given authority to make repairs at the Blood and Peigan R. C. Boarding Schools to the amount of $1500 each.

Duncan C. Scott
Deputy Superintendent General.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5.RGO-C

June 15th, 1922.

Sir,-

With reference to the urgent repairs required at the Blood R.C. Boarding School, I have to advise you that $1500. has been voted in this year's estimates to cover this work, and I would ask you to let me know the nature of the repairs which the Reverend principal wishes to have carried out.

In sending in your report kindly give as much detail as possible, and under no circumstances must the amount available be exceeded.

Your obedient servant,

(J.D. McLean),
Asst. Deputy and Secretary.

J.T. Faunt, Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

COMMISSIONER'S OFFICE,

IN YOUR REPLY REFER TO

NO.....

ALSO TO DATE OF THIS LETTER

REGINA, SASK.,.....

with
logs, but makes a request to be supplied with the necessary shingles. As near as I can make out about six thousand shingles will be required, probably a few more. He also makes a request to be supplied with two hundred feet of two inch iron pipe to carry water from the pump to the garden.

I would point out the urgency of granting this authority at once in order that the work can be carried on at the school during the vacation period, and I would see that all purchases are made in accordance with the Departments' regulations, that is as regards competition. The work should be done by day labour and I think can be safely handed over to the Indian Agent to carry out the instructions which are given to him.

There was an old shed situated on the site of the former residence of Doctor Steele which I handed over to the school to be used as a chicken house. They were glad to receive this and I was glad to know that it could be made good use of.

Yours very truly,

W.M.GRAHAM.
Indian Commissioner.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

COMMISSIONER'S OFFICE,

IN YOUR REPLY REFER TO
NO. 402-14-A.
ALSO TO DATE OF THIS LETTER.

H. REGINA, SASK. June 17, 1922.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 23 1922
RECORDS

568532

Dear Mr. Scott:-

I have just returned from Alberta and while there I visited the Roman Catholic Boarding School on the Blood Reserve. As you know, this building is in very bad shape at the present time, and it seems to me that it is about impossible to carry on the work unless some extensive improvements are made. The Principal and the Nuns are very anxious that something be done at once, as the school is about to close for the summer vacation and in the interval the necessary work could be done.

I would recommend the following repairs be authorized: New floors for two play rooms. The size of these rooms 18x33. The floors are practically gone. New floor in kitchen, size 24x24. Thirty gallons of floor paint, five gallons of raw oil and one gallon of turpentine to be used in re-painting the floors and a supply of calcimine to renovate the walls, in the various rooms and dormiteries. I find the kitchen range is in very bad shape and will have to be renewed. What is required is a kitchen range known as hotel size. I have hopes of obtaining this range from one of the Military Hospitals which was in existance at Regina last year. This range was handed over to the School Board who owned the building in which the Hospital was established. If I am successful in obtaining this range, it will not be necessary for the Department to supply one, but if not, I would be glad to have your authority to purchase a suitable range.

In addition to the above, the Father in charge of the School has erected a large stable with

Duncan C. Scott, Esq.,
Deputy Superintendent General,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

CANADA

Ottawa, June 22, 1922.

568532

MEMORANDUM.

Mr. Scott.

With reference to the attached letter from Mr. Graham, regarding the most urgent repairs required to the Blood Roman Catholic School, I beg to say that on June 15th, a letter was addressed to the Indian Agent, advising him that $1,500. had been voted in this year's estimates to cover the most urgent repairs needed at this school. He was asked to consult with the Principal and advise the Department, giving as much details as possible of the necessary repairs, it being understood of course, that whatever work was done, the cost must not exceed $1,500.00. The number appears to have been scanned.

Architect.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5.

June 21st, 1922.

Dear Mr. Graham: -

I have your letter of the 17th instant, No. 402-14, reporting on the present condition of the Blood R.C. Boarding School, and recommending that the repairs enumerated by you be carried out.

In reply I have to inform you that the Minister has approved of an expenditure not to exceed $1500 in having the most urgent repairs required at this school carried out. Previous to the receipt of your letter, we communicated with Mr. Agent Faunt and requested him to let the Department know the nature of the repairs which the Reverend Principal desired to have done this summer. A copy of this letter is enclosed herewith for your information. You may communicate with the Agent and inform him of the action you desire taken regarding these repairs.

The repairs enumerated by you in your letter, and which you recommended be undertaken, should be considered in connection with the other items of the work which the Principal desires to have carried out, and the whole cost incurred in these repairs should not exceed the above authorized amount.

The work should be completed during the vacation period, and all purchases should be made in accordance with the requirements of the Purchasing Commission.

Yours very truly,
Duncan C. Scott

Deputy Superintendent General.

W. M. Graham, Esq.,
Indian Commissioner,
REGINA, SASK.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5

JUN 22 1922

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 402-13.
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE,
REGINA, SASK., June 20, 1922.

H. Jackson

568501

Dear Mr. Scott:-

I wrote you yesterday regarding repairs and requirements for the Roman Catholic Boarding School on the Blood Reserve. In my letter I stated that I was in hopes of obtaining a suitable range for the institution through the Regina School Board, but I regret to say that I received word today to the effect that they did not feel disposed to hand the stove over, nor will they sell it.

I measured the stove in the School. It is six feet long with a fire box in the centre and two ~~extensions~~ ovens on either side, without the hot water attachments. What we need is the same size stove with hot water attachments. If this can be bought from the Purchasing Commission direct, I would ask that it be done, however, if it is your desire that I purchase here through wholesale firms I can do so. Perhaps it would be better to make the purchase from this office as the Companies have representatives here in the City.

011

Duncan C. Scott, Esq.,
Deputy Superintendent General,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

SCHOOLS BRANCH
JUN 22 1922

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

In view of the fact that this particular kind of range is required, is it necessary to call for competitive prices.

Yours very truly,

W.M. GRAHAM.
Indian Commissioner.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5.

OTTAWA, June 26th, 1922.

Sir, -

I have been directed to acknowledge the receipt of your letter of the 20th instant, No. 402-13, regarding the purchase of a range for the use of the Blood R.C. Indian Boarding School.

In this connection I beg to state that a communication was received from Mr. Agent Faunt, dated May 28th last, in which he directed the attention of the Department to the need of having a new range installed in this school. He stated that a good second-hand range might be obtained from one of the hotels which had been closed. He was informed that he could arrange for the purchase of a good second-hand range, but that, if he was unable to obtain such, he might, after obtaining competitive prices, purchase a new range.

It might be well for you to communicate with Mr. Faunt and ascertain what action has been taken by him to obtain a range, and, if he has not done anything in this matter, you may arrange for the purchase of a new range. Competitive prices should be obtained and the range should be purchased and installed at the lowest possible cost.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J. D. McLean,
Asst. Deputy and Secretary.

W. M. Graham, Esq.,
Indian Commissioner,
Regina, Sask.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5

568549

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 23 1922
RECORDS

Macleod Alta. June, 19, 1922

Dept. of Indian Affairs
Ottawa Ont.

Attention F.H.Paget
Accountant.

Gentlemen:-

We have had occasion to refer to your letter written us under date of Mar.8th., last in which you state that check No.25I $86.00 account of the Blood Indian Reserve was paid under date of May, 26th. I92I, and check No.25I6 $I00.00 account of the Rom.Cath.School at Stand Off paid Nov.29th. I92I.

We would be greatly obliged if you would advise us what endorsements appear on the backs of these checks.

Your early reply will be appreciated.

Yours truly
Macleod U.F.A.Co.Operative Assn.
A.W. Ladder
Secty.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5

Ottawa, July 3rd., 1922.

Dear Sirs,-

Referring to your letter of the 19th ultimo, I beg to enclose herewith cheques Nos. 251 and 2516 for $86.20 and $100.00 respectively, in favour of the MacLeod U.F.A.Co-Operative Association, which have been returned to the Department through the bank. Kindly send them back to the Department after examination of the endorsements.

Yours truly,

F.H.Paget
Accountant and Purchasing Agent.

The MacLeod U.F.A.Co-Operative
Association,
MacLeod, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5

Mr. Graham was asked
on file 186-2-5 Sept. 28, 1922
to keep these expenses at the Blood
R.C. School for 1923 repairs as
low as possible in view of the
extra authority granted at the
Regina R.C. Bdg School

R.T.F.

Hobbs Graham
Saint
Kitten Rug
Knuckles Goss
Inkster

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5

Ottawa. February 21, 1923.

Reverend Sir,-

The enclosed account from the Western School Supply Company, Regina, covering the cost of the Kindergarten tables and chairs and freight charges thereon, supplied for the use of the Blood Roman Catholic Boarding School, should be forwarded in duplicate.

In our letter of January 19th, last, to the above firm we requested them to forward you these accounts in duplicate with the receipt for the freight charges attached. We are again writing this firm to send you the duplicate account and the freight receipt. You should certify the duplicate in the same manner as the account returned herewith and the two copies of the account and the freight receipt should be forwarded to the Department. Payment of this account cannot be made until these requirements are complied with.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J. D. McLean,
Asst. Deputy and Secretary.

Rev. E. Ruaux, O.M.I.,
Principal.
Blood R. C. Boarding School,
Standoff, ALTA.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5

EXD.

Ottawa. February 21, 1923.

Gentlemen,-

One copy of your account, covering the cost of the Kindergarten tables and chairs and freight charges thereon, supplied by you for the use of the Blood Roman Catholic Boarding School, has been received from the principal.

In our letter of January 19th, last, ordering the above supplies, we requested that you forward the account in duplicate, together with receipts for the transportation charges, to the principal. We are unable to pay your account until we receive a duplicate and the receipt for the freight charges.

I have, therefore, to request that you will forward, as soon as possible, to Rev. E. Ruaux, O.M.I., Principal, Blood Roman Catholic Boarding School, Standoff, Alta., another copy of your account and the receipt for the freight charges paid by you.

It is necessary that these accounts be certified by the principal who has been requested to forward the same to the Department as soon as he receives them from you.

Kindly give this matter your early attention.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J. D. McLean,
Asst. Deputy and Secretary.

The Western School Supply Company,
1402 Rose Street,
Regina, SASK.

2 letters

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Macleod, Alberta Jan 20th 1923

M. Indian Dept Blood Reserve

W. G. ANDREWS

SHELF AND HEAVY HARDWARE

PLUMBING :: :: TINSMITHING

PHONE 158

[redacted] in Account with

TERMS CASH

Interest at 8 per cent. on Overdue accounts

DATE	PARTICULARS	FOLIO	DEBIT AMOUNT	CREDIT AMOUNT	TOTAL
Jan 8	130 ft ¾ Galv Pipe 16 25				
	6 ft 1" 20 1 30				
	2 Bushings 1x¾ 20				
	1 Bushing ¾x½ 10				
	10 Elbows ½ 100				
	6 Unions ½ 150				
	2 Unions 1" 60				
	2 Bibbs ½ 250				
	1 Bibb ¾ 250				
	2 Globe Valves 1" 4 20				
	4 Nipples 1x2 40				
	4 Couplings 1" 60				
	1 Elbow 1" 15				
	2 Tees 1" 40				
	2 Tees ½ 30				
	1 Nipple 1" 10				
	1 Stop & Waste Cock ½ 120				
	as per quotation			3400	
	2 - 1x¾ Bushings 25				
	2 - ¾x½ " 20			145	
	4 - 1" Elbows 100				
	Supplied extra over quotation				
	Sent March 9/23.			3545	
	Goods supplied to 4784 Ind				
	RC Hospital Blood Reserve School.				

REPORT No.

MINUTE No. 15 - 4032

Certified Correct. Material Supplied.

Price fair and just.

VOUCHER. 7604.

Vote [redacted] 7116

Indian Agent.

COPELAND-CHATTERSON SYSTEMS BRAMPTON ONT. 24870-22

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

103-2-2

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
FEB 27 1923
RECORDS

Letter No.....

Office of the Blood Indian Agency,

Agent Macleod 1923

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 7604., amounting to $ 35.45

for Hardware Supplies.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 555,000-1. dated May 30th 1922.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-7-5

LOCAL PURCHASE---ABSTRACT OF TENDERS

Tenders called ..... 192.... by ~~letter~~ phone Due ..... 192.... Opened ..... 192.... by D.C. Scott

ARTICLES	FIRMS ASKED TO QUOTE					REMARKS
Hardware Supplies for R C Hospital	W. H. Andrews 34.00	Cunningham Bros 39 40/100				

NOTE—UNDERLINE TENDER ACCEPTED AND SHOW TOTAL VALUE OF ORDER GIVEN EACH FIRM

DO NOT USE THIS SPACE

15-4032

MAR 6 1923

The Civil Service Commission of Canada.

I recommend that lowest tenders, as underlined, which have been accepted, be approved—tenders marked with circle not satisfactory, for reasons given in remarks column.

Signed D.C. Scott pcw

Dept. of Indian Affairs

DATE .....

City or town Ottawa Province Ont.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

Vote No.....

Treaty No.....

Department of Indian Affairs

To The Garney Smith West Foundry Co, Ltd,
Winnipeg, Manc

DATE 1923		SERVICE.	AMOUNT.	
Feby	27	1 John Ball Pacific Range - their invoice no. 1025, dated 16th Sept, 1922	215.	27
		Purchased for use at the Blood R C Indian Boarding School, under Dept-authority 103-2-5, dated 26th June 1922.		
		4783 Sent Mar. 9/23		
		— Two Hundred and Fifteen 27/100 Dollars — TOTAL,	215.	27

REPORT No.....

MINUTE No. 15-4033

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Voucher No. 1653

W M Graham
Indian Commissioner

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-7-2

DEPARTMENT Indian Affairs

LOCAL PURCHASE—ABSTRACT OF TENDERS

Tenders [illegible]ed July 1922 by ~~letter~~ phone Due —— 192 Opened —— 192 by Indian Commissioner

ARTICLES		FIRMS ASKED TO QUOTE			REMARKS
		Peart Bros. Stove Repair Shop	Wood Metal Co. Repair Shop	Evans Foundry & Stove Repair Shop per Ludgate	
1 Double Oven Double Cook Stove Kitchen Range		$23.50	$22.50	$20.00	
had best offer				Invoice at $21.50	

UNDERLINE TENDER ACCEPTED AND SHOW TOTAL VALUE OF ORDER GIVEN EACH FIRM

DO NOT USE THIS SPACE

NOTED

15-4033

MAR 6 1923

I recommend that lowest tenders, as underlined, which have been accepted, be approved—tenders marked with circle not satisfactory, for reasons given in remarks column.

Signed [illegible] Indian Commissioner

Dept. of Indian Affairs

City or town Regina Province Sask.

Date 27 July 19 22

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

P. C. of C. New Minute No..... P. C. of C. File No.....

E PURCHASING COMMISSION OF CANADA .....March 6th, 1923.....
Date

Department.....INDIAN AFFAIRS.....File No.....

F.D.....

P.C. No.....

C.D.....

S.R.....

SUBJECT:—.....1 only- Kitchen Range- Macleod, Alta.

.....

.....Cost $215.27.....

Report and other documents have been examined and found to be in order.
The following is suggested:—

Report received from the Accountant and Purchasing Agent.

Purchase from lowest tenderer, The Gurney North West Foundry Co., Ltd., Winnipeg, Man., noted for payment.

AH.

NOTED
Minute No. 15-40-33
MAR 6 1923
The Purchasing Commission of Canada.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

COMMISSIONER'S OFFICE.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 402/11 A.
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

S. REGINA, SASK., 28th. Feb. 1923.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 3 1923
RECEIVED

Sir,

I beg to forward, herewith, Regina voucher No. 1653, in duplicate, for $215.27 in favour of the Gurney North West Foundry Company, Limited, Winnipeg, covering the purchase of a range for use at the Blood Roman Catholic Indian Boarding School under Department authority 103-2-5 dated 26th. June 1922.

The voucher, which is accompanied by abstract of tenders, I beg to recommend for payment.

Your obedient servant,

W. M. GRAHAM
Indian Commissioner.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa,
Ont.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5

THE WESTERN SCHOOL SUPPLY COMPANY

WESTERN AGENTS
PRESTON
BALL-BEARING SCHOOL
DESKS



TEACHERS'
SUPPLIES
KINDERGARTEN
GOODS

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 8 1923
RECORDS

580138

SCHOOL EQUIPPERS

1402 ROSE STREET
REGINA, SASK.
CANADA

March 5, 1923

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

OTTAWA, ONT.

Dear Sir:

In reply to yours of February 21st, Reference No.103-2-5, re invoice covering Kindergarten Tables and Chairs for the Blood Roman Catholic Boarding School, would advise that according to our records invoice in duplicate with receipt covering freight charges were mailed to Rev. E. Auaux, the Principal, and evidently he has only forwarded one (1) copy to the Department. We are, however, forwarding another copy of the invoice and a copy of the freight receipt as the original has been sent as stated above.

Yours very truly,

WESTERN SCHOOL SUPPLY LTD.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SCHOOLS BRANCH.
MAR 9 1923

W. J. Wright
SALES MANAGER

WJW:AMS.



HANGING GLOBE No 505

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Macleod, Alberta Feb 28 1923

M Indian Dept
Blood Reserve

In Account with

W. G. ANDREWS

SHELF AND HEAVY HARDWARE
PLUMBING :: :: TINSMITHING
PHONE 158

TERMS CASH

Interest at 8 per cent. on Overdue accounts

REPORT NO. 157

DATE	PARTICULARS	FOLIO	DEBIT AMOUNT	CREDIT AMOUNT	TOTAL
Feb 17	2 Pr 8" H Te Hinges 10¢				
	2 Pr 6 T " " 6¢				
	2 Rim Locks Complete 19¢				
	2 Thumb Latches 6¢ 3# 2" Nails 30				
	5# 3½ Nails 45¢ 24 Ten Shingles 7x9 17½				
	3 Pieces Ten 12x24 10¢ 1 Do 18x24 40¢		850		
	3 Thimbles 5¢				
" 24	1 Smoke Stack		650		
			1500		

Goods Supplied to
R C School Standoff

Voucher. NO 7618.
Vote 7. R. O.

4880

Sent March 17/23.

COPELAND-CHATTERSON SYSTEMS BRAMPTON ONT. 24870-22

INDIAN EDUCATION

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

103-2-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 12 1923
RECORDS

Letter No.....

Office of the Blood. Indian Agency,

Macleod. March 8th 23
191

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 7618., amounting to $ 15.00

for Hardware Supplies. For R. C. School.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 555,000-1. dated May 30th 1922.

INDIAN EDUCATION

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

STATEMENT

McLAREN LUMBER COMPANY

FOREIGN AND NATIVE LUMBER, BUILDING MATERIALS

MANUFACTURERS & DEALERS

WHOLESALE AND RETAIL, ONE PIECE OR CARLOT

MacLeod, Alta., Canada February 24 1923.

Sold to Indian Agency R.C. School - Mr Faunt agent.

Address

TERMS: Accounts are due and payable on the 15th of each month following date of purchase.

Interest charged at the rate of 10% per annum on all overdue accounts.

DATE	ARTICLES	FOLIO	CREDIT AMOUNT	DEBIT AMOUNT	TOTAL
24	1150 ft Shiplap - 1x8.			4200	
	70 ft 1x6 Shiplap			350	
	11 - 2x8 - 16	235			
	6 - 2x4 - 16	64			
	4 - 2x6 - 16	64	363		
	3 - 1x8 - 14 Shiplap	28		1280	
	8 - 1x5 - 14 "	47	75		
	42 ft Part Shiplap			450	
	28 ft D.J. Under -			42	
	3 Windows 12x24 - 4 lights.			28	
	1 B.B. Rock Lime			1500	
	Voucher No 7625.			450	
	V to 7R. C.		5002		
	Sent Mar. 22/23.				8900

Certified Correct. Material Supplied
Price fair and just
Indian Agent

COPELAND CHATTERSON SYSTEMS BRAMPTON ONT. 34056-22

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

103-2-2

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 19 1923
RECORDS

Letter No.

Office of the Blood Indian Agency,

Macleod. March 13th 1923

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 7625, amounting to $ 63.00

for Lumber for R. C. School.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 555,000-1. dated May 30th 1922.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

103-2-5

LOCAL PURCHASE---ABSTRACT OF TENDERS

Tenders called Feb 25 192..... by ~~letter~~ phone Due.....192..... Opened.....192..... by J H Faunt

ARTICLES	FIRMS ASKED TO QUOTE						REMARKS
Lumber etc for R C School	McLaren McLeod 83 00/100	Stacey McLeod 90 55/100					

UNDERLINE TENDER ACCEPTED AND SHOW TOTAL VALUE OF ORDER GIVEN EACH FIRM

DO NOT USE THIS SPACE 25-4093

Minute No.....

MAR 20 1923

The Public Complaints Commission

I recommend that lowest tenders, as underlined, which have been accepted, be approved—tenders marked with circle not satisfactory, for reasons given in remarks column.

Signed J H Faunt Dow

Dept. of Indian Affairs

DATE.....

City or town Ottawa Province Ont.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



103-2-

1402 ROSE STREET
REGINA, SASK.
CANADA

Jan. 31, 192[illegible]

Department of Indian Affairs,
OTTAWA, ONT.

DEPT. MAR 24 1923 RECORDS

BOUGHT OF
THE WESTERN SCHOOL SUPPLY COMPANY LIMITED

SCHOOL EQUIPPERS

10486

Freight prepaid

580972

2	Kindergarten Tables 6-ft.	13.00	26.00	
12	" Chairs		27.50	
	Freight charges prepaid		2.65	
	TOTAL		$ 56.15	

PRICES SUBJECT TO CHANGE WITHOUT NOTICE

REPORT NO. 159
MINUTE NO. 5131

Shipped to Rev. E. Ruaux, O.M.I.,
Blood R.C.Boarding School,
Standoff, Alta. - Macleod Station.

"C O P Y"

E Ruaux omi

Sent Mar. 27/23

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Macleod, Alberta Mar 31 1923

M Indian Dept
Blood Reserve

In Account with

W. G. ANDREWS

SHELF AND HEAVY HARDWARE
PLUMBING :: :: TINSMITHING
PHONE 158

TERMS CASH

Interest at 8 per cent. on Overdue accounts

DATE	PARTICULARS	FOLIO	DEBIT AMOUNT	CREDIT AMOUNT	TOTAL
Mar 10	1 Chimney Stack R C School		6 50		
12	40 ft 7" Pipe 6 90 8 ft 6" Pipe 1 20				
	1 Taper Pipe 50 2 Elbows 7" 70				
	1 Elbow 6" 30 R C School		9 90		
			16 40		

INDIAN EDUCATION

Voucher 1648
Vote 7 R 6
140

REPORT No. 161
MINUTE No.

Certified Correct. Material Supplied.
Price fair and just.
Indian Agent

Sent April 14/23

COPELAND-CHATTERSON SYSTEMS BRAMPTON ONT. 24878-23

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CUNNINGHAM HARDWARE

DEALERS IN

SHELF AND HEAVY HARDWARE
STOVES, PAINTS, OILS, GLASS, ETC.

MACLEOD, ALBERTA Mar 1923

ACCOUNT NO.

LETTER	FOLIO

SOLD TO Blood Indian Agency
for R.C. School

Terms: Accounts due when rendered. Ten per cent. charged on overdue accounts.

DATE	ARTICLES	FOLIO	CREDIT AMOUNT	DEBIT AMOUNT	TOTAL
Mar 5	8 Lbs Knives 2.40			2 40	
"	8 Cups & Catchs 2.00 2 pr 6" H-Tu Bo			2 80	
"	4 lbs 2" Finish Nails			40	
				5 60	

REPORT No 16
MINUTE No

Voucher 7 [illegible]
Vote 7 K b

INDIAN EDUCATION

Certified Correct, Material Supplied
Price fair and [illegible]
Indian Agent

Mar 1 April 1923.
139

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

103-2-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 10 1923
RECORDS

Letter No.....

Office of the Blood Indian Agency,

Macleod. April 5th. 1923

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 7645. 7648, amounting to $ 5.60. & 16.40

for Hardware Supplies for R.C. School.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No 555,000-1 dated May 30th 1922.

INDIAN EDUCATION

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

Vote No.....

Treaty No.....

Department of Indian Affairs

To Maclaren Lbr. Co.
Macleod.
Alta.

DATE	SERVICE.	AMOUNT.
Mar 12th	1 Sack Wood Fibre.	2.00
	1 Sack.	.20
	TOTAL,	2 20

INDIAN EDUCATION

Voucher 7654.

Vote. 7 R. C.

to april 18/23.

235

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

.....
Agent.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POOR COPY

108-2-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 14 1923
RECORDS

Letter No.....

Office of the Blood. Indian Agency,

Macleod. Apr 9th 1923

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 7654, amounting to $ 2.20

for Wood Fibre for R. C. School.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 555,000-1 dated May 30th 1922.

INDIAN EDUCATION

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

J J Faunt

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

STATEMENT

Macleod YARD March 1923

R.C. Boarding School,
Blood Reserve,

REPORT No.
MINUTE No.

IN ACCOUNT WITH

THE STACEY LUMBER COMPANY, LTD.

BUILDERS' SUPPLIES

ACCOUNTS DUE MONTHLY — INTEREST AT TEN PER CENT. ON OVERDUE ACCOUNTS

1923								
Mar. 5	To 8 pcs	2 x 4 - 16		85	40		3	40
"	" 91 "	1 x 10 - 16	ft/Com.	120	-		4	80
"	" 46 "	1 x 4 - 12	ft/Ceiling	184	60		11	05
	" 1 "	1 x 5 - 10	ft/Siding	4				
	" 1 "	" 12	"	5				
	" 8 "	" 16	"	53				
	" 8 "	1 x 8 - 14	"	25				
	" 8 "	1 x 10 - 14	"	93				
	" 2 "	1 x 12 - 12		24	234	51	12	95
	" 40 lin	1/4 Rd				125		50
							32	70

INDIAN EDUCATION

Voucher 7642
Vote 7R-6

Certified Correct. Material Supplied
Price fair and just
Indian Agent.

234
Sent April 18/23.

REPORT No.
MINUTE No. 15-4182

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Poor Copy

103-2-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 14 1923
RECORDS

Letter No.....

Office of the Blood. Indian Agency,

Macleod. Apr. 9th 1923

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 7642., amounting to $ 32.70

for Lumber for R. C. School.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 555,000-1. dated May 30th 1922.

INDIAN EDUCATION

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

J. D. Farrant

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES.
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

END OF REEL

ARC-30

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6343, File 750-5, part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca